REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

Staatskoerant
Government Gazette

Verkoopprys • Selling price
(AVB uitgesluit/GST excluded)
Plaaslik **45c** Local
Buitelands **60c** Other countries
Posvry • Post free

As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer

Registered at the Post Office as a Newspaper

Vol. 246 PRETORIA, 10 DESEMBER / DECEMBER 1985 No. 10040

GOEWERMENTSKENNISGEWING

MINISTERIE VAN WET EN ORDE

No. 2787 **10 Desember 1985**

OORHANDIGING VAN WAPENS EN AMMUNISIE WAT IN STRYD MET DIE WET BESIT WORD

Kragtens die bevoegdheid my verleen ingevolge artikel 10A van die Wet op Wapens en Ammunisie, 1969 (Wet 75 van 1969), bepaal ek, Louis le Grange, Minister van Wet en Orde, dat enigiemand wat wapens of ammunisie onwettig besit en daardie wapens of ammunisie by enige polisiestasie of aan enige polisiebeampte oorhandig, gedurende die tydperk 10 Desember 1985 tot 28 Februarie 1986, nie vervolg sal word weens die onwettige besit van daardie wapens of ammunisie of weens 'n misdryf met betrekking tot die verlies, diefstal of vernietiging daarvan nie. Daar kan terselfdertyd in gepaste gevalle aansoek gedoen word om lisensies om die wapens te besit.

Aldus geteken te Pretoria hierdie 6de dag van Desember 1985.

L. LE GRANGE,
Minister van Wet en Orde.

GOVERNMENT NOTICE

MINISTRY OF LAW AND ORDER

No. 2787 **10 December 1985**

SURRENDER OF ARMS AND AMMUNITION HELD CONTRARY TO THE ACT

By virtue of the powers granted to me under section 10A of the Arms and Ammunition Act, 1969 (Act 75 of 1969), I, Louis le Grange, Minister of Law and Order, declare that anybody who illegally possesses arms or ammunition and who surrenders such arms or ammunition at any police station or to any police official during the period 10 December 1985 to 28 February 1986, will not be prosecuted for the illegal possession or for any offence with relation to the loss, theft or destruction thereof. At the same time application for licences to possess such arms may be applied for in appropriate cases.

Signed at Pretoria this 6th day of December 1985.

L. LE GRANGE,
Minister of Law and Order.

No. 2801 **20 Desember 1985**

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING.—VISAGIE IN DUKE

Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Penelope Anne Visagie, woonagtig te Marlenewoonstelle 4, hoek van Abel- en Tudhopelaan, Berea, Johannesburg, te magtig om die van Duke aan te neem.

No. 2802 **20 Desember 1985**

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING.—GANESH IN NAICKER

Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Poonamalan Ganesh en sy kind Prishalan Ganesh, woonagtig te Weg 716, Nommer 4, Chatsworth, te magtig om die van Naicker aan te neem.

DEPARTEMENT VAN BUITELANDSE SAKE

No. 2791 **20 Desember 1985**

ERKENNING VERLEEN AS KONSUL

Hierby word bekendgemaak dat aan mnr. Mhlopi William Jemsana met ingang van 1 Oktober 1985 erkenning verleen is as Konsul van die Republiek Ciskei in Port Elizabeth met daardie gedeelte van die Provinsie Kaap die Goeie Hoop ten ooste van en met inbegrip van die landdrosdistrikte Venterstad, Steynsburg, Hofmeyr, Cradock, Pearston, Somerset-Oos, Kirkwood, Uitenhage, Hankey en Humansdorp, as sy regsgebied. Mnr. Jemsana is die opvolger van mnr. Z. A. Lamani.

(72/242/4)

No. 2792 **20 Desember 1985**

ERKENNING VERLEEN AS VISE-KONSUL (HANDEL)

Hierby word bekendgemaak dat aan mnr. Roger James Davies met ingang van 15 Junie 1985 erkenning verleen is as Vise-konsul (Handel) van die Verenigde Koninkryk van Groot-Brittanje en Noord-Ierland in Johannesburg met die provinsies Transvaal, die Oranje-Vrystaat, Natal en daardie deel van die Kaap die Goeie Hoop ten noorde van en met uitsondering van die landdrosdistrikte Philipstown, Britstown, Victoria-Wes, Carnarvon, Kenhardt en Gordonia, as sy regsgebied. Mnr. Davies is die opvolger van mnr. L. J. Friston.

(72/20/4)

No. 2793 **20 Desember 1985**

ERKENNING VERLEEN AS VISE-KONSUL

Hierby word bekendgemaak dat aan mnr. Xavier Dillemann met ingang van 1 November 1985 erkenning verleen is as Vise-Konsul van Frankryk in Johannesburg met die provinsies Transvaal, die Oranje-Vrystaat en Natal as sy regsgebied. Mnr. Dillemann is die opvolger van mev. A. Roux.

(72/30/2)

No. 2801 **20 December 1985**

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME.—VISAGIE TO DUKE

The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Penelope Anne Visagie, residing at 4 Marlene Mansions, c/o Abel and Tudhope Avenues, Berea, Johannesburg, to assume the surname of Duke.

No. 2802 **20 December 1985**

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME.—GANESH TO NAICKER

The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Poonamalan Ganesh and his child Prishalan Ganesh, residing at 4 Road 716, Chatsworth, to assume the surname of Naicker.

DEPARTMENT OF FOREIGN AFFAIRS

No. 2791 **20 December 1985**

RECOGNITION GRANTED AS CONSUL

It is hereby notified that, with effect from 1 October 1985, recognition has been granted to Mr Mhlopi William Jemsana as Consul of the Republic of Ciskei in Port Elizabeth with, as his area of jurisdiction, that Portion of the Province of the Cape of Good Hope to the east of and including the magisterial districts of Venterstad, Steynsburg, Hofmeyr, Cradock, Pearston, Somerset East, Kirkwood, Uitenhage, Hankey and Humansdorp. Mr Jemsana is the successor to Mr Z. A. Lamani.

(72/242/4)

No. 2792 **20 December 1985**

RECOGNITION GRANTED AS VICE-CONSUL (COMMERCIAL)

It is hereby notified that, with effect from 15 June 1985, recognition has been granted to Mr Roger James Davies as Vice-Consul (Commercial) of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland in Johannesburg with, as his area of jurisdiction, the Provinces of Transvaal, the Orange Free State, Natal, and that Portion of the Cape of Good Hope to the north of and excluding the magisterial districts of Philipstown, Britstown, Victoria West, Carnarvon, Kenhardt and Gordonia. Mr Davies is the successor to Mr L. J. Friston.

(72/20/4)

No. 2793 **20 December 1985**

RECOGNITION GRANTED AS VICE-CONSUL

It is hereby notified that, with effect from 1 November 1985, recognition has been granted to Mr Xavier Dillemann as Vice-Consul of France in Johannesburg with the Provinces of the Transvaal, the Orange Free State and Natal as his area of jurisdiction. Mr Dillemann is the successor to Mrs A. Roux.

(72/30/2)

DEPARTEMENT VAN HANDEL EN NYWERHEID

No. 2812 **20 Desember 1985**

WET OP STANDAARDE, 1982

VERPLIGTE SPESIFIKASIE VIR KATEGORIE O_1- EN O_2-VOERTUIE (WOONWAENS EN LIGTE SLEEPWAENS)

Op aanbeveling van die Raad van die Suid-Afrikaanse Buro vir Standaarde en kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 16 (1) van die Wet op Standaarde, 1982 (Wet 30 van 1982), verklaar ek, Kent Diederich Skelton Durr, Adjunk-minister van Finansies en van Handel en Nywerheid, handelende namens die Minister van Handel en Nywerheid, hierby die spesifikasie in die Bylae vervat tot verpligte spesifikasie vir Kategorie O_1- en O_2-voertuie (woonwaens en ligte sleepwaens).

Die verpligte spesifikasie tree in werking op 'n datum twee maande na publikasie van hierdie kennisgewing.

K. D. S. DURR,

Adjunk-minister van Finansies en van Handel en Nywerheid.

BYLAE

SUID-AFRIKAANSE BURO VIR STANDAARDE VERPLIGTE SPESIFIKASIE VIR KATEGORIE O_1- EN O_2-VOERTUIE (WOONWAENS EN LIGTE SLEEPWAENS)

1. BESTEK.

1.1 Hierdie spesifikasie dek die vereistes vir nuwe Kategorie O_1- en O_2-voertuie wat ontwerp of aangepas is vir gebruik op 'n openbare pad.

1.2 Die vereistes van die spesifikasie geld, in soverre dit die dele betref wat reeds ingelyf is, ten opsigte van 'n onvolledige voertuig wat vir verdere vervaardiging deur een fabrikant aan 'n ander gelewer word en die spesifikasie geld in sy geheel vir die voertuig nadat dit deur die laasgenoemde fabrikant voltooi is.

1.3 Die spesifikasie geld nie ten opsigte van eksperimentele of prototipe voertuie wat vir toets-, beoordelings- of ontwikkelingsdoeleindes gebou word of ten opsigte van landboutrekkers wat nie op openbare paaie gebruik word nie.

1.4 Die toepaslike vereistes van die spesifikasie wat op 'n gespesifiseerde datum in werking tree, geld nie ten opsigte van voertuie wat voor dié datum vervaardig of ingevoer is nie.

Opmerking: In gevalle waar 'n SABS-spesifikasie deur verwysing by hierdie spesifikasie ingelyf is, geld sodanige inlywing ten opsigte van die basiese vereistes vir die kommoditeit soos in die ingelyfde spesifikasie aangegee, maar nie ten opsigte van monsternemingsprosedures en ander konsepte en riglyne wat nie by die toepassing van hierdie spesifikasie ter sake is nie.

2. WOORDBEPALING.

2.1 Die volgende woordbepalings geld vir die doel van hierdie spesifikasie:

Aseenheid. 'n Eenheid wat bestaan uit twee of meer kortgekoppelde parallelle asse wat onderling met mekaar verbind is: Met dien verstande dat aanliggende parallelle asse wat nie meer as 1,2 m van mekaar af is nie, vir die doel van die bepaling van agteroorstek as 'n aseenheid beskou word.

Effenaar. 'n Toestel wat tussen die sleepvoertuig en 'n sleepwa aangebring word en wat ontwerp is om die vertikale las wat deur die sleepwa op die bolkoppeling uitgeoefen word, te verminder en om las op die voor- en agterasse

DEPARTMENT OF TRADE AND INDUSTRY

No. 2812 **20 December 1985**

STANDARDS ACT, 1982

COMPULSORY SPECIFICATION FOR CATEGORY O_1 AND O_2 VEHICLES (CARAVANS AND LIGHT TRAILERS)

On the recommendation of the Council of the South African Bureau of Standards and under the powers vested in me by section 16 (1) of the Standards Act, 1982 (Act 30 of 1982), I, Kent Diederich Skelton Durr, Deputy Minister of Finance and of Trade and Industry, acting on behalf of the Minister of Trade and Industry, hereby declare the specification contained in the Schedule to be a compulsory specification for Category O_1 and O_2 vehicles (caravans and light trailers).

The compulsory specification shall become operative on a date two months after publication of this notice.

K. D. S. DURR,

Deputy Minister of Finance and of Trade and Industry.

SCHEDULE

SOUTH AFRICAN BUREAU OF STANDARDS COMPULSORY SPECIFICATION FOR CATEGORY O_1 AND O_2 VEHICLES (CARAVANS AND LIGHT TRAILERS)

1. SCOPE.

1.1 This specification covers the requirements for new Category O_1 and O_2 vehicles designed or adapted for operation on a public road.

1.2 The requirements of the specification shall, in so far as the parts already incorporated are concerned, apply in respect of an incomplete vehicle supplied for further manufacture by one manufacturer to another and the entire specification shall apply to the vehicle after completion thereof by the last-mentioned manufacturer.

1.3 The specification shall not apply to experimental or to proto-type vehicles constructed for the purpose of testing, assessment or development, or to agricultural trailers not used on public roads.

1.4 The relevant requirements of the specification taking effect on any specified date, shall not apply to vehicles manufactured or imported before that date.

Note: Where an SABS specification is incorporated by reference into this specification, such incorporation relates to the basic requirements for the commodity as stated in the incorporated specification, but not to sampling procedures and other concepts and derectives not material to the application of this specification.

2. DEFINITIONS.

2.1 For the purposes of this specification the following definitions shall apply:

Axle unit. A unit consisting of two or more close-coupled and interconnected parallel axles: Provided that any adjacent parallel axles not more than 1,2 m apart shall be considered as an axle unit for the purpose of determining the rear overhang.

Caravan. A trailer that provides mobile living accommodation and that has a gross vehicle mass not exceeding 1,8 ton.

van die voertuigkombinasie oor te dra. Die toestel is gewoonlik in die vorm van 'n paar vere, een aan elke kant van die trekstang, wat na onder gebuig is en wat boontoe styf getrek word wanneer dit aan die sleepvoertuig gekoppel word.

Fabrikant. Die persoon wat 'n nuwe Kategorie O-voertuig vervaardig, produseer, monteer, verander, modifiseer of ombou, en "vervaardig" het 'n ooreenstemmende betekenis.

Kategorie O_1-voertuig, hierna sleepwa genoem. 'n Sleepwa, met inbegrip van 'n leunwa, wat 'n maksimum massa van hoogstens 750 kg het.

Kategorie O_2-voertuig, hierna sleepwa genoem. 'n Sleepwa, met inbegrip van 'n leunwa, wat 'n maksimum massa van meer as 750 kg maar hoogstens 3,5 ton het.

Leunwa. 'n Sleepwa met een as of aseenheid, wat ontwerp is om op so 'n wyse aan 'n sleepvoertuig gekoppel te word dat minstens 15 % van die tarra van die sleepwa deur die sleepvoertuig gedra word.

Openbare pad. 'n Pad, straat of deurgang, met inbegrip van die kantstroke, of enige ander plek, hetsy 'n deurgang al dan nie, waartoe die publiek of dele van die publiek toegangsreg het en wat hulle algemeen gebruik.

Sleepwa. 'n Voertuig wat nie selfgedrewe is nie en wat ontwerp of aangepas is om op so 'n wyse agter aan 'n sleepvoertuig gekoppel te word dat geen beduidende deel van die massa daarvan deur die sleepvoertuig gedra word nie.

Stabiliseerder. 'n Toestel wat tussen die sleepvoertuig en 'n sleepwa aangebring word en wat ontwerp is om sydelingse ossillasies (slingering) of vertikale ossillasies (galopbeweging), of kombinasies hiervan, van die voertuigkombinasie te verminder of te demp. Die toestel is gewoonlik in die vorm van 'n wrywings- of hidrouliese dempmiddel in òf die horisontale vlak òf die vertikale vlak, of 'n kombinasie van albei, en kan soms by 'n effenaar ingesluit wees.

Woonwa. 'n Sleepwa wat mobiele huisvesting bied en wat 'n bruto voertuigmassa van hoogstens 1,8 ton het.

3. ALGEMENE VEREISTES

3.1 VEREISTES VIR LIGTE EN VERLIGTINGSUITRUSTING EN AGTERWAARSKUWINGSTEKENS

3.1.1 *Ligte en verligtingsuitrusting*. Ligte en verligtingsuitrusting moet op 'n sleepwa aangebring wees en moet voldoen aan die toepaslike vereistes van SABS SV 1046-1980 'Motorvoertuigveiligheidspesifikasie vir ligte', soos by Goewermentskennisgewing 463 van 9 Julie 1982 gepubliseer: Met dien verstande dat—

(a) daar aan die vereistes vir die installering van agterste trukaatsers, soos in onderafdeling 7.2 en Tabel 14 van genoemde SABS SV 1046 aangegee, voldoen kan word deur die gebruik en aanbring van agterliglense wat trukaatsers insluit wat 'n integrerende deel van die lense is en wat aan al die ander vereistes vir trukaatsers voldoen; en

(b) die spesifieke vereistes van genoemde SABS SV 1046 soos uiteengesit in

(1) onderafdeling 3.6 'ALGEMENE VEREISTES' oor hindernisse vir die uitstraling van lig; en

(2) Tabel 13 'BUITELYNMERKLIGTE',

hiermee vir die doel van hierdie verpligte spesifikasie uitgesluit word.

3.1.2 *Agterwaarskuwingsteken*. 'n Agterwaarskuwingsteken moet op 'n sleepwa aangebring wees en moet voldoen aan die toepaslike vereistes wat in regulasie 61 van die betrokke Padverkeersordonnansie gespesifiseer is.

Category O_1 vehicle, hereinafter referred to as a trailer. A trailer, including a semi-trailer, having a maximum mass not exceeding 750 kg.

Category O_2 vehicles, hereinafter referred to as a trailer. A trailer, including a semi-trailer, having a maximum mass more than 750 kg but not more than 3,5 ton.

Equalizer. A device connected between the towing vehicle and a trailer, and designed to reduce the vertical load imposed on the ball coupling by the trailer and to transfer load to the front and rear axles of the vehicle combination. The device usually takes the form of a pair of downward curved springs, one on each side of the drawbar, that are tensioned upwards when coupled to the towing vehicle.

Manufacturer. The person who manufactures, produces, assembles, alters, modifies or converts a new Category O vehicle, and "manufacture" has a corresponding meaning.

Public road. A road, street or thoroughfare, including the verges, or any other place whether a thoroughfare or not, to which the public or sections of the public have the right of access and commonly use.

Semi-trailer. A trailer with one axle or axle unit, designed to be coupled to a towing vehicle in such a manner that at least 15 % of the tare of the trailer is borne by the towing vehicle.

Stabilizer. A device connected between the towing vehicle and a trailer, and designed to reduce or dampen any lateral (anti-snake) oscillations or vertical (anti-pitch) oscillations, or combinations thereof, of the vehicle combination. The device usually takes the form of a friction or hydraulic damping medium in either the horizontal plane or the vertical plane, or a combination of both, and may sometimes be incorporated with an equalizer.

Trailer. A vehicle that is not self-propelled and that is designed or adapted to be coupled behind a towing vehicle in such a manner that no substantial portion of its mass is borne by the towing vehicle.

3. GENERAL REQUIREMENTS.

3.1 REQUIREMENTS FOR LIGHTS AND LIGHTING EQUIPMENT, AND REAR WARNING SIGNS.

3.1.1 *Lights and lighting equipment*. Lights and lighting equipment shall be fitted to a trailer and shall comply with the relevant requirements given in SABS SV 1046-1980 'Motor vehicle safety specification for lighting' as published by Government Notice 463 of 9 July 1982: Provided that—

(a) the requirements for the installation of rear retro-reflectors, as given in subsection 7.2 and Table 14 of the said SABS SV 1046, may be met by the use and fitting of rear light lenses that incorporate rear retro-reflectors that are integral portions of the lenses and that meet all other requirements for retro-reflectors; and

(b) the specific requirements of the said SABS SV 1046 set out in

(1) subsection 3.6 'GENERAL REQUIREMENTS' on obstacles to the propagation of light; and

(2) Table 13 'END-OUTLINE MARKET LIGHTS'

are hereby excluded for the purposes of this compulsory specification.

3.1.2 Rear warning sign. A rear warning sign shall be fitted to a trailer and shall comply with the applicable requirements specified in regulation 61 of the relevant Provincial Road Traffic Ordinance.

3.2 VEREISTES VIR VENSTERS EN AFSKORTINGS. Afskortings van deursigtige materiaal en vensters wat in 'n sleepwa aangebring is, moet

(a) van veiligheidsglas wees wat voldoen aan die toepaslike vereistes van Standaardspesifikasie SABS 1191–1978 'Hoogs penetrasiebestande lamelveiligheidsglas vir voertuie', Standaardspesifikasie SABS 1192–1978 'Lamelveiligheidsglas vir voertuie' of Standaardspesifikasie SABS 1193–1978 'Getemperde veiligheidsglas vir voertuie', al hierdie spesifikasies soos by Goewermentskennisgewing 463 van 9 Julie 1982 gepubliseer; of

(b) van akriel- of polikarbonaatplastiekmateriaal wees.

3.3 VEREISTES VIR REMME EN REMMING. Remuitrusting moet op 'n sleepwa aangebring wees en moet voldoen aan die toepaslike vereistes van SABS SV 1051 'Motorvoertuigveiligheidspesifikasie vir remming', soos by Goewermentskennisgewing 463 van 9 Julie 1982 gepubliseer:

Deel I—1980 'Algemeen';

Deel II—1980 'Responsietyd van remtoestelle van voertuie wat van druklugremtoestelle voorsien is';

Deel III—1980 'Energiebronne en -reservoirs';

Deel IV—1980 'Veerremme'

Deel V—1980 'Parkeerremme: remsilindertipe met meganiese sluitwerking'; en

Deel VI—1980 'Verspreiding van remkrag en saambruikbaarheid van voertuie in kombinasie'.

Indien 'n sleepwa deur die fabrikant van 'n stabiliseerder of effenaar voorsien is, moet enige invloed wat dit kan hê in aanmerking geneem word wanneer die remstelsel getoets word.

3.4 VEREISTES VIR ELEKTRIESE VERBINDERS. 'n Sleepwa wat 'n elektriese stroombaan van 6 V of 12 V het, moet voorsien wees van die prop van 'n tipe 12N7- elektriese verbinder wat voldoen aan die toepaslike vereistes van Standaardspesifikasie SABS 1327–1981 'Elektriese verbinders vir sleep- en gesleepte voertuie', soos by Goewermentskennisgewing 463 van 9 Julie 1982 gepubliseer. Die kontakaansluiters van genoemde prop moet met die elektriese stroombaan verbind wees soos in Tabel 1 aangetoon.

TABEL 1.—VERBINDINGS VIR DIE PROP VAN 'N TIPE 12N7-VERBINDER

1	2	3
Kontak no.	Stroombaan	Voorkeurkleur vir aar
1	Linkerrigtingwyser en, waar dit aangebring is, flitsnoodligte	Geel
2	Agtermisligte (of kragtoevoer na woonwaens)	Blou
3	Gemeenskaplike terugleiding	Wit
4	Regterrigtingwyser en, waar dit aangebring is, flitsnoodligte	Groen
5	Regteragterposisie- en entbuitelynmerkligte en agterregistrasieplaatverligtingstoestel	Bruin
6	Stopligte	Rooi
7	Linkeragterposisie- en entbuitelynmerkligte en agterregistrasieplaatverligtingstoestel	Swart

Opmerkings:

(a) Indien kontak no. 2 vir agtermisligte gebruik word, moet 'n metaalplaat waarop die volgende besonderhede leesbaar gedruk of gestempel is, op blywende wyse op of langs die tipe 12N7-verbinderprop aangebring wees:

"Kontak no. 2—Agtermisligte".

(b) As die agterregistrasieplaat verlig word deur twee onafhanklike lampe, een deur kontak 5 en die ander deur kontak 7 gevoer, moet hulle so verbind wees dat geen lamp 'n gemeenskaplike verbinding met kontak 5 sowel as 7 het nie.

3.2 REQUIREMENTS FOR WINDOWS AND PARTITIONS. Partitions of transparent material and windows fitted to any trailer shall be

(a) of safety glass that complies with the relevant requirements given in Standard Specification SABS 1191-1978 'High penetration resistant laminated safety glass for vehicles', Standard Specification SABS 1192-1978 'Laminated safety glass for vehicles' or Standard Specification SABS 1193-1978

'Toughened safety glass for vehicles', all of these specifications as published by Government Notice 463 of 9 July 1982; or

(b) of acrylic or polycarbonate plastics material.

3.3 REQUIREMENTS FOR BRAKES AND BRAKING. Braking equipment shall be fitted to a trailer and shall comply with the relevant requirements given in SABS SV 1051 'Motor vehicle safety specification for braking' as published by Government Notice 463 of 9 July 1982:

Part I—1980 'General';

Part II—1980 'Response time of braking devices on vehicles fitted with compressed-air braking devices';

Part III—1980 'Energy sources and reservoirs';

Part IV—1980 'Spring brakes';

Part V—1980 'Parking brakes: Mechanically-locked brake cylinder (lock actuator) type'; and

Part VI—1980 'Distribution of braking effort and compatibility of vehicles in combination'.

Where a trailer is fitted with a stabilizer or an equalizer by the manufacturer, any effect of this shall be taken into account during tests of the braking system.

3.4 REQUIREMENTS FOR ELECTRICAL CONNECTORS. A trailer that has a 6 V or a 12 V electrical circuit shall be fitted with the plug of a Type 12N7 electrical connector that complies with the relevant requirements given in Standard Specification SABS 1327-1981 'Electrical connectors for towing and towed vehicles' as published by Government Notice 463 of 9 July 1982. The contact terminals of the said plug shall be attached to the electrical circuit as shown in Table 1.

TABLE 1.—CONNECTIONS FOR THE PLUG OF A TYPE 12N7 CONNECTOR

1	2	3
Contact No.	Circuit	Preferred core colour
1	Left-hand direction indicator and, where fitted, flashing emergency lights	Yellow
2	Rear fog lights (or power supply to caravans)	Blue
3	Common return	White
4	Right-hand direction indicator and, where fitted, flashing emergency lights	Green
5	Right-hand rear position and end-outline marker lights and rear registration-plate illuminating device	Brown
6	Stop lights	Red
7	Left hand rear position and end-outline marker lights, and rear registration-plate illuminating device	Black

Notes:

(a) If contact No. 2 is utilized for rear fog lights, then a metal plate shall be permanently affixed on, or adjacent to, the Type 12N7 connector plug and the plate shall be legible imprinted or stamped with the following information:

"Contact No. 2—Rear fog lights".

(b) When the rear registration plate is illuminated by two independant lamps, one fed from Contact 5 and one fed from Contact 7, they must be so connected that no lamp has a common connection with both Contacts 5 and 7.

3.5 VEREISTES VIR KOPPELINGS EN TREKSTANGE OP SLEEPWAENS MET EEN AS OF ASEENHEID.

3.5.1 *Koppeltoestel.* Alle woonwaens of sleepwaens, uitgesonderd leunwaens, wat 'n bruto voertuigmassa van hoogstens 1 800 kg het en waarvan die trekstang bedoel is om van 'n boltipe koppeltoestel voorsien te wees, moet koppeltoestelle hê wat met 'n standaardbolkoppeling met 'n diameter van 50 mm saambruikbaar is en daarmee verbind kan word.

Opmerking: Die afmetings van 'n standaardbolkoppeling word aangegee in Standaardspesifikasie SABS 194-1971 'Komponente van bolkoppelings vir die sleep van woonwaens en sleepwaens', soos by Goewermentskennisgewing 463 van 9 Julie 1982 gepubliseer.

3.5.2 *Statiese vertikale las op bolkoppelings.* Die fabrikant moet die maksimum en minimum statiese vertikale las in die middel van die bolsok op die koppelkop bepaal, maar dit mag in geen geval meer as 100 kg of minder as 25 kg wees nie. Indien 'n sleepwa deur die fabrikant van 'n stabiliseerder of effenaar voorsien is, moet die uitwerking van so 'n toestel op die maksimum en minimum statiese vertikale las deur die fabrikant vermeld word.

3.5.3 *Hoogte van die bolkoppeltoestel.* Die hoogte van die bolkoppeltoestel wat op 'n sleepwa aangebring is, vertikaal vanaf die grondvlak tot by die middelpunt van die bolsok gemeet met die binnevloer van die sleepwa horisontaal en die sleepwa by sy bruto voertuigmassa, moet minstens 350 mm en hoogstens 420 mm wees.

3.5.4 *Vry artikulasieruimte van sleepwa.* Die bolkoppeltoestel wat op 'n sleepwa aangebring is, moet op so 'n plek en op so 'n wyse op die trekstang aangebring wees dat geen deel van die sleepwa of sy uitrusting in 'n vry artikulasieruimte op die horisontale vlak, soos in Fig. 1 aangetoon, inbeweeg nie.

3.6 VEREISTES VIR DIE STABILITEIT VAN SEKERE SLEEPWA/SLEEPVOERTUIGKOMBINASIES TERWYL DIT BEWEEG. Hierdie vereistes geld slegs t.o.v . sleepwaens met bolkoppelings soos in 3.5 aangegee. Stabiliteit kan vasgestel word deur 'n stabiliteitskontroletoets soos in 3.6.3 uit te voer, of deur berekening, of in die geval van 'n woonwa deur voldoening aan die metrologiese vereistes van 4.1.1 (Totale Hoogte), 4.1.2 (Swaartepunt) en 4.1.3 (Agterste Oorhang) te bewys.

3.6.1 *Sleepwakonfigurasie.* Die vertikale statiese las op die bolkoppeling van die sleepwa moet by die minimum waarde wees wat die fabrikant vermeld (kyk 3.5.2), en die stabiliteit moet in twee belastingstoestande nagegaan word, soos volg:

(a) Met die sleepwa by sy tarra (volledig uitgerus vir gebruik volgens die fabrikant se spesifikasie maar sonder enige nie-permanente uitrusting of voorraad); en

(b) met die sleepwa by sy bruto voertuigmassa en met die las versprei soos die fabrikant aanbeveel.

3.6.2 *Sleepvoertuigkonfigurasie.* Die voertuigmassa van die sleepvoertuig wat vir die stabiliteitskontroletoets gebruik word, moet verteenwoordigend wees van die laagste massa wat die woonwafabrikant aanbeveel, met dien verstande dat die verhouding tussen die toetsmassa van die woonwa en die toetsmassa van die sleepvoertuig minstens 0,8 moet wees. Die verhouding tussen die agterste oorhang van die sleepvoertuig en die asafstand van die sleepvoertuig moet minstens 0,4 wees. Afgesien van die bestuurder, moet die sleepvoertuig wat vir albei woonwabelastingstoetstoestande in 3.6.1 gebruik word, onbelas wees.

3.5 REQUIREMENTS FOR COUPLINGS AND DRAWBARS ON TRAILERS WITH ONE AXLE OR AXLE UNIT.

3.5.1 *Coupling device.* Excluding semi-trailers, all caravans or trailers having a gross vehicle mass not exceeding 1 800 kg and which are intended to be equipped with a ball-type coupling device on the drawbar, shall have coupling devices that are compatible with, and are capable of being fitted to, a standard ball coupling of 50 mm diameter.

Note: The dimensions of a standard ball coupling are given in Standard Specification SABS 194-1971 'Components of ball couplings for the towing of caravans and trailers' as published by Government Notice 463 of 9 July 1982.

3.5.2 *Static vertical loading on ball couplings.* The maximum and minimum static vertical loading at the centre of the ball socket on the coupling head shall be determined by the manufacturer, but in no case shall it exceed 100 kg or be less than 25 kg. When a trailer is fitted with a stabilizer or an equalizer by the manufacturer, the effect of such a device on the maximum and minimum static vertical loadings shall be stated by the manufacturer.

3.5.3 *Height of the ball coupling device.* The height of the ball coupling device fitted to a trailer, measured vertically above the ground to the centre of the ball socket, and with the interior floor of the trailer horizontal and the trailer at its gross vehicle mass, shall be not less than 350 mm and not greater than 420 mm.

3.5.4 *Trailer articulation clearance.* The ball coupling device fitted to a trailer shall be located on the drawbar in such a manner that no portion of the trailer or its equipment shall encroach into an articulation clearance space, superimposed on the horizontal plane, as shown in Fig. 1.

3.6 REQUIREMENTS FOR THE STABILITY OF CERTAIN TRAILER/TOWING-VEHICLE COMBINATIONS WHILST IN MOTION. These requirements are only applicable to trailers with ball couplings as in 3.5. Stability may be determined by conducting a stability check as in 3.6.3. or by calculation, or in the case of a caravan compliance with the metrological requirements of 4.1.1 (Overall Height), 4.1.2 (Centre of Gravity) and 4.1.3 (Rear Overhang).

3.6.1 *Trailer configuration.* The vertical static loading on the ball coupling of the trailer shall be at the minimum value stated by the manufacturer (see 3.5.2) and stability shall be checked for two conditions of loading given as follows:

(a) With the trailer at its tare (fully equipped for service in accordance with the manufacturer's specification but excluding all non-permanent equipment or stores); and

(b) with the trailer at its gross vehicle mass, the load being distributed as recommended by the manufacturer.

3.6.2 *Towing vehicle configuration.* The towing vehicle used for the stability check shall have a vehicle mass representative of the lowest mass recommended by the caravan manufacturer, provided that the ratio between the test mass of the caravan and the test mass of the towing vehicle is at least 0,8. The ratio between the rear overhang of the towing vehicle and the wheelbase of the towing vehicle shall be at last 0,4. The towing vehicle used for both test conditions of caravan loading in 3.6.1 shall be unladen except for the driver.

3.6.3 *Stabiliteitskontroletoets*. Die sleepwa (kyk 3.6.1), in kombinasie met die sleepvoertuig (kyk 3.6.2), moet in droë toestande teen 'n konstante spoed van 100 ± 2 km/h oor 'n teermacadam- of betontoetspad wat wesenlik gelyk is, bestuur word. Tydens die toets mag die windspoed nie 5 km/h in enige rigting oorskry nie.

Noodstoppe moet teen die spoed hierbo uitgevoer word deur van die diensrem gebruik te maak.

Die voertuigkombinasie mag nie onstabiel word nie en moet by die aanslaan van die diensrem in 'n wesenlik reguit baan en onder die bestuurder se beheer bly.

4. VEREISTES IN VERBAND MET METROLOGIESE GEGEWENS.

4.1 SLEEPWA-AFMETINGS. Die afmetings van 'n sleepwa moet aan die toepaslike vereistes van die betrokke Provinsiale Padverkeersordonnansie voldoen, behalwe soos in 4.1.1, 4.1.2 en 4.1.3 bepaal.

4.1.1 *Totale hoogte van 'n woonwa*. Die totale hoogte van 'n woonwa, vertikaal vanaf die grondvlak gemeet, mag nie 1,8 maal die spoorwydte van die woonwa of 3,0 m, watter ook al die kleinste is, oorskry nie.

4.1.2 *Swaartepunt van 'n woonwa*. Die verhouding tussen die horisontale afstande, op die vertikale langsmediaanvlak van die woonwa geprojekteer en in meter vanaf die middelpunt van die koppeltoestelbolsok tot die swaartepunt en tot die hartlyn van die as of aseenheid van 'n woonwa gemeet, mag nie 0,96 oorskry nie [kyk Fig. 2 (a)]. Die verhouding tussen die hoogte van die swaartepunt, vertikaal bo die grondvlak, en die spoorwydte van 'n woonwa, albei in meter gemeet, mag nie 0,725 oorskry nie [kyk Fig. 2 (b)].

4.1.3 *Agterste oorhang van 'n woonwa*. Die verhouding tussen die agterste oorhang van 'n woonwa en die horisontale afstand vanaf die hartlyn van die as of aseenheid tot by die middelpunt van die koppeltoestelbolsok, albei in meter gemeet, mag nie 0,7 oorskry nie (kyk Fig. 3): Met dien verstande dat die agteroorstek nie 50 % van die lengte van die woonwaromp mag oorskry nie.

4.1.4 *Minimum loonvrag van 'n woonwa*. Om te verseker dat daar dravermoë tov losgoedereitems is, moet die loonvrag van 'n woonwa (BVM minus tarra) minstens gelyk wees aan die totale massa van gebruikersgoedere wat die woonwa normaalweg moet dra (beskou as minstens 15 % van die BVM), plus 'n toelating van minstens 15 kg vir VPG-silinders en minstens 30 kg vir 'n koelkas, indien hierdie items nie as standaarduitrusting deur die fabrikant aangebring is nie.

4.2 BESONDERHEDE WAT VERTOON MOET WORD. 'n Sleepwa moet 'n dataplaat of -plate hê wat op blywende wyse op 'n opvallende plek wat van die linkerkant van die sleepwa af sigbaar is, of op die sleepwatrekstang bevestig is. Die volgende besonderhede moet leesbaar en op blywende wyse op die dataplaat(plate) gedruk of gestempel wees:

(a) Die tarra van die sleepwa, in kilogram, voorafgegaan deur die letter "T";

(b) die bruto voertuigmassa van die sleepwa, in kilogram, voorafgegaan deur die letters "BVM/GVM";

(c) die onderstelnommer en jaar van vervaardiging ('n kode vir die jaar van vervaardiging is toelaatbaar);

(d) die fabrikant se modeltipe; en

(e) die fabrikant se volle naam.

3.6.3 *Stability check*. The trailer (see 3.6.1), in combination with the towing vehicle (see 3.6.2), shall be driven at a constant speed of 100 ± 2 km/h on a substantially level tar macadam or concrete test road, under dry conditions. The wind speed during the test shall not exceed 5 km/h in any direction.

From the above speed, emergency stops shall be made using the service brake.

The vehicle combination shall not become unstable and the combination shall, during service brake applications, remain in a substantially straight path under the control of the driver.

4. REQUIREMENTS CONCERNING METROLOGICAL DATA.

4.1 TRAILER DIMENSIONS. The dimensions of a trailer shall comply with the applicable requirements of the relevant Provincial Road Traffic Ordinance, except as provided for in 4.1.1, 4.1.2 and 4.1.3

4.1.1 *Overall height of a caravan*. The overall height of a caravan, when measured vertically above ground level, shall not exceed 1,8 times the track of the caravan or 3,0 m, whichever is the smaller.

4.1.2 *Centre of gravity of a caravan*. The ratio between the horizontal distances, projected on the vertical longitudinal median plane of the caravan, measured in metres, from the centre of the coupling device ball socket to the centre of gravity and to the centre-line of the axle or axle unit of a caravan, shall not exceed 0,96 [see Fig. 2 (a)]. The ratio between the height of the centre of gravity vertically above ground level to the track of a caravan, both measured in metres, shall not exceed 0,725 [see Fig. 2 (b)].

4.1.3 *Rear overhang of a caravan*. The ratio of the rear overhang of a caravan to the horizontal distance of the centre-line of the axle or axle unit behind the centre of the coupling device ball socket, both measured in metres, shall not exceed 0,7 (see Fig. 3): Provided that the rear overhang shall not exceed 50 % of the length of the caravan body.

4.1.4 *Minimum payload of a caravan*. To ensure carrying capacity for items of moveable property the payload of a caravan (GVM minus tare) shall not be less than the total mass of user effects normally expected to be carried by the caravan (taken to be at least 15 % of the GVM), plus allowances of at least 15 kg for LPG cylinders and at least 30 kg for a refrigerator, if such items are not fitted as standard equipment by the manufacturer.

4.2 INFORMATION TO BE DISPLAYED. A trailer shall have, permanently affixed to it in a conspicuous position and visible from the left-hand side of the trailer, or on the trailer drawbar, a data plate or plates. The following information shall be legibly and permanently imprinted or stamped on the data plate(s):

(a) The tare of the trailer, in kilograms, prefixed by the letter "T";

(b) the gross vehicle mass of the trailer, in kilograms, prefixed by the letters "GVM/BVM";

(c) the chassis number and year of manufacture (a code for the year of manufacture is permissible);

(d) the manufacturer's model type; and

(e) the manufacturer's full name.

Die besonderhede wat in (c), (d) en (e) hierbo vereis word, kan aangegee word by wyse van 'n voertuigidentifikasienommer (VIN-kode) wat leesbaar en op blywende wyse op die plaat(plate) of op die sleepwa vertoon word.

4.3 MEETEENHEDE. Alle meters, aanwysers en instrumente wat op 'n sleepwa aangebring is en wat in fisiese eenhede gekalibreer is, moet gekalibreer wees in eenhede soos voorgeskryf deur die geldende toepaslike regulasies wat uitgevaardig is kragtens die Wet op Meeteenhede en Nasionale Meetstandaarde, 1973 (Wet 76 van 1973).

4.4 LASDRAVERMOË VAN WOONWABANDE. Die bande aan elke kant van 'n woonwa moet, volgens die aanslag daarvan, geskik wees om 55 % van die bruto voertuigmassa van die woonwa te dra en die las wat op die bande aan een kant van die woonwa oorgedra word, moet binne ± 5 % wees van die las wat op die teenoorstaande kant oorgedra word: Met dien verstande dat die statiese vertikale las op die bolkoppeling in ooreenstemming met 3.5.2 moet wees.

5. VEREISTES VIR DIE BEHEER VAN OMGEWINGSTEURNIS.

Alle komponente, toebehore en uitrusting wat op 'n sleepwa aangebring is en wat elektromagnetiese energie voortbring en uitstraal, moet aan die geldende toepaslike regulasies in verband met versteuring van die kommunikasies soos uitgevaardig kragtens die Radiowet, 1952 (Wet 3 van 1952), voldoen.

6. VEREISTES VIR WOONWA-UITRUSTING EN -KOMPONENTE.

6.1 BEVESTIGING VAN VLOEIBAREPETROLEUMGASHOUERS. Voorsiening moet gemaak word om te verseker dat 'n VPG-houer of VPG-houers, hetsy dit binne of buite 'n woonwa vervoer word, behoorlik bevestig is ten einde te voorkom dat dit by versnelling of spoedvermindering van minstens 20 m/s^2 (2g) in enige rigting beweeg.

6.2 VOORSIENING VAN BRANDBLUSSERS. 'n Woonwa moet voorsien wees van een of meer draagbare brandblussers wat veilig op 'n maklik toeganklike plek langs die hoofdeur in die woonwa gehou word.

Die inhoudsvermoë van die brandblusser moet minstens 2,3 kg wees indien dit van die droëpoeiertipe is, of minstens 1,0 kg indien dit van gehalogeneerdekookwaterstof-tipe is.

Die brandblusser moet voldoen aan die toepaslike vereistes van Standaardspesifikasie SABS 810–1985 'Draagbare herlaaibare droëpoeier brandblussers' soos by Goewermentskennisgewing R. 2329 van 18 Oktober 1985 gepubliseer, Standaardspesifikasie SABS 1151–1977 'Draagbare brandblussers van die gehalogeneerdekoolwaterstof-tipe', Standaardspesifikasie SABS 1322–1981 'Draagbare nie-hervulbare brandblussers (vir algemene doeleindes)', albei soos by Goewermentskennisgewing 463 van 9 Julie 1982 gepubliseer.

7. VEREISTES VIR SLEEPWAVLOEISTOF

7.1 HIDROULIESE REMVLOEISTOF. Indien die sleepwa van 'n hidrouliese remstelsel voorsien is, moet alle remvloeistof in die hidrouliese remstelsel aan die toepaslike vereistes van die verpligte spesifikasie, soos by Goewermentskennisgewing 128 van 17 Januarie 1975 gepubliseer, voldoen.

The information required under (c), (d) and (e) above may be indicated by means of a vehicle identification number (VIN code) permanently and legibly displayed on the plate(s) or on the trailer.

4.3 MEASURING UNITS. All gauges, indicators and instruments that are fitted to a trailer and that are calibrated in physical units, shall be calibrated in units as prescribed by the current applicable regulations promulgated under the Measuring Units and National Measuring Standards Act, 1973 (Act 76 of 1973).

4.4 LOAD-CARRYING CAPACITY OF CARAVAN TYRES. The tyres on each side of a caravan shall be rated to support 55 % of the gross vehicle mass of the caravan and the load transmitted to the tyres on one side of the caravan shall be within ± 5 % of the load transmitted on the opposite side: Provided that the static vertical load on the ball coupling is in accordance with 3.5.2.

5. REQUIREMENTS FOR THE CONTROL OF ENVIRONMENTAL INTERFERENCE.

All components, accessories and equipment that are fitted to a trailer, and that generate and radiate electromagnetic energy, shall comply with the current applicable regulations relating to interference with communications promulgated under the Radio Act, 1952 (Act 3 of 1952).

6. REQUIREMENTS FOR CARAVAN EQUIPMENT AND COMPONENTS.

6.1 SECURITY OF LIQUID PETROLEUM GAS CONTAINERS. Provision shall be made to ensure that any LPG container or containers, carried inside or outside a caravan, are adequately secured to prevent movement in any direction when subjected to accelerations or decelerations of at least 20 m/s^2 (2g).

6.2 PROVISION OF FIRE EXTINGUISHERS. A caravan shall be provided with one or more portable fire extinguishers securely stowed in a readily accessible position inside the caravan and adjacent to the main door of the caravan.

The capacity of the fire extinguisher shall be at least 2,3 kg if of the dry powder type, or 1,0 kg if of the halogenated hydrocarbon type.

The fire extinguisher shall comply with the relevant requirements given in Standard Specification SABS 810-1985 'Portable, rechargeable dry powder fire extinguishers' as published in Government Notice R. 2329 of 18 October 1985, Standard Specification SABS 1151-1977 'Portable fire extinguishers of the halogenated hydro-carbon type' or Standard Specification SABS 1322-1981 'Portable, non-refillable fire extinguishers (general purpose type)', both as published in Government Gazette Notice 463 of 9 July 1982.

7. REQUIREMENTS FOR TRAILER FLUIDS.

7.1 HYDRAULIC BRAKE FLUIDS. If the trailer is fitted with a hydraulic brake system then any brake fluids contained in the hydraulic brake system shall comply with the relevant requirements of the compulsory specification as published by Government Notice 128 of 17 January 1975.

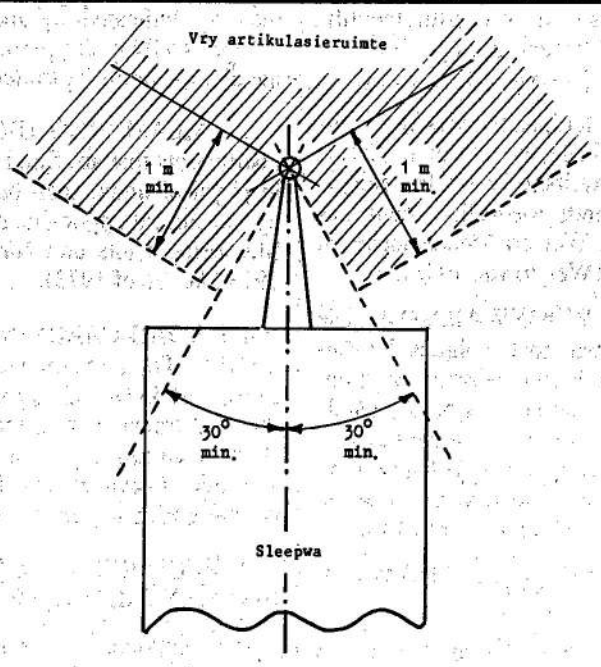


Fig. 1.—Vry artikulasieruimte van sleepwa.

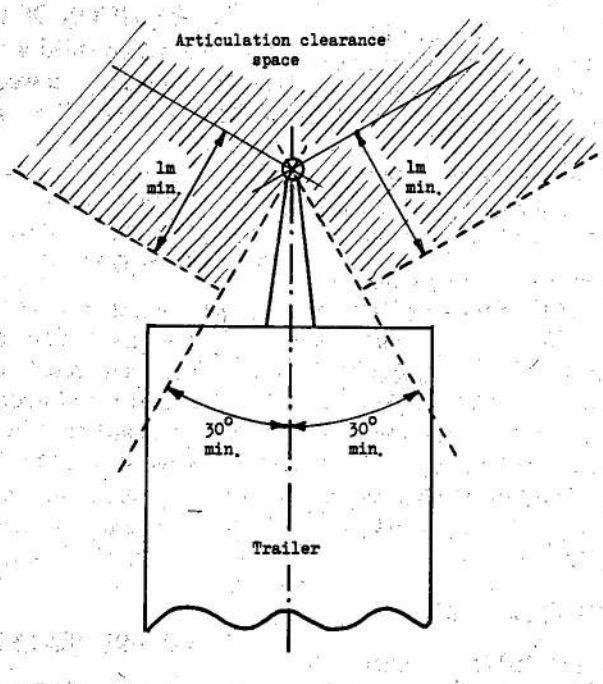
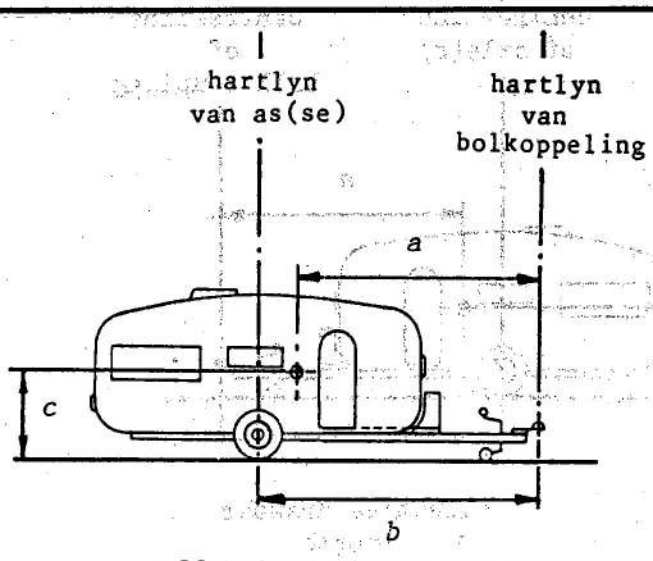


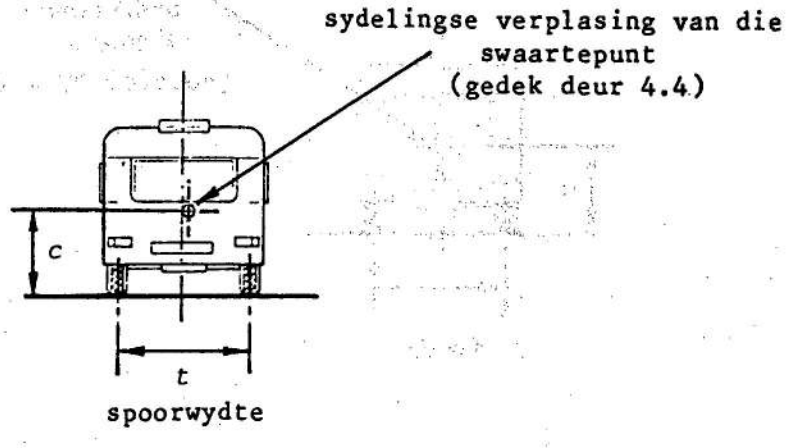
Fig. 1.—Trailer articulation clearance space.



$$\frac{a}{b} \leq 0{,}96$$

$$a_{maks.} = 0{,}96\ b$$

Fig. 2 (a).—Oorlangse beperkings.

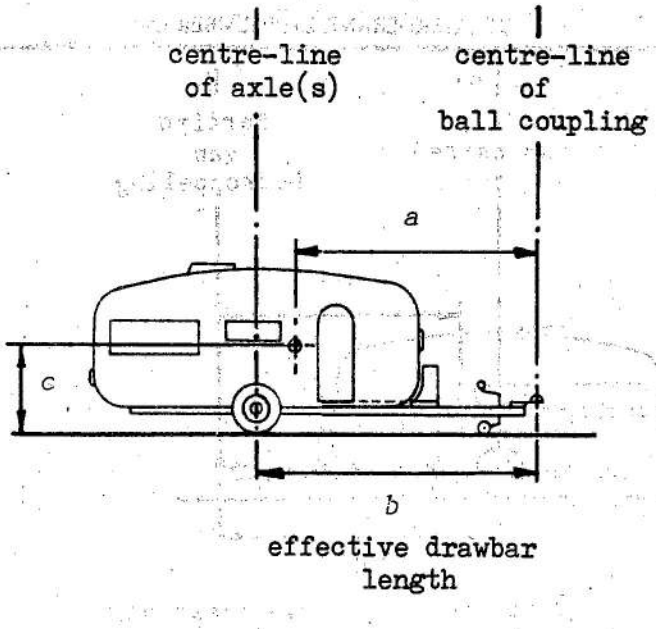


$$\frac{c}{t} \leq 0{,}725$$

$$c_{maks.} = 0{,}725\ t$$

Fig. 2 (b).—Vertikale beperkings.

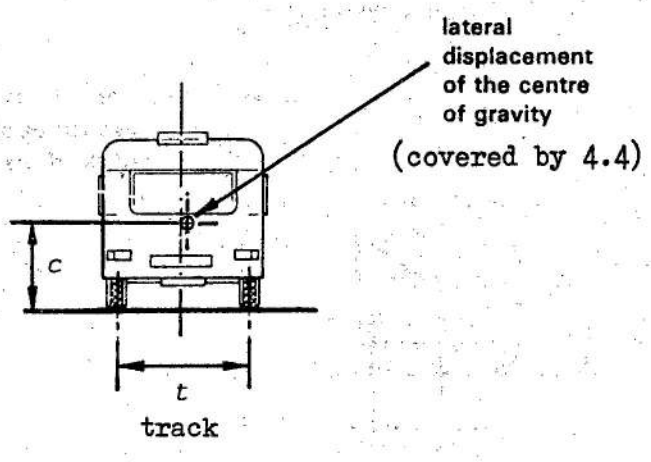
Fig 2.—Beperkings op swaartepunt van 'n woonwa
(kyk 4.1.2).



$$\frac{a}{b} \leq 0,96$$

$$a_{max.} = 0,96\ b$$

Fig. 2 (a).—Longitudinal limitations.

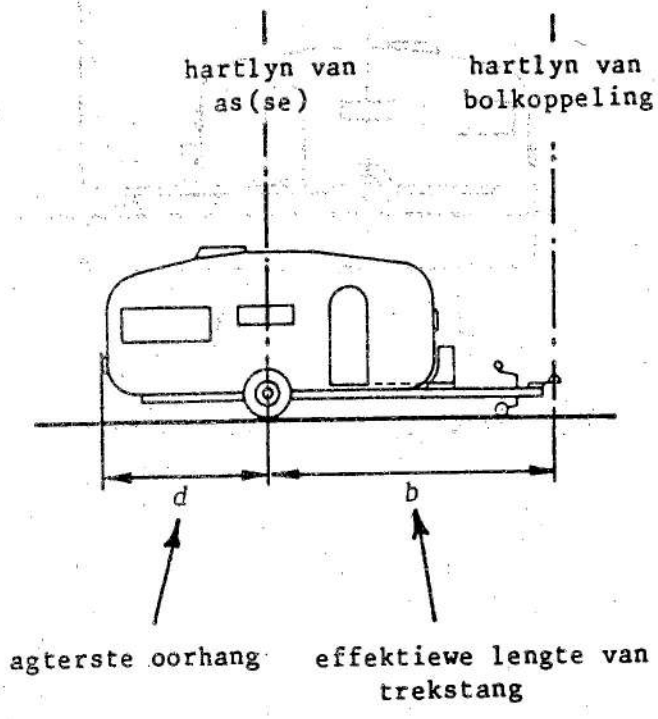


$$\frac{c}{t} \leq 0,725$$

$$c_{max.} = 0,725\ t$$

Fig. 2 (b).—Vertical limitations.

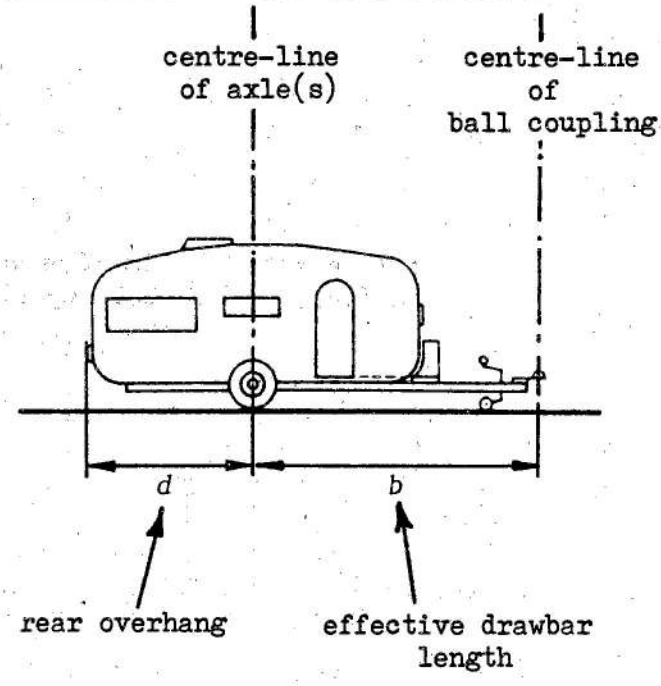
Fig. 2.—Centre of gravity limitations of a caravan (see 4.1.2).



$$\frac{d}{b} \leq 0,7$$

$$d_{maks.} = 0,7\ b$$

Fig. 3.—Beperkings op die agterste oorhang van 'n woonwa (kyk 4.1.3).



$$\frac{d}{b} \leq 0,7$$

$$d_{max.} = 0,7\ b$$

Fig. 3.—Rear overhang limitations of a caravan (see 4.1.3).

No. 2821 **20 Desember 1985**

WET OP IN- EN UITVOERBEHEER, 1963

Ek, Dawid Jacobus de Villiers, Minister van Handel en Nywerheid, vaardig hierby kragtens artikel 2 van die Wet op In- en Uitvoerbeheer, 1963 (Wet 45 van 1963), die regulasies uit wat in die Bylae hiervan vervat is.

D. J. DE VILLIERS,
Minister van Handel en Nywerheid.

BYLAE

1. Na aanleiding van die Memoranda van Verstandhouding wat op 8 November 1985 deur die Regering van die Republiek van Suid-Afrika en die Regering van die Verenigde State van Amerika (VSA) onderteken en daarna per briefwisseling tussen die onderskeie regerings bevestig is, word met ingang van 30 Desember 1985 beheer op die uitvoer van sommige tekstielprodukte en klerasie na die Verenigde State van Amerika geplaas.

(a) 'n Aanvanklike beheertydperk van 12 maande het op 1 September 1985 in werking getree en die beheermaatreëls sal daarna vir twee opeenvolgende kalenderjare eindigende 31 Augustus 1987 en 31 Augustus 1988 van krag bly.

No. 2821 **20 December 1985**

IMPORT AND EXPORT CONTROL ACT, 1963

I, Dawid Jacobus de Villiers, Minister of Trade and Industry, hereby, in terms of section 2 of the Import and Export Control Act, 1963 (Act 45 of 1963), make the regulations contained in the Schedule hereto.

D. J. DE VILLIERS,
Minister of Trade and Industry.

SCHEDULE

1. In view of the Memoranda of Understanding signed between the Governments of the Republic of South Africa and the United States of America (USA) on 8 November 1985, and subsequently confirmed by an exchange of letters between the respective Governments, the export of certain textile products and clothing to the United States of America is hereby placed under export control with effect from 30 December 1985.

(a) An initial control period of 12 months commenced on 1 September 1985 and the control measures will thereafter remain in force for two consecutive calendar years ending 31 August 1987 and 31 August 1988.

(b) Die tekstielprodukte en klerasie waarop die uitvoerbeheer van toepassing is, word in Bylae A vermeld.

(c) Die uitvoerbeheer sal op die grondslag van die datums van die ladingsbriewe vir die uitvoer van die produkte in Bylae A vermeld, uitgeoefen word.

2. Die volgende uitvoerdokumentasie word vanaf 30 Desember 1985 ten opsigte van elke uitvoerbesending van die produkte wat onder nie meer as een van die tariefitems in Bylae A genoem, ressorteer nie, verlang:

(a) 'n Uitvoerpermit uitgereik deur die Direktoraat Invoer- en Uitvoerbeheer van die Departement van Handel en Nywerheid, Privaatsak X192, Pretoria, 0001, wat die volgende bevat:

— Beskrywing en die Suid-Afrikaanse Doeanetariefitem(s) waaronder die produk(te) volgens Bylae A indeelbaar is.

— Die item(s) van die "Tariff Schedules of the United States Annonated (TSUSA)" waaronder die produk(te) ingevolge Algemene Kennisgewing 824 van 20 Desember indeelbaar is.

— Die massa van produkte wat onder VSA-kategorie No. 604 (RSA-tariefitem ex 56.05) ressorteer waarvoor uitvoervergunning verleen is, in die meeteenhede soos in Algemene Kennisgewing 824 gedateer 20 Desember 1985 uiteengesit.

— In die geval van produkte wat onder die volgende VSA kategorieë indeelbaar is en waarvoor uitvoervergunning verleen is, die getal dosyne:

VSA-kategorie 347/348—RSA-tariefitems ex 60.05.05; ex 42.03.20; ex 61.02.20; ex 61.02.80; ex 60.05.49; ex 61.01.20 en ex 61.01.80

VSA kategorie 335—RSA-tariefitems ex 60.05.05; ex 60.05.47; ex 60.05.49; ex 42.03.20; ex 60.05.55; ex 61.02.20; ex 61.02.30; ex 61.02.60; ex 61.02.70; ex 61.02.80 en ex 61.02.90.

VSA kategorie 433—RSA-tariefitems ex 60.05.49 en ex 61.01.80

(b) 'n Uitvoersertifikaat in vyfvoud [Bylae B (i) en (ii)] wat die volgende besonderhede bevat:

— Suid-Afrikaanse en VSA-doeanetariefitems soos in die geval van die uitvoerpermit asook die hoeveelhede wat uitgevoer word.

— 'n Volledige beskrywing van die produk(te) wat uitgevoer word.

— 'n Stempelafdruk wat voor inklaring by Doeane en Aksyns deur die vervaardigers/agente, verteenwoordigers of klaringsagente verkry moet word van die Kantoor van die Streeksverteenwoordiger (Uitvoerhandelsbevordering) van die Departement van Handel en Nywerheid in Durban, Port Elizabeth of Kaapstad, die Kantoor van die Handelsinspekteur van die Departement van Handel en Nywerheid in Oos-Londen of die Departement van Handel en Nywerheid in Pretoria.

— 'n Stempelafdruk van die Kantoor van die Kommissaris van Doeane en Aksyns met die datum, maand en jaar van klaring vir uitvoer.

3. Bogenoemde uitvoerbeheermaatreëls word ingestel om te verseker dat Suid-Afrika se uitvoere van die produkte in Bylae A genoem nie die beperkings waartoe met die VSA-regering ooreengekom is, oorskry nie.

(b) The textile products and clothing to which the export control applies are detailed in Annexure A.

(c) The export control will be exercised on the basis of the dates of the bills of lading of exports of those products referred to in Annexure A.

2. The following export documents will be required from 30 December 1985 for each consignment of export products that fall into no more than one of the tariff headings mentioned in Annexure A:

(a) An export permit issued by the Directorate of Import and Export Control of the Department of Trade and Industry, Private Bag X192, Pretoria, 0001, containing the following:

— Description and the South African customs tariff heading(s) under which the product(s) is/are classified according to Annexure A.

— The heading(s) in the Tariff Schedules of the United States Annotated (TSUSA) under which the product(s) is/are classified according to General Notice 824, dated 20 December 1985.

— The mass, according to the units of quantity as set out in General Notice 824, dated 20 December 1985, in the case of products falling with USA Category No. 604 (RSA tariff heading ex 56.05) for which export authorisation has been granted.

— The number of dozens in the case of the products falling within the following US categories for which export authorisation has been granted:

USA Category 347/348—RSA tariff headings ex 60.05.05; ex 42.03.20; ex 61.02.20; ex 61.02.80; ex 60.05.49; ex 61.01.20 and ex 61.01.80.

US Category 335—RSA tariff headings ex 60.05.05; ex 60.05.47; ex 60.05.49; ex 42.03.20; ex 60.05.55; ex 61.02.20; ex 61.02.30; ex 61.02.60; ex 61.02.70; ex 61.02.80 and ex 61.02.90

US Category 433—RSA tariff headings ex 60.05.49 and ex 61.01.80.

(b) An export certificate in fivefold [Annexure B (i) and (ii)] containing the following particulars:

— South African and USA customs tariff headings as in the case of the export permit and also the quantities to be exported.

— A detailed description of the product(s) to be exported.

— A stamp impression to be obtained by the manufacturers/agents, representatives or clearing agents from the office of the Regional Representative (Export Trade Promotion) of the Department of Trade and Industry in Durban, Port Elizabeth or Cape Town, the Office of the Trade Inspector of the Department of Trade and Industry in East London or the Department of Trade and Industry in Pretoria, prior to clearance through Customs and Excise.

— A stamp impression of the Office of the Commissioner for Customs and Excise with the date, month and year of clearance for export.

3. The above-mentioned export control measures are being introduced to ensure that South Africa's exports of the products referred to in Annexure A do not exceed the limits agreed upon with the USA.

4. By 'n uitvoerder se eerste aansoek om 'n uitvoerpermit moet 'n geouditeerde sertifikaat ingedien word wat 'n uitvoerige beskrywing bevat van die produk(te) en die hoeveelheid(hoeveelhede) daarvan wat na die VSA uitgevoer word waarvoor daar om 'n uitvoerpermit in die tydperk 1 September 1985 (datum van inwerkingtreding van die beheertydperk) tot die datum waarop hierdie kennisgewing van krag word, aansoek gedoen word.

4. An exporters first application for an export permit must be accompanied by an audited certificate containing a detailed description of the product(s) and the quantity(quantities) thereof exported to the USA for which an export permit is applied for during the period 1 September 1985 (date of commencement of the control period) until the date on which this notice becomes effective.

BYLAE A

Beskrywing	*Tariefitem*
Garing van gefabriseerde vesels (diskontinu of afval), nie vir kleinhandelsverkoop bemark nie, uitgesonderd daardie van sellulosiese vesels	ex 56.05
Mans- en seunsbroeke, -slenterbroeke en -kortbroeke, en onderdele daarvan, van katoen, of van sy, plantvesel, leer of ander vesels onderworpe aan katoenbeperkings	ex 42.03.20 ex 60.05.05 ex 60.05.49 ex 61.01.20 ex 61.01.80
Mans en seuns pak tipe jasse en baadjies van wol, of van plantvesel, sy of ander vesels onderworpe aan wolbeperkings	ex 60.05.49 ex 61.01.80
Vroue-, dogters- en bababroeke, -slenterbroeke en -kortbroeke, en onderdele daarvan, van katoen, of van sy, plantvesel, leer of ander vesels onderworpe aan katoenbeperkings	ex 42.03.20 ex 60.05.05 ex 60.05.49 ex 61.02.20 ex 61.02.80
Vroue-, dogters- en babajasse en -baadjies van katoen, of van sy, plantvesel, leer of ander vesels onderworpe aan katoenbeperkings	ex 42.03.20 ex 60.05.05 ex 60.05.47 ex 60.05.49 ex 60.05.55 ex 61.02.20 ex 61.02.30 ex 61.02.60 ex 61.02.70 ex 61.02.80 ex 61.02.90

Opmerking

Vir die doeleindes van hierdie kennisgewing het die terme "katoenbeperkings" en "wolbeperkings" die betekenis soos aan die terme "cotton restraints" en "wool restraints", onderskeidelik, in Algemene Kennisgewing 824 van 20 Desember 1985 toegeskryf.

BYLAE B (i)

1. Exporter (full name and address)	**CERTIFICATE** FOR THE EXPORT OF TEXTILE PRODUCTS TO THE UNITED STATES OF AMERICA ORIGINAL
2. Consignee (full name and address)	3. Export permit no issued at Pretoria on
	4. Copy no. of export permit no.

NOTES

A. This certificate must be completed on a typewriter and in English in fivefold.
B. This certificate, the export permit and a copy of the export permit to which it refers must be produced at the Customs office at which Customs formalities for export to the United States of America are completed.
C. This certificate, duly endorsed by the Customs office shown in box no. 7 must be produced to the competent authorities in the United States of America at the time of importation.

5. Marks and numbers—Number and description of packages—Category and detailed description of the textile products including composition.	6. Quantity (SYE per lb)

7. ENDORSED BY THE COMPETENT CUSTOMS OFFICE

The quantity (SYE per lb) of textile products shown above has been attributed to the copy shown in box no. 4.

Customs export document: Signature
type:
number:
date:
Customs office:

BYLAE B (ii)

1. Exporter (full name and address)	**CERTIFICATE** FOR THE EXPORT OF CLOTHING TO THE UNITED STATES OF AMERICA ORIGINAL
2. Consignee (full name and address)	3. Export permit no issued at Pretoria on
	4. Copy no. of export permit no.

NOTES

A. This certificate must be completed on a typewriter and in English in fivefold.
B. This certificate, the export permit and a copy of the export permit to which it refers must be produced at the Customs office at which Customs formalities for export to the United States of America are completed.
C. This certificate, duly endorsed by the Customs office shown in box no. 7 must be produced to the competent authorities in the United States of America at the time of importation.

5. Marks and numbers—Number and description of packages—Category and detailed description of the textile products including composition.	6. Quantity (Dozens)

7. ENDORSED BY THE COMPETENT CUSTOMS OFFICE

The quantity (Dozens) of textile products shown above has been attributed to the copy shown in box no. 4.

Customs export document: Signature

type:
number:
date:
Customs office:

ANNEXURE A

Description	*Tariff heading*
Yarns of man-made fibres (discontinuous or waste), not put up for retail sale, excluding those of cellulosic fibres	ex 56.05
Men's and boys' trousers, slacks and shorts and parts thereof, of cotton, or of silk, vegetable fibre, leather or other fibres subject to cotton restraints	ex 42.03.20 ex 60.05.05 ex 60.05.49 ex 61.01.20 ex 61.01.80
Men's and boys' suit-type coats and jackets of wool, or of vegetable fibre, silk or other fibres subject to wool restraints	ex 60.05.49 ex 61.01.80
Women's, girls' and infants' trousers, slacks and shorts and parts thereof, of cotton, or of silk, vegetable fibres, leather or other fibres subject to cotton restraints	ex 42.03.20 ex 60.05.05 ex 60.05.49 ex 61.02.20 ex 61.02.80
Women's, girls' and infants' coats and jackets of cotton, or of silk, vegetable fibre, leather or other fibres subject to cotton restraints	ex 42.03.20 ex 60.05.05, ex 60.05.47 ex 60.05.49 ex 60.05.55 ex 61.02.20 ex 61.02.30 ex 61.02.60 ex 61.02.70 ex 61.02.80 ex 61.02.90

Note

For purposes of this Notice the terms "cotton restraints" and "wool restraints" have the meaning as ascribed to them in General Notice No. 2822 dated 20 December 1985.

ANNEXURE B (i)

1. Exporter (full name and address)	**CERTIFICATE** FOR THE EXPORT OF TEXTILE PRODUCTS TO THE UNITED STATES OF AMERICA ORIGINAL
2. Consignee (full name and address)	3. Export permit no issued at Pretoria on
	4. Copy no. of export permit no.

NOTES

A. This certificate must be completed on a typewriter and in English in fivefold.
B. This certificate, the export permit and a copy of the export permit to which it refers must be produced at the Customs office at which Customs formalities for export to the United States of America are completed.
C. This certificate, duly endorsed by the Customs office shown in box no. 7 must be produced to the competent authorities in the United States of America at the time of importation.

5. Marks and numbers—Number and description of packages—Category and detailed description of the textile products including composition.	6. Quantity (SYE per lb)

7. ENDORSED BY THE COMPETENT CUSTOMS OFFICE

The quantity (SYE per lb) of textile products shown above has been attributed to the copy shown in box no. 4.

Customs export document: Signature

type:
number:
date:
Customs office:

ANNEXURE B (ii)

1. Exporter (full name and address)	**CERTIFICATE** FOR THE EXPORT OF CLOTHING TO THE UNITED STATES OF AMERICA ORIGINAL
2. Consignee (full name and address)	3. Export permit no issued at Pretoria on
	4. Copy no. of export permit no.

NOTES

A. This certificate must be completed on a typewriter and in English in fivefold.

B. This certificate, the export permit and a copy of the export permit to which it refers must be produced at the Customs office at which Customs formalities for export to the United States of America are completed.

C. This certificate, duly endorsed by the Customs office shown in box no. 7 must be produced to the competent authorities in the United States of America at the time of importation.

5. Marks and numbers—Number and description of packages—Category and detailed description of the textile products including composition.	6. Quantity (Dozens)

7. ENDORSED BY THE COMPETENT CUSTOMS OFFICE

The quantity (Dozens) of textile products shown above has been attributed to the copy shown in box no. 4.

Customs export document: Signature

type:
number:
date:
Customs office:

No. 2828 20 Desember 1985

WET OP STANDAARDE, 1982
STANDAARDE-AANGELEENTHEDE

Kragtens artikel 33 van die Wet op Standaarde, 1982 (Wet No. 30 van 1982)

a) word Goewermentskennisgewing 463 van 9 Julie 1982 gewysig deur skrapping van die uitsluiting onder die opskrif "Belangrik" aan die begin van Bylae I, tesame met alle sterretjies wat teenoorspesifikasietitels verskyn (LW: Die uitwerking hiervan is dat enige spesifikasie wat in die betrokke bylae vermeld word, deur verwysing in wetgewing ingelyf kan word); en

b) die volgende spesifikasies bykomend gepubliseer:

No. 2828 20 December 1985

STANDARDS ACT, 1982
STANDARDS MATTERS

In terms of Section 33 of the Standards Act, 1982 (Act No. 30 of 1982)

a) Government Notice 463 of 9 July 1982 is amended by deletion of the exclusion under the heading "Important" at the beginning of Schedule I, together with all asterisks appearing opposite specification titles (NB: The effect hereof is that any specification mentioned in the relevant schedule may be incorporated by reference into legislation); and

b) the following specifications are published additionally:

Standaardno en jaar Standard No. and year	Titel, bestek en strekking / Title, scope and purport
1222-1985	*Klassifikasie van grade van beskerming wat omhulsels bied./Classification of degrees of protection provided by enclosures.*
1360	*Grootteaanwysing van klere. Deel VI-1985: Mans- en seunsonderklere, -nagklere en -hemde./Size designation of clothes. Part VI-1985: Men's and boys' underwear, nightwear and shirts.*
1360	*Grootteaanwysing van klere. Deel VII-1985: Vroue- en meisiesonderklere, -nagklere en -vormdrag en -hemde./Size designation of clothes. Part VII-1985: Women's and girl's underwear, nightwear, foundation garments and shirts.*
1384-1984	*Plastiekhouers vir parenterale oplossings./Plastics containers for parenteral solutions.*

KANTOOR VAN DIE STAATSPRESIDENT

No. 2795 **20 Desember 1985**

Hierby word bekendgemaak dat die Staatspresident, ingevolge die Reëls afgekondig by Goewermentskennisgewing 2176 van 24 Oktober 1980, goedgekeur het dat die ondergenoemde Suid-Afrikaanse burgers die buitelandse eerbewyse teenoor hul name genoem, wat deur die Regering van Taiwan aan hulle toegeken is, kan behou en die onderskeidingstekens daarvan by gepaste geleenthede dra:

No. 01238054 PE Lt.-genl. Pieter Willem van der Westhuizen—*''Order of Precious Tripod with Special Cravat''*.

No. 01215946 PE Genl.-maj. Gert Johannes Petrus de Wachter—*''Order of Resplendent Banner with Special Cravat''*.

No. 71393953 PE Lt.-kmdr. Johannes Josia Minnaar Claassen—*''Order of Resplendent Banner with Special Rosette''*.

No. 2820 **20 Desember 1985**

Hierby word bekendgemaak dat die Staatspresident, ingevolge die Reëls afgekondig by Goewermentskennisgewing 2176 van 24 Oktober 1980, goedgekeur het dat die ondergenoemde Suid-Afrikaanse burgers die buitelandse eerbewys ''Order of the Leopard'' wat die Regering van Bophuthatswana aan hulle toegeken het, mag aanvaar en die onderskeidingstekens daarvan by gepaste geleenthede dra:

Mnr. H. F. P. Riekert.

Dr. K. B. Hartshorne.

Mnr. E. Barnett.

DEPARTEMENT VAN MINERAAL- EN ENERGIESAKE

No. 2796 **20 Desember 1985**

ONTTREKKING VAN GROND AAN DIE AFPENNING VAN KLEIMS

Die gedelegeerde van die Minister van Mineraal- en Energiesake het kragtens artikel 51 (2) van die Wet op Edelgesteentes, 1964 (Wet 73 van 1964), 'n sekere gedeelte van die resterende gedeelte van Gedeelte 5 ('n gedeelte van Gedeelte 1) van die plaas Oersonskraal 250 HO, distrik Wolmaransstad, myndistrik Klerksdorp, provinsie Transvaal, soos getoon op 'n sketskaart waarvan afdrukke in die kantoor van die Mynkommissaris, Klerksdorp, onder MCC 307 bewaar word, wat geproklameer is as 'n alluviale delwery vir edelgesteentes en oop is vir die afpenning van kleims, met ingang van die datum van publikasie hiervan in die *Staatskoerant* onttrek aan die afpenning van kleims deur die publiek kragtens Hoofstuk VI van gemelde Wet.

No. 2803 **20 Desember 1985**

UITHOU VAN GROND VIR DIE DOEL VAN 'N DORP

Die Staatspresident het 'n stuk geproklameerde grond, ongeveer 3,8597 hektaar groot, geleë op die plaas Geduld 123 IR, distrik Springs, myndistrik Johannesburg, provinsie Transvaal, geregistreer op naam van die Stadsraad van Springs, Springs Rotary Village Society en The Springs Senior Citizens Club en getoon op 'n sketskaart waarvan afdrukke onder RMT No. R61/84 in die Mynbriewekantoor, Johannesburg, en in die kantoor van die Mynkommissaris, Johannesburg, bewaar word, kragtens artikel 184 van die Wet op Mynregte, 1967 (Wet 20 van 1967), vir die doel van 'n residensiële dorp uitgehou.

(19/5/1/1950)

STATE PRESIDENT'S OFFICE

No. 2795 **20 December 1985**

It is hereby notified that the State President has, in terms of the Rules published under Government Notice 2176 of 24 October 1980, approved of under-mentioned South-African citizens retaining the foreign awards indicated next to their names, which were awarded to them by the Government of Taiwan and of their wearing the insignia thereof on suitable occasions:

No. 01238054 PE Lt-Genl Pieter Willem van der Westhuizen—*''Order of Precious Tripod with Special Cravat''*.

No. 01215946 PE Genl-maj. Gert Johannes Petrus de Wachter—*''Order of Resplendent Banner with Special Cravat''*.

No. 71393953 PE Lt-Com. Johannes Josia Minnaar Claassen—*''Order of Resplendent Banner with Special Rosette''*.

No. 2820 **20 December 1985**

It is hereby notified that the State President has, in terms of the Rules published under Government Notice 2176 of 24 October 1980, approved of the undermentioned South African citizens accepting the foreign award ''Order of the Leopard'' which the Government of Bophuthatswana awarded them, and of their wearing the insignia thereof on suitable occasions:

Mr H. F. P. Riekert.

Dr K. B. Hartshorne.

Mr E. Barnett.

DEPARTMENT OF MINERAL AND ENERGY AFFAIRS

No. 2796 **20 December 1985**

WITHDRAWAL OF LAND FROM THE PEGGING OF CLAIMS

The delegate of the Minister of Mineral and Energy Affairs has, in terms of section 51 (2) of the Precious Stones Act, 1964 (Act 73 of 1964), withdrawn from the pegging of claims by the public under Chapter VI of the said Act, as from the date of publication hereof in the *Gazette*, a certain portion of the Remaining extent of Portion 5 (a portion of Portion 1) of the farm Oersonskraal 250 HO, District of Wolmaransstad, Mining District of Klerksdorp, Province of the Transvaal, as shown on a sketch plan, copies of which are filed in the Office of the Mining Commissioner, Klerksdorp, under MCC 307, which is proclaimed as an alluvial digging for precious stones and which is open for the pegging of claims.

No. 2803 **20 December 1985**

RESERVATION OF LAND FOR THE PURPOSES OF A TOWNSHIP

The State President has, in terms of section 184 of the Mining Rights Act, 1967 (Act 20 of 1967), reserved for the purposes of a residential township a portion of proclaimed land, approximately 3,8597 hectares in extent, situated on the farm Geduld 123 IR, District of Springs, Mining District of Johannesburg, Province of the Transvaal, registered in the name of the Town Council of Springs, Springs Rotary Village Society and the Springs Senior Citizens Club and shown on a sketch plan, copies of which are filed under RMT No. R61/84 in the Mining Titles Office, Johannesburg, and in the Office of the Mining Commissioner, Johannesburg.

(19/5/1/1950)

DEPARTEMENT VAN NASIONALE GESONDHEID EN BEVOLKINGS-ONTWIKKELING

No. 2797 **20 Desember 1985**

AANSTELLING.—HOSPITAALRAAD, TOWER-HOSPITAAL, FORT BEAUFORT

Die Minister van Nasionale Gesondheid en Bevolkingsontwikkeling het kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 47 van die Wet op Geestesgesondheid, 1973 (Wet 18 van 1973), ondergenoemde persone as lede van die Hospitaalraad, Tower-hospitaal, Fort Beaufort, aangestel vir 'n tydperk van drie jaar met ingang van 19 November 1985:

Mnr. P. Hanesworth (Voorsitter).
Mnr. P. J. Dlepu.
Mnr. J. E. Mc Donald.
Mev. S. Bezuidenhout.
Mnr. C. T. Mti.

No. 2804 **20 Desember 1985**

AANSTELLING.—HOSPITAALRAAD, WESKOPPIES-HOSPITAAL, PRETORIA

Die Minister van Nasionale Gesondheid en Bevolkingsontwikkeling het kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 47 van die Wet op Geestesgesondheid, 1973 (Wet 18 van 1973), ondergenoemde persone as lede van die Hospitaalraad, Weskoppies-hospitaal, Pretoria, aangestel vir 'n periode van drie jaar met ingang van 25 November 1985:

Dr. F. Ziady (Voorsitter).
Dr. W. M. Güldenpfennig.
Mnr. S. J. Naude.
Mnr. S. de Kock Venter.
Mev. G. H. Robbertze.

No. 2805 **20 Desember 1985**

AANSTELLING. — HOSPITAALRAAD, WITRAND-SORG-EN-REHABILITASIESENTRUM, POTCHEFSTROOM

Die Minister van Nasionale Gesondheid en Bevolkingsontwikkeling het kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 47 van die Wet op Geestesgesondheid, 1973 (Wet 18 van 1973), ondergenoemde persone as lede van die Hospitaalraad, Witrand-sorg-en-rehabilitasiesentrum, Potchefstroom, aangestel vir 'n tydperk van drie jaar met ingang van 6 November 1985:

Prof. C. F. Schoeman (Voorsitter).
Adv. I. Vorster.
Mev. R. Oosthuizen.
Dr. G. J. J. van Deventer.

DEPARTMENT VAN OMGEWINGSAKE

No. 2806 **20 Desember 1985**

KENNISGEWING KRAGTENS ARTIKEL 12 (6) VAN DIE WET OP OMGEWINGSBEWARING, 1982, VAN VOORNEME OM REGULASIES KRAGTENS ARTIKEL 12 (2) (c) VAN GEMELDE WET UIT TE VAARDIG

Ingevolge artikel 12 (6) van die Wet op Omgewingsbewaring, 1982 (Wet 100 van 1982), gee ek, John Walter Edington Wiley, in my hoedanigheid van Minister van Omgewingsake en Toerisme, hierby kennis van my voorneme

DEPARTMENT OF NATIONAL HEALTH AND POPULATION DEVELOPMENT

No. 2797 **20 December 1985**

APPOINTMENT.— HOSPITAL BOARD, TOWER HOSPITAL, FORT BEAUFORT

Under and by virtue of the powers vested in him by section 47 of the Mental Health Act, 1973 (Act 18 of 1973), the Minister of National Health and Population Development has appointed the following persons to be members of the Hospital Board, Tower Hospital, Fort Beaufort, for a period of three years with effect from 19 November 1985:

Mr P. Hanesworth (Chairman).
Mr P. J. Dlepu.
Mr J. E. Mc Donald.
Mrs S. Bezuidenhout.
Mr C. T. Mti.

No. 2804 **20 December 1985**

APPOINTMENT.—HOSPITAL BOARD, WESKOPPIES HOSPITAL, PRETORIA

Under and by virtue of the powers vested in him by section 47 of the Mental Health Act, 1973 (Act 18 of 1973), the Minister of National Health and Population Development has appointed the following persons to be members of the Hospital Board, Weskoppies Hospital, Pretoria, for a period of three years with effect from 25 November 1985:

Dr F. Ziady (Chairman).
Dr W. M. Güldenpfennig.
Mr S. J. Naude.
Mr S. de Kock Venter.
Mrs G. H. Robbertze.

No. 2805 **20 December 1985**

APPOINTMENT.—HOSPITAL BOARD, WITRAND CARE AND REHABILITATION CENTRE, POTCHEFSTROOM

Under and by virtue of the powers vested in him by section 47 of the Mental Health Act, 1973 (Act 18 of 1973), the Minister of National Health and Population Development has appointed the following persons to be members of the Hospital Board, Witrand Care and Rehabilitation Centre, Potchefstroom, for a period of three years with effect from 6 November 1985:

Prof. C. F. Schoeman (Chairman).
Adv. I. Vorster.
Mrs R. Oosthuizen.
Dr G. J. J. van Deventer.

DEPARTMENT OF ENVIRONMENT AFFAIRS

No. 2806 **20 December 1985**

NOTICE IN TERMS OF SECTION 12 (6) OF THE ENVIRONMENT CONSERVATION ACT, 1982, OF INTENTION TO MAKE REGULATIONS IN TERMS OF SECTION 12 (2) (c) OF THE SAID ACT

In terms of section 12 (6) of the Environment Conservation Act, 1982 (Act 100 of 1982), I, John Walter Edington Wiley, in my capacity as Minister of Environment Affairs

om die konsepregulasies vervat in die Bylae tot hierdie kennisgewing as regulasies kragtens artikel 12 (2) (c) van genoemde Wet uit te vaardig. Belanghebbendes word gevra om kommentaar of vertoë wat hulle in verband met die beoogde regulasies wil lewer of rig voor of op 21 Februarie 1986 aan die Direkteur-generaal: Omgewingsake, Privaatsak X447, Pretoria, 0001, voor te lê, met vermelding van Verwysiging A1/4/35/3/3.

J. W. E. WILEY,

Minister van Omgewingsake
en Toerisme.

BYLAE

REGULASIES KRAGTENS ARTIKEL 12 (2) (c) VAN DIE WET OP OMGEWINGSBEWARING, 1982 (WET 100 VAN 1982), BETREFFENDE ONTWIKKELING OP GROND AANLIGGEND AAN DIE HOOGWATERMERK IN DIE PROVINSIES DIE KAAP DIE GOEIE HOOP EN NATAL

1. In hierdie regulasies, tensy uit die samehang anders blyk, het enige uitdrukking waaraan daar in die Wet 'n betekenis geheg word, dieselfde betekenis, en beteken—

"aktiwiteit" enige aktiwiteit wat lei of kan lei tot die versteuring van plantegroei of van enige ekosisteem, met inbegrepe van enige sodanige aktiwiteit waarvoor goedkeuring of toestemming nodig is ingevolge die Ordonnansie op Dorpe, 1934 (Ordonnansie 33 van 1934), van die provinsie die Kaap die Goeie Hoop, of die Ordonnansie op Dorpsbeplanning, 1949 (Ordonnansie 27 van 1949), van die provinsie Natal, die Konsolideringsordonnansie op die Uitgebreide Bevoegdhede van Durban, 1976 (Ordonnansie 18 van 1976), en artikel 6 van die Wet op Fisiese Beplanning, 1967 (Wet 88 van 1967);

"beperkte gebied" die strand en 'n strook grond 500 meter breed in die provinsies die Kaap die Goeie Hoop en Natal, landwaarts gemeet vanaf die hoogwatermerk: Met dien verstande, dat waar 'n kusduin binne die gebied voorkom, dit 'n strook grond 500 meter breed landwaarts gemeet vanaf die seewaartse voet van sodanige kusduin, insluit;

"die Wet" die Wet op Omgewingsbewaring, 1982 (Wet 100 van 1982);

"hoogwatermerk" die hoogwatermerk soos omskryf in artikel 1 van die Strandwet, 1935 (Wet 21 van 1935);

"kusduin" 'n sandheuwel of -rug, hetsy gestabiliseer al dan nie, strekkende vanaf die hoogwatermerk na die binneland, wat die strand of rotskus van die land skei;

"laagwatermerk" die laagwatermerk soos omskryf in artikel 1 van die Strandwet, 1935 (Wet 21 van 1935); en

"strand" die strand soos omskryf in artikel 1 van die Strandwet, 1935 (Wet 21 van 1935).

2. Niemand mag, behalwe op gesag van 'n permit uitgereik kragtens regulasie 3 en ooreenkomstig die voorwaardes daarin vermeld, enige aktiwiteit in 'n beperkte gebied onderneem nie.

3. (1) Die Minister kan by kennisgewing in die *Staatskoerant* bepaal dat—

(a) 'n aansoek om 'n permit wat enige aktiwiteit magtig, gedoen moet word by die betrokke plaaslike owerheid waarop hierdie regulasies ingevolge artikel 12 (4) van die Wet, van toepassing verklaar is;

(b) enige ander aansoek om 'n permit vir die magtiging van enige aktiwiteit in 'n beperkte gebied buite die regsgebied van 'n plaaslike owerheid in die provinsie Natal, by die Administrateur van Natal gedoen moet word in ooreenstemming met sodanige omgewingsbewaringsvoorskrifte as wat die Minister mag bepaal;

and Tourism, hereby give notice of my intention to make the draft regulations contained in the Schedule to this notice as regulations in terms of section 12 (2) (c) of the said Act. Interested parties are invited to submit to the Director-General: Environment Affairs, Private Bag X447, Pretoria, 0001, such comments and representations in connection with the proposed regulations as they may wish to make on or before 21 February 1986, quoting Ref. A1/4/35/3/3.

J. W. E. WILEY,

Minister of Environment Affairs
and Tourism.

SCHEDULE

REGULATIONS IN TERMS OF SECTION 12 (2) (c) OF THE ENVIRONMENT CONSERVATION ACT, 1982 (ACT 100 OF 1982), REGARDING THE DEVELOPMENT ON LAND ADJACENT TO THE HIGH-WATER MARK IN THE PROVINCES THE CAPE OF GOOD HOPE AND NATAL

1. In these regulations, unless the context otherwise indicates, any expression to which a meaning has been assigned in the Act, shall have the same meaning, and—

"activity" means any activity which leads or may lead to the disturbance of vegetation or any ecosystem, including any such activity for which approval or consent is necessary in terms of the Ordinance on Townships, 1934 (Ordinance 33 of 1934), of the Province the Cape of Good Hope, or the Ordinance on Town Planning, 1949 (Ordinance 27 of 1949), of the Province Natal, the Consolidation Ordinance on Durban Extended Powers, 1976 (Ordinance 18 of 1976) and section 6 of the Physical Planning Act, 1967 (Act 88 of 1967);

"coastal dune" means a mound or a ridge of sand, whether stabilised or not, extending from the high-water mark inland, dividing the sea-shore or rock-bound coast from the land;

"high-water mark" means the high-water mark as defined in section 1 of the Sea-shore Act, 1935 (Act 21 of 1935);

"limited area" means the sea-shore and a strip of land 500 metres wide in the Provinces of the Cape of Good Hope and Natal, measured shorewards from the high-water mark: Provided, that where a coastal dune appears in the area, it includes a strip of land 500 metres wide measured shorewards from the offshore foot of such coastal dune;

"low-water mark" means the low-water mark as defined in section 1 of the Sea-shore Act, 1935 (Act 21 of 1935);

"sea-shore" means the sea-shore as defined in section 1 of the Sea-shore Act, 1935 (Act 21 of 1935); and

"the Act" means the Environment Conservation Act, 1982 (Act 100 of 1982).

2. No person shall, except on the authority of a permit and according to the conditions mentioned herein, undertake any activity in a limited area.

3. (1) The Minister may by notice in the *Government Gazette* determine that—

(a) an application for a permit authorising any activity, shall be made to the local authority concerned to which these regulations have been declared to be applicable in terms of section 12 (4) of the Act;

(b) any other application for a permit for the authorisation of any activity in a limited area outside the area of jurisdiction of a local authority in the Province of Natal, shall be made to the Administrator for Natal in accordance with such environmental conservation directions as the Minister may determine;

en sodanige plaaslike owerheid of Administrateur, na gelang van die geval, moet sodanige aansoek oorweeg.

(2) Die plaaslike owerheid of die Administrateur, na gelang van die geval, kan 'n aansoeker versoek om verdere inligting met betrekking tot die moontlike invloed van die voorgestelde aktiwiteit soos deur die Minister vereis, voor te lê alvorens tot 'n besluit geraak word, en alle koste in verband met die aansoek en die voorlegging van sodanige verdere inligting, word deur die aansoeker gedra.

(3) Die plaaslike owerheid of die Administrateur kan—

(a) die aansoek afkeur;

(b) die aansoek onvoorwaardelik toestaan; of

(c) die aansoek toestaan onderworpe aan sodanige voorwaardes as wat sodanige plaaslike owerheid of Administrateur bepaal in ooreenstemming met riglyne deur die Minister goedgekeur.

(4)'n Aansoeker wat veronreg voel deur 'n besluit van—

(a) 'n plaaslike owerheid; of

(b) die Administrateur,

kan 'n skriftelike appèl teen sodanige besluit indien by—

(i) die Administrateur, in die geval van 'n besluit geneem deur 'n plaaslike owerheid; en

(ii) die Minister, in die geval van 'n besluit geneem deur, of 'n appèl waaroor besluit is deur die Administrateur.

(5) 'n Appèl kragtens subregulasie (4) moet binne 21 dae ná ontvangs van die besluit waarteen geappelleer word, skriftelik aan die Administrateur of die Minister, na gelang van die geval, voorgelê word, die redes vir die appèl volledig uiteensit, en 'n afskrif daarvan terselfdertyd aan die betrokke plaaslike owerheid of die Administrateur, na gelang van die geval, besorg word.

(6) Die plaaslike owerheid of die Administrateur teen wie se besluit appèl aangeteken is, moet binne 42 dae ná ontvangs van die appèl kragtens subregulasie (5), 'n skriftelike kommentaar ten opsigte van die appèl aan die Administrateur of die Minister, na gelang van die geval, voorlê en terselfdertyd 'n kopie daarvan aan die aansoeker besorg.

(7) Versuim om aan die tydbeperkings neergelê in subregulasies (5) en (6) te voldoen, verhinder nie die Administrateur of die Minister nie, na gelang van die geval, om 'n appèl te oorweeg.

(8) Die besluit van die Minister met betrekking tot 'n appèl is finaal.

4. Die Minister, 'n Administrateur of 'n plaaslike owerheid kan ten opsigte van enige aktiwiteit in stryd met die bepalings van regulasie 2—

(a) die persoon wat verantwoordelik is vir sodanige aktiwiteit, gelas om die aktiwiteit te staak of ongedaan te maak of die situasie te herstel; en

(b) indien sodanige persoon versuim om te voldoen aan enige aanwysing in subregulasie (a) bedoel, sodanige persoon verplig om sodanige aktiwiteit op eie koste in ooreenstemming met die aanwysing in subregulasie (a) bedoel, te staak of ongedaan te maak of die situasie te herstel.

5. Enigiemand wat enige bepaling van hierdie regulasies oortree of versuim om te voldoen aan 'n voorwaarde of aanwysing daarkragtens bepaal, is aan 'n misdryf skuldig en by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete van hoogstens R1 000 of met gevangenisstraf vir 'n tydperk van hoogstens twee jaar of met sodanige boete sowel as sodanige gevangenisstraf of, in die geval van voortdurende oortreding, met 'n boete van hoogstens R10 of met gevangenisstraf vir 'n tydperk van hoogstens vyf dae of met sodanige boete sowel as sodanige gevangenisstraf vir elke dag waarop sodanige oortreding voortduur.

and such local authority or Administrator, as the case may be, shall consider such an application.

(2) The local authority and the Administrator, as the case may be, may request the applicant to submit further information in respect of the possible influence of the proposed activity as required by the Minister, before a decision is taken, and all costs in connection with the application and submission of such further information, are borne by the applicant.

(3) The local authority or the Administrator may—

(a) refuse the application;

(b) unconditionally grant the application; or

(c) grant the application subject to such conditions as such local authority or Administrator determines in accordance with guide-lines approved by the Minister.

(4) An owner who feels aggrieved by a decision of—

(a) a local authority; or

(b) the Administrator,

may lodge a written appeal against such decision with—

(i) the Administrator, in the case of a decision made by a local authority; and

(ii) the Minister, in the case of a decision made by, or an appeal decided upon by the Administrator.

(5) An appeal in terms of subregulation (4) shall within 21 days after receipt of the decision appealed against, be submitted in writing to the Administrator or the Minister, as the case may be, fully set out the reasons for the appeal, and a copy thereof simultaneously be furnished to the local authority or the Administrator concerned, as the case may be.

(6) The local authority or the Administrator against whose decision an appeal has been lodged, shall within 42 days after receipt of the appeal in terms of subregulation (5), submit a written comment in respect of the appeal to the Administrator or the Minister, as the case may be, and simultaneously furnish the applicant with a copy thereof.

(7) Failing to comply with the time-limits laid down in subregulations (5) and (6), does not prevent the Administrator or the Minister, as the case may be, to consider an appeal.

(8) The decision of the Minister in respect of an appeal is final.

4. The Minister, an Administrator or a local authority, may in respect of any activity contrary to regulation 2—

(a) instruct a person who is responsible for such an activity, to cease or undo the activity or to rectify the situation; and

(b) if such person fails to comply with any instruction contemplated in subregulation (a), compel such person to cease or undo or to rectify the situation at his own expense in accordance with the instruction contemplated in subregulation (a).

5. Any person who contravenes any provision of these regulations or fails to comply with a condition or instruction determined in terms thereof, shall be guilty of an offence and liable on conviction to a fine not exceeding R1 000 or to imprisonment for a period not exceeding two years or to both such fine and such imprisonment or, in the event of a continuing contravention, to a fine not exceeding R10 or to imprisonment for a period not exceeding five days or to both such fine and such imprisonment for each day on which such offence continues.

No. 2807 **20 Desember 1985**

OPDRA VAN BEVOEGDHEDE, PLIGTE EN WERKSAAMHEDE AAN DIE MINISTER VAN OMGEWINGSAKE EN TOERISME

Die Staatspresident het kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 26 (1) van die Grondwet van die Republiek van Suid-Afrika, 1983 (Wet 110 van 1983), die uitvoering van die bepalings in die Wette in die Bylae hierby uiteengesit, wat aan die Minister van Omgewingsake en Visserye en die Minister van Nywerheidswese en Handel 'n bevoegdheid, plig of werksaamheid toewys, met ingang van die datums daarin gemeld aan die Minister van Omgewingsake en Toerisme opgedra.

J. W. E. WILEY,

Minister van Omgewingsake en Toerisme.

BYLAE

Wet op die Suid-Afrikaanse Toeristekorporasie, 1947 (Wet 54 van 1947), met ingang van 17 Januarie 1985.

Wet op die Wattelbasnywerheid, 1960 (Wet 23 van 1960), met ingang van 17 September 1984.

Wet op Territoriale Waters, 1963 (Wet 87 van 1963), met ingang van 17 September 1984.

Wet op Hotelle, 1965 (Wet 70 van 1965), met ingang van 17 Januarie 1985.

Artikels 4 (2), 6 en 8 van die Wet op Fisiese Beplanning, 1967 (Wet 88 van 1967), met ingang van 17 September 1984.

Boswet, 1968 (Wet 72 van 1968), met ingang van 17 September 1984.

Wet op Kulturele Inrigtings, 1969 (Wet 29 van 1969), met ingang van 17 September 1984 vir sover dit op die Nasionale Botaniese Tuine van Suid-Afrika betrekking het.

Wet op Bergopvanggebiede, 1970 (Wet 63 van 1970), met ingang van 17 September 1984.

Wet op die Beskerming van Seevoëls en Robbe, 1973 (Wet 46 van 1973), met ingang van 17 September 1984.

Wet op Seevisserye, 1973 (Wet 58 van 1973), met ingang van 17 September 1984.

Meergebiede-ontwikkelingswet, 1975 (Wet 39 van 1975), met ingang van 17 September 1984.

Wet op Nasionale Parke, 1976 (Wet 57 van 1976), met ingang van 17 September 1984.

Wet op Toergidse, 1978 (Wet 29 van 1978), met ingang van 17 Januarie 1985.

Visnywerheids-ontwikkelingswet, 1978 (Wet 86 van 1978), met ingang van 17 September 1984.

Wet op Beheer van Storting ter See, 1980 (Wet 73 van 1980), met ingang van 17 September 1984.

Wet op Omgewingsbewaring, 1982 (Wet 100 van 1982), met ingang van 17 September 1984.

Wet op Reisagente en Reisagentskappe, 1983 (Wet 58 van 1983), met ingang van 17 Januarie 1985.

Wet op die Suid-Afrikaanse Toerismeraad, 1983 (Wet 100 van 1983), met ingang van 17 Januarie 1985.

No. 2807 **20 December 1985**

ASSIGNMENT OF POWERS, DUTIES AND FUNCTIONS TO THE MINISTER OF ENVIRONMENT AFFAIRS AND TOURISM

The State President has by virtue of the powers vested in him by section 26 (1) of the Constitution of the Republic of South Africa, 1983 (Act 110 of 1983), assigned the administration of the provisions of the Acts set out in the Schedule hereto, which entrust to the Minister of Environment Affairs and Fisheries and the Minister of Industries and Commerce and power, duty or function, to the Minister of Environment Affairs and Tourism with effect from the dates mentioned therein.

J. W. E. WILEY,

Minister of Environment Affairs and Tourism.

SCHEDULE

South African Tourist Corporation Act, 1947 (Act 54 of 1947), with effect from 17 January 1985.

Wattle Bark Industry Act, 1960 (Act 23 of 1960), with effect from 17 September 1984.

Territorial Waters Act, 1963 (Act 87 of 1963), with effect from 17 September 1984.

Hotels Act, 1965 (Act 70 of 1965), with effect from 17 January 1985.

Sections 4 (2), 6 and 8 of the Physical Planning Act, 1967 (Act 88 of 1967), with effect from 17 September 1984.

Forest Act, 1968 (Act 72 of 1968), with effect from 17 September 1984.

Cultural Institutions Act, 1969 (Act 29 of 1969), with effect from 17 September 1984 as far as it applies to the National Botanic Gardens of South Africa.

Mountain Catchment Areas Act, 1970 (Act 63 of 1970), with effect from 17 September 1984.

Sea Birds and Seals Protection Act, 1973 (Act 46 of 1973), with effect from 17 September 1984.

Sea Fisheries Act, 1973 (Act 58 of 1973), with effect from 17 September 1984.

Lake Areas Development Act, 1975 (Act 39 of 1975), with effect from 17 September 1984.

National Parks Act, 1976 (Act 57 of 1976), with effect from 17 September 1984.

Tour Guides Act, 1978 (Act 29 of 1978), with effect from 17 January 1985.

Fishing Industry Development Act, 1978 (Act 86 of 1978), with effect from 17 September 1984.

Dumping at Sea Control Act, 1980 (Act 73 of 1980), with effect from 17 September 1984.

Environment Conservation Act, 1982 (Act 100 of 1982), with effect from 17 September 1984.

Travel Agents and Travel Agencies Act, 1983 (Act 58 of 1983), with effect from 17 January 1985.

South African Tourism Board Act, 1983 (Act 100 of 1983), with effect from 17 January 1985.

DEPARTEMENT VAN STAATKUNDIGE ONTWIKELING EN BEPLANNING

No. 2810 **20 Desember 1985**

DORPSBESTUUR VAN PHOMOLONG.—BEPALING VAN BYKOMENDE BEVOEGDHEDE

Ek, Jan Christiaan Heunis, Minister van Staatkundige Ontwikkeling en Beplanning, bepaal hierby kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 23 (1) (1) van die Wet op Swart Plaaslike Besture, 1982 (Wet 102 van 1982), dat die aangeleenthede in items 14, 16, 19 tot 25, 27 en 28 van die Bylae van genoemde Wet, benewens die in Goewermentskennisgewing 2828 van 28 Desember 1984 bedoelde aangeleenthede, aangeleenthede is met betrekking waartoe die Dorpsbestuur van Phomolong ten opsigte van sy gebied beklee en belas is met al die regte, bevoegdhede, werksaamhede, pligte en verpligtinge wat by of kragtens 'n wet aan 'n ontwikkelingsraad of 'n plaaslike bestuursliggaam ten opsigte van daardie gebied verleen of opgedra is.

J. C. HEUNIS,
Minister van Staatkundige Ontwikkeling en Beplanning.

(Lêer A2/17/2/P73)

No. 2824 **20 Desember 1985**

ONTWIKKELINGSRAAD NATALIA. — AFSONDERING VAN TEHUISPERSEEL TE PAULPIETERSBURG

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 35 (2) van die Wet op die Ontwikkeling van Swart Gemeenskappe, 1984 (Wet 4 van 1984), maak ek, Jan Christiaan Heunis, bekend dat Perseel 1, 7 082 m^2 groot, geleë binne die Swart dorp te Paulpietersburg, vir die doel van 'n tehuis vir alleenlopende mans kragtens artikel 35 (1) (c) van genoemde Wet afgesonder is.

J. C. HEUNIS,
Minister van Staatkundige Ontwikkeling en Beplanning.

(Lêer A6/5/2/P10)

No. 2825 **20 Desember 1985**

ONTWIKKELINGSRAAD NOORD-KAAP. — OMSKRYWING VAN DORP THLAKALATLOU TE DANIËLSKUIL

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 35 (2) van die Wet op die Ontwikkeling van Swart Gemeenskappe, 1984 (Wet 4 van 1984), maak ek, Jan Christiaan Heunis, bekend dat die grond in die Bylae hiervan omskryf vir die ontwikkeling van 'n dorp en 'n tehuis kragtens artikel 35 (1) (a) en (c) van genoemde Wet, afgesonder is.

Goewermentskennisgewing 1150 van 1967 word hierby herroep.

J. C. HEUNIS,
Minister van Staatkundige Ontwikkeling en Beplanning.

(Lêer A6/5/2/D3)

BYLAE

367,4275 hektaar, synde Erf 1194, Daniëlskuil, soos getoon op Kaart LG 1709/80 en bestaande uit die volgende:

1. Die figuur ABCLM, synde Erf 709, 'n gedeelte van Erf 1, Daniëlskuil, Transportakte 8424/63.

2. Die figuur CnKL, synde Erf 696, 'n gedeelte van Erf 1, Daniëlskuil, Transportakte 11233/58.

3. Die figuur CDEFGpqKn, synde Erf 1168, 'n gedeelte van Erf 754, Daniëlskuil, Transportakte 839/80.

4. Die figuur ph middel van spruit jq, synde Erf 1167, 'n gedeelte van Erf 1, Daniëlskuil, Transportakte 838/80.

DEPARTMENT OF CONSTITUTIONAL DEVELOPMENT AND PLANNING

No. 2810 **20 December 1985**

VILLAGE COUNCIL OF PHOMOLONG.—DETERMINATION OF ADDITIONAL POWERS

I, Jan Christiaan Heunis, Minister of Constitutional Development and Planning, do hereby, by virtue of the powers vested in me by section 23 (1) (1) of the Black Local Authorities Act, 1982 (Act 102 of 1982), determine that the matters set forth in items 14, 16, 19 to 25, 27 and 28 of the Schedule to the said Act shall be matters, in addition to the matters contemplated in Government Notice 2828 of 28 December 1984, with regard to which the Village Council of Phomolong is in respect of its area vested and charged with all the rights, powers, functions, duties and obligations which have been conferred upon or assigned to a development board or any local government body in respect of the said area by or under any law.

J. C. HEUNIS,
Minister of Constitutional Development and Planning

(File A2/17/2/P73)

No. 2824 **20 December 1985**

DEVELOPMENT BOARD NATALIA. — SETTING ASIDE OF HOSTEL SITE AT PAULPIETERSBURG

By virtue of the powers vested in me by section 35 (2) of the Black Communities Development Act, 1984 (Act 4 of 1984), I, Jan Christiaan Heunis, make known that Site 1, in extent 7 082 m^2, situated within the Black township at Paulpietersburg, has been set aside for the purpose of a hostel for single Black men in terms of section 35 (1) (c) of the said Act.

J. C. HEUNIS,
Minister of Constitutional Development and Planning.

(File A6/5/2/P10)

No. 2825 **20 December 1985**

DEVELOPMENT BOARD NORTHERN CAPE.—DEFINITION OF THLAKALATLOU TOWN, DANIËLSKUIL

By virtue of the powers vested in me by section 35 (2) of the Black Communities Development Act, 1984 (Act 4 of 1984), I, Jan Christiaan Heunis, make known that the land defined in the Schedule hereto has been set aside for the development of a town and hostel in terms of section 35 (1) (a) and (c) of the said Act.

Government Notice 1150 of 1967 is hereby repealed.

J. C. HEUNIS,
Minister of Constitutional Development and Planning.

(File A6/5/2/D3)

SCHEDULE

367,4275 hectares, being Erf 1194, Daniëlskuil, as shown on Diagram LG 1709/80 and consisting of the following:

1. The diagram ABCLM, being Erf 709, a portion of Erf 1, Daniëlskuil, Deed of Transport 8424/63.

2. The diagram CnKL, being Erf 696, a portion of Erf 1, Daniëlskuil, Deed of Transport 11233/58.

3. The diagram CDEFGpqKn, being Erf 1168, a portion of Erf 754, Daniëlskuil, Deed of Transport 839/80.

4. The diagram ph middle of stream jq, being Erf 1167, a portion of Erf 1, Daniëlskuil, Deed of Transport 838/80.

No. 2826 **20 Desember 1985**

ONTWIKKELINGSRAAD NOORD-KAAP.—OMSKRYWING VAN E'THEMBENI DORP, PRIESKA

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 35 (2) van die Wet op die Ontwikkeling van Swart Gemeenskappe, 1984 (Wet 4 van 1984), maak ek, Jan Christiaan Heunis, bekend dat die grond in die Bylae hiervan omskryf, vir die ontwikkeling van 'n dorp en 'n tehuis kragtens artikel 35 (1) (a) en (c) van genoemde Wet, afgesonder is.

Goewermentskennisgewing 1160 van 29 Mei 1981 word hierby herroep.

J. C. HEUNIS,
Minister van Staatkundige Ontwikkeling en Beplanning

(Lêer A6/5/2/P61)

BYLAE

214,3511 hektaar, synde Erf 1282, Prieska, soos getoon op LG Diagram 4264-84.

No. 2827 **20 Desember 1985**

ONTWIKKELINGSRAAD NOORD-KAAP.—OMSKRYWING VAN MZIWABANTU DORP, BRITSTOWN

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 35 (2) van die Wet op die Ontwikkeling van Swart Gemeenskappe, 1984 (Wet 4 van 1984), maak ek, Jan Christiaan Heunis, bekend dat die grond in die Bylae hiervan omskryf, vir die ontwikkeling van 'n dorp en 'n tehuis kragtens artikel 35 (1) (a) en (c) van genoemde Wet, afgesonder is.

Goewermentskennisgewing 2023 van 26 Oktober 1945 word hierby herroep.

J. C. HEUNIS,
Minister van Staatkundige Ontwikkeling en Beplanning.

(Lêer A6/5/2/B77)

BYLAE

44,0370 hektaar, synde Erf 602, 'n gedeelte van Erf 424, Britstown, soos getoon op Kaart LG 4017/1980.

ALGEMENE KENNISGEWINGS

KENNISGEWING 811 VAN 1985

DEPARTEMENT VAN FINANSIES

ARTIKEL 12 (1) VAN DIE BANKWET, 1965

NAAMSVERANDERING.—THE BRITISH KAFFRARIAN SAVINGS BANK SOCIETY

(INCORPORATED ASSOCIATION NOT FOR GAIN)

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat THE BRITISH KAFFRARIAN SAVINGS BANK SOCIETY (INCORPORATED ASSOCIATION NOT FOR GAIN), 'n geregistreerde bank, sy naam in BK SAVINGS BANK (INCORPORATED ASSOCIATION NOT FOR GAIN) verander het.

(20 Desember 1985)

No. 2826 **20 December 1985**

DEVELOPMENT BOARD NORTHERN CAPE.—DEFINITION OF E'THEMBENI TOWN, PRIESKA

By virtue of the powers vested in me by section 35 (2) of the Black Communities Development Act, 1984 (Act 4 of 1984), I, Jan Christiaan Heunis, make known that the land defined in the Schedule hereto has been set aside for the development of a town and a hostel in terms of section 35 (1) (a) and (c) of the said Act.

Government Notice 1160 of 29 May 1981 is hereby repealed.

J. C. HEUNIS,
Minister of Constitutional Development and Planning.

(File A6/5/2/P61)

SCHEDULE

214,3511 hectares, being Erf 1282, Prieska, as shown on Diagram SG 4264-84.

No. 2827 **20 December 1985**

DEVELOPMENT BOARD NORTHERN CAPE.—DEFINITION OF MZIWABANTU TOWN, BRITSTOWN

By virtue of the powers vested in my by section 35 (2) of the Black Communities Development Act, 1984 (Act 4 of 1984), I, Jan Christiaan Heunis, make known that the land defined in the Schedule hereto has been set aside for the development of a town and a hostel in terms of section 35 (1) (a) and (c) of the said Act.

Government Notice 2023 of 26 October 1945 is hereby repealed.

J. C. HEUNIS,
Minister of Constitutional Development and Planning.

(File A6/5/2/B77)

SCHEDULE

44,0370 hectares, being Erf 602, a portion of Erf 424, Britstown, as shown on Diagram SG 4017/1980.

GENERAL NOTICES

NOTICE 811 OF 1985

DEPARTMENT OF FINANCE

SECTION 12 (1) OF THE BANKS ACT, 1965

CHANGE OF NAME.—THE BRITISH KAFFRARIAN SAVINGS BANK SOCIETY

(INCORPORATED ASSOCIATION NOT FOR GAIN)

It is hereby notified for general information that THE BRITISH KAFFRARIAN SAVINGS BANK SOCIETY (INCORPORATED ASSOCIATION NOT FOR GAIN), a registered bank, has changed its name to BK SAVINGS BANK (INCORPORATED ASSOCIATION NOT FOR GAIN).

(20 December 1985)

KENNISGEWING 812 VAN 1985

Ingevolge artikel 34 (2) van die Bouverenigingswet, 1965 (Wet 24 van 1965), word onderstaande saamgestelde opgawe vir algemene inligting gepubliseer:

NOTICE 812 OF 1985

In terms of section 34 (2) of the Building Societies Act, 1965 (Act 24 of 1965), the following composite return is published for general information:

SAMEVATTING VAN MAADELIKSE OPGAWES DEUR PERMANENTE BOUVERENIGINGS VIR DIE MAAND GEËINDIG 31 OKTOBER 1985
SUMMARY OF MONTHLY RETURNS BY PERMANENT BUILDING SOCIETIES FOR THE MONTH ENDED 31 OCTOBER 1985

	Getal Number	*Bedrag Amount* R000	*Bedrag Amount* R000
Getal verenigings/Number of societies	11		
Aandelekapitaal/Share capital:			
Onbepaalde/Indefinite		4 464 333	
Vastetermyn/Fixed period		2 899 685	
Totaal/Total			7 364 018
Algemene reserwe/General reserve		624 263	
Ander reserwes/Other reserves		5 118	
Totaal/Total			629 381
Deposito's/Deposits:			
Verhandelbare Depositosertifikate/Negotiable Certificates of Deposit		1 032 231	
Transmissie/Transmission		286 374	
Spaar/Savings		4 982 243	
Vaste/Fixed		7 321 329	
Totaal/Total			13 622 177
Opgelope rente/Accrued interest			259 810
Kollaterale kontantdeposito's/Collateral cash deposits			119 372
Opgelope rente/Accrued interest			1 397
Lenings en oortrekkings/Loans and overdrafts			185 599
Opgelope rente/Accrued interest			—
Voorskotte teen verband/Mortgage advances:			
Alle voorskotte/All advances			18 360 025
Toegestaan maar nie uitbetaal nie/Granted but not paid out			1 505 335
Aantal rekenings/Total accounts	623 667		
Likwiede bates/Liquid assets:			
Statutêre minimum bedrag/Statutory minimum amount			1 534 484
Werklik gehou/Actually held			2 104 591
Kontant en deposito's/Cash and deposits		779 772	
Lenings aan diskontohuise/Loans to discount houses		416 000	
Onbeswaarde effekte/Unencumbered securities		871 936	
Opgelope rente/Accrued interest		36 883	

(20 Desember 1985)/(20December 1985)

KENNISGEWING 813 VAN 1985

DEPARTEMENT VAN FINANSIES

ARTIKEL 12 (1) VAN DIE BANKWET, 1965

NAAMSVERANDERING.—BARCLAYS WESTERN CREDIT LIMITED

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat BARCLAYS WESTERN CREDIT LIMITED, 'n geregistreerde bank, sy naam in NATIONAL BANK OF SOUTH AFRICA LIMITED verander het.

(20 Desember 1985)

NOTICE 813 OF 1985

DEPARTMENT OF FINANCE

SECTION 12 (1) OF THE BANKS ACT, 1965

CHANGE OF NAME.—BARCLAYS WESTERN CREDIT LIMITED

It is hereby notified for general information that BARCLAYS WESTERN CREDIT LIMITED, a registered bank, has changed its name to NATIONAL BANK OF SOUTH AFRICA LIMITED.

(20 December 1985)

KENNISGEWING 814 VAN 1985

DEPARTEMENT VAN LANDBOU-EKONOMIE EN -BEMARKING

WET OP DIE BEWARING VAN LANDBOUHULPBRONNE, 1983 (WET 43 VAN 1983)

AANWYSING VAN UITVOERENDE BEAMPTE

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat mnr. Johannes Lodewikus Vosloo, Direkteur van die Direktoraat Bodembeskerming, van die Departement van Landbou-ekonomie en -bemarking, kragtens artikel 4 van die

NOTICE 814 OF 1985

DEPARTMENT OF AGRICULTURAL ECONOMICS AND MARKETING

CONSERVATION OF AGRICULTURAL RESOURCES ACT, 1983 (ACT 43 OF 1983)

DESIGNATION AS EXECUTIVE OFFICER

It is hereby made known for general information that mr Johannes Lodewikus Vosloo, Director of the Directorate Soil Protection of the Department of Agricultural Economics and Marketing has, in accordance with section 4 of the

Wet op die Bewaring van Landbouhulpbronne, 1983 (Wet 43 van 1983), as Uitvoerende Beampte vir die doeleindes van die toepassing van die bepalings van gemelde Wet aangewys is.

D. W. IMMELMAN,
Direkteur-generaal: Landbou-ekonomie en -bemarking.
(20 Desember 1985)

KENNISGEWING 815 VAN 1985

DEPARTEMENT VAN MANNEKRAG

WET OP ARBEIDSVERHOUDINGE, 1956

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat die Federated Hotel, Liquor and Catering Association of South Africa met ingang van 6 Desember 1985 ingevolge artikel 4 (7) van die Wet op Arbeidsverhoudinge, 1956, as 'n werkgewersorganisasie geregistreer is ten opsigte van die Kleinhandelhotel- en -akkommodasiebedryf en die Kleinhandeldrankbedryf, soos hieronder omskryf, in die Republiek van Suid-Afrika.

"Kleinhandelhotel- en -akkommodasiebedryf" beteken, sonder om die gewone betekenis van die uitdrukking in enige opsig te beperk, die bedryf waarin werkgewers en werknemers met mekaar geassosieer is met die doel om hetsy tydelik of permanent, 'n hotel of losieshuis as onderneming te dryf deur losies, met of sonder voedsel, teen vergoeding te verskaf, en dit omvat—

(a) (i) hotelle;
(ii) residensiële hotelle;
(iii) losieshuise;
(iv) tyddeelkomplekse;
(v) woonwaparke en kampeerterreine;
(vi) vakansiehuisies en -woonstelle; en
(vii) pensioene, ekonomiehotelle en garni-hotelle; en

(b) die doen van sodanige sake ten opsigte waarvan een of meer van die volgende lisensies ingevolge die Drankwet, 1977, of enige wysiging daarvan, gehou moet word vir die verkoop van drank daarin, daarop of daaruit:
(i) Hoteldranklisensie, met inbegrip van 'n buiteverbruiklisensie;
(ii) restourantdranklisensie;
(iii) wyn-en-bierlisensie;
(iv) teaterdranklisensie;
(v) sportterrein-dranklisensie;
(vi) tydelike dranklisensie;
(vii) geleentheidslisensie;
(viii) maaltyd-wyn-en-bierlisensie;
(ix) klubdranklisensie; en
(x) wynhuislisensie,
met inbegrip van spesiale magtiging waarvoor daar in artikels 23 en 24 van genoemde Wet voorsiening gemaak is.

"Kleinhandeldrankbedryf" beteken, sonder om die gewone betekenis van die uitdrukking in enige opsig te beperk, die bedryf waarin werkgewers en werknemers met mekaar geassosieer is met die doel om enige bedryfsinrigting te dryf ten opsigte waarvan een of meer van die volgende lisensies ingevolge die Drankwet, 1977, of enige wysiging daarvan, gehou moet word vir die verkoop van drank daarin, daarop of daaruit:

(i) Drankwinkellisensie;

Conservation of Agricultural Resources Act, 1983 (Act 43 of 1983), been designated as Executive Officer for the purposes of administering the provisions of the Act concerned.

D. W. IMMELMAN,
Director-General: Agricultural Economics and Marketing.
(20 December 1985)

NOTICE 815 OF 1985

DEPARTMENT OF MANPOWER

LABOUR RELATIONS ACT, 1956

It is hereby notified for general information that the Federated Hotel, Liquor and Catering Association of South Africa has, with effect from 6 December 1985, in terms of section 4 (7) of the Labour Relations Act, 1956, been registered as an employers' organisation in respect of employers engaged in the Retail Hotel and Accommodation Trade and the Retail Liquor Trade, as defined below, in the Republic of South Africa.

"Retail Hotel and Accommodation Trade", without in any way limiting the ordinary meaning of the expression, means the trade in which employers and employees are associated for the purpose of conducting the business, whether temporarily or permanently, of hotel-keeper or boarding-house keeper or lodging-house keeper by supplying lodging, with or without food, for remuneration and includes—

(a) (i) hotels;
(ii) private hotels;
(iii) boarding houses;
(iv) time-sharing complexes;
(v) caravan parks and camping sites;
(vi) holiday cottages and flats; and
(vii) pensions, budget hotels and garni hotels; and

(b) the conducting of such business in respect of which any one or more of the following licences under the Liquor Act, 1977, or any amendment thereto is/are required to be held for the sale of liquor therein, thereon or therefrom:
(i) Hotel liquor licence, including an off-consumption licence;
(ii) restaurant liquor licence;
(iii) wine and malt liquor licence;
(iv) theatre liquor licence;
(v) sportsground liquor licence;
(vi) temporary liquor licence;
(vii) occasional licence;
(viii) mealtime wine and malt licence;
(ix) club liquor licence; and
(x) wine house licence,
including special authorities provided for in sections 23 and 24 of the said Act.

"Retail Liquor Trade" without in any way limiting the ordinary meaning of the expression, means the trade in which employers and employees are associated for the purpose of conducting any establishment in respect of which any one or more of the following licences under the Liquor Act, 1977, or any amendment thereto, is/are required to be held for the sale of liquor therein, thereon or therefrom:

(i) Liquor store licence;

(ii) kruideniers-wynlisensie.

A. C. BARDIN,
Nywerheidsregistrateur.
6 Desember 1985.

(20 Desember 1985)

KENNISGEWING 819 VAN 1985

DEPARTEMENT VAN MANNEKRAG

WET OP ARBEIDSVERHOUDINGE 1956

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat die Meat Distributors and Allied Workers' Union met ingang van 29 November 1985, ingevolge artikel 4 (7) van die Wet op Arbeidsverhoudinge, 1956, as 'n vakvereniging geregistreer is ten opsigte van Swartes werksaam in die Kleinhandelvleisbedryf soos hieronder omskryf, in die landdrosdistrikte Benoni, Brakpan, Johannesburg, Krugersdorp, Randfontein en Roodepoort.

"Kleinhandelvleisbedryf" beteken die bedryf waarin werkgewers en werknemers met mekaar geassosieer is met die doel om vleis in die kleinhandel te verkoop kragtens en ooreenkomstig 'n kleinhandelslaghuisregistrasiesertifikaat uitgereik deur die Vleisraad en dit omvat alle werksaamhede wat daarmee in verband staan.

A. J. J. BARNARD,
Assistent-nywerheidsregistrateur.
9 Desember 1985.

(20 Desember 1985)

KENNISGEWING 820 VAN 1985

DEPARTEMENT VAN MANNEKRAG

WET OP ARBEIDSVERHOUDINGE, 1956

INTREKKING VAN REGISTRASIE VAN 'N VAKVERENIGING

Ek, Adam Johannes Jacobus Barnard, Assistent-nywerheidsregistrateur, maak hierby kragtens artikel 14 (1) van die Wet op Arbeidsverhoudinge, 1956, bekend dat aangesien ek rede het om te vermoed dat die National Milling Workers' Industrial Union nie as vakvereniging funksioneer nie, sy registrasie ingetrek sal word, tensy redes daarteen binne 'n tydperk van 30 dae vanaf die datum van publikasie van hierdie kennisgewing aangevoer word.

A. J. J. BARNARD,
Assistent-nywerheidsregistrateur.

(20 Desember 1985)

KENNISGEWING 821 VAN 1985

DIE SUID-AFRIKAANSE GENEESKUNDIGE EN TANDHEELKUNDIGE RAAD

KENNISGEWING KRAGTENS REGULASIE 14 VAN GOEWERMENTSKENNISGEWING R. 2268 VAN 3 DESEMBER 1976

Die onderstaande besonderhede rakende geregistreerde persone wat kragtens die bepalings van die Wet op Geneeshere, Tandartse en Aanvullende Gesondheidsdiensberoepe, 1974 (Wet 56 van 1974), deur die Suid-Afrikaanse Geneeskundige en Tandheelkundige Raad skuldig bevind en gestraf is, word hiermee vir algemene inligting bekendgemaak:

(ii) grocer's wine licence.

A. C. BARDIN,
Industrial Registrar.
6 December 1985.

(20 December 1985)

NOTICE 819 OF 1985

DEPARTMENT OF MANPOWER

LABOUR RELATIONS ACT, 1956

It is hereby notified for general information that the Meat Distributors and Allied Workers' Union has, with effect from 29 November 1985, in terms of section 4 (7) of the Labour Relations Act, 1956, been registered as a trade union in respect of Black persons employed in the Retail Meat Trade, as defined below, in the Magisterial Districts of Benoni, Brakpan, Johannesburg, Krugersdorp, Randfontein and Roodepoort.

"Retail Meat Trade" means the trade in which employers and employees are associated for the purpose of the retail sale of meat under and in terms of a Retail Butchery Registration Certificate issued by the Meat Board, and includes all operations incidental thereto.

A. J. J. BARNARD,
Assistant Industrial Registrar.
9 December 1985.

(20 December 1985)

NOTICE 820 OF 1985

DEPARTMENT OF MANPOWER

LABOUR RELATIONS ACT, 1956

CANCELLATION OF REGISTRATION OF A TRADE UNION

I, Adam Johannes Jacobus Barnard, Assistant Industrial Registrar, hereby notify in terms of section 14 (1) of the Labour Relations Act, 1956, that as I have reason to believe that the National Milling Workers' Industrial Union is not functioning as a trade union its registration will be cancelled unless cause to the contrary is shown within a period of 30 days from the date of publication of this notice.

A. J. J. BARNARD,
Assistant Industrial Registrar.

(20 December 1985)

NOTICE 821 OF 1985

THE SOUTH AFRICAN MEDICAL AND DENTAL COUNCIL

NOTICE IN TERMS OF REGULATION 14 OF GOVERNMENT NOTICE R. 2268 OF 3 DECEMBER 1976

The following particulars concerning registered persons who have been found guilty by the South African Medical and Dental Council and upon whom penalties have been imposed in terms of the Medical, Dental and Supplementary Health Service Professions Act, 1974 (Act 56 of 1974), are published for general information:

Naam van persoon	Aard van aanklag waaraan skuldig bevind	Straf wat opgelê is
Dr. B. Banai	Skandelike gedrag: Chirurgie gedoen sonder om pasiënt behoorlik te ondersoek	Naam uit register geskrap.
Dr. A. O. I. Barnard	Skandelike gedrag: Nagelaat om seker te maak dat narkose-apparaat behoorlik funksioneer	Geskors vir drie maande voorwaardelik opgeskort vir twee jaar.
Dr. I. C. Booth	Skandelike gedrag: Pasiënte gewerf	Geskors vir een maand voorwaardelik opgeskort vir ses maande.
Dr. C. F. Church	Skandelike gedrag: Voorskrifte uitgereik wat doelbewustelik nie gedateer was nie	Geskors vir drie maande.
Dr. H. E. Cronje	Skandelike gedrag: Nagelaat om sy professionele pligte op 'n bekwame wyse te verrig	Geskors vir drie maande voorwaardelik opgeskort vir drie jaar.
Dr. A. du Plessis	Onbetaamlike gedrag: Nagelaat om rekeninge gelewer deur tandwerktuigkundiges te vereffen	Berispe en gewaarsku.
Dr. S. M. Eisenstein	Onbetaamlike gedrag: (i) Buitensporige gelde gevorder; (ii) rekening gelewer wat nie in alle opsigte korrek was nie.	Berispe en gewaarsku.
Dr. P. E. Immelman	Onbetaamlike gedrag: In hof skuldig bevind aan oortreding van artikels 27 (8) en 30 (1) van Wet 19 van 1979	Berispe en gewaarsku.
Dr. A. I. Katzeff	Skandelike gedrag: (i) Sertifikaat uitgereik waarvan die inhoud nie geregverdig kon word nie; (ii) ander persoon toegelaat om— (a) namens homself 'n sertifikaat uit te reik/te onderteken; (b) sy amptelike briefhoofde te gebruik vir die uitreiking van sertifikate	Geskors vir drie maande.
Dr. B. B. Kramer	Onbetaamlike gedrag: (i) In hof skuldig bevind aan crimen injuria; (ii) X-strale geneem wat onnodig was Skandelike gedrag: (i) Gelde gevorder terwyl nie daartoe gemagtig; (ii) rekening gelewer vir professionele dienste nie gelewer	Geskors vir vier maande voorwaardelik opgeskort vir drie jaar.
Dr. I. R. Lang	Onbetaamlike gedrag: (i) Sertifikaat uitgereik wat nie in alle opsigte korrek was nie; (ii) nagelaat om behoorlik rekord te hou van sy bevindinge; (iii) nagelaat om pasiënt onder behoorlike observasie te hou; (iv) inskrywing op bedkaart gemaak wat nie in alle opsigte korrek is nie; (v) nagelaat om navraag te doen oor die moontlikheid dat die pasiënt sekere beserings opgedoen het; (vi) nagelaat om 'n behoorlike geskiedenis van die pasiënt te neem	Berispe en gewaarsku.
Dr. C. C. Marais	Onbetaamlike gedrag: (i) Rekening gelewer wat nie in alle opsigte korrek is nie; (ii) rekening gelewer vir sekere dienste nie gelewer	Berispe en gewaarsku.
Dr. L. L. Monyamane	Onbetaamlike gedrag: Gepraktiseer as mediese praktisyn terwyl nie as sodanig geregistreer nie	Berispe en gewaarsku.
Dr. B. Tucker	Onbetaamlike gedrag: Nagelaat om seker te maak dat 'n sekere stelling deur hom in alle opsigte korrek was Skandelike gedrag: Nagelaat om aan sy professionele verpligtinge te voldoen	Naam uit register geskrap.
Dr. A. van den Heever	Onbetaamlike gedrag: Nagelaat om sekere siektetoestande te diagnoseer	Berispe.

Name of person	Nature of charge on which found guilty	Penalty imposed
Dr B. Banai	Disgraceful conduct: Performed surgery without examining the patient properly	Name erased from register.
Dr A. O. I. Barnard	Disgraceful conduct: Failed to ensure that anaesthetic-apparatus functioned properly	Suspended for three months conditionally suspended for two years.
Dr I. C. Booth	Disgraceful conduct: Canvassed for patiens	Suspended for one month conditionally suspended for six months.
Dr C. F. Church	Disgraceful conduct: Issued prescriptions which were purposely undated	Suspended for three months.
Dr H. E. Cronje	Disgraceful conduct: Failed to comply with his professional duties in a competent manner	Suspended for three months conditionally suspended for three years.
Dr A. du Plessis	Improper conduct: Failed to settle accounts rendered by dental technicians	Reprimanded and cautioned.
Dr S. M. Eisenstein	Improper conduct: (i) Claimed exorbitant charges; (ii) rendered and account which was not correct in all aspects.	Reprimanded and cautioned.
Dr P. E. Immelman	Improper conduct: Found guilty in court of contravening sections 27 (8) and 30 (1) of Act 19 of 1979	Reprimanded and cautioned.

Name of person	Nature of charge on which found guilty	Penalty imposed
Dr A. I. Katzeff	Disgraceful conduct: (i) Issued certificate of which the contents could not be justified; (ii) permitted another person to— (a) sign/issue a certificate on his behalf; (b) use his stationery for the issuing of certificates	Suspended for three months.
Dr B. B. Kramer	Improper conduct: (i) Convicted in court of crimen injuria; (ii) took X-rays which were unnecessary Disgraceful conduct: (i) Claimed charges whilst not entitled to have done so; (ii) rendered an account for professional services not rendered	Suspended for four months conditionally suspended for three years.
Dr I. R. Lang	Improper conduct: (i) Issued a certificate which was not correct in all aspects; (ii) failed to keep proper records of his findings; (iii) failed to keep patient under proper observation; (iv) made an entry in a bedletter which was not correct in all aspects; (v) failed to enquire about the possibility of the patient having sustained certain injuries; (vi) failed to take a proper history from the patient	Reprimanded and cautioned.
Dr C. C. Marais	Improper conduct: (i) Rendered an account which was not correct in all aspects; (ii) rendered an account for certain services not rendered	Reprimanded and cautioned.
Dr L. L. Monyamane	Improper conduct: Practised as a medical practitioner whilst not registered as such	Reprimanded and cautioned.
Dr B. Tucker	Improper conduct: Failed to ensure that a certain statement by him was correct in all aspects Disgraceful conduct: Failed to comply with his professional duties and responsibilities	Name erased from the registrer.
Dr A. van den Heever	Improper conduct: Failed to diagnose certain ailments	Reprimanded.

(20 Desember 1985)/(20 December 1985)

KENNISGEWING 822 VAN 1985

DEPARTEMENT VAN VERVOER

WET OP LUGDIENSTE, 1949 (WET 51 VAN 1949), SOOS GEWYSIG

Hierby word ingevolge die bepalings van artikel 5(a) en (b) van Wet 51 van 1949 en regulasie 5 van die Regulasies vir Burgerlugdienste, 1964, vir algemene inligting bekend gemaak dat die Nasionale Vervoerkommissie die aansoeke waarvan besonderhede in die Bylaes hieronder verskyn, sal aanhoor.

Vertoë ingevolge artikel 6 (1) van Wet 51 van 1949 ter ondersteuning of bestryding van 'n aansoek moet die Direkteur-generaal: Vervoer (Direktoraat Burgerlugvaart), Privaatsak X193, Pretoria, 0001, en die aansoeker binne 21 dae na die datum van publikasie hiervan bereik en daarin moet gemeld word of die persoon of persone wat aldus vertoë rig, van plan is om die verrigtings by te woon of om daar verteenwoordig te word.

Die Kommissie sal reël dat kennis van die datum, tyd en plek van die verrigtings skriftelik gegee word aan die aansoeker en al die persone wat aldus vertoë gerig het en wat verlang om aldus verteenwoordig of teenwoordig te wees.

BYLAE A

LYS VAN AANSOEKE OM DIE TOESTAAN VAN LISENSIES

(A) Naam en adres van applikant. (B) Naam waaronder die lugdiens geëksploiteer gaan word. (C) Besonderhede van lugdiens. (i) Gebied wat bedien gaan word. (ii) Roete(s) wat bedien gaan word. (iii) Basis(se). (iv) Soort verkeer wat vervoer gaan word. (v) Frekwensies en roosters waarvolgens die diens geëksploiteer gaan word. (vi) Soort opleiding wat verskaf gaan word. (vii) Besonderhede en beskrywing van soort werk wat onderneem gaan word. (viii) Tariefskaal. (D) Lugvaartuie wat gebruik gaan word.

NOTICE 822 OF 1985

DEPARTMENT OF TRANSPORT

AIR SERVICES ACT, 1949 (ACT 51 OF 1949), AS AMENDED

Pursuant to the provisions of section 5 (a) and (b) of Act 51 of 1949 and regulation 5 of the Civil Air Services Regulations, 1964, it is hereby notified for general information that the applications, details of which appear in the Schedules hereto, will be heard by the National Transport Commission.

Representations in accordance with section 6 (1) of Act 51 of 1949 in support of, or in opposition to, an application should reach the Director-General: Transport (Directorate Civil Aviation), Private Bag X193, Pretoria, 0001, and the applicant within 21 days of the date of publication hereof stating whether the party or parties making such representation intend to be present or represented at the hearing.

The Commission will cause notice of the time, date and place of the hearing to be given in writing to the applicant and all parties who have made representations as aforesaid and who desire to be present or represented at the hearing.

SCHEDULE A

SCHEDULE OF APPLICATIONS FOR THE GRANT OF LICENCES

(A) Name and address of applicant. (B) Name under which the air service is to be operated. (C) Particulars of air service (i) Area to be served. (ii) Route(s) to be served. (iii) Base(s). (iv) Types and classes of traffic to be conveyed. (v) Frequency and time tables to which the service will be operated. (vi) Types of training to be provided. (vii) Particulars and description of types of work to be undertaken. (viii) Tariff of charges. (D) Aircraft to be used.

(A) Agricura Lugdiens (Edms.) Bpk., Posbus 254, Leslie, 2265. (B) Agricura Lugdiens (Edms.) Bpk. (C) handelslugdiens (vii) Lugbespuiting (viii) R10,50 per ha. (D) Beech 58 ZS-JXV; Cessna 310H ZS-CZB, Dromader M-18 ZS-LEG en ZS-LEH, Grumman G-164A ZS-IRW, ZS-JEP, ZS-WJW, ZS-IZJ, ZS-IZL, ZS-LBL, ZS-JDZ, ZS-IZP, ZS-KPX en ZS-KPZ, Piper PA25-235 ZS-IKU en ZS-EOB, Rocwell Commander S2R-IGW en ZS-IRR en Transvaria PL-12 ZS-WPO.

(A) Springbok Travel 1985 (Edms.) Bpk., Posbus 9, Schoemanshoek, 6635 (B) Springbok Travel 1985 (Edms.) Bpk. (C) Vliegopleidingslugdiens. (iii) Oudtshoorn. (vi) Basiese vliegopleiding tot by handelsvlieënierlisensie, nagvlieg, instrumentgradering en aanpassings. (viii) R85 per uur. (D) Cessna 150L ZS-ILK.

BYLAE B

LYS VAN AANSOEKE OM DIE HERNUWING VAN LISENSIES

(A) Naam en adres van applikant. (B) Naam waaronder die lugdiens geëksploiteer word. (C) Soort lugdiens ten opsigte waarvan hernuwing aangevra word en die nommer en datum van bestaande lisensie, (D) Besonderhede van lisensie. (i) Gebied wat bedien gaan word. (ii) Roete(s) en frekwensie(s) wat bedien gaan word. (iii) Uitgangsbasis(se). (iv) Soort verkeer wat vervoer gaan word. (v) Soort opleiding wat verskaf gaan word. (vi) Soort werk wat onderneem gaan word. (vii) Tariefskaal. (E) Lugvaartuie wat gebruik gaan word.

(A) P. E. Kolve, Posbus 6675, Bloemfontein, 9300 (B) S.A. Lugbespuitingsdienste. (C) Handelslugdienslisensie W182, gedateer 25 November 1983. (D) (i) Republiek van Suid-Afrika. (vi) Die strooi van kunsmis vanuit die lug en lugbespuiting van gewasse met onkruid- en insekdoders en blaarvoeding. (vii) R7 tot R10 per ha. (E) Piper PA25-235 ZS-IGK en Rockwell Commander S2R ZS-LJZ.

BYLAE C

AANSOEKE OM DIE OORDRAG VAN LISENSIES

(A) Naam en adres van houer van lisensie. (B) Naam waaronder die lugdiens geëksploiteer word. (C) Naam en adres van oordragnemer. (D) Naam waaronder die lugdiens geëksploiteer gaan word. (E) Besonderhede van lisensie. (i) Gebiede wat bedien gaan word. (ii) Roete(s) wat bedien gaan word. (iii) Basis(e). (iv) Soort verkeer wat vervoer gaan word. (v) Frekwensie en roosters waarvolgens die diens geëksploiteer gaan word. (vi) Soort opleiding wat verskaf gaan word. (vii) Besonderhede en beskrywing van die soort werk wat onderneem gaan word. (viii) Tariefskaal. (F) Lugvaartuie wat gebruik gaan word.

(A) LTN Lugdiens (Edms.) Bpk., Posbus 185, Louis Trichardt, 0920. (B) LTN Lugdiens. (C) Louis Trichardt Vliegklub, Posbus 1756, Louis Trichardt, 0920. (D) Louis Trichardt Vliegklub. (E) Nie-vasgestelde-lugvervoerdienslisensie N196, gedateer 29 Maart 1984. (i) Republiek van Suid-Afrika. (iii) Louis Trichardt. (iv) Passasiers. (viii) 75c per km. (F) Een Piper PA28-161-lugvaartuig.

(A) LTN Lugdiens (Edms.) Bpk., Posbus 185, Louis Trichardt, 0920 (B) LTN Lugdiens. (C) Louis Trichardt Vliegklub, Posbus 1756, Louis Trichardt, 0920. (D) Louis Trichardt Vliegklub. (E) Vliegopleidingslugdienslisensie F197, gedateer 29 Maart 1984. (iii) Louis Trichardt. (vi) *Ab initio* tot privaatvlieënier, nagvlieg, handelsvlieënier en instrumentgradering. (viii) R94 per uur enkelstuur en R124 per uur dubbelstuur. (F) Een Piper PA28-161-lugvaartuig.

(A) Travelair (Edms.) Bpk., Privaatsak 2047, Krugersdorp, 1740 (B) Travelair (Edms.) Bpk. (C) Africa Air (Edms.) Bpk., Posbus 2719, Pretoria, 0001. (D) Africa Air

(A) Agricura Lugdiens (Pty) Ltd, P.O. Box 254, Leslie, 2265. (B) Agricura Lugdiens (Pty) Ltd. (C) Aerial Work Air Service. (vii) Aerial spraying. (viii) R10,50 per ha. (D) Beech 58 ZS-JXV; Cessna 310H ZS-CZB, Dromader M-18 ZS-LEG and ZS-LEH, Grumman G-164A ZS-IRW, ZS-JEP, ZS-WJW, ZS-IZJ, ZS-IZL, ZS-LBL, ZS-JDZ, ZS-IZP, ZS-KPX and ZS-KPZ, Piper PA25–235 ZS-IKU and ZS-EOB, Rockwell Commander S-2R ZS-IGW and ZS-IRR and Transvaria PL-12 ZS-WPO.

(A) Springbok Travel 1985 (Pty) Ltd, P.O. Box 9, Schoemanshoek, 6635. (B) Springbok Travel 1985 (Pty) Ltd. (C) Flying Training Air Service. (iii) Oudtshoorn. (vi) Basic flying training up to commercial pilot's licence, night flying instrument rating and conversions. (viii) R85 per hour. (D) Cessna 150L ZS-ILK.

SCHEDULE B

SCHEDULE OF APPLICATIONS FOR RENEWAL OF LICENCES

(A) Name and address of applicant. (B) Name under which the air service is being operated. (C) Class of air service in respect of which renewal is sought and number and date of existing licence. (D) Particulars of licence. (i) Area to be served. (ii) Route(s) and frequencies to be served. (iii) Base(s). (iv) Types and classes of traffic to be conveyed. (v) Types of training to be provided. (vi) Types of work to be undertaken. (vii) Tariff of charges. (E) Aircraft to be used.

(A) P. E. Kolver, P.O. Box 6675, Bloemfontein, 9300. (B) S.A. Lugbespuitingsdienste. (C) Aerial Work Air Service Licence W182, dated 25 November 1983. (D) (i) Republic of South Africa. (vi) Aerial dusting of fertilisers, and cropspraying with weedkillers and insecticides and foliar fertilisers. (vii) R7 to R10 per ha. (E) Piper PA25-235 ZS-IGK and Rockwell Commander S2R ZS-LJZ.

SCHEDULE C

APPLICATIONS FOR THE TRANSFER OF LICENCES

(A) Name and address of holder of licence. (B) Name under which air service is operated. (C) Name and address of transferee. (D) Name under which the Air Service is to be operated. (E) Particulars of licence. (i) Area to be served. (ii) Routes to be served. (iii) Base(s). (iv) Types and classes of traffic to be conveyed. (v) Frequency and timetables to which the service will be operated. (vi) Types of training to be provided. (vii) Particulars and discription of types of work to be undertaken. (viii) Tariff of charges. (F) Aircraft to be used.

(A) LTN Lugdiens (Pty) Ltd, P.O. Box 185, Louis Trichardt, 0920. (B) LTN Lugdiens. (C) Louis Trichardt Flying Club, P.O. Box 1756, Louis Trichardt, 0920. (D) Louis Trichardt Flying Club. (E) Non-scheduled Air Transport Service Licence N196, dated 29 March 1984. (i) Republic of South Africa. (iii) Louis Trichardt. (iv) Passengers. (viii) 75c per km. (F) One Piper PA28-161 aircraft.

(A) LTN Lugdiens (Pty) Ltd, P.O. Box 185, Louis Trichardt, 0920. (B) LTN Lugdiens. (C) Louis Trichardt Flying Club, P.O. Box 1756, Louis Trichardt, 0920. (D) Louis Trichardt Flying Club. (E) Flying Training Air Service Licence F197, dated 29 March 1984. (iii) Louis Trichardt. (vi) *ab initio* to private pilot, night flying, commercial pilot and instrument rating. (viii) R94 per hour solo and R124 per hour dual. (F) One Piper PA-28-161 aircraft.

(A) Travelair (Pty) Ltd, Private Bag 2047, Krugersdorp, 1740. (B) Travelair (Pty) Ltd. (C) Africa Air (Pty) Ltd, P.O. Box 2719, Pretoria, 0001. (D) Africa Air (Pty) Ltd.

(Edms.) Bpk. (E) Nie-vasgestelde-lugvervoerdienslisensie N231, gedateer 28 Februarie 1985. (i) Suid-Afrika, Transkei, Bophuthatswana, Venda Ciskei, Botswana, Lesotho, Swaziland, Mosambiek, Angola, Zimbabwe, Zambië, Malawi, Kenia, Tanzanië en Ethiopië. (iii) Lanseria. (iv) Passasiers en vrag. (viii) R2,40 per km met minimum van 650 km per dag plus landings- en parkeergelde. (F) Een Beech King Air- en Gulfstream Commander-lugvaartuig.

BYLAE D

LYS VAN AANSOEKE OM DIE VERANDERING OF WYSIGING VAN LISENSIES

(A) Naam en adres van applikant. (B) Naam waaronder die lugdiens geëkspoiteer word. (C) Besonderhede betreffende die lisensie en die verandering of wysiging daarvan of die voorwaardes daarvan ten opsigte waarvan aansoek gedoen is.

(A) Aerial Farming Services (Edms.) Bpk., Posbus 254, Leslie, 2265. (B) Aerial Farming Services (Edms.) Bpk. (C) Handelslugdienslisensie W987 Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word" skrap: "Rockwell Commander S-2R ZS-IPH".

(A) Aircraft Operating Company (Edms.) Bpk., Posbus 2830, Johannesburg, 2000. (B) Aircraft Operating Company (Edms.) Bpk. (C) Handelslugdienslisensie W1, Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word" skrap: "Brittan Norman Islander BN2B-21 ZS-KMG en Allouette IIISA316B N39314" en voeg by: "Short SC7 skyvan 3 ZS-KMX en ZS-LFG". Onder "Tariefskaal voeg by: "Per Kwotasie".

(A) Avex Air (Edms.) Bpk., Posbus 18003, Randlughawe, 1419. (B) Avex Air (Edms.) Bpk. (C) Handelslugdienslisensie W123. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word" en "Tariefskaal" voeg by: "Cessna 182H ZS-DZK R177 per uur".

(A) Avex Air Charter (Edms.) Bpk., Posbus 18003, Randlughawe, 1419. (B) Avex Air Charter (Edms.) Bpk. (C) Nie-vasgestelde-lugvervoerdienslisensie N546. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word" en "Tariefskaal" skrap: "Beech B90 ZS-KLW" en voeg by: "Beech B60 ZS-JFE R2,05 per km".

(A) Avex Air Training (Edms.) Bpk., Posbus 18003, Randlughawe, 1419. (B) Avex Air Training (Edms.) Bpk. (C) Vliegopleidingslugdienslisensie F955. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word" en "Tariefskaal" voeg by: "Cessna 182H ZS-DZK, R142 per uur enkel en R177 per uur dubbel en Cessna P206C ZS-HAL, R45 per uur slegs instrukteur".

(A) ELB Flying Services (Edms.) Bpk., Posbus 7480, Revenmoor, 1469. (B) ELB Flying Services (Edms.) Bpk. (C) Nie-vasgestelde-lugvervoerdienslisensie N16. Onder "Soort verkeer wat vervoer gaan word" voeg by "The Cementation Company (Africa) Limited".

(A) Heliquip (Edms.) Bpk., Posbus 18011, Randlughawe, 1419. (B) Heliquip (Edms.) Bpk. (C) Handelslugdienslisensie W930. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word" en "Tariefskaal" voeg by: "Pitts S-2A ZS-LNZ R240–R280 per vlieguur vir lugadvertensies".

(A) B. E. Hersov, Posbus 62379, Marshalltown, 2107. (B) Atair. (C) Nie-vasgestelde-lugvervoerdienslisensie N87. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word" en "Tariefskaal" voeg by: "Cessna 501 ZS-KPA R2,50 per km, Cessna 310R ZS-KRK R1,50 per km en Cessna 210N ZS-KUY R1,50 per km".

(A) Metavia Airlines (Edms.) Bpk., Posbus 1032, Nelspruit, 1200. (B) Metavia Airlines. (C) Vasgestelde-lugvervoerdienslisiensie S209. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word" voeg by: "Piper PA32-300 ZS-FYL".

(20 Desember 1985)

(E) Non-scheduled Air Transport Service Licence N231, dated 28 February 1985. (i) South Africa, Transkei, Bophuthatswana, Venda, Ciskei, Botswana, Lesotho, Swaziland, Mozambique, Angola, Zimbabwe, Zambia, Malawi, Kenya, Tanzania and Ethiopia. (iii) Lanseria. (iv) Passengers and freight. (viii) R2,40 per km with minimum of 650 km a day plus landing fees and parking fees. (F) One Beech King Air and Gulfstream Commander aircraft.

SCHEDULE D

LIST OF APPLICATIONS FOR THE ALTERATION, MODIFICATION OR AMENDMENT OF LICENCES

(A) Name and address of applicant. (B) Name under which the air service is operated. (C) Particulars of the licence and of the alteration, modification or amendment thereto or the conditions thereof which has been applied for.

(A) Aerial Farming Services (Pty) Ltd, P.O. Box 254, Leslie, 2265. (B) Aerial Farming Services (Pty) Ltd. (C) Aerial Work Air Service Licence W987. Under "Aircraft to be used" delete: "Rockwell Commander S-2R ZS-IPH".

(A) Aircraft Operating Company (Pty) Ltd, P.O. Box 2830, Johannesburg, 2000. (B) Aircraft Operating Company (Pty) Ltd. (C) Aerial Work Air Service Licence W1. Under "Aircraft to be used" delete: "Brittan Norman Islander BN2B-21 ZS-KMG and Allouette IIISA316B N39314" and add: "Short SC7 Skyvan 3 ZS-KMX and ZS-LFG". Under tariff of charges" add: "By quotation".

(A) Avex Air (Pty) Ltd, P.O. Box 18003, Rand Airport, 1419. (B) Avex Air (Pty) Ltd. (C) Aerial Work Air Service Licence W123. Under "Aircraft to be used" and "Tariff of charges" add: "Cessna 182H ZS-DZK R177 per hour".

(A) Avex Air Charter (Pty) Ltd, P.O. Box 18003, Rand Airport, 1419. (B) Avex Air Charter (Pty) Ltd. (C) Non-scheduled Air Transport Service Licence N546. Under "Aircraft to be used" and "Tariff of charges" delete: "Beech B90 ZS-KLW" and add: "Beech B60 ZS-JFE R2,05 per km".

(A) Avex Air Training (Pty) Ltd, P.O. Box 18003, Rand Airport, 1419. (B) Avex Air Training (Pty) Ltd. (C) Flying Training Air Service Licence F955. Under "Aircraft to be used" and "Tariff of charges" add: "Cessna 182H ZS-DZK, R142 per hour solo and R177 per hour dual and Cessna P206C ZS-HAL, R45 per hour instructor only".

(A) ELB Flying Services (Pty) Ltd, P.O. Box 7480, Ravemoor, 1469. (B) ELB Flying Services (Pty) Ltd. (C) Non-scheduled Air Transport Service Licence N16. Under "Types and classes of traffic to be conveyed" add: "The Cementation Company (Africa) Ltd".

(A) Heliquip (Pty) Ltd, P.O. Box 18011, Rand Airport, 1419. (B) Heliquip (Pty) Ltd. (C) Aerial Work Air Service Licence W930. Under "Aircraft to be used" and "Tariff of charges" add: "Pitts S-2A ZS-LNX R240–R280 per flying hour for aerial advertising".

(A) B. E. Hersov, P.O. Box 62379, Marshalltown, 2107. (B) Atair. (C) Non-scheduled Air Transport Service Licence N87. Under "Aircraft to be used" and "Tariff of charges" add: "Cessna 501 ZS-KPA R2,50 per km, Cessna 310R ZS-KRK R1,50 per km and Cessna 210N ZS-KUY R1,50 per km".

(A) Metavia Airlines (Pty) Ltd, P.O. Box 1032, Nelspruit, 1200. (B) Metavia Airlines. (C) Scheduled Air Transport Service Licence S209. Under "Aircraft to be used" add: "Piper PA32-300 ZS-FYL".

(20 December 1985)

KENNISGEWING 823 VAN 1985

DEPARTEMENT VAN MANNEKRAG

WET OP ARBEIDSVERHOUDINGE, 1956

AANSOEK OM VERANDERING VAN DIE REGISTRASIEBESTEK VAN 'N VAKVERENIGING

Ek, Adam Johannes Jacobus Barnard, Assistent-nywerheidsregistrateur, maak ingevolge artikel 4 (2) soos toegepas by artikel 7 (5) van die Wet op Arbeidsverhoudinge, 1956, hierby bekend dat 'n aansoek om die verandering van sy registrasiebestek ontvang is van die Chemical Workers' Industrial Union. Besonderhede van die aansoek word in onderstaande tabel verstrek.

Enige geregistreerde vakvereniging wat teen die aansoek beswaar maak, word versoek om binne een maand na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing sy beswaar skriftelik by my in te dien, p/a die Departement van Mannekrag, Mannekraggebou 449, Schoemanstraat 215, Pretoria (posadres: Privaatsak X117, Pretoria, 0001).

TABEL

Naam van vakvereniging.—Chemical Workers' Industrial Union.

Datum waarop aansoek ingedien is.—17 Julie 1985.

Belange en gebied ten opsigte waarvan aansoek gedoen word:

1. Alle persone wat in die Chemikalieënywerheid in diens is in die landdrosdistrikte Germiston, Kempton Park, Johannesburg, Springs, Hoëveldrif, Witbank en Alberton, maar uitgesonderd ambagsmanne, chemikusse, voormanne en handelsreisigers.

"Chemikalieëbedryf" beteken die bedryf waarin werkgewers en werknemers met mekaar geassosieer is met die doel om die volgende te verrig: Die bereiding en/of vervaardiging en/of bottelering en/of toedraai en/of verpakking en/of behouering van chemiese produkte of chemiese stof, met inbegrip van enigeen of meer van die volgende kommoditeite:

(i) Medisinale produkte, ontsmettingsmiddels, antiseptiese middels, swamdoders, onkruiddoders, plaagdoders, farmaseutiese preparate, misstowwe, sintetiese harse;

(ii) blousel, wassoda, bytsoda, detergense, seep, bleikmiddels;

(iii) toiletpreparate, skoonheidsmiddels, parfuums en reukwaters, reukweerders;

(iv) verwe, pigmente, distempers, lakvernisse, vernisse, dekverwe, bodumvulstowwe, was, politoere, verfverdunners, emaljes, leersmeer, stopverf;

(v) kantoorlym, skryf- en drukink, kleefstowwe, lym, digtingsmengsels, sement;

(vi) industriële alkohol, gerektifiseerde of absolute alkohol, rietolies, brandspiritus, bensien, eter, ammoniak;

(vii) enige motorchemikalieë of bymiddels, met inbegrip van remvloeistof;

(viii) geuressens, ekstrakte, kleursel vir kossoorte of asyn;

(ix) vuurhoutjies, karbied, springstowwe, metaaloksiede en soute;

(x) chemiese produkte, met inbegrip van basiese chemikalieë vir nywerheidsgebruik en chemise produkte vir fotografiese doeleindes,

en omvat alle werksaamhede wat daarmee in verband staan of daaruit voortspruit.

2. Alle persone, met die uitsondering van ambagsmanne, chemikusse, voormanne en reisigers, in die Gasnywerheid in die landdrosdistrikte Germiston, Alberton, Hoëveldrif, Pretoria en Port Elizabeth.

NOTICE 823 OF 1985

DEPARTMENT OF MANPOWER

LABOUR RELATIONS ACT, 1956

APPLICATION FOR VARIATION OF SCOPE OF REGISTRATION OF A TRADE UNION

I, Adam Johannes Jacobus Barnard, Assistant Industrial Registrar, do hereby, in terms of section 4 (2) as applied by section 7 (5) of the Labour Relations Act, 1956, give notice that an application for the variation of its scope of registration has been received from the Chemical Workers' Industrial Union. Particulars of the application are reflected in the subjoined table.

Any registered trade union which objects to the application is invited to lodge its objection in writing with me, c/o the Department of Manpower, 449 Manpower Building, 215 Schoeman Street, Pretoria (postal address: Private Bag X117, Pretoria, 0001), within one month of the date of publication of this notice.

TABLE

Name of trade union.—Chemical Workers' Industrial Union.

Date on which application was lodged.—17 July 1985.

Interests and area in respect of which application is made:

1. All persons, excluding artisans, chemists, foremen and travellers, in the Chemical Manufacturing Industry in the Magisterial Districts of Germiston, Kempton Park, Johannesburg, Springs, Highveld Ridge, Witbank and Alberton.

"Chemical Manufacturing Industry" means the industry in which employers and employees are associated for the purpose of carrying on the preparation and/or manufacture and/or bottling and/or wrapping and/or packing and/or containerising of any chemical product or substance, including any one or more of the following:

(i) Medicinal products, antiseptics, disinfectants, insecticides, fungicides, herbicides, pesticides, pharmaceutical preparations, fertilisers, synthetic resins;

(ii) washing blue, washing soda, caustic soda, detergents, soap, bleaching agents;

(iii) toilet preparations, cosmetics, perfumes and scents, deodorants;

(iv) paints, pigments, distempers, laquers, varnishes, finishes, bottom fillers, waxes, polishes, paint thinners, enamels, dubbin, putty;

(v) office paste, writing and printing ink, adhesives, glues, sealing compound, cements;

(vi) industrial alcohol, rectified or absolute alcohol, cane oils, methylated spirits, benzine, ether, ammonia;

(vii) any automotive chemicals or additives, including brake fluid;

(viii) flavouring essence, extracts, colouring matter for foodstuffs or vinegar;

(ix) matches, carbide, explosives, metal oxides and salts;

(x) chemical products, including basic chemicals for industrial use and chemical products for photographic purposes,

and includes all operations incidental thereto or consequent thereon.

2. All persons, excluding artisans, chemists, foremen and travellers, in the Gas Industry in the Magisterial Districts of Germiston, Alberton, Highveld Ridge, Pretoria and Port Elizabeth.

"Gasnywerheid" beteken die nywerheid waarin werkgewers en werknemers met mekaar geassosieer is met die doel om die volgende te verrig: Die bereiding en/of vervaardiging en/of bottelering en/of toedraai en/of verpakking en/of behouering van enige gasse, met inbegrip van enigeen of meer van die volgende:

(i) Gasse vir industriële gebruik;

(ii) gasse vir mediese gebruik,

en omvat alle werksaamhede wat daarmee in verband staan of daaruit voortspruit.

3. Alle persone, met die uitsondering van ambagsmanne, chemikusse, voormanne en reisigers, in die Kerse-, Olie- en Vetnywerheid in die landdrosdistrik Durban.

"Kerse-, Olie- en Vetnywerheid" beteken die nywerheid waarin werkgewers en werknemers met mekaar geassosieer is met die doel om die volgende te verrig: Die bereiding en/of vervaardiging en/of bottelering en/of toedraai en/of verpakking en/of behouering van enige olie- en vetprodukte, met inbegrip van een of meer van die volgende:

(i) Uitgeperste olie;

(ii) kerse, huishoudelike of kookolie, eetbare olies of vette, plantaardige olies,

en omvat alle werksaamhede wat daarmee in verband staan of daaruit voortspruit.

4. Alle persone, met die uitsondering van ambagsmanne, chemikusse, voormanne en reisigers, in die Nywerheidsmineralenywerheid in die landdrosdistrikte Germiston en Durban.

"Nywerheidsmineralenywerheid" beteken die nywerheid waarin werkgewers en werknemers met mekaar geassosieer is met die doel om die volgende te verrig: Die bereiding en/of vervaardiging en/of bottelering en/of toedraai en/of verpakking en/of behouering van enige nywerheidsminerale, met inbegrip van een of meer van die volgende: Talk, kaolien, silikate, bentoniet, kalk, en omvat alle werksaamhede wat daarmee in verband staan of daaruit voortspruit.

5. Alle persone, met die uitsondering van ambagsmanne, chemikusse, voormanne en reisigers, in die Rubber- en Rubberproduktenywerheid in die landdrosdistrikte Boksburg, Johannesburg en Benoni.

"Rubber- en Rubberproduktenywerheid" beteken die nywerheid waarin werkgewers en werknemers met mekaar geassosieer is met die doel om die volgende te verrig: Die bereiding en/of vervaardiging en/of bottelering, en/of toedraai en/of verpakking en/of behouering van enige rubberprodukte, met inbegrip van enigeen of meer van die volgende:

(i) Rubber, met inbegrip van sintetiese rubber, geregenereerde rubber, afvalrubber of gemengde rubber, eboniet, vulkaniet of enige ander soortgelyke vorm van harde rubber;

(ii) enige artikel wat heeltemal of hoofsaaklik uit rubber bestaan;

(iii) oplossing;

(iv) die versoling of herbou van rubbergoedere, uitgesonderd buitebande, verrig deur gebruik te maak van een of meer van die artikels gespesifiseer in paragrawe (i), (ii) en (iii);

(v) rubbersole of -hakke, behalwe dié vervaardig in 'n bedryfsinrigting betrokke by skoeiselvervaardiging,

en omvat alle werksaamhede wat daarmee in verband staan of daaruit voortspruit.

6. Alle persone, met die uitsondering van ambagsmanne, chemikusse, voormanne en reisigers, in die Petroleumprodukte- en Steenkoolnywerheid in die landdrosdistrikte Kempton Park, Hoëveldrif, Durban en Benoni.

"Gas Industry" means the industry in which employers and employees are associated for the purpose of carrying on the preparation and/or manufacture and/or bottling and/or wrapping and/or packing and/or containerising of any gases, including any one or more of the following:

(i) Gases for industrial use;

(ii) gases for medical use,

and includes all operations incidental thereto or consequent thereon.

3. All persons, excluding artisans, chemists, foremen and travellers, in the Candles, Oils and Fats Industry in the Magisterial District of Durban.

"Candles, Oils and Fats Industry" means the industry in which employers and employees are associated for the purpose of carrying on the preparation and/or manufacture and/or bottling and/or wrapping and/or packing and/or containerising of any oil and fat products, including any one or more of the following:

(i) Expressed oil;

(ii) candles, household or cooking oils, edible oils or fats, vegetable oils,

and includes all operations incidental thereto or consequent thereon.

4. All persons, excluding artisans, chemists, foremen and travellers in the Industrial Minerals Industry in the Magisterial Districts of Germiston and Durban.

"Industrial Minerals Industry" means the industry in which employers and employees are associated for the purpose of carrying on the preparation and/or manufacture and/or bottling and/or wrapping and/or packing and/or containerising of any industrial minerals, including any one or more of the following: Talc, kaolin, silicates, bentonite, limestone, and includes all operations incidental thereto or consequent thereon.

5. All persons, excluding artisans, chemists, foremen and travellers, in the Rubber and Rubber Products Industry in the Magisterial Districts of Boksburg, Johannesburg and Benoni.

"Rubber and Rubber Products Industry" means the industry in which employers and employees are associated for the purpose of carrying on the preparation and/or manufacture and/or bottling and/or wrapping and/or packing and/or containerising of any rubber products, including any one or more of the following:

(i) Rubber, including synthetic rubber, reclaimed rubber, scrap rubber or compounded rubber, ebonite, vulcanite or any other similar form of hard rubber;

(ii) any article consisting wholly or mainly of rubber;

(iii) solution;

(iv) the retreading or rebuilding of rubber goods, excluding tyres, carried on using any one or more of the articles specified in paragraphs (i), (ii) and (iii);

(v) rubber soles or heels except in an establishment engaged in the manufacture of footwear,

and includes all operations incidental thereto or consequent thereon.

6. All persons, excluding artisans, chemists, foremen and travellers, in the Products of Petroleum and Coal Industry in the Magisterial Districts of Kempton Park, Highveld Ridge, Durban and Benoni.

"Petroleumprodukte- en Steenkoolnywerheid" beteken die nywerheid waarin werkgewers en werknemers met mekaar geassosieer is met die doel om die volgende te verrig: Die raffinering en/of bereiding en/of vervaardiging en/of bottelering en/of toedraai en/of verpakking en/of behouering van enige produkte van petroleum en steenkool, met inbegrip van een of meer van enigeen of meer van die volgende kommoditeite:

(i) Petroleum, produkte van petroleum en steenkool, motorpetrol en ander petrol vir brandstof, smeerolie en ghries;

(ii) allerlei produkte van petroleum en steenkool met inbegrip van bitumineuse en verwante emulsies en vogweringsmateriaal,

en omvat alle werksaamhede wat daarmee in verband staan of daaruit voortspruit.

7. Alle persone, uitgesonderd ambagsmanne, chemikusse, voormanne en reisigers, in die Plastieknywerheid in die landdrosdistrikte Germiston, Johannesburg, Malmesbury, Pinetown, Durban en Pretoria.

"Plastieknywerheid" beteken die nywerheid waarin werkgewers en werknemers met mekaar geassosieer is met die doel om die volgende te verrig: Die bereiding en/of vervaardiging en/of bottelering en/of toedraai en/of verpakking en/of behouering van basiese plastieke, plastiek en/of dele van artikels wat geheel en al of gedeeltelik uit plastiek bestaan,

en omvat alle werksaamhede wat daarmee in verband staan of daaruit voortspruit.

"Plastiek" beteken enigeen van die groep stowwe wat, as essensiële bestanddeel, 'n organiese stof met 'n groot molekulêre massa bevat of daaruit bestaan, en wat, terwyl dit in die afgewerkte vorm solied is, in die een of ander stadium van die vervaardiging daarvan geforseer is of geforseer kan word, d.w.s. deur vloei in verskillende vorms gegiet, gekalandeer, uitgestoot of gevorm kan word, gewoonlik deur die aanwending van slegs hitte en slegs druk of van albei saam.

8. Alle persone, uitgesonderd ambagsmanne, chemikusse, voormanne en reisigers in die Glas- en Glaswarenywerheid in die landdrosdistrikte Germiston, Springs, Port Elizabeth, Welkom, Kempton Park, Johannesburg, Durban, Pinetown en Goodwood.

"Glas- en glaswarenywerheid" beteken die nywerheid waarin werkgewers en werknemers met mekaar geassosieer is met die doel om die volgende te verrig: Die bereiding en/of vervaardiging en/of smelt en/of versiering en/of buig en/of kleuring en/of versilwering en/of slyp en/of afskuinsing en/of toedraai en/of verpakking en/of behouering van enige glasprodukte, met inbegrip van een of meer van die volgende kommoditeite:

(i) Glas, veiligheidsglas, gelamineerde glas;

(ii) enige artikel wat heeltemal of hoofsaaklik uit glas bestaan;

(iii) slakwol, klipwol, mineraalwol, veselglas;

(iv) isolerende materiaal wat heeltemal of hoofsaaklik uit veselglas bestaan,

en omvat alle werksaamhede wat daarmee in verband staan of daaruit voortspruit.

Vir die doel van hierdie aansoek beteken—

"Ambagsman" 'n werknemer wat werk verrig wat in die reël deur 'n geskoolde ambagsman gedoen word, en vir die toepassing van hierdie woordomskrywing beteken die uitdrukking "geskoolde ambagsman" 'n persoon wat sy vakleerlingskap uitgedien het in 'n ambag wat kragtens die Wet op Mannekragopleiding, 1981, aangewys is of geag word daarkragtens aangewys te wees, of wat in

"Products of Petroleum and Coal Industry" means the industry in which employers and employees are associated for the purpose of carrying on the refining and/or preparation and/or manufacture and/or bottling and/or wrapping and/or packing and/or containerising of any products of petroleum and coal, including any one or more of the following commodities:

(i) Petroleum, products of petroleum and coal, motor and other spirits for fuel, lubricating oil and greases;

(ii) miscellaneous products of petroleum and coal, including bituminous and allied emulsions and dampcoursing,

and includes all operations incidental thereto or consequent thereon.

7. All persons, excluding artisans, chemists, foremen and travellers, in the Plastics Industry in the Magisterial Districts of Germiston, Johannesburg, Malmesbury, Pinetown, Durban and Pretoria.

"Plastics Industry" means the industry in which employers and employees are associated for the purpose of carrying on the preparation and/or manufacture and/or bottling and/or wrapping and/or packing and/or containerising of basic plastics, plastic and/or parts of articles consisting wholly or mainly of plastic,

and includes all operations incidental thereto or consequent thereon.

"Plastic" means any one of the group of materials which consists of or contains as an essential ingredient an organic substance of a large molecular mass and which, while solid in the finished state, at some stage in its manufacture has been or can be forced, i.e. cast, calendered, extruded or moulded into various shapes, by flow, normally through the application singly or together of heat and pressure.

8. All persons, excluding artisans, chemists, foremen and travellers, in the Glass and Glassware Industry in the Magisterial Districts of Germiston, Springs, Port Elizabeth, Welkom, Kempton Park, Johannesburg, Durban, Pinetown and Goodwood.

"Glass and Glassware Industry" means the industry in which employers and employees are associated for the purpose of carrying on the preparation and/or manufacture and/or smelting and/or decorating and/or bending and/or colouring and/or silvering and/or cutting and/or bevelling and/or wrapping and/or packing and/or containerising of any glass products, including any one or more of the following commodities:

(i) Glass, safety glass, laminated glass;

(ii) any article consisting wholly or mainly of glass;

(iii) slag-wool, rock-wool, mineral-wool, fibreglass;

(iv) insulating materials consisting wholly or mainly of fibreglass,

and includes all operations incidental thereto or consequent thereon.

For the purpose of this notice—

"artisan" means an employee who is engaged in work normally performed by a skilled artisan, and for the purpose of this definition the expression "skilled artisan" means a person who has served his apprenticeship in a trade designated or deemed to have been designated under

besit is van 'n vaardigheidsertifikaat wat deur die Registrateur van Mannekragopleiding ingevolge artikel 27 (1) van genoemde Wet aan hom uitgereik is, of 'n sertifikaat wat deur genoemde Registrateur ingevolge òf artikel 30 (6) òf (7) òf 28 (1) van genoemde Wet aan hom uitgereik is.

Posadres van applikant.—Posbus 18349, Dalbridge, 4014.

Kantooradres van applikant.—Central Court 3, Galestraat 125, Durban.

Die aandag word gevestig op onderstaande vereistes van artikels 4 en 7 van die Wet:

(a) Die mate waarin 'n beswaarmakende vakvereniging verteenwoordigend is, word ingevolge artikel 4 (4), soos toegepas by artikel 7 (5), bepaal volgens die feite soos hulle bestaan het op die datum waarop die aansoek ingedien is, en wat die lidmaatskap betref, word alleen lede wat ingevolge artikel 1 (2) van die Wet op voormelde datum volwaardige lede was, in aanmerking geneem.

(b) Die prosedure voorgeskryf by artikel 4 (2) moet gevolg word in verband met 'n beswaar wat ingedien word.

A. J. J. BARNARD,
Assistent-nywerheidsregistrateur.
(20 Desember 1985)

the Manpower Training Act, 1981, or who holds a certificate of proficiency issued to him by the Registrar of Manpower Training in terms of section 27 (1) of the said Act or a certificate issued to him by the said Registrar in terms of either section 30 (6) or (7) or 28 (i) of the said Act.

Postal address of applicant.—P.O. Box 18349, Dalbridge, 4014.

Office address of applicant.—3 Central Court, 125 Gale Street, Durban.

Attention is drawn to the following requirements of sections 4 and 7 of the Act:

(a) The representativeness of any trade union which objects to the application shall in terms of section 4 (4) as applied by section 7 (5) be determined on the facts as they existed at the date on which the application was lodged and, as far as membership is concerned, only members who were in good standing in terms of section 1 (2) of the Act as at the aforesaid date shall be taken into consideration.

(b) The procedure laid down in section 4 (2) must be followed in connection with any objection lodged.

A. J. J. BARNARD,
Assistant Industrial Registrar.
(20 December 1985)

KENNISGEWING 824 VAN 1985

DEPARTEMENT VAN HANDEL EN NYWERHEID

WET OP IN- EN UITVOERBEHEER, 1963

KENNISGEWING INGEVOLGE DIE WET OP IN- EN UITVOERBEHEER, 1963

Die volgende Bylae het betrekking op die beheer van uitvoer na die Verenigde State van Amerika van die tekstielstowwe en klerasie in die Bylaes van Kennisgewing 2821 van 20 Desember 1985 vermeld.

S. J. P. DU PLESSIS,
Direkteur-generaal van Handel en Nywerheid.

NOTICE 824 OF 1985

DEPARTMENT OF TRADE AND INDUSTRY

IMPORT AND EXPORT CONTROL ACT, 1963

NOTICE IN TERMS OF IMPORT CONTROL ACT, 1963

The following Annexure relates to the control of exports to the United States of America of the textile products and clothing referred to in the Annexures to Notice 2821, dated 20 December 1985.

S. J. P. DU PLESSIS,
Director-General of Trade and Industry.

ANNEXURE

TARIFF SCHEDULES OF THE UNITED STATES ANNOTATED (TSUSA)

A. **CATEGORIES 604 AND 604A**

RSA tariff heading:

Yarns of man-made fibres (discontinuous or waste) not put up for retail sale, excluding those of cellulosic fibres.	ex 56.05

USA Customs Tariff Heading:
Wholly non-cont., non cellulosic yarns
Conversion Factor: 4.1 SYE Per lb

Tsusa Number		Units of quantity
310.4027	Singles, acrylic	Lb. - -
310.4046	Singles, nylon	Lb. - -
310.4047	Singles, polyester	Lb. - -
310.4050	Singles, other	Lb. - -
310.5046	Plied, nylon	Lb. - -
310.5047	Plied, polyester	Lb. - -
310.5049	Plied, acrylic	Lb. - -
310.5051	Plied, other	Lb. - -
310.6005	Textured yarns containing wool	Lb. - -
310.6050	Other, containing wool	Lb. - -

B. CATEGORY 335

RSA tariff headings:

Women's, girls' and infants' coats and jackets of cotton, or of silk, vegetable fibre, leather or other fibres subject to cotton restraints.	ex 42.03.20 ex 60.05.05 ex 60.05.47 ex 60.04.49 ex 60.05.55 ex 61.02.20 ex 61.02.30 ex 61.02.60 ex 61.02.70 ex 61.02.80 ex 61.02.90

USA Tariff Headings:

Women's, girls' and infants' cotton coats

Conversion Factor: 41,3 SYE per doz.

Tsusa Number		Units of quantity
376.3412	WGI Cot coats and Jackets designed for rainwear, hunting, fishing, etc. lam with rubber or plastics OF LACE OR NET, OR ORNAMENTED:	Doz. Lb.
383.0238	Male Infants; (ov 24 mo) knitted Cotton Jogging/warm-up jackets	Doz. Lb.
383.0242	Other WGI knitted Cotton Jogging, warm-up & similar ath jackets	Doz. Lb.
383.0244	Knitted WGI Cot Coats/jackets, imported as parts of suits	Doz. Lb.
383.0246	Male Infants' (ov 24 mo) knitted Cotton Coats and jackets	Doz. Lb.
383.0248	Other WGI knitted cotton Coats and jackets	Doz. Lb.
383.0356	Parts of WGI knitted cotton Coats and jackets	Doz. Lb.
383.0507	Male Infants' (ov 24 mo) Cotton Coats & jackets, N.K.	Doz. Lb.
383.0509	Other WGI cotton Coats and jackets, not knitted	Doz. Lb.
383.0601	WGI cotton suit-type Coats, N.K., imported as parts of suits, jacket & lower part identical fabric, Coats with single back panel	Doz. Lb.
383.0603	WGI cotton suit-type Coats, N.K., imported as parts of suits, jacket & lower part identical fabric, other Coats	Doz. Lb.
383.0604	WGI cotton suit-type Coats, N.K., imported as parts of suits, jacket & lower part not identical fabric	Doz. Lb.
383.0644	WGI Cotton Vests, not knitted, with attachments for sleeves	Doz. Lb.
383.0870	Parts of WGI Cotton Coats & jackets, N.K.	Doz. Lb.
383.0878	WGI Cotton Coats, N.K., imported as parts of sets	Doz. Lb.
383.2502	Knitted WGI Coats & jackets, other fibre, subject Cotton restraints	Doz. Lb.
383.2539	WGI suit-type Coats, NK, other fibre, imported as parts of suits, jacket & lower part identical fabric, Coats with single back panel: Subject to cotton restraints	Doz. Lb.
383.2540	WGI suit-type Coats NK, other fibres, imported as parts of suits, jacket and lower part of identical fabric, other types of Coats, subject to cotton restraints	Doz. Lb.
383.2541	WGI suit-type Coats, NK, other fibres, imported as parts of suits, jacket & lower part not identical fabric, subject to cotton restraints	Doz. Lb.
383.2542	Other WGI suit-type Coats, other fibres NK, subject cotton restraints	Doz. Lb.
383.2543	Other WGI Coats & jackets, other fibres, NK, subject cotton restraints	Doz. Lb.
	NOT OF LACE OR NET AND NOT ORNAMENTED:	
383.2805	Knitted WGI Cotton Coats & jackets, imp as parts of suits	Doz. Lb.
383.2807	Male Infant's (ov 24 mo) knitted Cotton Jogging/warm-up Coats	Doz. Lb.
383.2809	Other WGI knitted Cotton Jogging, warm-up & similar Coats/jackets	Doz. Lb.
383.2814	Other women's knitted cotton Coats & jackets	Doz. Lb.
383.2816	Other girls' knitted Cotton Coats and jackets	Doz. Lb.
383.2818	Male Infants' (ov 24 mo) other knitted Cotton Coats/jackets	Doz. Lb.
383.2821	Other Infants' other knitted Cotton Coats and jackets	Doz. Lb.
383.3064	Parts of knitted WGI Cotton Coats and jackets	Doz. Lb.
383.3075	Knitted WGI Cotton Coats imported as parts of sets	Doz. Lb.
383.3200	WGI Cotton Coats/jackets, N.K., val n/o $4 each	Doz. Lb.
383.3300	WGI Cotton Certified H-loomed & folklore Coats, ov $4 ea	Doz. Lb.
383.3405	Women's Cotton Corduroy Raincoats, 3/4 length, ov $4 ea	Doz. Lb.
383.3410	Women's Cotton Velveteen 3/4 length Raincoats, ov $4 ea	Doz. Lb.
383.3415	Women's other 3/4 length Cotton Raincoats, NK, ov $4 ea	Doz. Lb.
383.3420	G&I Cotton 3/4 length Corduroy Raincoats, ov $5 ea	Doz. Lb.
383.3425	G&I Cotton 3/4 length Velveteen Raincoats, ov $4 ea	Doz. Lb.
383.3430	Other G&I Cotton 3/4 length Raincoat, not knitted	Doz. Lb.
383.3435	WGI Cotton 3/4 length other Corduroy Coats etc., ov $4 ea	Doz. Lb.
383.3440	WGI Cotton 3/4 length other Velveteen Coats etc., ov $4 ea	Doz. Lb.
383.3445	Women's other Cotton 3/4 length Coats etc., NK, ov $4 ea	Doz. Lb.
383.3446	G&I other Cotton 3/4 length Coats/jackets NK, ov $4 ea	Doz. Lb.
383.3451	Male Inf (ov 24 mo) Cotton suit-Type Coats, NK, ov $4 ea	Doz. Lb.
383.3453	WGI Cotton Corduroy suit-type Coats, NK, ov $4 ea	Doz. Lb.
383.3454	WGI Cotton Velveteen suit-type Coats, NK, ov $4 ea	Doz. Lb.
383.3458	WGI Cotton Velvet suit-type Coats, NK, ov $4 ea	Doz. Lb.
383.3467	Other WGI Cotton suit-type Coats, NK, ov $4 ea	Doz. Lb.
383.3469	Other women's Cotton Corduroy Coats & Jackets, NK, ov $4 ea	Doz. Lb.
383.3470	Other girls' Cotton Corduroy Coats/Jackets, NK, ov $4 ea	Doz. Lb.
383.3472	Other Male Inf (ov 24 mo) Cotton Corduroy Coats, NK, ov $4	Doz. Lb.
383.3474	Other Inf Cotton Corduroy Coats, NK, ov $4 ea	Doz. Lb.
383.3475	Male Inf (ov 24 mo) other Cotton Velveteen Coats, NK, ov $4	Doz. Lb.
383.3476	Other WGI Cotton Velveteen Coats etc. NK, ov $4 ea	Doz. Lb.
383.3477	Women's other Cotton Coats & jackets NK, ov $4 ea	Doz. Lb.
383.3480	Girls' other Cotton Coats & jackets, NK, ov $4 ea	Doz. Lb.
383.3482	Male Inf (ov 24 mo) other Cotton Coats etc, NK, ov $4 ea	Doz. Lb.
383.3490	Other Infants' Cotton Coats & jackets, NK, ov $4 ea	Doz. Lb.
383.4310	WGI Cotton Vests, NK, ov $2 ea, w/attachments for sleeves	Doz. Lb.

Tsusa Number		Units of Quantity
383.4716	WGI Cotton suit-Type Coats, NK, imported as parts of suits, Coat & lower part identical fabric, Coat with single back panel	Doz. Lb.
383.4717	WGI Cotton suit-type Coats, NK, imported as parts of suits, Coat & lower part identical fabric, other coats	Doz. Lb.
383.4718	WGI Cotton suit-type Coats, NK, imported as parts of suits, Coat & lower part not of identical fabric, any type Coat	Doz. Lb.
383.5064	Parts of WGI cotton Coats & jackets, NK.	Doz. Lb.
383.5092	WGI Cotton Coats, NK, Imported as parts of sets	Doz. Lb.
383.5224	WGI knitted Coats of veg fibre, subject Cotton restraints	Doz. Lb.
383.5306	WGI suit-type Coats, NK, veg fibre, imported as parts of suits, Coat & lower part of identical fabric, Coat w/single back panel, subject cotton restraints	Doz. Lb.
383.5307	WGI suit-type Coats, NK, veg fibre, imported as parts of suits, Coat & lower part identical fabric, other style Coat, subject to cotton restraints	Doz. Lb.
383.5309	WGI suit-type Coats, NK, veg fibre, imported as parts of suits, Coat and lower part not identical fabric any type of Coat, subject to cotton restraints	Doz. Lb.
383.5310	Other WGI suit-type Coats of veg fibre, NK, subject Cotton restraints	Doz. Lb.
383.5311	Other WGI Coats of veg fibre NK, subject to Cotton restraints	Doz. Lb.
383.7706	WGI knitted silk Coats, subject to cotton restraints	Doz. Lb.
383.7817	WGI suit-type Coats of silk, NK, imported as parts of suits, Coat & lower part of identical fabric, Coat w/single back panel, subject cotton restraints	Doz. Lb.
383.7819	WGI suit-type Coats of silk, NK, imported as parts of suits, Coat & lower part of identical fabric, other types of Coat, subject cotton restraints	Doz. Lb.
383.7820	WGI suit-type Coats of silk, NK, imported as parts of suits, Coat & lower parts not of identical fabric, any style Coat, subject to cotton restraints	Doz. Lb.
383.7821	Other WGI silk Coats, NK, subject cotton restraints	Doz. Lb.
383.9508	WGI Coats and jackets of other fibre, subject Cotton restraints	Doz. Lb.
791.7415	WGI Coats, NK, of leather, subject to Cotton restraints	Doz. Lb.
C. (i) **CATEGORY 347**		
RSA tariff headings:		
Men's and boys' trousers, slacks and shorts and parts thereof, of cotton, or of silk, vegetable fibre, leather or other fibres subject to cotton restraints.		ex 42.03.20 ex 60.05.05 ex 60.05.49 ex 61.01.20 ex 61.01.80
C. (ii) **CATEGORY 348**		
RSA tariff headings:		
Women's, girls, and infants' trousers, slacks and shorts and parts thereof, of cotton or of silk, vegetable fibre, leather or other fibres subject to cotton restraints.		ex 42.03.20 ex 60.05.05 ex 60.05.49 ex 61.02.20 ex 61.02.80

USA Tariff Heading:

Mens and boys cotton slacks, trousers and shorts of lace or net or ornamented

Conversion: 17,8 SYE per dozen.

Tsusa Number		Units of Quantity
379.0005	M+B Cotton Certified H-Loomed+Folklore Trousers	Doz. Lb.
379.0252	M+B Cotton Knitted jogging, warm-up and similar trousers	Doz. Lb.
379.0234	Other M+B Cotton Knitted Trousers, slacks + shorts	Doz. Lb.
379.0429	Parts of Knitted M+B Trousers, slacks + shorts	Doz. Lb.
379.0630	M+B Cotton shorts, not knit	Doz. Lb.
379.0630	M+B Cotton Denim Trousers + slacks, N.K.	Doz. Lb.
379.0642	M+B Cotton Corduroy Trousers, slacks and shorts N.K.	Doz. Lb.
379.0646	Other M+B Cotton Trousers + slacks N.K.	Doz. Lb.
379.0832	Parts of M+B Cotton Trousers, slacks and shorts N.K.	Doz. Lb.
	NOT OF LACE OR NET AND NOT ORNAMENTED:	
379.3509	M+B Trousers, slacks + shorts of other fibre subject to cotton restraints	Doz. Lb.
379.3930	Knitted M+B Cotton jogging, warm-up etc. trousers and shorts	Doz. Lb.
379.3940	Other M+B Cotton knitted trousers, slacks and shorts	Doz. Lb.
379.4143	Parts of M+B Cotton knitted trousers, slacks and shorts	Doz. Lb.
379.6005	M+B Cotton certified H-Loomed and Folklope trousers etc.	Doz. Lb.
379.6210	M+B Cotton shorts, not knit	Doz. Lb.
379.6220	Mens Cotton denim trousers + slacks, not knitted	Doz. Lb.
379.6230	Mens Cotton corduroy trousers + slacks, not knitted	Doz. Lb.
379.6240	Mens other Cotton trousers + slacks, not knitted	Doz. Lb.
379.6250	Boys Cotton denim trousers + slacks, not knitted	Doz. Lb.
370.6260	Boys Cotton corduroy trousers + slacks, not knitted	Doz. Lb.
379.6270	Boys other cotton trousers + slacks, not knitted	Doz. Lb.
379.6443	Parts of M+B Cotton trousers, slacks and shorts N.K.	Doz. Lb.
379.6611	Knitted M+B trousers and shorts of veg fibre, subject cotton restraints	Doz. Lb.
379.6924	M+B trousers + shorts of veg fibre N.K., subject cotton restraints	Doz. Lb.
379.8609	Knitted M+B trouser etc of silk, subject cotton restraints	Doz. Lb.
379.8734	M+B trousers etc N.K. of silk, subject cotton restraints	Doz. Lb.
379.9330	M+B trousers etc of veg fibre, subject cotton restraints	Doz. Lb.
791.7418	M+B trousers, slacks + shorts of leather, subject cotton restraints	Doz. Lb.

CATEGORIES 347/348 CONT.:—
USA Customs Tariff Headings:—
Womens, girls and infants cotton trousers, slacks and shorts.
Conversion Factor: 17,8 SYE per dozen.

Tsusa Number		Units of quantity
	OF LACE OR NET, NOT ORNAMENTED:	
383.0015	WGI Cotton certified H-Loomed or Folklore trousers etc.	Doz.Lb.
383.0262	Male Inf (und 24 mo) knitted cotton jogging and other trousers etc.	Doz. Lb.
383.0264	Other WGI knitted cotton jogging, warm-up and similar trousers etc.	Doz. Lb.
383.0266	Male Inf (und 24 mo) other knitted cotton trousers, slacks and shorts	Doz. Lb.
383.0268	Other WGI knitted cotton trousers, slacks and shorts	Doz. Lb.
383.0357	Parts of WGI knitted cotton trousers, slacks and shorts	Doz. Lb.
383.0606	WGI cotton trousers and slacks, N.K. imp as parts of suits	Doz. Lb.
383.0603	Womens cotton denim trousers + slacks, N.K.	Doz. Lb.
383.0612	Girls cotton denim trousers + slacks, N.K.	Doz. Lb.
333.0614	Male Inf (ov 24 mo) cotton denim trousers and slacks N.K.	Doz. Lb.
383.0613	Other infants cotton denim trousers + slacks N.K.	Doz. Lb.
383.0622	Womens cotton corduroy trousers + slacks N.K.	Doz. Lb.
383.0624	Girls cotton corduroy trousers + slacks N.K.	Doz. Lb.
383.0626	Male Inf (ov 24 mo) cotton corduroy trousers and slacks N.K.	Doz. Lb.
383.0629	Other infants cotton corduroy trousers and slacks N.K.	Doz. Lb.
383.0631	Womens other cotton trousers and slacks, N.K.	Doz. Lb.
383.0633	Girls other cotton trousers + slacks, N.K.	Doz. Lb.
383.0634	Male Inf (ov 24 mo) other cotton trousers and slacks N.K.	Doz. Lb.
383.0636	Other infants cotton trousers + slacks, N.K.	Doz. Lb.
383.0638	Male Inf (ov 24 mo) cotton shorts, N.K.	Doz. Lb.
383.0640	Other WGI cotton shorts, N.K.	Doz. Lb.
383.0865	Parts of WGI cotton trousers, slacks and shorts, N.K.	Doz. Lb.
383.0386	WGI cotton trousers, slacks + shorts, N.K. Imp parts sets	Doz. Lb.
383.2506	WGI knitted trousers etc, other fibre, subject cotton restraints	Doz. Lb.
383.2544	WGI trousers etc, of other fibre, subject cotton restraints, N.K.	Doz. Lb.
	NOT OF LACE OR NET AND NOT ORNAMENTED	
383.2822	Male Inf (ov 24 mo) knitted cotton shorts	Doz. Lb.
383.2824	Other WGI knitted cotton shorts	Doz. Lb.
383.2826	Male Inf (ov 24 mo) knitted cotton jogging trousers etc	Doz. Lb.
383.2328	Other WGI knitted cotton jogging + athletic trousers, slacks ans shorts	Doz. Lb.
383.2833	Womens other knitted cotton trousers, slacks and shorts	Doz. Lb.
383.2838	Girls other knitted cotton trousers, slacks and shorts	Doz. Lb.
383.2342	Male Inf (ov 24 mo) other knitted cotton trousers, slacks and shorts	Doz. Lb.
383.2844	Other infants knitted cotton trousers, slacks and shorts	Doz. Lb.
383.3066	Parts of WGI knitted cotton trousers, slacks and shorts	Doz. Lb.
383.3080	WGI knitted cotton trousers, slacks + shorts, Imp part set	Doz. Lb.
383.4520	WGI Cert. H-Loom and Folklope trousers, slacks and shorts, N.K.	Doz. Lb.
383.4724	Male Inf (ov 24 mo) cotton shorts, N.K.	Doz. Lb.
383.4726	Other WGI cotton shorts N.K.	Doz. Lb.
383.4747	Womens cotton denim trousers + slacks, N.K.	Doz. Lb.
383.4748	Male Inf (ov 24 mo) cotton denim trousers + slacks N.K.	Doz. Lb.
333.4750	Other G+I cotton denim trousers + slacks, N.K.	Doz. Lb.
383.4753	Womens cotton corduroy trousers + slacks, N.K.	Doz. Lb.
383.4754	Male Inf (ov 24 mo) cotton corduroy trousers + slacks, N.K.	Doz. Lb.
383.4765	Other G+I cotton corduroy trousers + slacks, N.K.	Doz. Lb.
383.4737	Womens cotton velveteen trousers + slacks, N.K.	Doz. Lb.
383.4753	Male Inf (ov 24 mo) cotton velveteen trousers + slacks, N.K.	Doz. Lb.
383.4760	Other G+I cotton velveteen trousers, slacks + shorts, N.K.	Doz. Lb.
383.4761	Womens other cotton trousers + slacks, N.K.	Doz. Lb.
383.4762	Male Inf (ov 24 mo) other cotton trousers + slacks N.K.	Doz. Lb.
383.4764	Other G+I cotton trousers + slacks, N.K.	Doz. Lb.
383.5038	Parts of WGI cotton trousers, slacks and shorts, N.K.	Doz. Lb.
383.5097	WGI cotton trousers, slacks + shorts, N.K., Imp Pt sets	Doz. Lb.
383.5222	WGI knitted veg fibre trousers, slacks + shorts, subject cotton restraints	Doz. Lb.
383.5326	WGI trousers, slacks + shorts of veg fibre, N.K. subject cotton restraints	Doz. Lb.
383.7716	WGI knitted silk trousers, slacks + shorts, subject cotton restraints	Doz. Lb.
383.7315	WGI silk trousers, slacks + shorts, N.K. subject cotton restraints	Doz. Lb.
383.8527	WGI trousers slacks + shorts of other fibre, subject cotton restraints	Doz. Lb.
791.7420	WGI trousers slacks + shorts of leather, subject cotton restraints	Doz. Lb.

D. CATEGORY 433

RSA tariff headings:—	
Men's and boys' suit-type coats and jackets of wool, or of vegetable fibre, silk or other fibres subject to wool restraints	ex 60.05.49 ex 61.01.80

USA Tariff Headings:—
Men's and boys' wool suit-type coats
Conversion Factor: 36,0 SYE per dozen

Tsusa Number		Units of quantity
	OF LACE OR NET OR ORNAMENTED:	
379.1710	M&B wool Suit-type Coats, not knitted	Doz. Lb.
379.3526	M&B Suit-type Coats, other fibre, subject Wool restraints	Doz. Lb.

Tsusa Number		Units of quantity
	NOT OF LACE OR NET AND NOT ORNAMENTED:	Doz. Lb.
379.6618	M&B knitted Suit-type Coats, veg fibre, subject Wool restraints	Doz. Lb.
379.6934	M&B Suit-type Coats, N.K., of veg fibre, subject Wool restraints	Doz. Lb.
379.7525	M&B knitted Wool Suit-type Coats, val ov $5 per lb	Doz. Lb.
379.7810	M&B wool Suit-type Coats, N.K., n/o $4 per pound	Doz. Lb.
379.8311	Men's Wool Suit-type Coats, N.K., val ov $4 per lb	Doz. Lb.
379.8312	Boy's Wool Suit-type Coats, N.K., val ov $4 per lb	Doz. Lb.
379.8612	M&B knitted silk Suit-type Coats, subject to wool restraints	Doz. Lb.
379.8742	M&B silk Suit-type Coats, N.K., subject to wool restraints	Doz. Lb.
379.9842	M&B Suit-type Coats of other fibre, subject to wool restraints	Doz. Lb.

Note:

A. The term "Cotton Restraint" means—

(i) Articles in which the cotton component equals or exceeds 50 per cent by mass of all component fibres thereof; or

(ii) articles in which the cotton with wool and/or man-made fibres in the aggregate equal or exceed 50 per cent by mass of the component fibres thereof and the cotton component equals or exceeds the mass of each of the total wool and/or total man-made fibre components.

B. The term "Wool Restraint" means articles in which the wool content exceeds 17 per cent by mass of all component fibres and which are not provided for in (A) above.

(20 Desember 1985)/(20 December 1985)

KENNISGEWING 825 VAN 1985

DOEANE- EN AKSYNSTARIEFAANSOEKE.—LYS 41/85

Onderstaande aansoeke betreffende die Doeane- en Aksynstarief is deur die Raad van Handel en Nywerheid ontvang. Enige beswaar teen of kommentaar op hierdie vertoë moet binne ses weke na die datum van hierdie kennisgewing aan die Raad van Handel en Nywerheid, Privaatsak X84, Pretoria, 0001, gerig word.

Verhoging van die reg op:

1. Vervoer- of hysbande of -bandmateriaal, vir industriële doeleindes, indeelbaar by tariefsubpos 40.10.20, van 25 % *ad valorem* tot 40 % *ad valorem*.
2. Vervoer- of hysbande of -bandmateriaal, nie vir industriële doeleindes nie, indeelbaar by tariefsubpos 40.10.90, van 27 % *ad valorem* tot 40 % *ad valorem*.

[RHN-verw. T5/2/7/5/1 (B62/85)]

Applikant:

BTR Industries South Africa (Pty) Ltd, Posbus 4161, Johannesburg, 2000.

Verlaging van die reg op:

Draagbare toestelle vir die smeer van draadtou, indeelbaar by tariefsubpos 84.59.60, van 20 persent *ad valorem* tot vry van reg.

[RHN-verw. T5/2/16/2/1 (C70/85)]

Applikant:

Thomas and Pilliner (Pty) Ltd, Posbus 4210, Germiston-Suid, 1411.

Korting van die reg op:

2-sianopirasien, indeelbaar by tariefsubpos 29.35.90, vir die vervaardiging van pirasinamied.

[RHN-verw. T5/2/6/3/1 (D78/85)]

Applikant:

Noriscel (Edms.) Bpk., Privaatsak X516, Silverton, 0127.

Algemeen:

Wysiging van die beskrywing met betrekking tot skroefklemme—

(i) deur die huidige voorsiening by tariefsubpos 82.03.50 te vervang deur die volgende:

Tariefpos	*Beskrywing*	*Skaal van reg*
82.03.50	Verstelbare selfsluittange en -klemme	25%

NOTICE 825 OF 1985

CUSTOMS AND EXCISE TARIFF APPLICATIONS.—LIST 41/85

The following applications concerning the Customs and Excise Tariff have been received by the Board of Trade and Industries. Any objections to or comments on these representations must be submitted to the Board of Trade and Industries, Private Bag X84, Pretoria, 0001, within six weeks of the date of this notice.

Increase of the duty on:

1. Conveyor or elevator belts or belting, for industrial purposes, classifiable under tariff subheading 40.10.20, from 25 % *ad valorem* to 40 % *ad valorem*.
2. Conveyor or elevator belts or belting, not being for industrial purposes, classifiable under tariff subheading 40.10.90, from 27 % *ad valorem* to 40 % *ad valorem*.

[BTI Ref. T5/2/7/5/1 (B62/85)]

Applicant:

BTR Industries South Africa (Pty) Ltd, P.O. Box 4161, Johannesburg, 2000.

Reduction in the duty on:

Portable appliances for lubrication of wire rope, classifiable under tariff subheading 84.59.60, from 20 per cent *ad valorem* to free of duty.

[BTI Ref. T5/2/16/2/1 (C70/85)]

Applicant:

Thomas and Pilliner (Pty) Ltd, P.O. Box 4210, Germiston South, 1411.

Rebate of the duty on:

2-cyano pyrazine, classifiable under tariff subheading 29.35.90, for the manufacture of pyrazinamide.

[BTI Ref. T5/2/6/3/1 (D78/85)]

Applicant:

Noriscel (Pty) Ltd, Private Bag X516, Silverton, 0127.

General:

Amendment of the description in respect of vice grips—

(i) by the substitution for the existing provisions under tariff subheading 82.03.50 of the following:

Tariff heading	*Description*	*Rate of duty*
82.03.50	Adjustable self-locking pliers and grips	25%

(ii) deur die volgende voorsiening by tariefsubpos 82.04.75 te skep:

Tariefpos	*Beskrywing*	*Skaal van reg*
82.04.75.30	Verstelbare selfsluitklampe	3%

[RHN-verw. T5/2/15/6/1 (F124/85)]

Applikant:

Kommissaris van Doeane en Aksyns, Privaatsak X47, Pretoria, 0001.

Lys 40/85 is by Algemene Kennisgewing 788 van 6 Desember 1985 gepubliseer.

(20 Desember 1985)

KENNISGEWING 826 VAN 1985

VOORGESTELDE MOGOLRIVIER-BESPROEIINGS-DISTRIK, DISTRIK WATERBERG, TRANSVAAL.—BY WET VOORGESKREWE ONDERSOEK

Hierby word ingevolge artikel 72 (1) van die Waterwet, 1956 (Wet 54 van 1956), bekendgemaak dat 'n versoekskrif onderteken deur mnr. R. J. Roos en andere, eienaars van oewerplase aan die Mogolrivier in die distrik Waterberg, Transvaal, aan die Minister van Landbou en Watervoorsiening voorgelê is, waarin verklaar word dat hulle dit wenslik ag dat die distribusie en gebruik van water uit die Mogolrivier spesiaal beheer word en dat 'n gebied van ongeveer 6 000 hektaar, bestaande uit die volgende plase, kragtens artikel 74 van genoemde Wet tot 'n besproeiingsdistrik verklaar word:

Eiendomsbeskrywing/Property description

Moorddrift 470
Hoornbosch 439
Lhea 437
Alem 414
Shotbelt 438
De End 411
Lith 412
Leeuwfontein 409
Weltevreden 200
Heinsvley 177
Graaf Reinet 179
Oranjefontein 176
Uitenhage 178
Vryplaats 163
Bitterfontein 159
Ellenboogsfontein 162
Poeskop 158
Zandfontein 160
Windhoek 127
Monte Christo 128
York 106
Alfred 111
Newlands 109
Estramadura 107
Rustenburg 105
Paarl 102
Wolmunster 108
St. Etienne 76
Drakenstein 77
Eendraght 75
Alnes 650
Wildebeestfontein 648
Koedoesfontein 631
Brakfontein 632
Smitsfontein 633
Tambotiekloof 607
Spruytskloof 606
Baviaansfontein 608
Viljoenskloof 600
Baviaanshoek 599
Rhenosterhoek 609
Weltevreden 596
Zwarthoek 597
Vygeboomspoort 560
Bergfontein 574
Rietfontein 573
Zandrivier 559
Zeekoegat 543
Houtboschkloof 561
Wonderboomhoek 550
Witbank 549
Ehrenbreitstein 525
Touwfontein 528
Schaapplaats 524
Waterkloof 502
Rietspruit 527
Werkendam 474
Grootfontein 501
Vogelstruisfontein 472
Gorkum 473
Yucht 436

Voorts word ingevolge artikel 72 (2) bekendgemaak dat 'n openbare vergadering van persone wat by die onderwerp van genoemde versoekskrif belang het, om 10h00 op 25 Januarie 1986 in die Ellisras Laerskool te Ellisras, onder voorsitterskap van 'n amptenaar van die Departement van Landbou en Watervoorsiening gehou sal word ten einde ondersoek na die onderwerp van die versoekskrif in te stel en getuienis ten gunste van of teen die voorstel aan te hoor.

Alle belanghebbendes word hierby in kennis gestel dat die vergadering ook gehou word met die doel om stemme ten gunste van of teen die voorstel op te neem, aangesien artikel 72 (3) bepaal dat die versoek toegestaan kan word indien minstens tweederdes van die eienaars van grond geleë binne die gebied in genoemde versoekskrif vermeld, wat tesame minstens tweederdes van die grond besit wat in daardie gebied besproei word en voorgestel word om besproei te word, ten gunste van die voorstel is.

Enige persoon wat nie die vergadering kan bywoon nie, kan 'n ander persoon deur middel van 'n prokurasie of volmag magtig om namens hom by die ondersoek te stem.

(20 Desember 1985)

(ii) by the creation of the following provison under tariff subheading 82.04.75:

Tariff heading	*Description*	*Rate of duty*
82.04.75.30	Adjustable self-locking clamps	3%

[BTI Ref. T5/2/15/6/1 (F124/85)]

Applicant:

Commissioner for Customs and Excise, Private Bag X47, Pretoria, 0001.

List 40/85 was published under General Notice 788 of 6 December 1985.

(20 December 1985)

NOTICE 826 OF 1985

PROPOSED MOGOL RIVER IRRIGATION DISTRICT, DISTRICT OF WATERBERG, TRANSVAAL.—STATUTORY INQUIRY

In terms of section 72 (1) of the Water Act, 1956 (Act 54 of 1956), it is hereby notified that a petition signed by Mr R. J. Roos and others, owners of farms riparian to the Mogol River in the District of Waterberg, Transvaal, has been submitted to the Minister of Agriculture and Water Supply, stating that they consider it desirable that the distribution and use of water from the Mogol River be specially controlled and that an area of approximately 6 000 hectares, comprising the following farms, be declared an irrigation district in terms of section 74 of the said Act:

It is further notified in terms of section 72 (2) that a public meeting of persons interested in the subject of the said petition will be held at 10h00 on 25 January 1986 at the Ellisras Primary School Hall under the chairmanship of an officer of the Department of Agriculture and Water Supply to inquire into the subject of the petition an hear evidence for or against the proposal.

All interested persons are hereby notified that the meeting will also be held for the purpose of recording votes for or against the proposal since section 72 (3) provides that the petition may be granted if not less than two thirds of the owners of land situated within the area specified in the said petition, who together own not less than two thirds of the land irrigated and proposed to be irrigated within such area, are in favour of the proposal.

Any person who cannot be present at the meeting may, by proxy or power of attorney, delegate any other person to vote on his behalf at the inquiry.

(20 December 1985)

Staatskoerant

van die Republiek van Suid-Afrika

VOORWAARDES VIR DIE PUBLIKASIE VAN WETLIKE KENNISGEWINGS

Sluitingstye vir die aanname van kennisgewings

1. Die *Staatskoerant* word weekliks op Vrydag gepubliseer en die sluitingstyd vir die aanname van kennisgewings wat op 'n bepaalde Vrydag in die *Staatskoerant* moet verskyn, is 15h00 op die voorafgaande Vrydag. Indien enige Vrydag saamval met 'n openbare vakansiedag, verskyn die *Staatskoerant* op 'n datum en is die sluitingstye vir die aanname van kennisgewings soos van tyd tot tyd in die *Staatskoerant* bepaal.

2. (1) Wanneer 'n aparte *Staatskoerant* verlang word moet dit drie kalenderweke voor publikasie ingedien word.

(2) Kopie van kennisgewings wat na sluitingstyd ontvang word, sal oorgehou word vir plasing en die eersvolgende *Staatskoerant*.

(3) Wysigings van of veranderings in die kopie van kennisgewings kan nie onderneem word nie tensy opdragte daarvoor ontvang is **voor 15h30 op Maandae.**

(4) Kopie van kennisgewings vir publikasie kan nie oor die telefoon aangeneem word nie.

(5) In geval van kansellasie sal die terugbetaling van die koste van 'n kennisgewing oorweeg word slegs as die opdrag om te kanselleer op of voor die vasgestelde sluitingstyd soos in paragraaf 1 hierbo aangedui, ontvang is.

Goedkeuring van kennisgewings

3. Kennisgewings, behalwe wetlike kennisgewings, is onderworpe aan die goedkeuring van die Staatsdrukker wat kan weier om enige kennisgewing aan te neem of verder te publiseer.

Vrywaring van die Staatsdrukker teen aanspreeklikheid

4. Die Staatsdrukker aanvaar geen aanspreeklikheid vir—

(1) enige vertraging by die publikasie van 'n kennisgewing of vir die publikasie daarvan op 'n ander datum as dié deur die adverteerder bepaal;

(2) die foutiewe klassifikasie van 'n kennisgewing of die plasing daarvan onder 'n ander afdeling of opskrif as die afdeling of opskrif wat deur die adverteerder aangedui is;

(3) enige redigering, hersiening, weglating, tipografiese foute of foute wat weens dowwe of onduidelike kopie mag ontstaan.

Aanspreeklikheid van adverteerder

5. Die adverteerder word aanspreeklik gehou vir enige skadevergoeding en koste wat ontstaan uit enige aksie wat weens die publikasie van 'n kennisgewing teen die Staatsdrukker ingestel mag word.

Kopie

6. Die kopie van kennisgewings moet slegs op een kant van die papier getik wees en mag nie deel van enige begeleidende brief of dokument uitmaak nie.

7. Bo aan die kopie, en weg van die kennisgewing, moet die volgende aangedui word:

(1) Die aard van die kennisgewing;

(2) die opskrif waaronder die kennisgewing geplaas moet word;

(3) die tarief (bv. "Vaste tarief", of "Woordetal-tarief") wat op die kennisgewing van toepassing is, en die koste verbonde aan die plasing daarvan.

8. Alle eiename en familiename moet duidelik leesbaar wees en familiename moet onderstreep of in hoofletters getik word. Indien 'n naam verkeerd gedruk word as gevolg van onduidelike skrif, sal die kennisgewing alleen na betaling van die koste van 'n nuwe plasing weer gepubliseer word.

Betaling van koste

9. Geen kennisgewing word vir publikasie aanvaar nie tensy die koste van die plasing(s) daarvan vooruit betaal is deur middel van ongekanselleerde inkomsteseëls.

10. (1) Die koste van 'n kennisgewing moet deur die adverteerder bereken word in ooreenstemming met—

(a) die lys van vaste tariewe; of

(b) indien die vaste tariewe nie van toepassing is nie, die woordetal-tariewe.

(2) In gevalle van twyfel oor die koste verbonde aan die plasing van 'n kennisgewing en in die geval van kopie met meer as 1 600 woorde, moet 'n navraag, vergesel van die betrokke kopie, voor publikasie aan die Advertensie-afdeling, Staatsdrukkery, Privaatsak X85, Pretoria, 0001, gerig word.

11. Ongekanselleerde inkomsteseëls wat die juiste bedrag van die koste van 'n kennisgewing of die totaal van die koste van meerdere kennisgewings verteenwoordiges, moet op die kopie geplak word.

12. Oorbetalings op grond van 'n foutiewe berekening van die koste verbonde aan die plasing van 'n kennisgewing deur die adverteerder word nie terugbetaal nie tensy die adverteerder voldoende

Government Gazette

of the Republic of South Africa

CONDITIONS FOR THE PUBLICATION OF LEGAL NOTICES

Closing times for the acceptance of notices

1. The *Government Gazette* is published every week on Friday, and the closing time for the acceptance of notices which have to appear in the *Government Gazette* on any particular Friday, is 15h00 on the preceding Friday. Should any Friday coincide with a public holiday, the date of publication of the *Government Gazette* and the closing time of the acceptance of notices will be published in the *Government Gazette*, from time to time.

2. (1) The copy for a separate *Government Gazette* must be handed in not later than three calendar weeks before date of publication.

(2) Copy of notices received after closing time will be held over for publication in the next *Government Gazette*.

(3) Amendment or changes in copy of notices cannot be undertaken unless instructions are received **before 15h30 on Mondays.**

(4) Copy of notices for publication cannot be accepted over the telephone.

(5) In the case of cancellations a refund of the cost of a notice will be considered only if the instruction to cancel has been received on or before the stipulated closing time as indicated in paragraph 1 above.

Approval of notices

3. Any notices other than legal notices are subject to the approval of the Government Printer, who may refuse acceptance or further publication of any notice.

The Government Printer indemnified against liability

4. The Government Printer will assume no liability in respect of—

(1) any delay in the publication of a notice or publication of such notice on any date other than that stipulated by the advertiser;

(2) erroneous classification of a notice, or the placement of such notice in any section or under any heading other than the section or heading stipulated by the advertiser;

(3) any editing, revision, omission, typographical errors or errors resulting from faint or indistinct copy.

Liability of advertiser

5. Advertisers will be held liable for any compensation and costs arising from any action which may be instituted against the Government Printer in consequence of the publication of any notice.

Copy

6. Copy of notices must be typed on one side of the paper only and may not constitute part of any covering letter or document.

7. At the top of any copy, and set well apart from the notice the following must be stated:

(1) The kind of notice;

(2) the heading under which the notice is to appear;

(3) the rate (e.g. "Fixed tariff rate", or "Word count rate") applicable to the notice, and the cost of publication.

8. All proper names and surnames must be clearly legible, surnames being underlined or typed in capital letters. In the event of a name being incorrectly printed as a result of indistinct writing, the notice will be republished only upon payment of the cost of a new insertion.

Payment of cost

9. No notice will be accepted for publication unless the cost of the insertion(s) is prepaid by way of uncancelled revenue stamps.

10. (1) The cost of a notice must be calculated by the advertiser in accordance with—

(a) the list of fixed tariff rates; or

(b) where the fixed tariff rate does not apply, the word count rate.

(2) Where there is any doubt about the cost of publication of a notice, and in the case of copy in excess of 1 600 words, an enquiry, accompanied by the relevant copy should be addressed to the Advertising Section, Government Printing Works, Private Bag X85, Pretoria, 0001, before publication.

11. Uncancelled revenue stamps representing the correct amount of the cost of publication of a notice, or the total of the cost of publication of more than one notice, must be affixed to the copy.

12. Overpayments resulting from miscalculation on the part of the advertiser of the cost of publication of a notice will not be refunded, unless the advertiser furnishes adequate reasons why such

redes aantoon waarom 'n foutiewe berekening gemaak is. In die geval van onderbetalings sal die verskil van die adverteerder verhaal word en geen plasing sal geskied voordat die volle koste verbonde aan die plasing van die kennisgewing(s) deur middel van ongekanselleerde inkomsteseëls betaal is nie.

13. Die Staatsdrukker behou hom die reg voor om 'n bykomende bedrag te hef in gevalle waar kennisgewings, waarvan die koste in ooreenstemming met die lys van vaste tariewe bereken word, later uitermatig lank blyk te wees of buitensporige of ingewikkelde tabelwerk bevat.

Bewys van publikasie

14. Eksemplare van die *Staatskoerant* wat nodig mag wees ter bewys van publikasie van 'n kennisgewing kan teen 45c verkoopbelasting uitgesluit in die vorm van ongekanselleerde inkomsteseëls per eksemplaar van die Staatsdrukker bestel word. Geen aanspreeklikheid word aanvaar vir die versuim om sodanige *Staatskoerant(e)* te pos of vir vertraging in die versending daarvan nie.

LYS VAN VASTE TARIEWE

	Tarief per plasing R
Gestandardiseerde kennisgewings	
Aktes: Verlore dokumente (Een akte en nie meer as 6 eiendomme per dokument nie. Meer as 6 eiendomme moet volgens woordetal-tabel bereken word)	8,00
Besigheidskennisgewings	7,00
Boedelwettekennisgewings: Vorms J 297, J 295, J 193 en J 187	3,00
Derdeparty-assuransie-eise om skadevergoeding Vorm MVA	3,50
Insolvensiewet- en maatskappywettekennisgewings: J 28, J 29, Vorms 1 tot 9	6,00
L.W.—Vorms 2 en 9—bykomstige verklarings volgens woordetal-tabel, toegevoeg tot die basiese tarief.	
Naamsverandering (twee plasings)	30,50
Naturalisasiekennisgewings (insluitende 'n herdruk vir die adverteerder)	3,00
Onopgeëiste geld—slegs in die buitengewone *Staatskoerant*, sluitingsdatum 15 Januarie (per inskrywing van "naam, adres en bedrag")	1,00
Slagterskennisgewings	7,00
Slumopruimingshofkennisgewings, per taal, per perseel	6,00
Verlore lewensversekeringspolisse Vorm VL	3,00
Nie-gestandardiseerde kennisgewings	
Dranklisensie-kennisgewings in buitengewone *Staatskoerant:*	
(i) Transvaal verskyn voorlaaste Vrydag in Junie. Sluitingsdatum vir indiening eerste Vrydag in Junie	10,00
(ii) Kaap verskyn voorlaaste Vrydag in November. Sluitingsdatum vir indiening eerste Vrydag in November	10,00
(iii) OVS verskyn voorlaaste Vrydag in Januarie. Sluitingsdatum vir indiening eerste Vrydag in Januarie	10,00
(iv) Natal verskyn voorlaaste Vrydag in April. Sluitingsdatum vir indiening eerste Vrydag in April	10,00
Laat aansoeke vir plasing in gewone *Staatskoerant*	69,00
Geregtelike en ander openbare verkope:	
Geregtelike verkope	25,50
Openbare veilings, verkope en tenders:	
Tot 75 woorde	8,00
76 tot 250 woorde	21,00
251 tot 350 woorde (meer as 350 woorde bereken volgens woordetal-tabel)	32,00
Handelsmerke in Suidwes-Afrika	15,00
Likwidateurs en ander aangesteldes se kennisgewings	10,00
Maatskappykennisgewings:	
Kort kennisgewings: Vergaderings, besluite, aanbod van skikking, omskepping van maatskappy, vrywillige likwidasies, ens.; sluiting van oordrag- of lederegisters en/of verklaring van dividende	15,00
Verklaring van dividende met profytstate, notas ingesluit	34,50
Lang kennisgewings: Oordragte, veranderings met betrekking tot aandele of kapitaal, aflossings, besluite, vrywillige likwidasies	52,00
Orders van die Hof:	
Voorlopige en finale likwidasies of sekwestrasies	19,50
Verlagings of veranderings in kapitaal, samesmeltings, aanbod van skikking	52,00
Geregtelike besture, *curator bonis* en soortgelyke en uitgebreide bevele *nisi*	52,00
Verlenging van keerdatum	6,00
Tersydestelling en afwysings van petisies (J 158)	6,00

miscalculation occurred. In the event of underpayments, the difference will be recovered from the advertiser, and the notice(s) will not be published until such time as the full cost of such publication has been duly paid in uncancelled revenue stamps.

13. The Government Printer reserves the right to levy an additional charge in cases where notices, the cost of which has been calculated in accordance with the list of fixed tariff rates, are subsequently found to be excessively lengthy or to contain overmuch or complicated tabulation.

Proof of publication

14. Copies of the *Government Gazette* which may be required as proof of publication may be ordered from the Government Printer at 45c sales tax excluded, payment to be effected by way of uncancelled revenue stamps. The Government Printer will assume no liability for any failure to post such *Government Gazette(s)* or for any delay in dispatching it/them.

LIST OF FIXED TARIFF RATES

	Rate per insertion R
Standardised notices	
Administration of Estate's Acts notices: Forms J 297, J 295, J 193 and J 187	3,00
Business notices	7,00
Butcher's notices	7,00
Change of name (two insertions)	30,50
Deeds: Lost documents (One deed and not more than 6 properties per document. More than 6 properties must be calculated in accordance with the word count table)	8,00
Insolvency Act and Company Acts notices: J 28, J 29, Forms 1 to 9	6,00
N.B.—Forms 2 and 9—additional statements according to word count table, added to the basic tariff.	
Lost life insurance policies Form VL	3,00
Naturalisation notices (including a reprint for the advertiser)	3,00
Slum Clearance Court notices, per language per premises	6,00
Third party insurance claims for compensation Form MVA	3,50
Unclaimed moneys—only in the extraordinary *Government Gazette*, closing date 15 January (per entry of "name, address and amount")	1,00
Non-standardised notices	
Company notices:	
Short notices: Meetings, resolutions, offer of compromise, conversion of company, voluntary windings-up; closing of transfer or members' registers and/or declaration of dividends	15,00
Declaration of dividend with profit statements, including notes	34,50
Long notices: Transfer, changes with respect to shares or capital, redemptions, resolutions, voluntary liquidations	52,00
Liquidator's and other appointee's notices	10,00
Liquor Licence notices in extraordinary *Gazette:*	
(i) Transvaal appear on last Friday but one in June. Closing date for acceptance first Friday in June	10,00
(ii) Cape appear on last Friday but one in November. Closing date for acceptance first Friday in November	10,00
(iii) OFS appear on last Friday but one in January. Closing date for acceptance first Friday in January	10,00
(iv) Natal appear on last Friday but one in April. Closing date for acceptance first Friday in April	10,00
Late applications for publication in ordinary *Government Gazette*	69,00
Orders of the Court:	
Provisional and final liquidations or sequestrations	19,50
Reductions or changes in capital, mergers, offer of compromise	52,00
Judicial managements, *curator bonus* and similar and extensive rules *nisi*	52,00
Extension of return date	6,00
Supersessions and discharge of petitions (J 158)	6,00
Sales in executions and other public sales:	
Sales in execution	25,50
Public auctions, sales and tenders:	
Up to 75 words	8,00
76 to 250 words	21,00
251 to 350 words (More than 350 words—calculate in accordance with word count table)	32,00
Trade Marks in South West Africa	15,00

Aantal woorde in kopie Number of words in copy	Een plasing One insertion	Twee plasings Two insertions	Drie plasings Three insertions	Vier plasings Four insertions
	R	R	R	R
1– 100	10,00	15,00	21,00	26,50
101– 150	15,00	22,00	31,00	38,00
151– 200	19,50	29,00	40,00	50,50
201– 250	24,00	35,50	49,50	63,00
251– 300	29,00	42,50	58,50	76,00
301– 350	33,50	49,50	69,00	88,50
351– 400	39,00	56,50	78,00	100,00
401– 450	44,00	63,00	88,50	112,50
451– 500	48,50	70,00	98,00	125,50
501– 550	53,00	77,00	107,00	138,00
551– 600	57,50	84,00	117,50	150,50
601– 650	62,00	91,00	126,50	162,00
651– 700	68,00	98,00	137,00	175,00
701– 750	72,50	104,50	146,00	187,50
751– 800	77,00	111,50	155,00	200,00
801– 850	81,50	118,50	165,50	213,00
851– 900	86,00	125,50	175,00	224,00
901– 950	92,00	133,50	185,00	237,00
951–1 000	95,50	139,00	194,50	249,50
1 001–1 300	124,00	190,00	256,50	323,00
1 301–1 600	148,50	226,50	303,50	380,50

AANSOEKE OM OPENBARE PADVERVOERPERMITTE

Sluitingstye vir die aanname van kennisgewings

Kennisgewings moet nie later as 15h00 op die Vrydag, twee kalenderweke voor datum van publikasie, ingedien word nie.

APPLICATIONS FOR PUBLIC ROAD CARRIER PERMITS

Closing times for the acceptances of notices

Notices must be handed in not later than 15h00 on the Friday, two calendar weeks before the date of publication.

BELANGRIKE AANKONDIGING

SLUITINGSTYE VIR WETLIKE KENNISGEWINGS EN GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

1985

Die sluitingstyd is stiptelik 15h00 op die volgende dae:

12 Desember, Donderdag, vir die uitgawe van Vrydag 20 Desember.
17 Desember, Dinsdag, vir die uitgawe van Vrydag 27 Desember.
23 Desember, Maandag, vir die uitgawe van Vrydag 3 Januarie 1986.

Laat kennisgewings sal in die daaropvolgende uitgawe geplaas word. Indien 'n laat kennisgewing wel, onder spesiale omstandighede aanvaar word, sal 'n dubbeltarief gehef word.

Wanneer 'n aparte *Staatskoerant* verlang word moet die kopie drie kalenderweke voor publikasie ingedien word.

IMPORTANT ANNOUNCEMENT

CLOSING TIME FOR LEGAL NOTICES AND GOVERNMENT NOTICES

1985

The closing time is 15h00 sharp on the following days:

12 December, Thursday, for the issue of Friday 20 December.
17 December, Tuesday, for the issue of Friday 27 December.
23 December, Monday, for the issue of Friday 3 January 1986.

Late notices will be published in the subsequent issue. If, under special circumstances, a late notice is being accepted, a double tariff will be charged.

The copy for a separate *Government Gazette* must be handed in not later than three calender weeks before date of publication.

DEPARTEMENT VAN OPENBARE WERKE EN GRONDSAKE

DIE STAATSDRUKKER

AMPTELIKE PUBLIKASIES ONTVANG GEDURENDE AUGUSTUS 1985

(Alle binnelandse pryse is onderhewig aan algemene verkoopbelasting)

DIVERSE VERSLAE

PR 1/1985—Verslag van die Presidentsraad se Ad Hoc-Komitee oor die Ontugwet (Wet 23 van 1957). ISBN 0 621 092657. Plaaslik R6,40, buitelands R8.

Bulletin 78—Departement van Mineraal- en Energiesake: Geologiese Opname: "The Mineralogy, Petrology and Geochemistry of the Prieska Ore-Body, Copperton, N.W. Cape Province". ISBN 0 621 09473 0. Plaaslik R2, buitelands R2,50.

Departement van Mineraal- en Energiesake: Geologiese Opname: "Bibliography and Subject Index of South African Geology 1983". ISBN 0 621 09176 6. Plaaslik R2, buitelands R2,50.

M.U.H.S.—Maandelikse Uittreksel van Handelstatistieke: Januarie 1985. Plaaslik R4,80, buitelands R5,70.

M.U.H.S.—Maandelikse Uittreksel van Handelstatistieke: Januarie–Februarie 1985. Plaaslik R4,80, buitelands R5,70.

M.U.H.S.—Maandelikse Uittreksel van Handelstatistieke: Januarie–Maart 1985. Plaaslik R4,80, buitelands R5,70.

Eet Tipies Suid-Afrikaans. ISBN 0 621 09427 7. Plaaslik R1,40, buitelands R1,70.

Gebinde dele van die *Staatskoerant* vir die maand Maart 1985. Plaaslike R18,40, buitelands R23.

Gebinde dele van die *Staatskoerant* vir die maande April 1985. Plaaslik R18,40, buitelands R23.

STATISTIESE VERSLAE

Verslag No. 02-80-18—Uitgesoekte Statistieke Streek Johannesburg/Randburg, Deel 1—Maatskaplike Eienskappe. ISBN 0 621 09481 1. Plaaslik R2,10, buitelands R2,50.

KAARTE

(1:50 000)

Nuwe uitgawes

2227DD en 2228CC—Swartwater. Tweede Uitgawe. 1983.
2328BA—Tolwe. Tweede Uitgawe. 1983.
2328BC—Steilloopbrug. Tweede Uitgawe. 1983.
2427CB—Thabazimbi. Tweede Uitgawe. 1980.
2428AA—Visgat. Tweede Uitgawe. 1981.
2428AC—Vaalwater. Tweede Uitgawe. 1981.
2626CA—Bospoort. Tweede Uitgawe. 1982.
2626CC—Ottosdal. Tweede Uitgawe. 1982.
2725CC—Christiana. Tweede Uitgawe. 1984.
2817DC—Vioolsdrif. Tweede Uitgawe. 1978.
2828AB—Bethlehem. Tweede Uitgawe. 1984.
2828BB—Aberfeldy. Tweede Uitgawe. 1984.
2832AA—Ntondweni. Derde Uitgawe. 1981.
2926CD—Sonop. Tweede Uitgawe. 1983.
3017BB—Kamieskroon. Tweede Uitgawe. 1978.
3017BD—Karkams. Tweede Uitgawe. 1978.
3321BC—Matjiesvlei. Tweede Uitgawe. 1982.
3321CA—Algerynskraal. Tweede Uitgawe. 1982.
3418BA—Mitchell's Plain. Vyfde Uitgawe. 1983.
3420AD—Wydgeleë. Derde Uitgawe. 1981.
3421AC—Vermaaklikheid. Tweede Uitgawe. 1983.

(1:50 000)

Herdrukke

2828BC—Kestell (Engelse voet). Eerste Uitgawe. 1969.
2930CD—Richmond. Tweede Uitgawe. 1981.
2930DD en 2931CC—Durban. Sesde Uitgawe. 1982.
3224BC—Graaff-Reinet (Suid) (Engelse voet). Eerste Uitgawe. 1973.
3318AC—Yzerfontein. Derde Uitgawe. 1980.
3318BB—Porterville. Derde Uitgawe. 1981.
3318BD—Riebeeck-Kasteel. Derde Uitgawe. 1978.
3318DB—Paarl. Derde Uitgawe. 1977.
3323DC en 3423DA—Natures Valley. Tweede Uitgawe. 1977.
3326BC—Grahamstown. Tweede Uitgawe. 1979.
3326DB—Port Alfred. Tweede Uitgawe. 1979.
3418BB—Somerset West. Derde Uitgawe. 1979.
3419DA en DC—Baardskeerdersbos (Engelse voet). Eerste Uitgawe. 1968.

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS AND LAND AFFAIRS

THE GOVERNMENT PRINTER

OFFICIAL PUBLICATIONS RECEIVED DURING AUGUST 1985

(All local prices are subject to general sales tax)

MISCELLANEOUS REPORTS

PC 1/1985—Report of the Ad Hoc Committee of the President's Council on the Immorality Act (Act 23 of 1957). ISBN 0 621 092657. Local R6,40, other countries R8.

Bulletin 78—Department of Mineral and Energy Affairs: Geological Survey: The Mineralogy, Petrology and Geochemistry of the Prieska Ore-Body, Copperton, N.W. Cape Province. ISBN 0 621 09473 0. Local R2, other countries R2,50.

Department of Mineral and Energy Affairs: Geological Survey: Bibliography and Subject Index of South African Geology 1983. ISBN 0 621 09176 6. Local R2, other countries R2,50.

M.A.T.S.—Monthly Abstract of Trade Statistics: January 1985. Local R4,80, other countries R5,70.

M.A.T.S.—Monthly Abstract of Trade Statistics: January–February 1985. Local R4,80, other countries R5,70.

M.A.T.S.—Monthly Abstract of Trade Statistics: January–March 1985. Local R4,80, other countries R5,70.

Enjoy Traditional South African Food. ISBN 0 621 09428 5. Local R1,40, other countries R1,70.

Bound volumes of the *Government Gazette* for the month March 1985. Local R18,40, other countries R23.

Bound volumes of the *Government Gazette* for the month April 1985. Local R18,40, other countries R23.

STATISTICAL REPORTS

Report No. 02-80-18—Selected Statistical Region Johannesburg/Randburg, Part 1—Social Characteristics. ISBN 0 621 09481 1. Local R2,10, other countries R2,50.

MAPS

(1:500 000)

New editions

2227DD and 2228CC—Swartwater. Second Edition. 1983.
2328BA—Tolwe. Second Edition. 1983.
2328BC—Steilloopbrug. Second Edition. 1983.
2427CB—Thabazimbi. Second Edition. 1980.
2428AA—Visgat. Second Edition. 1981.
2428AC—Vaalwater. Second Edition. 1981.
2626CA—Bospoort. Second Edition. 1982.
2626CC—Ottosdal. Second Edition. 1982.
2725CC—Christiana. Second Edition. 1984.
2817DC—Vioolsdrif. Second Edition. 1978.
2828AB—Bethlehem. Second Edition. 1984.
2828BB—Aberfeldy. Second Edition. 1984.
2832AA—Ntondweni. Third Edition. 1981.
2926CD—Sonop. Second Edition. 1983.
3017BB—Kamieskroon. Second Edition. 1978.
3017BD—Karkams. Second Edition. 1978.
3321BC—Matjiesvlei. Second Edition. 1982.
3321CA—Algerynskraal. Second Edition. 1982.
3418BA—Mitchell's Plain. Fifth Edition. 1983.
3420AD—Wydgeleë. Third Edition. 1981.
3421AC—Vermaaklikheid. Second Edition. 1983.

(1:50 000)

Reprints

2828BC—Kestell (English feet). First Edition. 1969.
2930CD—Richmond. Second Edition. 1981.
2930DD and 2931CC—Durban. Sixth Edition. 1982.
3224BC—Graaff-Reinet (Suid) (English Edition). First Edition. 1973.
3318AC—Yzerfontein. Third Edition. 1980.
3318BB—Porterville. Third Edition. 1981.
3318BD—Riebeeck-Kasteel. Third Edition. 1978.
3318DB—Paarl. Third Edition. 1977.
3323DC and 3423DA—Natures Valley. Second Edition. 1977.
3326BC—Grahamstown. Second Edition. 1979.
3326DB—Port Alfred. Second Edition. 1979.
3418BB—Somerset West. Third Edition. 1979.
3419DA and DC—Baardskeerdersbos (English feet). First Edition. 1968.

(1:250 000)

Topo-kadastraal (herdrukke)

2228 Alldays—Landdrosdistrikte—Julie 1984. Vierde Uitgawe. 1973.
2330 Tzaneen—Landdrosdistrikte—Julie 1984. Vierde Uitgawe. 1980.
2524 Mafikeng—Landdrosdistrikte—Julie 1984. Vierde Uitgawe. 1968.
2528 Pretoria—Landdrosdistrikte—Julie 1984. Vyfde Uitgawe. 1970.
2720 Noenieput—Landdrosdistrikte—Junie 1978. Derde Uitgawe. 1976.
2728 Frankfort—Landdrosdistrikte—Julie 1984. Derde Uitgawe. 1972.
2828 Harrismith—Landdrosdistrikte—Julie 1984. Tweede Uitgawe. 1970.
2830 Richards Bay—Landdrosdistrikte—Julie 1984. Eerste Uitgawe. 1981.
2928 Drakensberg—Landdrosdistrikte—Oktober 1981. Tweede Uitgawe. 1976.

(1:500 000)

Topo (herdrukke)

2920 Prieska. Eerste Uitgawe. 1977.
3126 Queenstown. Eerste Uitgawe. 1977.

(1:500 000)

Lugvaart (oordrukke)

2326 Pietersburg Luginformasie, April 1985. Eerste Uitgawe. 1976.
2330 Phalaborwa Luginformasie, September 1984. Eerste Uitgawe. 1980.
2530 Nelspruit Luginformasie, Oktober 1982. Eerste Uitgawe. 1980.

(1:500 000)

Administratief (herdruk)

2730 Vryheid—Landdrosdistrikte—April 1985. Eerste Uitgawe. 1977.

(1:1 000 000)

Lugvaart (oordrukke)

3275 Balawayo Luginformasie, Januarie 1985. Derde Uitgawe. 1979.
3299 Maputo Luginformasie, April 1985. Tweede Uitgawe. 1978.
3421 Port Elizabeth Luginformasie, April 1985. Tweede Uitgawe. 1976.
3422 Cape Town Luginformasie, April 1985. Tweede Uitgawe. 1976.

DEPARTEMENT VAN OPENBARE WERKE EN GRONDSAKE

DIE STAATSDRUKKER

AMPTELIKE PUBLIKASIES ONTVANG GEDURENDE SEPTEMBER 1985

(Alle binnelandse pryse is onderhewig aan algemene verkoopbelasting)

RP-VERSLAE

RP 77/1985—Die Registrateur van Bouverenigings: Sewe-en-Veertigste Jaarverslag. Jaar geëindig 31 Desember 1984. ISBN 0 621 09636 9. Plaaslik R2, buitelands R2,50.

RP 78/1985—Verslag van die Ouditeur-generaal oor die Rekenings van die Koringraad vir die boekjaar 1 Oktober 1983 tot 30 September 1984. ISBN 0 621 09638 5. Plaaslik R0,60, buitelands R0,80.

PR 2/1985—Verslag van die Komitee vir Maatskaplike Aangeleenthede van die Presidentsraad oor die Wenslikheid en die Lewensvatbaarheid van 'n Permanente Kultuursentrum. ISBN 0 621 09277 0. Plaaslik R7,30, buitelands R9,15.

PR 3/1985—Verslag van die Komitee vir Staatkundige Aangeleenthede van die Presidentsraad oor 'n Verstedelikingstrategie vir die Republiek van Suid-Afrika. ISBN 0 621 09279 7. Plaaslik R16, buitelands R20.

STATISTIESE VERSLAE

Verslag No. 02-08-14—Uitgesoekte Statistiese Streek—Kaapse Skiereiland: Deel 1: Maatskaplike Eienskappe. ISBN 0 621 09478 1. Plaaslik R2,10, buitelands R2,50.

Verslag No. 02-08-17—Uitgesoekte Statistiese Streek—Durban/Pinetown/Inanda. ISBN 0 621 09496 X. Plaaslik R2,10, buitelands R2,50.

Verslag No. 02-80-21—Uitgesoekte Statistiese Streek—Wes-Rand. ISBN 0 621 09498 6. Plaaslik R2,10, buitelands R2,50.

Verslag No. 05-44-13—Bouplanne Goedgekeur en Geboue Voltooi, 1982. ISBN 0 621 09133 2. Plaaslik R2,10, buitelands R2,50.

Verslag No. 07-05-03—Sterfgevalle van Swartes, 1980. ISBN 0 621 09131 6. Plaaslik R2,10, buitelands R2,50.

(1:250 000)

Topo-cadastral (reprints)

2228 Alldays—Magisterial Districts—July 1984. Fourth Edition. 1973.
2330 Tzaneen—Magisterial Districts—July 1984. Fourth Edition. 1980.
2524 Mafikeng—Magisterial Districts—July 1984. Fourth Edition. 1968.
2528 Pretoria—Magisterial Districts—July 1984. Fifth Edition. 1970.
2720 Noenieput—Magisterial Districts—Junie 1978. Third Edition. 1976.
2728 Frankfort—Magisterial Districts—July 1984. Third Edition. 1972.
2828 Harrismith—Magisterial Districts—July 1984. Second Edition. 1970.
2830 Richards Bay—Magisterial Districts—July 1984. First Edition. 1981.
2928 Drakensberg—Magisterial Districts—October 1981. Second Edition. 1976.

(1:500 000)

Topo (reprints)

2920 Prieska. First Edition. 1977.
3126 Queenstown. First Edition. 1977.

(1:500 000)

Aeronautical (overprints)

2326 Pietersburg Aeronautical Information, April 1985. First Edition. 1976.
2330 Phalaborwa Aeronautical Information, September 1985. First Edition. 1980.
2530 Nelspruit Aeronautical Information, October 1982. First Edition. 1980.

(1:500 000)

Administrative (reprints)

2730 Vryheid—Magisterial Districts—April 1985. First Edition. 1977.

(1:1 000 000)

Aeronautical (overprints)

3275 Balawayo Aeronautical Information, January 1985. Third Edition. 1979.
3299 Maputo Aeronautical Information, April 1985. Second Edition. 1978.
3421 Port Elizabeth Aeronautical Information, April 1985. Second Edition. 1976.
3422 Cape Town Aeronautical Information, April 1985. Second Edition. 1976.

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS AND LAND AFFAIRS

THE GOVERNMENT PRINTER

OFFICIAL PUBLICATIONS RECEIVED DURING SEPTEMBER 1985

(All local prices are subject to general sales tax)

RP REPORTS

RP 77/1985—The Registrar of Building Societies: Forty-seventh Annual Report. Year ended 31 December 1984. ISBN 0 621 09636 9. Local R2, other countries R2,50.

RP 78/1985—Report of the Auditor-General on the Accounts of the Wheat Board for the financial year 1 October 1983 to 30 September 1984. ISBN 0 621 09638 5. Local R0,60, other countries R0,80.

PC 2/1985—Report of the Committee for Social Affairs of the President's Council on the Advisability and Viability of a Permanent Cultural Centre. ISBN 0 621 09277 0. Local R7,30, other countries R9,15.

PC 3/1985—Report of the Committee for Constitutional Affairs of the President's Council on an Urbanisation Strategy for the Republic of South Africa. ISBN 0 621 09278 9. Local R16, other countries R20.

STATISTICAL REPORTS

Report No. 02-08-14—Selected Statistical Region—Cape Peninsula: Part 1: Social Characteristics. ISBN 0 621 09478 1. Local R2,10, abroad R2,50.

Report No. 02-08-17—Selected Statistical Region—Durban/Pinetown/Inanda. ISBN 0 621 09496 X. Local R2,10, abroad R2,50.

Report No. 02-80-21—Selected Statistical Region—West Rand. ISBN 0 621 09498 6. Local R2,10, abroad R2,50.

Report No. 05-44-13—Building Plans Passed and Buildings Completed, 1982. ISBN 0 621 09133 2. Local R2,10, abroad R2,50.

Report No. 07-05-03—Deaths of Blacks, 1980. ISBN 0 621 09131 6. Local R2,10, abroad R2,50.

Verslag No. 09-01-20—'n Oorsig van die Rekenings van Maatskappye 1983–84 en 1982–83. Deel 1: Sekondêre en Tersiêre Nywerhede; Deel 2: Mynwese. ISBN 0 621 09654 7. Plaaslik R2,10, buitelands R2,50.

Verslag No. 09-16-05—Inset–Uitsettabelle, 1978. ISBN 0 621 09596 6. Plaaslik R2,10, buitelands R2,50.

Verslag No. 19-01-11—Toerisme en Migrasie, 1983. ISBN 0 621 09134 0. Plaaslik R2,10, buitelands R2,50.

DIVERSE VERSLAE

Bulletin van Statistiek: Kwartaal geëindig Maart 1985. Vol. 19, No. 1. Plaaslik R4,20, buitelands R5.

Maandelikse Uittreksel van Handelstatistieke: Januarie–April 1985. Plaaslik R4,80, buitelands R5,70.

Patentjoernaal (insluitende Handelsmerke, Modelle en Outeursreg in Rolprente). Augustus 1985. Vol. 18, No. 8. Plaaslik R1, buitelands R1,25.

Patentjoernaal (insluitende Handelsmerke, Modelle en Outeursreg in Rolprente). September 1985. Vol. 18, No. 9. Plaaslik R1, buitelands R1,25.

Gebinde dele van die *Staatskoerant* vir die Maand Mei 1985. Plaaslik R18,40, buitelands R23.

Gebinde dele van die *Staatskoerant* vir die Maand Junie 1985. Plaaslik R18,40, buitelands R23.

Research Series 4—South African Law Commission Index to the opinions of Roman-Dutch Lawyers and the decisions of the courts of The Netherlands which have been digested in the Algemeen Beredeneerd Register of Nassau La Leck (1741–1795). Volume 1. Local 9,40, other countries R11,70.

KAARTE

(1:50 000)

Nuwe uitgawes

2231CB—Machayipan. Tweede Uitgawe. 1979.
2328BB—Addney. Tweede Uitgawe. 1983.
2428AB—Sondagsloop. Tweede Uitgawe. 1981.
2428AD—Heuningfontein. Tweede Uitgawe. 1981.
2428BA—Sterkrivier. Tweede Uitgawe. 1981.
2428CB—Nylstroom. Tweede Uitgawe. 1981.
2428DD—Nutfield. Derde Uitgawe. 1980.
2626DA—Rukaartspos. Tweede Uitgawe. 1982.
2818CD—Ramansdrif. Tweede Uitgawe. 1978.
2831AD—Ulundi. Tweede Uitgawe. 1980.
2831CB—Melmoth. Tweede Uitgawe. 1981.
2832AD—St Lucia Estuary. Derde Uitgawe. 1979.
2927AD en BC—Kommissiepoort. Tweede Uitgawe. 1982.
3321CB—Van Wyksdorp. Tweede Uitgawe. 1982.
3419BD—Napier. Tweede Uitgawe. 1983.
3420AC—Protem. Derde Uitgawe. 1981.

(1:50 000)

Herdrukke

2527DB—Brits. Derde Uitgawe. 1980.
2625CB—Delareyville. Eerste Uitgawe. 1973.
2627BA—Randfontein. Derde Uitgawe. 1976.
2627CD—Parys. Derde Uitgawe. 1977.
2627DB—Vereeniging. Derde Uitgawe. 1979.
2628AA—Johannesburg. Sesde Uitgawe. 1983.
2628DC—Grootvlei. Tweede Uitgawe. 1976.
2729AB—Platrand (Engelse voet). Eerste Uitgawe. 1969.
2730DA—Nkambule. Tweede Uitgawe. 1973.
2822CC—Boegoeberg (Engelse voet). Eerste Uitgawe. 1971.

(1:250 000)

Topo-kadastraal (herdrukke)

2822 Postmasburg—Landdrosdistrikte—April 1980. Tweede Uitgawe. 1972.
2824 Kimberley—Landdrosdistrikte—Julie 1984. Vierde Uitgawe. 1973.
2926 Bloemfontein—Landdrosdistrikte—Julie 1984. Derde Uitgawe. 1981.
3030 Port Shepstone—Landdrosdistrikte—Julie 1984. Derde Uitgawe. 1973.
3320 Ladismith—Landdrosdistrikte—Oktober 1984. Tweede Uitgawe. 1971.

(1:500 000)

Nuwe uitgawes

1714 Ondangwa Luginformasie, April 1985. Eerste Uitgawe. 1981.
1714 Ondangwa Luginformasie, Topo. Eerste Uitgawe. 1981.

(1:500 000)

Lugvaart (oordrukke)

2526 Johannesburg Luginformasie, April 1985. Eerste Uitgawe. 1982.
2730 Vryheid Luginformasie, April 1985. Eerste Uitgawe. 1977.

Report No. 09-01-20—A Survey of the Accounts of Companies 1983–84 and 1982–83. Part 1: Secondary and Tertiary Industries; Part 2: Mining. ISBN 0 621 09654 7. Local R2,10, abroad R2,50.

Report No. 09-16-05—Input–Output Tables, 1978. ISBN 0 621 09596 6. Local R2,10, abroad R2,50.

Report No. 19-01-11—Tourism and Migration, 1983. ISBN 0 621 09134 0. Local R2,10, abroad R2,50.

MISCELLANEOUS REPORTS

Bulletin of Statistics: Quarter ended March 1985. Vol. 19, No. 1. Local R4,20, abroad R5.

Monthly Abstract of Trade Statistics: January–April 1985. Local R4,80, abroad R5,70.

Patent Journal (including Trade Marks, Designs and Copyright in Cinematograph Films). Vol. 18, No. 8. August 1985. Local R1, abroad R1,25.

Patent Journal (including Trade Marks, Designs and Copyright in Cinematographic Films). September 1985. Vol. 18, No. 9. Local R1, abroad R1,25.

Bound volumes of the *Government Gazette* for the Month May 1985. Local R18,40, abroad R23.

Bound volumes of the *Government Gazette* for the month June 1985. Local R18,40, abroad R23.

Research Series 4—South African Law Commission Index to the opinions of Roman-Dutch Lawyers and the decisions of the courts of The Netherlands which have been digested in the Algemeen Beredeneerd Register of Nassau La Leck (1741–1795). Volume 1. Local R9,40, other countries R11,70.

MAPS

(1:50 000)

New editions

2231CB—Machayipan. Second Edition. 1979.
2328BB—Addney. Second Edition. 1983.
2428AB—Sondagsloop. Second Edition. 1981.
2428AD—Heuningfontein. Second Edition. 1981.
2428BA—Sterkrivier. Second Edition. 1981.
2428CB—Nylstroom. Second Edition. 1981.
2428DD—Nutfield. Third Edition. 1980.
2626DA—Rukaartspos. Second Edition. 1982.
2818CD—Ramansdrif. Second Edition. 1978.
2831AD—Ulundi. Second Edition. 1980.
2831CB—Melmoth. Second Edition. 1981.
2832AD—St Lucia Estuary. Third Edition. 1979.
2927AD and BC—Kommissiepoort. Second Edition. 1982.
3321CB—Van Wyksdorp. Second Edition. 1982.
3419BD—Napier. Second Edition. 1983.
3420AC—Protem. Third Edition. 1981.

(1:50 000)

Reprints

2527DB—Brits. Third Edition. 1980.
2625CB—Delareyville. First Edition. 1973.
2627BA—Randfontein. Third Edition. 1976.
2627CD—Parys. Third Edition. 1977.
2627DB—Vereeniging. Third Edition. 1979.
2628AA—Johannesburg. Sixth Edition. 1983.
2628DC—Grootvlei. Second Edition. 1976.
2729AB—Platrand (English feet). First Edition. 1969.
2730DA—Nkambule. Second Edition. 1973.
2822CC—Boegoeberg (English feet). First Edition. 1971.

(1:250 000)

Topo-cadastral (reprints)

2822 Postmasburg—Magisterial Districts—April 1980. Second Edition. 1972.
2824 Kimberley—Magisterial Districts—July 1984. Fourth Edition. 1973.
2926 Bloemfontein—Magisterial Districts—July 1984. Third Edition. 1981.
3030 Port Shepstone—Magisterial Districts—July 1984. Third Edition. 1973.
3320 Ladismith—Magisterial Districts—October 1984. Second Edition. 1971.

(1:500 000)

New editions

1714 Ondangwa Aeronautical Information, April 1985. First Edition. 1981.
1714 Ondangwa Aeronautical Information, Topo. First Edition. 1981.

(1:500 000)

Aeronautical (overprints)

2526 Johannesburg Aeronautical Information, April 1985. First Edition. 1982.
2730 Vryheid Aeronautical Information, April 1985. First Edition. 1977.

BESIGHEIDSKENNISGEWINGS • BUSINESS NOTICES

VERVREEMDING, VERKOPE, VERANDERINGS VAN VENNOOTSKAP, NAAM, ADRES, ENS.

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 34 (1) van die Insolvensiewet, No. 24 van 1936, aan belanghebbende partye en skuldeisers van voorgenome vervreemding van besighede en/of klandisie, goedere of eiendom wat 'n deel vorm van besighede, na 'n tydperk van 30 dae vanaf die laaste publikasie van betrokke advertensies, en van aksies, omstandighede of voorwaardes wat op besighede of partye of skuldenaars, soos daarin genoem, betrekking het.

Die inligting word, waar van toepassing, verstrek in die volgorde: (1) Dorpsgebied of distrik, afdeling, county; (2) verkoper, handelaar, vennootskap; (3) besigheid of handel, soort, naam en/of styl, en adres waar gedryf; (4) doel en voorneme (vervreemding, verkoop, oorgawe, verandering of ontbinding van vennootskap, verhuising of adresverandering, naamverandering, kansellasie van verkoop, ens.); voorwaardes, en datum of tydperk indien anders as 30 dae; (5) koper, nuwe besitter en/of eienaar of vennoot, of kontrakterende party; (6) besigheid en adres, indien anders as onder (3); opmerkings, kommentaar; (7) adverteerder en/of agent, adres en datum.

ALIENATION, SALES, CHANGES OF PARTNERSHIP, NAME, ADDRESS, ETC.

Notice is hereby given in terms of section 34 (1) of the Insolvency Act, No. 24 of 1936, to interested parties and creditors of the intention of alienation of business and/or goodwill, goods or property forming part of businesses, after a period of 30 days from the last publication of relevant advertisements, and of actions, circumstances or conditions pertaining to businesses or parties or debtors, as mentioned therein.

The information, where applicable, is given in the following order: (1) Township or district, division, county; (2) seller, trader, partnership; (3) business or trade, kind, name and/or style, and the address at which carried on; (4) purpose and intent (alienation, sale, abandonment, change or dissolution of partnership, removal or change of address, change of name, cancellation of sale, etc.); conditions, and date or period of time if other than 30 days; (5) purchaser, new proprietor and/or owner or partner, or contracting party; (6) business and address, if other than under (3); notes, comment; (7) advertiser and/or agent, address and date.

TRANSVAAL

Leshwane, distrik Thabamoopo. (2) Jafta Kapudo Malahlela. (3) Algemene Handelaar genaamd Sandkop Store, Leshwane, distrik Thabamoopo. (4) Verkoop van besigheid. (5) Cullingworth Mortimer Mannya. (6) —. (7) Stemmett & De Jager, Schoemanstraat 40, Posbus 2258, Pietersburg, 0700, 28 November 1985.

Krugersdorp. (2) Valerie Rontke. (3) Naaldwerkwinkel, Knots & Stitches, Markstraat 16, Krugersdorp. (4) Verkoop. (5) Martha Jacoba Linden. (6) —. (7) Hugo & Vermooten Prokureurs, Posbus 238, Krugersdorp.

Klerksdorp. (2) Peter William Lock, trading as Motor & Tractor Battery, sole owner. (3) Peter William Lock, trading as Motor & Tractor Battery, 71 Emily Hobhouse Street, Klerksdorp, dealer in new and used batteries. (4) Sale. (5) Sabat Battery Company (Pty) Ltd. (6) 2 Steven Road, Overton, Johannesburg. (7) Van der Watt & Cohen, 15 Leask Street, Klerksdorp, 29/11/85.

Brakpan. (2) Stavros Moutafis. (3) Trust Bakeries 3, 539 Prince George Avenue, Brakpan. (4) Sale. (5) Spiros Giannikos. (6) —. (7) —.

Thabazimbi. (2) F. S. P. Labuschagné. (3) Middelkop Trading Store. (4) Verkoop. (5) C. J. Grobler. (6) —. (7) Van Velden & Duffy, Privaatsak 82082, Steenstraat 37, Rustenburg, 0300.

Boksburg. (2) Montrav (Pty) Ltd. (3) Purchase and sale of used newsprint, Montrav (Pty) Ltd, 6 Dunswart Avenue, Boksburg. (4) Sale of business. (5) Van Leer South Africa (Pty) Ltd. (6) Van Leer South Africa (Pty) Ltd, Industry Road, New Era, Springs. (7) Bowman Gilfillan Hayman Godfrey Inc.

Pretoria. (2) Isak Johannes Jacobus Terblanche. (3) Matador Restaurant, 11 Hamilton Park Shopping Centre, corner of Schoeman, Hamilton and Park Streets, Pretoria. (4) Sale of business. (5) The partnership subsisting between: Philippus Rudolph Carver and Johannes Jakobus Pieterse. (6) —. (7) Friedland Hart & Partners, P.O. Box 1003, Pretoria.

Pretoria. (2) Minerva Wines (Pty) Ltd. (3) Liquor Store Licence, Liquor Leader, 546 Bosman Street, Pretoria. (4) Sale of business. (5) The partnership subsisting between Jòao Manuel Bala and Antonio Correia Barradas. (6) Liquor Leader, 546 Bosman Street, Pretoria. (7) Friedland Hart & Partners, P.O. Box 1003, Pretoria.

Duiwelskloof. (2) Paul Stefanus Roos. (3) Roos & Vennote, Sakesentrum, Bothastraat, Duiwelskloof. (4) Verandering in vennootskap. (5) Mariè Francis van Staden. (6) —. (7) Roos & Vennote, Sakesentrum, Bothastraat, Duiwelskloof, 0835.

Springs. (2) Stelcel Bottle Store (Pty) Ltd. (3) Liquor Store licence, fixed assets and goodwill of Liquor Inn, 10c Second Avenue (on Erf 1317), Springs. (4) Sale. (5) Kirsch Trading Limited. (6) Erf 70, New Era, Springs. (7) Friedland Hart & Partners, P.O. Box 1003, Pretoria, 0001, 9/12/85.

Edleen, Kempton Park. (2) Edleen Motors (Pty) Ltd. (3) Motor Garage, 27 Modderhill Road, Edleen, Kempton Park. (4) Alienation of business 30 (thirty) days after expiration of advertisement. (5) Johannes Jacobus Izak Stephanus Theron. (6) —. (7) Schumann vd Heever & Slabbert, Attorneys for Parties, Permanent Plaza, Voortrekker Street, Kempton Park.

Johannesburg. (2) Issie Sagorin, Morris Sagorin and Anne Sagorin. (3) Sagorin Coach Hire, Turffontein, Johannesburg. (4) Sale. (5) Springbok Atlas Safaris (Pty) Ltd. (6) Goldreef City Crown Mines, Johannesburg. (7) Asherson & Asherson, P.O. Box 2219, Cape Town, 8000.

Bronkhorstspruit. (2) Jacoba Marthina Stiglingh. (3) Ahead of Hair, Farmbelgebou, Krugerstraat 44, Bronkhorstspruit. (4) Verkoop van besigheid. (5) Joseph Petrus Hermanus Steyn. (6) —. (7) Geo Kilian, Posbus 402, Bronkhorstspruit, 1020, 6/12/85.

Vanderbijlpark. (2) Theodora Xourafis. (3) Dallas Take Aways, Shop 7, The Mall, D. F. Malan Street, Vanderbijlpark. (4) Sale. (5) Sigrid Göhr. (6) —. (7) Slomowitz Inc., P.O. Box 115, Vereeniging.

Roodepoort. (2) Maurice Stone. (3) Die Stoep Restaurant van Rant en Dal Winkelsentrum 18, Cecil Knightstraat, Rant en Dal. (4) Vervreemding. (5) Rudolph Benjamin Bench. (6) —. (7) Louw & Heyl, Posbus 360, Roodepoort, 1725.

Vereeniging. (2) Peter Michael Jakubczyk. (3) Liberty Telephone Company, 57 Joubert Street, Vereeniging. (4) Sale with effect from 1 November 1985. (5) Martin John Harding & Isaac Wagner (Trustees for Close Corporation to be formed). (6) —. (7) Multi Business Brokers, P.O. Box 5185, Johannesburg.

Benoni. (2) Stelios Demetriou Christofides. (3) Dry Cleaners and Laundry under the name Perfection Dry Cleaners and Laundry, situate at 36b Miles Sharp Street, Rynfield, Benoni. (4) Sale. (5) Amalia Balambanos. (6) —. (7) The Citizen and Die Vaderland Agent, c/o Bowens Attorneys, P.O. Box 6434, Johannesburg, 19 and 20th of December 1985.

Johannesburg. (2) Pandellis Tsouros. (3) New Booysens Fish & Chips and Take Away, Beaumont Street, Booysens, Johannesburg. (4) Sale of business. (5) Teeuns Senekal. (6) —. (7) J. Tsalavoutas, P.O. Box 9370, Johannesburg, 2000.

Johannesburg. (2) Jenny Nathanson. (3) Le Clinique, corner of Louis Botha Avenue and Corlett Drive, Bramley. (4) Sale. (5) Maurizio Franco Avanzo. (6) 1 Bosvier Street, Brackendowns, Alberton. (7) Carlo Torrani Estates.

Randburg. (2) Nicolaas van Dam & Hans Endres. (3) Curtains Galore, 8 Medium Centre, Rabie Street, Fontainebleau. (4) —. (5) Trevor Stanley Fillis. (6) —. (7) Carlo Torrani Estates.

Johannesburg. (2) Paul David Recich. (3) Collector's Cabinets, Shop 15, Corlett City, Louis Botha Avenue, Bramley. (4) —. (5) Gregory Harry Germanis. (6) —. (7) Carlo Torrani Estates.

Pretoria. (2) J. M. E. Maxwell and L. van Dyk. (3) Domäne, 3 Temwo Building, Rodricks Road, Lynnwood, Pretoria. (4) Sale of business. (5) Frascot (Pta) (Pty) Ltd. (6) —. (7) G. C. Germishuizen, Third Floor, Thibault House, Pretorius Street, Pretoria, 12 December 1985.

Marble Hall, distrik Groblersdal. (2) BILB Trading Co., (Pty) Ltd. (3) MH Discount Centre, Ivor Gouwgebou, hoek van Ficusstraat en Hoofweg, Marble Hall. (4) Verkoop. (5) Gerhardus Frans Tonkin en Frederica Zacharia Elizabeth Gouws. (6) —. (7) De Beer, Goosen & Kie., Posbus 330, Marble Hall, 0450, 10/12/85.

Johannesburg. (2) The estate late Campbell Kopel Koseff, all documents signed by the executrix Elayne Koseff. (3) Thisor Café, 84b Loveday Street, Johannesburg. (4) —. (5) Susan Harnden. (6) —. (7) Garnett Lemkus Business Brokers, Third Floor, Cornerpoint Building, corner of Claim and Pretoria Streets, Hillbrow.

Johannesburg. (2) Manuel Gomes Balanco and Bruce Gomes Balanco. (3) Lunch Inn Take Away, 72 Siemert Road, Doornfontein. (4) —. (5) Euripides Christodoulou. (6) —. (7) Garnett Lemkus Business Brokers, Third Floor, Cornerpoint Building, corner of Claim and Pretoria Streets, Hillbrow.

Germiston. (2) Costas Sergakis. (3) Grandma's Take Away, 89 North Reef Road, Elandsfontein. (4) Sale. (5) Mairmaid Foods (Pty) Ltd. (6) —. (7) A. Xenophontos, P.O. Box 19145, Fishershill.

Johannesburg. (2) Konstantinos Tshakanakis. (3) Lucky Food Centre, 87 Broadway Avenu, Bezvalley. (4) Sale. (5) John Nicolaou. (6) —. (7) A. Xenophontos, P.O. Box 19145, Fishershill, 1408.

Johannesburg. (2) Samuel Mondry. (3) American African Take Away, 71 End Street, New Doornfontein, Johannesburg, Take Away Foods. (4) Sale. (5) Yutil Nudelman. (6) —. (7) Ernest Beder, Friedland & Friedland, P.O. Box 9689, Johannesburg, 405 Marlborough House, 60 Eloff Street, Johannesburg.

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given that **Adam Jasko** and Lezlie Mrowiec trading under the name of **Family Take Away** and carrying on the business as such under General Dealer's Licence and Café Keeper Licence at 9E Webber Road, Germiston, hereby give notice that they intend alienating the said business to **Andrej Motyka and Krzysztof Sytnik** who shall trade under the style of **Family Take Away** 30 (thirty) days after the publication hereof.

M. Levine, Freedman, Lewis & Abrahams, Attorneys for the Parties, 201/5 United Building, 177 President Street, Germiston, P.O. Box 65, Germiston.

OORDRAG VAN SAKE-ONDERNEMING

Kennis word gegee uit hoofde van artikel 43 van Wet 24 van 1936 (soos gewysig) dat **Theunie Hefer** getroud buite gemeenskap van goedere met **Willem Jozef Hefer** en **Helena Susanna Roux** getroud binne gemeenskap van goedere met **Johannes Christiaan Roux** die sake-onderneming bekend as **Gi-Gi Boutique** geleë in die Stanfinsentrum, Kerkstraat, Standerton, verkoop en vervreem het aan **Elias Albertus van Rooyen** en **Johan van Rooyen** wat sake sal doen onder dieselfde naam en by dieselfde adres vir hul eie voordeel en rekening met ingang 2 Desember 1985.

Gedateer Standerton 29 November 1985.

I. Fisher Van den Berg & Nel, Prokureurs vir die Partye, Mutualgebou 1, Kerkstraat 19, Posbus 55, Standerton, 2430.

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of Section 34 (1) of the Insolvency Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of **Act 1 Restaurant (Pty) Ltd** and **André Rust Associates (Pty) Ltd** carrying on business under the name and style of **Act 1,** trading as **Franco's Trattoria** at 121b President Street, Johannesburg to alienate the business as a going concern after the expiry of 30 (thirty) days from the last advertisement in terms of the above Section, to **C. E. Webster** and **G. Webster.**

Cliffe Dekker & Todd, Attorneys for the Sellers, 108 Fox Street, Johannesburg, P.O. Box 3382, Johannesburg.

SALE OF BUSINESS

In terms of Section 34 (1) of the Insolvency Act 24 of 1936, **Lecker Restaurant (Randburg) (Pty) Ltd.,** conducting business under the name of **Lecker Restaurant (Randburg)** at Upper Level Crossroads Centre, Hendrik Verwoerd Drive, Randburg, hereby gives notice of its intention to dispose of the said business thirty (30) days after publication hereof to **J. Oosthuizen** who will carry on the said business under the name **Lady Anne** at the same address for her own benefit and count.

Klagbrun Inc., Corporate Place, 287 Struben Street, Pretoria.

SALE OF BUSINESS

Please take notice that **E. Reichlin,** has sold the business known as **Kardies Sea Point,** trading at Shop 11, Galleria Checkers Centre, Sea Point, Cape Town as a going concern, as at 10 December 1985, to **Kardicor (Pty) Ltd,** 2 Baanbreker Avenue, Helderkruin, Roodpoort, who will continue the business at the same address

SALE OF BUSINESS

In terms of Section 34 (1) of the Insolvency Act 24 of 1936, **Aller Aubrey Manson** and **Harald Joachim Prunzel** conducting business under the style of **Pound and Penny,** Kingswood Centre, 9 Northfield Road, Glenhazel hereby given notice of its sale and transfer thirty (30) days after publication hereof to **Adriano Renzi** who will carry on the said business for his own benefit and account.

Action Advisors, P.O. Box 35268, Northcliff 2115, 72 Fifth Avenue, Melville, Johannesburg.

SALE OF BUSINESSS

Notice is hereby given in terms of section 34 (1) of the Insolvency Act 24 of 1936, that it is the intention of **Lewis Carreira** conducting business under the style of **Hair Workshop,** situated at 95 Komatie Road, Emmarentia, Johannesburg to dispose of the said business together with all assets to **Megan Yaël Galvao** as from 31 December 1985, who will carry on the business under the same name and at the same address.

Lewis Carreira, 56 Bishop Street, Turffontein.

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of Section 34 (1) of Act 24 of 1936 that **Raynas (Pty) Ltd** conducting business under the style of **Video Corner,** at 65 Fourth Avenue, Melville, Johannesburg has disposed of the said business to **Evangelos Christie** with effect from 30 days after the last publication hereof, who will carry on the said business at the said address for his own benefit and account.

Bert Hofmann, Attorney for the Purchaser, Seventh Floor, Palace Buildings, 52 Pritchard Street, P.O. Box 8226, Johannesburg.

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of Section 34 (1) of Act 24 of 1936 that **Sidney Vincent Moore** conducting business under the style of **Shoe Hospital and Drycleaning Clinic,** at 66 Loveday Street, Johannesburg has disposed of the said business to **K. H. Kharwa** with effect from 30 days after the last publication hereof, who will carry on the said business at the said address for his own benefit and account.

Bert Hofmann, Attorney for the Seller, Seventh Floor, Palace Buildings, 52 Pritchard Street, P.O. Box 8226, Johannesburg.

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of Section 34 of Act 24 as amended that it is the intention of **Dietmar Krassnitzer** trading as **The Town Lobster (Pty) Ltd,** situate at 147 Jeppe Street, Johannesburg, to sell the said business, together with all the assets thereof thirty (30) days after the last publication of this Notice to **Stratis Garoualias** who will thereafter continue to trade under the same style at the same address for his own account.

Dated at Johannesburg on this the 4th day of December 1985.

Lazersons (Inc. Leon Hacker), 74 Harrow Road, corner of Raleigh Street, Yeoville.

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of Section 34 of Act 24 of 1936 (as amended) that **Johan Adam van Heerden** intends disposing of the business known as **Van Heerden Bus Service** which are conducted at Potchefstroom, Transvaal, and elsewhere as going concerns with effect 30 (thirty) days after the last publication of this advertisement to **Gert Cornelius Marthinus Grobler** who will thereafter conduct the business for his own account and benefit.

Venter Mosdell & Blom, Attorneys for the Parties, Trust Bank Centre, Gold Street, P.O. Box 381, Carletonville.

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of Section 34 of Act 24 of 1936 as amended that **Your Food Man C.C.** herein represented by **Jose da Costa** has sold the business known as **Culemborg Supermarket and Bakery,** situate at 54 Tulbagh Street, Culemborg Park, Randfontein, to Francisco Goncalves Morte, within 30 (thirty) days from date of the last publication of this Notice.

As and from the 1st day of December 1985, the said **Francisco Goncalves Morte,** will carry on the business at the same address for his sole benefit and account under the same name and style.

Dated at Johannesburg this 6th day of December 1985.

E. Salgado, Attorney for the Parties, 2041 Sanlamsentrum, Jeppe Street, Johannesburg, 2001.

KAAP • CAPE

Knysna. (2) Pieter Jacobus Prinsloo. (3) The Food Basket, 55a Main Street, Knysna. (4) Verkoop van besigheid. (5) Peter Errol Gaw. (6) —. (7) Couzyn Hertzog en Horak Ing., Posbus 125, Pretoria.

Port Elizabeth. (2) Ronald John Nel. (3) Hairwise Summerstrand, Seagate Shopping Centre, Eighth Avenue, Summerstrand, Port Elizabeth; Hairwise Despatch, Hancke Centre, 76 Botha Street, Despatch; Hairwise Central, 61 Parliament Street, Port Elizabeth; Hairwise Walmer (formerly Zefi), Ninth Avenue Shopping Centre, Walmer, Port Elizabeth. (4) Sale. (5) Hairwise CC., No. CK85/14173/23. (6) —. (7) Creese de Villiers, Attorneys for the Parties, Sixth Floor, Saambou Building, 520 Main Street, Port Elizabeth, 20 December 1985.

Gonubie, distrik Oos-Londen. (2) Magritha Johanna Smit. (3) Frank's Super Del, Hoofweg 23, Gonubie. (4) Verkoop. (5) Sarel Johannes Petrus du Plessis. (6) —. (7) Russell Esterhuizen Lindsay & Sephton, Prokureurs vir die Partye, Posbus 1092, Oos-Londen.

Paarl. (2) Anibal Rodrigues dos Ramos. (3) Huguenot Music Centre, 68 Jan van Riebeeck Drive, Huguenot. (4) Sale of business (30) thirty days. (5) Mogamat Zane Cupido. (6) 20 Uitkyk Street, Newton. (7) Sarembock, Lewis & Coetzee, 27 Church Street, P.O. Box 30, Wellington, 9 December 1985.

Wellington. (2) Jan Jordaan Properties (Pty) Ltd. (3) Eldorado Bottle Store, 42 Main Street, Wellington. (4) Sale of business (30) thirty days. (5) Weldorado Properties CC. (6) 54 Church Street, Wellington. (7) Sarembock, Lewis & Coetzee, 27 Church Street, P.O. Box 30, Wellington, 9 December 1985.

Port Elizabeth. (2) Manuel Correia Nunes. (3) Star Café, corner of Mill and Strand Streets, Port Elizabeth. (4) Sale. (5) Deniston Mitchley. (6) —. (7) Markmans, Attorneys for seller, P.O. Box 731, Port Elizabeth, 11/12/85.

Cape Town. (2) Nicolaas de Jongh. (3) Take Away, Carolines Kitchen (also known as Aesops Tables), Thomas Pattullo Building, Jan Smuts Avenue, Foreshore, Cape Town. (4) Sale. (5) Otilia Maria Harker and Victor Manuel de Freitas. (6) —. (7) Julius Buchinsky Organisation (Pty) Ltd, Third Floor, Shell House, Riebeeck Street, Cape Town.

Port Elizabeth. (2) Norman Eric Smith. (3) Precision and General Engineering Works, known as Paterson Farm Services, Paterson, Cape Province. (4) Sale. (5) Euripides Tzemis and Andries Johannes Smith. (6) —. (7) Kaplan, Loon, Solomons & Blumbers, First Floor, Mercator Chambers, 166 Main Street, Port Elizabeth.

Port Elizabeth. (2) Oswald Siegfried Mioschek. (3) Butcher and Take Away Food Merchant, Shop 2, 2 Brampton Avenue, Rowallan Park, Port Elizabeth. (4) Sale. (5) Myndert van Eyk. (6) —. (7) Rushmere Noach & Partners, 93 Main Street, Port Elizabeth, 6000.

VERVREEMDING VAN BESIGHEID

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die bepalings van Artikel 34 (1) van Wet 24 van 1936 aan alle belanghebbende partye en skuldeisers van **George Edmund Chaney** se voorgenome vervreemding van sy besigheid bekend as **De Grendel Supermarket** geleë te Winkel 4, De Grendellaan, Bothasig, aan **Gerry Thomatos en George Yiannakaris,** gedateer te Goodwood op die 5de dag van Desember 1985.

Bill Tolken, Bresler & Brynard, Voortrekkerweg 161, Goodwood.

NOTICE OF SALE OF BUSINESS

In terms of section 34 (1) of the Insolvency Act 24 of 1936, as amended, notice is hereby given that it is the intention of **Shoprite (Pty) Ltd,** to dispose of its business conducted under the style of **Shoprite Butcheries** at Abegglen Street, Strand to **Shoprite Meat Markets (Pty) Ltd,** which company will carry on the business as owner thereof from the same address under the same name for its own benefit and account with effect from 28 December 1985.

Jan S. de Villiers & Son, Attorneys for the Parties, 11th Floor, Santam Building, Burg Street, Cape Town.

NOTICE OF SALE OF BUSINESS

In terms of section 34 (1) of the Insolvency Act 24, of 1936, as amended, notice is hereby given that it is the intention of **Sams Foods (Pty) Ltd,** to dispose of its business conducted under the style of **Shoprite Butcheries** at Main Road, Grabouw, and corner of Main Road and Drama Street, Somerset West, to **Shoprite Meat Markets (Pty) Ltd,** which company will carry on the business as owner thereof from the same addresses under the same name for its own benefit and account with effect from 28 December 1985.

Jan S. de Villiers & Son, Attorneys for the Parties, 11th Floor, Santam Building, Burg Street, Cape Town.

NOTICE OF SALE OF BUSINESS

In terms of section 34 (1) of the Insolvency Act 24, of 1936, as amended, notice is hereby given that it is the intention of **Elgin Meat Markets (Pty) Ltd** to dispose of its butchery business conducted under the style of **Shoprite Butcheries** and its delicatessen business conducted under the style of **Shoprite Delicatessen** at the corner of De Kock and Stella Streets, Vryburg, Cape, to **Sams Foods (Pty) Ltd,** and **Shoprite (Pty) Ltd** respectively which respective companies shall carry on the businesses as owners thereof from the same address under the same names for its own benefit and account with effect from 30 November 1985.

Jan S. de Villiers & Son, Attorneys for Parties, 11th Floor, Santam Building, Burg Street, Cape Town.

NATAL

Vryheid. (2) Jan Andries Marais. (3) General Dealer at Erf 978, Vryheid. (4) Sale. (5) Justus Adolf Harding. (6) General Dealer in hardware, Vryheid Metal Merchants. (7) Uys & Partners, 129 Landdrost Street, P.O. Box 567, Vryheid.

Chatsworth, Durban. (2) Tholsie Naidoo. (3) Globe Mutton Market, Shop 5, Havenside Shopping Centre, Havenside, Chatsworth. (4) Sale of business, retrospective to 22 February 1985. (5) Somasagaran Moodley. (6) —. (7) Charles Pillai & Co., 201 Florence Nightingale Drive, Westcliff, Chatsworth, 4092.

Durban. (2) Devraj Seebran. (3) Pelican Motor Spares, Shop 5, 270 Pelican Drive, Bayview, Chatsworth. (4) Sale, 17 October 1985. (5) Gonaseelan Mudhray. (6) 217 Road 1009, Chatsworth. (7) Moola & Singh, P.O. Box 56441, Chatsworth, 4030.

Durban. (2) Minute Investments (Pty) Ltd. (3) Smokers Cabin, at Shop 3, Metal Industries House, Ordnance Road, Durban, Natal. (4) Sale. (5) Crtil Douglas Smith. (6) —. (7) Byron & Long, Attorneys for the Parties, 374 Smith Street, Durban.

Mount Edgecombe. (2) Arnaldo Sebastiao Nunes and Joao de Freitas Mendonca. (3) Edgecombe Spar and Mount, Edgecombe Cafe and Take Away, Lot H of Lot 22, 1543 Mount Edgecombe, Old Main Road. (4) Sale. (5) Jose Ricardo Silva Gomes. (6) —. (7) De Freitas & Co., 710 Denor House, 356 Smith Street, Durban.

Durban. (2) Marie Joseph Ginette Pownall. (3) Ginette Ebony Curl, Shop 1, Pick 'n Pay Hypermarket, 72 Uitsig Road, Durban North. (4) Sale. (5) Gordon Earle Chester. (6) Chester's Hair Centre. (7) Sylvia Oversby, 6 Newlyn Centre, 40 Newport Avenue, Glenashley, 4051, 6 December 1985.

Durban. (2) J. M. Francis. (3) Nuffield Health Centre. (4) Dissolution of partnership and sale of half share in the business of Nuffield Health Centre to Erstwhile partner. (5) Dennis Bernard Simmons. (6) —. (7) John Montgomery Francis, c/o Natalia Lange & Company, 205 Denor House, corner of Smith Street, Durban, 4001.

Durban. (2) Robert Arthur Vincent. (3) Windermere Hardware, Shop U20, Windermere Centre, Windmere Road, Durban. (4) Alienation. (5) Henry Gertenbach. (6) —. (7) Daily News, Durban, 5 December 1985.

Pinetown. (2) Catharina Jacoba Steinemann. (3) Pinetown Art Gallery & Frames, 41 Old Main Road, Pinetown. (4) Sale. (5) Leslie Herbert Sinclair. (6) —. (7) Halse, Havemann, Lloyd, & Ferreira, 47 Kings Road, P.O. Box 343, Pinetown, 3600.

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of Section 34 (1) of the Insolvency Act 24 of 1936, as amended, that **Robert George Tarr** carrying on business as **Little People** at Shop 1, Change Lane, Pietermaritzburg, has sold the said business to **Graeme John Henderson** to whom all assets and goodwill in and to the said business will be transferred after 30 (thirty) days.

Kindly take notice further that the said **Graeme John Henderson** will thereafter carry on the business at the same address and under the same style for his own account and benefit.

Venn Nemeth & Hart, Seventh Floor, United Building, 194 Longmarket Street, Pietermaritzburg.

NOTICE OF SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of Section 34 of Act 24 of 1936 (as amended) that **Personality Gowns (Pty) Ltd** intends selling and transferring the business known as **Sassy's** conducted by it at Lot 101 San Lameer Township, to **Christien Dempers,** who will carry on the business at the same address for her sole benefit and account and under the same style with retrospective effect from 22 November 1985.

Crickmay & Robertson, Attorneys for the Parties, United Building, Marine Drive, Margate.

NOTICE OF ALIENATION

Notice is hereby given in terms of Section 34 (1) of Act 24 of 1936 as amended that it is the intention of **Martin Raymond Sandberg** carrying on business as **Bits and Pieces** at 1 Camp Road, Winkelspruit to dispose of the said business with all the assets thereof as and from the 4 November 1985 to **Raymond Johan Steytler,** who will thereafter carry on the said business at the same address for his own account and benefit.

Livingston Doull & Winterton, Attorneys to the Parties, Allied Building, 25 Commercial Road, Amanzimtoti, 4125.

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of Section 34 (1) of the Insolvency Act 24 of 1938, that I, **Mervyn Gary Thurston,** carrying on business in partnership under th style of **R & M Auto Electrical,** together with **R. D. Mostert** and **B. G. Tarbotten** at 47 Sage Road, Jacobs, intend to dispose of my interest in the said business after a period of thirty (30) days from the last publication of this Notice. The remaining partners will thereafter carry on business for their own account.

ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE

Bloemfontein. (2) Louisa Kruger. (3) A. K. Supermark, Nantesstraat, Bayswater, Bloemfontein. (4) Verkoop 30 dae vanaf publikasie. (5) Gabriel Casiano dos Santos. (6) —. (7) A. S. G. Bezuidenhout, Andre Bezuidenhout & Vennote, Standard Generalgebou, St Andrewstraat 72, Bloemfontein.

Welkom. (2) Caress Jewellers SA (Pty) Ltd. (3) Caress Jewellers, Cuthbert Building, Stateway, Welkom. (4) Sale. (5) Dieter Heiriss. (6) D. H. Jewellers, Cuthbert Building, Stateway, Welkom. (7) Grunow Grunow & Maree, P.O. Box 123, Virginia, 9430.

Bethlehem. (2) Christopher Adolf Laesecke. (3) Exclutique Louwstraat 28b, Bethlehem. (4) Verkoop. (5) Yolande Curko. (6) Louwstraat 28b, Bethlehem. (7) Meyerowitz & Moore Ing., Posbus 255, Bethlehem.

VERKOOP VAN BESIGHEID

Kennis geskied hiermee dat ingevolge die bepaling van Artikel 34 (1) van die Insolvensiewet 24 van 1936, aan belanghebbende partye en skuldeisers van voorgenome vervreemding van besighied en/of klandisie, goedere of eiendom wat 'n deel vorm van die besigheid na 'n tydperk van 30 (dertig) dae vanaf die laaste publikasie van betrokke advertensie, en van aksies, omstandighede of voorwaardes wat op besighede of partye of skuldenaars, soos daarin genoem, betrekking het, Naamlik: 'n Sekere besigheid bekend as **Galaxy Café and Supermarket,** te erf 1819 **Allanridge,** verkoop deur **Harris Aletras** aan **A. C. de Witt** wat verder handel gaan dryf onder die handelsnaam **Galaxy Café and Supermarket,** en by dieselfde adres.

Geteken te Bothaville op hierdie 4de dag van Desember 1985.

Bock & Van Es, Prokureur vir die verkoper, Posbus 11, Presidentstraat 44, Bothaville, 9660.

VERKOOP VAN BESIGHEID

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die bepalings van Artikel 24 van 1936 (soos gewysig) dat **Norman Bibbey** voornemens is om sy besigheid bekend as **Frankfort Meldepot** wat gedryf word te Brandstraat 71, Frankfort, as 'n lopende saak te verkoop na afloop van 30 (dertig) dae na die laaste publikasie van hierdie advertensie aan **Nicolaas Johannes Janse van Rensburg** wat daarna die saak by dieselfde adres en onder dieselfde naam vir sy eie rekening sal dryf.

Van der Merwe Claasen & Louw, Prokureurs vir Partye, Strydomstraat 11, Posbus 7, Frankfort, 9830.

MAATSKAPPYKENNISGEWINGS • COMPANY NOTICES

TRANSVAAL

SUNTREE (PROPRIETARY) LIMITED

NOTICE OF SPECIAL RESOLUTION TO WIND UP VOLUNTARILY

[Pursuant to Section 356 (2) (b) of the Companies Act 1973]

Notice is hereby given that at a general meeting of the members of the Company held on 22 October 1985, it was resolved that:

1. The Company be wound up voluntarily by its members.

2. Arnold Dagut be appointed the Liquidator of the Company and that, subject to the consent of the Master of the Supreme Court, the said Liquidator be exempted from furnishing security for the performance of his duties.

3. The remuneration of the Liquidator be determined by agreement between him and the Director of the Company.

RANDWATERRAAD

SLUITING VAN EFFEKTEREGISTERS

Kennis geskied hiermee dat die nominale registers en oordragregisters van die ondervermelde geregistreerde effekte vanaf 2 to 31 Januarie 1986 beide dae inbegrepe, gesluit sal wees, en dat die rente op 1 Februarie 1986 betaalbaar, aan effektehouers wat op die sluitingsdatum van die registers geregistreer is, betaal sal word:

8%—1996.
7½%—1996.
8¼%—1998 Lening 45.
8¼%—1998 Lening 46.
12,8%—1998.
8¼%—1999.
14,5%—2002.

A. J. de Witt, Sekretaris, Fraserstraat 3, Posbus 1127, Johannesburg. (Kennisgewing 2103.)

RAND WATER BOARD

CLOSING OF STOCK REGISTERS

Notice is hereby given that the nominal registers and the transfer registers of the under-mentioned registered stock will be closed from 2nd to 31st January 1986 both days inclusive, and that the interest payable on 1st February 1986 will be paid to the stockholders registered at the date of closing of the registers:

8%—1996.
7½%—1996.
8¼%—1998 Loan 45.
8¼%—1998 Loan 46.
12,8%—1998.
8¼%—1999.
14,5%—2002.

A. J. de Witt, Secretary, 3 Fraser Street, P.O. Box 1127, Johannesburg. (Notice 2103.)

LAND- EN LANDBANK VAN SUID-AFRIKA

SLUITING VAN OORDRAGBOEKE

Hiermee word bekend gemaak dat die oordragboeke van die volgende Landbankobligasies vir die ondergemelde tydperk (beide dae ingesluit) gesluit sal wees en dat die rente betaalbaar op 31 Januarie 1986 aan die obligasiehouers wat op datum van sluiting van die oordragboeke geregistreer is, betaal sal word:

8,75% LANDBANKOBLIGASIES—1997—LENING 34/72 (TYDPERK 01-01-1986–31-01-1986).
8,25% LANDBANKOBLIGASIES—1997—LENING 35/72 (TYDPERK 01-01-1986–31-01-1986).

LAND AND AGRICULTURAL BANK OF SOUTH AFRICA

CLOSING OF TRANSFER BOOKS

Notice is hereby given that the transfer books of the undermentioned Land Bank Debentures will be closed as follows (both days inclusive) and that the interest due on 31 January 1986 will be paid to the debenture holders registered at the date of closing of the transfer books:

8,75% LAND BANK DEBENTURES—1997—LOAN 34/72 (PERIOD 01-01-1986–31-01-1986).
8,25% LAND BANK DEBENTURES—1997—LOAN 35/72 (PERIOD 01-01-1986–31-01-1986).

RAND MINES GROUP

NOTICE OF CLOSING OF REGISTERS OF MEMBERS

In connection with the declaration of dividends by the undermentioned companies, the Registers of Members of each company will be closed from 28 December 1985 to 5 January 1986, inclusive:

Blyvooruitzicht Gold Mining Company Limited.

Durban Roodepoort Deep, Limited.

By Order of the Boards.—V. M. Murton, Secretaries, for Rand Mines (Mining & Services) Limited, 15th Floor, The Corner House, 63 Fox Street, Johannesburg, 2001, 9 December 1985.

GOLD FIELDS OF SOUTH AFRICA LIMITED

Registration No. 05/04181/06

NOTICE OF CLOSING OF REGISTER OF MEMBERS

In connection with the declaration of preference dividend No. 3 the Registrer of Members will be closed from 25 December 1985 to 3 January 1986, inclusive.

By Order of the Board.—D. C. Dykes, Secretary, 75 Fox Street, Johannesburg, 2001, 20 December 1985.

GOLD FIELDS GROUP COMPANIES

NOTICE OF CLOSING OF REGISTERS OF MEMBERS

In connection with the declaration of dividends/capital repayment by the undermentioned companies, the Registers of Members will in each case be closed from 27 December 1985 to 3 January 1986, inclusive.

Name of Company:

Deelkraal Gold Mining Company Limited (Registration No. 74/00160/06).

Doornfontein Gold Mining Company Limited (Registration No. 05/24709/06).

Driefontein Consolidated Limited (Registration No. 68/04880/06).

Kloof Gold Mining Company Limited (Registration No. 64/04462/06).

Libanon Gold Mining Company Limited (Registration No. 05/08381/06).

Venterspost Gold Mining Company Limited (Registration No. 05/05632/06).

Vlakfontein Gold Mining Company Limited* (Registration No. 05/06155/06).

* Capital repayment.

By Order of the Boards.—J. N. Chemaly, for Gold Fields of South Africa Limited, Secretaries, 75 Fox Street, Johannesburg, 2001, 10 December 1985.

C.V. BELEGGINGS (PROPRIETARY) LIMITED

Members' voluntary winding up

Notice is hereby given in terms of Section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973, as amended, that at an extraordinary meeting of shareholders of the above company, held on 4 December 1985 the following special resolutions were passed:

1. That the company be wound up voluntarily.

2. That this is a voluntary winding up by members.

3. That Pieter Johannes Strydom, Chartered Accountant of S.A., P.O. Box 738, Pretoria, be appointed liquidator.

4. That the liquidator be exempted from furnishing secuirty for the proper performance of his duties as liquidator.

5. That upon final dissolution of the company the liquidator be and is hereby authorised and directed to destroy the books and records of the company in terms of Section 422 (1) (b) of the Companies Act, 1973, as amended.

RISSOCK COURT (PROPRIETARY) LIMITED

No. 64/07509/07

Notice is hereby given that in terms of Section 349 of the Companies Act 1973, as amended, the members resolved by special resolution dated 7 November 1985 that the company be wound up voluntarily by its members and that J. B. Harris of P.O. Box 32, Krugersdorp be appointed liquidator and that he be exempt from having to furnish security for his appointment.

J. B. Harris, P.O. Box 32, Krugersdorp, 1740.

RICHARDS BAY COAL TERMINAL COMPANY LIMITED

Closing of Registers—12,95 Per Cent Unsecured Debentures

Notice is hereby given that the debenture transfer register and the register of debenture holders will be closed from 25th December 1985 to the 31ste December 1985, both days inclusive, for the purpose of paying debenture interest for the half year ending 31st December 1985.

By Order of the Board.—C. D. Kneale, Secretary, Bank of Lisbon Building, Sauer Street, Johannesburg.

BERZACK BROTHERS (HOLDINGS) LIMITED

REG. No. 51/00020/06

(Incorporated in the Republic of South Africa)

DECLARATION OF DIVIDEND

Notice is hereby given that Ordinary Dividend Number 69 of 20 cents per share has been declared payable to holders registered in the books of the company at the close of business on 20 December 1985.

For this purpose, the Ordinary Share Register of the company will be closed from 21 December 1985 to 29 December 1985 both days inclusive.

Dividend warrants will be posted to shareholders on or about 29 January 1985.

Non-Resident Shareholers' Tax will be deducted from the dividends of Shareholders whose registered addresses are outside the Republic of South Africa.

By Order of the Board.—M. Berzack and B. Illman, Directors.

PREMIER GROUP HOLDINGS LIMITED

REG. No. 01/04313/06

(Incorporated in the Republic of South Africa)

DECLARATION OF DIVIDEND

Notice is hereby given that 5,5% Cumulative Preference Dividend Number 33 of 5,5 cents per share has been declared payable to holders registered in the books of the company at the close of business on 20 December 1985.

For this purpose, the Preference Share Register of the company will be closed from 21 December 1985 to 29 December 1985 both days inclusive.

Dividend warrants will be posted to shareholders on or about 31 January 1986.

Non-Resident Shareholers' Tax will be deducted from the dividends of Shareholders whose registered addresses are outside the Republic of South Africa.

By Order of the Board.—J. A. Elgie, Group Company Secretary.

BERZACK-ILLMAN INVESTMENT CORPORATION LIMITED

REG. No. 69/01167/06

(Incorporated in the Republic of South Africa)

DECLARATION OF DIVIDEND

Notice is hereby given that Ordinary Dividend Number 31 of 4,6 cents per share has been declared payable to holders registered in the books of the company at the close of business on 20 December 1985.

For this purpose, the Ordinary Share Register of the company will be closed from 21 December 1985 to 29 December 1985 both days inclusive.

Dividend warrants will be posted to shareholders on or about 29 January 1986.

Non-Resident Shareholers' Tax will be deducted from the dividends of Shareholders whose registered addresses are outside the Republic of South Africa.

By Order of the Board.—M. Berzack and B. Illman, Directors.

LORAINE GOLD MINES LIMITED

Reg. No. 05/39138/06

ANNUAL GENERAL MEETING

Notice is hereby given that the transfer books and registers of members will be closed from 9 to 15 January 1986, both days inclusive.

By Order of the Board.—K. G. Williams, for Anglovaal Limited, Secretaries, 12 December 1985.

ENGELHARD INDUSTRIES (SOUTH AFRICA) (PROPRIETARY) LIMITED

REGISTRATION No. 73/03179/07

IN MEMBERS' VOLUNTARY LIQUIDATION

AT A MEETING OF SHAREHOLDERS HELD AT JOHANNESBURG ON 16 SEPTEMBER 1985 THE FOLLOWING SPECIAL RESOLUTION WAS PASSED

That the company be liquidated by process of a members' voluntary winding-up in terms of Section 350 of the Companies Act No. 61 of 1973, and that C. J. Phillips be and is hereby nominated Liquidator with all such powers and authorities as are allowed by law and, without prejudice to the generality of the foregoing, particularly with the following special powers, namely:

(a) To take upon himself and assume all of those powers conferred upon a Liquidator by Section 386 of the Companies Act, No. 61 of 1973;

(b) to sign any and all documents for and on behalf of the company, including such documents as may be necessary for the passing of transfer of the company's assets;

(c) to do all such other acts, matters and things as may be necessary for the proper carrying out of any of the above powers or for completing the business of the company and the beneficial winding-up thereof with power to delegate his authority from time to time to some other person or persons;

(d) to dispense with the lodging of any security by the Liquidator to the Master of the Supreme Court for the due performance of his duties in terms of the provisions of Section 375 (1) of the Companies Act, No. 61 of 1973;

(e) to determine that the remuneration of the Liquidator shall be R2 500,00;

(f) to destroy the books, papers and records of the company six months after the issue by the Master of the Supreme Court of the certificate in terms of Section 419 (1) of the Companies Act, 1973.

C. J. Phillips, Liquidator, 17th Floor, Cape Towers, Maclaren Street, Johannesburg, 2001.

KAAP • CAPE

CLEGHORN & HARRIS LIMITED

(Incorporated in the Republic of South Africa)

DECLARATION OF DIVIDEND

Notice is hereby given that a dividend at the rate of 3% (six cents per share) will be paid on the Preference Shares of the abovenamed Company on 31 December 1985.

The Preference Share Transfer Register of the Company will be closed from 23 to 31 December 1985, both days inclusive.

In terms of the Income Tax Act 1962 (as amended) Non-resident Shareholders Tax of 15% will be deducted from dividends payable to Non-resident Shareholders.

By Order of the Board.—J. A. Simpson, Secretary, Rondebosch.

PETLOW ESTATES (PTY) LIMITED

Members' Voluntary Winding-up

Notice is hereby given, in terms of Section 356 (2) (b) of the Companies' Act of 1973, as amended, as follows:

"Resolved, that in terms of the said act, persuant to the Special Resolution now made by Members present at this meeting, this 21st day of November 1985 winding-up this company in the mode of a Members' Voluntary Winding-up, in terms of Section 349, Montagu Philip Plant of the firm Plantagent, Suite 304, 4 Wale Street, P.O. Box 86, Cape Town, 8000, be and is hereby appointed as Liquidator, in terms of Section 350 (a), and further that his fee of office shall be fixed at R1 950,00 and further, that he need not provide security for the performance of his duties, in terms of Section 375 (1), and further, that upon the dissolution of this company, by the Master of the Supreme Court, Cape Town, in terms of Section 422 (1) (b), the books and papers of this company, together with those of the Liquidator, pertaining to this company, shall be disposed of".

Plantagent, Suite 304, 4 Wale Street, P.O. Box 86, Cape Town, 8000.

UPTON VILLA PROPERTIES (PTY) LIMITED

Members' Voluntary Winding-up

Notice is hereby given, in terms of Section 356 (2) (b) of the Companies' Act of 1973, as amended, as follows:

"Resolved, that in terms of the said act, persuant to the Special Resolution now made by Members present at this meeting, this 11st day of November 1985 winding-up this company in the mode of a Members' Voluntary Winding-up, in terms of Section 349, Montagu Philip Plant of the firm Plantagent, Suite 304, 4 Wale Street, P.O. Box 86, Cape Town, 8000, be and is hereby appointed as Liquidator, in terms of Section 350 (a), and further that his fee of office shall be fixed at R800,00 and further, that he need not provide security for the performance of his duties, in terms of Section 375 (1), and further, that upon the dissolution of this company, by the Master of the Supreme Court, Cape Town, in terms of Section 422 (1) (b), the books and papers of this company, together with those of the Liquidator, pertaining to this company, shall be disposed of".

Plantagent, Suite 304, 4 Wale Street, P.O. Box 86, Cape Town, 8000.

SALES BOOSTERS (PROPRIETARY) LIMITED

No. 69/5537

Voluntary winding-up

Notice is hereby given that the following special resolution was passed pursuant to sections 349 and 350 (1) (a) of the Companies Act, 1973, as amended, at a general meeting of shareholders held for that purpose on 2nd December 1985.

That the Company be and hereby is wound-up voluntarily and that it be and hereby is placed under liquidation, subject to the following provisions and conditions:

(a) That such winding-up be a members' voluntary winding-up in accordance with the provisions of section 349 of the Companies Act, 1973.

(b) That Harold Cohen be nominated in terms of section 350 (1) (a) of the Companies Act, 1973, as liquidator for the aforegoing purposes and that subject to the subsequent confirmatory appointment by the Master of the Supreme Court under section 369 (1) of the said Act, such liquidator be vested with all the powers and authority conferred and allowed by the said Act.

(c) That the liquidator of the Company be not required to furnish security in terms of section 375 (1) of the Companies Act, 1973, for the due performance of his duties.

(d) That in terms of section 422 (1) of the Companies Act, 1973, the liquidator of the Company be authorised, when the Company has been wound-up and dissolved, to dispose of the books and papers of the Company, be destroying them or procuring their destruction.

May Fortes Tworetzky Cohen & Company, 401 Heerengracht Centre, Foreshore, Cape Town, 8001.

NATAL

NEWCASTLE BAKERY (PROPRIETARY) LIMITED

No. 62/3377

NOTICE OF SPECIAL RESOLUTION OF WINDING UP VOLUNTARILY

Notice is hereby given in terms of Section 356 (2) of the Companies Act, 1973, as amended, that a special resolution was passed by the shareholders of the company at a general meeting held on 27th November 1985 winding up the company voluntarily in terms of section 249 of the Companies Act, 1973, as amended, and that Stanley Alexander McDowall was nominated as Liquidator subject to the approval of the Master of the Supreme Court.

Deloitte Haskins & Sells, P.O. Box 56, Newcastle, 2940.

ROMIAN (PTY) LTD

Notice is hereby given that an Extraordinary General Meeting of Shareholders held on 8th November 1985 in Durban passed a Special Resolution:

"That the Company be wound up voluntarily as a members' winding up."

It was also resolved that Brian Rulten be appointed Liquidator and that he be exempted from furnishing security for the due performance of his duty.

B. Rulten, c/o Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban, 4000.

RECYCLED TRUCK SPARES (PTY) LTD

(No. 76/04371/07)

Voluntary winding up

Notice is hereby given of the following special resolution passed at a special meeting of shareholders held in Durban on 18 October 1985.

1. That the Company be wound up voluntarily as a members' voluntary winding-up.

2. (a) That Duncan John McLean be nominated as Liquidator of the Company.

(b) That the said Duncan John McLean in his capacity as Liquidator is not required to furnish security to the Master of the Supreme Court for the due performance of his duties as Liquidator.

(c) That Liquidators remuneration be payable to Duncan John McLean at the rate charged by a Chartered Accountant in public practice.

(d) That the Liquidator be authorised to dispose of the Company's books and records immediately after liquidation of the Company.

Duncan John McLean, First Floor, Halvert House, Greenacres Passage, Smith Street, Durban, 4001.

BAYNESFIELD CHEESERY (PROPRIETARY) LIMITED

Notice is hereby given that the following resolutions were passed pursuant to Section 349 (b) of the Companies Act, 1973, as amended, at a General Meeting of Shareholders of the company held for that purpose at 47 Oppenheimer Street, Pinetown on 28th November 1985:

1. That the company be liquidated by process of a members' voluntary winding up in terms of Section 350 of the Companies Act, 1973, as amended, and that Gert Thomas Graham be and he is hereby nominated Liquidator of the company.

2. That the Liquidator's remuneration be agreed between the Directors and the Liquidator provided it shall not exceed the tariff laid down in the Companies Act, 1973, as amended.

3. That in terms of Section 375 (1) of the Companies Act, 1973, as amended, it shall not be necessary for the Liquidator to furnish security for the due performance of his duties.

4. That upon the final dissolution of the company the Liquidator be and he is hereby authorised and directed to destroy the books and records of the company or to procure their destruction in terms of Section 422 (1) (b) of the Companies Act, 1973, as amended.

R. B. S. Tucker.

TAFENI CHEESE FACTORY (PROPRIETARY) LIMITED

Notice is hereby given that the following resolutions were passed pursuant to Section 349 (b) of the Companies Act, 1973, as amended, at a General Meeting of Shareholders of the company held for that purpose at 47 Oppenheimer Street, Pinetown on 28th November 1985:

1. That the company be liquidated by process of a members' voluntary winding up in terms of Section 350 of the Companies Act, 1973, as amended, and that Gert Thomas Graham be and he is hereby nominated Liquidator of the company.

2. That the Liquidator's remuneration be agreed between the Directors and the Liquidator provided it shall not exceed the tariff laid down in the Companies Act, 1973, as amended.

3. That in terms of Section 375 (1) of the Companies Act, 1973, as amended, it shall not be necessary for the Liquidator to furnish security for the due performance of his duties.

4. That upon the final dissolution of the company the Liquidator be and he is hereby authorised and directed to destroy the books and records of the company or to procure their destruction in terms of Section 422 (1) (b) of the Companies Act, 1973, as amended.

R. B. S. Tucker.

LIKWIDATEURS EN ANDER AANGESTELDES SE KENNISGEWINGS
LIQUIDATORS' AND OTHER APPOINTEES' NOTICES

Kennisgewings deur likwidateurs en ander aangesteldes soos eksekuteurs, geregtelike bestuurders, trustees, kurators of voogde, van aanstellings, vergaderings, rekeninge, eise, verlof, vrystellings, ens.

Notices by liquidators and other appointees such as executors, judicial managers, trustees, curators or tutors, of appointments, meetings, accounts, claims, leave of absence, releases, etc.

TRANSVAAL

MELINDA INVESTMENTS (PROPRIETARY) LIMITED

VOLUNTARY WINDING UP

Notice is hereby given that on 6th December 1985 the following resolutions were passed as Special Resolutions:

That the Company be wound up voluntarily as a members' voluntary winding up in terms of Sections 349 (b) and 350 of the Companies Act, 1973, as amended.

That **Petrus Christiaan Biermann,** be and is hereby appointed Liquidator of the Company for the purpose of the winding up and that his remuneration be fixed at the sum of R1 500-00 (One Thousand, Five Hundred Rand) and that he be exempted from furnishing security in terms of Section 375 (1) of the Companies Act, 1973, as amended.

C.V. BELEGGINGS (PROPRIETARY) LIMITED

MEMBERS' VOLUNTARY WINDING UP

Notice is hereby given that at a special meeting of the members of the company held on 4 December 1985, it was resolved that the company be wound up by a members' voluntary winding up and that **Pieter Johannes Strydom** be and is hereby appointed liquidator of the company without the obligation to furnish security for the due performance of his duties.

ESSENBEAT (EDMS.) BEPERK

IN LIKWIDASIE

Kennis word hiermee gegee in terme van Artikel 356 (2) (b) van die Maatskappywet, No. 61 van 1973, soos gewysig dat op 'n spesiale vergadering gehou op 10 Mei 1985 besluit is om die Maatskappy vrywillig te Likwideer, en dat **Hermanus Jacobus Wilsenach,** Sanlamsentrum 1115, Posbus 585, Pretoria, aangestel is as Likwidateur en dat hy nie sekuriteit hoef te stel aan die Meester van die Hooggeregshof Pretoria nie.

KAAP • CAPE

TORANDO BELEGGINGS (EIENDOMS) BEPERK

VRYWILLIGE LIKWIDASIE

Kennis word hiermee gegee ingevolge die bepalings van Artikel 356 (2) van die Maatskappywet van 1973, dat ingevolge 'n Besluit van Aandeelhouers in die Maatskappy Torando Beleggings (Eiendoms) Beperk gedateer 8 November 1985—

(1) die Maatskappy vrywillig gelikwideer word deur sy lede; en

(2) dat **Johannes Matthias Strauss Louw,** aangestel word as Likwidateur;

en welke Besluit geregistreer is by die Registrateur van Maatskappye.

ST. BLAIZE INVESTMENTS (PROPRIETARY) LIMITED

(IN VOLUNTARY LIQUIDATION)

By special resolution passed on 2nd September 1985 and registered on 25th November 1985, it was resolved that—

(1) the Company be wound up voluntarily by its members;

(2) **G. L. Swanepoel** of Arthur E. Abrahams and Gross, 54 Shortmarket Street, Cape Town, be appointed Liquidator.

NATAL

GAYCHRIS (PROPRIETARY) LIMITED

(IN VOLUNTARY LIQUIDATION)

No. N627/85

In terms of Section 375 (5) (b) of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that **Trevor Rupert Howard,** Chartered Accountant (S.A.), has been given appointment by the Master of the Supreme Court, on 22 November 1985 as liquidator of Gaychris (Proprietary) Limited for the purpose of a members' voluntary winding up.

ATHOLL HEIGHTS TRADING (PTY) LIMITED

(IN VOLUNTARY LIQUIDATION)

No. N623/85

In terms of Section 375 (5) (b) of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that **Trevor Rupert Howard,** Chartered Accountant (S.A.), has been given appointment by the Master of the Supreme Court, on 28 November 1985 as liquidator of Atholl Heights Trading (Proprietary) Limited for the purpose of a members' voluntary winding up.

ORDERS VAN DIE HOF • ORDERS OF THE COURT

Transvaalse Provinsiale Afdeling, Pretoria
Transvaal Provincial Division, Pretoria

Saak 16361/85

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvaalse Provinsiale Afdeling)

Pretoria, die 22ste dag van Oktober 1985 voor Sy Edele Regter Preiss

In die *ex parte* aansoek van **Hendrik Johannes van Staden,** 1ste Applikant, en **Anna Johanna Magdalena van Staden,** gebore Van Schalkwyk, 2de Applikant

Na aanhoor van die advokaat namens die applikante en na deurlees van die Kennisgewing van Mosie:

Word Gelas:

1. Dat die Registrateur van Aktes te Pretoria hierby gemagtig word om die Nahuweliksevoorwaardekontrak wat aangegaan is tussen 1ste en 2de applikante op 10 September 1985 en waarvan Aanhangsel "C" tot 1ste applikant se stawende Eedsverklaring 'n afskrif is, te registreer.

2. Dat voormelde registrasie van gemelde kontrak nie die regte van krediteure wat ontstaan het voor datum van registrasie sal affekteer nie.

3. Dat hierdie bevel gepubliseer word eenmaal in elk van die *Staatskoerant* en die *Beeld* nuusblad.

Deur die Hof.—Hofgriffier.

Case 18733/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)

Pretoria, the 3rd day of December 1985 before the Honourable Mr Justice Eloff (Deputy Judge President)

In the matter between **Henderson & Schmitt,** Applicant, and **Anglo Shopfitters (Pty) Ltd,** with registered offices at Second Office Level, Sunnypark Centre, Esselen Street, Sunnyside, Pretoria, Respondent

Having heard Counsel for the applicant and having read the documents filed:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned respondent company be and is hereby placed under provisional winding-up order;

ORDERS VAN DIE HOF (vervolg) • ORDERS OF THE COURT (continued)

2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court at 10h00 on the 14th January 1986 why the respondent company should not be placed under final winding-up order;

3. That service of this rule *nisi* be effected upon the respondent company at its registered office and by publication forthwith once in each of the *Government Gazette* and *Pretoria News* newspaper.

By the Court.—Court Registrar.

Saak 19434/85

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvaalse Provinsiale Afdeling)

Pretoria, die 26ste dag van November 1985 voor Sy Edele Regter De Villiers

In die saak tussen **M. Fisher Konstruksie (Edms.) Bpk.,** geregistreerde kantoor te Frank Townsendstraat 29, Witrivier, Transvaal, Applikant

Na aanhoor van die advokaat namens die applikant en na deurlees van die stukke geliasseer:

Word Gelas:

1. Dat die bogemelde applikant maatskappy hierby in voorlopige likwidasie geplaas word;

2. Dat 'n bevel *nisi* hierby uitgereik word wat alle belanghebbende persone oproep om redes, indien enige, voor hierdie hof aan te voer om 10h00 op die 21ste dag van Januarie 1986, waarom die applikant maatskappy nie onder finale likwidasie geplaas sal word nie;

3. Dat betekening van hierdie bevel *nisi* geskied aan alle bekende skuldeisers van die applikant maatskappy per aangetekende pos en onverwyld gepubliseer word een maal in elk van die *Staatskoerant* en die *Lowveld Leader* nuusblad.

4. Geen koste vir aanhangsel MF4 nie.

Deur die Hof.—Hofgriffier.

Saak 17523/85

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvaalse Provinsiale Afdeling)

Pretoria, die 3de dag van Desember 1985 voor Sy Edele Regter Eloff (Adjunk Regter-President)

In die *ex parte* aansoek van **Jacobus Johannes Albertus Pelser,** Eerste Applikant, en **Helena Claudina Pelser,** gebore Botha, Tweede Applikant

Na aanhoor van die advokaat namens die applikant en na deurlees van die stukke geliasseer:

Word Gelas:

1. Dat 'n bevel *nisi* in die volgende terme uitgereik word, met keerdatum die 14de Januarie 1986, waardeur alle belanghebbendes aangesê word om redes aan te toon waarom:

1.1 die hieronder vermelde voorwaardes van Titel, naamlik:

"B" Onderhewig aan die volgende voorwaardes;

(a) The Holding is held as an Agricultural Holding and it may be used only for the purpose contemplated by the definition of that terms contained in the Agricultural Holdings (Transvaal) Registration Act, 1919. That definition reads as follows:

"Agricultural Holding shall mean a portion of land not less than 8 565 Square Metres used solely or mainly for the purpose of agriculture or horticulture or for breeding or keeping domestic animals, poultry or bees."

(b) Not more than one residence with the necessary outbuildings shall be built on this holding except with the written approval of the Townships Board first had and obtained. The dwellings and necessary outbuildings to be erected on holdings 1 to 63 (inclusive) shall be of a value of not less than R900,00 (nine hundred rand) and the dwellings and necessary outbuildings on all other holdings shall be of value of not less than R500,00. Outbuildings shall be built simultaneously with the dwelling house which shall be a completed house and not one partly built and intended for completion at a later date. No dwelling house shall be erected on any holding unless constructed by burnt brick or stone or concrete or other suitable material. No building shall be erected within a distance of 15,24 metres from the boundary line of the Pretoria Main Road except under exceptional circumstances and then only with the approval of the Local Authority.

(c) No store or place of business whatsoever may be opened or conducted on a holding without the written approval of the Townships Board and such permission may only be given in respect of Holdings 172 and 82;

wat verskyn in die Titelakte van die eiendom bekend as Hoewe 74 geleë in Fairlead Landbouhoewes, Registrasie Afdeling I.R. Transvaal;

Groot 2,8192 Hektaar;

Geregistreer in die naam van die applikant in die kantoor van die Registrateur van Aktes onder Titelakte T44107/84 gedateer 20 September 1985, nie van gesegde Titekakte T44107/84 geskrap sal word nie;

2. Dat betekening van hierdie bevel *nisi* geskied;

2.1 Deur middel van een publikasie daarvan in die *Staatskoerant* en een publikasie in elk van die *Beeld* en *Citizen* koerante;

2.2 Deur die versending van 'n afskrif van die bevel *nisi* per geregistreerde pos aan die Stadsklerk van Benoni, met die versoek dat sodanige bevel *nisi* in 'n prominente plek in die kantore van die Stadsraad van Benoni vertoon word;

2.3 Deur vertoning van 'n afskrif van die bevel *nisi* in 'n prominente ligging op die applikant se voormelde eiendom;

2.4 Deur dit per registreerde pos te versend aan:

2.4.1 Die Administrateur van Transvaal;

2.4.2 Die Dorperaad.

Deur die Hof.—Hofgriffier.

ORDERS VAN DIE HOF (vervolg) • ORDERS OF THE COURT (continued)

Case 17945/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)

Pretoria, the 26th day of November 1985 before the Honourable Mr Justice De Villiers

In the *ex parte* application of **Ronald Ivan Michel**, in his capacity as Executor in the Estate of the Late Sigebengu Jack Nkosi 5913/80 acting under and by virtue of Letters of Executorship granted to him by the Master of the Supeme Court Pretoria on the 11th day of February 1982, Applicant

Having heard Counsel for the applicant and having read the Notice of Motion and other documents filed:

It is Ordered:

That a rule *nisi* do issue out of this Court calling upon all interested parties to show cause to this Court at 10h00 on the 17th December 1985 why the Court should not:

(a) Direct the Registrar of Deeds of Pretoria to cancel the bond 7106/57, dated the 26th March 1957 for the amount of R150,00 granted by the late Sigebengu Jack Nkosi in favour of Edgar Smouse, which is presently registered against the Deed of Transfer T6984/57, dated the 26th March 1957 without production of the original Mortgage Bond.

That service of this rule *nisi* be effected by publication forthwith once in each of the *Government Gazette* and the *Sowetan* newspaper.

By the Court.—Court Registrar.

Saak 14431/85

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvaalse Provinsiale Afdeling)

Pretoria, die 28ste dag van November 1985 voor Sy Edele Regter Kirk-Cohen

In die aansoek van **Petrus Daniël Meyer**, Applikant, en **Piet Meyer Konstruksie (Edms.) Bpk.**, met geregistreerde adres te p/a Willem du Toit & Vennote, Tweede Kantoorvlak, Sunnypark Sentrum, Esselenstraat, Pretoria, Respondent

Na aanhoor van die advokaat namens die applikant en na deurlees van die Kennisgewing van Mosie:

Word Gelas:

1. Dat die Voorlopige Geregtelike bestuursbevel opgehef word;

2. Dat die Respondent hierby in voorlopige likwidasie geplaas word;

3. Dat 'n bevel *nisi* hierby uitgereik word wat alle belanghebbende persone oproep om redes, indien enige, voor hierdie Hof aan te voer om 10h00 op die 28ste Januarie 1986 waarom die Respondent Maatskappy nie onder finale likwidasie geplaas sal word nie en waarom die koste van die Voorlopige geregtelike bestuur en die koste van hierdie aansoek nie koste in likwidasie sal wees nie;

4. Betekening per Adjunk-Balju op die geregistreerde kantoor van die respondent maatskappy, persoonlik op alle bekende skuldeisers van die respondent maatskappy en deur publikasie een maal in die *Staatskoerant* en die *Beeld* nuusblad.

Deur die Hof.—Hofgriffier.

Saak 21081/85

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvaalse Provinsiale Afdeling)

Pretoria, die 2de dag van Desember 1985 voor Sy Edele Regter C. F. Eloff

In die *ex parte* aansoek van **Johan Georg Carinus Hugo**, in *re* **Allways Transport (Edms.) Bpk.**, Applikant, en **Die Agbare Minister van Finansies**, 1ste Respondent, **Die Agbare Minister van Vervoer**, 2de Respondent, **Die Agbare Registrateur van Maatskappye**, 3de Respondent

Na deurlees van die stukke en aanhoor van Advokaat namens die applikant word gelas:

1. Dat 'n Bevel *Nisi* uitgereik word wat alle belanghebbende persone oproep om redes, indien enige, aan te voer voor hierdie Agbare Hof om 10h00 op Dinsdag 14 Januarie 1986 waarom die volgende bevel nie gemaak sal word nie:

1.1 Waarom die Registrasie van Allways Transport (Edms.) Bpk. 71/11315 nie in terme van Artikel 73 (6) van Wet 61 van 1973 herstel moet word nie;

1.2 Waarom dit nie gelas sal word dat by die herstel van die registrasie van Allways Transport (Edms.) Bpk. die Maatskappy sal voortgaan om die eienaar te wees van die ongeveer 120 vervoerpermitte en die regte in terme daarvan waarvan die Maatskappy die regmatige eienaar en/of houer was voor die datum van deregistrasie.

1.3 Waarom die Maatskappy nie gelas moet word om binne 21 dae vanaf 14 Januarie 1986

1.3.1 Vorms CM 22 (Kennisgewing van geregistreerde kantoor en posadres van Maatskappy), CM 29 (Inhoud van register van Direkteure Ouditeure en beamptes) en CM 31 (Verandering van naam of bedanking en Ouditeur of ontslag van Ouditeur) ingevolge Artikels 170, 216 en 276 van die Maatskappy Wet 1973 (Wet 61 van 1973) in te dien nie en

1.3.2 die Maatskappy die jaargeld verskuldig t.o.v die jare 1979 tot 1984 verskuldig ten opsigte van die tydperk voor deregistrasie, ingevolge Art. 174 (4) van genoemde Wet betaal en bewys van betaling op die voorgeskrewe vorm CM 23 in te dien nie. Die jaargelde wat t.o.v die jare 1979 tot 1984 verskuldig is beloop R80,00 per jaar.

2. Dat die Maatskappy die terugplasing van die Maatskappy op die register van Maatskappye een maal in Engels en in Afrikaans in die *Staatskoerant* publiseer en ook een maal in Engels in 'n daaglikse Engelse Nuusblad en een maal in Afrikaans in 'n daaglikse Afrikaanse Nuusblad wat sirkuleer in die Transvaal.

3. Dat bedes 1.1 en 1.2. sal geld as 'n bevel met tussentydse werking hangende die uitslag van hierdie aansoek.

Deur die Hof.—Hofgriffier.

ORDERS VAN DIE HOF (vervolg) • ORDERS OF THE COURT (continued)

Saak 20094/85

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvaalse Provinsiale Afdeling)

Pretoria, die 3de dag van Desember 1985 voor Sy Edele Regter Eloff (Regter President)

In die saak van **Beton Dakpanne (Edms.) Bpk.**, Applikant

Na aanhoor van die advokaat namens die applikant en na deurlees van die Kennisgewing van Mosie en ander stukke geliasseer:

Word Gelas:

1. Dat 'n bevel *Nisi* uitgereik word waarin alle belanghebbende persone opgeroep word om redes aan te toon indien enige by hierdie Agbare Hof om 10h00 op die 14de dag van Januarie 1986:

(i) Hoekom die ondervermelde voorwaardes wat verskyn in Akte van Transport T 9859/1965 gedateer 19 Maart 1965, ingevolge waarvan die Applikant die geregistreerde eienaar is van die eiendom beskryf as:

Gedeelte 60 ('n gedeelte van Gedeelte 28) van die plaas Doornkraal 680 Registrasie Afdeling L.S. Transvaal Groot 5,1392 hektaar nie deurgehaal sal word nie, naamlik:

a. Die voormalige Gedeelte 6 van die Oostelike Gedeelte van die gesegde plaas Doornkraal (waarvan daardie gedeelte van die eiendom hiermee getransporteer aangetoon deur die figuur ABba op die hieraangehegte kaart 'n gedeelte uitmaak) is:

"Subject to a right of waterfurrow in favour of the owners of lots to the North of the land hereby transferred and with a right to the use of the water out of the said furrow for two days out of every six; the transferee shall contribute its pro rata share of the word and money for the repair and maintenance of the said furrow, and further subject more particularly to certain servitude relative to the distribution of water, as more fully set out in Deed of Transfer 935/1893 dated the 1st of April 1893."

b. Die voormalige Gedeelte 8 van die oostelike Gedeelte van die gesegde plaas Doornkraal (waarvan daardie gedeelte van die eiendom hiermee getransporteer aangetoon deur die figuur bCDEAa op die hieraangehegte kaart 'n gedeelte uitgemaak) is:

"Subject to certain servitude relative to the distribution of water, as more fully set out in Deed of Transfer 935/1893, dated the 1st of April 1983."

c. Die eiendom hiermee getransporteer is onderhewig aan die volgende voorwaardes opgelê deur die Stadsraad van Pietersburg—

(A) Dat nywerheidsgeboue tot 'n waarde van nie minder nie as tienduisend rand (R10 000,00) binne 'n tydperk van twee jaar vanaf die 30ste November 1964 of sodanige verlengde tydperk as wat die Stadsraad in sy diskressie mag toelaat, opgerig word.

(b) Dat in die geval waar geboue tot die gespesifiseerde waarde nie binne die vasgestelde tydperk of sodanige verlengde tydperk opgerig word nie, die eiendom sal terugval na die Stadsraad teen die verkoopprys;

(c) Dat die koper nie die eiendom van die hand mag sit voordat geboue wat voldoen aan die vereistes van voowaarde (A) hierbo, opgerig is nie behalwe aan die Stadsraad teen die oorspronklike verkoopprys, met dien verstande dat die Stadsraad die gesertifiseerde waarde van enige verbeterings, uitgesonderd geboue waarna verwys word in voorwaarde (A) kan betaal uit die inkomste verkry wanneer die eiendom wat aldus herverkry word, weer verkoop word.

(d) Dat bogenoemde voorwaardes (a) tot (c) geag word ingetrek te wees sodra 'n verband vir 'n boulening ten opsigte van die eiendom geregistreer word.

(e) Dat die eiendom by die aangrensende nywerheidsdorp wat tans beplan word, na die proklamasie daarvan, ingelyf word."

(ii) Hoekom die Registrateur van Aktes, Pretoria nie gemagtig moet word om die genoemde Akte aldus te wysig nie.

2. Dat betekening van hierdie Bevel *Nisi* sal geskied:

(a) deur persoonlike betekening deur die Applikant se regsverteenwoordigers op:

(i) Die Stadsklerk van Pietersburg;

(ii) Die Republiek van Suid-Afrika deur betekening op die Staatsprokureur Pretoria;

(iii) Die Registrateur van Aktes.

(b) deur betekening per geregistreerde pos op:

(i) Theo van der Watt

(ii) Jan Hendrik Bester

(iii) The Society for the Prevention of Cruelty to Animals Pietersburg Branch

(iv) Michael Johannes Jansen

(c) deur een publikasie van die bevel *Nisi* in die *Transvaler* nuusblad

(d) deur een publikasie van die Bevel *Nisi* in die *Staatskoerant*.

Deur die Hof.—Hofgriffier.

Case 21081/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)

Pretoria, the 2nd day of December 1985 before the Honourable Mr Justice C. F. Eloff

In the *ex parte* application of **Johan Georg Carinus Hugo**, in *re* **Allways Transport (Pty) Ltd**, Applicant, and **The Honourable Minister of Finance**, 1st Respondent, **The Honourable Minister of Transport**, 2nd Respondent, **The Honourable Registrar of Companies**, 3rd Respondent

After having read the papers filed and having heard Counsel for the Applicant, it is ordered:

1. That a rule *Nisi* do issue calling on all interested parties to show reasons, if any, before this Honourable Court at 10h00 on Tuesday 14 January 1986 why the following order should not be made—

1.1 Why the registration of Allways Transport (Pty) Ltd 71/11315 should not be restored in terms of Section 73 (6) of Act 61 of 1973;

1.2 Why it should not be ordered that on restoration of the registration of Allways Transport (Pty) Ltd the Company will continue to be the owner of approximately 120 transport permits together with the rights attached thereto, of which the Company was the lawfull owner and/or holder before the date of deregistration.

ORDERS VAN DIE HOF (vervolg) • ORDERS OF THE COURT (continued)

1.3 Why the Company should not be ordered to within 21 days from 14 January 1986;

1.3.1 file the relevant Forms CM22 (Notice of registered office and postal address of Company), CM 29 (contents of Register of Directors Auditors and officers) and CM 31 (Notice of consent to appointment, change of name or resignation of Auditor or removal of Auditor) in terms of Sections 170, 126 and 276 of the Companies Act 1973 (Act 61 of 1973) and

1.3.2 effect payment of the annual duty, payable in respect of the period 1979 to 1984 in respect of the period before deregistration in terms of Section 174 (4) of the said act and to file proof of payment on the prescribed form CM 23. The annual duty due and payable in respect of the period 1979 to 1984 amounts to R80,00 per year.

2. That the Company publish the restoration of the company to the Register of Companies once in English and Afrikaans in the *Government Gazette* and once in English in an English daily newspaper and once in Afrikaans in an Afrikaans daily newspaper circulating in the Transvaal.

3. That paragraphs 1.1 and 1.2 shall operate as an interim order pending the return day.

By the Court.—Court Registrar.

Witwatersrandse Plaaslike Afdeling, Johannesburg
Witwatersrand Local Division, Johannesburg

Saak 24174/85

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Witwatersrandse Plaaslike Afdeling)

Johannesburg, die 19de dag van November 1985 voor Sy Edele Regter Curlewis

In die saak tussen **Johannes Christoffel Germishuizen,** Applikant, en **St. Lucia Plantpark en Woonstelle (Edms.) Bpk.,** met geregistreerde kantore binne die jurisdiksie van hierdie Hof te 10de Verdieping, Legal en Generalgebou, Sauerstraat 35, Johannesburg, Respondent

Na aanhoor van Advokaat namens die Applikant en na deurlees van die Aansoek:

Word Gelas:

1. Dat die Respondent Maatskappy hiermee in voorlopige Likwidasie geplaas word.

2. Dat 'n Bevel *Nisi* hiermee uitgereik word wat alle belanghebbende persone oproep om in hierdie Hof op die 7de dag van Januarie 1986 om 10.00 vm., redes, indien enige, aan te voer waarom die Respondent Maatskappy nie in finale Likwidasie geplaas sal word nie.

3. Dat hierdie Bevel *Nisi* aan die Respondent Maatskappy by sy geregistreerde kantoor beteken word en onverwyld gepubliseer word; eenmaal in die *Staatskoerant* en eenmaal in 'n Johannesburgse dagblad.

Deur die Hof.—J. M. Marx, Griffier.

Case 22680/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 26th day of November 1985 before the Honourable Mr Justice Coetzee, Deputy Judge President

In the matter between **Hercules Brake & Clutch (Pty) Ltd,** Applicant, and **Lubren Transport (Pty) Ltd,** carrying on business as transport contractors with registered offices at 23 Long Street, Kempton Park, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant and having read the application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 14th day of January 1986 at 10.00 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

By the Court.—J. M. Marx, Registrar.

Case 2344/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 12th day of November 1985 before the Honourable Mr Justice Goldstone

In the *ex parte* application of **Boksburg Car Radio and Sunroof Centre (Pty) Ltd,** having its registered Head Office at 45 First Street, Boksburg North, Applicant

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Applicant Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 14th day of January 1986 at 10.00 a.m., why the said Applicant Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Applicant Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

ORDERS VAN DIE HOF (vervolg) • ORDERS OF THE COURT (continued)

N.B. Any creditor who requires further information regarding this matter should communicate with the attorney/s reflected at the foot of this Order and/or with the Master of the Supreme Court, Private Bag X60, Pretoria, 0001 (Tel: 012-286521).

By the Court.—J. M. Marx, Registrar.

De Villiers & Webbstock.

Case 22585/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 19th day of November 1985 before the Honourable Mr Justice Curlewis

In the matter between **C. W. Edding & Company (South Africa) (Pty) Ltd,** Applicant, and **Boards & Systems (Pty) Ltd,** formerly Planmaster (Pty) Ltd, having its registered office at 8th Floor, Zambezi House, 44 Van Wielligh Street, Johannesburg, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent company be and is hereby placed under Provisional Winding-Up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 7th day of January 1986 at 10.00 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under Final Winding-Up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

By the Court.—J. M. Marx, Registrar.

Case 85/25245

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 29th day of November 1985 before the Honourable Mr Justice Schabort

In the matter between **Clo Craft (Pty) Ltd,** Applicant, and **Ultimo Outfitters (Pty) Ltd,** having its registered office at 20 Jenner Chambers, 189 Jeppe Street, Johannesburg and its principal place of business at the business previously known as "Ebony" at 25 Senator Marks Avenue, Vereeniging, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant and having read the application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 14th day of January 1986 at 10.00 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

By the Court.—E. M. Herselman, Registrar.

Saak 85/25051

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Witwatersrandse Plaaslike Afdeling)

Johannesburg, die 3de dag van Desember 1985 voor Sy Edele Regter Gordon

In die *ex parte* aansoek van **Ewald Bernardü,** Eerste Applikant, **Glynis Bernardü,** gebore Pretorius, Tweede Applikant en in *re* Die verandering van hul Huweliksgoederebedeling

Na aanhoor van advokaat namens die Applikant en na deurlees van die stukke:

Word Beveel:

1. Dat 'n bevel *nisi* uitgevaardig word dat die krediteure van die gemeenskaplike boedel van die applikante of enige ander belanghebbende, opgeroep word om op Dinsdag die 14de dag van Januarie 1986 om 10h00, of so spoedig moontlik daarna as wat die aansoek aangehoor kan word, voor hierdie hof te verskyn en redes, indien enige, aan te voer waarom:

(a) Die huweliksgoederebedeling wat die huwelik tussen die applikante beheers, welke huwelik op 31 Augustus 1963 te Bloemfontein binne gemeenskap van goedere en skulde asook wins en verlies sonder uitsluiting van die maritale mag, aangegaan is, nie verander sal word om deur die bepalings en voorwaardes van 'n notariële ooreenkoms, 'n konsep waarvan by die kennisgewing van mosie aangeheg is gemerk "A", vanaf datum van registrasie van sodanige notariële ooreenkoms in die Akteskantoor Johannesburg, beheers te word nie.

(b) Die voormelde huwelik nie vanaf datum van registrasie van gemelde notariële ooreenkoms in die Akteskantoor Johannesburg en buite gemeenskap van goedere en skulde sowel as wins en verlies met uitsluiting van die maritale mag van die eerste applikant oor die tweede applikant sal wees nie.

(c) Die applikante nie verlof om na sluiting van voormelde huwelik 'n notarieel verleide ooreenkoms aan te gaan ooreenkomstig die bepalings en voorwaardes van aanhangsel "A" hiertoe, verleen sal word nie.

(d) Die Registrateur van Aktes Johannesburg nie gemagtig sal word om gemelde notariële ooreenkoms in die Akteskantoor Johannesburg binne 90 dae na die bekragtiging van die bevel *nisi* te registreer nie.

ORDERS VAN DIE HOF (vervolg) • ORDERS OF THE COURT (continued)

(e) Die koste van hierdie aansoek nie uit die gesamentlike boedel van die applikante voor aanvang van die voorgenome verandering in hulle huweliksgoederebedeling betaal sal word nie, tensy die aansoek teengestaan word.

(f) Sodanige verdere en/of alternatiewe regshulp as wat bovermelde Agbare Hof mag goed dink, nie aan die applikante verleen sal word nie.

2. Dat hierdie bevel een keer in elk van die volgende publikasies publiseer word:

(a) Die *Staatskoerant*;

(b) *The Star*;

(c) Die *Beeld*.

3. Dat 'n afskrif van hierdie bevel aan die krediteure van die gesamentlike boedel van die applikante per aangetekende pos beteken word.

4. Dat 'n afskrif van die kennisgewing van mosie, aanhangsel "A" daartoe asook die stawende beëdigde verklaring tesame met die aanhangsels daartoe, vanaf datum van die bevel *nisi* tot die keerdatum daarvan by die Griffier van hierdie Agbare Hof se kantoor sowel as die kantore van die applikante se prokureur by hulle ondervermelde adres ter insae sal lê en dat enige krediteur of belanghebbende op versoek geregtig sal wees om afskrifte van gemelde dokumente te maak.

Prokureur J. Lubbe, p/a Prokureur Louis Fourie, 9de Verdieping, National Boardgebou, Pritchardstraat 94, Johannesburg.

5. Dat die woord "nahuwelikse" op bladsy 1 van aanhangsel "A" tot die kennisgewing van mosie geskrap word.

Deur die Hof.—Griffier.

Case 85/25395

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 3rd day of December 1985 before the Honourable Mr Justice Melamet

In the matter between **Volkskas Ltd,** Applicant, and **La Conquette (Pty) Ltd,** having its registered office at 51 Janie Street, between Main and Marshall Streets, with access through 332 Main Street, Jeppestown, Johannesburg, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 14th day of January 1986 at 10.00 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

N.B. Any creditor who requires further information regarding this matter should communicate with the attorney/s reflected at the foot of this Order and/or with the Master of the Supreme Court, Private Bag X60, Pretoria, 0001 (Tel: 012-286521).

By the Court.—J. M. Marx, Registrar.

Van Wyk De Vries.

Case 25697/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 3rd day of December 1985 before the Honourable Mr Justice Melamet

In the matter between **Rafick Ahmed Dawood,** Applicant, and **Quinton Stores (Pty) Ltd,** having its registered offices at Office 4, Khan Crescent, Actonville and trading at 25 Hans Street, Jeppe, Johannesburg as a dealer in wholesaling of groceries, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant and having read the application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 28th day of January 1986 at 10.00 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

By the Court.—J. M. Marx, Registrar.

Case 25416/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 3rd day of December 1985 before the Honourable Mr Justice Melamet

In the *ex parte* application of **Dunlop Construction (Pty) Ltd,** carries on business as General Building Contractors and all fields allied thereto at 13 Waterfall Avenue, Craighall, Johannesburg, Applicant

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Applicant Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

ORDERS VAN DIE HOF (vervolg) • ORDERS OF THE COURT (continued)

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 14th day of January 1986 at 10.00 a.m., why the said Applicant Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Applicant Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

N.B. Any creditor who requires further information regarding this matter should communicate with the attorney/s reflected at the foot of this Order and/or with the Master of the Supreme Court, Private Bag X60, Pretoria, 0001 (Tel: 012-286521).

By the Court.—J. M. Marx, Registrar.

Goldman Judin & Werner.

Case 26355/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 10th day of December 1985 before the Honourable Mr Justice O'Donovan

In the *ex parte* application of **Bruma Thirty Two Shareblock (Pty) Ltd,** having its registered office at 1st Floor, Metbrett House, 114 Rivonia Road, Rivonia, Sandton, Randburg, Applicant

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Applicant Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 14th day of January 1986 at 10.00 a.m., why the said Applicant Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Applicant Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

N.B. Any creditor who requires further information regarding this matter should communicate with the attorney/s reflected at the foot of this Order and/or with the Master of the Supreme Court, Private Bag X60, Pretoria, 0001 (Tel: 012-286521).

By the Court.—G. T. M. Prinsloo, Registrar.

Wertheim Becker.

Case 25317/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 3rd day of December 1985 before the Honourable Mr Justice Melamet

In the *ex parte* application of **Dirk Cornelius Uys Odendaal,** in *re* **Karamba Chickens (Pty) Ltd,** having its registered offices at c/o its auditors, Messrs. Levitt Kirson, 18th Floor, Shell House, 51 Plein Street, Johannesburg, having its principal place of business at Plot 49, Pretoria Road, Putfontein, Applicant

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Applicant Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 4th day of February 1986 at 10.00 a.m., why the said Applicant Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Applicant Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

N.B. Any creditor who requires further information regarding this matter should communicate with the attorney/s reflected at the foot of this Order and/or with the Master of the Supreme Court, Private Bag X60, Pretoria, 0001 (Tel: 012-286521).

By the Court.—J. M. Marx, Registrar.

Kobus Boshoff & Van Nieuwenhuizen.

Case 85/25284

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 27th day of November 1985 before the Honourable Mr Justice Schabort

In the *ex parte* application of **Newport Construction (Pty) Ltd,** having its registered office at care of J. D. van der Bijl & Company, 207 2nd Floor, National Acceptance House, 13 Rissik Street, Johannesburg, and carries on business as building contractors at 22 Eugenia Road, Wychwood, Primrose, Germiston, Applicant

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Applicant Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

ORDERS VAN DIE HOF (vervolg) • ORDERS OF THE COURT (continued)

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 28th day of January, 1986 at 10.00 a.m., why the said Applicant Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Applicant Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

N.B. Any creditor who requires further information regarding this matter should communicate with the attorney/s reflected at the foot of this Order and/or with the Master of the Supreme Court, Private Bag X60, Pretoria, 0001 (Tel: 012-286521).

By the Court.—Steenberg, Assistant Registrar.

Furman-Cohen.

Case 25330/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 3rd day of December 1985 before the Honourable Mr Justice Melamet

In the *ex parte* application of **Majore Hardware (Pty) Ltd,** having its principal place of business at 44a Livingstone Avenue, Vereeniging, Applicant

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Applicant Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 21st day of January 1986 at 10.00 a.m., why the said Applicant Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Applicant Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

N.B. Any creditor who requires further information regarding this matter should communicate with the attorney/s reflected at the foot of this Order and/or with the Master of the Supreme Court, Private Bag X60, Pretoria, 0001 (Tel: 012-286521).

By the Court.—J. M. Marx, Registrar.

R. Roxo.

Case 25331/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 3rd day of December 1985 before the Honourable Mr Justice Melamet

In the *ex parte* application of **Barroso & Luta (Pty) Ltd,** having its principal place of business at 44a Livingstone Avenue, Vereeniging, trading as J M Builders, Applicant

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Applicant Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 21st day of January 1986 at 10.00 a.m., why the said Applicant Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Applicant Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

N.B. Any creditor who requires further information regarding this matter should communicate with the attorney/s reflected at the foot of this Order and/or with the Master of the Supreme Court, Private Bag X60, Pretoria, 0001 (Tel: 012-286521).

By the Court.—J. M. Marx, Registrar.

R. Roxo.

Case 24698/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 26th day of November 1985 before the Honourable Mr Justice Coetzee, Deputy Judge President

In the matter between **Paul Christelis,** Applicant, and **Joburg Flora (Pty) Ltd,** the registered office is at c/o Lurie, Narunsky & Ellis, Accountants, 3rd Floor, E P Building, 4th Floor, 4th Avenue, Springs, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 14th day of January 1986 at 10.00 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

ORDERS VAN DIE HOF (vervolg) • ORDERS OF THE COURT (continued)

4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

N.B. Any creditor who requires further information regarding this matter should communicate with the attorney/s reflected at the foot of this Order and/or with the Master of the Supreme Court, Private Bag X60, Pretoria, 0001 (Tel: 012-286521).

By the Court.—J. M. Marx, Registrar.

Kokkorts & Christelis.

Case 85/24846

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 3rd day of December 1985 before the Honourable Mr Justice Melamet

In the *ex parte* application of **Isaac Barris and Company (Pty) Ltd,** having its registered office at 40 8th Avenue, corner of Third Street, Edenvale, Applicant. The Applicant carries on business as Wholesale Tobacco Merchants at 351 President Street, Germiston

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Applicant Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 21st day of January 1986 at 10.00 a.m., why the said Applicant Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Applicant Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

N.B. Any creditor who requires further information regarding this matter should communicate with the attorney/s reflected at the foot of this Order and/or with the Master of the Supreme Court, Private Bag X60, Pretoria, 0001 (Tel: 012-286521).

By the Court.—J. M. Marx, Registrar.

Ivor Trakman, Lang and Partners.

Case 25404/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 3rd day of December 1985 before the Honourable Mr Justice Melamet

In the matter between **Serranda Roller Shutters (Pty) Ltd,** Applicant, and **S.V. Civil Construction (Pty) Ltd,** having its principal place of business at 76 Concorde Road East, corner of William Road, Bedfordview, Johannesburg, and conducts business as Civil Engineers and Building Contractors, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 14th day of January 1986 at 10.00 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

N.B. Any creditor who requires further information regarding this matter should communicate with the attorney/s reflected at the foot of this Order and/or with the Master of the Supreme Court, Private Bag X60, Pretoria, 0001 (Tel: 012-286521).

By the Court.—J. M. Marx, Registrar.

Hertzberg-Margolis.

Case 21282/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 3rd day of December 1985 before the Honourable Mr Justice Melamet

In the matter between **Kayreed Trading (Pty) Ltd,** t/a Discount Building Suppliers, Applicant, and **Designfit Interiors (Pty) Ltd,** having its registered offices at 120 Everight House, 20 De Korte Street, Braamfontein, Johannesburg, conducts business as shopfitters, has its principal place of business at 16 Plantation Road, Eastleigh, Edenvale, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 21st day of January 1986 at 10.00 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

By the Court.—J. M. Marx, Registrar.

ORDERS VAN DIE HOF (vervolg) • ORDERS OF THE COURT (continued)

Case 23482/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 26th day of November 1985 before the Honourable Mr Justice Coetzee, Deputy Judge President

In the matter between **Utex (Pty) Ltd,** Applicant, and **Carpeteers (Pty) Ltd,** which has its principal place of business at 232 Main Street, Johannesburg, Respondent. The respondent conducts the business of a retail supplier and fitter of carpeting

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 21st day of January 1986 at 10.00 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

By the Court.—J. M. Marx, Registrar.

Case 24071/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 19th day of November 1985 before the Honourable Mr Justice Curlewis

In the *ex parte* application of **Rand Instruments (Pty) Ltd,** having its registered office at Beinash Klompas and Company, registered accountants and auditors, 201 Factor House, 2nd Floor, 12 Kruis Street, Johannesburg, Applicant

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Applicant Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 14th day of January 1986 at 10.00 a.m., why the said Applicant Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Applicant Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

By the Court.—J. M. Marx, Registrar.

Case 25453/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 3rd day of December 1985 before the Honourable Mr Justice Melamet

In the matter between **Robert Lindsay Howe,** Applicant, and **United Acceptances (Pty) Ltd,** having its principal place of business at Suite 106, North Park Centre, 3rd Avenue, Parktown North, Johannesburg, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 14th day of January 1986 at 10.00 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

N.B. Any creditor who requires further information regarding this matter should communicate with the attorney/s reflected at the foot of this Order and/or with the Master of the Supreme Court, Private Bag X60, Pretoria, 0001 (Tel: 012-286521).

By the Court.—J. M. Marx, Registrar.

Ivan Zartz.

Case 25205/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 3rd day of December 1985 before the Honourable Mr Justice Melamet

In the *ex parte* application of **Reef Sales (Pty) Ltd,** t/a Denver Supermarket, having its registered offices at Office 4, 728 Khan Crescent, Actonville, Benoni. The Applicant also trades as a supermarket and general dealer at 734 Main Reef Road, Denver, Johannesburg, Applicant

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Applicant Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

ORDERS VAN DIE HOF (vervolg) • ORDERS OF THE COURT (continued)

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 28th day of January 1986 at 10.00 a.m., why the said Applicant Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Applicant Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

N.B. Any creditor who requires further information regarding this matter should communicate with the attorney/s reflected at the foot of this Order and/or with the Master of the Supreme Court, Private Bag X60, Pretoria, 0001 (Tel: 012-286521).

By the Court.—J. M. Marx, Registrar.

Michael A. Popper & Cassim Peer.

Case 25696/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 3rd day of December 1985 before the Honourable Mr Justice Melamet

In the matter between **Rafick Ahmed Dawood,** Applicant, and **A & W Trading Company (Pty) Ltd,** t/a Carson Wholesalers, having its registered offices at 4, 728 Kahn Crescent, Actonville, and trading at 25 Hans Street, Jeppe, Johannesburg, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 28th day of January 1986 at 10.00 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

By the Court.—J. M. Marx, Registrar.

Case 85/26033

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 12th day of December 1985 before the Honourable Mr Justice O'Donovan

In the matter of the *ex parte* application of **Bromain Holdings Ltd,** Applicant

Having heard Counsel for the applicant and upon reading the notice of motion and other documents filed of record:

It is Ordered:

1. That a Rule *Nisi* be and is hereby issued, calling upon all persons interested to appear and to show cause to this Honourable Court at 10h00 on the 7th day of January 1986, why an order should not be granted confirming the reduction of the applicant's issued share capital in accordance with the following—

1.1 that such issued share capital be reduced from R3 454 867,50 (divided into 6 509 735 ordinary shares of 50 cents each and 100 000 6% cumulative preference shares of R2,00 each) to R200 000 by the cancellation of all of the 6 509,735 ordinary shares of 50 cents each and the repayment to each ordinary shareholder of the sum of 10 cents per ordinary share held by such person;

1.2 that after the directors of the applicant shall have allotted and issued 100 ordinary shares of R0,50 each out of the applicant's authorised but unissued share capital to Macsteel Commercial Investments (Pty) Ltd at par for cash, R200 050 of the applicant's issued share capital be further reduced from R200 050 (divided into 100 ordinary shares of R0,50 each and 100 000 6% cumulative preference shares of R2,00) to R50 (divided into 100 ordinary shares of 50 cents each) by the cancellation of the 100 000 6% cumulative preference shares of R2,00 in the applicant's issued share capital and the repayment to the holders thereof of the sum of 40 cents per preference share,

in terms of special resolutions numbers 1, 2 and 3 passed by the applicant's shareholders on 4 December 1985 as incorporated in annex "B" to the affidavit of Oscar Isaac Goldstuck annexed to the Notice of Motion.

2. That, this Honourable Court settle annexure "E" to the affidavit of Oscar Isaac Goldstuck annexed to the Notice of Motion as the list of creditors entitled to object to the aforementioned reduction of capital.

3. That the Rule *Nisi* aforesaid be published forthwith in the *Gazette* and in one English and one Afrikaans newspaper circulating in the district where the applicant has its registered office.

4. That, on the return day, the applicant shall file an affidavit stating that the creditors referred to in annexure "E" aforesaid, have consented to the reduction of the applicant's issued share capital as aforesaid or that their debts or claims have been discharged or determined or have been secured.

By the Court.—Registrar.

Natalse Provinsiale Afdeling, Pietermaritzburg
Natal Provincial Division, Pietermaritzburg

Case 3092/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Natal Provincial Division)

At Durban on the 2nd day of December 1985 before the Honourable Mr Acting Justice Hurt

In the matter of the application of **Etzel Friedrich Reiche,** Applicant, and **Magaban Properties (Pty) Ltd,** registered address is situate at 41 Noodsberg Road, Wartburg, Natal, Respondent

Upon the Motion of Counsel for the Applicant and upon reading the Notice of Motion, supporting affidavit and the other documents filed of record:

It is Ordered:

1. That Magaban Properties (Pty) Ltd be and it is hereby placed under provisional liquidation in the hands of the Master of the Supreme Court (Natal Provincial Division).

ORDERS VAN DIE HOF (vervolg) • ORDERS OF THE COURT (continued)

2. That the Respondent and all other interested parties show cause, if any, before this Court on Tuesday, the 14th day of January 1986, why a Final Liquidation Order of the Respondent's Estate should not be granted.

3. That this Order be published in the *Government Gazette* as well as the *Natal Witness* on or before the 29th day of December 1985.

4. That a copy of the Order be served upon the Respondent at its registered address situate at 41 Noodsberg Road, Wartburg, Natal.

By Order of the Court.—W. A. Nel, Registrar.

Case 3091/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Natal Provincial Division)

At Durban on the 2nd day of December 1985 before the Honourable Mr Justice Hurt, Acting Judge

In the matter of the application of **Etzel Friedrich Reiche,** Applicant, and **Felnih (Pty) Ltd,** trading as F & G Reiche of 2 High Street, Wartburg, Natal, having its registered address at 41 Noodsberg Road, Wartburg, Natal, Respondent

Upon the Motion of Counsel for the Applicant and upon reading the Notice of Motion, supporting affidavit and the other documents filed of record:

It is Ordered:

1. That the Estate of Felnih (Pty) Ltd trading as F & G Reiche be and it is hereby placed under provisional liquidation in the hands of the Master of the Supreme Court (Natal Provincial Division).

2. That the Respondent and all other interested parties show cause, if any, before this Court on Tuesday, the 14th day of January 1986, why a Final Liquidation Order of the Respondent's Estate should not be granted.

3. That this Order be published in the *Government Gazette* as well as the *Natal Witness* on or before the 29th day of December 1985.

4. That a copy of the Order be served upon the Respondent at its registered address situate at 41 Noodsberg Road, Wartburg, Natal.

By Order of the Court.—W. A. Nel, Registrar.

Plaaslike Afdeling Durban en Kus, Durban
Durban and Coast Local Division, Durban

Case 7708/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Durban and Coast Local Division)

At Durban on the 26th day of November 1985 before the Honourable Mr Justice Van Heerden

In the matter between **Roger Marlowe Ellis,** 1st Applicant, **Rachel Eve Ellis,** 2nd Applicant and **Westmead Transport (Pty) Ltd,** Respondent

Upon the Motion of Counsel for the Applicant's and upon reading the Notice of Motion and the other documents filed of record:

It is Ordered:

1. That Westmead Transport (Pty) Ltd is hereby placed under provisional liquidation in the hands of the Master of the Supreme Court, Natal Provincial Division.

2. That a rule *nisi* do issue calling upon the Respondent and all such interested persons to appear and show cause, if any, to this Court on the 7th day of January, 1986 at 09h30 or so soon thereafter as Counsel may be heard, why the Respondent Company should not be placed under final Winding-Up Order.

3. That a copy of this Order be served forthwith on the Respondent Company at its registered office and is to be published once in the *Government Gazette* and once in a daily newspaper published and circulating in Durban on or before the 24th day of December, 1985.

By Order of the Court.—A. R. Munnik, Registrar.

TERSYDESTELLINGS EN AFWYSINGS VAN AANSOEKE

Kennis word hiermee deur die Meester van die Hooggeregshof van Suid-Afrika, soos vermeld, gegee van die tersydestelling van voorlopige bevele van sekwestrasie/likwidasie en die afwysing van aansoeke.

Die inligting word verstrek in die volgorde: Boedelnommer; die applikant; die verweerder; die datum van uitreiking van die voorlopige bevel; die Afdeling van die Hooggeregshof; die datum van die afwysigingsbevel.

SUPERSESSIONS AND DISCHARGE OF PETITIONS

Notice is hereby given by the Master of the Supreme Court of South Africa, as stated, of the supersession of provisional orders of sequestration/liquidation and the discharge of petitions.

The information is given in the following order: Estate number; the applicant; the respondent; the date of the provisional order granted; the Supreme Court Division; the date of the discharge order.

C805/85—**Cedric Johnny Robertson,** Applicant; **John Charles Richard Robertson,** formerly trading as Palmair Conditioning and Refrigeration, Respondent; Cape of Good Hope Provincial.

N649/85—**B. J. Hudson N.O.,** Applicant; **Ernest Nicolaus Remmers,** Respondent; 4 October 1985, Durban and Coast Local; 8 November 1985.

K48/82—**Kimindustrials (Pty) Ltd,** Applikant; 8/10/82, Noord-Kaap; 29/11/85.

K126/85—**Mack's Auto Spares (Pty) Ltd,** handeldrywende as Mack's Spares, Applikant; **M. J. Nolte,** van Tweede Straat 69, Sishen, distrik Postmasburg, Respondent; 25/10/85, Noord-Kaap; 29/11/85.

C649/85—**Johanna Maria Olivier,** Applikant; **Dieters Slaghuis (Edms.) Bpk.,** geregistreerde kantoor te Rembrandtstraat 38, De la Haye, Bellville, Respondent; 20/6/85, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale; 21/11/85.

C1001/85—**John Alan Neil Boss,** Applicant; **Stephanus Lourens Schoeman,** 19 Glenook Avenue, Wetton, Respondent; 23/10/85, Cape of Good Hope Provincial; 20/11/85.

N663/85—**Bingham and Vosse Plumbers (Pty) Ltd,** Applicant; **Jerico Investments Co. (Pty) Ltd,** Respondent; 14/10/85, Durban and Coast Local; 15/11/85.

T3521/85—**Sun Timber Co. (Pty) Ltd,** Applicant; **N. Trapido,** Respondent; 29/10/85, Witwatersrand Local; 19/11/85.

T3606/85—**Tubecan Africa (Pty) Ltd,** Applicant; **Boksburg Engineering (Pty) Ltd,** Respondent; 5/11/85, Transvaal; 10/11/85.

T2454/85—**Petrus Johannes Ernst Meintjes,** Applikant; **Transem (Pty) Ltd,** Respondent; 6/8/85, Transvaalse Provinsiale; 27/11/85.

T2465/85—**Rowanco (Edms.) Bpk.,** Applikant; **Jan Daniël Kidson,** Respondent; 1/8/85, Transvaalse Provinsiale; 12/11/85.

T679/85—*Ex parte* **Tim Bradbury Associates (Pty) Ltd,** Applicant; 26/2/85, Witwatersrand Local; 21/11/85.

T3259/85—**Andries Jacobus Joubert,** Applicant; **Gert Francois Smit,** Respondent; 8/10/85, Transvaal Provincial; 27/11/85.

T1529/85—**Dawid Treisman,** Applicant; **George de Pontes,** Respondent; 21/5/85, Witwatersrand Local; 19/11/85.

GEREGTELIKE EN ANDER OPENBARE VERKOPE
SALES IN EXECUTION AND OTHER PUBLIC SALES
GEREGTELIKE VERKOPE • SALES IN EXECUTION
TRANSVAAL

Case 4133/83

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF KEMPTON PARK HELD AT KEMPTON PARK

In the matter between **Standard Credit Corporation Limited,** Plaintiff, and **F. S. Rademeyer,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Kempton Park and Writ of Execution, dated the 18th October 1983, the property listed herein will be sold in execution on Friday, the 17th day of January 1986 at 11h00, on the steps in front of the Magistrate's Court, Monument Road, Kempton Park, to the highest bidder:

Remaining Extent of Portion 1, Erf 2763; being 10 Willow Street, Kempton Park; situate in the Township of Kempton Park, Registration Division I.R., Transvaal; measuring 1 066 square metres.

The Judgment Creditor described the improvements on the property as set out hereunder, but no warranties are given in respect thereof:

Improvements:

Dwelling house consisting of lounge, diningroom, kitchen, 3 bedrooms and w/c. Usual outbuildings.

Terms: The purchase price shall be paid as to ten per centum (10 %) thereof on the day of the sale and the unpaid balance together with interest thereon to date of registration of transfer at the rate of 24 % per annum within twenty-one (21) days shall be paid or secured by a Bank or Building Society Guarantee.

The Conditions of Sale, which will be read immediately prior to the sale, may be inspected at the office of the Messenger of the Court, Kempton Park.

N. Golach, for Barry Katz & Partners, 801 Trust Bank Centre, Voortrekker Street, Kempton Park.

Saak 10623/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN KEMPTON PARK GEHOU TE KEMPTON PARK

In die saak tussen **United Bouvereniging,** Eisers, en **Gerhardus Petrus Louw,** Verweerder

Ingevolge 'n Vonnis toegestaan in die Landdroshof en 'n Lasbrief in Eksekusie, gedateer 29 Oktober 1985, uitgereik deur die Hof te Kempton Park, sal die volgende eiendom verkoop word deur die Geregsbode voor die Landdroshof te Monumentweg, Kempton Park, aan die hoogste bieër, op Vrydag, 31ste Januarie 1986 om 11.00 v.m.:

Erf 1160, Bonaeropark-uitbreiding 3 Dorpsgebied, Registrasie Afdeling I.R., Transvaal; groot 793 vierkante meter.

Voorwaardes van verkoping:

1. Die eiendom sal verkoop word sonder reserwe aan die hoogste bieër en sal onderworpe wees aan die terme en voorwaardes van die Landdroshof Wet en Reëls daaronder geproklameer en van die terme van die Titelaktes, in so ver dit van toepassing mag wees.

2. Die volgende verbeterings op die eiendom word aangekondig maar geen waarborg in verband daarmee word verskaf nie:

Woonhuis gebou van stene onder 'n teëldak bestaande uit sitkamer, eetkamer, 3 slaapkamers, kombuis en 2 badkamers.

Buitegeboue: 2 Motorhuise en toilet.

3. *Terme:* Die Koopprys sal betaalbaar wees synde 10 % daarvan op die dag van verkoping aan die Geregsbode en die balans, tesame met rente daarop vanaf datum van verkoping tot datum van registrasie van transport teen 'n rentekoers van 19,25 % per jaar sal binne 30 dae aan die Geregsbode betaal word of gedek word deur 'n goedgekeurde Bank- of Bougenootskapwaarborg.

4. *Voorwaardes:* Die volle Voorwaardes van Verkoping lê vir insae by die kantoor van die Geregsbode te Kempton Park.

J. F. Massyn, p/a Botha Massyn & McKenzie, Eiser se Prokureur, Unitedgebou, Centrallaan 16a, Posbus 53, Kempton Park.

Saak 10992/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN KEMPTON PARK GEHOU TE KEMPTON PARK

In die saak tussen **United Bouvereniging,** Eisers, en **Lorraine May Taljaard,** Verweerder

Ingevolge 'n Vonnis toegestaan in die Landdroshof en 'n Lasbrief in Eksekusie, gedateer 11 November 1985, uitgereik deur die Hof te Kempton Park, sal die volgende eiendom verkoop word deur die Geregsbode voor die Landdroshof te Monumentweg, Kempton Park aan die hoogste bieër, op Vrydag, 24 Januarie 1986 om 11.00 v.m.:

Erf 45, Kempton Park-uitbreiding, Registrasie Afdeling I.R., Transvaal; groot 1 280 vierkante meter.

Voorwaardes van verkoping:

1. Die eiendom sal verkoop word sonder reserwe aan die hoogste bieër en sal onderworpe wees aan die terme en voorwaardes van die Landdroshof Wet en Reëls daaronder geproklameer en van die terme van die Titelaktes, in so ver dit van toepassing mag wees.

2. Die volgende verbeterings op die eiendom word aangekondig maar geen waarborg in verband daarmee word verskaf nie:

Woonhuis gebou van stene onder 'n teëldak bestaande uit Ingangsportaal, sitkamer, eetkamer, 3 slaapkamers, kombuis, badkamer en toilet.

Buitegeboue: Bediendekamer, motorhuis en toilet.

3. *Terme:* Die Koopprys sal betaalbaar wees synde 10 % daarvan op die dag van verkoping aan die Geregsbode en die balans, tesame met rente daarop vanaf datum van verkoping tot datum van registrasie van transport teen 'n rentekoers van 18,25 % per jaar sal binne 30 dae aan die Geregsbode betaal word of gedek word deur 'n goedgekeurde Bank- of Bougenootskapwaarborg.

4. *Voorwaardes:* Die volle Voorwaardes van Verkoping lê vir insae by die kantoor van die Geregsbode te Kempton Park.

J. F. Massyn, p/a Botha Massyn & McKenzie, Eiser se Prokureurs, Unitedgebou, Centrallaan 16a, Posbus 53, Kempton Park.

Case 11468/1985

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)

In the matter between **South African Permanent Building Society,** Plaintiff, and **Brian Edward Caton,** Defendant

Pursuant to a Judgment of the above Court and Writ of Execution, dated the 14th day of October 1985, the undermentioned property will be sold in execution at 10 a.m., on Friday, the 3rd day of January 1986, at the offices of the Deputy Sheriff, 43e Murray Avenue, Brits, to the highest bidder:

(a) Unit 45, as shown and more fully described on Sectional Plan No. SS48/84, in the building or buildings known as City Gardens; measuring 91 square metres.

(b) An undivided share in the common property in the land and building or buildings, as shown and more fully described on the said Sectional Plan, apportioned to the said Unit in accordance with the participation quota of the said Unit:

Held by the Defendant under Certificate of Registered Sectional Title No. ST48/84 (45) (Unit), dated 20th March 1984; known as Flat 510, City Gardens, Ludorf Street, Brits.

The following are details of the flat, but in this respect nothing is guaranteed:

Lounge, dining room, three bedrooms, one and a half bathrooms, kitchen and toilet. Carport and servant's room.

The Conditions of Sale, which will be read immediately prior to the sale, are lying for inspection at the offices of the Deputy Sheriff, 43e Murray Avenue, Brits.

Signed at Pretoria, this 7th day of November 1985.

M. S. L. Coetzee, c/o Findlay & Niemeyer, Plaintiff's Attorney, 635 Permanent Building, Paul Kruger Street, Pretoria.

Case 4102/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF SPRINGS HELD AT NIGEL

In the matter between **C. S. Opperman,** Plaintiff, and **S. J. D. Mynhardt,** Defendant

In pursuance of a Judgment of the above Honourable Court and Warrant of Execution, the undermentioned property will be sold in Execution by the Messenger of Court, on the 24th day of January 1986, at the Magistrate's Court Offices, Kerk Street, Nigel, to the highest bidder:

Portion 1 of Erf 1026, Ferryvale Township, Registration Division I.R., Transvaal; measuring 1 495 square metres.

Improvements: Brick building under tiles consisting of lounge, diningroom, T V room, kitchen, 3 bedrooms and 2 bathrooms.

Outbuildings: Servants room with W.C. and double garage.

Zoning: Residential.

Conditions: The Sale will be subject to payment of 10 % of the purchase price on the date of sale. A Bank or Building Society guarantee to be furnished within 21 (twenty one) days from the date thereof, securing payment of the balance. However, should Plaintiff decide to buy at the aforementioned Sale, or its representatives, the condition relating to the 10 % shall be waived, if so advised by Plaintiff's representative present at the Sale.

The full Conditions of Sale, which will be read out immediately prior to the Sale, may be inspected at the Offices of the Messenger of Court.

Dated at Springs on this the 4th day of December 1985.

A. V. de Swardt, for Hammerschlag-Gishen Inc., Plaintiff's Attorneys.

Saak 2283/85

IN DIE LANDDROSHOF ROODEPOORT

In die saak tussen **Pandora Kombuise,** Eiser, en **C. P. Baldwin,** Verweerder

Die volgende eiendom sal in hierdie saak in eksekusie verkoop word by die kantoor van die Geregsbode, Berlandinastraat 54, Roodepoort, op Vrydag, 10 Januarie 1986 om 10h00:

Erf 848, Roodekrans-uitbreiding, 2 Dorpsgebied, Registrasie Afdeling I.Q., Transvaal; bekend as Kruisbessiestraat 4, Roodekrans; groot 1 577 (eenduisend vyfhonderd sewe en sewentig) vierkante meter; bestaande uit woonhuis, sitkamer, eetkamer, badkamer, 3 slaapkamers, gang en kombuis, teëldak, staalvensters en half gepleisterde half siersteenmure.

Die volledige verkoopsvoorwaardes kan by die Geregsbode gedurende kantoorure nagegaan word en bepaal onder andere dat die eiendom voetstoots verkoop word en onderhewig aan die bepalings van die Groepsgebiedewet; dat afslaerskommissie en 10 % van die koopprys betaalbaar is in kontant onmiddellik na die verkoping en dat die saldo koopprys betaalbaar teen registrasie van transport verseker moet word binne 14 dae daarna.

Louw & Heyl, Prokureurs vir Eiser, Posbus 360, Eerste Verdieping, Saambougebou, Adolphusstraat 3, Roodepoort.

Saak 19771/85

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Witwatersrandse Plaaslike Afdeling)

In die saak tussen **Bank van die Oranje-Vrystaat Beperk,** Eiser, en **Bartholomeus Danie Digue,** Verweerder

Ter uitwinning van 'n Vonnis van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Witwatersrandse Plaaslike Afdeling), in bogemelde saak, sal 'n verkoping sonder 'n reserweprys gehou word, te Kantore van die Adjunk-balju, Prince Georgelaan 439, Brakpan, op Vrydag, die 17de dag van Januarie 1986, om 11h00 van die ondervermelde eiendom van die Verweerder op die voorwaardes wat deur die Vendu-Afslaer gelees word ten tye van die verkoping en welke voorwaardes by die kantore van die Adjunk-balju, Brakpan, voor die verkoping ter insae sal lê:

Erf 386, Brakpan-Noord-uitbreiding 1 Dorpsgebied, Registrasie Afdeling I.R., Transvaal; groot 931 (negehonderd een en dertig) vierkante meter (ook bekend as Malanstraat 42, Brakpan-Noord-uitbreiding 1).

Die volgende inligting word verskaf insake verbeteringe alhoewel geen waarborg in verband daarmee gegee word nie.

'n Enkelverdieping woonhuis bestaande uit sitkamer, eetkamer, kombuis, 3 slaapkamers, 2 badkamers en 'n motorhuis.

Terme: 10 % (tien persent) van die koopprys in kontant op die dag van die verkoping, en ten opsigte van die balans betaalbaar teen registrasie van transport, moet 'n Bank- of Bougenootskap- of ander aanneembare waarborg binne 14 (veertien) dae vanaf datum van verkoping verskaf word. Vendukoste betaalbaar op dag van verkoping, sal soos volg bereken word:

5 % (vyf persent) op die opbrengs van die verkoping tot 'n prys van R10 000,00 (tienduisend rand) en daarna 2½ % (twee en 'n half persent) tot 'n maksimum fooi van R5 000,00 (vyfduisend rand). Minimum fooie R30,00 (dertig rand).

Gedateer te Johannesburg hierdie 2de dag van Desember 1985.

D. H. Scholtz, vir De Villiers, Scholtz & Caldwell, Eiser se Prokureurs, Saambou-Nasionalegebou, Tweede Verdieping, Commissionerstraat 130, Johannesburg.

Saak 19770/85

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Witwatersrandse Plaaslike Afdeling)

In die saak tussen **Bank van die Oranje-Vrystaat Beperk,** Eiser, en **Anthony Richard van Wyk,** Verweerder

Ter uitwinning van 'n Vonnis van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Witwatersrandse Plaaslike Afdeling) in bogemelde saak, sal 'n verkoping sonder 'n reserweprys gehou word, te Kantore van die Adjunk-balju, Prince Georgelaan 439, Brakpan, op Vrydag, die 17de dag van Januarie 1986 om 11h00, van die ondervermelde eiendom van die Verweerder op die voorwaardes wat deur die Vendu-Afslaer gelees word ten tye van die verkoping en welke voorwaardes by die kantore van die Adjunk-balju, Brakpan voor die verkoping ter insae sal lê:

Erf 383, Brakpan-Noord-uitbreiding 1 Dorpsgebied, Registrasie Afdeling I.R., Transvaal; groot 1 000 (eenduisend) vierkante meter (ook bekend as Playerstraat 25, Brakpan-Noord-uitbreiding 1).

Die volgende inligting word verskaf insake verbeteringe alhoewel geen waarborg in verband daarmee gegee word nie.

'n Enkelverdieping woonhuis bestaande uit sitkamer, eetkamer, kombuis, 3 slaapkamers, 2 badkamers en 'n motorhuis.

Terme: 10 % (tien persent) van die koopprys in kontant op die dag van die verkoping, en ten opsigte van die balans betaalbaar teen registrasie van transport, moet 'n Bank- of Bougenootskap- of ander aanneembare waarborg binne 14. (veertien) dae vanaf datum van verkoping verskaf word. Vendukoste betaalbaar op dag van verkoping, sal soos volg bereken word:

5 % (vyf persent) op die opbrengs van die verkoping tot 'n prys van R10 000,00 (tienduisend rand) en daarna 2½ % (twee en 'n half persent) tot 'n maksimum fooi van R5 000,00 (vyfduisend rand). Minimum fooie R30,00 (dertig rand).

Gedateer te Johannesburg hierdie 2de dag van Desember 1985.

D. H. Scholtz, vir De Villiers, Scholtz & Caldwell, Eiser se Prokureurs, Saambou-Nasionale-gebou, Tweede Verdieping, Commissionerstraat 130, Johannesburg.

Case 10041/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF ROODEPOORT HELD AT ROODEPOORT

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Johannes Christiaan Steinmann,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Roodepoort, and Writ of Execution, dated the 9th day of October 1985, the following property will be sold in execution, on Friday, the 10th day of January 1986 at 10h00, at the sales room of the Messenger of the Court, 54 Berlandina Street, Roodepoort, to the highest bidder:

Certain Erf 891, Witpoortjie, Registration Division I.Q., Transvaal; known as 19 Stumke Street, Witpoortjie, District of Roodepoort.

Conditions of sale:

1. The property shall be sold without reserve, and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Court Act and the Rules made thereunder, and of the Title Deeds, in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property are reported, but nothing guaranteed:

Three bedrooms, lounge, bathroom, kitchen, store room and single garage, all under corrugated iron roof, with steel framed windows and brick and mortar walls.

3. *Terms:* The purchase price shall be paid as to 10 % (ten per centum) thereof on the signing of the Conditions of Sale, and the unpaid balance, together with interest on the full amount of the Judgment Creditor's claim at the rate of 19,25 % (nineteen comma two five per centum) per annum to date of payment, within fourteen (14) days, to be paid or secured by an approved Bank or Building Society Guarantee.

4. *Conditions:* The full Conditions of Sale, which will be read out by the Messenger of the Court, Roodepoort, immediately prior to the Sale, may be inspected at his office at 2a Hinda Street, Roodepoort, and at the Office of Van Jaarsveld Vickers & Rootenberg, Merlin House, 51 Van Wyk Street, Roodepoort.

H. I. Rootenberg, for Van Jaarsveld Vickers & Rootenberg, Attorneys for Plaintiff, First Floor, Merlin House, 51 Van Wyk Street, P.O. Box 149, Roodepoort.

Case 11971/83

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between **P.D. Motors (Proprietary) Limited,** Plaintiff, and **Patricia Ann Violet Walker,** First Defendant, **Eric Bertram Walker,** Second Defendant, **Eric Bertram Walker,** Third Defendant

On the 23rd day of January 1986 at 11h00, a public auction sale will be held at the Deputy Sheriff's Offices, First Floor, Rothburn House, corner of Rothsay and Woburn Avenue, Benoni, at which the Deputy Sheriff will, pursuant to the Judgment of the Court in this action, Warrant of Execution issued in terms thereof and attachment in execution made thereunder sell:

Erf 5759, Northmead Extension 4 Township, Registration Division I.R., Transvaal; measuring 991 (nine hundred and ninety one) square metres; also known as 137 Stokroos Street, Northmead, Benoni (hereinafter referred to as "the property").

The property will be sold subject to any existing tenancy, subject to the rights of the bond holder, being the Natal Building Society, Benoni, and other preferent creditors subject to payment to the Local Authority of all rates and taxes and other charges to enable a clearance certificate to be issued.

A cash deposit of 10 % of the purchase price shall be paid on the date of sale and interest on the unpaid balance at the current building society rate of interest shall be payable, such unpaid balance to be secured by an acceptable guarantee within sixty (60) days of the sale.

The full conditions of sale may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff, First Floor, Rothburn House, corner of Rothsay and Woburn Avenue, Benoni.

Dated at Germiston on this the 29th day of November 1985.

B. S. Friedman, Plaintiff's Attorney, First Floor, Legal and General Building, corner of President and Human Streets, P.O. Box 432, Germiston, 1400.

Saak 1841/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN ROODEPOORT GEHOU TE ROODEPOORT

In die saak tussen **United Bouvereniging,** Eiser, en **Barend Jacobus Stander,** Verweerder

Ingevolge 'n Vonnis van die Landdroshof te Roodepoort en 'n Lasbrief vir Eksekusie gedateer die 8ste dag van Maart 1985, sal die volgende eiendom in eksekusie verkoop word, te Die Geregsbode se Kantoor, Berlandinastraat 54, Roodepoort, op die 10de dag van Januarie 1986 om 10h00, aan die hoogste bieder, naamlik:

Erf 2971, Witpoortjie Dorpsgebied, Registrasie Afdeling I.Q., Transvaal; groot 840 (agthonderd en veertig) vierkante meter; gehou deur Barend Jacobus Stander kragtens Transportakte No. T 23013/1984 en gedateer 26 Julie 1984; ook bekend as 547 Henning Hüsinstraat, Witpoortjie.

Die volgende inligting word verskaf alhoewel geen waarborg in verband daarmee gegee kan word nie:

Hoofgebou: Baksteen met geteëlde dak, sitkamer, eetkamer, 2 badkamers, 3 slaakamers en kombuis.

Buitegeboue: Bediende kamer, motorhuis en beton mure.

Titelakte Voorwaarde—Streng vir woning doeleindes alleenlik.

Terme: Tien persent (10 %) van die koopprys in kontant betaalbaar ten tye van die verkoping en die balans teen registrasie van transport, verseker te word deur 'n goedgekeurde bank- of bouverenigingwaarborg binne 15 (vyftien) dae na datum van verkoping.

Die Verkoopsvoorwaardes mag gedurende kantoorure te Kantore van die Geregsbode, hoek van Van Wyk- en Hindastraat, Roodepoort, ondersoek word.

Gedateer te Roodepoort op die 29ste dag van November 1985.

Alberts van Biljon & Schikerling, Eiser se Prokureurs, Tweede Verdieping, Unitedgebou, hoek van Kroon- en Van Wykstraat, Posbus 204, Roodepoort.

Saak 5606/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN ROODEPOORT GEHOU TE ROODEPOORT

In die saak tussen **United Bouvereniging,** Eiser, en **I. B. Jackman,** Verweerder

Ingevolge 'n Vonnis van die Landdroshof te Roodepoort en 'n Lasbrief vir Eksekusie gedateer die 13de dag van Junie 1985, sal die volgende eiendom in eksekusie verkoop word, te Die Geregsbode se Kantoor, Berlandinastraat 54, Roodepoort, op die 10de dag van Januarie 1986 om 10h00, aan die hoogste bieder, naamlik:

Erf 1577, Weltevredenpark-uitbreiding 9 Dorpsgebied, Registrasie Afdeling I.Q., Transvaal; groot 1 333 (eenduisend driehonderd drie en dertig) vierkante meter; gehou deur Ian Barry Jackman kragtens Transportakte No. T 11710/1983 en gedateer 10 Junie 1983; ook bekend as Cockspurlaan 20, Weltevredenpark.

Die volgende inligting word verskaf alhoewel geen waarborg in verband daarmee gegee kan word nie:

Hoofgebou: Baksteen met geteëldedak, sitkamer, familiekamer, eetkamer, 2 badkamers, 3 slaapkamers en kombuis.

Buitegeboue: Afdak en draad omheining.

Titelakte Voorwaarde—Streng vir woning doeleindes alleenlik.

Terme: Tien persent (10 %) van die koopprys in kontant betaalbaar ten tye van die verkoping en die balans teen registrasie van transport, verseker te word deur 'n goedgekeurde bank- of bouverenigingwaarborg binne 15 (vyftien) dae na datum van verkoping.

Die Verkoopsvoorwaardes mag gedurende kantoorure te Kantore van die Geregsbode, hoek van Van Wyk- en Hindastraat, Roodepoort, ondersoek word.

Gedateer te Roodepoort op die 29ste dag van November 1985.

Alberts van Biljon & Schikerling, Eiser se Prokureurs, Tweede Verdieping, Unitedgebou, hoek van Kroon- en Van Wykstraat, Posbus 204, Roodepoort.

Saak 3731/1985

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN ROODEPOORT GEHOU TE ROODEPOORT

In die saak tussen **United Bouvereniging,** Eiser, en **J. C. J. Froneman,** Verweerder

Ingevolge 'n Vonnis van die Landdroshof te Roodepoort en 'n Lasbrief vir Eksekusie gedateer die 18de dag van April 1985, sal die volgende eiendom in eksekusie verkoop word, te Die Geregsbode se Kantoor, Berlandinastraat 54, Roodepoort, op die 10de dag van Januarie 1986 om 10h00, aan die hoogste bieder, naamlik:

Gedeelte 1 van Hoewe 269, geleë te Princess Landbouhoewes, Registrasie Afdeling I.Q., Transvaal; groot 1,2772 (een komma twee sewe sewe twee) hektaar; gehou deur Johannes Coenraad Jonas Froneman kragtens Transportakte No. T 9766/1972 en gedateer 12 April 1972; ook bekend as Ontdekkersweg 62, Princess.

Die volgende inligting word verskaf alhoewel geen waarborg in verband daarmee gegee kan word nie:

Hoofgebou: Baksteen met sinkdak, sitkamer, 2 badkamers, 3 slaapkamers, kombuis, opwaskamer, toegemaakte stoep, 2 bediendekamers met 2 toilette.

Buitegeboue: Twee identiese woonstelle bestaande uit sitkamer, badkamer, 2 slaapkamers en kombuis met geteëldedak.

Titelakte Voorwaarde—Streng vir woning doeleindes alleenlik.

Terme: Tien persent (10 %) van die koopprys in kontant betaalbaar ten tye van die verkoping en die balans teen registrasie van transport, verseker te word deur 'n goedgekeurde bank- of bouverenigingwaarborg binne 15 (vyftien) dae na datum van verkoping.

Die Verkoopsvoorwaardes mag gedurende kantoorure te Kantore van die Geregsbode, hoek van Van Wyk- en Hindastraat, Roodepoort, ondersoek word.

Gedateer te Roodepoort op die 28ste dag van November 1985.

Alberts van Biljon & Schikerling, Eiser se Prokureurs, Tweede Verdieping, Unitedgebou, hoek van Kroon- en Van Wykstraat, Posbus 204, Roodepoort.

Saak 3732/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN ROODEPOORT GEHOU TE ROODEPOORT

In die saak tussen **United Bouvereniging,** Eiser, en **J. C. J. Froneman,** Verweerder

Ingevolge 'n Vonnis van die Landdroshof te Roodepoort en 'n Lasbrief vir Eksekusie gedateer die 18de dag van April 1985, sal die volgende eiendom in eksekusie verkoop word, te Die Geregsbode se Kantoor, Berlandinastraat 54, Roodepoort, op die 10de dag van Januarie 1986 om 10h00, aan die hoogste bieder, naamlik:

Hoewe 41, Princess Landbouhoewes, Registrasie Afdeling I.Q., Transvaal; groot 1,7677 (een komma sewe ses sewe sewe) hektaar; gehou deur Johannes Coenraad Jonas Froneman kragtens Transportakte No. T 2815/1972 en gedateer 3 Februarie 1972; ook bekend as 42 Hoofrifweg, Princess.

Die volgende inligting word verskaf alhoewel geen waarborg in verband daarmee gegee kan word nie:

Hoofgebou: Baksteen met sinkdak, sitkamer, familiekamer, eetkamer, kombuis, opwaskamer en 3 slaapkamers.

Die volgende is ook op die eiendom:

5 kantore, stoorkamer, 2 plantehuise en 'n klein woonstel.

Buitegeboue: 10 Bediendekamers, 6 stoorkamers, 6 motorhuise en omhein met betonmure.

Titelakte Voorwaarde—Streng vir woning doeleindes alleenlik.

Terme: Tien persent (10 %) van die koopprys in kontant betaalbaar ten tye van die verkoping en die balans teen registrasie van transport, verseker te word deur 'n goedgekeurde bank- of bouverenigingwaarborg binne 15 (vyftien) dae na datum van verkoping.

Die Verkoopsvoorwaardes mag gedurende kantoorure te Kantore van die Geregsbode, hoek van Van Wyk- en Hindastraat, Roodepoort, ondersoek word.

Gedateer te Roodepoort op die 28ste dag van November 1985.

Alberts van Biljon & Schikerling, Eiser se Prokureurs, Tweede Verdieping, Unitedgebou, hoek van Kroon- en Van Wykstraat, Posbus 204, Roodepoort.

Saak 10608/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN ROODEPOORT GEHOU TE ROODEPOORT

In die saak tussen **United Bouvereniging,** Eiser, en **R. H. Jacobson,** Verweerder

Ingevolge 'n Vonnis van die Landdroshof te Roodepoort en 'n Lasbrief vir Eksekusie gedateer die 21ste dag van Oktober 1985, sal die volgende eiendom in eksekusie verkoop word, te Die Geregsbode se Kantoor, Berlandinastraat 54, Roodepoort, op die 10de dag van Januarie 1986 om 10h00, aan die hoogste bieder, naamlik:

Erf 291, Groblerpark-uitbreiding 21 Dorpsgebied, Registrasie Afdeling I.Q., Transvaal; groot 855 (agthonderd vyf en vyftig) vierkante meter; gehou deur Richard Howard Jacobson kragtens Transportakte No. T 28555/1984 en gedateer 26 September 1984; ook bekend as Gustav Preller 719, Groblerpark.

Die volgende inligting word verskaf alhoewel geen waarborg in verband daarmee gegee kan word nie:

Hoofgebou: Baksteen met geteëlde dak, sitkamer, eetkamer, kombuis, 3 slaapkamers en 2 badkamers.

Buitegeboue: 'n Dubbel motorafdak en toilet.

Titelakte Voorwaarde—Streng vir woning doeleindes alleenlik.

Terme: Tien persent (10 %) van die koopprys in kontant betaalbaar ten tye van die verkoping en die balans teen registrasie van transport, verseker te word deur 'n goedgekeurde bank- of bouverenigingwaarborg binne 15 (vyftien) dae na datum van verkoping.

Die Verkoopsvoorwaardes mag gedurende kantoorure te Kantore van die Geregsbode, hoek van Van Wyk- en Hindastraat, Roodepoort, ondersoek word.

Gedateer te Roodepoort op die 29ste dag van November 1985.

Alberts van Biljon & Schikerling, Eiser se Prokureurs, Tweede Verdieping, Unitedgebou, hoek van Kroon- en Van Wykstraat, Posbus 204, Roodepoort.

Saak 11211/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN ROODEPOORT GEHOU TE ROODEPOORT

In die saak tussen **United Bouvereniging,** Eiser, en **A. W. Collins,** Verweerder

Ingevolge 'n Vonnis van die Landdroshof te Roodepoort en 'n Lasbrief vir Eksekusie gedateer die 8ste dag van November 1985, sal die volgende eiendom in eksekusie verkoop word, te Die Geregsbode se Kantoor, Berlandinastraat 54, Roodepoort, op die 10de dag van Januarie 1986 om 10h00, aan die hoogste bieder, naamlik:

Erf 1713, Witpoortjie-uitbreiding 5 Dorpsgebied, Registrasie Afdeling I.Q., Transvaal; groot 1 093 (eenduisend drie en negentig) vierkante meter; gehou deur Alfred William Collins kragtens Transportakte No. T 3692/1985 en gedateer 11 Februarie 1985; ook bekend as Culemborgstraat 22, Witpoortjie.

Die volgende inligting word verskaf alhoewel geen waarborg in verband daarmee gegee kan word nie:

Hoofgebou: Baksteen met sinkdak, sitkamer, eetkamer, kombuis, 3 slaapkamers en badkamer.

Buitegeboue: Motor afdak, stoorkamer, toilet en betonmure.

Titelakte Voorwaarde—Streng vir woning doeleindes alleenlik.

Terme: Tien persent (10 %) van die koopprys in kontant betaalbaar ten tye van die verkoping en die balans teen registrasie van transport, verseker te word deur 'n goedgekeurde bank- of bouverenigingwaarborg binne 15 (vyftien) dae na datum van verkoping.

Die Verkoopsvoorwaardes mag gedurende kantoorure te Kantore van die Geregsbode, hoek van Van Wyk- en Hindastraat, Roodepoort, ondersoek word.

Gedateer te Roodepoort op die 29ste dag van November 1985.

Alberts van Biljon & Schikerling, Eiser se Prokureurs, Tweede Verdieping, Unitedgebou, hoek van Kroon- en Van Wykstraat, Posbus 204, Roodepoort.

Saak 8251/84

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvaalse Provinsiale Afdeling)

In die saak tussen **Die Stadsraad van Midrand,** Eiser, en **Johannes van Heerden Maritz,** Verweerder

Ingevolge uitspraak van hierdie Hof en Eksekusiebevel, gedateer die 14de dag van Augustus 1985, word die volgende eiendom in eksekusie verkoop by die Landdroskantoor, Monumentweg, Kempton Park, op die 17de dag van Januarie 1986 om 11h00, aan die hoogste bieder:

Erf 434, geleë in die dorpsgebied van Clayville-uitbreiding 4, Industryweg, distrik Kempton Park, Kempton Park; Registrasie Afdeling J.R., Transvaal; groot 4 161 (vier een ses een) vierkante meter.

Bogemelde eiendom word gehou deur die Verweerder onder Akte van Transport No. 28359/1972, gedateer 4 Oktober 1972.

Die volgende verbeterings is op die eiendom aangebring:

'n Kantoor en 2 werkswinkels. Die kantoor is van steen gebou met 'n sinkdak terwyl die werkswinkels 'n staalkonstruksie is.

Die Voorwaardes van die verkoping wat onmiddellik voor die verkoping gelees sal word, lê ter insae by die kantore van die Adjunk-balju, Kempton Park.

Geteken te Pretoria op hierdie 22ste dag van November 1985.

Eben Griffiths & Vennote, Ou Mutualgebou 904, Andriesstraat, Pretoria.

Saak 13985/1985

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvaalse Provinsiale Afdeling)

In die saak tussen **Saambou-Nasionale Bouvereniging,** Eiser, en **Pierre Nicholaas George de Villiers,** Verweerder

Kennis word hiermee gegee dat ingevolge 'n uitspraak van die Hooggeregshof van Suid-Afrika, Transvaalse Provinsiale Afdeling in bogemelde saak, op die 17de September 1985, en ter uitvoering van 'n Lasbrief tot Uitwinning sal die Adjunk-balju, Pretoria, op die 8ste Januarie 1986 om 10h00, te die kantore van die Adjunk-balju, Strubenstraat 142, Pretoria, verkoop:

Sekere Erf 717, geleë in die dorpsgebied Constantia Park X1, Registrasie Afdeling J.R., Transvaal, met straatadres te Kensonlaan 545, Constantia Park X1, Pretoria; groot 1 487 vierkante meter.

Die eiendom is verbeter met 'n dubbelverdieping huis met 3 slaapkamers, eetkamer, sitkamer, kombuis, badkamer, toilet, bediende kamer, toilet, dubbelmotorhuis en swembad.

Die Koper moet 'n deposito van 10 % van die koopprys, Adjunk-baljufooie en agterstallige belastings betaal op die dag van die verkoping, die balans betaalbaar teen transport en verseker te word deur 'n waarborg van 'n Bank of Bouvereniging wat deur die Eiser se prokureur goedgekeur is die waarborg aan die Adjunk-balju binne veertien (14) dae na datum van die verkoping verstrek te word.

Gemelde eiendom sal verkoop word op die voorwaardes wat uitgelees sal word deur die Adjunk-balju ten tye van die verkoping, welke verkoping nagegaan kan word by die kantore van die Adjunk-balju.

Geteken te Pretoria op hierdie 1ste dag van November 1985.

Dyason Odendaal & Van Eeden, Prokureurs vir Eiser, Tweede Verdieping, Leopontgebou, Kerkstraat 451, Pretoria.

Saak 8658/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN KEMPTON PARK GEHOU TE KEMPTON PARK

In die saak tussen **Kangelani Motors (Edms.) Beperk,** Eiser, en **T. J. Smith,** Verweerder

Ingevolge 'n Vonnis toegestaan in die Landdroshof en 'n Lasbrief vir Eksekusie, gedateer 9 Oktober 1985, uitgereik deur die Hof te Kempton Park, sal die volgende eiendom verkoop word deur die Geregsbode voor die Landdroshof te Monumentweg, Kempton Park, aan die hoogste bieër, op 24 Januarie 1986 om 11.00 v.m.:

Erf 1103, Van Riebeeckpark-uitbreiding 4, Registrasie Afdeling I.R., Transvaal; groot 1 058 (eenduisend agt en vyftig) vierkante meters; bekend as Nadirstraat 2, Van Riebeeckpark, Kempton Park.

Voorwaardes van verkoping:

1. Die eiendom sal verkoop word sonder reserwe aan die hoogste bieër en sal onderworpe wees aan die terme en voorwaardes van die Landdroshof Wet en Reëls daaronder geproklameer en van die terme van die Titelaktes, insover dit van toepassing mag wees.

2. Die volgende verbeterings op die eiendom word aangekondig, maar geen waarborg in verband daarmee word verskaf nie:

Woonhuis.

3. *Terme:* Die koopprys sal betaalbaar wees synde 10 % daarvan op die dag van die verkoping aan die Geregsbode en die balans, tesame met rente op die volle koopprys vanaf datum van verkoping tot datum van registrasie van transport teen 'n rentekoers van 20 % per jaar, sal binne dertig (30) dae aan die Geregsbode betaal word of gedek word deur 'n goedgekeurde Bank- of Bougenootskapwaarborg.

4. *Voorwaardes:* Die volle voorwaardes van verkoping lê ter insae by die kantoor van die Geregsbode te Kempton Park.

H. A. Welgemoed, vir Botha Massyn & McKenzie, Prokureurs vir Eiser, Unitedgebou, Sentraal Laan 16a, Kempton Park.

Case 3853/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT VEREENIGING HELD AT VEREENIGING

In the matter between **Allied Building Society,** Plaintiff, and **Geoffrey Border,** Defendant

In pursuance of a Judgment of the above Court, the following property which was declared specially executable, will be sold in Execution, on the 23rd day of January 1986 at 10 a.m., at the Messenger of the Court, 7 Loch Street, Meyerton, to the highest bidder:

Certain Portion 19, of Erf 535, situate in Henley on Klip Township, Registration Division I.R., Transvaal (known as 535 Wargrave Road, Henley on Klip); measuring 3 966 square metres (535 Wargrave Road, Henley on Klip).

Improvements: Dwelling and outbuildings.

Conditions of sale:

The Property shall be sold to the highest bidder and the sale shall be subject to Section 66 of the Magistrate's Court Act, No. 32 of 1944.

2. The purchase price shall be paid as follows:

(a) One tenth of the purchase price on the day of the sale;

(b) the unpaid balance within fourteen (14) days shall be paid or secured by a Bank or Building Society guarantee. Such payment and/or guarantee shall bear interest at the rate of 20 % (20 per centum) per annum from date of purchase to date of payment; the full outstanding amount. The said payment or guarantee to be supplied to the Messenger of the Court, Meyerton.

3. The full conditions of sale which will be read out by the Messenger of the Court immediately prior to the sale may be inspected at his office.

Dated at Vereeniging the 18th day of November 1985.

D. C. J. Hoffman, for D. J. Malan & Hoffman, Cicero Building, 14 Leslie Street, P.O. Box 415, Vereeniging, 1930.

Case 13641/1985

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF GERMISTON HELD AT GERMISTON

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Vernon Kirwin,** 1st Defendant, **Amanda Gerber,** 2nd Defendant

On the 14th day of January 1986 at 11.30 a.m., a public auction sale will be held in front of the Magistrate's Court, President Street, Germiston, at which the Messenger of the Court will, pursuant to the judgment of the Court in this action, warrant of execution issued in terms thereof and attachment in execution made thereunder sell:

Certain Erf 1161, Edenglen Extension 21 Township, Registration Division I.R., Transvaal; measuring 941 (nine hundred and forty one) square metres; held under Deed of Transfer No. T34060/1984, dated 30th November 1984; situated at 1 Soutpansberg Road, Edenglen Ext. 21, Edenvale.

Town Planning use Zone: Residential.

Group Area: White.

Improvements reported (which are not warranted to be correct and are not guaranteed):

Residence comprising of brick walls, steel framed windows, tiled roof, 3 bedrooms, kitchen, dining room, 1½ bathrooms with toilet, lounge and garage (hereinafter called "the Property").

The material conditions of sale are:

1. The sale shall, in all respects, be governed by the Magistrate's Court Act, 1944 and the Rules made thereunder or any amendment thereof or substitution therefor and, subject thereto, the property shall be sold "voetstoots" to the highest bidder without reserve.

2. The purchase price shall bear interest on the amount of the Plaintiff's claim, calculated at the current rate of interest referred to in the Warrant of Execution (and in the event of there being any other preferent Creditor, then the interest payable upon such preferent Creditor's claim) from the date of sale to the date of transfer.

3. The Purchaser shall be obliged to pay a deposit of ten per centum of the price in cash or bank guaranteed cheque immediately after the sale and the balance of the price and interest shall be secured by unconditional or approved bank and/or building society guarantee/s payable to the Messenger of the Court and/or such other person/s as he requires on transfer of the property to the Purchaser.

4. The Purchaser shall be liable for and shall pay to the Plaintiff's Conveyancers on request, the fees of the Messenger of the Court for acting as Auctioneer and all amounts necessary to obtain transfer of the property, including stamp duty, other costs of transfer and all such rates and taxes and other amounts as are payable to obtain a Certificate in terms of Section 50 of the Local Government Ordinance (Transvaal), 1939 or any amendment thereof or substitution therefor.

5. The full Conditions of Sale which will be read out by the Messenger of the Court immediately before the Sale may be inspected at the Office of the Messenger of the Court, Germiston.

Dated: 1985-11-13.

S. Brasg, for Abe Dinner Dinner & Brasg, Plaintiff's Attorneys, Fifth Floor, Standard Towers, 247 President Street, Germiston, 1401.

Case 9199/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF ROODEPOORT HELD AT ROODEPOORT

Between **South African Permanent Building Society,** Plaintiff, and **Thomas William Watkinson and Ann Watkinson,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Roodepoort and Writ of Execution, dated the 3rd October 1985, the following property will be sold in execution, on Friday, the 10th day of January 1986, at 10h00, at the Sale Venue of the Messenger of the Court, 54 Berlandina Street, Roodepoort, to the highest bidder, viz:

Erf 568, Lindhaven Township, Registration Division I.Q., Transvaal; in extent 1 127 (one thousand one hundred and twenty seven) square metres; known as 26 Oleander Street, Lindhaven, district Roodepoort, upon which is erected a detached dwelling of brick walls under tile roof, said to contain four rooms, kitchen, two bathrooms and the usual outbuildings in regard to which, however, nothing is guaranteed.

Terms: R1 000,00 cash at the time of the sale and the balance against registration of transfer to be secured by an approved Banker's or Building Society's guarantee to be delivered within 30 days, the purchaser to pay transfer costs, rates, etc. The property will be sold "voetstoots" subject to any tenancy.

The full conditions of sale (which must be signed after the sale) may be inspected during office hours at the office of the Messenger of the Court, 2a Hinda Street, Roodepoort.

Dated 1985-11-25.

Phillips & Osmond, First Floor, Lindenberg Building, corner of Van Wyk and Hodgson Streets, Roodepoort.

In die saak tussen **Die Stadsraad van Vereeniging,** Eiser, en **H. J. Langeveld,** Verweerder

Ten uitvoering van 'n Vonnis van bogemelde Agbare Hof en 'n Lasbrief, gedateer 17 April 1985, sal die volgende eiendom, wat spesiaal beslagbaar verklaar is, in eksekusie verkoop word ten kantore van die Geregsbode, om 10h00, op Vrydag, die 17de dag van Januarie 1986, aan die hoogste bieder:

Erf 288, Unitas Park-uitbreiding 1; groot 925 vierkante meter; gehou kragtens Akte van Transport No. T 37371/83, gedateer die 9de September 1983; geleë Jackie Meklerstraat 26, Unitas Park-uitbreiding 1, Vereeniging.

Verkoopsvoorwaardes:

1. Die eiendom sal verkoop word aan die hoogste bieder en die verkoping sal onderworpe wees aan Artikel 66 van die Landdroshowewet No. 32 van 1944.

2. Die Koper sal verantwoordelik wees vir betaling aan die Eiser van rente teen 8 % per jaar op die vonnisskuld vanaf die datum van verkoop tot datum van registrasie van transport.

3. Die koopprys sal as volg betaalbaar wees:

(a) 10 % (tien persent) daarvan onmiddellik na ondertekening van die Verkoopsvoorwaardes; en

(b) die balans van die koopprys binne 14 (veertien) dae, in kontant, of verseker deur 'n bank- of bougenootskapwaarborg; sodanige betaling en/of waarborg moet verskaf word aan die Geregsbode.

4. Die voorwaardes van verkoop wat uitgelees sal word deur die Geregsbode onmiddellik voor die Geregtelike Verkoping, sal by sy kantoor ter insae lê.

5. Die eiendom sal verkoop word, onderhewig aan enige bestaande huurkontrak.

Geteken te Vereeniging hierdie 26ste dag van November 1985.

H. van Wyk, vir Snijman & Smullen, Eiser se Prokureurs, Barclayssentrum, 29 Lesliestraat, Posbus 38, Vereeniging.

Case 3282/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between **South African Permanent Building Society,** Plaintiff, and **Bereng Zakia Leduma,** Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of Sourth Africa (Witwatersrand Local Division) in this suit, a sale without reserve will be held at the office of the Deputy Sheriff, 131 Marshall Street, Johannesburg at 10 o'clock, on the 9th January 1986 in the forenoon, of the undermentioned property of the Defendant on Conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the sale and which may be inspected at the office of the Deputy Sheriff prior to the sale:

Certain Right of leasehold in respect of leasehold site No. 2223, Pimville, Zone 2; situate 2223 Pimville, Zone 2.

Improvements (not guaranteed):

A house consisting of 3 rooms, kitchen and bathroom.

Terms: 10 % of the purchase price in cash on the day of the sale; the balance and interest on the full purchase price at current bond rates payable against registration of transfer, to be secured by a bank, building society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 days from the date of sale. Auctioneer's charges are payable on the day of the sale and calculated at 5 % on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 and thereafter 2½ % to a maximum fee of R5 000,00 and a minimum of R30,00.

Dated at Johannesburg on the 19th November 1985.

E. F. K. Tucker Inc., Plaintiff's Attorneys, 48th Floor, Carlton Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

Case 16687/84

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between **South African Permanent Building Society,** Plaintiff, and **Fana Joel Ngwenya,** Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in this suit, a sale without reserve will be held at the office of the Deputy Sheriff, 131 Marshall Street, Johannesburg at 10 o'clock, on the 9th January 1986 in the forenoon, of the undermentioned property of the Defendant on Conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the sale and which may be inspected at the office of the Deputy Sheriff prior to the sale:

Certain Right of leasehold in respect of leasehold site Nos. 5448 and 5449 Pimville, Zone 5; situate 5448 and 5449 Pimville, Zone 5.

Improvements (not guaranteed):

A Facebrick house under tiled roof, consisting of 4 rooms, 2 bathrooms, tiled floors, asbestos ceiling, garage, servant's room and toilet.

Terms: 10 % of the purchase price in cash on the day of the sale; the balance and interest on the full purchase price at current bond rates payable against registration of transfer, to be secured by a bank, building society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 days from the date of sale. Auctioneer's charges are payable on the day of the sale and calculated at 5 % on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 and thereafter 2½ % to a maximum fee of R5 000,00 and a minimum of R30,00.

Dated at Johannesburg on the 19th November 1985.

E. F. K. Tucker Inc., Plaintiff's Attorneys, 48th Floor, Carlton Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

Case 25792/84

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between **South African Permanent Building Society,** Plaintiff, and **Christopher Robin D'Arcy Mossop,** Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in this suit, a sale without reserve will be held at the office of the Deputy Sheriff, 131 Marshall Street, Johannesburg at 10 o'clock, on the 9th January 1986 in the forenoon, of the undermentioned property of the Defendant on Conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the sale and which may be inspected at the office of the Deputy Sheriff prior to the sale:

Certain Erf 486, Newlands (Johannesburg) Township, Registration Division I.Q., Transvaal; 495 square metres; situate 75 Newlands Road, Newlands, 2092.

Improvements (not guaranteed):

A house consisting of 4 rooms, kitchen, 1½ bathrooms, garage and servants room.

Terms: 10 % of the purchase price in cash on the day of the sale; the balance and interest on the full purchase price at current bond rates payable against registration of transfer, to be secured by a bank, building society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 days from the date of sale. Auctioneer's charges are payable on the day of the sale and calculated at 5 % on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 and thereafter 2½ % to a maximum fee of R5 000,00 and a minimum of R30,00.

Dated at Johannesburg on the 19th November 1985.

E. F. K. Tucker Inc., Plaintiff's Attorneys, 48th Floor, Carlton Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

Case 11654/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between **South African Permanent Building Society,** Plaintiff, and **Barbara Helene Lee Ching,** Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in this suit, a sale without reserve will be held at the office of the Deputy Sheriff, 131 Marshall Street, Johannesburg at 10 o'clock, on the 9th January 1986 in the forenoon, of the undermentioned property of the Defendant on Conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the sale and which may be inspected at the office of the Deputy Sheriff prior to the sale:

Certain Portion 20 of Erf 324, Observatory Township, Registration Division I.R., Transvaal; 2 135 square metres; situate 2 Judith Street, Observatory, 2198.

Improvements (not guaranteed):

A house under slate roof consisting of 2 garages, swimming pool, driveway and wall around house.

Terms: 10 % of the purchase price in cash on the day of the sale; the balance and interest on the full purchase price at current bond rates payable against registration of transfer, to be secured by a bank, building society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 days from the date of sale. Auctioneer's charges are payable on the day of the sale and calculated at 5 % on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 and thereafter 2½ % to a maximum fee of R5 000,00 and a minimum of R30,00.

Dated at Johannesburg on the 19th November 1985.

E. F. K. Tucker Inc., Plaintiff's Attorneys, 48th Floor, Carlton Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

Case 883/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between **South African Permanent Building Society,** Plaintiff, and **Daniel Jacobus Liebenberg,** Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of Sourth Africa (Witwatersrand Local Division) in this suit, a sale without reserve will be held at the office of the Deputy Sheriff, 131 Marshall Street, Johannesburg at 10 o'clock, on the 9th January 1986 in the forenoon, of the undermentioned property of the Defendant on Conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the sale and which may be inspected at the office of the Deputy Sheriff prior to the sale:

Certain Lot 37, Randview Township, Registration Division I.R., Transvaal; 1 000 square metres; situate 22 Beatty Street, Randview.

Improvements (not guaranteed):

A house consisting of 3 bedrooms, lounge, diningroom, kitchen, 2 bathrooms, fitted carpets, 4 carports, garage, servant's room, toilet, storeroom and walls around property.

Terms: 10 % of the purchase price in cash on the day of the sale; the balance and interest on the full purchase price at current bond rates payable against registration of transfer, to be secured by a bank, building society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 days from the date of sale. Auctioneer's charges are payable on the day of the sale and calculated at 5 % on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 and thereafter 2½ % to a maximum fee of R5 000,00 and a minimum of R30,00.

Dated at Johannesburg on the 19th November 1985.

E. F. K. Tucker Inc., Plaintiff's Attorneys, 48th Floor, Carlton Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

Case 2524/84

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between **South African Permanent Building Society,** Plaintiff, and **John Lekhetho,** Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in this suit, a sale without reserve will be held at the office of the Deputy Sheriff, 131 Marshall Street, Johannesburg at 10 o'clock, on the 9th January 1986 in the forenoon, of the undermentioned property of the Defendant on Conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the sale and which may be inspected at the office of the Deputy Sheriff prior to the sale:

Certain Right of leasehold in respect of leasehold site No. 218, Mapetla; situation Stand 218, Mapetla.

Improvements (not guaranteed):

A house consisting of 5 rooms, kitchen and a bathroom.

Terms: 10 % of the purchase price in cash on the day of the sale; the balance and interest on the full purchase price at current bond rates payable against registration of transfer, to be secured by a bank, building society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 days from the date of sale. Auctioneer's charges are payable on the day of the sale and calculated at 5 % on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 and thereafter 2½ % to a maximum fee of R5 000,00 and a minimum of R30,00.

Dated at Johannesburg on the 19th November 1985.

F. R. J. Jansen, for E. F. K. Tucker Inc., Plaintiff's Attorneys, 48th Floor, Carlton Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

Saak 01428/85

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Kaap die Goeie Hoop Provinsiale Afdeling)

In die saak tussen **Suid-Afrikaanse Nasionale Lewensassuransie Maatskappy,** Eiser, en **Phillipus Wessel van Vuuren,** Verweerder

Ten uitvoering van 'n verstek vonnis, wat op 20 November 1985, in die bogemelde Hof teen die bogemelde Verweerder toegestaan is, sal die hiernavermelde vaste eiendom, op Vrydag die 10de dag van Januarie 1986 om 09h00, voor die Landdroskantoor, Witbank, deur die Adjunk-balju, Benoni, sonder reserwe opgeveil word onderhewig aan die hiernavermelde voorwaardes en die verdere voorwaardes wat by die veiling uitgelees sal word:

Erf 527, geleë in die dorpsgebied Clewer, Registrasie Afdeling J.S., Transvaal; groot 982 vierkante meter; gehou deur die bogemelde Verweerder onder Transportakte No. T. 16805/1982, synde Parkstraat 92, Clewer.

Beskrywing:

Die volgende inligting omtrent die eiendom word verstrek maar niks word gewaarborg nie:

Op die perseel is daar 'n drie slaapkamer woonhuis, onder 'n teëldak, badkamer, kombuis, sitkamer, buitegeboue, en die eiendom is omhein met draad.

Betaalvoorwaardes:

Tien persent (10 %) van die koopprys is betaalbaar in kontant onmiddellik na die veiling en betaling van die balans, tesame met rente daarop teen vier-en-twintig persent (24 %) per jaar bereken vanaf een maand na die veiling moet gewaarborg word deur 'n waarborg goedgekeur deur die Eiser se Prokureurs en wat binne een maand na die veiling aan die Adjunk-balju oorhandig moet word.

Verkoopsvoorwaardes:

Die eiendom word voetstoots verkoop en die Koper is aanspreeklik vir alle agterstallige belastings, heffings en rioolgelde gehef ten opsigte van die eiendom. Die volledige Verkoopsvoorwaardes lê ter insae in die kantoor van die Adjunk-balju, Witbank, Eerste Verdieping, Volkskasgebou, hoek van Presidentlaan en Arrasstraat, Witbank.

Gedateer te Kaapstad op die 2de dag van Desember 1985.

Jan S. de Villiers & Seun, Eiser se Prokureurs, Santamgebou, Burgstraat, Kaapstad.

Case 01428/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Cape of Good Hope Provincial Division)

In the matter between **South African National Life Assurance Company,** Plaintiff, and **Phillipus Wessel van Vuuren,** Defendant

In execution of a default judgment granted by the above Court against the above Defendant, on 20 November 1985, the hereinafter mentioned fixed property will be auctioned without reserve by the Deputy Sheriff, Witbank, on Friday, the 10th day of January 1986 at 09h00, in front of the Magistrate's Court, Witbank, subject to the hereinafter mentioned conditions and to the further conditions which will be read out at the sale:

Erf 527, situate in the Township Clewer, Registration Division J.S., Transvaal; measuring 982 square metres; held by the above Defendant under Deed of Transfer No. T. 16805/1982; being 92 Park Street, Clewer.

Description:

The following information concerning the property is provided but nothing is guaranteed:

On the property there is a three-bedroomed dwelling under a tiled roof, kitchen, bathroom, lounge, outbuildings and the property has a wire fence around it.

Conditions of payment:

Ten per cent (10 %) of the purchase price is payable in cash immediately after the sale and payment of the balance, together with interest theron at Twenty-four per cent (24 %) per annum calculated from a date one month after the sale must be guaranteed by means of a guarantee approved by the Plaintiff's attorneys and which must be handed to the Deputy Sheriff within one (1) month after the sale.

Conditions of sale:

The property is sold voetstoots and the purchaser is liable for all arrear rates, taxes, levies and sewerage charges raised in respect of the property. The full Conditions of Sale lie for inspection at the offices of the Deputy Sheriff, Witbank, of First Floor, Volkskas Building, corner of President Avenue and Arras Street, Witbank.

Dated at Cape Town this 2nd day of December 1985.

Jan S. de Villiers & Son, Plaintiff's Attorneys, Santam Building, Burg Street, Cape Town.

Case 7832/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT VEREENIGING HELD AT VEREENIGING

In the matter between **Allied Bulding Society,** Plaintiff, and **M. H. D. A. Harris,** Defendant

In pursuance of a Judgment of the above Court, the following property which was declared specially executable, will be sold in Execution, on the 16th day of January 1986 at 10 a.m., at the Messenger of the Court, Loch Street 7, Meyerton, 1960, to the highest bidder:

Holding 139, Walkerville Agricultural Holdings, Registration Division I.Q., Transvaal; measuring 1,5425 hectares (Plot 139, Daleside, Walkerville).

Improvements: Dwelling house and outbuildings.

Conditions of sale:

1. The Property shall be sold to the highest bidder and the sale shall be subject to Section 66 of the Magistrate's Court Act, No. 32 of 1944.

2. The purchase price shall be paid as follows:

(a) One tenth of the purchase price on the day of the sale;

(b) the unpaid balance within fourteen (14) days shall be paid or secured by a Bank or Building Society guarantee. Such payment and/or guarantee shall bear interest at the rate of 21,50 % (21,50 per centum) per annum from date of purchase to date of payment the full outstanding amount. The said payment or guarantee to be supplied to the Messenger of the Court, Meyerton.

3. The full conditions of sale which will be read out by the Messenger of the Court immediately prior to the sale may be inspected at his office.

Dated at Vereeniging the 15th day of November 1985.

D. C. J. Hoffman, for D. J. Malan & Hoffman, Cicero Building, 14 Leslie Street, P.O. Box 415, Vereeniging, 1930.

Case 2114/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between **South African Permanent Building Society,** Plaintiff, and **Gert Yssel,** Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of Sourth Africa (Witwatersrand Local Division) in this suit, a sale without reserve will be held at the office of the Deputy Sheriff, 131 Marshall Street, Johannesburg at 10 o'clock, on the 9th January 1986 in the forenoon, of the undermentioned property of the Defendant on Conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the sale and which may be inspected at the office of the Deputy Sheriff prior to the sale:

Certain Remaining Extent of Lot 58, Orchards Township, Registration Division I.R., Transvaal; area 1 487 square metres; situation 4 Garden Road, Orchards.

Improvements (not guaranteed):

A house under tiled roof consisting of a garage, outside building, servant's quarters, toilet and driveway.

Terms: 10 % of the purchase price in cash on the day of the sale; the balance and interest on the full purchase price at current bond rates payable against registration of transfer, to be secured by a bank, building society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 days from the date of sale. Auctioneer's charges are payable on the day of the sale and calculated at 5 % on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 and thereafter 2½ % to a maximum fee of R5 000,00 and a minimum of R30,00.

Dated at Johannesburg on the 25th November 1985.

F. R. J. Jansen, for E. F. K. Tucker Inc., Plaintiff's Attorneys, 48th Floor, Carlton Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

Case 13643/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF GERMISTON HELD AT GERMISTON

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Jacobus van Pletzen,** Defendant

On the 15th day of January 1986 at 10.00 a.m., a public auction sale will be held at Johriahof, 4 Du Plessis Road, Florentia, Alberton, at which the Messenger of the Court will, pursuant to the Judgment of the Court in this action, warrant of execution issued in terms thereof and attachment in execution made thereunder sell:

Certain Erf 326, Roodebult Township, Registration Division I.R., Transvaal; measuring 773 (seven hundred and seventy three) square metres; held under Deed of Transfer No. T3928/1985, dated 13th February 1985; situate at 16 Wildplum Street, Roodebult, Alberton.

Town Planning use Zone: Residential.

Group Area: White.

Improvements reported (which are not warranted to be correct and are not guaranteed):

Residence comprising of lounge, diningroom, kitchen, 3 bedrooms, bathroom, separate toilet, outside toilet, cargola, wire and brick fencing. (Hereinafter called "the Property").

The material conditions of sale are:

1. The sale shall, in all respects, be governed by the Magistrate's Court Act, 1944 and the Rules made thereunder or any amendment thereof or substitution therefor and, subject thereto, the property shall be sold "voetstoots" to the highest bidder without reserve.

2. The purchase price shall bear interest on the amount of the Plaintiff's claim, calculated at the current rate of interest referred to in the Warrant of Execution (and in the event of there being any other preferent Creditor, then the interest payable upon such preferent Creditor's claim) from the date of sale to the date of transfer.

3. The Purchaser shall be obliged to pay a deposit of ten per centum of the price in cash or bank guaranteed cheque immediately after the sale and the balance of the price and interest shall be secured by unconditional or approved bank and/or building society guarantee/s payable to the Messenger of the Court and/or such other person/s as he requires on transfer of the property to the Purchaser.

4. The Purchaser shall be liable for and shall pay to the Plaintiff's Conveyancers on request, the fees of the Messenger of the Court for acting as Auctioneer and all amounts necessary to obtain transfer of the property, including stamp duty, other costs of transfer and all such rates and taxes and other amounts as are payable to obtain a Certificate in terms of Section 50 of the Local Government Ordinance (Transvaal), 1939 or any amendment thereof or substitution therefor.

5. The full Conditions of Sale which will be read out by the Messenger of the Court immediately before the Sale may be inspected at the Office of the Messenger of the Court, Alberton.

Dated: 1985-11-26.

S. Brasg, for Abe Dinner Dinner & Brasg, Plaintiff's Attorneys, Fifth Floor, Standard Towers, 247 President Street, Germiston, 1401.

Case 14019/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF GERMISTON HELD AT GERMISTON

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Gerald George Olivier,** Defendant

On the 14th day of January 1986 at 11.30 a.m., a public auction sale will be held in front of the Magistrate's Court, President Street, Germiston, at which the Messenger of the Court will, pursuant to the Judgment of the Court in this action, warrant of execution issued in terms thereof and attachment in execution made thereunder sell:

Certain Erf 1359, Dinwiddie Ext. 4 Township, Registration Division I.R., Transvaal; measuring 715 (seven hundred and fifteen) square metres; held under Deed of Transfer No. T4515/1985, dated the 20th February 1985; situated at 9 Woodkirk Road, Dinwiddie Ext. 4, Germiston.

Town Planning use Zone: Residential.

Group Area: White.

Improvements reported (which are not warranted to be correct and are not guaranteed)

Residence comprising of lounge, diningroom, kitchen, 3 bedrooms, bathroom, separate toilet, servant's toilet, wire fencing and brick walling (hereinafter called "the Property").

The material conditions of sale are:

1. The sale shall, in all respects, be governed by the Magistrate's Court Act, 1944 and the Rules made thereunder or any amendment thereof or substitution therefor and, subject thereto, the property shall be sold "voetstoots" to the highest bidder without reserve.

2. The purchase price shall bear interest on the amount of the Plaintiff's claim, calculated at the current rate of interest referred to in the Warrant of Execution (and in the event of there being any other preferent Creditor, then the interest payable upon such preferent Creditor's claim) from the date of sale to the date of transfer.

3. The Purchaser shall be obliged to pay a deposit of ten per centum of the price in cash or bank guaranteed cheque immediately after the sale and the balance of the price and interest shall be secured by unconditional or approved bank and/or building society guarantee/s payable to the Messenger of the Court and/or such other person/s as he requires on transfer of the property to the Purchaser.

4. The Purchaser shall be liable for and shall pay to the Plaintiff's Conveyancers on request, the fees of the Messenger of the Court for acting as Auctioneer and all amounts necessary to obtain transfer of the property, including stamp duty, other costs of transfer and all such rates and taxes and other amounts as are payable to obtain a Certificate in terms of Section 50 of the Local Government Ordinance (Transvaal), 1939 or any amendment thereof or substitution therefor.

5. The full Conditions of Sale which will be read out by the Messenger of the Court immediately before the Sale may be inspected at the Office of the Messenger of the Court, Germiston.

Dated: 1985-11-26.

S. Brasg, for Abe Dinner Dinner & Brasg, Plaintiff's Attorneys, Fifth Floor, Standard Towers, 247 President Street, Germiston, 1401.

Case 9617/84

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF GERMISTON HELD AT GERMISTON

In the matter between **The City Council of Germiston,** Plaintiff, and **Jacobus Hendrik Steenberg,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistriate of Germiston and Writ of Execution, dated 14th May 1985, the property listed herein will be sold in execution, on Tuesday, the 14th January 1986 at 11h30, in front of the Magistrate's Court, President Street entrance, Germiston, to the highest bidder:

Portion 9 of Erf 617, Klopperpark Township, Registration Division I.R., Transvaal; situate on 13 Kruin Street, Klopperpark; measuring 557 square metres.

The Judgment Creditor described the improvements on the property as set out hereunder, but no warranties are given in respect thereof:

Improvements:

Detached single storey dwelling consisting of five rooms, kitchen, bathroom and w.c., constructed of brick with an iron roof.

Outbuildings: Garage and w.c. of brick with an iron roof.

Terms: The purchase price shall be paid as to ten per cent (10 %) thereof on the day of the sale and the unpaid balance, together with interest thereon to date of registration of transfer shall be paid or secured by a Bank or Building Society Guarantee within fourteen (14) days of the date of the sale to the Messenger of the Court.

The Conditions of Sale, which will be read immediately prior to the sale, may be inspected at the office of the Messenger of the Court, Germiston.

Wright Rose-Innes Louw & Wise, Allied Building, 170 Meyer Street, Germiston.

Saak 6719/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN ROODEPOORT GEHOU TE ROODEPOORT

In die saak tussen **Die Trust Bank van Afrika Beperk,** Eksekusieskuldeiser, en **M. C. van Wyngaard,** Eksekusieskuldenaar

Ingevolge 'n Vonnis van die Landdroshof te Roodepoort en 'n Lasbrief vir Eksekusie, gedateer 16 Julie 1985, sal die volgende eiendom in eksekusie verkoop word te die Geregsbode Wynberg, Kaapstad se kantoor op die 10de dag van Januarie 1986 om 14h00, aan die hoogste bieër:

Erf 5539, Constantia in die stad Kaapstad, Kaapse Afdeling, ook bekend as Oakridgelaan 16, Constantia, Kaapstad:

'n Enkelverdieping huis onder teëldak en baksteenmure wat bestaan uit sitkamer, eetkamer, studeerkamer, 2 badkamers, 2 toilette, kombuis, bediendekamer en 'n garage.

Terme: Tien persent (10 %) van die koopprys in kontant betaalbaar ten tye van verkoping en die balans teen registrasie van transport, versekureer te word deur 'n goedgekeurde bank- of bouverenigingwaarborg gelewer te word binne veertien (14) dae daarna.

Die verkoopsvoorwaardes mag gedurende kantoorure te die kantore van die Geregsbode Wynberg, Kaapstad, ondersoek word.

Gedateer te Roodepoort hierdie 5de dag van November 1985.

Blake, Scholtz & Bester, Nadangebou 209, Van Wykstraat 64, Roodepoort.

Saak 6679/84

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK WITBANK

Tussen **Barclays-Nasionale Bank Bpk.,** Eiser, en **H. J. Groenewald,** Verweerder

Ingevolge'n Vonnis van hierdie Agbare Hof en 'n Lasbrief vir Eksekusie daarop uitgereik, word die ondervermelde eiendom in eksekusie verkoop, die 10de dag van Januarie 1986 om 10h00, voor die Landdroshofgebou, Witbank aan die hoogste bieder:

Hoewe 67, geleë in Kendal Forest Landbouhoewes, Registrasie Afdeling J.S., Transvaal; groot 4,0471 hektaar; gehou deur die Skuldenaar kragtens Akte van Transport No. T.45859/1983, gedateer 31 Oktober 1983.

Die verkoopvoorwaardes wat gelees sal word onmiddellik voor die verkoping lê ter insae te die kantoor van die Geregsbode, Witbank.

M. J. Jonker vir Harvey Mostert Jonker & Whitter, Prokureur vir Eiser, Unitedgebou, Presidentlaan, Witbank.

Case 7615/84

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF BOKSBURG HELD AT BOKSBURG

In the matter between **Santambank Limited,** Plaintiff, and **Eduward Jacobus Coetzee,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Boksburg and Warrant of Execution, dated the 11th day of March 1985, the property listed hereunder will be sold in Execution, on Friday, the 17th day of January 1986, at 11h15, or so soon thereafter as the matter may be heard at the Magistrate's Court, Adderley Street, Boksburg, to the highest bidder:

Erf 284, Boksburg North Township, Registration Division I.R., Transvaal; known as 6 First Street, Boksburg North; measuring 743 square metres.

The material conditions of sale are:

(a) The Sale will be held by Public Auction and without reserve and will be "voetstoots".

(b) Immediately after the Sale, the Purchaser shall sign the Conditions of Sale, which can be inspected at the Messenger of the Court's Office at 44 Market Street, Boksburg.

(c) The Purchaser shall pay all amounts necessary to obtain Transfer of the property, including all costs of transfer, transfer duty, rates, taxes, licences, sanitary fees, interest, etcetera.

(d) The purchase price shall be paid as to 10 % (ten per centum) thereof or R300,00 (three hundred rand), whichever is the greater, on the day of Sale and the unpaid balance, together with interest on the full amount of the Judgment Creditor's claim at the rate of 20 % (twenty per centum), per annum to date of payment within fourteen (14) days to be paid or secured by a Bank or Building Society Guarantee.

(e) The property shall be sold subject to any existing tenancy;

(f) Failing compliance with the provisions of the Conditions of Sale, the Purchaser shall forfeit for the benefit of the Execution Creditor, the deposit referred to in (d) above, without prejudice to any claim against him for damages.

Dated at Boksburg on this the 22nd day of November 1985.

J. H. Malherbe, for Moodie & Moodie, Legis Domus Building, Trichardt Road, P.O. Box 26, Boksburg.

Case 12968/1985

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF GERMISTON HELD AT GERMISTON

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Anne Kristine Wilson,** 1st Defendant, and **Oscar Peveril Wilson,** 2nd Defendant

On the 14th day of January 1986 at 11.30 a.m., a public auction sale will be held in front of the Magistrate's Court, President Street, Germiston, at which the Messenger of the Court will, pursuant to the Judgment of the Court in this action, warrant of execution issued in terms thereof and attachment in execution made thereunder sell:

Certain Erf 918, Primrose Township, Registration Division I.R., Transvaal; measuring 984 (nine hundred and eighty four) square metres; held under Deed of Transfer No. T18360/1983, dated 30th August 1983; situated at 2 Poplar Road, Primrose, Germiston.

Town Planning use zone: Residential.

Group area: White.

Improvements reported (which are not warranted to be correct and are not guaranteed):

Residence comprising of brick walls, iron roof, hall, lounge, dining room, 3 bedrooms, bathroom, 2 toilets, separate shower cubicle, kitchen, garage, servant's room and toilet, storeroom, precast walling and paving (hereinafter called "the Property").

The material conditions of sale are:

1. The sale shall, in all respects, be governed by the Magistrate's Court Act, 1944 and the Rules made thereunder or any amendment thereof or substitution therefor and, subject thereto, the property shall be sold "voetstoots" to the highest bidder without reserve.

2. The purchase price shall bear interest on the amount of the Plaintiff's claim, calculated at the current rate of interest referred to in the Warrant of Execution (and in the event of there being any other preferent Creditor, then the interest payable upon such preferent Creditor's claim) from the date of sale to the date of transfer.

3. The Purchaser shall be obliged to pay a deposit of ten per centum of the price in cash or bank guaranteed cheque immediately after the sale and the balance of the price and interest shall be secured by unconditional or approved bank and/or building society guarantee/s payable to the Messenger of the Court and/or such other person/s as he requires on transfer of the property to the Purchaser.

4. The Purchaser shall be liable for and shall pay to the Plaintiff's Conveyancers on request, the fees of the Messenger of the Court for acting as Auctioneer and all amounts necessary to obtain transfer of the property, including stamp duty, other costs of transfer and all such rates and taxes and other amounts as are payable to obtain a Certificate in terms of Section 50 of the Local Government Ordinance (Transvaal), 1939 or any amendment thereof or substitution therefor.

5. The full Conditions of Sale which will be read out by the Messenger of the Court immediately before the Sale may be inspected at the Office of the Messenger of the Court, Germiston.

Dated: 1985-11-13.

S. Brasg, for Abe Dinner Dinner & Brasg, Plaintiff's Attorneys, Fifth Floor, Standard Towers, 247 President Street, Germiston, 1401.

Case 3258/84

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF KRUGERSDORP HELD AT KRUGERSDORP

In the matter between **Standard Building Society,** Plaintiff, and **Willem Johannes Helmus Murray,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Krugersdorp and Writ of Execution, dated the 11th day of July 1984, the following will be sold in execution, on the 15th day of January 1986 at 10 a.m., in front of the Magistrate's Court, Biccard Street Entrance, Krugersdorp, to the highest bidder:

Erf 4, Rangeview Township, Registration Division I.Q., Transvaal; measuring 1 886 square metres; held under Deed of Transfer No. T6408/1983.

Conditions of sale:

1. The property shall be sold without reserve to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the Rules made thereunder and of the Title Deeds.

2. The following improvements on the property are reported but nothing is guaranteed:

Dwelling house constructed of brick under iron and tile roof consisting of living room, family room, entrance hall, study, dining room, kitchen, 3 bedrooms, 2 full bathrooms and bar.

The property is fenced with wire and there is a Verandah and Patio.

The outbuildings are constructed of brick under iron roof consisting of double garage, servants quarters with toilet, bathroom, laundry and workshop.

3. *Terms:* The Purchase Price shall be paid as to ten per cent thereof on the day of the sale and the unpaid balance, together with interest on the full purchase price to date of registration of transfer at the rate of nineteen comma two five per cent per annum, shall be paid or secured by a Bank or Building Society guarantee within fourteen (14) days after the date of sale.

4. *Conditions:* The full Conditions of Sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court, First Floor, President Building, President Street, Krugersdorp.

Dated at Krugersdorp this 14th day of November 1985.

C. J. A. Fourie, c/o Uran Van der Merwe & Fourie, Attorneys for Plaintiff, 308 United Building, 51 Ockerse Street, Krugersdorp.

Case 15153/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG HELD AT JOHANNESBURG

In the matter between **Sandton Finance (Pty) Limited,** Plaintiff, and **A. C. H. Jacob,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and a Warrant of Execution, dated the 9th day of August 1985, the following property will be sold in execution on the 17th day of January 1986 at 10 a.m., in front of of the Court House, Johannesburg, to the highest bidder:

Certain Erf 1543, Rosettenville Extension; measuring 545 square metres; known as 41 Berg Street, Rosettenville, Johannesburg.

Conditions of sale:

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the Rules made thereunder, and of the title deeds, in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property have been reported, but nothing is guaranteed:

A dwelling house with the usual outbuildings.

3. *Terms:* The Purchase price shall be paid as to ten per centum (10 %) thereof on the signing of the Conditions of Sale and the unpaid balance together with interest thereon at the rate stipulated in the First Mortgage Bond registered against the property to date of payment, within fourteen (14) days to be paid or secured by an approved Bank or Building Society guarantee.

4. *Conditions:* The full Conditions of Sale which will be read by the Messenger of the Court, Johannesburg, immediately prior to the sale, may be inspected at his office, Johannesburg and at the offices of Bredell Murray & Ronbeck, 17th Floor, Kine Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

Dated at Johannesburg on this the 25th day of November 1985.

E. A. Ronbeck, for Bredell Murray & Ronbeck, Plaintiff's Attorneys, 17th Floor, Kine Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

Case 60808/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG HELD AT JOHANNESBURG

In the matter between **Sandton Finance (Pty) Limited,** Plaintiff, and **Okker Johannes Pretorius,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and a Warrant of Execution, dated the 1st day of August 1985, the following property will be sold in execution on the 10th day of January 1986 at 10 a.m., in front of the Court-house, Johannesburg, to the highest bidder:

Certain Erf 105, South Hills; measuring 634 square metres; known as 19 Swinburne Avenue, South Hills, Johannesburg.

Conditions of sale:

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the Rules made thereunder, and of the title deeds, in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property have been reported, but nothing is guaranteed:

A dwelling house with usual outbuildings.

3. *Terms:* The Purchase price shall be paid as to ten per centum (10 %) thereof on the signing of the Conditions of Sale, and the unpaid balance together with interest thereon at the rate stipulated in the First Mortgage Bond registered against the property to date of payment, within fourteen (14) days to be paid or secured by an approved Bank or Building Society guarantee.

4. *Conditions:* The full Conditions of Sale which will be read by the Messenger of the Court, Johannesburg, immediately prior to the sale, may be inspected at his office and at the offices of Bredell Murray & Ronbeck, 17th Floor, Kine Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

Dated at Johannesburg on this the 14th day of November 1985.

E. A. Ronbeck, for Bredell Murray & Ronbeck, Plaintiff's Attorneys, 17th Floor, Kine Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

Case 66010/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG HELD AT JOHANNESBURG

In the matter between **Sandton Finance (Pty) Limited,** Plaintiff, and **D. R. Liebenberg,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and a Warrant of Execution, dated the 3rd day of September 1985, the following property will be sold in execution on the 8th day of January 1986 at 11.00 a.m., in front of the Magistrate's Court, Pretorius Street, Pretoria, to the highest bidder:

Certain Erf 125, situate in the Township of Constantia Park; measuring 1,139 square metres; known as 573 General Louis Botha Avenue, Constantia Park, Pretoria.

Conditions of sale:

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the Rules made thereunder, and of the title deeds, in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property have been reported, but nothing is guaranteed:

A dwelling house with the usual outbuildings.

3. *Terms:* The Purchase price shall be paid as to ten per centum (10 %) thereof on the signing of the Conditions of Sale and the unpaid balance together with interest thereon at the rate stipulated in the First Mortgage Bond registered against the property to date of payment, within fourteen (14) days to be paid or secured by an approved Bank or Building Society guarantee.

4. *Conditions:* The full Conditions of Sale which will be read by the Messenger of the Court, Pretoria, immediately prior to the sale, may be inspected at his office, Pretoria, and at the offices of Bredell Murray & Ronbeck, 17th Floor, Kine Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

Dated at Johannesburg on this the 12th day of November 1985.

E. A. Ronbeck, for Bredell Murray & Ronbeck, Plaintiff's Attorneys, 17th Floor, Kine Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

Case 11050/1985

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between **Sandton Finance (Pty) Limited,** Plaintiff, and **Jeanetta Mitchell,** Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), in the above-mentioned suit, a Sale with a Reserve price of R58 373,63 plus interest will be held at the office of the Deputy Sheriff, Johriahof, 4 Du Plessis Road, Alberton, on Wednesday, the 8th day of January 1986 at 10.00 a.m., of the undermentioned property of the Defendant on the Conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the sale, which Conditions will lie for inspection, prior to the sale, at the offices of the Deputy Sheriff, Alberton:

51 Koedoe Street, Brackenhurst Extension 2, Alberton.

House comprising of lounge, diningroom, three bedrooms, kitchen, 2 bathrooms, 2 toilets, 2 garages, tiled roof, fully walled and a T.V. room.

The following information is furnished *re* the improvements, though in this respect nothing is guaranteed:

Terms: 10 % (ten per cent) of the purchase price in cash on the day of the sale; the balance payable against registration of Transfer to be secured by a Bank or Building Society or other acceptable guarantee to be furnished within fourteen (14) days from the date of sale.

Auctioneer's charges, payable on the day of sale, to be calculated as follows:

5 % (five per cent) on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 (ten thousand rand) and thereafter 2½ (two-and-a-half per cent) up to a maximum fee of R5 000,00 (five thousand rand). Minimum charge R30,00 (thirty rand).

Date: 12 November 1985.

Bredell Murray & Ronbeck, Plaintiff's Attorneys, 17th Floor, Kine Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

Case 10517/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF VEREENIGING HELD AT VEREENIGING

In the matter between **Natal Building Society (Permanent),** Plaintiff, and **Zybrand Lourens Botes,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court for the Magistrate of Vereeniging, dated the 1st of November 1985 and Writ of Execution, dated the 1st of November 1985, the property listed hereunder will be sold "voetstoots" in Execution on the 17th day of January 1986, at Vereeniging at the Offices of the Messenger of the Court, 41a Beaconsfield Avenue, Vereeniging to the highest bidder:

Erf 658, situate in the Township of Sonlandpark, Registration Division I.Q., Transvaal; measuring 991 (nine hundred and ninety one) square metres.

Conditions of sale: The purchase price will be payable as to a deposit in cash of 10 % on date of sale and for the balance a guarantee within 21 days. The full conditions of sale which will be read immediately prior to the sale, may be inspected at the office of the Messenger of the Court.

Thus done and signed at Vereeniging this 20th day of November 1985.

H. W. Smith & Smit, Plaintiff's Attorneys, NBS Building, Merriman Avenue, Vereeniging.

Case 10223/1985

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF VEREENIGING HELD AT VEREENIGING

In the matter between **Natal Building Society (Permanent),** Plaintiff, and **David Thomson Shaw,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court for the Magistrate of Vereeniging, dated the 16th of October 1985, and Writ of Execution, dated the 17th day of October 1985, the property listed hereunder will be sold "voetstoots" in Execution on the 17th day of January 1986, at Vereeniging at the Offices of the Messenger of the Court, 41a Beaconsfield Avenue, Vereeniging to the highest bidder:

Erf 5, Three Rivers East Township, Registration Division I.R., Transvaal; measuring 2 686 (two thousand six hundred and eighty six) square metres.

Conditions of sale: The purchase price will be payable as to a deposit in cash of 10 % on date of sale and for the balance a guarantee within 21 days. The full conditions of sale which will be read immediately prior to the sale, may be inspected at the office of the Messenger of the Court.

Thus done and signed at Vereeniging this 20th day of November 1985.

H. W. Smith & Smit, Plaintiff's Attorneys, NBS Building, Merriman Avenue, Vereeniging.

Case 66001/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG HELD AT JOHANNESBURG

In the matter between **Sandton Finance (Pty) Limited,** Plaintiff, and **S. J. Dippenaar,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and a Warrant of Execution, dated the 5th day of September 1985, the following property will be sold in execution on the 17th day of January 1986 at 3.00 p.m., at the Messenger's offices, 66 Fourth Street, Springs, to the highest bidder:

Certain Erf 779, Modder East Extension 1; known as 24 Leeukop Avenue, Eastvale, Springs.

Conditions of sale:

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the Rules made thereunder, and of the title deeds, in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property have been reported, but nothing is guaranteed:

A dwelling house with the usual outbuildings.

3. *Terms:* The Purchase price shall be paid as to ten per centum (10 %) thereof on the signing of the Conditions of Sale and the unpaid balance together with interest thereon at the rate stipulated in the First Mortgage Bond registered against the property to date of payment, within fourteen (14) days to be paid or secured by an approved Bank or Building Society guarantee.

4. *Conditions:* The full Conditions of Sale which will be read by the Messenger of the Court, Springs, immediately prior to the sale, may be inspected at his office, Springs and at the offices of Bredell Murray & Ronbeck, 17th Floor, Kine Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

Dated at Johannesburg on this the 25th day of November 1985.

E. A. Ronbeck, for Bredell Murray & Ronbeck, Plaintiff's Attorneys, 17th Floor, Kine Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

Saak 20057/84

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvaalse Provinsiale Afdeling)

In die saak tussen **Boland Bank Beperk,** Eiser, en **Johannes Marthinus Nicolaas de Weerdt van Lummel,** Verweerder

Ter uitwinning van 'n Vonnis van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Transvaalse Provinsiale Afdeling) in bogemelde saak, sal 'n verkoping met 'n reserweprys nog bepaal te word gehou word ten die Verkoopslokaal te Berlandinastraat 54, Roodepoort op Vrydag, 10 Januarie 1986 om 10h00, van die ondervermelde eiendom van die Verweerder op die voorwaardes wat deur die Vendusie-afslaer gelees sal word ten tye van die verkoping en welke voorwaardes by die kantore van die Adjunk-balju te Hindastraat 2a, Roodepoort voor die verkoping ter insae sal lê:

Eenheid 24, Fairview Mews Deeltitel Skema, grootte 145 m^2 gehou kragtens Akte van Deeltitel No. 17/1982 (24) (UNIT) met straatadres te Mangostraat, Weltevredenpark.

Die volgende inligting word verskaf insake verbeterings, alhoewel geen waarborg in verband daarmee gegee kan word nie:

'n Huis met 'n sit- eetvertrek, 2 badkamers (een op onderste vlak en een op boonste vlak), drie slaapkamers (2 op boonste vlak en 1 op onderste vlak) en een kombuis.

Buitegeboue: Stoorkamer en motorafdak. Die tuin is redelik, omheining is van gepleisterde steen, die huis se dak is van teëls met staal vensterrame en die mure is van gepleisterde steen.

Datum: 4 Desember 1985.

Van der Merwe Du Toit & Fuchs, Eiser se Prokureurs, 14de Verdieping, Sanlamsentrum, Andriesstraat 252, Pretoria.

Case 48056/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PRETORIA HELD AT PRETORIA

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Johannes Jacobus Claassen,** Defendant

A sale in execution of the property described hereunder will be held in front of the Magistrate's Court, Pretorius Street, Pretoria, at 11h00, on 13 January 1986:

Portion 6 of Erf 2009 situate in the township Valhalla, Registration Division J.R., Transvaal; measuring 1 000 square metres.

The following particulars are furnished but not guaranteed:

Known as 45 Imatra Street, Valhalla, Pretoria, this property is situated in a fair locality, close to all amenities, in a White residential area.

Improvements comprise:

1. A fair, but solid, older type brick under asbestos, flat roofed dwelling, consisting of a lounge, diningroom, kitchen, 3 bedrooms and bathroom. Construction includes Compo ceilings, novilon and carpeted floors, built-in cupboards and a hot water system.

2. Garage and toilet.

A substantial Building Society bond can be arranged for an approved purchaser.

The conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court (Western Area), 601–606 Olivetti House, corner of Pretorius and Schubart Streets, Pretoria.

René du Plessis, c/o MacRobert, De Villiers & Hitge Inc., 501 United Building, 263 Andries Street, Pretoria.

Case 018559/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PRETORIA HELD AT PRETORIA

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Johannes Daniël Naude Erasmus,** Defendant

A sale in execution of the property described hereunder will be held in front of the Magistrate's Court, Pretorius Street, Pretoria, at 10h00, on 14 January 1986:

Portion 3 of Lot 150, situate in the township Jan Niemandpark, Registration Division J.R., Transvaal; measuring 744 square metres.

The following particulars are furnished but not guaranteed:

Known as 90 Tortelduif Street, Jan Niemandpark, Pretoria, this is a neat and well kept property in a fair locality in a White residential area.

Improvements comprise:

1. Brick under tile, pitched roofed dwelling consisting of a lounge, diningroom, 3 bedrooms, 2 bathrooms and kitchen. Construction includes Compo board ceilings, vinyl tile and carpeted floors with built-in cupboards and a hot water system.

2. Double carport, servant's room and toilet.

A substantial Building Society bond can be arranged for an approved purchaser.

The conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court (Eastern Area), Shop 6, Nedbank Square, corner of Church and Schubart Streets, Pretoria.

René du Plessis, c/o MacRobert, De Villiers & Hitge Inc., 501 United Building, 263 Andries Street, Pretoria.

Case 52057/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PRETORIA HELD AT PRETORIA

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Jan Adriaan van Wyk,** Defendant

A sale in execution of the property described hereunder will be held in front of the Magistrate's Court, Pretorius Street, Pretoria, at 10h00, on 14 January 1986:

Portion 4 of Erf 467, situate in the township Silverton, Registration Division J.R., Transvaal; measuring 863 square metres.

The following particulars are furnished but not guaranteed:

Known as 341, Moreletta Street, Silverton, Pretoria, this property is situated in a fair locality, in a White residential area.

Improvements comprise:

1. A small, plain type, brick under iron dwelling in fair condition, consisting of a lounge, T.V. room, diningroom, kitchen, 3 bedrooms and bathroom, with a flatlet. Construction includes compo ceilings, novilon and carpeted floors, built-in cupboards and a hot water system.

2. Triple carport, servant's room and toilet.

A substantial Building Society bond can be arranged for an approved purchaser.

The conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court (Eastern Area), 6 Nedbank Square, corner of Church and Schubert Streets, Pretoria.

René du Plessis, c/o MacRobert, De Villiers & Hitge Inc., 501 United Building, 263 Andries Street, Pretoria.

Case 52439/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PRETORIA HELD AT PRETORIA

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Hendrik Lambertus Johannes Krüger,** Defendant

A sale in execution of the property described hereunder will be held in front of the Magistrate's Court, Pretorius Street, Pretoria, at 10h00, on 14 January 1986:

Erf 1265, situate in the township Waverley (Pta), Registration Division J.R., Transvaal; measuring 2 225 square metres.

The following particulars are furnished but not guaranteed:

Known as 790 Darling Street, Waverley, Pretoria, this property is situated next to the Eastern by-pass in a good locality, in a White residential area.

Improvements comprise:

1. Neat brick under iron dwelling, consisting of a lounge, diningroom, kitchen, 3 bedrooms and bathroom. Construction includes Compo ceilings, vinyl tile and carpeted floors, built-in cupboards and a hot water system.

2. Toilet.

A substantial Building Society bond can be arranged for an approved purchaser.

The conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court (Eastern Area), Shop 6 , Nedbank Square, corner of Church and Schubart Streets, Pretoria.

René du Plessis, c/o MacRobert, De Villiers & Hitge Inc., 501 United Building, 263 Andries Street, Pretoria.

Case 15286/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Johannes Jacobus Vermaak,** Defendant

Pursuant to a Judgment of this Court and Writ of Execution, dated 17 October 1985, the undermentioned property will be sold in execution, on Friday, 17 January 1986 at 10h00, at the offices of the Deputy Sheriff, 43e Murray Street, Brits, to the highest bidder:

Remaining Extent of Erf 1, in the town Meerhof, Registration Division J.Q., Transvaal; measuring 1 072 square metres; held by the Defendant under Deed of Transfer T.10350/83.

The following particulars are furnished but not guaranteed:

Known as Dr Kolbe Street 1, Meerhof.

This property which is adjacent to the Hartbeespoort dam with amenities at hand, has a brick under tile, pitched roofed dwelling consisting of a lounge, diningroom, kitchen, pantry, familyroom, 3 bedrooms and a bathroom, single and double carports.

A substantial Building Society bond can be arranged for an approved purchaser.

The conditions of sale which will be read immediately prior to the sale are lying for inspection at the offices of the Deputy Sheriff, 43e Murray Avenue, Brits. Such conditions *inter alia* contain the following conditions:

(a) The Purchaser shall pay a deposit of ten per centum of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a Bank or Building Society guarantee, to be approved by the Plaintiff's attorneys, to be furnished within fourteen (14) days after the date of sale.

(b) The Purchaser shall pay auctioneer's charges on the day of sale.

René du Plessis, for MacRobert, De Villiers & Hitge Inc., Plaintiff's Attorneys, 501 United Building, 263 Andries Street, Pretoria.

Case 14653/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Johann Mattheus Smit,** Defendant

Pursuant to a Judgment of this Court and Writ of Execution, dated 29 October 1985, the undermentioned property will be sold in execution, on Friday, 17 January 1986 at 10h00, at the offices of the Deputy Sheriff, 43e Murray Street, Brits, to the highest bidder:

Erf 15, in the town IFAFI, Registration Division J.Q., Transvaal; measuring 893 square metres; held by the Defendant under Deed of Transfer T.49242/84.

The following particulars are furnished but not guaranteed:

This property is a North facing vacant plot, known as Erf 15, Longtom Street, Brits.

A substantial Building Society bond can be arranged for an approved purchaser.

The conditions of sale which will be read immediately prior to the sale are lying for inspection at the offices of the Deputy Sheriff, 43e Murray Avenue, Brits. Such conditions *inter alia* contain the following conditions:

(a) The Purchaser shall pay a deposit of ten per centum of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a Bank or Building Society guarantee, to be approved by the Plaintiff's attorneys, to be furnished within fourteen (14) days after the date of sale.

(b) The Purchaser shall pay auctioneer's charges on the day of sale.

René du Plessis, for MacRobert, De Villiers & Hitge Inc., Plaintiff's Attorneys, 501 United Building, 263 Andries Street, Pretoria.

Case 17887/84

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Johan Wilhelm Christiaan du Preez,** Defendant

Pursuant to a Judgment of this Court and Writ of Execution, dated 4 December 1984, the undermentioned property will be sold in execution, on Friday, 17 January 1986 at 10h00, at the offices of the Deputy Sheriff, 43e Murray Street, Brits, to the highest bidder:

Erf 203, situate in the town Brits, Registration Division J.Q., Transvaal; measuring 1 016 square metres; held by the Defendant under Deed of Transfer T.6377/84.

The following particulars are furnished but not guaranteed:

Known as 29 Robertson Street, Brits.

This small older type improved dwelling situate on a corner stand in a quiet part of a White residential area comprising lounge, diningroom, kitchen, pantry, 2 bedrooms and a bathroom and a double carport.

A substantial Building Society bond can be arranged for an approved purchaser.

The conditions of sale which will be read immediately prior to the sale are lying for inspection at the offices of the Deputy Sheriff, 43e Murray Avenue, Brits. Such conditions *inter alia* contain the following conditions:

(a) The Purchaser shall pay a deposit of ten per centum of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a Bank or Building Society guarantee, to be approved by the Plaintiff's attorneys, to be furnished within fourteen (14) days after the date of sale.

(b) The Purchaser shall pay auctioneer's charges on the day of sale.

René du Plessis, for MacRobert, De Villiers & Hitge Inc., Plaintiff's Attorneys, 501 United Building, 263 Andries Street, Pretoria.

Case 50589/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG HELD AT JOHANNESBURG

In the matter between **Barclays National Bank Limited,** Plaintiff, and **Oria Tonello,** Defendant

Be pleased to take notice that pusuant to a Judgment in the court of the Magistrate of Johannesburg, dated the 15th day of July 1985 and a Warrant of Execution, dated 17th September 1985, the following property wil be sold in execution, on 10 January 1986 at 10 a.m., in front of the court house (Fox Street entrance), Johannesburg, to the highest bidder:

Portion 17 of Lot 154, Linksfield Township, Registration Division I.R., Transvaal, measuring 2 492 (two thousand four hundred and ninety four square metres), known as 20 Sylvia's Pass, Linksfield, Johannesburg.

No warranty, representation or undertaking is made or given in relation to the improvements which are described as follows:

Main building:

Residence of brick and plaster under tile comprising entrance, lounge, built in bar, study, beamed ceiling, parquet floor, guest toilet, sep shower, kitchen with separate breakfast nook, 4 bedrooms (2 bic) wall to wall carpeting and 2 full bathrooms.

Outbuildings:

2 Servants' rooms with separate full bathroom and toilet, laundry, double garage, enclosed court yard, swimming pool with change rooms, 2 sheds, barbeque area, landscaped garden.

The material conditions of sale are:

(a) The sale will be by public auction, without reserve and will be "voetstoots".

(b) The Purchaser shall pay all amounts necessary to obtain transfer of the property, including all costs of transfer, transfer duty, rates, taxes, licences, sanitary fees, water and electricity charges.

(c) The purchase price shall be paid as to 10 % (ten per centum) thereof on the day of the sale unless otherwise agreed in writing and the unpaid balance, together with interest thereon at the rate specified on the Warrant of Execution issued in this matter or 20 % per annum whichever is the greater calculated from the date of the sale to date of payment, within 14 (fourteen) days of the date of sale or secured by a Bank or Building Society guarantee approved by the Plaintiff.

(d) Failing compliance with any of the provisions of the Conditions of Sale the purchaser shall forfeit for the benefit of the Plaintiff the deposit referred to in (c) above, without prejudice to any claim any party may have against the purchaser.

The Conditions of Sale which shall be read immediately prior to the sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court, Johannesburg East, A4 Sanlam Industrial Park, Selby and at the offices of William Aronsohn & Goodman, Eighth Floor, St Andrews Building, 39 Rissik Street, Johannesburg, Tel. 834 1251 (Ref: J. Cuzen).

Dated at Johannesburg on this the 10th day of December 1985.

William Aronsohn Goodman, Eighth Floor, St Andrews Building, 39 Rissik Street, P.O. Box 3831, Johannesburg.

Saak 233/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VOLKSRUST GEHOU TE VOLKSRUST

In die saak tussen **United Bouvereniging,** Eksekusieskuldeiser, en **Jacobus Lodewicus Erasmus,** Eksekusieskuldenaar

Geliewe kennis te neem dat die ondergemelde eiendom op 10 Januarie 1986 voor die Landdroskantoor, Volksrust om 10h00, in eksekusie verkoop sal word ooreenkomstig die verkoopsvoorwaardes wat ter insae sal lê by die Landdroskantoor, Volksrust vir 'n periode van sewe dae voor die verkoping, te wete:

Erf 1281, geleë in die dorp Volksrust-uitbreiding 1, Registrasie Afdeling H.S., Transvaal; groot 1 269 (eenduisend tweehonderd nege en sestig) vierkante meter; gehou deur die Eksekusieskuldenaar kragtens Akte van Transport T22710/80.

Die volgende inligting word verskaf maar nie gewaarborg nie:

Die eiendom is geleë in 'n gebied wat gesoneer is vir bewoning deur lede van die Blanke Groep.

Verbeterings: 'n Vier slaapkamer-woonhuis met dubbel garage.

Die belangrikste verkoopsvoorwaardes is dat die verkoping geskied voetstoots sonder 'n reserwe en dat 10 % van die koopprys met die dag van die verkoping in kontant betaalbaar sal wees en die balans met registrasie van die transport, waarvoor 'n aanvaarbare bank of ander waarborg binne vyftien (15) dae na datum van verkoping gelewer moet word op aanvraag.

Gedateer te Volksrust op hierdie 5de dag van Desember 1985.

Coetzee Kachelhoffer & Van Zyl, Prokureurs vir Eksekusieskuldeiser, Laingsnekstraat 11, Posbus 86, Volksrust.

Case 6133/84

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF SPRINGS HELD AT SPRINGS

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **A. J. S. Lottering,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Springs, granted on the 26th day of July 1984, and a Warrant of Execution, dated the 24th day of July 1984, the following property will be sold in execution, without reserve, to the highest bidder, on Friday, the 10th January 1986 at 15h00, at the Messenger of the Court, 66 Fourth Street, Springs:

Certain Erf 7, Paul Krugersoord, Registration Division I.R., Transvaal, being 6 Landman Street, Paul Krugersoord, Springs; measuring 613 (six hundred and thirteen) square metres; held by the Defendant under Deed of Transfer No. T4977/84, dated 15th February 1984.

(i) The Erf shall be for residential purposes only;

(ii) Not more than one dwelling house, together with such outbuildings as are ordinarily required to be used in connection therewith shall be erected on the erf, except in special circumstances and then only with the consent, in writing of the Administrator (or body or person designated by him for the purpose.)

(iii) The Group to occupy the property to be of the White Group.

Improvements:

The following improvements on the property are reported, though in this respect nothing is guaranteed:

A brick dwelling under iron roof comprising of a sun porch, lounge, diningroom, kitchen, 3 bedrooms, bathroom, garage, servant's room and W.C.

1. *Terms:* The Purchase price shall be paid as to ten per centum (10 %) thereof on the day of the sale and the unpaid balance within fourteen (14) days shall be paid or secured by a Bank or Building Society Guarantee.

2. *Conditions of sale:* The full Conditions of Sale may be inspected prior to the date of the sale at the offices of the Messenger of the Court, 66 Fourth Street, Springs. The said Conditions of Sale will be read out by the Messenger of the Court immediately prior to the sale.

Dated at Springs on this the 18th day of November 1985.

I. B. Prosser, for Charles Sherman Levin & Prosser Inc., Plaintiff's Attorneys, First Floor, Rand Centre, Fourth Street, P.O. Box 886, Springs.

Case 3615/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF NIGEL HELD AT NIGEL

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Cornelius Bredenhann,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Nigel granted, on the 17th day of October 1985, and a Warrant of Execution, dated the 18th day of October 1985, the following property will be sold in execution, without reserve, to the highest bidder on the 17th day of January 1986 at 09h00, in front of the Magistrate's Office, Church Street, Nigel:

Certain Erf 49, situate in the Township Laversburg, Registration Division I.R., Transvaal (being 6 Cantamessa Road, Laversburg, Nigel); measuring 556 (five hundred and fifty six) square metres; held by the defendant under Deed of Transfer No. T55122/84, dated 29th November 1984.

1. All rights to minerals, base and precious mineral products, mineral oils, metals and precious stones on or under the erf shall be and are reserved to the Standard Bank of South Africa Limited or its successors.

1.1 The said Bank shall have the right at all times to mine underneath the said Erf or any portion thereof; the said rights to minerals being held by Certificate of Rights to Minerals No. 1185/1937-S.

2. The property to be used for a dwelling house only.

3. The group to occupy the property to be of the White Group.

Improvements:

The following improvements on the property are reported, though in this respect nothing is guaranteed:

Single storey brick dwelling under tiled roof, comprising of a loune, dining room, kitchen, 3 bedrooms, bathroom and toilet. Outbuildings consist of a garage and toilet. The property is surrounded on three sides with precast walling and across the front with iron lattice.

1. *Terms:* The purchase price shall be paid as to ten per centum (10 %) thereof on the day of the sale and the unpaid balance within fourteen (14) days shall be paid or secured by a Bank or Building Society Guarantee.

2. *Conndition of Sale:* The full Conditions of Sale may be inspected prior to the date of the sale at the offices of the Messenger of the Court, 82 Breytenbach Street, Nigel. The said Conditions of Sale will be read out by the Messenger of the Court immediately prior to the sale.

Dated at Springs on this the 25th day of November 1985.

I. B. Prosser, for Charles Sherman Levin & Prosser Inc., c/o Gert Brits, Plaintiff's Attorneys, 9 Rotobel Sentrum, Hendrik Verwoerd Street, P.O. Box 113, Nigel.

Case 8756/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF SPRINGS HELD AT SPRINGS

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Frans Johannes Loots,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Springs, granted on the 25th day of October 1985, and a Warrant of Execution, dated the 25th day of October 1985, the following property will be sold in execution, without reserve, to the highest bidder, on Friday, the 17th day of January 1986 at 15h00, at 66 Fourth Street, Springs:

Certain Erf 945, situate in the Township of Casseldale Ext. 2, Registration Division I.R., Transvaal (being 19 Becker Street, Casseldale, Springs); measuring 1 104 (one thousand one hundred and four) square metres; held by the Defendant under Deed of Transfer No. T12515/1984, dated 17th April 1984.

1. The Property to be used for a dwelling house only, provided that with the consent of the Administrator, after reference to the Townships Board and the Local Authority, a place of public worship or place of instruction, social hall, institution or special buildings appertaining to a residential area may be erected on the erf.

2. Not more than one dwellinghouse, together with such outbuildings as are ordinarily required to be used in connection therewith shall be erected on the erf, except in special circumstances and then only with the consent, in writing of the Administrator (or body or person designated by him for the purpose).

3. The Erf is subject to a servitude, 1,89 metres wide, in favour of the local authority for sewerage and other municipal purposes, along any one of its boundaries other than a street boundary.

4. The Group to occupy the property to be of the White Group.

Improvements:

The following improvements on the property are reported, though in this respect nothing is guaranteed:

A single storey brick dwelling under tiled roof, comprising of a lounge, dining room, 3 bedrooms, bathroom, toilet and kitchen. Oubuildings consist of a single detached garage, servant's room and toilet. The property is surrounded with wire fencing.

1. *Terms:* The Purchase price shall be paid as to ten per centum (10 %) thereof on the day of the sale and the unpaid balance within fourteen (14) days shall be paid or secured by a Bank or Building Society Guarantee.

2. *Conditions of sale:* The full Conditions of Sale may be inspected prior to the date of the sale at the offices of the Messenger of the Court, 66 Fourth Street, Springs. The said Conditions of Sale will be read out by the Messenger of the Court immediately prior to the sale.

Dated at Springs on this the 22nd day of November 1985.

I. B. Prosser, for Charle Sherman Levin & Prosser Inc., Plaintiff's Attorneys, First Floor, Rand Centre, Fourth Street, P.O. Box 886, Springs.

Case 3554/1985

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between **Sandton Finance (Pty) Limited,** Plaintiff, and **Two Four Bezvalley (Pty) Limited,** Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in the above-mentioned suit a Sale with a Reserve Price of R13 156,83 and R126 000,00 will be held at the office of the Deputy Sheriff, at 131 Marshall Street, Johannesburg, on the 16th day of January 1986 at 10.00 of the undermentioned property of the Defendant on the Conditions to be read out by the Auctioneer at the offices of the Deputy Sheriff, 133 Marshall Street, Johannesburg prior to the sale:

A dwelling under iron roof, garage, servant's quarters and toilet, concrete driveway, wall around house. 16 Fifth Avenue, Bezuidenhout Valley, Johannsburg; Erf 24 Bezuidenhout Valley Township.

The following information is furnished *re* the improvements, though in this respect nothing is guaranteed:

Terms: 10 % (ten per cent) of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance payable against registration of Transfer, to be secured by a Bank or Building Society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 (fourteen) days from the date of sale.

Auctioneers charges, payable on the day of sale, to be calculated as follows:

5 % (five per cent) on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 (ten thousand rand) and thereafter 2½ % (two and a half per cent) up to a maximum fee of R5 000,00 (five thousand rand). Minimum charges R30,00 (thirty rand).

Date: 2nd December 1985.

Bredell Murray & Ronbeck, Plaintiff's Attorneys, 17th Floor, Kine Centre, Commissioner Street, Johannsburg.

Case 4317/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF KEMPTON PARK HELD AT KEMPTON PARK

In the matter between **Attach Security Systems (Pty) Ltd,** Plaintiff, and **Uncle Bens Supermarket,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Magistrate's Court, Kempton Park, and a Warrant of Execution, dated the 30th of September 1985, the undermentioned goods will be sold in execution, on Friday the 10th day of January 1985 at 11h00, at the Magistrate's Court, Monument Road, Kempton Park, to the highest bidder:

Complete Attack Security System and Perishable goods.

Terms: Cash, no cheques acceptable.

Dated at Kempton Park on this the 4th day of December 1985.

D. C. Dribbin, for Barry Katz & Partners, 801 Trust Bank Centre, Voortrekker Street, Kempton Park.

Saak 1668/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN VEREENIGING GEHOU TE MEYERTON

In die saak tussen **Stadsraad van Meyerton,** Eiser, en **Andre Edward Steenekamp,** Identiteitsnommer 61/1960, Verweerder

Geliewe kennis te neem dat die bogemelde Agbare Hof op 1/10/1985 Vonnis teen u in bogemelde saak toegestaan het vir die bedrag van R2 255,18 plus 11,25 % rente per jaar plus kostes getakseer te word.

Geliewe verder kennis te neem dat die Geregsbode van Meyerton hiermee gemagtig word om beslag te lê op u eiendom te wete Erf 588, Rothdene en te verkoop by wyse van Geregtelike Verkoping.

Geteken te Meyerton op hede die 29ste dag van November 1985.

A. I. Odendaal, Prokureur vir Eiser, Lochstraat 16a, Posbus 566, Meyerton.

Case 9222/83

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF BENONI HELD AT BENONI

Between **South African Permanent Building Society,** Plaintiff, and **F. Venter,** Defendant

In pursuance of the Judgment in the Court of the Magistrate, Benoni, and a Warrant of Execution, dated the 22nd day of May 1984, the property listed hereunder will be sold in execution, on the 31st day of January 1986 at 11.00 a.m., in front of the Magistrate's Court, Benoni:

Holding 4, Brentwood Agricultural Holdings, Registration Division I.R., Transvaal; measuring 2 7153 hectare.

1. The property shall be sold to the highest bidder, without reserve, and the sale shall be subject to the provisions of the Magistrate's Court Act, No. 32 of 1944, as amended and the Rules made thereunder.

2. The purchase price shall be paid as to a deposit of 10 % (ten per centum) on the date of sale and the unpaid balance together with interest thereon subject to current Building Societies' lending rates from the date of sale to date of payment thereof, shall be paid or secured by an approved Bank or Building Society Guarantee within 14 (fourteen) days of the date of sale.

3. The following improvements are situate on the property although nothing in this respect is guaranteed:

(a) A dwelling house; and

(b) Outbuildings.

The Conditions of Sale will be read out immediately prior to the sale and may be inspected at the office of the Messenger of the Court, Benoni.

F. J. Smuts, Plaintiff's Attorneys, 74 Cranbourne Avenue, P.O. Box 275, Benoni, 1500.

Saak 195/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN KRUGERSDORP GEHOU TE KRUGERSDORP

In die saak tussen **Nedbank Beperk,** Vonnisskuldeiser, en **Lynn van der Walt,** en **Wynand Johann van der Walt,** Vonnisskuldenaar

Kragtens 'n Vonnis van die Landdroshof te Krugersdorp en 'n Lasbrief tot Eksekusie, gedateer 23 Augustus 1985, sal die volgende vaste eiendom in eksekusie verkoop word aan die hoogste bieër te voor die Landdroskantoor, Biccardstraatingang, Krugersdorp, op 29 Januarie 1986 om 10h00, naamlik:

Erf 146, Rant-en-Dal, Dorpsgebied, Registrasie Afdeling I.Q., Transvaal; groot 810 (agt honderd en tien) vierkante meter; gehou deur kragtens Akte van Transport T 15451/82, gedateer 11 Augustus 1982.

Voorwaardes:

10 % (tien persent) van die koopprys in kontant op die dag van die verkoping, tensy andersins ooreengekom met die Eksekusieskuldeiser en die Geregsbode, en ten opsigte van die balans betaalbaar teen registrasie van transport, moet 'n bank of bouvereniging of ander aanneembare waarborg binne 14 (veertien) dae vanaf die datum van verkoping verskaf word. Die voorwaardes van verkoping mag geïnspekteer word gedurende kantoorure te die kantore van die Geregsbode.

Gedateer te Krugersdorp op hierdie 4de dag van Desember 1985.

W. J. du Plessis, vir C. B. Swart Redelinghuys, Nel & Vennote (Ingelyf), Eiser se Prokureurs; Nedbank Mediese Sentrum 501, hoek van Human- en Krugerstraat, Posbus 705, Krugersdorp.

Saak 2329/84

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK WITBANK GEHOU TE WITBANK

In die saak tussen **Die Trust Bank van Afrika Beperk,** Eksekusieskuldeiser, en **M. J. Meintjes,** Eksekusieskuldenaar

Ingevolge 'n Vonnis toegestaan in bogemelde Agbare Hof en 'n Lasbrief tot Geregtelike Verkoping, gedateer 10 Augustus 1984, sal die vaste eiendom hierin genoem, waarop beslag gelê is deur die Geregsbode, Witbank, in Eksekusie verkoop word voor die Landdroskantore, Delvillestraat, Witbank, op Vrydag, 10 Januarie 1986 om 10h00:

Plot 16, Riverview Landbouhoewes, Registrasie Afdeling J.S. Transvaal.

Die eiendom synde 'n woonhuis en buitegeboue word "voetstoots" verkoop aan die hoogste bieder wie alle agterstallige belastings moet betaal, rente op Eiser se eis en al die Verkoopsvoorwaardes moet nakom, wat ter insae lê by die Geregsbode, Witbank en die agente van die Skuldeiser, Erasmus, Möller, Ferreira & Ackermann, Witbank Sentrum, Presidentlaan, Witbank.

Geteken te Witbank op hierdie 4de dag van Desember 1985.

Erasmus, Möller, Ferreira & Ackermann, Witbank Sentrum, Presidentlaan, Posbus 686, Witbank.

Saak 16785/85

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Witwatersrandse Plaaslike Afdeling)

In die saak tussen **Allied Bouvereniging,** Eiser, en **Graham Sidny Crawford Bray,** Verweerder

Ter uitwinning van 'n Vonnis van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Witwatersrandse Plaaslike Afdeling) in bogemelde saak, sal 'n verkoping gehou word te kantore van die Adjunk-balju, Marshallstraat 131, Johannesburg, sonder 'n reserwe prys, die prys onderhewig aan Eiser se goedkeuring op die 16de dag van Januarie 1986 om 10h00, van die ondervermelde eiendom van die Verweerder op die voorwaardes wat deur die vendu-afslaer gelees word ten tye van die verkoping en welke voorwaardes by die kantore van die Adjunk-balju, Marshallstraat 131, Johannesburg voor die verkoping ter insae sal lê:

"Section 65 as shown and more fully described on Sectional Plan No. 177/1982 in the building or buildings known as Josdale Heights, situate at Erf 1408, Berea Township, Registration Division I.R., Transvaal, and also known as Flat 605, Josdale Heights, corner of O'Reilly and Lily Avenues, Berea, Johannesburg, of which section the floor area according to the said sectional plan is 100 square metres in extent, together with an undivided share in the common property in the land and building or buildings as shown and more fully described on the said sectional plan, apportioned to the said section in accordance with the participation quota of the said section specified in a schedule endorsed on the said sectional plan, and held under Certificate of Registered Sectional Title No. 177/1982 (35) (Unit)."

Dié Erf is in 'n Blanke groepsgebied geleë as woongebied verklaar is.

Die volgende inligting word verskaf i/s verbeteringe alhoewel geen waarborg in verband daarmee gegee word nie.

Terme: 10 % (tien persent) van die koopprys in kontant op die dag van die verkoping, en ten opsigte van die balans betaalbaar teen registrasie van transport, moet 'n Bank of Bougenootskap- of ander aanneembare waarborg binne 14 (veertien) dae vanaf datum van verkoping verskaf word. Vendukoste betaalbaar op dag van verkoping, sal as volg bereken word.

5 % (Vyf persent) op die opbrengs van die verkoping tot 'n prys van R10 000,00 (tien duisend rand) en daarna 2½ % (twee en 'n half persent) tot 'n maksimum fooi van R5 000,00 (vyf duisend rand). Minimum fooie R30,00 (dertig rand).

Gedateer te Johannesburg hierdie 4de dag van Desember 1985.

Botha, Moll & Vennote, Eiser se Prokureurs, Negende Verdieping, Atkinsonhuis, hoek van Eloff- en Albertstraat, Posbus 1588, Johannesburg.

Saak 2067/84

IN DIE LANDDROSHOF VAN DIE DISTRIK VAN LICHTENBURG GEHOU TE LICHTENBURG

In die saak tussen **Oostelike Provinsie Bouvereniging,** Vonnisskuldeiser, en **J. P. Levy,** Vonnisskuldenaar

Ingevolge 'n uitspraak in die Hof van die Landdros te Lichtenburg en Lasbrief vir Geregtelike Verkoping, gedateer 6 Desember 1985, word die ondermelde eiendom om 10h00, op 31 Januarie 1986, voor die Geregsbodekantoor, Kerkstraat 80, Lichtenburg geregtelik verkoop aan die persoon wat die hoogste aanbod maak:

Sekere gedeelte gemerk "E" van Erf 7, geleë in die dorp Lichtenburg, Registrasie Afdeling I.P., Transvaal; groot 892 vierkante meter; gehou kragtens Akte van Transport No. T34857/1972.

Die voorwaardes van verkoop sal ter insae wees by die Landdros Lichtenburg en by ondergetekende en bepaal kortliks dat 10 % van die koopprys op die dag van verkoping betaalbaar sal wees en die koopprys tesame met rente daarop gereken teen 18 % per jaar vanaf datum van die verkoping tot datum van registrasie van transport van die eiendom ten name van die Koper, gewaarborg moet word binne 14 dae vanaf datum van die verkoping, dat besit van die eiendom aan die Koper gegee sal word sodra gemelde balans koopprys verseker is soos voormeld, dat die uitsluitlike risiko, wins en verlies ten opsigte van die eiendom by die Koper sal berus sodra die bod daarvoor op hom toegeslaan word, dat die Koper self sal moet reël vir okkupasie, dat die Koper verantwoordelik sal wees vir alle kostes, insluitende alle agterstallige belastings en fooie en verkopingskommissie, dat die eiendom voetstoots verkoop word en dat alleen 'n lid van die Blanke Groep, soos omskryf in die Wet op Groepsgebiede No. 77 van 1957, soos gewysig, geregtig sal wees om die eiendom te koop.

A. P. Senekal, vir Ben Roothman & Olivier, Prokureurs vir Eiser, Posbus 582, Melvillestraat 90, Lichtenburg.

Case 6146/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF KEMPTON PARK HELD AT KEMPTON PARK

va3In the matter between **Town Council of Kempton Park,** Plaintiff, and **The Trustees of Reveira Trust,** Defendant

In pursuance of a Judgment granted in the Magistrate's Court and a Warrant of Execution, dated the 24th of September 1985 issued by the Court at Kempton Park, the following property will be sold in execution by the Messenger of the Court at the Magistrate's Court, Monument Road, Kempton Park, to the highest bidder, on 17 January 1985 at 11h00:

Holding 40, situate in Birchleigh Agricultural Holding, Registration Division I.R., Transvaal; measuring 1,7373 (one comma seven thousand three hundred and seventy three) hectares; known as Plot 40, Birchleigh, Kempton Park.

The sale shall be subject to the following conditions:

Please note: The Plaintiff's claim enjoys preference over other creditors and bondholders in terms of section 89 of the Insolvency Act.

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder:

2. The following improvements on the property are reported, but nothing is guaranteed:

Dwelling house.

3. *Terms:* The purchase price shall be paid as to 10 % thereof on the day of sale to the Messenger of the Court, and the unpaid balance thereof, together with interest thereon to date of registration of transfer at the rate of 20 % per annum shall within thirty (30) days be paid or ecured by a Bank or Building Society Guarantee.

4. *Conditions:* The full conditions of sale may be inspected at the offices of the Messenger of the Court at Kempton Park.

C. A. McKenzie, for Botha Massyn & McKenzie, Plaintiff's Attorneys, Ninth Floor, United Building Society, Kempton Park, 1620.

Case 8859/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF SPRINGS HELD AT SPRINGS

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Johann Eric Olsson,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Springs granted on the 3rd October 1985, and a Warrant of Exeuction, dated the 3rd October 1985, the following property will be sold in execution, without reserve, to the highest bidder, on Friday, the 10th January 1986 at 15h00, at the Messenger of the Court, 66 Fourth Street, Springs:

Certain Erf 42, Dersley township, Registration Division I.R., Transvaal, being 28 Toermalyn Street, Dersley Park, Springs; measuring 929 (nine hundred and twenty nine) square metres; held by the Defendant under Deed of Transfer No. T26534/1984, dated 4th September 1984.

1. The Erf is subject to a servitude 2 metres wide in favour of the local authority for sewerage and other municipal purposes, along one only of its boundaries other than a street boundary as determined by the local authority.

2. No building or other structure shall be erected within the aforesaid servitude area and no large rooted trees shall be planted within the area of such servitude or within 2 metres thereof.

3. The property to be used for a dwelling house only;

4. The group to occupy the property to be of the White Group.

Improvements:

The following improvements on the property are reported, though in this respect nothing is guaranteed:

A single storey brick dwelling under tiled roof, comprising of an entrance hall, lounge, dining room, kitchen, 3 bedrooms, 2 bathrooms/toilets combined and a separate toilet. Outbuildings consist of double attached garage and outside toilet. Also a swimming pool and brick paving. The property surrounded by precast walls.

1. *Terms:* The purchase price shall be paid as to ten per centum (10 %) thereof on the day of the sale and the unpaid balance within fourteen (14) days shall be paid or secured by a Bank or Building Society Guarantee.

2. *Conditions of sale:* The full Conditions of Sale may be inspected at the offices of the Messenger of the Court, 66 Fourth Street, Springs. The said Conditions of Sale will be read out by the Messenger of the Court immediately prior to the sale.

Dated at Springs on this the 19th day of November 1985.

I. B. Prosser, for Charles Sherman Levin & Prosser Inc., Plaintiff's Attorneys, First Floor, Rand Centre, Fourth Street, P.O. Box 886, Springs.

Case 6776/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF ROODEPOORT HELD AT ROODEPOORT

In the matter between **Allied Building Society,** Execution Creditor, and **F. J. Velloen,** Execution Debtor

In pursuance to a Judgment obtained on the 10th day of July 1985, in the above Honourable Court and a Warrant of Execution, the following property will be sold in execution at the office of the Messenger of the Court, 54 Berlandina Street, Roodepoort, on the 10th day of January 1986 at 10h00, to the highest bidder:

Certain Erf 2207, Witpoortjie Extension 5 Township, Registration Division I.Q., Transvaal, also known as 56 Heerengracht Street, Witpoortjie, on which is erected a dwelling consisting of lounge, dining room, kitchen, bathroom, 3 bedrooms, passage and carport; measuring 900 (nine hundred) square metres.

Terms: A cash deposit of 10 % (ten per centum) of the purchase price at the time of the sale, unless otherwise agreed to by the Execution Creditor, and the Messenger of the Court, within 30 (thirty) days after the date of sale.

The conditions of Sale may be inspected during office hours at the offices of the Messenger of the Court.

J. Gus Ackerman, Attorneys for Execution Creditor, 6 Karl Street, Roodepoort.

Saak 14723/85

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA

(Transvaalse Provinsiale Afdeling)

In die saak tussen **Abraham Carl Hoffman,** Eerste Eiser, **Millicent Bensted Ranson,** Tweede Eiseres, **Maria Catharina van Deventer,** Derde Eiseres, **Colin Rupert Otto Stephen Scheppening,** Vierde Eiser, **Gert Petrus van Rooyen,** Vyfde Eiser, **Anna Catharina Maria Pretorius,** Sesde Eiseres en **Gert Jacobus van Jaarsveld,** Verweerder

Kragtens 'n Uitspraak van die Hooggeregshof van Suid-Afrika, Transvaalse Provinsiale Afdeling, in bogemelde saak, en 'n Lasbrief van Eksekusie uitgereik daar onder, sal die ondergenoemde eiendom om 10h00, op die 8ste dag van Januarie 1986, in die Kantoor van die Adjunk-balju te Strubenstraat 142, Pretoria, verkoop word aan die persoon wat die hoogste aanbod maak, sonder 'n reserwe prys, naamlik:

Eiendom: (a) Sekere Gedeelte 24 ('n gedeelte van Gedeelte 5) van die plaas Rhenosterspruit 495, Registrasie Afdeling J.Q., Transvaal; groot 39,0233 hektaar; soos gehou deur die Verweerder onder Akte van Transport No. T.41039/1979; en

(b) Sekere Gedeelte 23 van gemelde plaas; groot 35,5972 hektaar; soos gehou deur die Verweerder onder Akte van Transport No. T.30671/1977.

Die volgende inligting word ten opsigte van die Eiendom gegee, maar niks word gewaarborg nie:

Die eiendom is verbeter deur die bou daarop van 'n woonhuis onder yster bestaande uit drie slaapkamers, eetkamer, sitkamer, kombuis, badkamer, toilet, twee bediende kamers, bediende sitkamer en toilet en 'n dubbel garage.

Daar is 'n tweede huis onder konstruksie op die eiendom bestaande uit vyf kamers, 'n waskamer, kantoor, werkskamer en twee stoorkamers.

Verkoopsvoorwaardes:

10 % van die Koopprys is betaalbaar in kontant op datum van die Verkoping en die balans met registrasie van Oordrag wat verseker sal word deur 'n goedgekeurde Bank- of Bouverenigingwaarborg, verskaf te word binne dertig (30) dae na die Verkoping. Die Koper moet op datum van die Verkoping al die Afslaer se koste betaal.

Vir volledige besonderhede van die Verkoopsvoorwaardes skakel die Adjunk-balju, Pretoria, Telefoon 219131, of Posbus 61, Pretoria.

Geteken te Pretoria hierdie 11de dag van Desember 1985.

Stegmanns, Prokureurs vir die Eisers, Opera-Plaza Deurloop, Pretoriusstraat 230, Pretoria.

Case 61091/84

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG HELD AT JOHANNESBURG

In the matter between **Rolad Investments (Pty) Ltd,** Plaintiff, and **W. T. Evans,** Defendant

Kindly take notice that pursuant to a Judgment in the above matter a Sale in Execution will take place in front of the Magistrate's Court House, Fox Street Entrace, Johannesburg, on the 24th day of January 1986 at 10h00, at which sale the following will be sold in execution without reserve to the highest bidder:

Certain Erf 206, Oakdene Extension 1 Township, Registration Division I.R., Transvaal and situated at 3 Naudes Berg Avenue, Oakdene, Extension 1 Johannesburg; measuring 794 (seven hundred and ninety four) square metres held by the Defendant under Deed of Transfer No. T10451/1982.)

The conditions of the sale may be inspected in the office of the Messenger of the Court Johannesburg South.

Dated at Johannesburg on this the 2nd day of December 1985.

M. M. Per, for Kallmeyer & Strime, Plaintiff's Attorneys, 12th Floor, Diamond Corner, 68 Eloff Street, P.O. Box 9485, Johannesburg.

Case 59363/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG HELD AT JOHANNESBURG

In the matter between **Handelsman, Gibson & Rosendorff,** Plaintiff, and **Tom Gary Thompson,** Defendant

In pursuance of a Judgment granted in the Magistrate's Court and a Warrant of Execution, dated the 6th day of August 1985, issued by the Court at Johannesburg, the following property will be sold in execution by the Messenger of the Court at the offices of the Springs Messenger of the Court, 66 Third Street, Springs, to the highest bidder on Friday, the 10th day of January 1986 at 3.00 p.m:

Erf 1028, Selection Park, Springs, situate at 9 Lowther Avenue, Selection Park, Springs.

Conditions of sale:

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the Rules made thereunder and of the Title Deeds, in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property are reported but nothing is guaranteed:

Brick building under iron roof consisting of 3 bedrooms, lounge, dining room, bathroom, toilet, double car port, garage, kitchen and outside toilet.

3. The purchase price shall be paid as to 10 % thereof on the day of the sale to the Messenger of the Court and the unpaid balance thereof, together with interest thereon to date of Registration of Transfer at the rate of 18 % per annum shall within 30 days be paid or secured by a Bank or Building Society Guarantee.

4. *Conditions:*

The full Conditions of Sale may be inspected in the Office of the Messenger of the Court at Springs.

A. G. Rosendorff, for Handelsman, Gibson & Rosendorff, 19th Floor, Kine Centre, corner of Commissioner and Kruis Streets, P.O. Box 385, Johannesburg.

Case 2591/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between **Bank of the Orange Free State Limited,** Plaintiff, and **Anthony Louis van Dyk,** Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in the above-mentioned suit, a Sale without Reserve will be held in front of the Magistrate's Court, Adderley Street, Boksburg, on Friday, the 10th day of January 1986 at 11.15 a.m., of the undermentioned property of the Defendant on the Conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the Sale, which Conditions will lie for inspection, prior to the sale, at the offices of the Deputy Sheriff:

Erf 104, Van Dykpark Township, situate at 46 Holly Street, Van Dykpark, Boksburg.

The following information is furnished *re* the improvements, though in this respect nothing is guaranteed:

3 bedrooms, lounge, come diningroom, bathroom and separate toilet, brick building under Harvey tiles, single garage, large store room, servants toilet and swimming pool.

Terms: 10 % (ten per cent) of the purchase price in cash on the day of the sale; the balance payable against Registration of Transfer to be secured by a Bank or Building Society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 (fourteen) days from the date of sale.

Auctioneer's charges, payable on the day of sale, to be calculated as follows:

5 % (five per cent) on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 (ten thousand rand) and thereafter 2½ % (two-and-a-half per cent) up to a maximum fee of R5 000,00 (five thousand rand). Minimum charge R30,00 (thirty rand).

Date: 6th December 1985.

Baskin & Partners, Plaintiff's Atrorneys, 11th Floor, Delvers Square, corner of Delvers and Kerk Streets, Johannesburg.

Case 18782/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Daphine Helene Kahan,** First Defendant, and **Michael Cedric Kahan,** Second Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in the above-mentioned suit a Sale without Reserve will be held at the office of the Deputy Sheriff, at 131 Marshall Street, Johannesburg, on the 16th day of January 1986 at 10h00, of the undermentioned property of the Defendant on the Conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the sale which conditions will lie for inspection at the offices of the Deputy Sheriff, Johannesburg:

Lots 188 and 189 Sydenham Township, Registration Division IR, Transvaal, situate at 168 10th Avenue, Sydenham, measuring 495 square metres each.

The following information is furnished *re* the improvements, though in this respect nothing is guaranteed:

A dwelling house and outbuildings.

Terms: 10 % (ten per cent) of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance payable against Registration of Transfer, to be secured by a Bank or Building Society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 (fourteen) days from the date of sale.

Auctioneers charges, payable on the day of sale, to be calculated as follows:

5 % (five per cent) on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 (ten thousand rand) and thereafter 2½ % (two and a half per cent) up to a maximum fee of R5 000,00 (five thousand rand). (Minimum charges R30,00 (thirty rand).

Dated at Johannesburg on this the 21st day of November 1985.

Bowman Gilfillan-Hayman Godfrey Incorporated, Plaintiff's Attorneys, 21st Floor, United Towers, 160 Main Street, Johannesburg, P.O. Box 1397, Johannesburg.

Case 14418/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Nog 'n Eiendom (Pty) Ltd,** First Defendant, **Gottlieb Christiaan Venter Odendaal,** Second Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in the above-mentioned suit a Sale without Reserve will be held at the office of the Deputy Sheriff, at 131 Marshall Street, Johannesburg, on the 16th day of January 1986 at 10h00, of the undermentioned property of the Defendant on the Conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the sale which conditions will lie for inspection at the offices of the Deputy Sheriff, Johannesburg prior to the sale:

The Unit/s consisting of Section/s No./s 18 and 26 in the building known as Dolphin Square and undivided share/s in the common property. The said Unit/s are Flat/s No./s 403 and the servants' quarters. The area/s of the said Section/s are 122 and 11 square metres, respectively.

The following information is furnished *re* the improvements, though in this respect nothing is guaranteed:

A section consisting of lounge, dining room, kitchen, two bedrooms, bath and water closet.

Terms: 10 % (ten per cent) of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance payable against Registration of Transfer, to be secured by a Bank or Building Society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 (fourteen) days from the date of sale. Auctioneers charges, payable on the day of sale, to be calculated as follows:

5 % (five per cent) on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 (ten thousand rand) and thereafter 2½ % (two and a half per cent) up to a maximum fee of R5 000,00 (five thousand rand.) Minimum charges R30,00 (thirty rand).

Dated at Johannesburg on this the 29th day of November 1985.

Bowman Gilfillan-Hayman Godfrey Inc., 21st Floor, United Towers, 160 Main Street, Johannesburg, P.O. Box 1397, Johannesburg.

Case 19820/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Margaret Helen Hawkins,** First Defendant, and **Peter Herbert Munro Hawkins,** Second Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in the above-mentioned suit a Sale without Reserve will be held at the office of the Deputy Sheriff, at 6 Elna Randhof, corner of Blairgowrie Drive, and Selkirk Avenue, Blairgowrie, Randburg, on the 14th day of January 1986 at 10h00, of the undermentioned property of the Defendant on the Conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the sale which conditions will lie for inspection at the offices of the Deputy Sheriff, Randburg, prior to the sale:

Erf 30, Bromhof Township Registration Division I.Q., Transvaal, situate at 30 Witogie Street, Bromhof; measuring 1 000 square metres.

The following information is furnished *re* the improvements, though in this respect nothing is guaranteed:

A dwelling house consisting of 3 bedrooms, 2 bathrooms, diningroom, lounge, kitchen, single garage, servants room and toilet, swimming pool.

Terms: 10 % (ten per cent) of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance payable against Registration of Transfer, to be secured by a Bank or Building Society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 (fourteen) days from the date of sale. Auctioneers charges, payable on the day of sale, to be calculated as follows:

5 % (five per cent) on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 (ten thousand rand) and thereafter 2½ % (two and a half per cent) up to a maximum fee of R5 000,00 (five thousand rand.) Minimum charges R30,00 (thirty rand).

Dated at Johannesburg on this the 27th day of November 1985.

Bowman Gilfillan-Hayman Godfrey Inc., 21st Floor, United Towers, 160 Main Street, Johannesburg, P.O. Box 1397, Johannesburg.

Case 85/14988

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Nzimeni Robert Mpalweni,** Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in the above-mentioned suit a Sale without Reserve will be held at the office of the Deputy Sheriff, at 131 Marshall Street, Johannesburg, on the 16th day of January 1986 at 10h00, of the undermentioned property of the Defendant on the Conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the sale which conditions will lie for inspection at the offices of the Deputy Sheriff, Johannesburg prior to the sale:

The Right of Leasehold in Respect of Site 1122 Township/Village Zondi (hereinafter called "the property").

The following information is furnished *re* the improvements, though in this respect nothing is guaranteed:

Lounge, kitchen, two bedrooms, toilet and garage.

Terms: 10 % (ten per cent) of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance payable against Registration of Transfer, to be secured by a Bank or Building Society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 (fourteen) days from the date of sale. Auctioneers charges, payable on the day of sale, to be calculated as follows:

5 % (five per cent) on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 (ten thousand rand) and thereafter 2½ % (two and a half per cent) up to a maximum fee of R5 000,00 (five thousand rand.) Minimum charges R30,00 (thirty rand).

Dated at Johannesburg on this the 28th day of November 1985.

Bowman Gilfillan-Hayman Godfrey Inc., 21st Floor, United Towers, 160 Main Street, Johannesburg, P.O. Box 1397, Johannesburg.

Case 14404/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

In the matter between **Michael Reid Barnes,** Plaintiff, and **Catherine Majorie White,** Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in the above-mentioned suit a sale with a Reserve Price of R87 500,00 will be held at the office of the Deputy Sheriff, at 131 Marshall Street, Johannesburg, on the 16th day of January 1986 at 10h00, of the undermentioned property of the Defendant on the Conditions to be read out by the Auctioneer at the offices of the Deputy Sheriff, 133 Marshall Street, Johannesburg, prior to the sale:

Lot 726, Houghton Estate, 77 St David Road, Houghton, Johannesburg.

The following information is furnished *re* the improvements, though in this respect nothing is guaranteed:

A dwelling under tiled roof consisting of a lounge, dining room, TV room, kitchen and scullery, three bedrooms and two bathrooms en suite, toilet, bathroom, partly carpeted, a veranda and balcony. A garage, servant's quarters with bath and toilet, two storerooms, swimming pool, driveway and wall around house.

Terms: 10 % (ten per cent) of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance payable against registration of tranfer, to be secured by a Bank or Building Society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 (fourteen) days from the date of sale.

Auctioneers charges, payable on the day of sale, to be calculated as follows:

5 % (five per cent) on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 (ten thousand rand) and thereafter 2½ % (two and a half per cent) up to a maximum fee of R5 000,00 (five thousand rand). Minimum charges R30,00 (thirty rand).

Date: 4 December 1985.

Louis Gelb, Plaintiff's Attorneys, Sixth Floor, 11 Diagonal Street, Johannesburg.

Case 15996/81

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Diederick Jacobus Naude,** Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in the above-mentioned suit a Sale without Reserve will be held at the office of the Deputy Sheriff, at 131 Marshall Street, Johannesburg, on the 16th day of January 1986 at 10h00, of the undermentioned property of the Defendant on the Conditions to be read out by the Auctioneer at the offices of the Deputy Sheriff, 133 Marshall Street, Johannesburg, prior to the sale:

Certain Portion 30 of 1784, Triomf Registration Division I.Q., Transvaal; measuring 471 square metres; situate at 6 Best Street, Triomf, Johannesburg.

The following information is furnished *re* the improvements though in this respect nothing is guaranteed:

A dwelling house under tiled roof consisting of a lounge, dining room, kitchen, three bedrooms, one en suite, two toilets, bathroom, wall to wall carpets and a verandah, two garages, servants toilet, storeroom, cement driveway and precast wall.

Terms: 10 % (ten per cent) of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance payable against registration of Tranfer, to be secured by a Bank or Building Society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 (fourteen) days from the date of sale.

Auctioneers charges, payable on the day of sale, to be calculated as follows:

5 % (five per cent) on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 (ten thousand rand) and thereafter 2½ % (two and a half per cent) up to a maximum fee of R5 000,00 (five thousand rand). Minimum charges R30,00 (thirty rand).

Date: 29th November 1985.

Langstaffe Bird & Co., Plaintiff's Attorneys, Eighth Floor, United Towers, 160 Main Street, Johannesburg.

Case 66/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Jacobus Marthinus Francois Dames,** Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in the above-mentioned suit a Sale without Reserve will be held at the office of the Deputy Sheriff, at 131 Marshall Street, Johannesburg, on the 16th day of January 1986 at 10h00, of the undermentioned property of the Defendant on the Conditions to be read out by the Auctioneer at the offices of the Deputy Sheriff, 133 Marshall Street, Johannesburg, prior to the sale:

Certain Erf 29, Eastcliff Township, Registration Division I.R., Transvaal; measuring 991 m², held by the Defendant under Deed of Transfer No. T.10642/1982, dated the 2nd June 1982, being 29 Olifant Street (corner of Letaba Street) Eastcliff.

The following information is furnished *re* the improvements, though in this respect nothing is guaranteed:

The dwelling consist of lounge, diningroom, kitchen, 3 bedrooms, 2 bathrooms with toilets, servant's toilet, walls and paving.

Terms: 10 % (ten per cent) of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance payable against registration of Transfer, to be secured by a Bank or Building Society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 (fourteen) days from the date of sale.

Auctioneers charges, payable on the day of sale, to be calculated as follows:

5 % (five per cent) on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 (ten thousand rand) and thereafter 2½ % (two and a half per cent) up to a maximum fee of R5 000,00 (five thousand rand). Minimum charges R30,00 (thirty rand).

Date: 27th November 1985.

Routledge-MacCallums, Plaintiff's Attorneys, United Building, 120 Fox Street, Johannesburg.

Case 17140/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Moses Moshe Malefetse,** Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in the above-mentioned suit a Sale without Reserve will be held at the office of the Deputy Sheriff, Alberton, on the 15th day of January 1986 at 10h00, of the undermentioned property of the Defendant on the Conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the sale which conditions will lie for inspection at the offices of the Deputy Sheriff, Johriahof, 4 Du Plessis Road, Florentia, Alberton, prior to the sale:

The Right of Leasehold in Respect of Site 2238, Township/Village Tokoza (hereinafter called "the property").

The following information is furnished *re* the improvements, though in this respect nothing is guaranteed:

Kitchen, lounge, suite, dining room, three bedrooms, toilet, garage and tiled roof.

Terms: 10 % (ten per cent) of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance payable against Registration of Transfer, to be secured by a Bank or Building Society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 (fourteen) days from the date of sale. Auctioneers charges, payable on the day of sale, to be calculated as follows:

5 % (five per cent) on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 (ten thousand rand) and thereafter 2½ % (two and a half per cent) up to a maximum fee of R5 000,00 (five thousand rand.) Minimum charges R30,00 (thirty rand).

Dated at Johannesburg on this the 25th day of November 1985.

Bowman Gilfillan-Hayman Godfrey Inc., 21st Floor, United Towers, 160 Main Street, Johannesburg, P.O. Box 1397, Johannesburg.

Case 8353/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Izak Zirk Engelbrecht,** Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in the above-mentioned suit a Sale without Reserve will be held at the office of the Deputy Sheriff, at 6 Elna Randhof, corner of Blairgowrie Drive and Selkirk Avenue, Blairgowrie, Randburg, on the 14th day of January 1986 at 10h00, of the undermentioned property of the Defendant on the Conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the sale which conditions will lie for inspection at the offices of the Deputy Sheriff, Randburg, prior to the sale:

Erf 396, Rand Park Extension 5 Township, Registration Division I.Q., Transvaal, situate at 36 Buffels Road, Rand Park Extension 5, Randburg; measuring 1 104 square metres.

The following information is furnished *re* the improvements, though in this respect nothing is guaranteed:

A dwelling house consisting of 3 bedrooms, 2½ bathrooms, dining room, lounge and kitchen, garage and car port, servant's room and toilet.

Terms: 10 % (ten per cent) of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance payable against Registration of Transfer, to be secured by a Bank or Building Society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 (fourteen) days from the date of sale. Auctioneers charges, payable on the day of sale, to be calculated as follows:

5 % (five per cent) on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 (ten thousand rand) and thereafter 2½ % (two and a half per cent) up to a maximum fee of R5 000,00 (five thousand rand.) Minimum charges R30,00 (thirty rand).

Dated at Johannesburg on this the 28th day of November 1985.

Bowman Gilfillan-Hayman Godfrey Inc., 21st Floor, United Towers, 160 Main Street, Johannesburg, P.O. Box 1397, Johannesburg.

Case 14013/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Kenneth Lionel Buckerfield,** Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in the above-mentioned suit a Sale without Reserve will be held at the office of the Deputy Sheriff, at 131 Marshall Street, Johannesburg, on the 16th day of January 1986 at 10h00, of the undermentioned property of the Defendant on the Conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the sale which conditions will lie for inspection at the offices of the Deputy Sheriff, Johannesburg prior to the sale:

Erf 31, South Kensington, Registration Division I.R., Transvaal, situate at 196 Cumberland Road, South Kensington 2094; measuring 1 487 square metres.

The following information is furnished *re* the improvements, though in this respect nothing is guaranteed:

A dwelling house consisting of lounge with bar, dining room, kitchen, 2 bedrooms and 1 en suite, bathroom and toilet, wall to wall carpeted, a veranda, servants' quarters and toilet, swimming pool, driveway, flat consisting of kitchen, toilet and bathroom.

Terms: 10 % (ten per cent) of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance payable against Registration of Transfer, to be secured by a Bank or Building Society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 (fourteen) days from the date of sale. Auctioneers charges, payable on the day of sale, to be calculated as follows:

5 % (five per cent) on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 (ten thousand rand) and thereafter 2½ % (two and a half per cent) up to a maximum fee of R5 000,00 (five thousand rand.) Minimum charges R30,00 (thirty rand).

Dated at Johannesburg on this the 20th day of November 1985.

Bowman Gilfillan-Hayman Godfrey Inc., 21st Floor, United Towers, 160 Main Street, Johannesburg, P.O. Box 1397, Johannesburg.

Case 13388/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between **First Consolidated Leasing and Finance Corporation Limited,** Plaintiff, and **Elizabeth Anne Maughan,** Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in the above-mentioned suit, a sale with a Reserve price of R107 038,00 will be held at the office of the Deputy Sheriff, Randburg, 6 Elna Randhof, corner of Blairgowrie Drive and Selkirk Avenue, Blairgowrie, Randburg, on Tuesday, the 21st day of January 1986 at 10.00 a.m., of the undermentioned property of the Defendant on the Conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the Sale, which Conditions will lie for inspection, prior to the sale, at the offices of the Deputy Sheriff, Randburg:

Erf 4005, Bryanston Extension 3 Township; measuring 2 079 square metres corresponding to 8 Aspen Road, Bryanston.

The following information is furnished *re* the improvements, though in this respect nothing is guaranteed:

Inside: 4 Bedrooms, diningroom, lounge, family room, toilet, bathroom on suite and kitchen.

Outside: Double garage, servant's room and toilet. Swimming pool.

Terms: 10 % (ten per cent) of the purchase price in cash on the day of the sale; the balance payable against Registration of Transfer to be secured by a Bank or Building Society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 (fourteen) days from the date of sale.

Auctioneer's charges, payable on the day of sale, to be calculated as follows:

5 % (five per cent) on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 (ten thousand rand) and thereafter 2½ % (two-and-a-half per cent) up to a maximum fee of R5 000,00 (five thousand rand). Minimum charge R30,00 (thirty rand).

Date: 10th December 1985.

David Oshry, Plaintiff's Attorneys, Suite 2715, Carlton Centre, Commissioner Street, P.O. Box 78, Johannesburg.

Case 5135/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between **Nedbank Limited,** Plaintiff, and **Pierre Richard Hartley Theron,** Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in the above-mentioned suit, a Sale with a Reserve Price of R40 000,00 will be held at the office of the Deputy Sheriff, Randburg, at 131 Marshall Street, Johannesburg, on the 16th day of January 1986 at 10h00, of the undermentioned property of the Defendant on the Conditions to be read out by the Auctioneer at the offices of the Deputy Sheriff, 131 Marshall Street, Johannesburg, prior to the sale:

Erf 127, Blackheath, corresponding to 253 Mimosa Road, Blackheath.

The following information is furnished *re* the improvements, though in this respect nothing is guaranteed:

Nil.

Terms: 10 % (ten per cent) of the purchase price in cash on the day of the sale; the balance payable against Registration of Transfer to be secured by a Bank or Building Society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 (fourteen) days from the date of sale.

Auctioneer's charges, payable on the day of sale, to be calculated as follows:

5 % (five per cent) on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 (ten thousand rand) and thereafter 2½ % (two and a half per cent) up to a maximum fee of R5 000,00 (five thousand rand). Minimum charge R30,00 (thirty rand).

David Oshry, Plaintiff's Attorneys, Suite 2715, Carlton Centre, Commissioner Street, P.O. Box 78, Johannesburg.

Saak 10212/85

In die saak tussen **Barclays-Nasionale Bank Beperk,** Eiser, en **Julia Yvonne Kat,** Verweerderes

Ten uitvoerlegging van 'n Vonnis toegestaan deur bogemelde Agbare Hof teen Verweerderes op die 23ste dag van Julie 1985, en ter uitvoering van 'n Lasbrief tot uitwinning, sal die Adjunk-balju, Randburg, 6 Elna Randhof, hoek van Blairgowrie Rylaan- en Selkirklaan, Blairgowrie, op 21 Januarie 1986 om 10h00, verkoop:

Sekere Erf 249, geleë in die dorpsgebied Vorna Valley, Registrasie Afdeling I.R., Transvaal; groot 1 776 (een duisend sewe honderd ses en sewentig) vierkante meter, welke eiendom geleë is te Anton Hartmanstraat 249/20, Vorna Valley.

Verbeterings: Alhoewel geen waarborg in verband daarmee gegee kan word nie, bestaan uit die volgende:

Woonhuis met buitegeboue.

Die koper moet 'n deposito van 10 persent van die koopprys, Adjunk-baljufooie en agterstallige belastings betaal op die dag van die verkoping, die balans betaalbaar teen transport en verseker te word deur 'n waarborg van 'n bank of bougenootskap wat deur die Eiser se prokureurs goedgekeur is, die waarborg aan die Adjunk-balju binne 14 dae na datum van die verkoping verstrek te word.

Gemelde eiendom sal verkoop word op die voorwaardes wat uitgelees sal word deur die Adjunk-balju ten tye van die verkoping, welke voorwaardes nagegaan kan word by die kantore van die Adjunk-balju, Randburg.

Truter & Wessels, vir J. W. Wessels, Eerste Verdieping, Kamer 105, Oribigebou, hoek van Andries- en Proesstraat, Pretoria.

Case 7121/84

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF RANDBURG HELD AT RANDBURG

In the matter between **AECI Paints Transvaal (Pty) Limited,** Plaintiff, and **Colin Oswald Birch,** Defendant

In Pursuance of a Judgment in the Magistrate's Court of Randburg and a Warrant of Execution, dated the 1st day of May 1985, the property listed hereunder will be sold in execution on the steps in front of the Court House, Randburg, Magistrate's Court, on the 8th day of January 1986 at 10.00 a.m., to the highest bidder:

Certain Erf 1623, Bryanston Township, Registration Division, I.R., Transvaal; measuring 4 164 square metres situate at 56 St James Crescent, Bryanston.

The following improvements are reported to be on the property, but nothing is guaranteed:

6 Bedrooms, 3 bathrooms, kitchen, lounge, diningroom, 2 family rooms, sun room and a laundry, 2 garages, car port, workshop, 2 servants rooms with bathrooms.

Terms: 10 % of the purchase price and 2½ % auctioneers charges (minimum R20,00) in cash on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 (fourteen) days from the date of sale.

Dated at Randburg on this the 7th day of October 1985.

Borach & Liebman, Third Floor, The Firs, Oxford Road, Rosebank, Johannesburg.

Case 4432/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF KEMPTON PARK HELD AT KEMPTON PARK

In the matter between **Allied Building Society,** Plaintiff, and **J. J. Botes,** Defendant

In pursuance of the Judgment in the Court of the Magistrate, Kempton Park and a Warrant of Execution, dated the 29th October 1985, the property listed hereunder will be sold in execution, on the 17th day of January 1986 at 11h00, in front of the Magistrate's Court, Monument Road, Kempton Park, to the highest bidder:

Certain Erf 935, situate in the township Van Riebeeckpark Extension 4, Registration Division I.R., Transvaal; situate at 8 Rooikrans Crescent, Van Riebeeckpark Ext. 4, Kempton Park; measuring 1 000 square metres; consisting of house and outbuildings; subject to certain servitudes and held under Deed of Transfer No. T715/1975, dated the 10th January 1975.

The conditions of sale will be read out immediately prior to the sale and may be inspected at the office of the Messenger of the Court, Kempton Park.

M. C. van Rensburg, for Van Rensburg, Schoon & Cronje, 101 Myrtle Court, 23 West Street, P.O. Box 755, Kempton Park.

Case 4436/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF KEMPTON PARK HELD AT KEMPTON PARK

In the matter between **Allied Building Society,** Plaintiff, and **A. C. Fourie,** Defendant

In pursuance of the Judgment in the Court of the Magistrate, Kempton Park and a Warrant of Execution, dated the 4th November 1985, the property listed hereunder will be sold in execution, on the 17th day of January 1986 at 11h00, in front of the Magistrate's Court, Monument Road, Kempton Park, to the highest bidder:

Certain Erf 215, Kempton Park Extension Township, Registration Division I.R., Transvaal; situate at 85 Kempton Road, Kempton Park; measuring 1 301 square metres; consisting of house and outbuildings; subject to certain servitudes and held under Deed of Transfer No. T.18842/1984, dated the 22nd May 1984.

The conditions of sale will be read out immediately prior to the sale and may be inspected at the office of the Messenger of the Court, Kempton Park.

M. C. van Rensburg, for Van Rensburg, Schoon & Cronje, 101 Myrtle Court, 23 West Street, P.O. Box 755, Kempton Park.

Case 9832/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF KEMPTON PARK HELD AT KEMPTON PARK

In the matter between **Allied Building Society,** Plaintiff, and **H. G. Cook,** Defendant

In pursuance of the Judgment in the Court of the Magistrate, Kempton Park and a Warrant of Execution, dated the 25th October 1985, the property listed hereunder will be sold in execution, on the 17th day of January 1986 at 11h00, in front of the Magistrate's Court, Monument Road, Kempton Park, to the highest bidder:

Certain Erf 719, Esther Park Extension 1 Township, Registration Division I.R., Transvaal; situate at 25 Rooidoring Street, Esther Park Extension 1, Kempton Park; measuring 1 000 square metres; consisting of house and outbuildings; subject to certain servitudes and held under Deed of Transfer No. T.53229/83, dated the 7th December 1983.

The conditions of sale will be read out immediately prior to the sale and may be inspected at the office of the Messenger of the Court, Kempton Park.

M. C. van Rensburg, for Van Rensburg, Schoon & Cronje, 101 Myrtle Court, 23 West Street, P.O. Box 755, Kempton Park.

Saak 4316/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN KEMPTON PARK GEHOU TE KEMPTON PARK

In die saak tussen **Jacobs van Rensburg & Schoon,** Eiser, en **I. J. J. Kroukam,** Verweerder

Ingevolge 'n Vonnis in die Landdroshof te Kempton Park, en 'n Lasbrief, gedateer 16 September 1985, sal die ondervermelde eiendom verkoop word, op 17 Januarie 1986 om 11h00, by die Landdroskantoor, Monumentweg, Kempton Park:

Sekere Erf 1499, Uitbreiding 5; geleë Duvenhagestraat 36, Edleen, Kempton Park; groot 1 062 vierkante meter; bestaande uit woonhuis en buitegeboue.

Onderhewig aan sekere serwitute en gehou kragtens Akte van Transport No. 13814/85, geregistreer op 26 Maart 1985.

Die volledige verkoopsvoorwaardes kan ter insae gesien word by die Geregsbode, Kempton Park, asook by die Skuldeiser se prokureurs.

Gedateer te Kempton Park op hierdie 5de dag van Desember 1985.

G. J. van der Linde, vir Van Rensburg Schoon & Cronje, 101 Myrtlehof, 23 Wesstraat, Kempton Park.

Saak 4834/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN KEMPTON PARK GEHOU TE KEMPTON PARK

In die saak tussen **Santambank Beperk,** Eiser, en **Lorraine Bernice van Tonder,** Verweerder

Ingevolge 'n Vonnis in die Landdroshof te Kempton Park en 'n Lasbrief, gedateer 23 Julie 1985, sal die ondervermelde eiendom verkoop word, op 17 Januarie 1986 om 11h00, by die Landdroskantoor, Monumentweg, Kempton Park:

Sekere Deel 13, Lidahof, Registrasie Afdeling I.R., Transvaal; gelee Juliastraat, Birchleigh-Noord, Kempton Park; groot 153 vierkante meter; bestaande uit Deeltitel eenheid.

Onderhewig aan sekere serwitute en gehou kragtens Deeltitel No. 92/1981 geregistreer op 15/11/84.

Die volledige verkoopsvoorwaardes kan ter insae gesien word by die Geregsbode, Kempton Park, asook by die Skuldeiser se prokureurs.

Gedateer te Kempton Park op hierdie 22ste dag van November 1985.

G. J. van der Linde, vir Van Rensburg Schoon & Cronje, 101 Myrtlehof, 23 Wesstraat, Kempton Park.

Case 41226/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG HELD AT JOHANNESBURG

In the matter between **Allied Building Society,** Plaintiff, and **M.K.B. Properties (Proprietary) Limited,** Defendant

Pursuant to a Judgment of the above Honourable Court, obtained on the 23rd day of July 1985, and a Warrant of Execution, the undermentioned property will be sold in execution without reserve by the Messenger of the Court, Johannesburg, on Friday, the 10th day of January 1986, at 10.00 a.m., in front of the Magistrate's Court, Fox Street, Johannesburg, to the highest bidder:

Certain Portion 14, of Erf 724, Kew Township, Registration Division I.R., Transvaal.

The following improvements are on the property but no guarantees are given in this regard:

Improvements:

Entrance hall, lounge, dining-room, family room, four bedrooms, kitchen, scullery, two bathrooms, w/c, carpeted, construction of roof—brick under tile, construction of fence—brick and precast wall, garage, servant's room, bath, w/c, pool, patio, concrete drives, yard, walls, construction of roof—tile.

Held under Deed of Transfer No. T 37487/1967 by M.K.B. Properties (Proprietary) Limited.

The sale will be subject to payment of 10 % (ten per centum) of the purchase price on the date of the Sale and the balance by way of a Bank or Building Society guaranteed cheque within 14 (fourteen) days from the date of the Sale.

The Conditions of Sale may be inspected at the offices of the Messenger of the Court, Johannesburg East.

Dated at Johannesburg this the 5th day of December 1985.

H. Mer, for Raphaely-Weiner, Attorneys for the Plaintiff, Fourth Floor, Nedbank Mall, Commissioner and Smal Streets, P.O. Box 2590, Johannesburg.

Saak 13072/1985

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvaalse Provinsiale Afdeling)

In die saak tussen **Saambou-Nasionale Bouvereniging,** Eiser, en **Carl Brune,** Verweerder

Kennis word hiermee gegee dat ingevolge 'n uitspraak van bogemelde Agbare Hof in bogemelde saak, op 1 Oktober 1985, en ter uitvoering van 'n lasbrief van beslaglegging, uitgereik op 14 Oktober 1985, sal die Adjunk-balju van Pretoria, die 8ste Januarie 1986 om 10h00, te Strubenstraat 142, Pretoria, per openbare veiling die ondervermelde eiendom verkoop:

Erf 299, geleë in die dorp Elardus Park; Registrasie Afdeling J.R., Transvaal; groot 1 249 vierkante meter; gehou kragtens Akte van Transport No. T 33412/1982, geregistreer op 16 September 1982; onderhewig aan die voorwaardes daarin vermeld en meer in besonder aan die voorbehoud van Minerale Regte.

Verbeterings: 'n Woonhuis bestaande uit 'n ingangsportaal, 'n sit- eetkamer, vier slaapkamers, 'n kombuis, 'n waskamer, twee badkamers, en die normale buitegeboue.

Terme: Die koper moet 'n deposito van tien persent van die koopprys in kontant op die dag van die verkoping betaal. Die balans moet verseker word deur 'n bank- of bougenootskapswaarborg wat deur Eiser se prokureurs goedgekeur is en verstrek te word aan gesegde prokureurs binne veertien dae na datum van verkoping, en soos meer volledig blyk uit die Voorwaardes van Verkoping wat nagegaan kan word ten kantore van die Adjunk-balju gedurende kantoorure te Strubenstraat 142, Pretoria.

Voorwaardes: Die eiendom sal verkoop word aan die hoogste bieder sonder enige reserweprys.

Gedateer te Pretoria hierdie 12de dag van Desember 1985.

L. M. Erasmus, vir Van Ross & Jacobsz, Eiser se Prokureur, Kerkstraat 421, Arcadia, Pretoria.

Saak 14122/1985

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvaalse Provinsiale Afdeling)

In die saak tussen **Saambou-Nasionale Bouvereniging,** Eiser, en **Johannes Jacobus Venter** Verweerder

Kennis word hiermee gegee dat ingevolge 'n uitspraak van bogemelde Agbare Hof in bogemelde saak, op 24 September 1985, en ter uitvoering van 'n lasbrief van beslaglegging, uitgereik op 4 Oktober 1985, sal die Adjunk-balju van Pretoria, die 8ste Januarie 1986 om 10h00, te Strubenstraat 142, Pretoria, per openbare veiling die ondervermelde eiendom verkoop:

Gedeelte 24 (Reserwe) van Erf 331, Jan Niemandpark dorpsgebied; Registrasie Afdeling J.R., Transvaal; groot 744 vierkante meter; gehou kragtens Akte van Transport No. T 10088/1985, geregistreer op 21 Maart 1985; onderhewig aan die voorwaardes daarin vermeld.

Verbeterings: 'n Woonhuis bestaande uit sitkamer, eetkamer, drie slaapkamers, kombuis, badkamer en die normale huishoudelike buitegeboue.

Terme: Die koper moet 'n deposito van tien persent van die koopprys in kontant op die dag van die verkoping betaal. Die balans moet verseker word deur 'n bank- of bougenootskapswaarborg wat deur Eiser se prokureurs goedgekeur is en verstrek te word aan gesegde prokureurs binne veertien dae na datum van verkoping, en soos meer volledig blyk uit die Voorwaardes van Verkoping wat nagegaan kan word ten kantore van die Adjunk-balju gedurende kantoorure te Strubenstraat 142, Pretoria.

Voorwaardes: Die eiendom sal verkoop word aan die hoogste bieder sonder enige reserweprys.

Gedateer te Pretoria hierdie 12de dag van Desember 1985.

L. M. Erasmus, vir Van Ross & Jacobsz, Eiser se Prokureur, Kerkstraat 421, Arcadia, Pretoria.

Case 85/15247

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between **Legal & General Volkskas Assurance Limited,** Plaintiff, and **Lodewikus Jacobus le Roux,** Defendant

1. On 10 January 1986 at 11.00 a.m., at 439 Prince George Avenue, Brakpan, the undermentioned property will be sold in execution of a Judgment obtained in the above matter:

Erf 10, situate at 55 Des Fountain Crescent, Minnebron Township, Brakpan, Registration Division, I.R., Transvaal, measuring 629 square metres, held in terms of Deed of Transfer, No. T.34024/1980 ("the property").

2. The improvements to the property consist of:

A dwelling with three bedrooms, two bathrooms, a double garage and the usual outbuildings.

3. The conditions of sale may be inspected at the office of the Deputy Sheriff, Brakpan, during normal office hours.

Dated at Johannesburg on 3 December 1985.

Webber Wentzel & Co., Plaintiff's Attorneys, 10th Floor, Standard Bank Centre, 78 Fox Street, Johannesburg, P.O. Box 61771, Marshalltown.

Case 15101/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between **Joan Lena Charney,** born Frenkel, 1st Plaintiff, and **Brigitte Jean Angel Kerf,** 2nd Plaintiff and **Roger Clive Foster,** Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), in the above-mentioned suit, a sale with reserve will be held at the offices of the Deputy Sheriff, 131 Marshall Street, Johannesburg, on Thursday, the 16th day of January 1986 at 10 a.m., of the undermentioned property of the Defendant on the conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the sale, which conditions will lie for inspection prior to the sale, at the offices of the Deputy Sheriff, Johannesburg:

Erf 105, Berario, Registration Division I.Q., Transvaal; measuring 1517 m² being 255 Louisianna Street, Berario, Johannesburg.

The property is situate in a White Group area and is zoned a residential one.

The following information is furnished *re* the improvements, though in this respect nothing is guaranteed:

A dwelling under tiled roof, consisting of lounge, diningroom, 3 bedrooms, 2 bathrooms, modern kitchen, study, entrance hall, pool, garage, south entry, north facing.

Terms:

10 % of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance payable against Registration of Transfer, to be secured by a Bank or Building Society or by other acceptable guarantee, to be furnished within fourteen (14) days from the date of sale.

Auctioneer's charges, payable on the day of the sale, to be calculated as follows:

5 % on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 and thereafter 2½ % up to a maximum fee of R5 000,00. Minimum charges of R30,00.

Dated at Johannesburg on this the 30th day of October 1985.

N. Mendelow & Company, Plaintiff's Attorneys, 19th Floor, Bosman Building, 99 Eloff Street, Johannesburg, P.O. Box 6180, Johannesburg.

KAAP • CAPE

Saak 10278/1985

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA

(Provinsiale Afdeling Kaap die Goeie Hoop)

In die saak tussen **Marina de Villiers,** Eiseres, en **Frederick McLachlan Versfeld,** Verweerder

Ter uitvoering van 'n Vonnis van die bogemelde Agbare Hof, gedateer 29 Oktober 1985, sal die hiernabeskrewe vaste eiendom in Eksekusie verkoop word, op Woensdag 15 Januarie 1986 om 11.00 vm., op die plaas Merweda, Distrik Simondium, aan die hoogste bieder, onderhewig aan die hiernavermelde voorwaardes en sodanige verdere voorwaardes as wat deur die Adjunk-Balju by die veiling uitgelees sal word:

Restant van Gedeelte 2 van die plaas Langerust 946, Afdeling Paarl, groot 21,081 (Een-en-twintig komma nul agt een) hektaar, gehou kragtens Transportakte No. T 29411, gedateer 14 Julie 1981.

Die volgende inligting word verstrek, maar niks word gewaarborg nie:

Die plaas is genaamd Merweda en geleë by Simondium, Afdeling Paarl. Die opstal bestaan uit 'n goedgeboude woonhuis met vier slaapkamers, groot sit-/eetkamer, kombuis, badkamer en toilet, asook 'n skuur met afdak. Daar is ses arbeidershuise. Voldoende watervoorsiening uit die Bergrivier. Wingerd en koejawelbome onder besproeiing. KWV kwota beskikbaar.

Inspeksie kan gereël word in oorleg met die Adjunk-Balju, S. J. Duminy, Kamers 118–119 Arcade Huis, Lady Greystraat 43, Paarl.

Betaalvoorwaardes:

Tien persent (10 %) van die koopprys van die eiendom moet onmiddellik na die veiling tesame met die Adjunk-Balju se kommissie betaal word. Die balans-koopprys is betaalbaar teen oordrag en moet verseker word deur 'n waarborg goedgekeur deur die Eiser se Prokureur en wat aan hom binne 14 (veertien) dae na die verkoping verskaf moet word.

Verkoopsvoorwaardes:

Die volledige verkoopvoorwaardes lê ter insae by die kantoor van die Adjunk-Balju, Kamers 118–119, Arcade Huis, Lady Greystraat 43, Paarl.

12 November 1985.

Du Plessis Fourie Basson & Veldtman, Saambougebou, Voortrekkerweg 219, Parow.

Case 26698/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PORT ELIZABETH HELD AT PORT ELIZABETH

In the Matter between **Natal Building Society,** Plaintiff, and **Ian Philip Fitz,** Defendant

In pursuance to a Judgment in the Court for the Magistrate of Port Elizabeth, dated the 1st day of November 1985, and a Writ of Execution, dated the 1st day of November 1985, the property listed hereunder will be sold in execution on the 10th day of January 1986, at the front entrance of the New Law Courts, North End, Port Elizabeth at 14h15:

Certain Erf 1993, Hunters Retreat, in the Municipality and Division of Port Elizabeth, measuring Eight Hundred (800) square metres, situated at 33 Kleinemond Street, Sherwood, Port Elizabeth.

Improvements, although not guaranteed, consists of a single storey brick under tile private dwelling with lounge, diningroom, kitchen, 3 bedrooms, 1½ bathrooms, shower, 2 wc, outbuildings with double garage and a servant's wc.

Material conditions of sale:

1. The property shall be sold voetstoots without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the Conditions of Sale, the terms of the Magistrate's Court Act and the Rules made thereunder and of the Title Deeds, in so far as these are applicable.

2. Ten per cent (10 %) of the purchase price shall be paid on signature of the Conditions of Sale and the balance plus twenty one comma five per cent (21,5) interest thereon per annum shall be secured within twenty-one (21) days by a Bank or other suitable Guarantee payable against registration of transfer.

The full Conditions may be inspected at the Office of the Messenger of the Court.

Dated at Port Elizabeth this the 25th November 1985.

Joubert Galpin & Searle, Plaintiff's Attorneys, First Floor, NBS Building, 30 Main Street, P.O. Box 59, Port Elizabeth.

Saak 1623/83

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN VREDENBURG GEHOU TE VREDENBURG

In die saak tussen **S A Permanente Bouvereniging,** Eksekusieskuldeiser, en **Ultra Uitbreidings (Edms.) Beperk,** Eksekusieskuldenaar

Ter uitvoering van 'n Vonnis van bogemelde Landdroshof, gedateer 28 Desember 1983, in bogemelde aangeleentheid, sal die eiendomme hieronder vermeld per publieke veiling aan die hoogste bieder verkoop word te Bullersentrum, geleë te Hoofstraat, Vredenburg, op 17 Januarie 1986 om 10h00, onderworpe aan die voorwaardes wat ter insae lê by die kantoor van die Geregsbode te Vredenburg, en wat deur die Afslaer voor die verkoping afgelees sal word, van welke voorwaardes die belangrikste die volgende is:

(a) die eiendom word voetstoots verkoop aan die hoogste bieder onderworpe aan die Wet op Landdroshowe, No. 32 van 1944, soos gewysig, asook onderworpe aan die bepalings van Wet No. 3 van 1966, soos gewysig, en Wet No. 36 van 1966, soos gewysig;

(b) een-tiende van die koopprys sal betaal word in kontant of by wyse van 'n bank-gewaarborgde tjek op die dag van die verkoping en die balans in kontant teen registrasie van die transport;

(c) die koper sal verantwoordelik wees vir betaling van alle transportkoste, hereregte, agterstallige belastings en diensgelde en enige bykomende onkoste; en

(d) besit sal gegee en geneem word onderworpe aan enige bestaande huurkontrakte, indien enige, op die datum van verkoping.

1. Sekere Erf 1070 Vredenburg, geleë in die Munisipaliteit Vredenburg—Saldanha, Afdeling Malmesbury, groot 742 vierkante meter, gehou kragtens Transportakte No. T25804/1968.

Verbeter deur die oprigting van 'n drieverdiepinggebou met kantore en Biblioteek, maar geen waarborge word daaromtrent gegee nie.

2. Sekere Erf 1201 Vredenburg, geleë in die Munisipaliteit Vredenburg—Saldanha, Afdeling Malmesbury, groot 1 179 vierkante meter, gehou kragtens Transportakte No. T25803/1968.

G. Olivier, vir Swemmer & Levin, Prokureurs vir Eksekusieskuldeiser, Hoofstraat, Posbus 23, Vredenburg.

Saak 1094/85

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA

(Noord-Kaapse Afdeling)

In die saak tussen **Suid-Afrikaanse Permanente Bouvereniging,** Eiser, en **Richard Graham Parker,** Verweerder

Ter uitwinning van 'n Vonnis van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Noord-Kaapse Afdeling), gedateer 1ste November 1985, in bogemelde saak, sal 'n verkoping per openbare veiling gehou word deur die Adjunk-Balju van Kimberley, voor die eiendom wat verkoop word, naamlik Rosestraat 7a, b en c, Kimberley, om 10h00 op Donderdag 9 Januarie 1986, van die ondergemelde eiendom van die Verweerder op die voorwaardes wat ter insae lê by die kantore van die Adjunk-Balju, en wat deur hom gelees sal word voor die verkoping:

Sekere Erf 1873, Kimberley, geleë in die Munisipaliteit van die Stad van Kimberley, Afdeling van Kimberley, groot sewehonderd drie en vyftig (753) vierkante meters, geregistreer in die naam van Richard Graham Parker kragtens Transportakte No. 592/1985, gedateer 22 Mei 1985.

Die verbeterings bestaan uit drie enkelverdieping skakelhuise, elke met buitegeboue, maar niks word gewaarborg in hierdie verband nie.

Terme:

10 % (tien persent) van die koopprys in kontant, en die afslaer se gelde in kontant op die dag van die verkoping en die balans teen transport, verseker te word deur 'n goedgekeurde bank- of bouverenigingwaarborg binne veertien (14) dae vanaf datum van verkoping verskaf te word.

Gedateer te Kimberley op hede die 15de November 1985.

Duncan & Rothman, Eiser se Prokureurs, Permanentgebou, Jonesstraat, Posbus 64, Kimberley.

Saak 50/1985

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA

(Noord-Kaapse Afdeling)

In die saak tussen **Suid-Afrikaanse Permanente Bouvereniging,** Eiser, en **John Madella,** Verweerder

Ter uitwinning van 'n Vonnis van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Noord-Kaapse Afdeling), gedateer 1ste November 1985, in bogemelde saak, sal 'n verkoping per openbare veiling gehou word deur die Adjunk-Balju van Kimberley, voor die eiendom wat verkoop word, naamlik Maureenstraat 18, Homestead, Kimberley, om 11h00 op 9 Januarie 1986, van die ondergemelde eiendom van die Verweerder op die voorwaardes wat ter insae lê by die kantore van die Adjunk-Balju, en wat deur hom gelees sal word voor die verkoping:

Sekere Erf 12381, Kimberley, geleë in Dorpsuitbreiding 27, in die Munisipaliteit van die Stad van Kimberley, Afdeling van Kimberley, groot ses honderd en sestig (660) vierkante meters, geregistreer in die naam van John Madella kragtens Transportakte No. T1027/1977, gedateer 7 Oktober 1977.

Die verbeterings bestaan uit 'n aparte enkel-verdieping woonhuis, buitegeboue en draad omheining, maar niks word gewaarborg in hierdie verband nie.

Terme:

10 % (tien persent) van die koopprys in kontant, en die afslaer se gelde in kontant op die dag van die verkoping en die balans teen transport, verseker te word deur 'n goedgekeurde bank- of bouverenigingwaarborg binne veertien (14) dae vanaf datum van verkoping verskaf te word.

Gedateer te Kimberley op hede die 15de November 1985.

Duncan & Rothman, Eiser se Prokureurs, Permanentgebou, Jonesstraat, Posbus 64, Kimberley.

Saak 639/85

HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA

(Noord-Kaapse Afdeling)

Helena Lovina Grundlingh, Eiser, en **Trevor John Coetzee,** Verweerder

Uit hoofde van 'n Vonnis van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Noord-Kaapse Afdeling), gedateer 6 September 1985, en verder uit hoofde van 'n Lasbrief tot Uitwinning, gedateer 14 Oktober 1985, uitgereik in bogenoemde saak, sal 'n verkoping met 'n reserweprys deur die Adjunk-Balju, Kimberley, gehou word te die hiernavermelde eiendom van die verweerder, op Donderdag 16 Januarie 1986 om 10h00:

Sekere Erf 135, Ritchie, geleë te Kerkstraat, Ritchie, geleë in die Munisipaliteit van Ritchie, in die Afdeling van Kimberley, groot 1,4080 (een komma vier nul agt nul) hektaar, gehou kragtens Akte van Transport No. T35A/1984.

Terme:

10 % (tien persent) van die koopprys in kontant op die dag van die verkoping en die balans is betaalbaar teen registrasie van transport en moet verseker word deur middel van 'n bank- of bougenootskapwaarborg aanvaarbaar vir die Eiser se prokureurs, welke waarborg aan die Adjunk-balju binne 14 (veertien) dae na die datum van die verkoping gelewer word. Die eiendom word verkoop soos vervat in die huidige of vroeëre titelaktes van die gemelde eiendom en die Eiser gee geen uitdruklike of stilswyende waarborge aangaande die toestand van enige verbeterings, indien enige, op die eiendom of van die eiendom self nie.

Die volledige voorwaardes van hierdie verkoping kan te kantore van die Adjunk-Balju te Woodleystraat 36, Kimberley, nagesien word.

Johan C. M. Venter, Eiser se Prokureur, Trust Banksentrum, Tweede Verdieping, Jonesstraat 66, Posbus 1021, Kimberley.

Case 2925/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF SOMERSET WEST HELD AT SOMERSET WEST

In the matter between **The Trust Building Society,** Plaintiff, and **Patricia Zieper,** First Defendant, **Jeffrey Zieper,** Second Defendant

Be pleased to take notice that, pursuant to a Judgment in the Magistrate's Court, Somerset West, dated the 2nd October 1985, and a Warrant of Execution, the hereunder mentioned property will be sold in execution on the 23rd January 1986 at 11h00, at 22 St James Street, Somerset West, namely:

Erf 1006, Somerset West, situate in the Municipality of Somerset West, Division of Stellenbosch, in extent 2 775 (two thousand seven hundred and seventy five) Square Metres.

The property will be sold to the highest bidder, without reserve, and the sale will be subject to the provisions of the Magistrate's Court Act as amended, and the rules made thereunder.

The purchase price will be payable as follows:

(a) One-tenth of the purchase price in cash or by means of a bank-marked cheque to the Messenger of the Court, for the account of the Judgment Creditor, such payment to be made on the day of the sale.

(b) The balance of the purchase price, together with interest as hereinafter stated, to be paid in cash against registration of transfer which is to be given and taken forthwith.

(c) The Purchaser shall furthermore be liable for payment of interest to the Judgment Creditor at the ruling building society rate of interest on the balance of the purchase price from the date of sale to date of receipt of payment or for payment of all such interest as may be payable on any preferent creditor's claim from the date of sale to date of receipt of payment, whichever interest is the greater.

(d) The Purchaser shall within fourteen (14) days after the date of sale furnish the Judgment Creditor with a bank or building society guarantee to the Judgment Creditor's satisfaction for the due payment of the balance of the purchase price and interest free of bank exchange at Cape Town and the due fulfilment of all his obligations under the Conditions of Sale.

(e) If a recognised Bank or Building Society is the execution creditor and such Bank or Society purchases the property, it shall not be required to pay any amount as a deposit, nor shall it be required to furnish any guarantee for payment of the purchase price, nor will it be required to pay the interest mentioned in clause 3 (c) supra but the said Bank or Society shall be entitled to set off the purchase price against its claim against the execution debtor and shall pay the Messenger that amount (if any) by which the purchase price exceeds such claim.

The improvements to the above property are as follows:

(a) dwelling house;

(b) outbuildings.

The conditions of sale will be read out immediately prior to the sale and may be inspected at the offices of the Messenger of the Court, Somerset West.

Dated at Somerset West this 29th day of November 1985.

E. Potgieter, for Morkel & De Villiers, Second Floor, Elwil Building, 14 Caledon Street, Somerset West.

Saak 12249/1983

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA

(Provinsiale Afdeling Kaap die Goeie Hoop)

In die saak tussen **Volkskas Beperk,** Eiser, en **Johannes Hendrik Conradie,** Verweerder

Ingevolge 'n Vonnis deur bogemelde Agbare Hof, gedateer die 9de Maart 1984, sal 'n verkoping in eksekusie gehou word, op Vrydag 10 Januarie 1986 om 10h00, op Rust-Stasie, distrik Malmesbury, wanneer die volgende eiendom deur die Adjunk-Balju van Malmesbury, aan die hoogste bieër verkoop sal word, naamlik:

Restant van Gedeelte 28 ('n gedeelte van Gedeelte 27), van die plaas Vaderlandsche Rietkuyl 525, Afdeling Malmesbury, groot 5 152 vierkante meter.

Die volgende inligting word verstrek, maar nie gewaarborg nie:

Daar is 'n woonhuis met baksteenmure en 'n sinkdak op die eiendom bestaande uit drie slaapkamers, sitkamer en kombuis met badkamer op die agterstoep.

Die verkoopsvoorwaardes kan besigting word by die kantoor van die Adjunk-Balju te Vredestraat 12, Malmesbury.

Gedateer te Kaapstad hierdie 27ste dag van November 1985.

D. P. de Klerk & Van Gend, Eiser se Prokureurs, Volkskasgebou, Adderleystraat, Kaapstad.

Saak 19855/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN PORT ELIZABETH GEHOU TE TODDKAMERS, TODDSTRAAT, PORT ELIZABETH

In die saak tussen **J. Meyer,** Eiser, en **D. A. Els,** Verweerder

Ten uitvoering van 'n Vonnis van die Landdroshof vir die distrik van Port Elizabeth, en 'n Eksekusielasbrief, gedateer 2 Oktober 1985, sal die ondergemelde eiendom verkoop word in Eksekusie op Vrydag, 17 Januarie 1986 om 14h15, voor die hoofingang van die Nuwe Geregshowe, Noordeinde, Port Elizabeth, sonder reserwe aan die hoogste bieder, onderhewig aan die Verkoopsvoorwaardes wat tydens die veiling voorgelê sal word en wat ter insae lê by die kantore van die Geregsbode, Port Elizabeth Noord:

Erf 542 Amsterdamhoek, geleë in die Munisipaliteit van Port Elizabeth, Afdeling van Uitenhage, groot 1 190 vierkante meter, ook bekend as Saralaan 28, Blouwaterbaai, Port Elizabeth.

Gedateer te Port Elizabeth op hede die 4de dag van Desember 1985.

R. Greyvenstein, vir Van der Linde Greyvenstein & Myers, Prokureurs vir Eiser, 17de Verdieping, Santambankgebou, Hoofstraat 140, Port Elizabeth.

Saak 1516/1985

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN KURUMAN GEHOU TE KURUMAN

Tussen **Suid-Afrikaanse Permanente Bouvereniging,** Eiser, en **Donald William Riekert,** Verweerder

Neem kennis dat kragtens 'n Vonnis in hierdie Agbare Hof, toegestaan op die 24ste Oktober 1985, is die volgende eiendom per geregtelike veiling te koop, op 31 Januarie 1986 om 10h00, te die Landdroshof, Kuruman, naamlik:

Sekere Erf 1143, Kuruman, geleë in die Kuruman Dorpsuitbreiding 1, Munisipaliteit van Kuruman, Afdeling van Kuruman, groot 1 185 (eenduisend eenhonderd vyf en tagtig) Vierkante Meter, gehou kragtens Akte van Transport No. T203/1984, geleë te Bearestraat 63, Kuruman, op die volgende voorwaardes, naamlik:

1. Dat die verkoopsvoorwaardes onmiddellik voor die verkoping by die Landdroskantoor voorgelees sal word deur die Geregsbode.

2. Dat die gemelde verkoopsvoorwaardes na datum hiervan en voor die datum van die veiling beskikbaar is by die kantore van Jordaan, Van Tonder & De Villiers, prokureurs vir die Eiser.

3. Dat onmiddellik na die toeslaan van die bod 'n bedrag van minstens 10 % van die verkoopprys betaal word aan die Geregsbode.

4. Dat die balans van die koopprys deur die koper betaalbaar is teen registrasie van oordrag van die eiendom in sy naam as sekuriteit waarvoor hy binne 14 dae na datum van die veiling 'n aanvaarbare bank- of bouverenigingwaarborg lewer aan die Geregsbode.

Geteken te Kuruman op hierdie 28ste dag van November 1985.

Jordaan Van Tonder & De Villiers, Prokureurs vir Eiser, Bearestraat 26, Posbus 27, Kuruman, 8460.

Case 9948/1985

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF WYNBERG HELD AT WYNBERG

In the matter between **Wilkinson Joshua & Gihwala,** Judgment Creditor, and **Phillip Ronald Davids,** Judgment Debtor

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate for the district of Wynberg, dated 24th April 1985, and Writ of Execution, dated 24th April 1985, the following will be sold in execution at 10h00 on the 10th January 1986, at the site being:

Erf 30041 Cape Town at Mowbray, situate in the City of Cape Town, Cape Division, in extent Seven Hundred and Seven (707) Square Metres, held by the Judgment Debtor by Deed of Transfer No. T 5495/1985, also known as 48 Albermarle Road, Athlone.

Conditions of sale:

1. The property shall be sold to the highest bidder subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act, and the rules made thereunder and of the title deed in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property are reported, but nothing is guaranteed:

A single dwelling consisting of brick walls under tiled roof, lounge, kitchen, 2 bedrooms, bathroom and a toilet.

3. *Payment:*

3.1 Ten per centum (10 %) of the purchase price shall be paid in cash to or by means of a bank or building society guaranteed cheque to the Messenger of the Court or the auctioneer upon signature of the Conditions of Sale, or otherwise as the Messenger of the Court or the auctioneer may arrange;

3.2 the unpaid balance shall be paid on registration of transfer in a form acceptable to the execution creditor's conveyancers;

3.3 interest shall be paid on—

3.3.1 the amount of Plaintiff's claim at the rate of 28 % per annum for each month or part thereof from the date of sale to date of registration of transfer;

3.3.2 interest shall further be paid on any preferent creditor's claim at the applicable rate from the date of sale to date of registration of transfer.

3.4 All the amounts mentioned in paragraphs 3.2 and 3.3 above are to be secured by the purchaser by approved banker's or building society guarantee to be delivered within fourteen (14) days of the sale to the execution creditor's conveyancers.

4. *Full Conditions of Sale:*

The full Conditions of Sale which will be read out by the Messenger of the Court or the auctioneer, immediately prior to the sale, may be inspected at either the Messenger of the Court or the auctioneer's office.

Dated at Athlone this 24th day of August 1985.

Wilkinson Joshua & Gihwala, Plaintiff's Attorneys, Athfin Centre, Church Street, Athlone.

Case 8437/1985

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF THE CAPE HELD AT CAPE TOWN

In the matter between **The Municipality of the City of Cape Town,** Plaintiff (Judgment Creditor), and **Elias Thomas William Vollenhoven,** Defendant (Judgment Debtor)

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate for the district of Cape Town, dated 18th September 1985, and Writ of Execution, dated 4th November 1985, the following will be sold in execution, at 11h00 on the 28th day of January 1986, at the site being:

Certain land situate at Woodstock, in the City of Cape Town, Cape Division, known as Erf 11278 Cape Town at Woodstock, measuring 160 (one hundred and sixty) square metres, held under Deed of Transfer No. 21246, dated 15.06.1983, also known as 34 Cavendish Square, Woodstock.

Conditions of sale:

1. The property shall be sold to the highest bidder subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act, and the rules made thereunder and of the title deed in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property are reported, but nothing is guaranteed:

Unknown.

3. *Payment:*

3.1 Ten per centum (10 %) of the purchase price shall be paid in cash to or by means of a bank or building society guaranteed cheque to the Messenger of the Court or the auctioneer may arrange;

3.2 the unpaid balance shall be paid on registration of transfer in a form acceptable to the execution creditor's conveyancers;

3.3 interest shall be paid on—

3.3.1 the amount of Plaintiff's claim at the rate of 28 % per annum for each month or part thereof from the date of sale to date of registration of transfer;

3.3.2 interest shall further be paid on any preferent creditor's claim at the applicable rate from the date of sale to date of registration of transfer.

3.4 All the amounts mentioned in paragraphs 3.2 and 3.3 above are to be secured by the purchaser by approved banker's or building society guarantee to be delivered within fourteen (14) days of the sale to the execution creditor's conveyancers.

4. *Full Conditions of Sale:*

The full Conditions of Sale which will be read out by the Messenger of the Court or the auctioneer, immediately prior to the sale, may be inspected at either the Messenger of the Court or the auctioneer's office.

C. L. Faure, for Silberbauers, Plaintiff's Attorneys, United Building, 118 St George's Street, Cape Town.

Case 7776/1985

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF THE CAPE HELD AT CAPE TOWN

In the matter between **The Municipality of the City of Cape Town,** Plaintiff (Judgment Creditor), and **Tamboerskloof Investments (Pty) Limited,** Defendant (Judgment Debtor)

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate for the district of Cape Town, dated 14th August 1985, and Writ of Execution, dated 3rd October 1985, the following will be sold in execution, at 10h00 on the 28th January 1986, at the site being:

Certain land situate at Tamboerskloof, in the City of Cape Town, Cape Division, known as Erf 270 Cape Town at Tamboerskloof, measuring 487 (four hundred and eighty seven) square metres, held under Deed of Transfer No. 23308, dated 27.08.1969, also known as 6 Tamboerskloof Road, Tamboerskloof.

Conditions of sale:

1. The property shall be sold to the highest bidder subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act, and the rules made thereunder and of the title deed in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property are reported, but nothing is guaranteed:

Unknown.

3. *Payment:*

3.1 Ten per centum (10 %) of the purchase price shall be paid in cash to or by means of a bank or building society guaranteed cheque to the Messenger of the Court or the auctioneer may arrange;

3.2 the unpaid balance shall be paid on registration of transfer in a form acceptable to the execution creditor's conveyancers;

3.3 interest shall be paid on—

3.3.1 the amount of Plaintiff's claim at the rate of 28 % per annum for each month or part thereof from the date of sale to date of registration of transfer;

3.3.2 interest shall further be paid on any preferent creditor's claim at the applicable rate from the date of sale to date of registration of transfer.

3.4 All the amounts mentioned in paragraphs 3.2 and 3.3 above are to be secured by the purchaser by approved banker's or building society guarantee to be delivered within fourteen (14) days of the sale to the execution creditor's conveyancers.

4. *Full Conditions of Sale:*

The full Conditions of Sale which will be read out by the Messenger of the Court or the auctioneer, immediately prior to the sale, may be inspected at either the Messenger of the Court or the auctioneer's office.

C. L. Faure, for Silberbauers, Plaintiff's Attorneys, United Building, 118 St George's Street, Cape Town.

Case 19248/1985

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF WYNBERG HELD AT WYNBERG

In the matter between **The Municipality of the City of Cape Town,** Plaintiff (Judgment Creditor), and **Jonathan Andre Jacobs,** Defendant (Judgment Debtor)

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate for the district of Wynberg, dated 11th September 1985, and Writ of Execution, dated 17th October 1985, the following will be sold in execution, at 14h00 on the 15th January 1986, at the site being:

Certain land situate at Retreat, in the City of Cape Town, Cape Division, known as Erf 84015 Cape Town at Retreat, measuring 495 (four hundred and ninety five) square metres, held under Deed of Transfer No. 36486, dated 30.09.1982, also known as 27 Victoria Road, Retreat.

Conditions of sale:

1. The property shall be sold to the highest bidder subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act, and the rules made thereunder and of the title deed in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property are reported, but nothing is guaranteed:

Double storey built of brick walls with tiled roof consisting of 3 bedrooms, kitchen, lounge, diningroom, bathroom and toilet, separate toilet, upstairs bedroom, study, outer building, single garage and a storeroom.

3. *Payment:*

3.1 Ten per centum (10 %) of the purchase price shall be paid in cash to or by means of a bank or building society guaranteed cheque to the Messenger of the Court or the auctioneer may arrange;

3.2 the unpaid balance shall be paid on registration of transfer in a form acceptable to the execution creditor's conveyancers;

3.3 interest shall be paid on—

3.3.1 the amount of Plaintiff's claim at the rate of 28 % per annum for each month or part thereof from the date of sale to date of registration of transfer;

3.3.2 interest shall further be paid on any preferent creditor's claim at the applicable rate from the date of sale to date of registration of transfer.

3.4 All the amounts mentioned in paragraphs 3.2 and 3.3 above are to be secured by the purchaser by approved banker's or building society guarantee to be delivered within fourteen (14) days of the sale to the execution creditor's conveyancers.

4. *Full Conditions of Sale:*

The full Conditions of Sale which will be read out by the Messenger of the Court or the auctioneer, immediately prior to the sale, may be inspected at either the Messenger of the Court or the auctioneer's office.

C. L. Faure, for Silberbauers, Plaintiff's Attorneys, United Building, 118 St George's Street, Cape Town.

Case 6487/1985

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF WYNBERG HELD AT WYNBERG

In the matter between **The Municipality of the City of Cape Town,** Plaintiff (Judgment Creditor), and **Humphrey Ignatius Percy Herwell,** Defendant (Judgment Debtor)

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate for the district of Wynberg, dated 8th August 1985, and Writ of Execution, dated 18th September 1985, the following will be sold in execution, at 10h00 on the 22nd January 1986, at the site being:

Certain land situate at Wynberg, in the City of Cape Town, Cape Division, known as Erf 75169 Cape Town at Wynberg, measuring 496 (four hundred and ninety six) square metres, held under Deed of Transfer No. 34341, dated 12.11.1973, also known as 33 Sixth Avenue, Wynberg.

Conditions of sale:

1. The property shall be sold to the highest bidder subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act, and the rules made thereunder and of the title deed in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property are reported, but nothing is guaranteed:

Single dwelling built of brick walls under tiled roof consisting of lounge, diningroom, kitchen, 2 bathrooms, 2 toilets, 3 bedrooms and a single garage.

3. *Payment:*

3.1 Ten per centum (10 %) of the purchase price shall be paid in cash to or by means of a bank or building society guaranteed cheque to the Messenger of the Court or the auctioneer may arrange;

3.2 the unpaid balance shall be paid on registration of transfer in a form acceptable to the execution creditor's conveyancers;

3.3 interest shall be paid on—

3.3.1 the amount of Plaintiff's claim at the rate of 28 % per annum for each month or part thereof from the date of sale to date of registration of transfer;

3.3.2 interest shall further be paid on any preferent creditor's claim at the applicable rate from the date of sale to date of registration of transfer.

3.4 All the amounts mentioned in paragraphs 3.2 and 3.3 above are to be secured by the purchaser by approved banker's or building society guarantee to be delivered within fourteen (14) days of the sale to the execution creditor's conveyancers.

4. *Full Conditions of Sale:*

The full Conditions of Sale which will be read out by the Messenger of the Court or the auctioneer, immediately prior to the sale, may be inspected at either the Messenger of the Court or the auctioneer's office.

C. L. Faure, for Silberbauers, Plaintiff's Attorneys, United Building, 118 St George's Street, Cape Town.

Case 9131/1985

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF WYNBERG HELD AT WYNBERG

In the matter between **The Municipality of the City of Cape Town,** Plaintiff (Judgment Creditor), and **Eric Myles Callanan,** Defendant (Judgment Debtor)

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate for the district of Wynberg, dated 2nd July 1985, and Writ of Execution, dated 18th September 1985, the following will be sold in execution, at 10h00 on the 17th January 1986, at the site being:

Certain land situate at Lansdowne, in the City of Cape Town, Cape Division, known as Erf 59042 Cape Town at Lansdowne, measuring 496 (four hundred and ninety six) square metres, held under Deed of Transfer No. 38162, dated 03.12.1976, also known as 42 Riversdale Road, Lansdowne.

Conditions of sale:

1. The property shall be sold to the highest bidder subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act, and the rules made thereunder and of the title deed in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property are reported, but nothing is guaranteed:

Single dwelling under tiled roof consisting of 3 bedrooms, lounge, diningroom, kitchen, bathroom, toilet, outer building and a single garage.

3. *Payment:*

3.1 Ten per centum (10 %) of the purchase price shall be paid in cash to or by means of a bank or building society guaranteed cheque to the Messenger of the Court or the auctioneer may arrange;

3.2 the unpaid balance shall be paid on registration of transfer in a form acceptable to the execution creditor's conveyancers;

3.3 interest shall be paid on—

3.3.1 the amount of Plaintiff's claim at the rate of 28 % per annum for each month or part thereof from the date of sale to date of registration of transfer;

3.3.2 interest shall further be paid on any preferent creditor's claim at the applicable rate from the date of sale to date of registration of transfer.

3.4 All the amounts mentioned in paragraphs 3.2 and 3.3 above are to be secured by the purchaser by approved banker's or building society guarantee to be delivered within fourteen (14) days of the sale to the execution creditor's conveyancers.

4. *Full Conditions of Sale:*

The full Conditions of Sale which will be read out by the Messenger of the Court or the auctioneer, immediately prior to the sale, may be inspected at either the Messenger of the Court or the auctioneer's office.

C. L. Faure, for Silberbauers, Plaintiff's Attorneys, United Building, 118 St George's Street, Cape Town.

Case 1355/1985

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF HERMANUS HELD AT HERMANUS

In the matter between **United Building Society,** Judgment Creditor, and **Johannes Franscois Geldenhuys,** Judgment Debtor

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Hermanus, and writ of execution, dated 30 September 1985, the following will be sold in execution on Friday, the 10th day of January 1986 at 14h00, at the site, 26 Middelkus Road, Gansbaai, Cape, to the highest bidder:

Certain Erf 316 Gansbaai, measuring Six Hundred and Ninety Four (694) Square Metres, held under Deed of Transfer No. 13057/1984, also known as 26 Middelkus Road, Gansbaai, Cape.

Conditions of sale:

1. The sale shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act, the Rules made thereunder and of the Title Deeds of the property and the property shall, subject to the aforegoing, be sold to the highest bidder.

2. The following improvements on the property are reported, but nothing is guaranteed:

Lounge, kitchen, 2 bedrooms, bathroom/toilet, detached garage and a servant's room/toilet.

3. *Payment:*

Ten per centum of the purchase price shall be paid in cash at the time of the sale and the full balance thereof together with interest at the current rate of eighteen comma seven five (18,75) per centum per annum calculated on the amount of the Judgment Creditor's claim (and in the event of there being any other preferent creditor then also the interest payable upon such preferent creditor's claim) from the date of sale to the date of transfer, against registration of transfer, which amounts are to be secured by approved Bank or Building Society guarantee to be delivered within fourteen (14) days of the date of sale.

4. The owner of the property is a member of the White Group.

5. *Conditions:*

The full conditions of sale which will be read out by the Messenger of the Court, immediately prior to the sale, may be inspected in his office.

Silberbauers, Attorneys for Judgment Creditor, United Building, 118 St George's Street, Cape Town.

Saak 3552/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN GEORGE GEHOU TE GEORGE

In die saak tussen **Santambank Beperk,** Eiser, en **Louis Roelof Van der Merwe,** Verweerder

Ingevolge 'n Vonnis toegestaan in die Landdroshof te George, en 'n Lasbrief vir Eksekusie, gedateer 11 September 1985, sal die volgende eiendom verkoop word deur die Geregsbode voor die Landdroskantoor te Mosselbaai aan die hoogste Bieër, op Vrydag 3 Januarie 1986 om 11h00:

Erf 6768 Mosselbaai, in die Munisipaliteit en Afdeling van Mosselbaai, groot 936 vierkante meter.

Verbeterings:

Geen—onbeboude erf.

Voorwaardes van verkoping:

1. Die eiendom sal verkoop word sonder reserwe aan die hoogste Bieër en sal onderworpe wees aan die terme en voorwaardes van die Landdroshowewet en Reëls daaronder geproklameer en van die terme van die Titelakte, in so ver dit van toepassing mag wees.

2. *Terme:*

Die koopprys sal betaalbaar wees synde 10 persent daarvan op die dag van verkoping aan die Geregsbode en die balans, tesame met rente daarop vanaf datumvan verkoping tot datum van registrasie van transport teen 'n rentekoers van 24,5 persent per jaar sal binne 30 dae aan die Geregsbode betaal word of gedek word deur 'n goedgekeurde Bank- of Bougenootskapwaarborg.

3. *Voorwaardes:*

Die volle voorwaardes van verkoping lê vir insae by die kantoor van die Geregsbode, Danie de Jagerstraat 24, Mosselbaai, sowel as by die kantore van Millers Ing. van Beaconhuis, Meadestraat 123, George.

Gedateer te George hierdie 12de dag van Desember 1985.

Millers Ing., Eiser se Prokureurs, Beaconhuis, Meadestraat 123, Posbus 35, George, 6530.

Case 3552/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF GEORGE HELD AT GEORGE

In the matter between **Santambank Limited,** Plaintiff, and **Louis Roelof Van der Merwe,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of George, and a Warrant of Execution, dated 11th September 1985, the property hereunder listed will be sold in execution by the Messenger of the Court in front of the Magistrate's Court, Mossel Bay on Friday, 3rd January 1986 at 11h00, to the highest bidder:

Erf 6768 Mossel Bay, in the Municipality and Division of Mossel Bay, measuring 936 Square Metres.

Improvements:

Nil—Vacant erf.

Conditions of sale:

1. The Property shall be sold without reserve and to the highest bidder and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the Rules made thereunder and of the Title Deed, in so far as these are applicable.

2. *Terms:*

The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof on the date of sale and the balance together with interest thereon at the rate of 24,5 per cent per annum from date of sale to date of registration of transfer shall be paid to the Messenger within 30 days or secured by an approved Bank or Building Society Guarantee.

3. *Conditions:*

The full conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court, 24 Danie de Jager Street, Mossel Bay, as well as at the offices of Millers Inc. of Beacon House, 123 Meade Street, George.

Dated at George on this 12th day of December 1985.

Millers Inc., Attorneys for Plaintiff, Beacon House, 123 Meade Street, P.O. Box 35, George, 6530.

Saak 3678/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN GEORGE GEHOU TE GEORGE

In die saak tussen **Nedbank Beperk,** Eiser, en **Jan Cornelius van Deventer,** Verweerder

Ingevolge 'n Vonnis toegestaan in die Landdroshof te George, en 'n Lasbrief vir Eksekusie, gedateer 27 September 1985, sal die volgende eiendom verkoop word deur die Geregsbode voor die Landdroskantoor te Mosselbaai aan die hoogste Bieër, op Vrydag 3 Januarie 1986 om 11h00:

Erf 6835 Mosselbaai, in die Munisipaliteit en Afdeling van Mosselbaai, groot 997 vierkante meter, gehou kragtens Transportakte No. T46676/84.

Verbeterings:

Geen—onbeboude erf.

Voorwaardes van verkoping:

1. Die eiendom sal verkoop word sonder reserwe aan die hoogste Bieër en sal onderworpe wees aan die terme en voorwaardes van die Landdroshowewet en Reëls daaronder geproklameer en van die terme van die Titelakte, in so ver dit van toepassing mag wees.

2. *Terme:*

Die koopprys sal betaalbaar wees synde 10 persent daarvan op die dag van verkoping aan die Geregsbode en die balans, tesame met rente daarop vanaf datum van verkoping tot datum van registrasie van transport teen 'n rentekoers van 28 persent per jaar sal binne 30 dae aan die Geregsbode betaal word of gedek word deur 'n goedgekeurde Bank- of Bougenootskapwaarborg.

3. *Voorwaardes:*

Die volle voorwaardes van verkoping lê vir insae by die kantoor van die Geregsbode, Danie de Jagerstraat 24, Mosselbaai, sowel as by die kantore van Millers Ing. van Beaconhuis, Meadestraat 123, George.

Gedateer te George hierdie 12de dag van Desember 1985.

Millers Ing., Eiser se Prokureurs, Beaconhuis, Meadestraat 123, Posbus 35, George, 6530.

Case 3678/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF GEORGE HELD AT GEORGE

In the matter between **Nedbank Limited,** Plaintiff, and **Jan Cornelius van Deventer,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of George, and a Warrant of Execution, dated 27th September 1985, the property hereunder listed will be sold in execution by the Messenger of the Court in front of the Magistrate's Court, Mossel Bay on Friday, 3rd January 1986 at 11h00, to the highest bidder:

Erf 6835 Mossel Bay, in the Municipality and Division of Mossel Bay, measuring 997 Square Metres, held under Deed of Transfer No. T46676/84.

Improvements:

Nil—Vacant erf.

Conditions of sale:

1. The Property shall be sold without reserve and to the highest bidder and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the Rules made thereunder and of the Title Deed, in so far as these are applicable.

2. *Terms:*

The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof on the date of sale and the balance together with interest thereon at the rate of 28 per cent per annum from date of sale to date of registration of transfer shall be paid to the Messenger within 30 days or secured by an approved Bank or Building Society Guarantee.

3. *Conditions:*

The full conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court, 24 Danie de Jager Street, Mossel Bay, as well as at the offices of Millers Inc. of Beacon House, 123 Meade Street, George.

Dated at George on this 12th day of December 1985.

Millers Inc., Attorneys for Plaintiff, Beacon House, 123 Meade Street, P.O. Box 35, George, 6530.

NATAL

Case I.2336/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Natal Provincial Division)

In the matter between **Volkskas Limited,** Plaintiff, and **T. D. Marx trading as Coast to Coast Fencing,** Defendant

Pursuant to a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Natal Provincial Division), and Warrant of Execution, dated the 18th October 1985, the following fixed property will be sold on Friday, the 10th of January 1986 at 10h00, in front of the Magistrate's Court Offices, Port Shepstone, to the highest bidder, viz:

Plot 1045 Ramsgate, situated in the City Council district of Ramsgate, and in the Lower South Coast Regional Water Board, Administration District of Natal, three thousand and thirteen (3 613) square metre.

The aforesaid information in respect of the property is not guaranteed.

Conditions of sale and payment:

The aforesaid property will be sold to the highest bidder on the conditions laid down in the Conditions of Sale which may be perused at the offices of the Deputy Sheriff, 8 Link Road, Umtentweni, or at the offices of Plaintiff's Attorneys, C. C. C. Raulstone & Co., 11 Gallwey Lane, Pietermaritzburg.

C. C. C. Raulstone & Co., Plaintiff's Attorneys, 11 Gallwey Lane, Pietermaritzburg.

Case I 2626/1985

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Natal Provincial Division)

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Ronald Alexander McClelland,** Defendant

In execution of a Judgement granted by the Supreme Court of South Africa (Natal Provincial Division), on 7 November 1985 in the above-named suit, the following immovable property will be sold by public auction by the Deputy Sheriff of the Supreme Court of South Africa for the District of Pietermaritzburg, on the steps of his office at 369 Loop Street, Pietermaritzburg, Natal, at 10h00 on Saturday, 11 January 1986 on conditions which will be read out by the Deputy Sheriff before the sale, and which conditions are in the possession of the Deputy Sheriff and may be inspected at his office at 369 Loop Street, Pietermaritzburg, Natal, namely:

Sub 1 of Lot 711, Hilton, situate in the Hilton Town Board Area, Administrative District of Natal, in extent two thousand one hundred and thirty nine (2 139) Square Metres, which property is physically situate at 1 Forrest Lane, Hillton, Natal, and which property is held by the above-named Defendant under and by virtue of Deed of Transfer No. T 8640/1985.

Improvements:

Without constituting a warranty of any nature, the property has been improved by the erection thereon of a single storey dwelling house which is brick under iron, consisting of a separate lounge, diningroom, kitchen, three bedrooms, bathroom, and toilet, together with outbuildings comprising a flatlet also brick under iron, consisting of a kitchen, bathroom-cum-toilet and a bedroom.

Zoning:

The property is zoned for Special Residential purposes and enjoys no special consent in respect of its zoning.

Group Area:

The property is situate within a White Group Area and accordingly no bids can be accepted by or on behalf of any person who is not a member of such Group unless such person exhibits to the auctioneer at the sale the requisite permit entitling and authorising such person to acquire the property.

Terms:

The purchase price will be payable subject to the conditions of sale, as follows:

a) Ten per cent of the purchase price together with the Deputy Sheriff's commission on the sale to be paid immediately in cash on the date of sale.

b) All current and arrear rates, taxes, electrical, sanitary, water and other fees or charges to be paid in cash within seven days of the date of sale together with costs of transfer and transfer duty.

c) The balance of the purchase price together with interest at the rate of 19,25 per cent per annum compounded monthly in advance on the amount referred to in the conditions of sale from date of sale to date of transfer both days inclusive, to be secured by an acceptable guarantee to be furnished within fourteen (14) days after the date of sale.

Dated at Pietermaritzburg on 20th November 1985.

J. A. Browne, for E. R. Browne De Souza & Co., Plaintiff's Attorney, 10th Floor, United Building, 194 Longmarket Street, Pietermaritzburg.

Case 12975/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PIETERMARITZBURG HELD AT PIETERMARITZBURG

Between **Natal Building Society,** Plaintiff, and **Joan Sinclair Hull,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate at Pietermaritzburg, dated the 23rd September 1985, the following immovable property will be sold in execution on Monday 10th February 1986, at the Commercial Road entrance of the Magistrate's Court, Pietermaritzburg, to the highest bidder:

Lot 216 Winterskloof Township, situate in the Mount Michael Health Committee Area and in the Upper Umgeni Regional Water Services Area, County of Pietermaritzburg, Province of Natal, in extent one comma one nine two nought (1,1920) hectares.

The following information is furnished regarding the property but is not guaranteed, the property being situate at St Michael's Road, Hilton, Pietermaritzburg:

Upon the property is a single storey dwelling house of brick under tile, consisting of five rooms, bathroom, garage and a toilet.

Material conditions of sale:

The purchaser shall pay ten per cent (10 %) of the purchase price in cash at the time of the sale and the balance shall then be paid or secured by Bank or Building Society Guarantee approved by the Execution Creditor's Attorneys, to be furnished to the Messenger of the Court at Pietermaritzburg, within fourteen (14) days of the date of sale. The full conditions of sale can be inspected at the offices of the Messenger of the Court, 227 Berg Street, Pietermaritzburg, Natal, and interested parties are asked to contact the Execution Creditor who may be prepared to grant loan facilities to an approved purchaser.

Dated at Pietermaritzburg this 28th day of November 1985.

Dawson & Dawson, 42 Pietermaritz Street, Pietermaritzburg, 3201.

Case 26793/1984

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF DURBAN HELD AT DURBAN

Between **J. R. Behari and Company,** Plaintiff, and **Ashwin Maharaj (1st), C. Singh (2nd), Rajesh Singh (3rd),** Defendant

In pursuance of a Judgement of the Court of the Magistrate of Durban, and Writ of Execution dated the 30th January 1985, the property listed hereunder will be sold in execution on the 6th day of February 1986 at 10.00 a.m., at the front entrance of the Magistrate's Court Buildings, Somtseu Road, Durban, to the highest bidder:

The immovable property described as Sub 9 of Lot 339 of the farm Klein Zeekoe Vallei 803, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent 2 190 square metres, known as Lot 339, 48 Membrey Road, Clare Estate, Durban.

Conditions of sale:

1. The purchaser shall pay a deposit of ten per cent on the purchase price in cash immediately after the sale, the balance against registration of transfer to be secured by a bank or building society guarantee, to be approved by Plaintiff's Attorneys, to be furnished to the Court Messenger within twenty-one days after date of sale.

2. The purchaser shall pay interest at the rate of 20 per cent per annum on the full amount of the purchase price from the date of sale to the date of registration of transfer into his name.

3. Inasmuch as the property is situated in an area proclaimed for ownership and occupation by members of the Indian Group, no bids will be accepted by or on behalf of a person who is not a member of such group, unless such person exhibits to the auctioneer at the sale, a permit from the Minister concerned authorising him to acquire such property.

4. The purchaser shall pay the auctioneer's charges immediately after sale and in addition, transfer duty, costs of transfer and arrear rates, taxes and other charges necessary to effect transfer, upon request by the Attorney for the execution creditor.

5. Vacant possession is not guaranteed.

The full conditions of sale may be inspected at the offices of the Messenger of the Court, Durban.

Dated at Durban this 2nd day of November 1985.

Lyne & Collins, Plaintiff's Attorneys, 9 Hermitage Street, Durban, 4001.

Case 3104/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF CHATSWORTH HELD AT CHATSWORTH

In the matter between **James Wilfred Reuben,** Plaintiff, and **Santhee,** Defendant

In pursuance of a Judgement in the above Honourable Court, dated 5th August 1985, and an Attachment made by the Messenger of Court, Chatsworth, in terms of a Warrant of Execution issued in terms of the said Judgement, the undermentioned property will be sold by the Messenger of Court, Chatsworth, on Tuesday 21st January 1986 at 10 a.m., in front of the Magistrate's Court, Chatsworth, to the highest bidder:

Sub 4924 of Lot 4870, of the farm Chat Seven No. 14780, situate in the City of Durban, Administrative District of Natal, in extent Three Hundred and Seventy One (371) square metres.

Improvements:

Semi-detached double storey block/brick under tile roof building comprising of 4 bedrooms, lounge, diningroom, kitchen, toilet and a bathroom. Outbuilding comprising of garage, room, kitchen, toilet and a shower.

Mortgage Bond:

Mortgage Bond No. 16294/1985, passed in favour of Allied Building Society for R25 000,00 plus R3 000,00 contingent costs.

The conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of Court, Chatsworth, 12 Oak Avenue, Kharwastan, Chatsworth.

Dated at Chatsworth this 2nd day of December 1985.

T. Deosaran & Co., Plaintiff's Attorneys, Suite 32, Seebran Centre, 79 Road 618, Chatsworth.

Case 7480/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PINETOWN HELD AT PINETOWN

In the matter between **Natal Building Society (Permanent),** Plaintiff, and **Ronald Johannes Saayman,** First Defendant, **Isabella Christina Saayman,** Second Defendant

In pursuance of a Judgment granted on 30th September 1985 in the above Court, and a Writ of Execution issued thereafter, the immovable property listed hereunder shall be sold in Execution to the highest bidder on the 24th January 1986 at 10h00, in front of the front entrance to the Magistrate's Court Building, Chancery Lane, Pinetown:

Remainder of 7 of Lot 1380 Queensburgh, situate in the Borough of Queensburgh, Administrative District of Natal, in extent 3 943 square metres, with improvements being a brick under tile dwelling consisting of three bedrooms, one and half bathrooms, fitted kitchen, lounge, diningroom, fully carpeted, with garage and outside toilet, fully fenced, situate at 84 Bellville Road, Malvern.

1. The sale shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the Rules made thereunder.

2. The full conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court, Pinetown, or at our offices.

3. The purchaser shall pay a deposit of ten per cent (10 %) of the purchase price in cash at the time of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be approved by us and to be furnished to the Court Messenger within fourteen (14) days after the date of sale.

4. The Purchaser shall be liable for the payment of interest to the Plaintiff.

5. Inasmuch as the Defendant is a member of the White Group, no bids will be accepted by or on behalf of a person who is not a member of such Group, unless such person exhibits to the auctioneer at the sale a permit from the Minister concerned authorising him to acquire such property which is in a proclaimed White Area.

6. Transfer shall be effected by the Attorneys for the Plaintiff and the Purchaser shall pay all transfer dues, including transfer duty, current rates and other necessary charges to effect transfer, upon request by the said attorneys.

7. Payment of the Messenger/Auctioneer's fees of four per cent (4 %) is payable in cash on the day of the sale.

8. Possession and occupation of the property shall, subject to the rights of existing tenants pass to the Purchaser upon the sale being effected, from which date all benefits, risks and liability shall pass to the Purchaser.

9. The improvements on the property are as stated above but no guarantees are given in this regard.

Dated at Pinetown this 27th day of November 1985.

A. W. King, for King & Fuller, Plaintiff's Attorneys, Fourth Floor, NBS Centre, Hill Street, Pinetown.

Case 1011/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF UMZINTO HELD AT SCOTTSBURGH

In the matter between **Wooden Window Sales (Pty) Ltd,** Plaintiff, and **Venmar Construction,** Defendant

In pursuance of a Judgment granted on the 9th day of August 1985, in the above Court, and under a Writ of Execution issued thereafter, the immovable property listed hereunder shall be sold in Execution, on the 17th January 1986 at 9.30 a.m., in front of the Magistrate's Court, Scott Street, Scottburgh, to the highest bidder:

A certain piece of land being Sub 1 of Lot 362 Park Rynie, situate in the Township of Umzinto, County of Alexandra, in the Umzinto Regional Water Service Area, in extent one nought four eight (1 048) square metres.

Postal address: P.O. Box 122, Park Rynie.

Improvements: Outbuilding—Face bricks under tile.

Town Planning: Zoning: Residential.

Group Area Act: Group entitled to occupy: Indians.

Nothing is guaranteed in these respects.

Material conditions:

1. The sale shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the Rule made thereunder.

2. The Purchaser shall pay a deposit of 10 % of the Purchase price in cash, at the time of the sale, the balance against transfer to be secured by a Bank or Building Society Guarantee to be approved by the Plaintiff's Attorneys to be furnished to the Court Messenger within twenty one (21) days after the date of Sale.

3. The attention of all prospective Purchasers is directed to the provisions of the Group Areas Act.

The full conditions may be inspected at the offices of the Messenger of Court, Scottburgh, 27 Court House Building, Court Road, Umzinto.

R. Bandulal, for Bandulal & Pillay, Attorneys for Plaintiff, First Floor, Kadwa's Building, Main Road, Umzinto.

Case 2879/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF INANDA HELD AT VERULAM

In the matter between **Barclays National Bank Limited,** Plaintiff, and **Nathan Pillay,** Defendant

In pursuance of a Judgment granted on the 30th May 1985, in the Court of the Magistrate, Inanda, and under a Writ of Execution issued thereafter, the immovable property listed hereunder will be sold in Execution, on the 21st January 1986 at 10.00 a.m., in front of the Magistrate's Court, Chatsworth, to the highest bidder:

A certain piece of land being Sub 799 of Sub 1863 of the farm Chatsworth No. 14716, situate in the City of Durban, Administrative District of Natal, in extent 371 (three seven one) square metres.

Postal address: 14 Statesman Drive, Chatsworth.

Improvements:

Semi detached block under tile and roof dwelling comprising of 2 bedrooms, lounge, kitchen, toilet and a bathroom.

Material conditions:

1. The sale shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and Rules made thereunder.

2. (a) The purchaser shall pay a deposit of ten per centum (10 %) of the purchase price and the Auctioneer's commission in cash immediately after the sale and the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be approved by the Plaintiff's Attorneys to be furnished to the Messenger of the Court within fourteen (14) days after the sale;

(b) The purchaser shall be liable for payment of interest at the rate of nineteen comma two five per centum (19,25 %) per annum to the Plaintiff on the respective amount of the award in the plan of distribution from the date of sale to date of transfer, both days inclusive.

3. Transfer shall be effected by the Attorneys for the Plaintiff and the purchaser shall pay all transfer costs, including arrear and current rates, sewerage connection fees (if any), taxes and other charges necessary to effect transfer on request by the said Attorneys.

4. Inasmuch as the defendant is a member of the Indian Group, no bids will be accepted by or on behalf of a person who is not a member of such group unless such person exhibits to the Auctioneer at the sale a permit from the Minister concerned authorising him to acquire such property. The full Conditions of Sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court, Chatsworth, or the Magistrate's Court, Chatsworth, or at the Offices of Gordhan Harold Nathalal & Chabilall, 6 Foresum Centre, 314 Main Road, Tongaat.

Gordhan Harold Nathalal & Chabilall, Plaintiff's Attorneys, Office 6, Foresum Centre, Main Toad, Tongaat.

Case 9049/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF DURBAN HELD AT DURBAN

In the matter between **Santambank Limited,** Plaintiff, and **J. C. B. van Heerden,** Defendant

In pursuance of a Judgment granted on the 10th day of May 1985, in the Durban Magistrate's Court, and under a Writ of Execution, issued thereafter, the immovable property listed hereunder will be sold in Execution, on the 17th day of January 1986 at 10.00 a.m., at the Somtseu Road Entrance, Magistrate's Court, Durban, to the highest bidder:

Lot 986 Kingsburgh, situate in the Borough of Kingsborough, and in the Amanzimtoti Regional Water Services Area, Administrative District of Natal, in extent nine hundred and eighty six (986) square metres, held under Deed of Transfer No. 8265/1985, having been purchased for the sum of R110 000,00 (one hundred and ten thousand rand) on 16th November 1984.

The property is improved in that it has constructed thereon a brick and tile main dwelling comprising of 3 bedrooms, 2 bathrooms, kitchen, lounge, diningroom, double garage, carport, workshop, laundry, servant's room, toilet and a swimming pool.

1. The sale shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the Rules made thereunder.

2. The Purchaser shall pay a deposit of 10 % (ten per centum) of the purchase price in cash immediately after the sale and the balance against transfer, to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Messenger of the Court within 14 (fourteen) days after the date of the sale, and to be approved by the Plaintiff's attorneys.

3. The Purchaser shall be liable for payment of interest at the rate of 20 % (twenty per centum) per annum to the Plaintiff from the date of sale to date of payment of the balance of the purchase price.

4. Inasmuch as the Defendant is a member of the White Group, no business will be accepted by or on behalf of a person who is not a member of such Group, unless such person exhibits to the Auctioneer at the sale a permit from the Minister concerned authorising him to acquire such property.

5. Transfer shall be effected by the attorneys for the Plaintiff and the Purchaser shall pay all transfer costs, costs of cancellation of the existing bond, transfer duty, current and arrear rates, taxes and other necessary charges to effect transfer, upon request by the said attorneys.

The full conditions may be inspected at the offices of the Messenger of the Court, Durban South, 101 Lejaton, 40 St George's Street, Durban.

Dated at Durban this 26th day of November 1985.

De Villiers, Evans & Petit, Plaintiff's Attorneys, 500 N.B.S. Building, 300 Smith Street, Durban.

Case I.2618/1985

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Natal Provincial Division)

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Bernhardi Richard Brandt,** Defendant

In execution of a Judgement granted by the Supreme Court of South Africa (Natal Provincial Division), on 7 November 1985 in the above-named suit, the following immovable property will be sold by public auction by the Deputy Sheriff of the Supreme Court of South Africa for the District of Pietermaritzburg, on the steps of his office at 369 Loop Street, Pietermaritzburg at 10h15 on Saturday, 11 January 1986 on conditions which will be read out by the Deputy Sheriff before the sale, and which conditions are in the possession of the Deputy Sheriff and may be inspected at his office at 369 Loop Street, Pietermaritzburg, namely:

Sub 121 of Lot 1186 Pietermaritzburg, situate in the City of Pietermaritzburg, Administrative District of Natal, in extent nine hundred and thirty five (935) Square Metres, which property physically situate at 8 Ayrshire Drive, Cleland, Pietermaritzburg, and which property is held by the above-named Defendant under and by virtue of Deed of Transfer No. T 27237/1984.

Improvements:

Without constituting a warranty of any nature, the property has been improved by the erection thereof of a single storey dwelling house, brick under tile, consisting of a lounge, diningroom, kitchen, three bedrooms, together with a bathroom cum toilet and an outbuilding also brick under tile consisting of a single garage.

Zoning:

The property is zoned for Special Residential purposes and enjoys no special consents in respect of its zoning.

Group Area:

The property is situate within a White Group Area and accordingly no bids can be accepted by or on behalf of any person who is not a member of such Group unless such person exhibits to the auctioneer at the sale the requisite permit entitling and authorising such person to acquire the property.

Terms:

The purchase price will be payable subject to the conditions of sale, as follows:

a) Ten per cent of the purchase price together with the Deputy Sheriff's commission on the sale to be paid immediately in cash on the date of sale,

b) All current and arrear rates, taxes, electrical, sanitary, water and other fees or charges to be paid in cash within seven days of the date of sale together with costs of transfer and transfer duty.

c) The balance of the purchase price together with interest at the rate of 19,25 per cent per annum compounded monthly in advance on the amount referred to in the conditions of sale from date of sale to date of transfer both days inclusive, to be secured by an acceptable guarantee to be furnished within fourteen (14) days after the date of sale.

Dated at Pietermaritzburg on 10th December 1985.

E. A. Browne, for E. R. Browne De Souza & Co., Plaintiff's Attorneys, 10th Floor, United Building, 194 Longmarket Street, Pietermaritzburg.

ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE

Saak 377/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN SENEKAL GEHOU TE SENEKAL

In die saak tussen **Suid-Afrikaanse Permanente Bouvereniging,** Eksekusieskuldeiser, en **Nicolaas Claassen,** Eksekusieskuldenaar

Ingevolge 'n Vonnis van die Landdros, Senekal, gedateer 21 Junie 1985, en Lasbrief tot Geregtelike Verkoping, gedateer 29 Augustus 1985, sal die volgende onroerende eiendom geregistreer in naam van Nicolaas Claassen, verkoop word sonder voorbehoud aan die hoogste bieër op Vrydag, 10 Januarie 1986 om 10h00, te die Landdroskantoor, Senekal, naamlik:

Onderverdeling 2 van sekere Erf 472, geleë in die dorp en distrik Senekal, groot 1 983 (Eenduisend Negehonderd Agt Drie) vierkante meter.

Die verbeterings bestaan uit woonhuis met drie slaapkamers, eet/sitkamer, toilet, badkamer, kombuis en motorhuis, gehou kragtens Transportakte No. T6351/1982.

Die eiendom word verkoop op die volgende terme en voorwaardes:

1. Die eiendom sal verkoop word sonder voorbehoud aan die hoogste bieër onderworpe aan die terme en bepalinge van die Landdroshowewet en Reëls.

2. Die Koper moet 15 % van die koopsom in kontant op die dag van die verkoping aan die Geregsbode betaal.

3. Die balans van die koopsom moet verseker word deur 'n bank- of bougenootskapwaarborg betaalbaar teen oordrag van die eiendom in die naam van die koper, welke waarborg goedgekeur moet word deur die Eksekusieskuldeiser se prokureurs en binne een-en-twintig dae na datum van verkoping aan die Geregsbode te Senekal gelewer moet word.

4. Al die verkoopsvoorwaardes wat deur die Geregsbode net voor die verkoping uitgelees sal word, is ter insae gedurende kantoorure by die kantore van die Geregsbode, Senekal.

J. H. Berning, Prokureur vir Eksekusieskuldeiser, Zuiderstraat 18, Posbus 77, Senekal.

Saak 3293/85

LANDDROSHOF BLOEMFONTEIN

Santambank Beperk (1), Eiser, en **H. A. Steyn,** Verweerder

Kragtens 'n uitspraak van die Hof van die Landdros Bloemfontein, op die 21ste dag van Maart 1985, en Lasbrief vir Eksekusie, sal die volgende eiendom in eksekusie verkoop word op Vrydag die 10de dag van Januarie 1986 om 10h00, te Peetlaan-ingang tot die Landdroshof, Bloemfontein, deur die Geregsbode, Bloemfontein:

Sekere Plot 10, synde 'n gedeelte van die plaas Grasslands 575, geleë in die Plaaslike gebied Bloemspruit, distrik Bloemfontein, groot 4,2827 hektaar, Sonering: Woon en landboudoeleindes alleenlik, gehou kragtens Transport Akte No. T122/82, onderworpe aan Verbandakte No. 130/82, ten gunste van United Bouvereniging en verder onderworpe aan Verbandakte No. 516/83 ten gunste van John Henry Roselt.

Die verkoopsvoorwaardes lê ter insae by die Eiser se prokureur en by die Geregsbode, Barnesstraat 5, Westdene, Bloemfontein.

28 November 1985.

P. H. T. Colditz, vir Danzfuss Schoeman & Smith, Prokureur vir Eiser, Vyfde Verdieping, Presidentgebou, St Andrewstraat, Posbus 3293, Bloemfontein.

Saak 85/395

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA

(Oranje-Vrystaatse Provinsiale Afdeling)

In die saak tussen **Jonathan Van de Vyver,** Eiser, en **Jan Louis Christiaan Van der Merwe,** Verweerder

Ten uitvoering van 'n Vonnis van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Oranje-Vrystaatse Provinsiale Afdeling), sal 'n verkoping sonder voorbehoud van die volgende eiendom van bogenoemde Verweerder plaasvind, voor die kantore van die Adjunk Balju, Joubert deurloop, Krugerparkstraat, Witrivier, om 10.00 voormiddag, op 10 Januarie 1986, naamlik:

Gedeelte 6 van die plaas Duminy 184, Registrasie Afdeling J.T., Transvaal, groot 17,1306 hektaar.

Die volgende inligting word verstrek maar in hierdie opsig word niks gewaarborg nie. Verbeterings bestaan uit:

Rondawelhuis met grasdak en bestaande uit 'n woonvertrek, kombuis, badkamer en 3 slaapkamers. Halfvoltooide woonhuis. Hierdie woning is blykbaar in die proses van oprigting en bestaan slegs uit mure en dak (baksteen mure en sinkdak). Pakkamer, groot 20 m^2 gebou van baksteen en sink. Opgaardam en pype. Die grond is 12 hektaar onder besproeiing en 5 hektaar ander grond. Daar is 720 avokadobome en 100 veselperskebome op die eiendom. Die eiendom is geleë 32 km noord vanaf Witrivier en is ongeveer 5km vanaf die naaste teerpad. Die eiendom is aangrensend aan die Sabaanrivier. Die water word vanuit die rivier gepomp vir 'n distansie van ongeveer 500 meter na 'n groot opgaardam. Vandaar kan die hele eiendom met gravitasie besproei word.

Terme:

Die koper sal 10 % van die koopsom in kontant aan die Adjunk-Balju betaal onmiddellik na die verkoping. Die balans moet verseker word deur 'n bank- of bougenootskapswaarborg wat binne veertien dae na die datum van verkoping aan die Adjunk-Balju gelewer moet word. Indien die eiendom deur die eerste verbandhouer gekoop word, hoef die 10 % kontantbetaling nie gemaak te word nie.

Voorwaardes:

Die verkoopsvoorwaardes is ter insae in my kantoor te Krugerparkstraat, Witrivier gedurende kantoorure.

J. C. Pretorius, p/a Naudes, Eiser se Prokureur, Trustfonteingebou, Posbus 153, Bloemfontein.

Saak 11183/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN WELKOM GEHOU TE WELKOM

In die saak tussen **Bank van die O V S Bpk.,** Eksekusieskuldeiser, en **F. Van Wyk,** Eksekusieskuldenaar

Ingevolge 'n Vonnis in die Landdroshof te Welkom, en 'n Lasbrief gedateer 5 November 1985, sal die ondervermelde eiendom verkoop word op 17 Januarie 1985 om 11h00, by die Hoofingang, Landdroskantoor, Welkom:

Sekere Erf 813, geleë in die dorpsgebied van Bronville, distrik Ventersburg, bekend as Goudstraat 813, groot 595 m^2.

Bestaande uit 'n woonhuis met die gewone buitegeboue, onderhewig aan sekere serwitute en gehou kragtens Akte van Transport No. 12506/1983, geregistreer op 17 November 1983.

Die volledige verkoopsvoorwaardes kan ter insae gesien word by die Geregsbode, Welkom, asook by die Skuldeiser se prokureurs.

Gedateer te Welkom op hede die 25ste dag van November 1985.

F. J. Smit, vir Wessels & Smith, Prokureurs vir Skuldeiser, Elizabethhuis, Elizabethstraat, Posbus 721, Welkom.

Saak 13074/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN BLOEMFONTEIN GEHOU TE BLOEMFONTEIN

In die saak tussen **Plaaslike Raad Bainsvlei,** Eiser, en **P. W. A. Nel,** Verweerder

Kennis word hiermee gegee kragtens Vonnis van die Landdros, Bloemfontein, gedateer 11 September 1985, in Eksekusie verkoop sal word deur die Geregsbode, Bloemfontein, by die Peetlaan-ingang tot die Landdroshof, Bloemfontein, op Vrydag 10 Januarie 1986:

Sekere Plot 6, synde 'n gedeelte van die plaas Hopevalley 719, geleë in die gebied van Bainsvlei Plaaslike Raad, groot 4,2827 hektaar, gehou kragtens Akte van Transport No. 14378/1981, Verband No. B3390/1984 ten gunste van M. J. Els.

Die terme van die verkoping kan by die kantoor van die Geregsbode, Bloemfontein, ingesien word en verdere besonderhede kan van hom en die ondergetekende verkry word.

H. T. P. Hutchinson, vir Van der Merwe & Sorour, Unitedgebou 514, Maitlandstraat, Bloemfontein.

Saak 586/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK WITSIESHOEK GEHOU TE WITSIESHOEK

In die saak tussen **Qwaqwa Ontwikkelingskorporasie Beperk,** Eiser, en **Y. S. Thusi,** Verweerder

Kragtens 'n Vonnis en Lasbrief vir Eksekusie van bogenoemde Agbare Hof, gedateer 21 Augustus 1985, sal die onderstaande goedere op 15 Januarie 1986 om 10h00, te Perseel 6533, Phuthaditjhaba, in eksekusie aan die hoogste bieder geregtelik verkoop word, naamlik:

Die Verweerder se reg, titel en belang in en tot Sekere Perseel 6533, Phuthaditjhaba.

Die verkoping is onderworpe aan die volgende voorwaardes:

1. Die Koopprys is betaalbaar in kontant op die dag van die eksekusieverkoping.

2. Die eiendom tesame met die verbeterings daarop word voetstoots verkoop.

3. Die eiendom mag gekoop word slegs deur 'n Swart persoon, maatskappy of ander liggaam met regspersoonlikheid waarin 'n Swart persoon of persone die beherende aandeel het, vereniging, sindikaat of venootskap van Swart persone of deur 'n liggaam wat kragtens wetgewing gemagtig is om dit te koop.

Geteken te Harrismith hierdie 9de dag van Desember 1985.

D. B. Bekker, vir Cloete & Neveling, p/a Van Reenen Weakley & Davie, Prokureur vir Eiser, Ou Qok Kantore, Phuthaditjhaba; Posbus 69, Harrismith, 9880.

Case 1625/1984

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT BLOEMFONTEIN HELD AT BLOEMFONTEIN

In the matter between **Allied Building Society,** Plaintiff, and **Hendrik Christoffel Barnard,** Defendant

In pursuance of a Judgment of the Magistrate's Court, Bloemfontein, the following property will be sold in Execution at the entrance to the Magistrate's Court, Peet Avenue, Bloemfontein, on Friday 10th January 1986 at 10h00:

Certain Portion known as Plot 77, from the portion known as Uitvlugt A No. 2350, of the portion known as Uitvlugt No. 2336 of the farm Kwaggafontein No. 2300, in the Local Area of Bainsvlei, district Bloemfontein, measuring 4,2827 Hectares, held under Deed of Transfer No. 15847/1980, registered 10th December 1980.

Dwelling house and outbuildings.

Conditions of sale:

1. A deposit of 10 % of the purchase price to be paid in cash on date of sale.

2. The balance purchase price to be secured by a Bank or Building Society guarantee within 14 days after the date of sale.

The conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court, Bloemfontein, during office hours.

Dated at Bloemfontein this 9th day of December 1985.

Rosendorff & Reitz Barry, Attorneys for Plaintiff, First Floor, President Building, St Andrew Street, P.O. Box 41, Bloemfontein, 9300.

OPENBARE VEILINGS, VERKOPE EN TENDERS
PUBLIC AUCTIONS, SALES AND TENDERS

TRANSVAAL

TRAKMAN'S AUCTION SALES

Instructed thereto by the Provisional Liquidator of **GSV Electrical Contractors and Engineers (Pty) Ltd (in provisional liquidation), Master's Ref. T3892/85,** we will sell the assets at 32 Polly Street, Johannesburg, on Tuesday, 21st January 1986.

Terms.—Cash.

Trakman's Auctioneers (Pty) Ltd, P.O. Box 66267, Broadway, 2020.

KAAP • CAPE

OPENBARE VEILING

WAARDEVOLLE BESPROEIINGSEIENDOM EN LOS GOED TE KAKAMAS OP VRYDAG, 17 JANUARIE 1986 OM 09H00

In opdrag van die Voorlopige Kurator in die insolvente boedel van **H. E. Malan,** bied ons op bogemelde datum die volgende te koop aan:

Vaste eiendom.—Perseel 210, Kakamas-Noord Nedersetting, groot 14,5882 hektaar met 2½ hektaar wingerd, 5 hektaar lusern en 2½ hektaar wisselbou. Op die eiendom is 'n goeie vyf slaapkamer woning en die eiendom is geleë langs die teerpad, ongeveer 1 kilometer van die Oranje Koöperasie en SAD Store. Dit is 'n puik eiendom en 'n goeie proposisie.

Roërende goedere.—David Brown trekker, Velger baler, 1980 Datsun motor, 2-wiel sleepkas, enkele houtpale, 15 plukkiste en 15 droogstellasies.

Voorwaardes.—Die losgoedere word kontant en voetstoots verkoop. 10 % van die koopsom van die vaste eiendom is betaalbaar op dag van verkoping en die balans teen registrasie van transport.

Navrae.—T. H. le Roux, Posbus 159, Kakamas. Tel.: 156.

IN THE MATTER INSOLVENT ESTATE ANTHONY JOHN BAXTER (MASTERS REF. C953/85)

The property Executors (Pty) Ltd will sell by public auction, valuable Stanford and Hermanus properties on Friday, 3 January 1986 at times shown below:

1. The farm Willowdale at 1.30 p.m. on the farm.

The property is on five diagrams and situated in a good rainfall area between Stanford and Caledon. This 1 013 ha farm is ideally suited for grain, sheep and wild flower farming. The Uilenkraal River runs through the property which offers extensive irrigation possibilities. There are many springs and dams for stock water and irrigation. Improvements include 3-bedroomed house, stable, large shed, labourers' cottages, sheep dip and kraal. There are about 250 ha prime grain lands and more can be made. The natural grazing is suitable for cattle and sheep. The property will be offered as a whole and in portions.

Refreshments available.

2. Stanford: Two cottages at 12 noon on the spot.

Each situated on 461 m² with luxury wall to wall carpets. Two bedrooms, bathroom, sep. toilet, American kitchen and open plan lounge/DR with Jetmaster fireplace. Garage.

3. Hermanus, at 10.30 a.m. on the spot.

Modern family home situated on 850 m². Four bedrooms, lounge, dining room, 2 bathrooms, kitchen, laundry. Servants room with shower. Two garages.

Directions.—Follow our signs from Main Road, Hermanus to Fourie Street. Main Road, Stanford, to cottages and Main Road, Stanford to Willowdale.

Terms.—10 % deposit on acceptance and balance on transfer.

Provisional Trustee, Neville Rubinstein, c/o The Board of Executors Trustees (Pty) Ltd, 4 Wale Street, Cape Town. Telephone: 24-1100.

NAAMSVERANDERING • CHANGE OF NAME

WET OP VREEMDELINGE, 1937

Die onderstaande kennisgewings van voorneme om by die Staatspresident aansoek te doen om 'n ander van aan te neem, word ingevolge artikel 9 van Wet 1 van 1937 vir algemene inligting gepubliseer. Enigeen wat daarteen beswaar het dat die genoemde van aangeneem word, moet sy/haar beswaar met vermelding van redes daarvan so gou moontlik skriftelik by die Landdros genoem in die betrokke kennisgewing, indien.

Die inligting word, waar van toepassing, verstrek in die volgorde: (1) Applikant(e) se volle name en van, en of minderjarige(s); (2) woonadres; (3) besigheid of beroep; (4) indien 'n aansoek ten opsigte van kinders onder 10 jaar, die naam (name); (5) die van wat aangeneem word; (6) die redes daarvoor; (7) die naam (name) voorheen gedra indien anders as onder (1) of (4), respektiewelik; (8) die name van vrou en kinders indien by die aansoek ingesluit; (9) bygestaan, indien so, deur; besware in te dien by die Landdros te.

THE ALIENS ACT, 1937

The undermentioned notices of intention to apply to the State President to assume a different surname are published in terms of section 9 of Act 1 of 1937. Any person who objects to the assumption of the said surname should lodge his/her objection, in writing, stating full reasons therefor, to the Magistrate mentioned in the relevant notice.

The information, where applicable, is given in the following order: (1) Full names and surname of applicant(s), and whether minor(s); (2) residential address; (3) business carried on, or occupation; (4) if an application in respect of children under 10 years, the name(s); (5) the surname to be assumed; (6) the reasons therefor; (7) the name(s) previously borne, if other than under (1) or (4), respectively; (8) the names of wife and children, if included in the application; (9) assisted, if so, by; objections to be lodged with the Magistrate of.

TRANSVAAL

DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937

KENNISGEWING VAN VOORGENOME VANSVERANDERING

Ek, **Jennifer Sharon Edwards,** 'n minderjarige kind wat woonagtig is te Francisstraat 6, Retiefpark, Lichtenburg, is voornemens om by die Minister van Binnelandse Aangeleenthede aansoek te doen om magtiging kragtens artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937, om die van **Schlebusch** aan te neem om die volgende redes: Dat sedert my ma se huwelik met my stiefpa **Hendrik Schlebusch** op 31 Maart 1978 ek bekend is as Schlebusch en derhalwe is ek so bekend onder al my skoolmaats vanaf die begin van my skoolloopbaan.

Ek het voorheen die naam gedra van **Jennifer Sharon Edwards.**

Ek word in hierdie aansoek bygestaan deur my moeder **Cecilia Shelle Schlebusch.**

Enigeen wat daarteen beswaar het dat ek bovermelde van **Schlebusch** aanneem, moet sy beswaar, met vermelding van redes daarvoor, so gou moontlik skriftelik by die Landdros van Lichtenburg indien.—Jenny Edwards, 26/11/85.

13-20

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Christina Glaudina Auret,** residing at E.O.H., 8 Trematon Place, Parktown, 2193, and employed as matron, intend applying to the Minister of Internal Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Wallis** for the reasons that I had lived with Mr **Wallis** and was known as Mrs **Wallis** for past 19 years. Mr **Wallis** passed away recently and I wish to continue as Mrs **Wallis.** I previously bore the name **Auret,** *née* **Cilliers.**

Any person who objects to my assumption of the said surname of **Wallis** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Johannesburg.—C. Auret.

13-20

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Dr Mahesh Seetha,** residing at Flat 27, 5 Minnaar Street, Newtown, Johannesburg, and employed as doctor at Baragwanath Hospital (T.P.A.), intend applying to the Minister of Home Affairs and National Education for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Patel** for the reason I studied in India under the name of **Patel** and am registered with S.A. Medical & Dental Council under the name of **Patel.** I previously bore the name **Seetha.**

Any person who objects to my assumption of the said surname of **Patel** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Johannesburg, M. P., Patel, 29/11/85.

13-20

KAAP • CAPE

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Dayalan Kistensamy,** residing at 34 Krieket Road, Athlone, 7764, and employed as a boilermaker at Cen Marine, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Moodley** for the reason that since birth I have been known and recognised by the name Brian Moodley. Refer my letter dated 22 April 1985. I previously bore the name **Dayalan Kistensamy.**

Any person who objects to my assumption of the said surname of **Moodley** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Athlone Court.—D. Kistensamy, 17 October 1985.

20-27

DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937

KENNISGEWING VAN VOORGENOME VANSVERANDERING

Ek, **Clement Ferguson Madley,** woonagtig te Koedoestraat 7, Kroonvale, Graaff-Reinet, wat werksaam is as 'n onderwyser, is voornemens om by die Minister van Binnelandse Sake aansoek te doen om magtiging kragtens artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937, om die van **Madeley** aan te neem om die volgende redes: Ek staan reeds onder hierdie van bekend.

Al my sertifikate en diplomas is so uitgereik.

Dit is soos my vader bekend staan.

Ek het voorheen die naam gedra van **Clement Ferguson Madley.** Ek is voornemens om ook aansoek te doen om magtiging om die van van my eggenote **Jeanette Madley** te verander in **Madeley.**

Enigeen wat daarteen beswaar het dat ons bovermelde van **Madeley** aanneem, moet sy beswaar, met vermelding van redes daarvoor, so gou moontlik skriftelik by die Landdros van Graaff-Reinet indien.—C. F. Madeley, 17/10/85.

20-27

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **David John Adonis,** residing at 4 Meerlust Close, Westridge, Mitchell's Plain, and employed as a supervisor, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Solomons** for the reason that at birth my mother was not married. She later got married to my father, and since then, I have assumed her married surname of Solomons. I previously bore the name **David John Adonis.** I intend also applying for authority to change the surname of my wife **Galliard Elizabeth** and minor child **Sean Jeremy** to **Solomons.**

Any person who objects to our assumption of the said surname of **Solomons** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Wynberg.—D. J. Adonis, 16 August 1985.

20-27

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Gloria Yvonne Mullins,** residing at 7 Claremont Crescent, Brooklyn, and employed as manageress at W. J. Spracklen (Pty) Limited, intend applying to the Minister of Internal Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Cloete** for the reason that since I was six weeks old I have been known as **Cloete.** I have never known my parents and I was placed under the care of my Foster parents Mr and Mrs **Cloete,** in 1952 when only six weeks old.

Any person who objects to my assumption of the said surname of **Cloete** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Cape Town.—G. Cloete, 20 February 1985.

13-20

NATAL

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Mfaniseni Jacob Kubheka,** Identity No. 1-5212935-0, residing at 1952 Madadeni, 2951, and employed as a labourer, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Msibi.** I intend also applying for authority to change the surname of my wife **Thandi Nester,** born Masuku, to **Msibi.**

Any person who objects to our assumption of the said surname of **Msibi** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Madadeni.—M. J. Msibi, 28/11/85.

20-27

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Yogakrishnan Chris Bradley Padayachee,** residing at 508 Regina Road, Pietermaritzburg, and employed as a salesman at E.C.B. Agencies (Pty) Ltd, 26 Winston Road, Pietermaritzburg, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Bradley** for the reasons that since converting to Christianity, I am known as Chris Bradley to my friends, the church community and in business circles. All my certificates, diploma's, business cards and accounts are in the name of Bradley, which is my adopted family surname. I am also registered with an import/export consultants in England under the name Bradley. I previously bore the name **Yogakrishnan Chris Bradley Padayachee.** I intend also applying for authority to change the surname of my wife **Gloria Florence Hazel** and minor children **Lester Bradley** and **Celeste Iris** to **Bradley.**

Any person who objects to our assumption of the said surname of **Bradley** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Pietermaritzburg.—Y. C. B. Padayachee, 29/11/85.

20-27

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Monica Nomusa Maria Ngwenya,** residing at 10 Snoek Place, Eastwood, Pietermaritzburg, and unemployed, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Tonny** for the reason that my children are known as Tonny. I desire to have the same surname as theirs.

Any person who objects to my assumption of the said surname of **Tonny** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Pietermaritzburg.—M. N. M. Ngwenya, 4/12/85.

20-27

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Ben Bheki Mathe,** NIN 6376911, residing at Vedriet Farm, Dannhauser, and employed by D.N.C. No. 5, P.O. Durnacol, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Mhlungu** for the reason that it is my father's surname. I previously bore the name **Mathe.**

Any person who objects to my assumption of the said surname of **Mhlungu** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Madadeni.—B. B. Mathe.

20-27

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Ismail Gangat,** residing at 8 Gulshan Drive, Riyadh Township, Verulam, and employed as a garage owner, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Essop** for the reasons that my father's name is Essop. My family surname is Essop. I have always been known by the surname Essop. I previously bore the name **Gangat.** I intend also applying for authority to change the surname of my wife **Rookaiya Gangat** and minor children **Shaheen Ismail Gangat, Fazil Ismail Gangat** and **Bibi Ayesha Gangat** to **Essop.**

Any person who objects to our assumption of the said surname of **Essop** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Verulam.—I. Gangat, 19/11/85.

20-27

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Glen Dominic Naidoo,** residing at 57 Garden Street, Verulam, a student, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Dominic** for the reasons that I have always been known by the surname Dominic. I have assumed Christianity as my religion. My minister has consented to my use of the surname. I enclose documents reflecting use of my surname. I previously bore the name **Naidoo.**

Any person who objects to my assumption of the said surname of **Dominic** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Verulam.—G. D. Naidoo, 19/11/85.

20-27

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Haniff Mohamed,** residing at Main Street, Umzinto, and employed as manager of Greysco Trading Company, trading as Highflats Store, intend applying to the Minister of Internal Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Patel** for the reason that this is my family surname and I have always assumed **Patel** as my surname.

Any person who objects to my assumption of the said surname of **Patel** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistate of Scottburgh. H. Patel, 26 November 1985.

13-20

SLAGTERSKENNISGEWINGS • BUTCHERS' NOTICES

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting, oordrag of verskuiwing van die vermelde besigheid of die kansellasie van 'n registrasie kan sy beswaar indien in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Raad se kantoor soos in die kennisgewing aangedui en binne die tydperk soos vermeld.

Die inligting word, waar van toepassing, verstrek in die volgorde: (1) Dorpsgebied of distrik, afdeling, county; (2) applikant; (3) aard van aansoek (nuwe registrasie, oordrag, verskuiwing) en aard van besigheid; (4) besonderhede van perseel of plek (beskrywing, nommer, ligging en/of adres); (5) kansellasie van 'n registrasie (die perseel, indien anders as voorgaande, of wat laat vaar word vir verskuiwing) en/of nagesoek deur wie (volle naam); (6) besware aan en tydperk waarbinne.

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

Any person who has any objection against the establishment, transfer or removal of the business mentioned or the cancellation of a registration, may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the Board's office as indicated and within the period stated.

The information, where applicable, is given in the following order: (1) Township or district, division, county; (2) applicant; (3) kind of application (new registration, transfer, removal) and kind of business; (4) details of premises or place (description, number, situation and/or address); (5) cancellation of a registration (the premises, if other than the preceding, or quitted for removal) and/or by whom (full name); (6) objections to, and period within which.

TRANSVAAL

Soutpansberg. (2) Max Khensi Geoffrey Tlakula (on behalf of the Company to be incorporated). (3) New application, retail butcher. (4) Elim Shopping Centre, 45 Waterval, Soutpansberg. (5)—. (6) General Manager, P.O. Box 40051, Arcadia, 0007, 14 days.

Vanderbijlpark. (2) Michael Hiotellis (sole owner). (3) New application, retail butcher. (4) Napier Street 1, Erven 400 and 401, Vanderbijlpark. (5)—. (6) General Manager, P.O. Box 40051, Arcadia, 0007, 14 days.

Zeerust. (2) J. C. P. Boshoff namens 'n beslote korporasie gestig te word. (3) Nuwe aansoek, vervaardiger van fabrieksvleisprodukte (beperk tot die inmaak van eetbare afval). (4) Erf 1012, Nywerheidsgebied, Zeerust. (5)—. (6) Hoofbestuurder, Posbus 40051, Arcadia, 0007, 14 dae.

Germiston. (2) Manuel Jose Oliviera de Castro. (3) Nuwe aansoek, kleinhandelslagter. (4) Erf 708/712, Winkel 1, hoek van Jack Pienaar Bree- en Mollerstraat, Germiston-Suid-uitbreiding 7. (5)—. (6) Takbestuurder, Posbus 86291, City Deep, 2049, 14 dae.

NATAL

Umbumbula. (2) Cosmos Mkize. (3) New application, retail butcher. (4) Lot 1044, Magabeni Township (Magisterial Area Umbumbula). (5)—. (6) General Manager, P.O. Box 40051, Arcadia, 0007, 14 days.

Durban. (2) Holdens Foodliner (Pty) Limited, trading as Holdens Foodliner (Directors: Paul Andre Geldenhuys and John Michael Haynes). (3) New application, retail butcher. (4) Holdens Foodliner, 279 Florida Road, Durban, Magisterial District of Durban. (5)—. (6) Branch Manager, P.O. Box 2246, Durban, 4000, 14 days.

ALGEMEEN • GENERAL

TRANSVAAL

CREMCO INDUSTRIES (PTY) LTD

Take notice that **Cremco Industries (Pty) Ltd,** alienated Riveter, test rig, forging machine, 2 screwing machines with dies and certain stayrods and stayrod components in various stages of manufacture to **Tilley MacMill** and that effective transfer in terms of section 34 of the Insolvency Act will take place 30 days from last publication hereof.

Dated at Johannesburg this 9th day of December 1985.

E. I. Naude & Company, 346 Commissioner Street, Johannesburg.

KAAP • CAPE

STAD GRAHAMSTAD

ONTEIENING VAN GROND VIR BEHUISING

Kennis geskied hiermee dat die Stadsraad van Grahamstad van voorneme is om ondergenoemde eiendomme ingevolge die bepalings van die Onteieningswet, No. 63 van 1975, te onteien met die doel om 'n behuisingskema vir Kleurlinge daar te stel:

Restant van Erf 823, Albanieweg, Grahamstad, Afdeling van Albanie.

Restant van Erf 825, Albanieweg, Grahamstad, Afdeling van Albanie.

C. Neethling, Stadsklerk-

Kennisgewing No. 87, 14 November 1985.

CITY OF GRAHAMSTOWN

EXPROPRIATION OF LAND FOR HOUSING

Notice is hereby given that it is the intention of the City Council to expropriate the undermentioned properties in terms of the provisions of the Expropriation Act, No. 63 of 1975, as amended, for the purpose of creating a housing scheme for Coloured persons:

Remainder of Erf 823, Albany Road, City of Grahamstown, Division of Albany.

Remainder of Erf 825, Albany Road, City of Grahamstown, Division of Albany.

C. Neethling, Town Clerk.

Notice No. 87, 14 November 1985.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 183

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Syston Boerdery** (hierna genoem die oordraggewer), en **Backsberg Trust** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 439 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Verdun (amptelike KWV-nommer 2721A), geleë in die gebied Paarl, waarvan **Pierre du Plessis Kriel** van Posbus 168, Franschhoek, eienaar is kragtens Transportakte 49051/1982, na die eiendom bekend as Klein Babylonstoren (amptelike KWV-nommer 02374A), geleë in die gebied Paarl, waarvan **Backsberg Trust** van Posbus 1, Klapmuts, eienaar is kragtens Transportakte 21066/85.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 184

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Rawmet Imports (Pty) Ltd** (hierna genoem die oordraggewer), en **Backsberg Trust** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 366 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Groenfontein (amptelike KWV-nommer 02279A), geleë in die gebied Paarl, waarvan **Rawmet Imports (Pty) Ltd** van Posbus 87, Franschhoek, eienaar is kragtens Transportakte 19885/1980, na die eiendom bekend as Klein Babylonstoren (amptelike KWV-nommer 02954), geleë in die gebied Paarl, waarvan **Backsberg Trust** van Posbus 1, Klapmuts, eienaar is kragtens Transportakte 21066/85.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 266

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Paul Daniel Marais** (hierna genoem die oordraggewer), en **Johann Hendrik Heyns** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 1 274 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Pruimboskloof (amptelike KWV-nommer 05326), geleë in die gebied Worcester, waarvan **Paul Daniel Marais** van Posbus 128, Rawsonville, eienaar is kragtens Transportakte 6446/1978, na die eiendom bekend as Roodekleigat (amptelike KWV-nommer 05684), geleë in die gebied Worcester, waarvan **Rivierplaas Ondernemings** van Posbus 18, Goodwood, eienaar is kragtens Transportakte 29130/1976.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 304

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Johannes Hendrik van der Westhuizen** (hierna genoem die oordraggewer), en **Johannes Hendrik van der Westhuizen** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 213 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas (onbekend) (amptelike KWV-nommer 12354), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Johannes Hendrik van der Westhuizen** van Posbus 18, Prieska, eienaar is kragtens Transportakte 19376/54, na die eiendom bekend as Excelsior Restant (amptelike KWV-nommer 09392A), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Johannes Hendrik van der Westhuizen** van Posbus 18, Prieska, eienaar is kragtens Transportakte 9379/1960.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 312

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Gerhardus Germishuys** (hierna genoem die oordraggewer), en **N. B. Jacobs & Seuns (Edms.) Bpk.** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 811 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Persele 48 en 49, Bucklandsnedersetting (amptelike KWV-nommer 12360), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Gerhardus Germishuys** van Posbus 247, Douglas, eienaar is kragtens Transportakte 1318/1983, na die eiendom bekend as Katlani (amptelike KWV-nommer 12447), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **O. N. B. Jacobs (sr.) en N. B. Jacobs (jr.)** van Posbus 71, Douglas, eienaar is kragtens Transportakte 969/1964.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 330

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Gerrit Jacobus Coetzee** (hierna genoem die oordraggewer), en **Jacobus Pieter Jordaan le Roux** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 711 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Lulu (amptelike KWV-nommer 05253), geleë in die gebied Worcester, waarvan **Gerrit Jacobus Coetzee** van Lulu, Worcester, eienaar is kragtens Transportakte 37558/1982, na die eiendom bekend as Kleinbegin (amptelike KWV-nommer 05786B), geleë in die gebied Worcester, waarvan **Johannes Pieter Jordaan le Roux** van Slanghoek, Rawsonville, eienaar is kragtens Transportakte 13858/76.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 355

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Petrus Johannes van Zyl** (hierna genoem die oordraggewer), en **Petrus Johannes van Zyl** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 40 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Perseel 316, Kakamas (amptelike KWV-nommer 12693), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Petrus Johannes van Zyl** van Posbus 303, Kakamas, eienaar is kragtens Transportakte 16445/1982, na die eiendom bekend as Persele 314, 339 en 307, Kakamas (amptelike KWV-nommer geen), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Petrus Jacobus van Zyl** van Posbus 303, Kakamas, eienaar is kragtens Transportakte 48603/1980.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 356

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Charl Francois van Rensburg** (hierna genoem die oordraggewer), en **Louwrens Marthinus Benade** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 513 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Perseel 211, Kakamas-Suid (amptelike KWV-nommer 09415), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Charl Francois Janse van Rensburg** van Posbus 84, Kakamas-Suid, eienaar is kragtens Transportakte 26014/1972, na die eiendom bekend as Perseel 206, Kakamas-Noord (amptelike KWV-nommer 12037), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Louwrens Marthinus Benade** van Posbus 232, Kakamas, eienaar is kragtens Transportakte 127/1972.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 372

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Johannes Jacobus Agenbacht** (hierna genoem die oordraggewer), en **Johannes Jacobus Agenbacht** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 40 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Erf 37, Marchand (amptelike KWV-nommer 08828), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Johannes Jacobus Agenbacht** van Posbus 46, Marchand, eienaar is kragtens Transportakte 1543/1982, na die eiendom bekend as Gedeelte 6 van 344, Kenhardt (amptelike KWV-nommer geen), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Johannes Jacobus Agenbacht** van Posbus 46, Marchand, eienaar is kragtens Transportakte 1544/1982.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 373

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Johannes Jacobus Agenbacht** (hierna genoem die oordraggewer), en **Johannes Jacobus Agenbacht** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 40 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Erf 38, Marchand (amptelike KWV-nommer 04256), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Johannes Jacobus Agenbacht** van Posbus 46, Marchand, eienaar is kragtens Transportakte 1543/1982, na die eiendom bekend as Gedeelte 61 van Perseel 344, Kakamas (amptelike KWV-nommer geen), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Johannes Jacobus Agenbacht** van Posbus 46, Kakamas, eienaar is kragtens Transportakte 1544/1982.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 374

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Johannes Jacobus Agenbach** (hierna genoem die oordraggewer), en **Johannes Jacobus Agenbach** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 40 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Perseel 58, Paarden Drifteiland (amptelike KWV-nommer 11906), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Johannes Jacobus Agenbach** van Posbus 46, Marchand, eienaar is kragtens Transportakte 8624/1969, na die eiendom bekend as Perseel 47, Paarden Drifteiland (amptelike KWV-nommer geen), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Johannes Jacobus Agenbach** van Posbus 47, Paarden Drifteiland, eienaar is kragtens Transportakte 38493/1979.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 378

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Dirk Brösler Conradie** (hierna genoem die oordraggewer), en **Nicolaas Christoffel van Rensburg** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 174 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Leeufontein (amptelike KWV-nommer 04094), geleë in die gebied Worcester, waarvan **Dirk Brösler Conradie** van Leeufontein, Ceres, eienaar is kragtens Transportakte 11473/195, na die eiendom bekend as Morgenrood (amptelike KWV-nommer 05100A), geleë in die gebied Worcester, waarvan **Nicolaas Christoffel van Rensburg** van Posbus 297, Worcester, eienaar is kragtens Transportakte (nie beskikbaar nie).

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 382

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Nicolaas Jacobus Daneel** (hierna genoem die oordraggewer), en **Claude Marais** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 95 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Erf 11608 (amptelike KWV-nommer 02820A), geleë in die gebied Paarl, waarvan **Nicolaas Jacobus Daneel** van Nooitgedagt, Paarl, eienaar is kragtens Transportakte 13489/1979, na die eiendom bekend as Restant Olifantskop 206 (amptelike KWV-nommer geen), geleë in die gebied Paarl, waarvan **Claude Marais** van Wamakersvallei, eienaar is kragtens Transportakte 18230/1959.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 387

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Louis George Engels** (hierna genoem die oordraggewer), en **Louis George Engels** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 40 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Perseel 153, Paardendrifteiland (amptelike KWV-nommer 12289), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Louis George Engels** van Posbus 13, Marchand, 8873, eienaar is kragtens Transportakte 14096/62, na die eiendom bekend as Perseel 162 (amptelike KWV-nommer geen), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Louis George Engels** van Posbus 13, Marchand, 8873, eienaar is kragtens Transportakte 3998/74.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 389

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Marie le Roux** (hierna genoem die oordraggewer), en **Marie le Roux** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 370 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Manotanha (amptelike KWV-nommer 03969), geleë in die gebied Olifantsrivier, waarvan **Maria le Roux** van Manotanha, eienaar is kragtens Transportakte 24636/1974, na die eiendom bekend as Perseel 886 (amptelike KWV-nommer geen), geleë in die gebied Olifantsrivier, waarvan **Marie le Roux** van Manotanha, eienaar is kragtens Transportakte (nie beskikbaar nie).

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 392

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Johannes Christiaan van Zyl** (hierna genoem die oordraggewer), en **Johannes Erasmus Smit van Zyl** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 168 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Perseel 24 C 2 (amptelike KWV-nommer 13339), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Johan Christiaan van Zyl** van Perseel 24 C 2, eienaar is kragtens Transportakte 32/56, na die eiendom bekend as Aden Perseel (amptelike KWV-nommer 13341), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Johannes Erasmus Smit van Zyl** van Posbus 38, Warrenton, eienaar is kragtens Transportakte 62/73.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 399

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Charles Johannes Nieuwoudt** (hierna genoem die oordraggewer), en **Charles Johannes Nieuwoudt** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 40 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Persele 577 en 578, Kakamas-Suid (amptelike KWV-nommer 12670), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Charles Johannes Nieuwoudt** van Posbus 7, Augrabies, eienaar is kragtens Transportakte 31353/1975, na die eiendom bekend as Perseel 579, Kakamas-Suid (amptelike KWV-nommer geen), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Charles Johannes Nieuwoudt** van Posbus 7, Augrabies, eienaar is kragtens Transportakte 38259/1976.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 406

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Jan Stephanus Vermeulen** (hierna genoem die oordraggewer), en **Johannes Willem Jacobus Fourie** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 13 060 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Gedeelte 5, Sanddraai (amptelike KWV-nommer 22684), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Jan Stephanus Vermeulen** van Posbus 83, Groblershoop, eienaar is kragtens Transportakte T2134/1980, na die eiendom bekend as Opwag-Perseel 652 (amptelike KWV-nommer 13060), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Johannes Willem Jacobus Fourie** van Posbus 62, Groblershoop, eienaar is kragtens Transportakte 35559/82.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 408

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Jacobus Prins** (hierna genoem die oordraggewer), en **Cecil Cronje le Roux** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 732 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Meerlust (amptelike KWV-nommer 5673), geleë in die gebied Worcester, waarvan **Jacobus Prins** van Posbus 21, Worcester, eienaar is kragtens Transportakte 9949/82, na die eiendom bekend as Meerlust (amptelike KWV-nommer 5835), geleë in die gebied Worcester, waarvan **Cecil Cronje le Roux** van Posbus 153, Rawsonville, eienaar is kragtens Transportakte 14233/1957, 14237/1957, 14232/1957 en 14236/1957.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 410

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Ernst Hendrik Smit** (hierna genoem die oordraggewer), en **Hendrik Louw** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 797 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Gedeelte 7, Klawer Valley (amptelike KWV-nommer 03878B), geleë in die gebied Olifantsrivier, waarvan **Ernst Hendrik Smit** van Posbus 128, Citrusdal, eienaar is kragtens Transportakte 11908/68, na die eiendom bekend as Perseel 594 (amptelike KWV-nommer 11355), geleë in die gebied Olifantsrivier, waarvan **Hendrik Louw** van Moria, Koekenaap, eienaar is kragtens Transportakte 22956/68.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 412

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Christiaan Petrus Johannes Bester** (hierna genoem die oordraggewer), en **Hendrik Louw** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 685 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Rietvlei (amptelike KWV-nommer 8338), geleë in die gebied Olifantsrivier, waarvan **Christiaan Petrus Johannes Bester** van Posbus 30, Clanwilliam, eienaar is kragtens Transportakte 18858/1977, na die eiendom bekend as Perseel 594 (amptelike KWV-nommer 11355), geleë in die gebied Olifantsrivier, waarvan **Hendrik Louw** van Moria, Koekenaap, eienaar is kragtens Transportakte 22956/1968.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 415

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Riaan de Jongh** (hierna genoem die oordraggewer), en **Theunis Kotze** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 397 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Louisdam (amptelike KWV-nommer 11375), geleë in die gebied Olifantsrivier, waarvan **Riaan de Jongh** van Posbus 35, Graafwater, eienaar is kragtens Transportakte 2658/1984, na die eiendom bekend as Namies I (amptelike KWV-nommer 11462), geleë in die gebied Olifantsrivier, waarvan **Theunis Kotze** van Posbus 486, Vredendal, eienaar is kragtens Transportakte 3235/1968.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 424

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Jacobus Francois le Roux** (hierna genoem die oordraggewer), en **Johannes Francois le Roux** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 440 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Driefontein (amptelike KWV-nommer 2946B), geleë in die gebied Paarl, waarvan **Jacobus Francois le Roux** van Posbus 240, Wellington, eienaar is kragtens Transportakte 39769/82, na die eiendom bekend as Excelsior (amptelike KWV-nommer 02147), geleë in die gebied Paarl, waarvan **Kweekvlei (Edms.) Bpk.** van Posbus 249, Wellington, eienaar is kragtens Transportakte 14994.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 425

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Cornelius Daniel Cloete** (hierna genoem die oordraggewer), en **Cornelius Daniel Cloete** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 344 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Excelsior (amptelike KWV-nommer 06284), geleë in die gebied Robertson, waarvan **Cornelius Daniel Cloete** van Kohlerstraat 3, Montagu, eienaar is kragtens Transportakte 37641/1984, na die eiendom bekend as Sinai (amptelike KWV-nommer geen), geleë in die gebied Robertson, waarvan **Cornelius Daniel Cloete** van Kohlerstraat 3, Montagu, eienaar is kragtens Transportakte 15913/1979.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 426

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Cornelius Daniel Cloete** (hierna genoem die oordraggewer), en **Cornelius Daniel Cloete** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 220 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Excelsior (amptelike KWV-nommer 06284), geleë in die gebied Robertson, waarvan **Cornelius Daniel Cloete** van Kohlerstraat 3, Montagu, eienaar is kragtens Transportakte 37641/1984, na die eiendom bekend as Erf 883, Bonnievale (amptelike KWV-nommer geen), geleë in die gebied Robertson, waarvan **Cornelius Daniel Cloete** van Kohlerstraat 3, Montagu, eienaar is kragtens Transportakte 30070/1981.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 427

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Daniël Bernardus Schreuder** (hierna genoem die oordraggewer), en **Daniël Bernardus Schreuder** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 222 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Erf 41, Kakamas-Noord (amptelike KWV-nommer 12937), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Daniël Bernardus Schreuder** van Posbus 191, Kakamas, eienaar is kragtens Transportakte 821/1977, na die eiendom bekend as Erf 19, Kakamas-Noord (amptelike KWV-nommer geen), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Daniël Bernardus Schreuder** van Posbus 191, Kakamas, eienaar is kragtens Transportakte 885/1973.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 440

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Matthys Pietersen** (hierna genoem die oordraggewer), en **Jacobus Francois le Roux** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 366 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Samuelas (amptelike KWV-nommer 02908), geleë in die gebied Paarl, waarvan **Matthys Pietersen** van Posbus 783, Noorder-Paarl, eienaar is kragtens Transportakte 23512/1975, na die eiendom bekend as Excelsior (amptelike KWV-nommer 02147), geleë in die gebied Paarl, waarvan **Kweekvlei (Edms.) Bpk.** van Posbus 18, Wellington, eienaar is kragtens Transportakte (nie beskikbaar nie).

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 441

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **David Erle Christie** (hierna genoem die oordraggewer), en **Rhenosterkop Farming Investments (Pty) Ltd** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 1 464 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Belvedere (amptelike KWV-nommer 02718), geleë in die gebied Paarl, waarvan **David Erle Christie** van Posbus 7014, Noorder-Paarl, eienaar is kragtens Transportakte (nie beskikbaar nie), na die eiendom bekend as Rhenosterkop (amptelike KWV-nommer 02907), geleë in die gebied Paarl, waarvan **Rhenosterkop Farming Investments (Pty) Ltd** van Posbus 609, Suider-Paarl, eienaar is kragtens Transportakte 38671/80.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 443

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **David Hermanus Stols** (hierna genoem die oordraggewer), en **Adriaan Jacobus Brink** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 73 186 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Stadsig (amptelike KWV-nommer 02271F), geleë in die gebied Paarl, waarvan **David Hermanus Stols** van Stadsig, Wellington, eienaar is kragtens Transportakte 34085/81, na die eiendom bekend as Soetendal (amptelike KWV-nommer 02492), geleë in die gebied Paarl, waarvan **Adriaan Jacobus Brink** van Hexberg, eienaar is kragtens Transportakte 7080/1973.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 444

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Pieter Gabriël Haasbroek** (hierna genoem die oordraggewer), en **Charl Jordaan** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 915 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Rietvlei I en Bergsig (amptelike KWV-nommer 07023B), geleë in die gebied Montagu, waarvan **Pieter Gabriël Haasbroek** van Posbus 49, Montagu, 6720, eienaar is kragtens Transportakte T20912/82, na die eiendom bekend as De Erf (amptelike KWV-nommer 07034), geleë in die gebied Montagu, waarvan **Charl Jordaan** van Posbus 108, Montagu, 6720, eienaar is kragtens Transportakte 13565/64.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 445

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Jacobus Prins** (hierna genoem die oordraggewer), en **Cecil Cronje le Roux** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 732 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Meerlust (amptelike KWV-nommer 05673), geleë in die gebied Worcester, waarvan **Jacobus Prins** van Posbus 121, Worcester, eienaar is kragtens Transportakte 9949/1982, na die eiendom bekend as Meerlust (amptelike KWV-nommer 5835), geleë in die gebied Worcester, waarvan **Cecil Cronje le Roux** van Posbus 153, Rawsonville, eienaar is kragtens Transportaktes 14232/57, 24236/57, 14233/57 en 14237/57.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 446

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Johannes Abraham Kotze** (hierna genoem die oordraggewer), en **Adriaan Johannes Vlok jr.** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 74 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Erf 38, Riebeek Kasteel (amptelike KWV-nommer 11593), geleë in die gebied Malmesbury, waarvan **Johannes Abraham Kotze** van Kerkstraat 13, Riebeek Kasteel, eienaar is kragtens Transportakte 1198/1984, na die eiendom bekend as Remhoogte (amptelike KWV-nommer 03083), geleë in die gebied Malmesbury, waarvan **Adriaan Johannes Vlok jr.** van Remhoogte, eienaar is kragtens Transportaktes 14518/1959 en 10353/1958.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 447

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Herbert James Huskisson** (hierna genoem die oordraggewer), en **Johannes Paulus Louw Eksteen** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 366 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Avondrust (amptelike KWV-nommer 02864), geleë in die gebied Paarl, waarvan **Herbert James Huskisson** van La Pleasant, Posbus 17, Kraaifontein, 7570, eienaar is kragtens Transportakte 24219/64, na die eiendom bekend as Uitkyk (amptelike KWV-nommer 02036), geleë in die gebied Paarl, waarvan **Johannes Paulus Louw Eksteen** van Uitkyk, Paarl, eienaar is kragtens Transportakte 8802/1949.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 448

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **John Ernest Dorrington** (hierna genoem die oordraggewer), en **Louis Snetler Marais** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 665 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Heidedal (amptelike KWV-nommer 11387), geleë in die gebied Malmesbury, waarvan **John Ernest Dorrington** van Posbus 47, Porterville, 6810, eienaar is kragtens Transportakte 28250/67, na die eiendom bekend as Dasdrif (amptelike KWV-nommer 11437A), geleë in die gebied Malmesbury, waarvan **Louis Snetler Marais** van Posbus 87, Moorreesburg, 7310, eienaar is kragtens Transportakte 48264/1982.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 449

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Torledo (Pty) Ltd** (hierna genoem die oordraggewer), en **Theunis Petrus Daniel Briers** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 400 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Torledo (amptelike KWV-nommer 2756B), geleë in die gebied Paarl, waarvan **Torledo (Pty) Ltd** van Posbus 588, Suider-Paarl, 7620, eienaar is kragtens Transportakte T49740/1980, na die eiendom bekend as Karnmelksvlei (amptelike KWV-nommer 02885A), geleë in die gebied Paarl, waarvan **Theunis Petrus Daniel Briers** van Posbus 146, Paarl, 7620, eienaar is kragtens Transportaktes 25412/65 en 5342/56.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 450

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Frederik Christoffel Truter** (hierna genoem die oordraggewer), en **Diemersdal Boerdery (Edms.) Bpk.** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 549 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Maas-Spruit (amptelike KWV-nommer 00152B), geleë in die gebied Stellenbosch, waarvan **Frederik Christoffel Truter** van Posbus 679, Durbanville, eienaar is kragtens Transportakte 28572/68, na die eiendom bekend as Maastricht (amptelike KWV-nommer 00152A), geleë in die gebied Stellenbosch, waarvan **Diemersdal Boerdery (Edms.) Bpk.** van Posbus 27, Durbanville, eienaar is kragtens Transportakte 36160/1969.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 451

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Johan Adam Kunz** (hierna genoem die oordraggewer), en **Robert Benjamin du Preez** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 366 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Wilgenhof (amptelike KWV-nommer 14243), geleë in die gebied Robertson, waarvan **Johan Adam Kunz** van Wilgenhof, Heidelberg, K.P., 6760, eienaar is kragtens Transportakte T26085/1981, na die eiendom bekend as Doornboom (amptelike KWV-nommer 14220), geleë in die gebied Robertson, waarvan **Robert Benjamin du Preez** van Les Hugenots, Posbus 22, Heidelberg, K.P., 6760, eienaar is kragtens Transportakte T14154/1983.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 452

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **George Carxe Grib** (hierna genoem die oordraggewer), en **Andries Liebenberg Smit** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 196 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Ebenaezer (amptelike KWV-nommer 11550), geleë in die gebied Citrusdal, waarvan **George Carse Grib** van Posbus 113, Citrusdal, 7340, eienaar is kragtens Transportakte T45068/84, na die eiendom bekend as Theerivier (amptelike KWV-nommer 03441), geleë in die gebied Citrusdal, waarvan **Andries Liebenberg Smit** van Posbus 209, Citrusdal, 7340, eienaar is kragtens Transportakte T27760/1974.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 453

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Arnoldus Johannes de Jager** (hierna genoem die oordraggewer), en **J. J. Schoeman (J. H. Seun)** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 732 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Buffelsdrift (amptelike KWV-nommer 14447), geleë in die gebied Montagu, waarvan **Arnoldus Johannes de Jager** van Posbus 324, Oudtshoorn, eienaar is kragtens Transportakte T7134/68, na die eiendom bekend as Excelsior (amptelike KWV-nommer 7502), geleë in die gebied Montagu, waarvan **J. J. Schoeman (J. H. Seun)** van Posbus 12, Vlakteplaas, eienaar is kragtens Transportakte T24972/47.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 454

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Clive Johan Francis** (hierna genoem die oordraggewer), en **Delano Andrew Cowley** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 110 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Vredenhof Remainder (amptelike KWV-nommer 01009C), geleë in die gebied Stellenbosch, waarvan **Clive Johan Francis** van Vredenburg, Firgrove, 7110, eienaar is kragtens Transportakte 15064/66, na die eiendom bekend as Lushof 2 (amptelike KWV-nommer 01327B), geleë in die gebied Stellenbosch, waarvan **Delano Andrew Cowley** van Posbus 321, Goodwood, 7460, eienaar is kragtens Transportakte 25910/83.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 455

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Johannes Petrus de Wet** (hierna genoem die oordraggewer), en **Lodewyk Lemmer Wiid** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 532 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas The Horn 46 (amptelike KWV-nommer 12167), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Johannes Petrus de Wet** van Telpoort, Posbus 42, Hopetown, 8750, eienaar is kragtens Transportakte T70/1970, na die eiendom bekend as Restant van Gedeelte 7 (Alfalfa), van die plaas Doornbult 86 (amptelike KWV-nommer 12013), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Lodewyk Lemmer Wiid** van Alfalfa, Oranjerivierstasie, 8751, eienaar is kragtens Transportakte T13949/65.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 456

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Josua Nel** (hierna genoem die oordraggewer), en **Josua Nel** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 366 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Welgerust (amptelike KWV-nommer 14434), geleë in die gebied Montagu, waarvan **Josua Nel** van Rosevilla, Posbus 103, Calitzdorp, eienaar is kragtens Transportakte 25880, na die eiendom bekend as Buffelsvallei (amptelike KWV-nommer geen), geleë in die gebied Montagu, waarvan **Josua Nel** van Rosevilla, Posbus 103, Calitzdorp, eienaar is kragtens Transportakte 24861/71 en 26528/73.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 457

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Josua Nel** (hierna genoem die oordraggewer), en **Josua Nel** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 366 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Welgerust (amptelike KWV-nommer 14434), geleë in die gebied Montagu, waarvan **Josua Nel** van Rosevilla, Posbus 103, Calitzdorp, eienaar is kragtens Transportakte 25880/84, na die eiendom bekend as Somerreg (amptelike KWV-nommer geen), geleë in die gebied Montagu, waarvan **Josua Nel** van Rosevilla, Posbus 103, Calitzdorp, eienaar is kragtens Transportakte 35988/73.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 458

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Albertus Johannes van der Westhuizen** (hierna genoem die oordraggewer), en **Jan Tobias Albertus Basson** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 381 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Oranjerie (amptelike KWV-nommer 03580), geleë in die gebied Malmesbury, waarvan **Albertus Johannes van der Westhuizen** van Posbus 133, Malmesbury, eienaar is kragtens Transportakte 1969/57, na die eiendom bekend as Babylonstoren (amptelike KWV-nommer 03275), geleë in die gebied Malmesbury, waarvan **Jan Tobias Albertus Basson** van Babylonstoren, Malmesbury, eienaar is kragtens Transportakte 12498/53.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 459

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Marthinus Christoffel Malan** (hierna genoem die oordraggewer), en **Marthinus Christoffel Malan** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 705 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Patatskloof Restant (amptelike KWV-nommer 02367A), geleë in die gebied Paarl, waarvan **Marthinus Christoffel Malan** van Versailles, Wellington, eienaar is kragtens Transportakte 59299/1983, na die eiendom bekend as Versailles (amptelike KWV-nommer 02601), geleë in die gebied Paarl, waarvan **Marthinus Christoffel Malan** van Versailles, Wellington, eienaar is kragtens Transportakte 34111/71.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 460

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Jacobus Willem Nel** (hierna genoem die oordraggewer), en **Jacobus Willem Nel** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 345 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Perseel B74 (amptelike KWV-nommer 14993), geleë in die gebied Jacobsdal, waarvan **Jacobus Willem Nel** van Perseel A31, Rietrivier, 8711, eienaar is kragtens Transportakte 4556/84 en B74 en B52, na die eiendom bekend as Perseel A31 (amptelike KWV-nommer 08879), geleë in die gebied Jacobsdal, waarvan **Jacobus Willem Nel** van Perseel A31, Rietrivier, 8711, eienaar is kragtens Transportakte 5/1971 A31.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 461

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Jacobus Stephanus Blom** (hierna genoem die oordraggewer), en **Daniël Petrus Marais** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 390 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Bothaville (amptelike KWV-nommer 14823), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Jacobus Stephanus Blom** van Posbus 57, Jacobusdal, 8710, eienaar is kragtens Transportakte 1250/1922, na die eiendom bekend as Alfalfa (amptelike KWV-nommer geen), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Daniël Petrus Marais** van Posbus 54, Trompsburg, 9913, eienaar is kragtens Transportakte 5451/1967.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 462

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Jacobus Petrus Zwiegelaar** (hierna genoem die oordraggewer), en **Marthinus Christoffel Ellis** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 67 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Kleinfontein (amptelike KWV-nommer 6618), geleë in die gebied Montagu, waarvan **Jacobus Petrus Zwiegelaar** van Posbus 913, Oudtshoorn, 6620, eienaar is kragtens Transportakte T15573/63, na die eiendom bekend as Moerasrivier (amptelike KWV-nommer geen), geleë in die gebied Montagu, waarvan **Marthinus Christoffel Ellis** van Moerasrivier, Pk. Oudtshoorn, 6620, eienaar is kragtens Transportakte 28663/81.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 463

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Petrus Johannes Pieterse** (hierna genoem die oordraggewer), en **Johannes Jacobus Alers** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 804 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Voorspoed (Perseel L51) (amptelike KWV-nommer 15035), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Petrus Johannes Pieterse** van Voorspoed (Perseel L51), Posbus 354, Theunissen, eienaar is kragtens Transportakte 165/73, na die eiendom bekend as L69 Onderverdeling 40 van die plaas Dayton 560 (amptelike KWV-nommer 14961), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Johannes Jacobus Alers** van Posbus 1091, Welkom, eienaar is kragtens Transportakte 115/1972.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 464

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Stephanus Petrus de Kock** (hierna genoem die oordraggewer), en **Stefanus Petrus de Kock** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 40 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Perseel 1163, Kakamas-Suid (amptelike KWV-nommer 12188), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Stefanus Petrus de Kock** van Posbus 31, Marchand, 8873, eienaar is kragtens Transportakte 38119/1976, na die eiendom bekend as Perseel 1180, Kakamas-Suid (amptelike KWV-nommer geen), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Stefanus Petrus de Kock** van Posbus 31, Marchand, 8873, eienaar is kragtens Transportakte 38119/76.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 465

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Stefanus Petrus de Kock** (hierna genoem die oordraggewer), en **Stefanus Petrus de Kock** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 40 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Perseel 74, Paarden en Drifteiland (amptelike KWV-nommer 8946), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Stefanus Petrus de Kock** van Posbus 31, Marchand, 8873, eienaar is kragtens Transportakte 14730/1962, na die eiendom bekend as Perseel 75, Paarden en Drifteiland (amptelike KWV-nommer geen), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Stefanus Petrus de Kock** van Posbus 31, Marchand, 8873, eienaar is kragtens Transportakte 9713/1963.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 466

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **André Heydenrych** (hierna genoem die oordraggewer), en **James Higgo Smit** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 665 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Perseel 27, Bucklands-Nedersetting (amptelike KWV-nommer 09172), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **André Heydenrych** van Posbus 227, Douglas, 8730, eienaar is kragtens Transportakte 461/1983, na die eiendom bekend as Gedeelte 10 van die plaas Middel Drift 65, en Gedeelte 9 van die plaas Middel Drift 65 (amptelike KWV-nommer 12978), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **James Higgo Smit** van Middeldrift, Douglas, 8730, eienaar is kragtens Transportakte 997/1964 en 687/1974.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 467

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **André Heydenrych** (hierna genoem die oordraggewer), en **James Higgo Smit** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 167 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Perseel 122, Bucklands-Nedersetting (amptelike KWV-nommer 13423), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **André Heydenrych** van Posbus 227, Douglas, 8730, eienaar is kragtens Transportakte 461/1983, na die eiendom bekend as Gedeelte 9 van die plaas Middel Drift 65, en Gedeelte 10 van die plaas Middel Drift 65 (amptelike KWV-nommer 12978), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **James Higgo Smit** van Middeldrift, Douglas, 8730, eienaar is kragtens Transportakte 997/1964 en 687/1974.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 468

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Gert Stephanus Bothma** (hierna genoem die oordraggewer), en **Johannes Jacobus Alers** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 291 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Perseel 48–50 (amptelike KWV-nommer 15174), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Gert Stephanus Bothma** van Posbus 807, Welkom, eienaar is kragtens Transportakte 9/1973, na die eiendom bekend as Perseel L68, Onderverdeling 39, Dayton 560 (amptelike KWV-nommer geen), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Johannes Jacobus Alers** van Posbus 1091, Welkom, eienaar is kragtens Transportakte 115/1972.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 469

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Frederick Jacobus van Zyl** (hierna genoem die oordraggewer), en **Frederick Jacobus van Zyl** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 250 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Oranjia (amptelike KWV-nommer 13334), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Frederick Jacobus van Zyl** van Posbus 51, Neilersdrif, 8862, eienaar is kragtens Transportakte 12101/56, na die eiendom bekend as Bethanië (amptelike KWV-nommer geen), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Frederick Jacobus van Zyl** van Posbus 51, Neilersdrif, 8862, eienaar is kragtens Transportakte 11948/75.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 470

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Jurgens Johannes Aggenbach** (hierna genoem die oordraggewer), en **Jurgens Johannes Aggenbach** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 811 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Blaauwvlei (amptelike KWV-nommer 12163), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Jurgens Johannes Aggenbach** van Posbus 9, Friersdale, 8861, eienaar is kragtens Transportakte (nie beskikbaar nie), na die eiendom bekend as Perseel 29, Laer Kans Eiland (amptelike KWV-nommer 12958), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Jurgens Johannes Aggenbach** van Posbus 9, Friersdale, 8861, eienaar is kragtens Transportakte T515/1981.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 471

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Lambertus Jacobus Theron** (hierna genoem die oordraggewer), en **Lambertus Jacobus Theron** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 40 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Perseel 42, Paarden en Drifteiland (amptelike KWV-nommer 13101), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Lambertus Jacobus Theron** van Pk. Marchand, 8873, eienaar is kragtens Transportakte 27475/1983, na die eiendom bekend as Perseel 92, Paarden en Drifteiland (amptelike KWV-nommer geen), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Lambertus Jacobus Theron** van Pk. Marchand, 8873, eienaar is kragtens Transportakte 18447/1973.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 472

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Lambertus Jacobus Theron** (hierna genoem die oordraggewer), en **Lambertus Jacobus Theron** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 40 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Perseel 31, Paarden en Drifteiland (amptelike KWV-nommer 13109), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Lambrechts Jacobus Theron** van Pk. Marchand, eienaar is kragtens Transportakte 12890/1970, na die eiendom bekend as Gedeelte 8 van 344 (amptelike KWV-nommer geen), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Lambertus Jacobus Theron** van Pk. Marchand, 8873, eienaar is kragtens Transportakte 18426/1980.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 473

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Lambertus Jacobus Theron** (hierna genoem die oordraggewer), en **Lambertus Jacobus Theron** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 40 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Perseel 34, Paarden en Drifteiland (amptelike KWV-nommer 13110), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Lambertus Jacobus Theron** van Pk. Marchand, 8873, eienaar is kragtens Transportakte 12890/1970, na die eiendom bekend as Gedeelte 23 van 344, Paarden en Drifteiland (amptelike KWV-nommer geen), geleë in die gebied Oranjerivier, waarvan **Lambertus Jacobus Theron** van Pk. Marchand, 8873, eienaar is kragtens Transportakte 50439/1981.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 474

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Walter Maurice Finlayson** (hierna genoem die oordraggewer), en **Blaauwklippen Agri Estates Stellenbosch (Pty) Ltd** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 532 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas 279D (amptelike KWV-nommer 01381C), geleë in die gebied Stellenbosch, waarvan **Walter Maurice Finlayson** van Posbus 54, Stellenbosch, 7600, eienaar is kragtens Transportakte (nie beskikbaar nie), na die eiendom bekend as 376B/375B (amptelike KWV-nommer geen), geleë in die gebied Stellenbosch, waarvan **Blaauwklippen Agri Estates Stellenbosch (Pty) Ltd** van Posbus 54, Stellenbosch, 7600, eienaar is kragtens Transportakte (nie beskikbaar nie).

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 475

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Peter Lafras Nortier Olivier** (hierna genoem die oordraggewer), en **Marius Gerald Patrick Steenkamp** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 786 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Lorraine, Gedeelte 10 van Elizabethsfontein (amptelike KWV-nommer 8598), geleë in die gebied Olifantsrivier, waarvan **Peter Lafras Nortier Olivier** van Possak Lorraine (X9), Clanwilliam, eienaar is kragtens Transportakte T35406/1981, na die eiendom bekend as Nuweplaas, Gedeelte 10 (amptelike KWV-nommer 03433), geleë in die gebied Olifantsrivier, waarvan **Marius Gerald Patrick Steenkamp** van Posbus 239, Vredendal, eienaar is kragtens Transportakte 9556/1976.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN KWOTA

Aansoeknommer: 476

Kennis geskied hiermee ingevolge regulasie 5*(bis)* (2) (E) van die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 46 van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (Wet 47 van 1970) dat **Christiaan Jacobus Visser** (hierna genoem die oordraggewer), en **Christiaan Petrus Bernhard Visser** (hierna genoem die oordragnemer), aansoek by die Vereniging gedoen het vir die oordrag van 'n kwota van 110 hektoliter teen 10 % alkohol volgens volume vanaf die plaas Elandsfontein (amptelike KWV-nommer 3042), geleë in die gebied Olifantsrivier, waarvan **Christiaan Jacobus Visser** van Posbus 36, Clanwilliam, 8135, eienaar is kragtens Transportakte 42708/1982, na die eiendom bekend as Marthinusrust (amptelike KWV-nommer 3850), geleë in die gebied Olifantsrivier, waarvan **Christiaan Petrus Bernhard Visser** van Marthinusrust, Posbus 25, Graafwater, eienaar is kragtens Transportakte 29357/52.

Neem voorts kennis dat enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde aansoek het sodanige beswaar binne 30 (dertig) dae vanaf datum hiervan skriftelik by die Bestuurder, Regsadministrasie, KWV, La Concorde, Hoofstraat 57 (Posbus 528), Suider-Paarl, moet indien.

ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE

TEGELDE MAKING VAN INSOLVENTE BOEDEL

Die Kurator in die insolvente boedel van **Johannes Willem Meyer, No. B 176/85,** gee hiermee kennis in terme van artikel 21 (3) van Wet 24 van 1936, dat hy van voorneme is om die roerende bates wat blykbaar aan die solvente eggenote mev. Engela Catharina Meyer behoort, tegelde gaan maak na verloop van ses weke, gereken vanaf 1 Desember 1985.

In terme van artikel 21 (5) van Wet 24 van 1936, versoek die Kurator die skuldeisers van die solvente eggenote om hulle eise te bewys.

C. J. Venter, Kurator, p/a Naudes, Posbus 153, Bloemfontein.

AANSOEKE OM REGISTRASIE VAN HANDELSMERKE IN SUIDWES-AFRIKA

(Aansoeke aangeneem ingevolge Wet 48 van 1973)

Enigiemand wat beswaar het teen enige van die onderstaande handelsmerke kan, binne die voorgeskrewe tydperk op vorm SM 6, vervat in die Tweede Bylae van die Handelsmerkregulasies in Suidwes-Afrika, 1973, Kennisgewing van Beswaar indien. Die voorgeskrewe tydperk is twee maande na die datum van advertensie. Hierdie tydperk kan op aansoek deur die Registrateur verleng word.

Formele beswaar moet nie ingedien word voordat die applikant om registrasie per brief van die beswaar in kennis gestel is nie, ten einde hom in die geleentheid te stel om sy aansoek terug te trek voordat onkoste in verband met die opstel van 'n Kennisgewing van Beswaar aangegaan word. By gebreke van so 'n kennisgewing aan die applikant, kan koste teen die beswaarmaker uitgewys word.

"B" voor die nommer dui aan Deel B van die Handelsmerkregister.

REGISTRATEUR VAN HANDELSMERKE VIR SUIDWES-AFRIKA

APPLICATIONS FOR REGISTRATION OF TRADE MARKS IN SOUTH WEST AFRICA

(Applications accepted in terms of Act 48 of 1973)

Any person who has grounds for objection to any of the following trade marks may, within the prescribed time, lodge Notice of Opposition on form SM 6 contained in the Second Schedule to the Trade Marks Rules in South West Africa, 1973. The prescribed time is two months after the date of advertisement. This period may on application be extended by the Registrar.

Formal opposition should not be lodged until after notice has been given by letter to the applicant for registration so as to afford him an opportunity of withdrawing his application before the expense of preparing the Notice of Opposition is incurred. Failing such notice to the applicant an opponent may not succeed in obtaining an order for costs.

"B" preceding the number indicates Part B of the Trade Mark Register.

REGISTRAR OF TRADE MARKS FOR SOUTH WEST AFRICA

CLASS 29

85/0227 (SWA) in Class 29: Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruits and vegetables; jellies, jams; eggs, milk and other dairy products; edible oils and fats; preserves, pickles; in the name of SUGARBIRD (PRORPIETARY) LIMITED—a South African Company of Malmesbury, Cape Province, Republic of South Africa. Address for Service: MESSRS. ADAMS & ADAMS, Masada Building, Paul Kruger Street, PRETORIA.

FILED: 13 MARCH 1985.

CLASS 42

85/0911 (SWA) in Class 42: Services relating to the selling, selling and distributing of dairy products, especially ice-creams, foodstuffs and drinks (non alcoholic) preparated for human consumption, restaurants, cafeterias, canteens, snacks bars, catering, food and beverage services, hotels, hotel management, coffee bars, boarding houses, rest homes, tourist camps, tourist houses, ranches, services for the preparation and sale of foods and drinks; in the name of HENDRIK JOHANNES DUVENAGE trading as TALSTEN REFRIGERATION of Third Street 39B, Tsumeb S.W.A. 9000. Address for Service: Mr. H. J. Duvenage trading as TALSTEN REFRIGERATION of 1030 Hydelaan, ELDORAIGNE, Verwoerdburg 0157.

TALSTEN

Associated with 85/0908 (SWA).

FILED: 11 September 1985.

CLASS 30

85/0909 (SWA) in Class 30: Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, coffee substitutes, flour and preparations made from cereals, bread, biscuits, cakes, pastry, and confectionery, ices, ice cream and ice cream confections, honey, treacle, yeast, baking-powder products, salt, mustard, pepper, vinegar, sauces, spices; in the name of HENDRIK JOHANNES DUVENAGE trading as TALSTEN REFRIGERATION of Third Street 39B, Tsumeb S.W.A. 9000. Address for Service: Mr. H. J. Duvenage trading as TALSTEN REFRIGERATION of 1030 Hydelaan, ELDORAIGNE, Verwoerdburg, 0157.

TALSTEN

Associated with 85/0911 (SWA).

FILED: 11 September 1985.

CLASS 7

85/0904 (SWA) in Class 7: Machines and machine tools, motors (except for land vehicles) machine couplings and belting (except for land vehicles), large size agricultural implements, incubators; in the name of HENDRIK JOHANNES DUVENAGE trading as TALSTEN REFRIGERATION of Third Street 39B, TSUMEB S.W.A. 9000. Address for Service: Mr. H. J. Duvenage trading as TALSTEN REFRIGERATION of 1030 Hydelaan, ELDORAIGNE, Verwoerdburg 0157.

TALSTEN

Associated with 85/0905 (SWA).

FILED: 11 SEPTEMBER 1985.

CLASS 29

85/0908 (SWA) in Class 29: Meat, fish, poultry and game, meat extracts, preserved, dried and cooked fruits and vegetables, jellies, jams, eggs, milk and other dairy products, ice cream frozen confections, edible oils and fats, preserves, pickles, all food raw material, foodstuffs made from food included in the class; in the name of HENDRIK JOHANNES DUVENAGE trading as TALSTEN REFRIGERATION of Third Street 39B, TSUMEB S.W.A. 9000. Address for Service: Mr. H. J. Duvenage trading as TALSTEN REFRIGERATION of 1030 Hydelaan, ELDORAIGNE, Verwoerdburg 0157.

TALSTEN

Associated with 85/0909 (SWA).

FILED: 11 September 1985.

CLASS 3

85/0903 (SWA) in Class 3: Bleaching preparations and other substances for laundry use, cleaining, polishing, scouring and abrasive preparations, soaps, perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions, dentrifices; in the name of HENDRIK JOHANNES DUVENAGE trading as TALSTEN REFRIGERATION of Third Street 39B, Tsumeb S.W.A. 9000. Address for Service: Mr. H. H. Duvenage, 1030 Hydelaan, Eldoraigne, Verwoerdburg 0157.

TALSTEN

Associated with 85/0904 (SWA).

FILED: 11 September 1985.

CLASS 9

85/0905 (SWA) in Class 9: Scientific, nautical, surveying and electrical apparatus and instruments (including wireless), photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, checking (supervision) life-saving and teaching apparatus and instruments, coin or counter-freed apparatus, talking machines, cash registers, calculating machines, fire-extinguishing apparatus; in the name of HENDRIK JOHANNES DUVENAGE trading as TALSTEN REFRIGERATION of Third Street 39b, Tsumeb S.W.A. 9000. Address for Service: Mr. H. J. Duvenage trading as TALSTEN REFRIGERATION of 1030 Hydelaan, ELDORAIGNE, Verwoerdburg 0157.

TALSTEN

Associated with 85/0906 (SWA).

FILED: 11 September 1985.

CLASS 42

85/0912 (SWA) in Class 42: Services relating to the hiring, exchange, purchase, sale and supply of electrical wiring equipment, electrical spare parts, spare parts for household appliances, electrical apparatus and instruments, refrigerators, deep freezers, ice machines, air conditioners, compressors, geysers, washing machines, vacuum cleaners, polishers, stoves, fridges, tumbledryers, dishwashers, all electrical household appliances, earth leakages units, solar heating systems, individual room air-conditioning units, intercom systems, alarm and security systems, shop and business lighting, cold rooms, room freezers, reach in cabinets, coolers, tools, rock breakers, drills, piping, airline equipment, coolers and machinery generally, and parts and accessories for all the aforegoing; in the name of HENDRIK JOHANNES DUVENAGE trading as TALSTEN REGRIGERATION of Third Street 39B, TSUMEB S.W.A. 9000. Address for Service: Mr. H. J. Duvenage trading as TALSTEN REFRIGERATION of 1030 Hydelaan, ELDORAIGNE, Verwoerdburg 0157.

TALSTEN

Associated with 85/0903 (SWA).

FILED: 11 September 1985.

CLASS 37

85/0910 (SWA) in Class 37: Services relating to the repair, maintenance, surveying and reconditioning, service inspection, testing and installation of electrical apparatus and instruments, refrigerations, deep freezers, ice machines, air conditioners, geysers, washing machines, vacuum cleaners, polishers, stoves, fridges, tumbledryers, dishwashers, all eclectrical household appliances, installation of earth leakages, installation and repair of solar heating systems, individual room air-conditioning units, intercom systems, alarm and security systems, shop and business lighting, complete rewiring and maintenance to commercial, industrial and residential buildings, installation, repair and services of cold rooms, room freezers, reach in cabinets, coolers

and compressors, tools, rock breakers, drills; piping, airline equipment coolers and machinery generally; in the name of HENDRIK JOHANNES DUVENAGE trading as TALSTEN REFRIGERATION of Third Street 39B, TSUMEB S.W.A. 9000. Address for Service: Mr. H. J. Duvenage trading as TALSTEN REFRIGERATION of 1030 Hydelaan, ELDORAIGNE, Verwoerdburg 0157.

TALSTEN

Associated with 85/0912 (SWA).

FILED: 11 September 1985.

CLASS 14

85/0907 (SWA) in Class 14: Precious metals and their alloys and goods in precious metals or coated therewith (except cutlery, forks and spoons), jewellery, precious stones, horological and other chronometric instruments; in the name of HENDRIK JOHANNES DUVENAGE trading as Talsten Refrigeration of Third Street 39B, TSUMEB S.W.A. 9000. Address for Service: Mr. H. J. Duvenage trading as TALSEN REGRIGERATION of 1030 Hydelaan, ELDORAIGNE, Verwoerdburg 0157.

TALSTEN

Associated with 85/0910 (SWA).

FILED: 11 September 1985.

CLASS 11

85/0906 (SWA) in Class 11: Installations for lighting, heating, steam generating, cooking, refrigerating, drying, ventilating, water supply and sanitary purposes, installation for earth leakages, electric appliances and electric household appliances, rewiring; in the name of HENDRIK JOHANNES DUVENAGE trading as TALSTEN REFRIGERATION of Third Street 39B, TSUMEB S.W.A. 9000. Address for Service: Mr. H. J. Duvenage trading as TALSTEN REFRIGERATION of 1030 Hydelaan, ELDORAIGNE, Verwoerdburg 0157.

TALSTEN

Associated with 85/0907 (SWA).

FILED: 11 September 1985.

SUIDWES-AFRIKA • SOUTH WEST AFRICA

THE PATENTS, DESIGNS, TRADE MARKS, AND COPYRIGHT PROCLAMATION, No. 17 OF 1913

APPLICATION TO AMEND SPECIFICATION

Imperial Chemical Industries PLC, Imperial Chemical House, Millbank, London SWIP 3JF, ENGLAND, seek(s) leave to amend by way of correction and/or disclaimer and/or explanation the Specification of Letters Patents No. 85/0004 (SWA) for **polyether polyols, their manufacture and use in polyurethane production**.

A copy of the original specification, showing in red the proposed amendment, is now open to public inspection at the Patent Office.

A notice of opposition (on Patents Form No. 17) must be lodged at the Patent Office within three months from the date of the first advertisement hereof.

H. J. Coetzee, Registrar of patents for South West Africa.

PHYTOPHYLACTICA

Hierdie publikasie is 'n voortsetting van die Suid-Afrikaanse Tydskrif vir Landbouwetenskap Jaargang 1 tot 11, 1958–1968 en bevat artikels oor Entomologie, Dierkundige Plantplae, Nematologie, Plantpatologie, Mikrobiologie, Mikologie, Taksonomiese Studies, Biologie en Beheer. Vier dele van die tydskrif word per jaar gepubliseer.

Verdienstelike landboukundige bydraes van oorspronklike wetenskaplike navorsing word vir plasing in hierdie tydskrif verwelkom. Voorskrifte vir die opstel van sulke bydraes is verkrygbaar van die Direkteur, Landbou-inligting, Privaatsak X144, Pretoria, aan wie ook alle navrae in verband met die tydskrif gerig moet word.

Die tydskrif is verkrygbaar van bogenoemde adres teen R1,60 plus AVB per eksemplaar of R6,40 per jaar, posvry (Buitelands R1,75 per eksemplaar of R7 per jaar).

PHYTOPHYLACTICA

This publication is a continuation of the South African Journal of Agricultural Science Vol. 1 to 11 1958–1968 and deals with Entomology, Zoological Plant Pests, Nematology, Plant Pathology, Microbiology, Mycology, Taxonomic Studies, Biology and Control. Four parts of the journal are published annually.

Contributions of scientific merit on agricultural research are invited for publication in this journal. Directions for the preparation of such contributions are obtainable from the Director, Agricultural Information, Private Bag X144, Pretoria, to whom all communications in connection with the journal should be addressed.

The journal is obtainable from the above-mentioned address at R1,60 plus GST per copy or R6,40 per annum, post free (Other countries R1,75 per copy or R7 per annum).

BOEDELWETTEKENNISGEWINGS
ADMINISTRATION OF ESTATES ACTS NOTICES

Vorm/Form J 297

VERKIESING VAN EKSEKUTEURS, KURATORS EN VOOGDE

Aangesien die boedels van die persone hieronder vermeld nie verteenwoordig is nie, word hierby deur Meesters van die Hooggeregshof van Suid-Afrika aan belanghebbendes kennis gegee dat byeenkomste ten opsigte van die verskillende boedels op die plekke, datums en tye vermeld, gehou sal word, met die doel om 'n persoon of persone te kies vir goedkeuring deur die onderskeie Meesters as geskik en bekwaam om deur hulle aangestel te word as eksekuteurs, kurators of voogde, na gelang van omstandighede, met aanduiding van die besonderhede in die volgorde: Boedelnommer, familienaam en voorname van oorlede persoon, en beroep; datum van oorlye; plek, datum en tyd van byeenkoms.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester gehou en in ander plekke voor die Landdros.

L.W.—Items aan die linkerkant met 'n sterretjie (*) gemerk, dui aan die verkiesing van 'n voog of kurator; andersins word 'n eksekuteur gekies.

ELECTION OF EXECUTORS, CURATORS AND TUTORS

The estates of the persons mentioned below being unrepresented, interested parties are hereby given notice by Masters of the Supreme Court of South Africa, that meetings will be held in the several estates at the places, dates and times specified, for the purpose of selecting some person or persons for approval by the respective Masters, as fit and proper to be appointed by them as executors, curators and tutors, as the case may be, indicating the particulars as follows: Estate number, surname and christian names of deceased, and occupation; date of death; place, date and time of meeting.

Meetings in a place in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

N.B.—Items indicated by an asterisk (*) on the left-hand side denote the election of a tutor or curator; otherwise an executor is to be elected.

KAAP • CAPE

1709/67—**Abrahams,** Louisa Maria (Louisa Abrahams), gebore Meyer. 1/8/66. Stellenbosch, 8/1/86, 10h00.
8393/85—**Kotsopoulos,** George (Georgios), business. 19/10/85. Cape Town, 7/1/86, 10h30.
81534—**Joubert,** Francois Allen (Allan), administrator of Cape Province. 22/9/42. Cape Town, 7/1/86, 10.30 a.m.
5836/85—**Singh,** Ramlale, pensioner. 29 July 1985. Newcastle, 6 January 1986, 10h00.

Vorm/Form J 295

KURATORS EN VOOGDE: MEESTERS SE KENNISGEWINGS

Ingevolge artikel 75 van Wet 66 van 1965 word hierby kennis gegee van die aanstelling van persone as kurators of voogde deur Meesters, of van die beëindiging van aanstellings in sodanige hoedanighede.

Die inligting word verstrek in die volgorde: Nommer van saak; persoon onder kuratele, of minderjarige, en adres; naam en adres van kurator of voog; of aanstelling of beëindiging daarvan, en datum; Meester van die Hooggeregshof.

CURATORS AND TUTORS: MASTERS' NOTICES

In terms of section 75 of Act 66 of 1965 notice is hereby given of appointments of persons as curators or tutors by Masters, or of their having ceased in their respective capacity.

The information is given in the following order: Number of matter; person under curatorship, or minor, and address; name and address of curator or tutor; whether appointment or cease in capacity, and date; Master of the Supreme Court.

KAAP • CAPE

287/83—**Van Schalkwyk,** Dawid, 1 Friesland Street, Elsie's River. Curator/Tutor, Harris Leopold Klaff, P.O. Box 4205, Cape Town, 8000. Appointment, 7 July 1983.

4530/85—**Gcwabe,** Zibele Victor, 304 NY 21 Guguletu. Curator/Tutor, Duncan John McConnachie, 34 Plein Street, Cape Town. Appointment, 20/11/85.

OOS-KAAP • EASTERN CAPE

2200/69/2—**Searle,** Michael St Leger, c/o Joubert, Galpin & Searle. Curator, Hendrik Matthys Barnard, 30 Jeffreys Street, Jeffreys Bay. Appointment, 13 January 1975.

NATAL

4067/85—**Van der Westhuyzen,** Johannes Hendrik Lodewyk, Wenakker Institution, Lydenburg, Transvaal. Curator/Tutor, Johanna Charlotta van Rooyen, c/o Brokensha Meyer & Partners, P.O. Box 51, Pietermaritzburg, 3200. Appointment, 21/8/85.

Vorm/Form J 193

KENNISGEWING AAN KREDITEURE IN BESTORWE BOEDELS

Alle persone wat vorderinge het teen die boedels hieronder vermeld, word hierby versoek om hul vorderinge by die betrokke eksekuteurs en binne 'n tydperk van 30 dae (of andersins soos aangedui) gereken vanaf die datum van publikasie hiervan in te lewer. Die inligting word verstrek in die volgorde: Boedelnommer, familienaam en voorname, geboortedatum, persoonsnommer, laaste adres, datum oorlede; nagelate eggenoot(note) se name, familienaam, geboortedatum en persoonsnommer; naam en adres van eksekuteurs of gemagtigde agent, tydperk toegelaat vir lewering van vorderings *indien anders as 30 dae*.

NOTICE TO CREDITORS IN DECEASED ESTATES

All persons having claims against the estates mentioned below are hereby called upon to lodge their claims with the executors concerned, within 30 days (or otherwise as indicated) calculated from the date of publication hereof. The information is given in the following order: Estate number, surname and christian names, date of birth, identity number, last address, date of death; surviving spouse's names, surname, date of birth and identity number; name and address of executor or authorised agent, period allowed for lodgement of claims *if other than 30 days*.

TRANSVAAL

11734/85—**Pieterse,** Cornelius Arnoldus, 15 Desember 1919, 1912155044006, Meyerstraat 927, Rietfontein, 28 Augustus 1985; Johanna Fredrika Pieterse, gebore Lerm, 17 November 1918, 1811170022007. Knoetze & Venter, Posbus 16231, Pretoria-Noord.

15438/85—**Zurich,** Johan Martyn, 7 July 1917, 1707075041003, 42 Main Road, Irene, 16 November 1985. Weavind & Weavind, P.O. Box 34, Pretoria.

12255/85—**Van Blommestein,** Margaretha Johanna, 6 Maart 1900, 0003060005000, Posbus 915-1116, Faerie Glen, 10 Augustus 1985. Boland Bank Bpk., Posbus 950, Pretoria.

13708/85—**Van den Heever,** Francois Petrus, 12 Maart 1956, 5603125050001, Roccowoonstelle 10, Breytenbachstraat, Ermelo, 26 Julie 1985. J. G. Niehaus & Von Wielligh, Posbus 454, Ermelo.

15170/85—**Pienaar,** Anna Margaretha, 20/12/20, 2012200049008, Van Wykstraat 8, Bultfontein, 11/8/85. Martha Johanna Immelman, Posbus 522, Klerksdorp.

15190/85—**Smit,** Maria Anna, 0910010035004, Ouetehuis, Voortrekkerweg, Hartbeesfontein, 2 November 1985. Volkskastrust, Bpk., Posbus 970, Klerksdorp.

13581/83—**Strydom,** Anna Christina, 5 Januarie 1939, 3901050069000, Aberdeenlaan 30, Roosheuwel, Klerksdorp, 9 Oktober 1983. M. E. Rood, Osborne & Van Zyl, Posbus 6, Klerksdorp.

641/83—**Strydom,** Willem Jacobus, 7 September 1935, 354851511W, Aberdeenlaan 30, Roosheuwel, Klerksdorp, 27 September 1982; Anna Christina Strydom, 5 Januarie 1939, 3901050069000. M. E. Rood, Osborne & Van Zyl, Posbus 6, Klerksdorp.

14789/85—**Vieira,** Manuel, 18/6/14, 1406185017009, 51 Saint Ives Avenue, Mayfair West, Johannesburg, 11/10/85; Constantia Vieira, born Correia, 23/8/24, 2408230032107. Malherbe, Rigg & Ranwell, P.O. Box 186, Boksburg.

14797/85—**Van der Walt,** Martina Jacoba, 22 Februarie 1918, 1802250033006, Nigelweg 72, Selection Park, Springs, 18 Oktober 1985. Ivan Davies Theunissen & Vennote, Posbus 16, Springs.

15079/85—**Lunt,** Joyce Cleland, 9 February 1914, 1402090014009, 104 King Edward Street, Lake Chrissie, District of Ermelo, 8 November 1985. Dr. M. M. Nolte, P.O. Box 114, Ermelo.

7495/85—**Erasmus,** Marthinus Stephanus, 4 Februarie 1957, 5702045041007, Kameelfotein, Tom Burke, 8 Mei 1985; Surette Cabeth Erasmus, 4 November 1962, 6211040008002. M. P. van Staden, Posbus 903, Ellisras.

12828/85—**Chatham,** Walter Lukas, 10 Februarie 1938, 3802105037002, Oosthuizenstraat 46, Ermelo, 17 September 1985; Sophia Petronella Chatham 17 Januarie 1940, 4001170032001. Bekker Brink & Brink, Posbus 170, Ermelo.

7338/85—**Sauer,** Jacomina Elizabeth, 14/2/08, 0802140018002, Koppiesvlei, Tonteldoos, distrik Middelburg, 6 Junie 1985. L. J. Swart, Posbus 10338, Johannesburg.

7961/84—**Braun,** Edward Lancelot, 3910085078001, 2 Sprag Road, Benoni, 23 May 1984; Barbara Colleen Braun, born Uys. Barry Katz & Partners, P.O. Box 367, Kempton Park.

9473/85—**Fourie,** Allewyn Jacobus, 17/2/28, 2802175053005, wewenaar, Baobablaan 16, Birchleigh, Kempton Park, 26 Julie 1985. P. G. Louw, Sederlaan 39, Birchleigh, Kempton Park.

13680/85—**Behrens,** Karl Johannes Heinrich, 5 Desember 1903, 0312055011000, plaas Modderfontein, Kroondal, Posbus 1, Kroondal, 25 September 1985. C. H. H. Scheepers, Posbus 1093, Pretoria.

15891/85—**Lombard,** Maudé Eurydice, gebore van Niekerk, 5 Junie 1952, 5206050074002, Plot 232, Willow Glen, Pretoria, 26 November 1985. B. O. Truter, Posbus 1093, Pretoria.

15881/85—**Lombard,** Christo, 19 April 1950, 5004195062002, Plot 232, Willow Glen, Pretoria, 26 November 1985. B. O. Truter, Posbus 1093, Pretoria.

13210/85—**Van den Berg,** Anna Sophia, 17/10/25, 2510170070003, Emily Hobhouse Old Age Home, 10 Malherbe Street, Capital Park, Pretoria, 22 September 1985. A. J. N. Brettenny, P.O. Box 594, Durbanville.

10921/83—**Laubscher,** Hendrik Willem, 21/12/21, 331410445W, perseel 258, Vlakplaas, Pk. Tarlton, 18/8/83; Martha Maria van Zyl, voorheen Laubscher, 11/12/22, 2212110071007. Phillips & Osmond, Posbus 168, Krugersdorp.

4970/85—**Meyer,** Theodorus Cornelius, 2/10/27, 2710025021009, Handelstraat 27, Kempton Park-Wes, 5 Maart 1985; Aletta Johanna Susanna Meyer, 21/9/29, 2909210057006. Schumann van den Heever & Slabbert, Posbus 67, Kempton Park.

15857/84—**Bronkhorst,** Hester, gebore Vlok, 11 November 1926, 2611110015007, Plot 108, Bodenweg, Benoni, 20 November 1984. N. Vlok, Posbus 939, Florida.

15847/84—**Bronkhorst,** Hendrik Frederik Christoffel, 9 Februarie 1926, 2602095030004, Plot 108, Bodenweg, Benoni, 20 November 1984. N. Vlok, Posbus 939, Florida.

14213/85—**Roos,** Hendrik Willem, 16 Junie 1919, 1906165010007, Giraffestraat 8, Schweizer Reneke, 21 September 1985; Gesina Maria Roos, 20 September 1928, 2809200064006. Standardtrust Ltd, P.O. Box 1992, Klerksdorp.

14819/85—**Dieperink,** Maria Johanna Hendrina, 13 Augustus 1915, 1508130011001, Potgieter-ouetehuis, Hoogestraat Potgietersrus, 29 Oktober 1985; Arend Abraham Johannes Cristoffel Dieperink, 15 Junie 1909, 0906155006008. Borman, Snyman & Barnard, Posbus 42, Potgietersrus.

14874/85—**Mussmann,** Johannes Jacobus, 6 September 1903, 0309065005006, Matjiespruit, Amalia, 11 Augustus 1985; Maria Magdalena Mussmann, 8 Februarie 1909, 0902080011007. Volkskastrust Bpk., Posbus 970, Klerksdorp.

15360/85—**Schabort,** Jacques Hercules, 1 Junie 1943, 4306015042002, Rivier plaas, Grootvlei, 18 November 1985. Steyn Van Rensburg, Posbus 639, Vanderbijlpark.

6572/84—**Burger,** Christina Johanna, 19 Oktober 1921, 149368174W, Plot 125, Bultfontein, Pretoria, 21 Mei 1984. P. A. J. Heiberg, Posbus 16605, Pretoria-Noord.

Van Heerden, Pieter Rheeder, 18 September 1929, 2909185005006, Klipplaatdrift, distrik Wolmaransstad, 24 November 1985. G. P. Nieuwoudt & Vennote, Posbus 328, Bothaville.

14579/85—**Botha,** Maria Gertruida Wentzel, 21 Oktober 1931, 3110210057000, Hindonstraat 28, Potgietersrus, 18 Oktober 1985. Naude Dames & Barnard, Posbus 405, Potgietersrus.

12874/85—**Parsons,** Jacobus Johannes, 22 Desember 1927, 2712225011004, Crescentlaan 19, Phoenix Koolmyn, Coalville, Witbank, 22 September 1985; Johanna Maria Parsons, 14/3/35, 3503140004003. Mathews, Lanser & Williams, Posbus 18, Warmbad.

9812/85—**Willemse,** Mattheus Johannes, 1 Julie 1912, 1207015007008, Migalsoord, Posbus 100, Magaliesburg, 9 Julie 1985; Dorothea Johanna Willemse, 9/11/15, 1511090002002. Truter Crous & Wiggill, Posbus 116, Randfontein.

14900/85—**Pretorius,** Adriaan Jacobus, 22/4/03, 0304225011003, Kleynhansstraat 25, Bethal, 9/10/85; Hester Antoinette Pretorius, 22 April 1906, 0604220005002. De Klerk & Van der Walt, Posbus 47, Bethal.

12516/85—**Smit,** Filoris Johannes, 29/12/23, 2312295020009, Melaniewoonstelle 9, Kerkstraat, Potchefstroom, 28 Augustus 1985; Susanna Susara Jacoba Elizabeth Smit, 16/8/25, 2508160034005. Volkskastrust Bpk., Posbus 970, Klerksdorp.

14698/85—**Du Plessis,** Francina Elizabeth, 10 Desember 1914, 1412100023007, Kerkpleinstraat suid 8, Lichtenburg, 7 September 1985; Willem Nicolas Frederik du Plessis. Bosman & Bosman, Posbus 1, Lichtenburg.

7475/85—**Benade,** Jan Andries, 21/9/38, 3809215038002, Hibuscusstraat 16, Generaal Alberts Park, Alberton, 8/6/85. Sentrale Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 84, Meyerton.

8816/85—**Myburgh,** Philippus Arnoldus, 7 Oktober 1925, 2510075005005, Plot 491, Bredell, distrik Kempton Park, 15 Maart 1985; Maria Magdalena Myburgh. Kloppers & Coetzee, Posbus 67, Brakpan.

14765/85—**Heyneke,** Hester Magdalena, 2 Februarie 1900, 366171785, Silwerjare-ouetehuis, du Plooystraat, Bethal, 18 Oktober 1985. I. F. Isher, Van den Berg & Nel, Posbus 55, Standerton.

12465/85—**Lugg,** Natalie Alice Jane, born Way, formerly MacLeay, 16 September 1890, 9009160003002, widow, Rusland, Zebediela, district Potgietersrus, 18 July 1985. Borman, Snyman & Barnard, P.O. Box 42, Potgietersrus.

11487/85—**Van der Walt,** Hetta Roma, 3 Februarie 1913, 1302030031008, 2 Bishops Gate, 13de Straat, Victory Park, Johannesburg, 9 Augustus 1985. N. H. van der Walt, Posbus 85073, Emmarentia.

13396/85—**Fourie,** Aletta Gezina, 15/9/03, 030915005002, Kampersrus, Machadodorp, 5/9/85. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 600, Nelspruit.

2636/85—**Adlen,** Anna Catharina, 11/10/22, 2210110049007, Plot 16, Rooipoort, distrik Oberholzer, 9/2/85. Fanie van Vuuren & Piet van Staden, Posbus 6431, Oberholzer.

Mitchley, Clive Douglas, 4312315067004, Plot 23, Walkers Fruit Farms, Meyerton, 19/9/83. Gerrie van Rooyen, Posbus 100, Meyerton.

13728/85—**Du Preez,** Hendrik Johannes, 0710105001006, plaas Vlakplaats, distrik Vanderbijlpark. Volkskastrust Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.

14803/85—**Botha,** Theunis Christoffel, 19/6/10, 1006195001009, Bendorlaan 72, Bendor, Heidelberg, 4/10/85; Maria Philippina Botha, 23/4/13, 1304230002003. Volkskastrust Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.

13929/85—**Botha,** Theunis Lewis, 27/7/25, 2507275031005, Kerkstraat 12, Elsburg, 14/9/85; Christa Johanna Botha, 31/1/32, 3201310055000. Volkskastrust Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.

14088/85—**Mans,** Christiaan Christoffel, 20/7/29, 2907205006004, Breggie Berglaan 52, Vereeniging, 19/9/85; Magrietha Izabella Mans, 14/6/36, 3606140085003. Volkskastrust Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.

13676/85—**Van Zyl,** Philippus Jacobus, 19/3/29, 2903195045003, Leydstraat 93, Rustenburg, 18/8/85; Johanna Jacomina Elizabeth van Zyl, 29/4/33, 3304290034001. Volkskastrust Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.

13759/85—**Botha,** Hendrik Johannes de Vos, 16/4/17, 1704165047008, Hoofrifweg 338, Wentworthpark, Krugersdorp, 24/9/85. Volkskastrust Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.

15019/85—**Coetsee,** Cornelia Catrina Maria, 17/10/1897, 9710170004001, Finsburrylaan 21, Aucklandpark, 19/9/85. Volkskastrust Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.

8463/85—**Kleynhans,** Alida Magdalena, 7/7/16, 1607070042008, Dekkerstraat 25, Krugersdorp-Wes, 20/6/85. Volkskastrust Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.

14129/85—**Van der Walt,** Louis Stephanus, 2402095039000, Louisastraat 44, Brackenhurst, Alberton, 29/8/85; Neeltje Irene Beatrix van der Walt, gebore Wijbeek, 4103290053006. Volkskastrust Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.

14903/85—**Pretorius,** Hermina Christina, 18/12/22, 2212180032004, Tobyweg 84a, Westdene, 20/10/85. Volkskastrust Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.

12752/85—**Erasmus,** Anna Catharina, 18/1/14, 1401180017005, Betsie Verwoerdtehuis, Conradrylaan, Blairgowrie, Randburg, 16/9/85. Volkskastrust Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.

14922/85—**Steenkamp,** Gerhard, 7/10/50, 5010075087001, Maraisstraat 19a, Schoemansville, 8/10/85. Volkskastrust Bpk., Posbus 1730, Pretoria.

14852/85—**Liebenberg,** Marthina Sophia, 29/5/20, 2005290060000, Schuurmanlaan 420, Pretoria-Tuine, Pretoria, 21/10/85. Willem Hendrik Stephanus Liebenberg, 15/6/09, 0906155013004. Volkskastrust Bpk., Posbus 1730, Pretoria.

14937/85—**Viviers,** Susanna Catharina Maria Johanna, 29/11/52, 5211290138005, Gruisfontein, Naboomspruit, 24/9/85; Willem Johannes Hermanus Viviers, 9/3/49, 4903095105004. Volkskastrust Bpk., Posbus 1730, Pretoria.

12630/85—**Lord,** Irene Freda, 8/4/1897, 10 Rooksbury Road, Andover, Hampshire, Engeland, 10/1/85. Volkskastrust Bpk., Posbus 1730, Pretoria.

797/84—**Brits,** Mabel, 1/4/26, Coslenmansiona, Potgietersrus, Pretoria, 10/1/84. Volkskastrust Bpk., Posbus 1730, Pretoria.

15072/85—**De Jager,** Pieter Willem Adriaan, 17/1/43, 4301175025004, Potgieterlaan 152, Welgelegen, Pietersburg, 16/10/85; Elizabeth Charlotte de Jager, 5/8/46, 4608050018007.

15110/85—**Badenhorst,** Alwyn Petrus, 2/2/15, 1502025006002, Rachel de Beerstraat 526, Pretoria-Noord, 15/10/85; Magrieta Johanna Maria Badenhorst, 4/10/19, 1910040038001. Volkskastrust Bpk., Posbus 1730, Pretoria.

12257/85—**Botha,** Elizabeth Cornelia, 14/7/18, 1807140017002, Booysenstraat 162, Les Marais, Pretoria, 18/8/85; Willem Jacobus Botha, 14/6/16, 1606145021005. Volkskastrust Bpk., Posbus 1730, Pretoria.

12067/85—**Liebenberg,** Susara Jacomina Margaretha, 11/3/08, 0803110008007, Karmeltehuis, Kamer 405, Troyestraat, Sunnyside, 9/7/85. Volkskastrust Bpk., Posbus 383, Pretoria.

13451/85—**Robinson,** Jesaza Reiners, 21/2/24, 2402215017001, Kliprivier, Draaikraal, 6/8/85. Volkskastrust Bpk., Posbus 383, Pretoria.

14077/85—**Van Kasterop,** Lucas Martinus Olivier, 6/12/07, 0712065016008, Hammanstraat 71, Carolina, 28/8/85. Volkskastrust Bpk., Posbus 383, Pretoria.

14746/85—**Kourie,** Bertie Shedi, 23/2/07, 0702235031003, 87 Eighth Avenue, Mayfair, Johannesburg, 16/10/85. L. J. Paola Wright & Wilkinson, P.O. Box 1124, Durban.

15447/85—**De Beer,** Christiaan, 2/9/10, 1009025021007, Webberweg 74, Webber, Germiston, 15/11/85; Adriana Josina de Beer, 28/5/16, 1605280020004. Mev. A. J. de Beer, Webberweg 74, Webber, Germiston.

6685/85—**Van Malsen,** Raymond Harry, 21/3/44, 4403215094006, Bleshoenderstraat 1002, Silverton-uitbreiding 2, Pretoria, 26/4/85. Weavind & Weavind Ingelyf, Alliedgebou, 250 Pretoriusstraat, Pretoria.

2279/84—**May,** Mercedes Portia, 20/11/76, 7611200045000, New Road 92, Halfweg Huis, 24/12/83. W. J. S. Bekker, Grond Verdieping, Permanentegebou, Pretoriusstraat 200, Pretoria.

11396/85—**Petermann,** Anna Maria Francisca, 20/12/02, 0212200007004, 593 Ouwerf Street, Hercules, Pretoria, 21/8/85. A. W. A. Petermann, 585 Ouwerf Street, Hercules, Pretoria.

Coetser, Christina Johanna, voorheen Piek, gebore Swanepoel, 29/6/19, 1906290003000, Louisestraat 1009, Claremont, Pretoria, 15/10/85. Mev. C. J. Botha, Haarhoffstraat-Oos 1167, Môregloed.

11279/85—**Van der Walt,** Phyllis Alma, 10/4/15, 1504100008002, weduwee, Brakfontein, Swartruggens, 6/8/85.Van der Walt & Weiss, Posbus 334, Rustenburg.

13309/85—**Grobbelaar,** Wilhelmina, 28/12/19, 1912280039004, Jakaranda Hof 204, Burgerstraat 204, Pretoria-Noord, 30/8/85. Grobbelaar, Van Zyl & Vorster, Posbus 200, Randburg.

8637/85—**White,** Frank Leslie, 24/1/15, 1501245016007, 1 Hilton Street, Lambton, Germiston, 22/6/85. Edelstein Kahn Connack & Muller, P.O. Box 243, Benoni.

8682/84ASR1—**Strydom,** Aletta Johanna, 26/8/16, 160826003008, weduwee, Jonesstraat 55, Venterspos, 23/6/84. Janse van Rensburg & Strydom, Posbus 950, Westonaria.

12650/85—**Jansen (Janse) van Vuuren,** Anna Susanna Dorethea (Dorothea), 5/7/09, 0907050012000, Stasiestraat, Derby, 12/9/85. Jac H. Smit Leonard & Breytenbach, Posbus 75, Rustenburg.

14727/85—**Lewis,** Albert Leonard Sydney, 20/11/09, 0911205002007, 21 South Married Quarters, Randfontein, 2/10/85; Eva Mary Lewis. Van Wyk De Vries, Posbus 5892, Johannesburg.

8709/85—**Nienaber,** Jeanetta Christina, 24/1/37, 3701240019000, Kamer 17, Rand Hotel, Randfontein, 30/5/85; Marthinus Johannes Christoffel Nienaber, 12/2/39, 3902125061006. Jan van Deventer & Kie., Posbus 211, Randfontein.

14709/85—**Steyn,** Petrus Jochemus Johannes Steyn, 3/12/15, 1512035017006, Mimosa, distrik Lichtenburg, 1/11/85. Bosman & Bosman, Posbus 1, Lichtenburg.

14846/85—**Kraai,** Henry, 23/4/17, 1704235062011, Cornflowerstraat 517, Reigerpark, Boksburg, 11/10/85. Malherbe, Rigg & Ranwell, Posbus 186, Boksburg.

3519/85—**Kenny,** Ronald John, 17 November 1938, 3811175118006, 21 Peperboom Street, Weltevreden Park Extension 26, 24 December 1984. Frank Botha & Whitaker, P.O. Box 5260, Johannesburg.

7498/85—**Fouche,** Wiets Frederick, 8 July 1923, 490162543, 23a Second Street, Malvern, Johannesburg, 29 April 1985; Anna Magrietha Elizabeth Fouche, 2806020066005. L. Goldstein, P.O. Box 6694, Johannesburg.

Bubb, Terrence Alfred Simeon, 5201065117003, 6 October 1985. Denis Woods, P.O. Box 389, Cramer View.

13830/85—**Stuart,** Robert Manning, 19/1/17, 11 Mansard Street, Vanderbilpark, 2/9/85. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.

13966/85—**Sandison,** Shirley Moira, 25/6/34, 3406250022007, 74 Mabel Street, Rosettenville, 2/10/85. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.

14344/85—**Shaw,** John Robert Cecil, 30/5/14, 1405305034001, 75 Royal Oak Street, Kensington, 17/10/85; Florence Daphne Shaw. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.

14536/85—**Metcalfe,** Ernest, 29/8/09, 0908295033108, 304 Aldara Lodge, Mountain View Road, Randburg, 27/9/85. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.

14754/85—**McCalman,** Marjorie Isobel, 12/12/10, 1012120045004, 166 Portion 2, Bryanston Drive, Bryanston, 26/9/85; Dudley John McCalman, 1109185021001. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.

13432/85—**Miller,** Robert Fortune, 3/8/49, 4908035030105, 8 Darbez Street, Vanderbijlpark, 14/9/85. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshall-
town.

12098/85—**Robinson,** Abraham Nathan, 7/7/09, 0907075049003, 59a Porcies Street, Randfontein, 18/8/85. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.

13792/85—**Kotkis,** Sheina (Sonia), 18/5/1900, Claroc Hotel, Soper Road, Berea, Johannesburg, 18/9/85. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.

14559/85—**Steinmetz,** Spencer Theodore, 15 December 1939, 3912155090007, 2 Namutoni, 9 Maiden Street, Robindale, 20 September 1985; Diana Violet Steinmetz, 31 May 1936, 3605310073005. A. Livingstone & Co., Second Floor, Dunvegan Chambers, 46 Joubert Street, Johannesburg.

14594/85—**Jordaan,** Susanna Elizabeth, born Van Vuuren, 16 June 1894, 9406160013009, widow, 135 Elizabeth Eybers Street, Randhart, Alberton, 29 May 1985. Van Jaarsveld, Vickers & Rootenberg, P.O. Box 149, Roodepoort.

5174/84—**Khota,** Ismail Suliman. Dangors, P.O. Box 127, Lenasia.

14161/85—**Gavshon,** William, 21 days. Leslie Terger, P.O. Box 46141, Orange Grove.

12454/85—**Judes,** Lynda Marilyn, 21 days. Geoffrey Judes, P.O. Box 46141, Orange Grove.

12457/85—**Jagga,** Basil Christopher, 28/8/43, 4308255032002, 44 Hettie Street, Cyrildene, Johannesburg, 10 August 1985. Rapeport Fanaroff & Partners, P.O. Box 5070, Johannesburg.

13138/85—**Duthie,** Edna, 13 August 1914, 1408130003001, 52 Boundary Road, Illovo, Sandton, 24 September 1985. Aiken & Carter, P.O. Box 61975, Marshalltown.

14389/85—**Naar,** William, 11 May 1904, 0405115004005, 104 Melrose Court, Melrose Street, Melrose, Johannesburg, 28 September 1985. Key Hugo & Fouche, P.O. Box 87282 Houghton.

9881/85—**Thornton,** Mary Evelyn, 31 October 1905, 0510310022007, 303 Nicoleen Court, 32 Eighth Street, Linden, Johannesburg, 30 July 1985. M. E. Harington, 48 The Trails, Maria Street, Sandown, Sandton.

13628/85—**Anderson,** Annie Fox, 29 July 1899, 9907290007001, 2 Maxhaven Village, Danie Road, Cresta, Randburg, 5 October 1985. E. J. Trollip & Company, P.O. Box 6883, Johannesburg.

15160/85—**Minie,** Carel Johannes Hendrik, 6 July 1928, 2807065035004, divorced, Plot 298a, Crossroads, De Deur Meyerton, 7 November 1985. Israelsohn—Von Zwiklitz, P.O. Box 49009, Rosettenville.

14689/85—**Mulrooney,** Kathleen Emily, 28 December 1913, 1312280034008, 18 Haddon Lodge, Haddon Extension 1, Johannesburg, 31 October 1985. Israelsohn—Von Zwiklitz, P.O. Box 49009, Rosettenville.

14415/85—**Von Below,** Barry John, 8 October 1927, 2710085064006, 44 Second Avenue, Parktown North, Johannesburg, 11 October 1985. Van Hulsteyn Duthie & Saner, P.O. Box 46, Johannesburg.

13700/85/ASR3—**Fredman,** Karen Ides, 9/6/52, 5206090036003, 15 Killarney Road, Sandhurst, Sandton, 1985-09-21. G. C. Beaton & Co., P.O. Box 3262, Johannesburg.

14218/85—**Rogge,** Jurgen Julius Hermann, 5 April 1928, 2804055008108, 6 Clive Street, Robin Hills, Randburg, 4 September 1985. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.

14816/85—**Cameron,** Christina Smith, 20 March 1900, 0003200014002, Fleming House, Highlands North, 8 October 1985. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.

14335/85—**Rademeyer,** George Frederick, 14 May 1897, 9705145006008, 28 Brakpan Road, Anzac, Brakpan, 12 September 1985. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.

15069/85—**Hook,** Bryan Anthony Terence Clive, 9 November 1938, 3811095080104, 331 Ontdekkers Road, Ontdekkerpark, Florida, Roodepoort, 19 October 1985. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.

14691/85—**Nicolakis,** Sotiris (Sotires), 2 March 1914, 1403025032108, 9 Tucker Street, Triomf, Johannesburg, 30 August 1985; Maria Nicolakis. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.

14839/85—**Hendler,** Priscilla, 18/2/12, 1202180043003, 32 Cooper Street, Cyrildene, Johannesburg, 14/9/85. Naphtalie Bezion Kaplan, 20 Parkmore Gardens, Parkmore.

11193/85—**Shain,** Harry, 26 February 1915, 1502265040000, 34 Douglas Street, Waverley, Johannesburg, 24 July 1985.—Borach & Liebman, P.O. Box 52798, Saxonwold.

13184/85—**Perl,** Israel, 25 June 1891, Oxford Hotel, Oxford Road, Rosebank, Johannesburg, 5 September 1985. Evan Sklaar, 103 Baker Square, corner of Baker Street and Cradock Avenue, Rosebank.

14440/85—**Jacobs,** Hendrik Christiaan, 10 Oktober 1900, 0010105014004, Union Park Gatewoonstelle 302, Kerkstraat 693, Arcadia, 26 September 1985. Volkskastrust Bpk., Posbus 383, Pretoria.

15052/85—**Welgemoed,** Gerbrecht Levina Katrina, 8/7/26, 2607080032006, Ruimtestraat 164, Wierda Park, 8 Oktober 1985; Charles James Welgemoed, 5/5/19, 1905055025000. Volkskastrust Bpk., Posbus 383, Pretoria.

14621/85—**Dreyer,** Johanna Christina Maria, 12 Februarie 1905, 0502120038000, Ons Tuis, Riviera, Pretoria, 29 September 1985. Volkskastrust Bpk., Posbus 383, Pretoria.

14399/85—**Swarts,** Maria Petronella Magaretha, 6 Desember 1920, 2012060011007, Fleurlaan 12, Die Heuwel X1, Witbank, 12 September 1985; Barend Johannes Swarts, 19 November 1933, 3310195002001. Volkskastrust Bpk., Posbus 383, Pretoria.

14688/85—**Van der Merwe,** Pieter Gideon, 4 Desember 1896, 9612045005009, Pienaarstraat 59, Waterkloof, 2 Oktober 1985. Volkskastrust Bpk., Posbus 383, Pretoria.

14877/85—**Adams,** Gertrude Louise, born Jenkins, 24 February 1900, 0002240008009, widow, 12 Bekker Street, Cruywagenpark, Elsburg, 12 September 1985. Fidelity Bank Ltd, P.O. Box 32, Port Elizabeth.

14891/85—**Nolte,** Josephus Johannes, 21/8/18, 1808215021002, Sangirostraat 9, Potchefstroom, 18/10/85; Maria Boshoff Nolte, 21/8/18, 2704200005002. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1538, Klerksdorp.

14168/85—**Van den Heever,** Thomas Otto, 22/8/35, 3508225062008, Florcaliffe, Florida, Roodepoort, 18/10/85. Santamtrust Bpk., Posbus 602, Johannesburg.

15055/85—**Booth,** William Stock Visser, 15/7/23, 2307155025007, Plot 242, Montana, Pretoria North, 2/11/85. Standardtrust Ltd, P.O. Box 1330, Pretoria.

15129/85—**Erasmus,** Abel Daniël Hendrik, 31/12/15, 1512315014004, Renosterstraat 16, Bronkhorstspruit, 20/10/85; Catharina Elizabeth Erasmus. Standardtrust Bpk., Posbus 1330, Pretoria.

14835/85—**Gouws,** Wynand Johannes, 21/4/21, 2104215012004, Matte Court 13, Rustenburg, 9/10/85; Alida Maria Gouws. Standardtrust Bpk., Posbus 1330, Pretoria.

8154/85—**Jordaan,** Johan Andrias Lodewicus, 27/9/37, 3709275061003, Arrie Kreukellaan 78, Glentana, George, 26/9/85. Standardtrust Bpk., Posbus 1330, Pretoria.

13239/85—**Nel,** Carl Meiring, 22/11/12, 1211225034000, Hartbeesfontein, 5/6/85; Susanna Maria Magdalena Nel. Standardtrust Bpk., Posbus 1330, Pretoria.

15597/85—**Steyn,** Wilhelm, 3210105089000, Jupiterstraat 258, Waterkloofrif, Pretoria. Stegmanns, Posbus 344, Pretoria.

14345/85—**Snygans,** George Christoffel, 20/7/16, 1607205063002, Greenweg 32, Edleen, Kempton Park, 2/10/85. Standardtrust Bpk., Posbus 61452, Marshalltown.

11617/85—**Graham,** André, 1/7/58, 5807015063004, Idastraat 7, Oberholzer, 11/8/85. Santamtrust Bpk., Posbus 2144, Potchefstroom.

12391/85—**Rothman,** Anna Catharina, 12/11/23, 2311120038004, Plot 79, Kafferskraal, 17/8/85. Santamtrust Bpk., Posbus 2144, Potchefstroom.

Nel, Louis Jacobus, 16/2/18, 1802165031004, Willowlaan 18, Primrose, Germiston, 22/10/85. Santamtrust Bpk., Posbus 1081, Kempton Park.

14962/85—**Van Aswegen,** Johan Jurie, 17/3/62, 6203175044001, Volschenkstraat 17, Uitbreiding 16, Witbank, 10/9/85; Gertruida Cornelia van Aswegen, 25/9/67, 6709250039005. Santamtrust Bpk., Posbus 2280, Middelburg.

15857/85—**Pohl,** Henry Ernest Marder, 3/5/06, 0605035009006, Biesiesvlei, distrik Lichtenburg, 25/11/85. E. E. M. Pohl, Posbus 688, Garsfontein.

10706/85—**Breytenbach,** Wynand Philippus, 21/5/21, 2105215054003, Gideonstraat 12, Swartruggens, 28/6/85; Maria Elizabetha Breytenbach, 25/8/33, 3308250066002. S. P. Swanepoel, Posbus 4, Swartruggens.

10579/85—**Pienaar,** Barend Coetzee, 19/6/15, 1506195013003, Bronkhorststraat 267, Nieuw Muckleneuk, 19/7/85; Johanna Francina Gertruida Pienaar, 2204060039001. L. M. Steyn, Bronkhorststraat 267, Nieuw Muckleneuk.

Bodenstein, Johannes Casper, 3/11/26, 2611035040007, Gladiatorstraat 37, Rhodesfield, Kempton Park, 23/8/85; Maria Elizabeth Johanna Bodenstein, 21/10/30, 3010210049009. Santamtrust Bpk., Posbus 1081, Kempton Park.

De Bruin, Hendrik Frederik Jeremia, 20/5/45, 4505205032000, Boekenhoutstraat 21, Nylstroom, 8/10/85. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

Erasmus, Maria, 29/6/22, 2206290045005, Sargonwoonstelle 307, Troyestraat, Pretoria, 24/10/85. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

15067/85—**Gouws,** Jacob Leon, 27/7/31, 3107275069003, Suidstraat 1243, Hatfield, 20/10/85. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

Lombaard, Abraham Adriaan Antonie, 18/2/40, 4002188018001, Sophiastraat 105, Roseville, 20/10/85; Elsie Maria Lombaard, 18/8/36, 3608180012004. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

Viljoen, Diederick Arnoldus, 6/10/49, 4910065089001, Hollystraat 39, Van Dykpark, Boksburg, 28/11/85; Bernadette Viljoen, gebore Strydom, 5001180067004. Santamtrust Bpk., Posbus 1081, Kempton Park.

14253/85—**Cornelius,** Jacobus Frederick, 4/5/64, 6406045040006, plaas Kaalfontein, distrik Kempton Park, 21/7/85. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

Davis, Johanna, 22/2/46, 4602220024003, Kremetartstraat 39, Flora Park, Pietersburg, 21/9/85; August Edward Davis, 30/8/46, 4608305042000. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

13842/85—**Vogel,** Elizabeth Christina, 30/3/02, 0203300001005, Eerste Laan 13, Melville, Johannesburg, 24/7/85. Standardtrust Bpk., Posbus 61452, Marshalltown.

13521/85—**Visser,** Martina Berendina, 12/1/09, 0901120030001, 26/8/85; Dirk Lambert Visser, 0601235013005. Standardtrust Bpk., Posbus 61452, Marshalltown.

14747/85—**Lottering,** Barend Christoffel, 14/9/06, 0609145015002, Plot 116, Nothdeen, distrik Vanderbijlpark, 29/9/85; Petronella Dorothea Lottering. Standardtrust Bpk., Posbus 61452, Marshalltown.

Coetzee, Edward Dirk, 12/1/30, 3001125105002, Vyfdelaan 107, Northmead, Benoni, 1/9/85; Salmon Jakobus Coetzee, 6/10/26, 2610060041005. Santamtrust Bpk., Posbus 1081, Kempton Park.

Klam, Werner Wilhelm, 15/10/22, 2210155046009, Butlerstraat 30, Edelweiss, Springs, 19/10/85. Santamtrust Bpk., Posbus 1081, Kempton Park.

14630/85—**Van Heerden,** Hendrik Johannes, 15/11/58, 5811155153005, Rooielslaan 15, Birchleigh, Kempton Park, 17/10/85. Santamtrust Bpk., Posbus 1081, Kempton Park.

Smith, Cornelius Rudolf, 28/3/13, 1303285020001, Du Toitstraat 10, Elsburg, 15/10/85; Johanna Aletta Smith, 14/10/11, 1110140041001. Santamtrust Bpk., Posbus 1081, Kempton Park.

Cunningham, James Henry, 10/6/14, 1406105003006, Douglasstraat 11, Birchleigh-Noord, Kempton Park, 24/10/85; Isabella Elizabeth Magdalena Cunningham, 15/1/13, 1301150027002. Santamtrust Bpk., Posbus 1081, Kempton Park.

Lubbe, Petrus Jacobus, 12/7/49, 4907125128001, Versterstraat 20, Minnebron, Brakpan, 7/10/85; Elsie Susanna Maria Lubbe, gebore Van Zyl, 3/3/51, 5103030006008. Santamtrust Bpk., Posbus 1081, Kempton Park.

Mouton, Marie Murray Smith, 3/5/30, 3005030067009, 30 Nelstraat, Roodepoort, 20/10/85; Jacob Andries Mouton, 28/9/24, 2409285055000. Santamtrust Bpk., Posbus 602, Johannesburg.

15308/85—**Barnard,** Benedictus, 11/10/45, 4510115078002, Suikerbosstraat 36, Greenhills, Randfontein, 28/7/85; Catherina Elizabeth Barnard, 25/12/47, 4712250079007. Santamtrust Bpk., Posbus 602, Johannesburg.

15157/85—**Van der Merwe,** Wilhelm Johannes, 28/1/28, 2801285002001, 72 Gordonstraat, Kiblerpark, Johannesburg, 3/11/85; Jeanette van der Merwe. Santamtrust Bpk., Posbus 602, Johannesburg.

12015/85—**Thomas,** Frans Hendrik, 10/7/20, 2007105022001, Tavistockstraat 6, Chrisville, Johannesburg, 2/11/85. Santamtrust Bpk., Posbus 602, Johannesburg.

15167/85—**Van Niekerk,** Christiaan Andries, 11/7/28, 2807115028009, Granietstraat 18, Reefhaven, Roodepoort, 21/7/85; Johanna Adriana van Niekerk, gebore Radley, 17/10/41, 4110175028009. Santamtrust Bpk., Posbus 602, Johannesburg.

14857/85—**Lamprecht,** Hendrikus Christoffel, 31/1/23, 2301315011007, Kwartelstraat 10, Greenhills, Randfontein, 13/10/85; Hester Jacoba Lamprecht, 21/3/29, 2903210044007. Santamtrust Bpk., Posbus 602, Johannesburg.

15876/85—**Basson,** Sibella Margaretha Aletta, 10/1/18, 1801100010008, Lunnonweg 116, Hillcrest, Pretoria, 28/11/85. Meintjes, Vermooten & Vennote, Posbus 515, Pretoria.

5275/85—**Van Bochove,** Hendrik, 27/10/23, 2310275014000, 245 Pasteur Boulevard, Vanderbijlpark, 2/4/85. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 1830, Pretoria.

8269/85—**Joubert,** Christina Petronella, 12 Junie 1923, 2306120012009, Kerkstraat 102, Fochville, 16/5/85; Matthews Jacobus Joubert. Syfrets Trust Bpk., Posbus 1830, Pretoria.

5097/85—**Douglas,** William Robert, 30/10/32, 3210305052005, Du Toit Kloofstraat 27, Glenharvie, Westonaria, 12/4/85. Syfrets Trust Bpk., Posbus 1830, Pretoria.

2162/85—**Heystek,** Helena Hendrika, 3/7/28, 2807030001008, Corsairstraat 4, Rhodefield, Kempton Park, 27/1/85. Syfrets Trust Bpk., Posbus 1830, Pretoria.

5371/85—**Pretorius,** Daniël Hermanus, 11/12/09, 0912115024008, De Waalstraat 41, La Hoff, Klerksdorp, 4 April 1985; Johanna Wilhelmina. Syfrets Trust Bpk., Posbus 1830, Pretoria.

8983/85—**Jansen van Rensburg,** Joachim Hendrik Petrus, 11/12/11, 1112115002000, Jochiel W/s 6, Rediumstraat, Carletonville, 29 Junie 1985; Johanna Petronella Jansen van Rensburg, 27/4/15, 1504270004005. Syfrets Trust Bpk., Posbus 1830, Pretoria.

14295/85—**Dempster,** Gladys Beryl Grace, 6/3/09, 0903060025009, Dale Lace House, Johannesburg, 23 September 1985. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.

9853/85—**Campbell,** Ian Prentice, 10/8/08, 0808105024000, 7 Constantia, Ann Street, Cresta, Randburg, 1 July 1985; Yvonne Zenobia Campbell, 4/11/13, 1311040027005. Mrs Y. Z. Campbell, 7 Constantia, Ann Street, Cresta, Randburg.

14295/85—**Dempster,** Gladys Beryl Grace, 6/3/09, 0903060025009, Dale Lace House, Johannesburg, 23 September 1985. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.

14678/85—**Feldman,** Rae, 24/10/08, Passpoort No. 23865609, 91 Everest, 10 Goldreich Street, Hillbrow, Johannesburg, 18 September 1985. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.

14626/85—**Griffin,** Kevin Clifford, 14 May 1945, 4505145105007, 9 Tamboer Road, Sunward Park, Boksburg, 28 September 1985; Heather Griffin. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.

14501/85—**Edmeades,** Hilda Myffanwy, 30 April 1907, 0704300017008, 40 Menin Road, Delville, 22 September 1985. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.

13427/85—**Lee,** Sheila, 19/9/28, 2809190016008, 3 Neil Road, Olifantsfontein, 20/9/85. Philip Posner & Company, P.O. Box 8016, Edenglen.

9838/85—**Gover,** Joseph Edward, 23/11/18, 1811235014007, Plot 113, Sweetwaters, 13/6/85. Fairheads Trust Co. Ltd, P.O. Box 4392, Cape Town.

10136/85—**Hochstadter,** Walter Ferdinand, 30 November 1922, 2211305005002, 11 Erlswold Way, Saxonwold, Johannesburg, 2 August 1985. Werksmans, P.O. Box 783285, Sandton.

5117/85—**Jajbhay,** Hoosen Amod, 59 Home Park Road, Wimbledon Park, London SW19 7HS, 29 September 1984. Alec Oshry and Sklar, P.O. Box 6966, Johannesburg.

15402/85—**Mohideen Goolam Mohideen Sirkhot,** Goolam, 4 October 1910, 800012364A, 331 Mayet Drive, Actonville, Benoni, 6 March 1982. N. G. Patel Cachalia & Loonat, P.O. Box 25105, Ferreirastown.

15224/85—**Bowker,** Allan Turner, 4/4/09, 0904045023002, 20 Beaufort Avenue, Craighall Park, 28 August 1985. Segal and Hoffman, P.O. Box 3167, Johannesburg.

15029/85—**Hicks,** Hendry Herbert, 23/9/02, 0209235006001, 2 Willow Way, Waterval, 18/10/85. H. Miller, Ackermann & Bronstein, P.O. Box 9095, Johannesburg.

10569/85—**Jatho,** Heinz Jurgen, 8/8/38, 3808085054107, 4 Gordon Collins Crescent, Discovery, Roodepoort, 3/8/85. Postan & Van Der Merwe, P.O. Box 1329, Florida.

11615/85—**Faulkner,** William Victor, 18/4/05, 0504185012003, 20 First Avenue, Maraisburg North, 20/8/85. Postan & Van der Merwe, P.O. Box 1329, Florida.

15009/83—**Buys,** John Thomas, 28/1/16, 1601285004002, 5 Pirie Street, Reefhaven, Roodepoort, 15/10/83; Ruth Buys, 23/4/14, 1404230034004. Postan & Van der Merwe, P.O. Box 1329, Florida.

10917/85—**Ferguson,** Thomas Henry, 12/2/07, 0702125019001, 10 The Willows, Fourth Avenue, Florida, 13/8/85. Postan & Van der Merwe, P.O. Box 1329, Florida.

14524/85—**Komlosy,** Clifford Russel. Maisels, Neff & Kassel, P.O. Box 1161, Johannesburg.

5977/85 ASR3—**Adams,** Elizabeth. K. D. Adams, 24 Fairway Avenue, Linksfield North, Johannesburg.

9692/84—**Prentice,** Edith Doris, Waverley House, 5 Murray Street, Waverley. E. J. Prentice, 10 Blunden Street, Ridgeway.

15714/84—**Minogue,** Patricia Joan. Lack Flaum & Associates, P.O. Box 6213, Johannesburg.

KAAP • CAPE

8232/85—**Carstens,** Alwyn Jacobus Nicolaas, 14/2/20, 2002145020008, Proteastraat 3, Vredenburg, 20/10/85. Santamtrust Bpk., Posbus 4333, Kaapstad.

7220/85—**Brauckmann,** Heinrich William, 3/1/62, 6201035001005, Oostewalstraat, Langebaan, 30/8/85. Santamtrust Bpk., Posbus 4333, Kaapstad.

8476/85—**Karg,** Ada Margaretha, voorheen Geldenhuys, gebore Butler, 24/7/40, 4007240044009, Beryldene, Humbyweg 12, Ottery, 10/11/85. Santamtrust Bpk., Posbus 4333, Kaapstad.

8277/85—**Louw,** Johan Willem Barnard, 3209045008004; Alida Carolina Johanna Louw, gebore Stadler. Claassen Stone, Posbus 171, Springbok.

3585/83/ASR/E—**Larey,** Paul Michael, 29/1/53, 5301295055005, 211 Chester House, Chester Road, Rondebosch, Cape Town, 23/4/83. D. J. Larey, P.O. Box 710, Glenvista, Johannesburg.

9051/84—**Smal,** Johanna Christina Petronella, 14/4/26, 2604140025005, Hertzogstraat 72, Napier, 30/11/84. **Luttig & Seun,** Posbus 21, Bredasdorp.

5018/85—**Botes,** Christina Alida Magdalena, gebore Tukker, 19/12/16, 1612190013004, Townendstraat 9, **Fraserburg,** 26/5/85. Boland Bank Bpk., Posbus 373, George.

8301/85—**Lourens,** Johannes Gerhardus, 12/8/11, 1108125020008, Van der Bylstraat 49, Bredasdorp, 21/10/85; **Martha** Maria Lourens, gebore Kriel, 1/11/17, 1711010019009. Boland Bank Bpk., Posbus 18, Bredasdorp.

7741/85—**Malherbe,** Winifred May Brazell, 28/5/05, 0505280022003, 40 Churchill Road, Plumstead, Cape Town, 10/10/85. W. S. Malherbe, 2 Sangiro Place, Park Rand Extension, Boksburg.

Hampson, Eileen, 16/5/1900, 0005160011002, Little Oaks, Flamingo Avenue, Sedgefield, 21/11/85; Frederick Louie Hampson. Standardtrust Ltd, P.O. Box 765, George.

3358/85—**Mostert,** Johannes Hermanus, 16/5/12, 117920077, Sarel Cilliersstraat 4a, Strand, 9/5/85. Marais Müller, Posbus 36, Kuilsrivier.

8233/85—**Metzler,** Anna Catharina Margaretha, gebore Hoffmann, 19/5/1889, weduwee, Kerkplein 2, Suider-Paarl, 1/11/85. Boland Bank Bpk., Posbus 236, Paarl.

3560/85—**Abrahams,** Henry John, 4/2/02, 0202045011014, 10 Eendrag Street, Bellville South, 28/4/85. A. Ben M. Rabinowitz, P.O. Box 33, Bellville.

4336/85—**Abrahams,** Anna Sylvia (Annie), born Peterson, 3/9/04, 0409030026010, 10 Eendrag Street, Bellville South, 24/1/85; Henry John Abrahams, 4/2/02, 0202045011014. A. Ben M. Rabinowitz, P.O. Box 33, Bellville.

7492/85—**Fourie,** Maria Aletta, 30/11/1895, 9511300002000, Kruinsingel 13, Bonnievale, 14/8/85. Volkskastrust Bpk., Posbus 873, Bellville.

8005/85—**Brink,** Cornelia Magdalena, 17/6/03, 0306170024005, Mooi Uitsig, Posbus 33, Kuilsrivier, 4/8/85. Volkskastrust Bpk., Posbus 873, Bellville.

7497/85—**Van der Merwe,** Paulus van Zyl, 8/6/24, 2406085010004, Disaparkkantore, Cliffordlaan, Vredehoek, 14/10/85; Susara Magrita Adriana van der Merwe, gebore Du Preez, 4/11/29, 2911040050003. Volkskastrust Bpk., Posbus 873, Bellville.

6893/85—**Knipe,** Johannes David, 23/1/19, 1901235010004, Kohlerstraat 19, Montagu, 10/9/85. Volkskastrust Bpk., Posbus 387, Bellville.

8036/85—**Bruwer,** Johanna Jacoba, 24/11/11, 1111240055008, Roslynstraat 117, Brackenfell, 2/9/85. Volkskastrust, Posbus 873, Bellville.

8260/85—**Cilliers,** Willem, 20/12/27, 2712205017005, Akkerendam, Calvinia, 16/10/85. Volkskastrust Bpk., Posbus 873, Bellville.

7347/85—**Coetzee,** Helena Beatrix Hendrina, 28/11/1898, 9811280019002, Stasieweg, Lutzville, 22/7/85. Volkskastrust Bpk., Posbus 873, Bellville.

8258/85—**Stoffels,** Alida Katrina, 1/9/36, 3609010013014, 7 Francis Road, Grassy Park, 23/10/85; Michael Stoffels, 30/6/47, 4706305063016. Kantor & Fialkov, 120 Main Road, Claremont.

7162/85—**Nefdt,** Paul Henry Albert, 12/9/38, 3809125091018, 14 Ranger Crescent, Elfindale, Heathfield, 23/9/85; Amelia Florence Nefdt, born Jacobs. Kantor & Fialkov, 120 Main Road, Claremont.

Stevenson, Stanley, 3/1/25, 2501035031108, 2 Bisset Street, Windsor Park, Kraaifontein, 28/10/85. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 512, Cape Town.

8193/85—**Levine,** Saul, 15/7/35, 3507155025001, 13 Forest Road, Oranjezicht, Cape Town, 26/9/85. J. L. Martinson & Co., 717 Grand Parade Centre, Adderley Street, Cape Town.

6735/85—**Martin,** Oswald Alfred, 2/6/18, 180605054007, 4 Hamilton Road, Diep River, 25/7/85; Irene Lawrence Martin, 12/6/19, 1906120046005. Apsey & Company, P.O. Box 114, Plumstead.

7235/85—**Du Preez,** Gladys May, 17/3/14, 115269971, Willowdene, 7 Uxbridge Road, Lakeside, Cape Town, 16/9/85. Bester Cooper Grové & Wolfaardt, P.O. Box 5155, Cape Town.

7811/85—**Visser,** Abraham Christiaan, 27/4/24, 2404275007005, Sonneskyn, Lutzville, 23/9/85; Louisa Petrusa Visser, 13/9/26, 2609130013002. Volkskastrust Bpk., Posbus 873, Bellville.

7825/85—**Koen,** Hester Catharina Elizabeth, 8/1/11, 1101080021004, Tuiniqua-tehuis, Kerkstraat, George, 7/10/85. Volkskastrust Bpk., Posbus 873, Bellville.

7769/85—**Coert,** Doris Felicity Ray, 12/7/39, 3907120078012, Vleiweg, Hawston, 4/10/83; Henry John Coert, 26/3/36, 3603265060010. Denis Cooke & Burgers, Posbus 50, Hermanus.

7887/85—**Julius,** Leon Peter, 29/6/57, 5706295126012, Barkerstraat 29, Paarl, 31/8/85. Fred van Wyk, Ivanhoe Park, Klein Drakensteinweg 121, Paarl.

8300/85—**Locke,** Kenneth Brindley, 16/11/05, 0511165043007, 80 Parel Vallei Road, Somerset West, 30/10/85. Morkel & De Villiers, P.O. Box 43, Somerset West.

5241/85—**Groenewald,** Maria Johanna, 26/11/02, 0211260015006, Arcadia-ouetehuis, Hoofweg, Observatory, 3/7/85. Van Niekerk & Groenewoud, Posbus 34, Prieska.

6712/85—**Louw,** Riaan, 22/1/64, 6401225099005, Campgroundweg 126, Rondebosch, 2/8/85. Volkskastrust Bpk., Posbus 873, Bellville.

8228/85—**Crous,** Christoffel Hermanus, 12/4/20, 2004125004002, Somersetstraat 3, Swellendam, 30/10/85; Francina Martina Elizabeth Crous, gebore Van Schalkwyk, 16/11/19, 1911160003007. Boland Bank Bpk., Posbus 13, Montagu.

5686/85—**Joseph,** Asaph John, 22/8/30, 3008225057017, Mettlerstraat 6, Wellington, 6/7/85; Johanna Joseph, gebore Louw. Louw & Schreve, Posbus 4, Wellington.

8117/85—**Kitshoff,** Matthys Jacobus, 13/7/07, 0707135016004, Jan van Riebeeckstraat 9, Wellington, 13/10/85. Louw & Schreve, Posbus 4, Wellington.

7958/85—**Botha,** Albertina Augusta, 3/9/1896, 9609030003007, Huis Marie Louw, 4 Reitz Street, Somerset West, 3/6/85. Louw & Key, P.O. Box 44, Somerset West.

8307/85—**De Villiers,** Tielman Johannes, 11/8/03, 0308115004001, Witklip, Porterville, 1/11/85; Helena Cecilia Beatrix de Villiers, gebore Kellerman, 29/10/11. Boland Bank Bpk., Posbus 32, Moorreesburg.

8655/85—**Sauls,** Solomon John, 11/5/25, 2505115054013, 18 Epping Avenue, Elsie's River, District of Goodwood, 11/11/85. J. J. Glick & Co., P.O. Box 887, Cape Town.

6676/85—**Coetzer,** Pieter Willem Clark, 17/1/07, 0701175013005, 38 Rhodes Street, Goodwood, 1/10/83; Alida Maria Coetzer, 28/1/13, 1301280048001. Prisman & Wilson, 812 Huguenot Chambers, 40 Queen Victoria Street, Cape Town.

5789/85—**Morris,** Florence Nightingale, 25 May 1897, 067373339W, Robari, New Street, Somerset West (Cape), 4 July 1985. Standardtrust Ltd, P.O. Box 5562, Cape Town.

8350/85—**Lowis,** Mavis Patricia, born Lynch, 13/5/10, 1005130036005, The Grays, Belvedere Road, Clovelly, Fish Hoek, 20/10/85. Standardtrust Ltd, P.O. Box 5562, Cape Town.

8042/85—**Lester,** Reginald Maurice, 15 November 1901, 0111155006005, 16 Sarel Cillier Street, Bellville, 8 October 1985; Hendrina Alberta Lester. Standardtrust Ltd, P.O. Box 5562, Cape Town.

8302/85—**Momberg,** Olive Elizabeth Mary Josephine (Olive Elizabeth), 30 March 1900, 022792082W, Harewood Nursing Home, Tiverton Road, Plumstead. Standardtrust Ltd, P.O. Box 5562, Cape Town.

4771/85—**Edwards,** John, 15 Julie 1918, 1807155020008, Porterstraat 50, Ceres, 23 Junie 1985. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 512, Kaapstad.

8347/85—**Kearney,** Phillip Frederik Strauss, 14 Julie 1918, 1907145013006, Goewermentstraat, Loeriesfontein, 6 November 1985; Jeanetta Johanna Kearney, gebore Spangenberg, 30 Julie 1920, 2007300007005. Louw & Muller, Posbus 46, Loeriesfontein.

8006/85—**Dalton,** Marthinus Smuts, 2/1/09, 0901025014001, Constantiaweg 8, Moorreesburg, 24/10/85. Jan S. de Villiers & Seun (CE), Posbus 1474, Kaapstad.

7744/85—**Ricks,** Robert Phillip, 4/12/12, 1212045039013, Lotus Rivier, 6/10/85. M. S. Mackay & Co., P.O. Box 4179, Korsten.

8389/85—**Gerber,** Frans Jacobus, 16 Desember 1910, 1012165059001, Swartklip, distrik Riversdal, 29 Oktober 1985. Hofmeyr & Seun, Posbus 16, Riversdal.

8323/85—**Muller,** Elizabeth, 11/3/19, 1903110033002, Ametis 219, Strand, 5/11/85. Jan S. de Villiers & Seun, Posbus 1474, Kaapstad.

4519/85—**Parmenter,** Leslie Sydney, 3/4/05, 0504035002006, 435 Disa House, 70 Orange Street, Cape Town, 25/6/85. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 512, Cape Town.

6448/85—**Van der Westhuysen,** Gideon, 1 Februarie 1907, 0702015001002, Kildareweg 14, Newlands, 30 Augustus 1985; Christina Theresa Juliana de la Bat van der Westhuysen, 31 Oktober 1919, 1910310002000. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 512, Kaapstad.

7126/85—**Foster,** George, 25 December 1885, 8512255004000, 4 Lutterell Crescent, Fish Hoek, 21 August 1985. Buchanan Boyes, Windsor House, Main Road, Fish Hoek.

8437/85—**Franco,** Rachel, born Leon, 10 September 1895, widow, 6 Van Zyl Street, Robertson, 7 November 1985. Snitchers, Regis House, Adderley Street, Cape Town.

8470/85—**Golden,** Leslie Laaser, 6/6/27, 2706065034001, 423a Monte Bello, Rudolph Street, Newlands, 6/10/85. Katz, Salber & Co., P.O. Box 4490, Cape Town.

8134/85—**Du Toit,** Mohamed Fuad, 12 August 1924, 2408125058027, Wynberg, 31 October 1985. Herold Gie Inc., P.O. Box 105, Cape Town.

4959/85—**Shepstone,** Letitia Isabel, 12 February 1908, 1 Apsley Road, North Oxford, England, 4 July 1984. Syfret Godlonton-Fuller Moore Inc., P.O. Box 110, Claremont.

8588/85—**Liebenberg,** Norman Louis, 26/11/37, 3711265083005, 7 Kronendal Avenue, Stellenbosch, 11/10/85. Sonnenberg, Hoffmann & Galombik, Liberty Life Centre, 22 Long Street, Cape Town.

8584/85—**Abrahams,** Unoos, 22 December 1929, 4a Hellshoogte Road, Idas Valley, Stellenbosch, 24 November 1985. Herold Gie Inc., 8 Darling Street, Cape Town.

7726/85—**Manca,** Joseph Salvatore, 1/2/08, 0802015019002, 6 Ravenscraig Mansions, Ravenscraig Road, Green Point, 10/10/85; Minnie Manca, born Swartz, 18/12/10, 1012180020004. Silberbauers, P.O. Box 921, Cape Town.

Welsford, Helen Noel, 20/12/00, 0012200006000, Zerilda Steyn, Pinelands, 5/11/85. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 512, Cape Town.

7758/85—**Hitchcock,** Daphne Muriel, 1102220010006, Muizenberg Place, Muizenberg. K. Sandler, Frank & Co., 116 Monex House, 47 Strand Street, Cape Town.

6975/84—**Rhoda,** Sidney Douglas, 13 December 1938, 3812135074016, 101 Taaibos Street, Bonteheuwel, 27 May 1984. N. Long & Co., P.O. Box 588, Cape Town.

8442/85—**Segal,** Brocha Masha, 0904230029004, Parow & Marquard. S. M. Kessler, Lazarus & Borok, P.O. Box 83 Goodwood.

8617/85—**Shirk,** Simon Jullian, 8 August 1923, 2308085040009, Twich as Much, Rippleby Road, Claremont, 20 November 1985. Friedberg, Miller, Gruft & Co., P.O. Box 221, Cape Town.

7314/85—**Miller,** Neville Hamilton, 30 April 1938, 3804305055008, 28 Felucca Crescent, Sun Valley, Fish Hoek, 27 September 1985. Buchanan Boyes, Windsor House, Main Road, Fish Hoek.

8239/85—**Solomon,** Alex (Alec) Woodford, 18 January 1921, 2101185019001, 48 10th Avenue, Fish Hoek, 11 October 1985. Buchanan Boyes, Windsor House, Main Road, Fish Hoek.

8230/85—**Karayiannis (Karagiannis),** Savvas, 4 October 1951, 5110045112101, Portion 2, Farm 945 Lochiel Road, Noordhoek, 28 October 1985. Buchanan Boyes, Windsor House, Main Road, Fish Hoek.

7321/85—**Thomas,** Katherine (Catherine) Rosina, 11 February 1902, 022851907W, 10 Merrick Street, Observatory, 26 August 1985. Herold Gie Inc., 8 Darling Street, Cape Town.

7752/85—**Wagner,** Barbara, 8 May 1922, 2205080027009, 5 The Eildons, First Avenue, Kenilworth, 22 October 1985. Syfrets Trust Ltd, 24 Wale Street, Cape Town.

7252/85—**Booysen,** Anna Maria Albertine, born Binnedell, 10 July 1900, 0007100008007, Huis Sonnekus, Ashton Street, Milnerton, 1 October 1985. Syfrets Trust Ltd, 24 Wale Street, Cape Town.

7438/85—**Van Tubbergh,** Petronella Elizabeth, 14 Julie 1903, 0307140018002, Silverkruin-ouetehuis, Kamer 89, Wellington, 4 October 1985. Syfrets Trust Bpk., Waaltraat 24, Kaapstad.

5292/85—**Appleby,** Fowzia, 18 October 1943, 4310180077025, 26 Woodville Road, Lotus River, Cape Town, 23 March 1985. Z. Abdurahman & Associates, corner of Halt Road and Epping Avenue, Elsie's River.

3877/81/2C—**Valentine,** Aron William, 28 July 1905, 0507285038018, 62 21st Avenue, Elsie's River, 13 June 1981; Sabrina Isobel Valentine. Herbsteins, P.O. Box 1221, Cape Town.

8471/85—**Graham,** Richard, 22 December 1906, 0612225021007, 49 Broadway Street, Bellville, 18 November 1985; Winifred Graham Graham. Syfret Godlonton-Fuller Moore Inc., P.O. Box 695, Cape Town.

8411/85—**Kowen,** Miriam, born Kady, 23 September 1939, 3909230081001, 5 Dale Avenue, Constantia, Cape Town, 6 November 1985. Asherson & Asherson, Ashersons Chambers, Plein Street, Cape Town.

7300/85—**Hodges,** Catherine MacKechnie, 2 September 1905, 0509020032009, 48 Queen Victoria Road, Claremont, 19 May 1985. A. R. van der Lith & Co., P.O. Box 3090, Cape Town.

8535/85—**Brinkman,** Wallace Henry, 15 July 1946, 4607155097007, 94 Third Avenue, Rondebosch East, 10 November 1985. Cloete & Partners, 117 St George's Street, Cape Town.

Clegg, Jean Mayrick, 28/10/17, 1710280065106, 19 Lighthouse Road, Kommetjie, 25/11/85. Alan Saunders & Wilson, P.O. Box 569, Somerset West.

8441/85—**Phillips,** Robert John, 29/12/22, 2212295018005, 143 Milford Road, Southfield, 12 November 1985. Arthur E. Abrahams & Gross, 54 Shortmarket Street, Cape Town.

2143/83—**Mac Farlane,** Gottlieb Marthinus Johannes, 27/9/11, 1109275042008, Beaufortstraat 101, Goodwood, 11/8/82. Heyns, Strauss & Visagie, Voortrekkerweg 70, Goodwood.

5462/85—**Maritz,** Engela Francina Catharina, 6/2/09, 0902060001002, Huis Vergenoegd, Hoofstraat 408, Paarl, 10/7/85. Strauss Daly & Coetzee, 11de Verdieping, The Marine, Gardinerstraat 22, Durban.

6732l/81—**Paul,** Joseph John, 25 April 1931, 3104255061019, Heatherweg 136, Blackheath, 16 September 1981; Caroline Elizabeth Paul, 13 Augustus 1929, 2612230020018. G. J. Schröder, Van Riebeeckweg 106, Kuilsrivier.

7454/85—**Prins,** Johanna Sophia Cecilia, 11/9/28, 2809110033000, Klein Witteklipstraat 10, Vredenburg, 6/10/85. J. H. T. Loubser, Posbus 463, Bellville.

8079/85—**Theunissen,** Johannes Hubertus, 4 September 1893, 20 Oktober 1985; Elsie Maria Theunissen, 10 Junie 1889, 8906100002005. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 512, Kaapstad.

8337/85—**Bredell,** Samuel Alfi, 9 Mei 1944, 4405095036007, Aan-de-Doorns Wynkelder, Worcester, 28 Oktober 1985. Santamtrust Bpk., Posbus 680, Bellville.

8357/85—**Snyman,** Barend Andries, 19 Julie 1903, 0307195021000, Huis Pam Brink, Strand, 30 Oktober 1985; Elizabeth Johanna Barendina Snyman, 0709240031001. Santamtrust Bpk., Posbus 680, Bellville.

8182/85—**Van Zyl,** Petrus Paulus Hartogh de Lint, 5 Oktober 1903, 0310055021003, 10de Laan 76, Boston, Bellville, 30 Oktober 1985. Santamtrust Bpk., Posbus 680, Bellville.

NOORD-KAAP • NORTHERN CAPE

1146/85—**Coetzee,** Pieter Nikolas, 27/9/30, 3009275039004, Uitkyk, Posbus 709, Kimberley, 17/11/85. Magnus Macleod & Kie., Posbus 915, Kimberley.

1134/85—**Browning,** Mary, 31/8/01, 0108310008009, 4 Waldeck Road, Kimberley, 9/11/85. Syfrets Trust and Executor (Nothern Cape) Ltd, P.O. Box 334, Kimberley.

1172/85—**Hunt,** Beatrice Anne, 11/6/13, 1306110037009, 18 Sydney Street, Kimberley, 4/10/85. Elliott Maris Wilmans & Hay, P.O. Box 179, Kimberley.

1161/85—**Doman,** Martha Jacoba Petronella, 12/4/21, 2104120033004, Jan Hofmeyerweg 19, Kimberley, 10/11/85. Volkskastrust Bpk., Posbus 602, Kimberley.

899/85—**Badenhorst,** Susanna Gloudina, 1/8/13, 1308010002000, Rondomstraat 12, Upington, 23/8/85. Standardtrust Bpk., Posbus 288, Kimberley.

1157/85—**Malan,** Maria Elizabeth, 23/7/18, 1807230006006, Tafelberglaan 32, Carters Glen, Kimberley, 4/11/85. Standardtrust Bpk., Posbus 288, Kimberley.

1131/85—**Viljoen,** David Stefanus, 30/7/22, 2207305033002, Robinsonstraat 41, Kimberley, 5/11/85. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1014, Kimberley.

1109/85—**Roux,** Jan Daniel, 28/10/46, 4610285040004, Williamstown, Barkly West, 26/10/85. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1014, Kimberley.

1165/85—**Kriel,** Willem Jacobus, 11/4/22, 2204115011005, Stellastraat 137, Vryburg, 20/11/85; Marthinus Kriel, 21/4/32, 3204210057001. Frylinck & Walker, Posbus 26, Vryburg.

923/85—**Mulder,** Cornelius Petrus, 5/8/32, 3208055030007, Scottstraat 4, Kimberley, 30/8/85; Christina Helena Mulder, 3/8/44, 4408030022009. Santamtrust Bpk., Posbus 2413, Bloemfontein.

1149/85—**Adams,** Jacobus Andreas, 6/11/35, 3511065054010, Pietsmal Eiland, Keimoes, 17/11/85; Johanna Adams, 9/9/36, 3609090018016. Johannes C. van Niekerk, Posbus 39, Keimoes.

1130/85—**Van der Westhuizen,** Jacoba Fredrika, 29/12/39, 3912290036006, Aasvoëlpan, Askham, 9/11/85; Hendrik Lourens van der Westhuizen, 17/8/39, 3908175065003. Lange Joubert Carr & Blaauw, Posbus 6, Upington.

1127/85—**Coppick,** William Bernard, 26/5/26, 2605265004006, 21 George Barrell Street, Kimberley, 5/11/85. Van de Wall & Partners, P.O. Box 294, Kimberley.

1142/85—**Möller,** Martha Magdalena, 30/7/33, 3307300038003, Bloupoort, Carnarvon, 8/11/85; David Marthinus Francois Möller, 3/11/32, 3211035011006. G. B. Kempen & De Wet Nel, Posbus 4, Carnarvon.

OOS-KAAP • EASTERN CAPE

2990/85—**Comerasamy,** Vellamba, 24/7/09, 0907240044053, 38 Parkway, Braelyn Heights, East London, 5 September 1985. F. W. Cooper & Rein, P.O. Box 136, East London.

3041/85—**Oelofsen,** Johannes Martinus, 28 Junie 1920, 2006285042003, Cadlestraat 7, Sidwell, Port Elizabeth, 24 September 1985; Sarah Maria Oelofsen, gebore Strydom, 6 Maart 1931, 3103060049003. Volkskastrust Bpk., Posbus 1493, Port Elizabeth.

2015/84—**Meyer,** Johanna Catherina, 28/8/01, 0108280015000, Ons Tuiste, Humansdorp, 11/6/84. R. P. Meyer, Finsburylaan 12, Aucklandpark, Johannesburg.

1951/85—**Evans,** George Davies, 2 August 1908, 0808025030004, 117 Albert Road, Walmer, Port Elizabeth, 11 July 1985; Alma Mary Evans, born Chéze, 14 October 1915, 1510140034007. Joubert, Galpin & Searle, P.O. Box 59, Port Elizabeth.

3594/85—**Nienaber,** Ronald Ebert, 23 July 1921, 2107235020006, 2 Napier Road, Humewood, Port Elizabeth, 24 November 1985. Hanesworth & Nienaber, 37 Henrietta Street, Fort Beaufort.

3370/85—**Mackie,** Harold Harvey, 16 January 1911, 101165036109, 3 Pick Wick Road, Theescombe, Port Elizabeth, 22 October 1985. Pagden, Christian, Hanley & Parkin, P.O. Box 132, Port Elizabeth.

3463/85—**Smith,** Raymond, 3905305084011, 55 Maroek Road, Port Elizabeth, 21 August 1985; Caroline Smith, 16/9/42, 4209160145010. M. S. Mackay & Co., 276 Durban Road, Port Elizabeth.

2191/85—**Cawood,** Veta Zena, 8 July 1917, 1707080028102, 4 Kings Road, Southport Extension, 2 July 1985. Bate Chubb & Dickson Inc., 42 Terminus Street, East London.

3302/85—**Sternberg,** Bernard Friedrich, 21 March 1904, 0403215006004, 136 Caxton Street, Quigney, East London, 15 October 1985; Laura Sternberg, born Buchler, 15 April 1921, 2104150023008. Elliotts, P.O. Box 67, Stutterheim.

397/85—**Frankel,** Jacoba Petronella, born Norris, 22 October 1925, 2510220037002, 230 Greenacres Village, Norwich Drive, Port Elizabeth, 30 January 1985. Brown Braude & Vlok, Medlaw House, 517 Main Street, Port Elizabeth.

2156/85—**Stander,** Reginald, 2 October 1933, 3310025055005, 2 Kiewietjie Street, Cotswold, Port Elizabeth, 18 July 1985; Isabel Joan Stander, 3306250053004. Ward Able & Son, P.O. Box 735, Port Elizabeth.

592/85—**Mackay,** Isabell Ethel (Ethel Mackay), 10/10/20, 2010100063004, 13 Du Toit Street, North End, Port Elizabeth, 16 February 1985; Albert Ernest Mackay, 19 December 1915, 1512195032001. Mrs. D. Anderson, 61 Eastbourne Road, Central, Port Elizabeth.

3202/85—**Avenant,** Carel Rynard, 15 Maart 1906, 0603155002000, Kerkstraat 51, Colesberg, 8 September 1985; Anna Catharina Susanna Avenant, gebore Du Toit, 10 Desember 1914, 1412100002001. Volkskastrust Bpk., Posbus 323, Bloemfontein.

3347/85—**Pullen,** Eleanor Marjorie, 16 March 1907, 0703160016001, Cottage 13, Dunant Park, Port Elizabeth, 15 October 1985. Jonathan Connellan, 31 Cuyler Street, Central, Port Elizabeth.

Kelly, Alastair Terence, 3 January 1935, 3501035103104, 4 Paterson Street, Redhouse, Port Elizabeth, 29 October 1985. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 164, Port Elizabeth.

Van den Heever, Gerrit Jacobus, 22 April 1919, 1904225028002, 8 Barton Road, Cotswold, Port Elizabeth, 29 November 1985; Sylvia Ethney Van den Heever, born Perks, 2606170024006. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 164, Port Elizabeth.

Coates, Phyllis Eedy, born Woods, 13 August 1920, 2008130023006, 48 Cannon Street, Uitenhage, 19 November 1985. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 164, Port Elizabeth.

Purchase, Jessie Falconer, formerly Velleman, born Smith, 3 November 1923, 2311030008006, 47 Queen Street, Knysna, 19 November 1985. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 164, Port Elizabeth.

Hechter, Susara Maria Susanna, 8 November 1921, 2111080007001, Isabelstraat 12a, Kirkwood, 19 November 1985; Jacobus Christoffel Hechter, 28 Maart 1915, 1503285013001. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 164, Port Elizabeth.

Kotze, Elsie Johanna Hermina, gebore Hanekom, 17 Augustus 1904, 0408170039007, Boshoogte, Uitenhage, 29 Oktober 1985. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 164, Port Elizabeth.

Vermaak, Petrus Hendrik, 30 Julie 1923, 2307305010008, Patensie, distrik Hankey, 13 Oktober 1985. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 164, Port Elizabeth.

3297/85—**Muller,** Elizabeth Maria, gebore Britz, 8 Maart 1940, 4003080089006, Liebenbergstraat 27, Graaff-Reinet, 13 Augustus 1985; John Talford Muller, 27 Desember 1934, 3412275050007. C. J. Bouwer, Posbus 215, Graaff-Reinet.

3508/85—**Buchanan,** Lily May, born Bouwer, 31/3/1890, 9008310005008, widow, Munro Kirk Red Cross Home, South End, Port Elizabeth, 4/11/85. Fidelity Bank Ltd, P.O. Box 32, Port Elizabeth.

Smith, Lilian, born Irvine, 3/2/04, Athol—Evans Hospital Home, P.O. Box CR 7, Cranborne, Harare, Zimbabwe, 21/11/85. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 1537, East London.

Frigerio, Pierino, 16/6/16, 1606165030100, 52 Bonza Bay Road, Beacon Bay, East London, 26/11/85; Carmelina Frigerio, born Allessandrello, 9/7/20, 2007090010102. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 1537, East London.

2545/85—**Van der Venter,** Peter Stanley, 22/2/24, 2402225029004, De Miststraat 13, Despatch, 9/8/85; Lily van der Venter, gebore Scheepers, 9/11/28, 2811090075001. Santamtrust Bpk., Posbus 1199, Port Elizabeth.

3132/85—**Viljoen,** Abraham Christoffel, 28/5/37, 3705285058005, Agnesstraat 7, Valleisig, Uitenhage, 19/9/85. Santamtrust Bpk., Posbus 1199, Port Elizabeth.

3152/85—**Strydom,** Glynne, 4/7/48, 4807045017005, 10 Wetmore Road, Grahamstown, 8/9/85; Doreen Jean Strydom, born Hayward, 13/9/50, 5009130017003. Santamtrust Ltd, P.O. Box 1199, Port Elizabeth.

3071/85—**Victor,** Johannes Petrus, 24 Junie 1921, 2106245009009, Goldstraat 2, Sidwell, Port Elizabeth, 30 September 1985; Martha Maria Susanna Victor, 23 Januarie 1923, 2301230038002. Volkskastrust Bpk., Posbus 1493, Port Elizabeth.

2951/85—**Gravett,** Edward Victor, 9 Mei 1912, 1205095018002, Wellbelovedstraat 11a, Amalinda, Oos-Londen, 29/7/85; Petronelle Gertina Gravett, 29 Maart 1919, 1903290014004. Volkskastrust Bpk., Posbus 1493, Port Elizabeth.

3540/85—**Van As,** Christiaan Frederick, 14 Februarie 1906, 0602145014000, Wrightstraat 5, Sidwell, Port Elizabeth, 6 November 1985. Delport & Delport, Posbus 3125, Port Elizabeth.

3485/85—**Van Zwanenberg,** Donald Abraham, 6 January 1903, Munro Kirk Home (Red Cross), Port Elizabeth, 31 October 1985. Pagden, Christiaan, Hanley & Parkin, P.O. Box 132, Port Elizabeth.

3544/85—**Nance,** Alexander Noel, 1 Oktober 1920, 2010015083006, Keurboomsingel 66, Algoapark, Port Elizabeth, 4 November 1985. Boland Bank Bpk., Posbus 1865, Port Elizabeth.

3472/85—**Nel,** Martha Susanna, 13 November 1912, 1211130004007, Huis Najaar, Despatch, 3 November 1985. Conradie, Campher & Kirsten, Posbus 12, Despatch.

3527/85—**Watson,** Joseph Christopher, 1 May 1915, 1505015040006, 21 Cassablanca, 21 Cape Road, Port Elizabeth, 16 November 1985; Martha Louisa Watson, 1 August 1924, 2408010013004. Standardtrust Ltd, P.O. Box 329, Port Elizabeth.

3542/85—**Harris,** Anthony Cole, 16 September 1936, 3609165008009, Middlevale, Middleton, 19 November 1985. Abrahamson & Reynolds, P.O. Box 27, Somerset East.

3318/85—**Van den Hever,** Susanna Elizabeth, 5 May 1905, 0505050021003, Farmers Folley, 26 Lynwood, Pretoria, 23 October 1985. F. A. Paul & Co., P.O. Box 28, Richmond.

Cunningham, Isaac Lionel, 29 April 1916, 1604295031007, 20 Tecoma Street, Berea, East London, 22 November 1985. Standardtrust Ltd, P.O. Box 996, East London.

3521/85—**Stone,** Mary Sybil, born Farrington, 1 July 1925, 2507010034009, 150 Village View Road, Kidd's Beach, 9 October 1985. C. S. Fiveash & Marsberg, P.O. Box 986, Queenstown.

2587/85—**Eldridge,** Dorothy Rhoda, 5/11/1896, 9611050010003, Victoria Home, Beaconsfield Road, East London, 5 August 1985. Drake Flemmer Orsmond & Vermaak, P.O. Box 44, East London.

3424/85—**Carter,** Matthew Rowling, 2 October 1918, 181002, 107 Linton Arcade, 511 Cape Road, Linton Grange, Port Elizabeth, 5 November 1985. Burman, Katz, Saks & Butler, P.O. Box 3220, Port Elizabeth.

3231/85—**Smith,** John (Jean), 24 April 1957, 5704245106002, The Cottage, Zeilerstraat, Queenstown, 27 September 1985. De Wet & Kie., Posbus 639, Queenstown.

3258/85—**Alberts,** Hendrik Willem, 26 Mei 1912, 1205265022008, Langewag, Paterson, 10 Oktober 1985. Oosthuizen Hazell & Wilmot, Posbus 1125, Port Elizabeth.

NATAL

6045/85—**Ferreira,** Christina Maria, 5/9/33, 3309050008004, Eerste Laan 2, Glencoe, 8/9/85; Marthinus Gert Thomas, 21/9/29, 2909215025008. Volkskastrust Bpk., Posbus 918, Pietermaritzburg.

5745/85—**Scheepers,** Jan Andries, 8/5/1898, 9805085002007, Plot 23, Umlaasweg, 6/8/85. Volkskastrust Bpk., Posbus 918, Pietermaritzburg.

7036/85—**Van Heerden,** Schalk Willem, 19 April 1942, 4204195030006, 10 President Street, Utrecht, 30 October 1985. Standardtrust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.

Hood-Williams, Richard Frank, 6/7/17, 1707065038001, 200 King Edward Avenue, Scottsville, Pietermaritzburg, 20/11/85. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 981, Pietermaritzburg.

7110/85—**Simmons,** Ella Selina Marion, 12 June 1903, 0306120005005, Westhaven Nursing Home, P O Claridge via Pietermaritzburg, 24 November 1985. Graham Harrison & Company, 220 Berg Street, Pietermaritzburg.

6837/85—**Pearce,** Leslie Fuller, 10/8/12, 1208105011009, 8 Amberlea Flats, Cherry Lane, Hilton, 1/11/85; Gladys Una Pearce, 5/11/07, 0711050041005. Brokensha Meyer & Partners, P.O. Box 51, Pietermaritzburg.

2976/85—**Smith,** Kenneth Sydney, 10 April 1920, Gilson Road, P.O. Box 445, Mbabane, Swaziland, 5 April 1985. Robinson Bertram & Co., P.O. Box 24, Mbabane.

6038/85—**Perumal,** -/-/12, 219 Khan Road, Raisethorpe, Pietermaritzburg, 4 August 1985. Mason Buchan Leslie Weinberg & Co., P.O. Box 100, Pietermaritzburg.

6901/85—**Padayachee,** Sathananthan Munusami, 1 August 1932, 3208015077056, 2 Ramlingum Road, 30 September 1985; Jaganathan Neilambrey Padayachee. Abraham & Sangham, First Floor, 543 Church Street, Pietermaritzburg.

6840/85—**Whysall,** Denis Allison, 15 November 1911, 1111155037009, Sunnyside Park Home, Sweetwaters Road, Pietermaritzburg, 31 October 1985. Pim Goldby, P.O. Box 310, Pietermaritzburg.

5289/85—**Sherriff,** Meera, 7/4/03, 0304075021051, 202 Alexandra Street, Estcourt, 21 July 1985. Lombard Kitshoff & Jooste, P.O. Box 202, Estcourt.

6305/85—**Laubscher,** Hans Jurgens, 1 September 1930, 3009015038001, Doverlodge 56, Davenportweg 112, Durban, 24 Augustus 1985. Santamtrust Bpk., Posbus 2413, Bloemfontein.

6724/85—**Riddell,** Forbes James, 3 April 1915, 1504035002005, 38 Second Avenue, Pumula, 5 September 1985; Johanna Susanna Riddell, 15 August 1917, 1708150002001. Parry, Foulis & Grobler, P.O. Box 73, Port Shepstone.

7013/85—**Durham,** Basil, 17/8/14, 1408175025000, 6a Beaconsfield Street, Dundee, 7/11/85; Anna Marie Elizabeth Durham, 1/12/21, 2112010029008. Smith & Rohrs, P.O. Box 82, Dundee.

6467/85—**Mahadew,** Ashot Kumar, 6 November 1950, 5011065096051, 80 Surat Road, Ladysmith, 16 October 1985; Moonpathi Mahadew, 10 March 1956, 5603100163050. Moonpathi Mahadew, P.O. Box 200, Ladysmith.

6690/85—**Saunders,** Leslie Henry, 15 March 1927, 2703155062109, 24 Ernest Tooth Road, Pietermaritzburg, 30 September 1985. Tatham, Wilkes & Company, Fifth Floor, Southern Plaza, 271 Church Street, Pietermaritzburg.

5651/85—**Van der Weide,** Meinard William, 16/3/04, 0403165026002, 10 Strelitzia Place, Scottburgh, 17/9/85. R. C. van der Weide, P.O. Box 57, Pennington.

Sadhari, Jaikaran, 15 July 1919, 126 Silverpalm Road, Overport, Durban, 2 November 1985; Muniamma. Kiran Desai & Company, 60 Corner House, 22 Cross Street, Durban.

6736/85—**Maroudas,** Nicholas (Nicholas Alexander), 14 July 1926, 2607145050001, 7 Cobblestonew Mews, Top of the Hill, Sunningdale, 4 November 1985; Joyce Ninette Maroudas, 19 July 1922, 2207190041003. Clemmans & Johnston Incorporated, P.O. Box 598, Durban.

4845/85—**Govender,** Velliamma, 27/5/26, 2605270037058, 7 Cochin Place, Merebank, 28/6/85; Kisten Govender, 12/11/20, 2011125057054. Kisten Govender, c/o Leslie Leon & Wilson, 328 Permanent Building, 34 Field Street, Durban.

5097/85—**Binney,** Grace Helena Emily, 25 February 1903, 0302250009008, Eventide Home, Mitchell Crescent, Greyville, Durban, 17 August 1985. Merle Ann Jackson and Frederick Cairns Binney, c/o McKenzie Hitchcock and Taylor, 428 Permanent Building, 34 Field Street, Durban.

4987/85—**Smith,** William John, 7 February 1938, 3802075021101, 127 Forest Drive, La Lucia, 14 August 1985. Errol Lindsay, 301/4 Homes Trust Building, 391 Smith Street, Durban.

7018/85—**Hornigold,** Thora Magdalina, 22 February 1920, 2002220029007, 11 Jenkins Road, Margate, 30 October 1985; Sydney James Hornigold. Standardtrust Ltd, Second Floor, ABC Chambers, 66 Field Street, Durban.

6923/85—**Fregona,** Joseph Ernest, 20/5/12, 1205205004009, 152 Utrecht Street, Vryheid, 25/10/85. Standardtrust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.

7081/85—**Prinsloo,** John William Robson, 16 February 1916, 1602160060002, Rusoord Flat 34, Vryheid, 5 November 1985. Standardtrust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.

7095/84—**Bell,** Cecilia Kathleen, 28/10/03, 0310280034102, St Andrews, Reynolds Street, Umkomaas, 10/11/84. R. O. Parsons, P.O. Box 106, Umkomaas.

6868/85—**Labuschagne,** Michiel Johannes, 6/6/19, 1906065031004, 57 Long Street, Matatiele, 21/10/85. Standardtrust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.

3987/85—**Thesen,** Constance Edwina, 10/6/01, 01061000100, 38 Bangay Road, Montclair, Durban, 18/6/85. D. G. Blem, 38 Bangay Road, Montclair, Durban.

6710/85—**Downing,** Daphne, 26 April 1905, 0504260014007, widow, Village of Happiness, Margate, 7 October 1985. J. Leslie Smith & Company, P.O. Box 297, Pietermaritzburg.

6947/85—**Herring,** Frank Templeman, 21/8/02, 0208215019109, Braemar Nursing Home, Fairlea Close, Pinetown, 10/11/85. Marcus Lewis Robinson & Goulding, P.O. Box 1123, Durban.

7033/85—**Smith,** Mavis Joan, 5/12/29, 2912050029002, 3 Wilmington, Florida Road, Durban, 5/11/85. Browne Brodie and Company, 12th Floor, United Building, 291 Smith Street, Durban.

6395/85—**Collard,** Doreen Alice, 12 April 1918, 1804130012002, 4 Crosby Avenue, Berea, Durban, 28 September 1985. Straus Daly & Coetzee, 11th Floor, The Marine, 22 Gardiner Street, Durban.

6828/85—**Desborough,** Basil Norman, 26 November 1918, 1811265023100, 50 Cotswold Drive, Westville, 2 November 1985; Geertruida Petronella Desborough, 15/10/16, 1610150022106. Meskin and Levy, P.O. Box 2497, Durban.

6985/85—**Osborne,** Albert Neville, 22/7/24, 2407225040000, 22 Radbourne Road, Warner Beach, 9/11/85; Eunice Myrtle Osborne. Halse Havemann & Partners, 10th Floor, 447 Smith Street, Durban.

7001/85—**Ghulam Mahomed,** Musthakin, 4 June 1933, 3306045061056, 30 October 1985; Ayesha Bee Ghulam Mahomed, 9 October 1939, 800236713A. P. R. Maharaj & Co., Suite 21, Second Floor, Tivoli House, 110 Victoria Street, Durban.

6749/85—**Munnik,** John Charles, 29/1/35, 3501295040004, 86 Northway, Durban North, 1/11/85. Thorpe & Hands, Suite 2522, 320 West Street, Durban.

6499/85—**Bretter,** Richard Robert, 15 May 1900, 0005155006009, Morningside Nursing Home, Innes Road, Durban, 17 October 1985. Bowens, Garlicke & Bousfield, 10th Floor, Standard House, 275 Smith Street, Durban.

6716/85—**Kulsum** (E. K. Ali), 20/12/22, 800418984A, widow, 1 Patterson Street, Stanger, 22 October 1985. Jay Pundit & Company, P.O. Box 170, Stanger.

6254/85—**Jugpershad,** Rochan Lall, 26/8/10, 800466915A, 13 Mitchell Crescent, Tongaat, 16/9/85; Batchi, 13/1/20, 800457596A. Sham and Meer, P.O. Box 146, Stanger.

5309/85—**Sassman,** Clara Bridget, 12 July 1920, 211592563C, 14 Butcher Road, Sparks Estate, Durban, 2 August 1985; Edward Gerald Sassman, 22 November 1920, 211592561C. Van der Merwe, Abrahams & Associates, 1017 Tower B, Salisbury Cenre, 349 West Street, Durban.

6992/85—**Bush,** Edwin Eden, 25 April 1920, 20004255015000, 114 Inverness, South Ridge Road, Berea, Durban, 12 November 1985. John E. Bush, 30 Bertha Avenue, Florida.

6273/85—**Du Plessis,** James Berry Minnik Hertzog, 20/4/16, 1604205023003, Plot 189, Parkstraat, Shelly Beach, 9/10/85; Johanna Maria Hendrina, 16/5/24, 2405160039003. Volkskastrust Bpk., Posbus 918, Pietermartizburg.

6575/85—**Hannaford,** Ethel Annie, 4/10/08, 0810040027007, 8 Frere Hill, 464 Frere Road, Durban, 16/9/85. D. Hannaford, P.O. Box 269, Port Shepstone.

2551/84—**Fraser,** Elizabeth Astoria, -/-/1888, Borradaile Trust House, Marondera, Zimbabwe, 14 August 1983. D. S. Turner, P.O. Box 54, Pietermaritzburg.

5767/85—**Holder,** Stanley, 29/8/41, 4108295001006, Umhlutilaan 38, Newcastle, 15/8/85; Gloria Freda Holder, 31/8/46, 4608310051004. Volkskastrust Bpk., Posbus 918, Pietermaritzburg.

6137/85—**Scorgie,** John Neil, 4/3/04, 0403045005002, Venicestraat 12, Uvongo, 22/8/85. Volkskastrust Bpk., Posbus 918, Pietermaritzburg.

7067/85—**Stopford,** Emma Margaret, 9 January 1893, 9301090006001, Heronsfield, Mooi River, 26 November 1985. Smythe & Co., P.O. Box 104, Pietermaritzburg.

Gordon, Dorothy Clare, 23/1/1896, 9601230006005, Highfield Rest Home, Old Main Road, Bothas Hill, 3 October 1985. Leandy & Partners, P.O. Box 35, Durban.

6876/85—**Rocher,** Martha Maria Catharina, 22 August 1893, 9308220006009, 6 Jan Smuts Avenue, Winston Park, 29 August 1985. Lester Hall Ewing & Swan, P.O. Box 52, Hillcrest.

6184/85—**Kriek,** Roelien Carline, 30 November 1943, 4311300055008, Flat 72, Parkleigh, 108 St George's Street, Durban, 3 October 1985. Bowens, Garlicke & Bousfield, 10th Floor, Standard House, 275 Smith Street, Durban.

7025/85—**Osborne,** Gwendoline Molly, 21/1/26, 2601210050004, 24 Prince Street, Athlone Park, Amanzimtoti, 11/11/85; Arthur Alfred Osborne, 21/12/22, 211427056. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.

6875/85—**Rogers** Richard Douglas Francis, 26/7/18, 1807265021003, Main Izotsha Road, Paddock, 11/10/85. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.

7016/85—**Joubert,** Charles Francis, 13/9/44, 4409135081007, 4 Lyndhurst Place, Widenham, Umkomaas, 2/11/85. Santamtrust Ltd, P.O. Box 2174, Durban.

6796/85—**Chick,** Bertha Ethelwyn, 19/2/1895, 9502190006003, Kloof Rest Home, Abelia Road, Kloof, 1/11/85. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.

6272/85—**Kottich,** Eileen Maude, 26/5/16, 1605260020008, 17 The Mews, 325 Musgrave Road, Durban, 5/10/85 Barclays National Bank, P.O. Box 3409, Durban.

4415/85—**Pathma (Pathma Essop),** 1/6/20, 800363632, Road 710, House 98, Chatsworth, Durban, 8 June 1985. Raj Bodasing, M. A. Singh & Co., c/o Bodasing's Building, 177 Grey Street, Durban.

6657/85—**Haynes,** Gilbert Lionel Godfrey, 2/2/20, 2002025078001, 17 Wingfield Hotel, St. Andrews Street, Durban, 4001, 20/9/85; Daphne Elizabeth Haynes. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban.

6861/85—**De Vos,** Paul Heinrich Ignatius, 19/7/15, 1507195008001, 1101 Tiber Island, 6 Mona Road, Durban, 31/10/85; Anna Mariha Sophia de Vos. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban.

6882/85—**Wallis,** Carl Edward Henry, 31/7/03, 0307315011006, 3 Burleigh Crescent Durban North, Durban, 1/11/85; Faith Lillian Wallis. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban.

6798/85—**Dow,** Hamish Roderick, 21/3/38, 3803215081005, 2 Durnford Avenue, La Lucia, 31/10/85. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban.

6980/85—**Howden,** Shirley, 2/10/47, 4 Wembley Crescent, Eastlea, Harare, Zimbabwe, 10/11/85. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban.

6795/85—**Borchard,** Clive Charles, 2/12/35, 2512025031007, 6 Ellis Road, Malvern, Durban, 17/9/85; June Elizabeth Borchard, 29/8/36, 36081290108007. Nolan & Rodseth, 211 Union Club Building, 353 Smith Street, Durban.

6989/85—**Surajballi,** Hurrichuran, 27/9/37, 3709275083056, Road 906, House 78, Moorton, Chatsworth, Durban, 5/8/19. Strini Bangaar, 1204 Teachers Centre, 113 Albert Street, Durban.

6048/85—**Venketsamy,** Radakrishnan, 5/6/51, 5106055093058, 57 Dianthus Road, Brindhavan, Verulam, 10/8/85; Dhanpathy Venketsamy, 22/9/58, 5809220284052. R. Bugwandeen, Singh & Sham, 802 Kara Centre, 3 Bond Street, Durban.

226/85—**Kannigan,** -/-/15, 800249170A, 54 Nizam Road, Merebank, Durban, 12/10/84; Muniamma Kannigan, -/-/37, 3701300086055. H. J. Bekker & Co., 405 Poynton House, Gardiner Street, Durban.

6887/85—**Cullen,** Helen Cameron, 21 July 1923, 2307210010002, 24 Nova Scotia, New Scotland Road, Pietermaritzburg, 8 November 1985. Chapman Dyer Inc., P.O. Box 81, Durban.

6478/85—**Naidu,** Soori, 31/5/28, 800388891, 24 39th Avenue, Umhlatuzana Township, 25/6/85; Savathry Naidu, 21 days. Stringi Bangaar, Suite 1204, Teachers Centre, 113 Albert Street, Durban.

6921/85—**Dale,** Arthur John, 14/5/23, 2305145032000, 103 Edmonds Road, Glenwood, Durban, 7/11/85. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.

6930/85—**Towey,** Michael, 9/5/17, 211562334, Tinsley House, 225 Musgrave Road, Durban, 4/11/85. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.

6952/85—**Muir,** James, 6/2/13, 1302065023003, 18 Behr Place, Montclair, Durban, 11/11/85. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.

6927/85—**Lowton,** Paresh, 18 January 1947, 4701185089058, 11 Glenstone Place, Whetstone, Unit 11, Phoenix, 2 October 1985; Premadevi Lowton, 29 January 1946, 4601290094052. Renuka Singh & Co., 205 Dinesh Centre, 25 Bond Street, Durban.

3529/85—**Sujnarain,** -/-/16, 800305238A, 6 Panorama Road, Silverglen, Durban, 4/2/85; Rajdei Sujnarain (now deceased), 17/2/16, 800353228A. Daily News, 85 Field Street, Durban.

3530/85—**Sujnarain,** Rajdel, 17/12/16, 8001353228A, 6 Panorama Road, Silverglen, Durban, 20/9/84. Daily News, 85 Field Street, Durban.

ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE

2500/85—**Laubscher,** Ethel Mary, 22/1/11, 1101220012004, Engelbrechtlaan 3, Bainsvlei, Bloemfontein, 2/10/85; Benoni Malan Laubscher, 1103085012004. Syfrets Trust en Eksekuteur (Noord-Kaapland) Bpk., Posbus 334, Kimberley.

2498/85—**Daamen,** Janna, 21/3/07, 0703210039102, Normandielaan 91, Bayswater, Bloemfontein. 5/11/85. Syfrets Trust en Eksekuteur (Noord-Kaapland) Bpk., Posbus 334, Kimberley.

2525/85—**Jones,** Frances Martha, 24/12/29, 2912240002000, Die Oewer 12, Murraystraat, Kroonstad, 9/11/85. Syfrets Trust en Eksekuteur (Noord-Kaapland) Bpk., Posbus 334, Kimberley.

2474/85—**Victor,** Gert Diederik, 19 Desember 1909, 0912195004003, Generaal Smutslaan, Cornelia, 13 November 1985; Johanna Elizabeth Helena Victor, gebore Van Wyk, 21 Januarie 1911, 1101210008004. M. P. de Jager & Vennote, Posbus 14, Frankfort.

2403/85—**Hosking,** Harold Filmer, 2 Januarie 1924, 2401025036003, Langenhovenstraat, Bloemfontein, 13 September 1985; Lilac Ethel Hosking, 7 Junie 1929, 2906070021007. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

81/85—**Van Nieuwenhuyzen,** Susanna Elizabeh Adriana, voorheen Boshoff, gebore Venter. 8/2/12, 1202080042006, Steytlerstraat 28, Parys, 7/1/85. E. Snyman, Fowlerstraat 9, Bloemfontein.

2440/85—**Coetzee,** Stephanus Petrus, 14/10/05, 0510145015002, Van Riebeeckstraat, Fauresmith, 6/11/85. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1714, Bloemfontein.

2450/85—**Smith,** Paul Erasmus, 20/3/12, 12032050042004, Cilliersstraat 32, Parys. 12/11/85; Wilhelmina Francina Christina Smith, 12/7/16, 1607120045001. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1714, Bloemfontein.

2279/85—**Strauss,** Stephanus Lourens, 15/5/25, 2505155018001, Schuttestraat 13, Vredefort, 16 Oktober 1985; Elsie Sophia Strauss, gebore Swanepoel. Naudes, Posbus 153, Bloemfontein.

2475/85/ASR—**Vogel,** Pieter Andries Swanepoel, 26 Junie 1938, 3806265016003, Prellerstraat 66, Bothaville, 17 Oktober 1985; Hendrina Jacoba Paulina Vogel. Standardtrust Bpk., Posbus 1248, Bloemfontein.

1313/85—**Van Staden,** Johannes Hendrik Joseph, 9 November 1918, 1811095031000, Sunraywoonstelle 6, Cromwellweg, Bloemfontein, 8 Junie 1985. Volkskastrust Bpk., Posbus 323, Bloemfontein.

2460/85—**Botha,** Barend Johannes, 7 Januarie 1924, 2401075029007, The Outlook, Bethlehem, 18 September 1985; Johanna Catharina Botha, gebore Wilken, 26 Desember 1937, 3712260033003. Volkskastrust Bpk., Posbus 323, Bloemfontein.

2488/85—**Verster,** Johannes Lodewikus, 22 Desember 1964, 6412225074005, La Rochellestraat, Burgersdorp, 28 September 1985. Volkskastrust Bpk., Posbus 323, Bloemfontein.

2427/85—**Rossouw,** Willem Albertus, 8 September 1906, 0609085023008, Marquardstraat 43, Bultfontein, 10 Oktober 1985; Maria Susanna Petronella Rossouw, gebore Vermaak, 14 April 1918, 1804140036009. Volkskastrust Bpk., Posbus 323, Bloemfontein.

2393/85—**Van Meenen,** Johannes, 5 Januarie 1915, 1501055038000, Ds. Olivierstraat 3, Senekal, 5 Oktober 1985; Cornelia Christina van Meenen, gebore Kamerbeek, 2 Desember 1905, 0512020003004. Volkskastrust Bpk., Posbus 323, Bloemfontein.

1722/85—**Leonard,** Aletta Johanna, gebore Mouton, 23 Maart 1928, 2803230067007, Beckstraat 16, Hennenman, 16 Julie 1985; Jacobus Johannes Leonard, 6 Junie 1922, 2206065026008. Volkskastrust Bpk., Posbus 323, Bloemfontein.

2188/85—**Bosch,** Elsie Sophia, gebore Kruger, 15 November 1912, 12111500016006, Wesselstraat 9, Smithfield, 8 September 1985; Hermanus Johannes Bosch, 2 Julie 1912, 1207025021007. Volkskastrust Bpk., Posbus 323, Bloemfontein.

2057/85—**Van Nieuwenhuyzen,** Frederik Johannes Jansen, 7/10/07, 0710075037006, wewenaar, Steytlerstraat 28, Parys, 4/3/85. E. Snyman, Fowlerstraat 9, Bloemfontein.

2465/85—**Verwey,** Hendrik Louis, 14 Augustus 1930, 3008145042008, Velsstraat 6, Hilton, Bloemfontein, 7 November 1985; Anna Catharina Verwey, 18 Februarie 1929, 2902180032005. Santamtrust Bpk., Posbus 2413, Bloemfontein.

2509/85—**Van der Westhuizen,** Hester Magdalena Johanna, gebore Spamer, 19 Junie 1903, 0306190013004, Werdesentrum, Bloemfontein, 28 Oktober 1985. Volkskastrust Bpk., Posbus 323, Bloemfontein.

2551/85—**Bezuidenhout,** Jacobus Philippus, 19/9/13, 1909135009000, Rietfontein, Fauresmith, 29/11/85. Olivier & Havenga, Posbus 1, Fauresmith.

2420/85—**Duminy,** Anna Aletta, 9/1/12, 120109003008, Kestell-hospitaal, Kestell, 30/10/85. Standardtrust Bpk., Posbus 1400, Bethlehem.

2469/85—**Claassen,** Helgaard Huller, 26/6/22, 2206265017005, Wonderfontein, Petrus Steyn, 29/10/85. Standardtrust Bpk., Posbus 1400, Bethlehem.

2329/85—**Coetzee,** Dirk Johan, 7 April 1935, 3504075050003, Malanstraat 20, Vredefort. Naudes, Trustfonteingebou, St Andrewstraat 151, Bloemfontein.

2483/85—**Boshoff,** Heila Magdalena Jacoba, 29/9/12, 1209290017009, weduwee, Ben Anwoonstelle 402, Voortrekkerstraat, Bloemfontein, 17 November 1985. Naudes, Trustfonteingebou, St Andrewstraat 151, Bloemfontein.

2499/85—**Klopper,** Petronella Cornelia, 30 April 1909, 0904300011007, Huis Silwerkroon, Kroonstad, 14 November 1985. Du Randt & Louw, Posbus 26, Kroonstad.

Vorm/Form J 187

LIKWIDASIE- EN DISTRIBUSIEREKENINGS IN BESTORWE BOEDELS WAT TER INSAE LÊ

Ingevolge artikel 35 (5) van Wet 66 van 1965, word hierby kennis gegee dat duplikate van die likwidasie- en distribusierekenings (eerste en finale, *tensy anders vermeld*) in die boedels hieronder vermeld, in die kantore van die Meesters en Landdroste soos vermeld en gedurende 'n tydperk van 21 dae (of korter of langer *indien spesiaal vermeld*) vanaf gemelde datums of vanaf datum van publikasie hiervan, as dit later is, ter insae lê van alle persone wat daarby belang het.

Indien binne genoemde tydperk geen besware daarteen by die betrokke Meesters ingedien word nie, gaan die eksekuteurs oor tot die uitbetalings ingevolge gemelde rekenings.

Die inligting word soos volg verstrek: Boedelnommer, familienaam, voornaam(name), persoonsnommer, laaste adres, beskrywing van rekening as dit anders as eerste en finale is; indien oorledene in gemeenskap van goedere getroud was die nagelate eggenoot(note) se name, familienaam en persoonsnommer;tydperk van insae (indien korter of langer as 21 dae), Landdroskantoor.

LIQUIDATION AND DISTRIBUTION ACCOUNTS IN DECEASED ESTATES LYING FOR INSPECTION

In terms of section 35 (5) of Act 66 of 1965, notice is hereby given that copies of the liquidation and distribution accounts (first and final, *unless otherwise stated*) in the estates specified below will be open for the inspection of all persons interested therein for a period of 21 days (or shorter or longer *if specially stated*) from the date specified or from the date of publication hereof, whichever may be the later, and at the offices of the Masters and Magistrates as stated.

Should no objection thereto be lodged with the Masters concerned during the specified period, the executors will proceed to make payments in accordance with the accounts.

The information is given in the following order: Estate number, surname, christian name(s), identity number, last address, description of account other than first and final; if deceased was married in community of property the surviving spouse's names, surname and identity number; period of inspection (if shorter or longer than 21 days), Magistrate's Office.

TRANSVAAL

By die kantoor van die Meester, PRETORIA, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.
At the offices of the Master, PRETORIA, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

5592/84—**Van Wyk,** Johan Adam, 2504095052006, Aberdeenlaan 34, Roosheuwel, Klerksdorp (Klerksdorp).—Ben de Wet, Klerksdorp.

12803/84—**Smith,** Adriaan Jacobus, 0712155016009, Broederstroomdrift, Posbus 250, Tzaneen (Tzaneen).—A. M. Theron & Kriek, Tzaneen.

5624/85—**Wardhaugh,** Theophilus, 0811095032009, Bairdlaan 19, Parkhill Gardens, Germiston (Germiston).—Wright Rose-Innes Louw & Wise, Germiston.

12851/84—**Pluck,** Anne Katherine, 1607090053001, 8 Devizes Street, Dinwiddie, Germiston (Germiston).—Wright Rose-Innes Louw & Wise, Germiston.

5645/85ASR2—**Henning,** Daniël Wilhellem, 2310115004005, Banburyweg 7, Westdene, Johannesburg; Maria Cornelia Elizabeth Henning, 2812080001007 (Johannesburg).—Mev. M. C. E. Henning, Benoni.

15101/84—**Hillebrand,** Arnoldus Ambrosius, 2808045030008, plaas Klipkop, Bronkhorstspruit; Betty Sherwin Hillebrand, 2810030023006, 14 dae (Bronkhorstspruit).—J. Boshoff, Pretoria.

8603/85—**De Jager,** Maria Elizabeth, 2806080007006, Rooikoppies 44, distrik Brits (Brits).—E. D. Ras & Kie., Brits.

4820/84—**Dippenaar,** Margherita, 0812270030008, Dianaweg 383, Lynnwood, Pretoria; Samuel Jacobus Stephanus Dippenaar, 0604305023003.—Willem du Toit & Vennote, Sunnyside.

16475/81—**Lopes,** Palmira Pereira, 0402280018200, 30 Frederick Street, Regent's Park, Johannesburg (Johannesburg).—Rorich Wolmarans & Luderitz Inc., Pretoria.

10106/73—**Van der Merwe,** Peter John, 324893708, Hoewe 59, Benonilandbouhoewes, distrik Benoni, Gewysigde; Carolina Elizabeth Maria van der Merwe, voorheen Ferreira, 1910050033009 (Benoni).—Schumann Van den Heever & Slabbert, Kempton Park.

6680/85—**Erasmus,** Christina Petronella, 0603110019008, Rustenburg Rusoord vir Bejaardes, Rustenburg (Rustenburg).—Schumann Van den Heever & Slabbert, Kempton Park.

13891/84—**Hamman,** Willem Jacobus Grobler, 3404095004000, Klipbank, Groblersdal, Eerste (Groblersdal).—Viljoen & De Klerk, Groblersdal.

12764/83—**Booysen,** Jan, 5901185077009, Corneliusstraat 310, Kilnerpark, Pretoria, Supplementêre.—Haasbroek & Boezaart, Pretoria.

13873/84—**Gutter,** Erich, 4406195004002, Martina Boere, Pk. Plaston (Witrivier).—Nasionale Gesinskamer, Pretoria.

12255/85—**Van Blommestein,** Margaretha Johanna, 0003060005000, Posbus 915-1116, Faerie Glen.—Boland Bank, Pretoria.

12352/84—**Ducci,** Percy Sillcox, 3904165041005, 129 Gordon Road, Colbyn, Pretoria, First Liquidation and Distribution.—G. M. Kraljevich & Company, Pretoria.

5037/85—**Millichamp,** David Edward, 3708205090009, Scholtzlaan 13, Messina; Maude Johanna Millichamp (Messina).—Deon Retief, Messina.

12491/85—**Nel,** Ellis Rolina, 0101090011004, Delareystraat 1, Wolmaransstad (Wolmaransstad).—Barclays-Nasionale Bank, Klerksdorp.

24150/84—**Wilken,** Hertzog Judex, 1205235018003, 5 Kolbe Street, Potchefstroom, Amended (Potchefstroom).—Barclays National Bank, Klerksdorp.

12422/85—**De Beer,** Joseph Johannes Zacharias, 2009245022008, Wilgerivierstraat 38, Randlespark, Klerksdorp; Susanna Johanna de Beer, 2912250115007 (Klerksdorp).—Barclays-Nasionale Bank, Klerksdorp.

6179/85—**Roets,** Marthinus Coenraad, 4301075048007, Viljoenstraat 24, Zeerust; Anna Elizabeth Roets, 4306040043009 (Zeerust).—Volkskastrust, Klerksdorp.

11254/85—**Janse van Rensburg,** Petrus Lourens, 3001185053001, Livingstonelaan 59, Vereeniging; Moria Jeane Janse van Rensburg (Vereeniging).—Standardtrust, Bloemfontein.

12437/84—**Gouws,** Abraham Johannes, 1312115013003, Maraisstraat 11, Elandsheuwel, Klerksdorp, Aanvullende; Magdalena Judith Elizabeth Gouws, 1409020018000 (Klerksdorp).—Volkskastrust, Klerksdorp.

11331/77—**Coath,** Ida Blanche, 0412170011008, 268 Voortrekker Road, Krugersdorp, Supplementary (Krugersdorp).—G. J. Smith & Van der Watt, Krugersdorp.

6433/85—**Carriline,** John William, 2308265034004, 12 Rowe Avenue, Selection Park, Springs (Springs).—Charles Sherman Levin & Prosser Inc., Springs.

13395/84/5D—**Viljoen,** Jan Johannes, 1002245005009, Lion Cachetstraat, Dullstroom (Belfast).—P. A. Eloff, Dullstroom.

2489/84—**Schulenburg,** Joyce Marjorie, 0707140024001, plaas Palmietfontein, distrik Pietersburg; Bodo Schulenburg, 0702065002009 (Pietersburg).—Henstock & Green, Pietersburg.

Van Wyk, Gerhardus Petrus, 9910135009000, wewenaar (Pietersburg).—Len Niemand & Kie., Klerksdorp.

4869/85—**Smit,** Jan Paul, 0608015012008, Plot 19, Vleikop, Randfontein (Randfontein).—Barclays National Bank, Pietermaritzburg.

3788/85—**Verster,** Jan George, 3402105053008, Campbellweg 52, Hillside, Randfontein (Randfontein).—Barclays National Bank, Pietermaritzburg.

1228/85—**Loots,** Regiena Dora Margretha Petronella, 0709120055005, Plot 106, Wolwekrans, distrik Krugersdorp; Ellie Sophia Loots (Krugersdorp).—F. J. Smuts, Benoni.

9576/85—**Black,** Raymond Sidney, 4308225045106, 607 Bonanza Avenue, Helderkruin, Roodepoort (Roodepoort).—Standardtrust, Klerksdorp.

12020/85—**Bergh,** Anna Christina Margaretha, 1605180005006, Julianahof 7, Van der Bentstraat, Potchefstroom (Potchefstroom).—Standardtrust, Klerksdorp.

12071/85—**Maré,** Jacob Phillippus, 1705245004000, Haarlemstraat 34, Westonaria; Maria Magdalena Maré, 2002090036007 (Westonaria).—Standardtrust, Klerksdorp.

12006/85—**Annandale,** Jan Jacobus, 1010105029001, Floralaan 34, Adamayview, Klerksdorp; Elizabeth Annandale, 1503120022001 (Klerksdorp).—Standardtrust, Klerksdorp.

5319/85—**Vosloo,** Christiaan, 4801185029003, Hendrik Potgieterpad 79a, Oudorp, Klerksdorp; Susanna Maria Vosloo, 5207110086002 (Klerksdorp).—Standardtrust, Klerksdorp.

14877/84—**Schepmann,** Anna Dorothea, 0511230002004, Rusoord-ouetehuis, Rustenburg (Rustenburg).—Schreuder, Wenhold & Von Zwietring, Rustenburg.

4718/85—**Honiball,** Peter, 5008135011006, Hartebeesfontein, distrik Balfour; Johanna Susara Magdalena Honiball, 5107100029006 (Nigel).—Lockett De Beer Van Eeden & Etsebeth, Nigel.

2886/85—**Muller,** Hendrik Christoffel, 1301295004007, Plot 64, Dwarskloof, Randfontein; Anna Dorothea Muller, gebore Henning, 1210020060004 (Randfontein).—Jan van Deventer & Kie., Randfontein.

15964/84—**Crompton,** Clifford Halliwell, 1112225037003, 23 Piercy Avenue, Parkhill Gardens, Germiston (Germiston).—Wright, Rose-Innes, Louw & Wise, Germiston.

15643/83—**Jacobs,** Frank Kenneth, 2203195005002, 175 Pretoria Road, Driefontein, Boksburg, Third and Final; Louise Pauline Jacobs, 2308150024003 (Boksburg).—Wright, Rose-Innes, Louw & Wise, Germiston.

13710/81—**Weideman,** Pieter Andries Christiaan, 2103125002006, Robynstraat 77, Christiana, Aanvullende (Christiana).—Harrison, Marais & Mostert, Christiana.

12197/85—**Malan,** Albertha Johanna, 1901140020007, 14 Luke Street, Potchefstroom (Potchefstroom).—Barclays National Bank, Klerksdorp.

7445/82—**Nortje,** George Frederick Gerhardus, 5901055158004, Karel Kielblockwoonstelle 14, Orkney Park, Orkney; Elizabeth Sophia Nortje, 5702210056004, 14 dae (Klerksdorp).—Waks & Brady, Klerksdorp.

3815/85—**Pretorius,** Johanna Jacoba Issebella, 17103100130001, weduwee, Kremetartlaan 29, Rustenburg (Rustenburg).—Van der Walt & Weiss, Rustenburg.

2617/82—**Dreyer,** Johannes Augustinus, 9301145008002, William Alexanderstraat 15, Christiana, Aanvullende (Christiana).—Harrison, Marais & Mostert, Christiana.

12747/85—**Cox,** Albert Edward, 1011275053003, 11 Eitemal Road, Orkney Park, Orkney; Rose Agnes Cox, 1410150080000 (Klerksdorp).—Barclays National Bank, Klerksdorp.

6297/85—**Ellis,** Willem Abraham, 3507035100008, Johannes Bekkerweg 10, Radio Uitkyk, Voortrekkerhoogte, Pretoria; Martha Maria Ellis, gebore Nieuwoudt.—Barclays-Nasionale Bank, Arcadia.

11010/85—**Rowland,** Elizabeth Doreen Digby, 0209140007003, 34 Charles Bramley Street, Bailey's Muckleneuk, Pretoria.—Barclays National Bank, Arcadia.

1133/85—**Nel,** Johannes Frederick, 1110165018009, 31 Magnus Road, Valhalla.—Barclays National Bank, Arcadia.

7905/85—**Collins,** Thomas Benjamin, 0805315018004, 291 Boshoff Street, New Muckleneuk, Pretoria.—Barclays National Bank, Arcadia.

5282/85—**Cohen,** Harris Leo, 2410115048000, 14 Winterberg 4 Old Fort Road, Lynnwood, Pretoria.—Friedland Hart and Partners, Pretoria.

3771/58—**Malan,** Jacobus, Potchefstroom, Supplementêre Likwidasie & Distribusie (Potchefstroom).—Albert Venter & Kie, Carletonville.

891/85—**Price,** Samuel Moir, 4209205046108, 3 Bagonia Street, Carletonville (Oberholzer).—Albert Venter & Kie, Carletonville.

8021/85—**Pescod,** John Kilburn, 9802265009001, Samuel Broadbent House, Du Plooystraat, Potchefstroom (Potchefstroom).—Moodie Huisamen & Kruger, Potchefstroom.

248/85—**Zimmerman,** Friedrich Wilhelm, 8905055003000, Von Brandisstraat 2, Paarlshoop, Johannesburg (Johannesburg).—Couzyn, Hertzog & Horak Ingelyf, Johannesburg.

12824/85—**Van der Colff,** Aletha Johanna Catherina, 0107010008004, Solheim Ouetehuis, Sunstraat, Primrose, Germiston (Germiston).—Volkskastrust, Marshalltown.

10793/85—**Brits,** Magdalena Gerbrecht, 9810040008008, Tehuis vir Bejaardes Winnipegstraat Raceview, Alberton (Alberton).—Volkskastrust, Marshalltown.

10133/85—**Frauenstein,** Hilbert Reinhold, 2504055033004, Gregorstraat 017, Mindalore, Krugersdorp (Krugersdorp).—Volkskastrust, Marshalltown.

6391/85—**Stapelberg,** Johannes Daniel Dawid, 2603275038007, Plot 104, Norton Homes Estates, Benoni (Benoni).—Volkskastrust, Marshalltown.

16181/84—**Gani,** Mariambai Abdool, farm Gemsbokfontein 78, district Bronkhorstspruit.—Rein Verster, Pretoria.

3575/82—**Thorpe,** Daisy Winifred, 303445834W, Tini Vorster Home, Dunnottar, Amended First and Final (Nigel).—Standardtrust, Durban.

9402/85—**Mathey,** Maria, 1008080006002, Burgerstraat 56, Ermelo (Ermelo).—M. V. Engelbrecht, Randburg.

2279/84—**May,** Mercedes Portia, 7611200045000, New Road 92, Halfweghuis (Kempton Park).—W. J. S. Bekker, Pretoria.

15310/83—**Smith,** Abraham Johannes, 1505235023006W, Nooitgedacht, distrik Heidelberg, Supplementêre Eerste en Finale; Catherina Petronella Smith, gebore Labuschagne, 2301190024000 (Heidelberg).—McIntyre & Van der Post, Bloemfontein.

8943/83—**Herbst,** Adam Marthinus, 5212215037009, Balalaikastraat 30, Tasbetpark Uitbreiding 2, Witbank; Anna Magrieta Herbst, 5403180062003 (Witbank).—Jaffit Goodman & Henning, Witbank.

6260/85—**Van Reenen,** Magdalena Maria, 1606220008000, Amosstraat 180, Colbyn, Pretoria.—Vorster & Coetzee, Parys.

14167/83—**Campher,** Abraham Greyling, 1211095024008, Blydestraat 12, Stilfontein; Petronella Campher, gebore Wasserman, voorheen Vorster (Middelburg).—Jaap van Deventer & Campher, Middelburg.

2923/84—**Du Plessis,** Pieter Johannes, 214139025W, Kerkstraat 106, Christiana, Eerste; Wilhelmina Fredrika du Plessis, gebore Meyer, 1210060014002 (Christiana).—E. S. Olivier & Kie, Christiana.

13916/84—**Wolhuter,** George Christoffel, 1610135036007, Berg en Bos 54, Faerie Glen, Pretoria; Cecilia Johanna Maru Wolhuter, gebore De Wet, 2004210008009.—F. W. Munnik, Schweizer-Reneke.

12591/67—**Odendaal,** Paul Stefanus, Standerton (Standerton).—Rein & Verster, Pretoria.

13260/84—**Corns,** William Raymond, 3701155031008, 10 Prins Park, Witbank (Witbank).—I. Schech & Son, Witbank.

8461/85—**Havenga,** Hermanus Christoffel, 1104275014008, Neeltjestraat 27, Meiringspark, Klerksdorp; Maria Christina Havenga, 1706300039006 (Klerksdorp).—Meyer, Van Sittert & Kropman, Klerksdorp.

14358/84—**Lincoln,** Timothy Herman, 331229050W, 157 Second Avenue, Edenvale, (Germiston).—Keith H. Lang, Johannesburg.

10314/84—**Spengler,** Tobias, 0302225020007, 24 Antia Place, Leeuwpoort Street, Boksburg (Boksburg).—Malherbe, Rigg & Ranwell, Boksburg.

4233/85—**Lowe,** Ronald Samuel, 3703075090007, 26 Christopher Road, Selection Park, Springs; Ebenhaezer Lowe, 2804230051008 (Springs).—Hammerschlag-Gishen Inc., Springs.

14938/82—**Kriel,** Frederick Hendrik Johannes, 0707165010000, Lombardstraat 75, Standerton (Standerton).—Schlemmer & Voormolen, Standerton.

4061/84—**Barnard,** Antionette Nicolene, 7909290216006, Machadodorp, Gewysigde Eerste en Finale (Machadodorp).—M. Klein, Pretoria.

2765/85—**Anderson,** John Michael, 2407235035008, farm Katboschfontein, Sundra; Susanna Magrieta Anderson, 2610200047003 (Delmas).—Charles Sherman Levin & Prosser Inc., Springs.

11132/85—**Greaves,** Raymond Aubrey Ulmond Douglas, 1201015027009, 15 Victoria Court, Commissioner Street, Boksburg (Boksburg).—Barclays National Bank, Klerksdorp.

13961/85—**Van Rooyen,** Johannes Cornelis, 0910065006009, William Alexanderstraat 10, Christiana (Christiana).—Barclays-Nasionale Bank, Klerksdorp.

14829/84—**Venter,** Jan Adriaan, 1007185014002, Von Geusaurylaan 10, Heidelberg; Catharina Beatrice Strydom, gebore Strydom, voorheen Venter, voorheen Mocke, 1403010053009 (Heidelberg).—Roos & Roos, Heidelberg.

9739/85—**Dennysschen,** Stoffeletta Laurika, 1112080023007, Blommensteinstraat 116, Krugersdorp (Krugersdorp).—Die Sentrale Eksekuteurskamer, Pretoria.

13152/85—**Carton-Barber,** Edward Stanley, p/a Die Brandweer, Benoni; Alida Cornelia Carton-Barber (Benoni).—Mev. A. C. C. Barber, Helderkruin.

12500/84—**Jansen van Vuuren,** Pierre Willem, 6012245231005, woonstelle 1, Michael Place 76, Agste Laan, Mayfair (Westonaria).—Willem P. Venter, Westonaria.

8048/85—**Pietersen,** Piet, 1903135061038, Diamantstraat 285, Toekomsrus, Randfontein; Mosidi Elizabeth Pietersen (Randfontein).—Die Sentrale Eksekuteurskamer, Pretoria.

13084/85—**Pretorius,** Johannes Abraham, 2912245005008, Chestnutstraat 31, Drie Riviere, Vereeniging (Vereeniging).—Santamtrust, Potchefstroom.

9957/84—**Patrikios,** Athanasia, 9707170005103, 36 Claridge Court, 43 King George Street, Johannesburg (Johannesburg).—Raphaely-Weiner, Johannesburg.

8767/84—**MacCallum,** Dorothy, 060802007000, Zevenfontein 40, Witkoppen (Johannesburg).—R. D. Meeser, Johannesburg.

8488/85—**Tankel,** Rachel, 0001050006004, Our Parents Home, corner or Spring and High Roads, Gardens (Johannesburg).—Raphaely-Weiner, Johannesburg.

5136/85—**Abelansky,** Eva, 0203050013001, Our Parents Home, Spring Road, Orchards, Johannesburg, First (Johannesburg).—Ivor Trakman, Lang & Partners, Hillbrow.

9390/85—**Hess,** Thora Ann, 54 Fifth Street, La Rochelle, Johannesburg; John William Frederick Hess, 2709055099000 (Johannesburg).—Israelsohn-von Zwiklitz, Rosettenville.

11632/70—**Mazur,** Jack (Jacob), 331339298W, 103 Da Gama Court, Caroline Street, Hillbrow, Johannesburg, Second and Final (Johannesburg).—J. H. Braude, Johannesburg.

2939/85—**Karnovsky,** Emmanuel, 1609275052006, 402 Marble Arch, 36 Goldreich Street, Hillbrow, Johannesburg (Johannesburg).—J. H. Braude, Johannesburg.

15428/84—**Marcus,** Benjamin, 0701215021000, 102 Concordia, Abel Road, Berea, Johannesburg (Johannesburg).—R. Super, Bramley.

7801/84—**Vos,** Hendrik Pieter, 4905165034005, Johannesburg (Johannesburg).—Sloot, Broido, Hesselson and Liknaitzky, Johannesburg.

5353/85—**Hamman,** Arthur Herbert, 0807095021000, 52 Gem Cottages, 99 Mendelson Road, Rooseveldt Park, Johannesburg; Norah Hamman, 1205100010002 (Johannesburg).—Langstaffe Bird & Company, Johannesburg.

7784/84—**Sandler,** Raschelle Yenta, Princess Flats, corner of Ninth Avenue and Fort Streets, Bulawayo, Zimbabwe (Johannesburg).—A. R. Nathan, Johannesburg.

12325/85—**Van Aswegen,** Naomi, 5205180045007, Albertsweg 72, Newlands, Johannesburg; Johannes Francois van Aswegen, 4411195056002 (Johannesburg).—Volkskastrust, Marshalltown.

3731/85—**Kotze,** Jacobus Frederick Cornelius, 1211235052000, Seymorstraat 20, Westdene, Johannesburg; Johanna Sophia Kotze, 1404270034005 (Johannesburg).—Volkskastrust, Marshalltown.

9217/85—**Van Biljon,** Abel Albertus, 1003025025001, Lakeweg 16, Strubenvale, Springs; Emelia Lawton van Biljon, 1407010006001 (Springs).—Volkskastrust, Marshalltown.

2374/85—**Potgieter,** Hendrik Johannes, 1403025033007, Emily Hobhousestraat 19, Sasolburg; Susanna Cecilia Stoffelina Potgieter, 2504090028001 (Sasolburg).—Volkskastrust, Marshalltown.

8179/85—**Grobler,** Stephanus Johannes, 1305155021001, Escombelaan 19, Comet, Boksburg; Myburg Grobler, 3103150033008 (Boksburg).—Volkskastrust, Marshalltown.

9612/85—**Van Loggerenberg,** Maria Magdalena Sophia, 2011150037005, 14de Straat 5, Newlands, Johannesburg; Gilliam Johannes van Loggerenberg, 2111095005008 (Johannesburg).—Volkskastrust, Marshalltown.

8931/85—**Ochse,** Charles William Crawford, 4108275072004, Sarel Cellierslaan 29, Noordheuwels, Krugersdorp (Krugersdorp).—Volkskastrust, Marshalltown.

14173/85—**Joubert,** Josua Johannes Francois, 2701165019002, Graaff-Reinetweg 70, Nigel (Nigel).—Volkskastrust, Marshalltown.

12273/85—**Fourie,** Sophia Margareta, 2604210066004, Watervalweg 45, Newlands, Johannesburg; Ruben Simon Fourie, 2306115051004 (Johannesburg).—Volkskastrust, Marshalltown.

8031/85—**Stronkhorst,** Johanna Maria, 3712280055002, Yorklaan 288, Ferndale, Randburg; Johannes Hendrikus Stronkhorst, 3407245060003 (Randburg).—Volkskastrust, Marshalltown.

8515/85—**Frylinck,** Johannes Wilhelmus, 0802255019001, Wesparkweg 23, Montgomery Park (Johannesburg).—Volkskastrust, Marshalltown.

12102/85—**Stoltz,** Susanna Elizabeth, 5202100008009, Van Boeschotenstraat 54b, Pietersburg (Pietersburg).—Volkskastrust, Pretoria.

13005/85—**Kapp,** Hendrik Albertus Gerhardus, 0806095004008, Meyerstraat 1031, Rietfontein, Pretoria; Hermina Catharina Kapp.—Volkskastrust, Pretoria.

14137/85—**Brown,** Johanna Hendrika Christina, 0108030024005, 27ste Laan 821, Rietfontein.—Volkskastrust, Pretoria.

13630/85—**Bobbert,** Michiel Christiaan, 1910205003006, Parkstraat 1215, Hatfield, Pretoria; Johanna Stelle Jacoba Bobbert, 2309110001008.—Volkskastrust, Pretoria.

9464/85—**Saayman,** Frederik Jacobus, 2910185018007, Cillierslaan 285, Verwoerdburg; Johanna Magrietha Saayman, 4111120071007.—Volkskastrust, Pretoria.

11242/85—**Van der Merwe,** Petrus, 1412245013004, Eendvogelsdrift, Pk. Swartwater; Alberta Magdalena Gertuida Wilhelmina van der Merwe, gebore Calitz, 1408010023004 (Potgietersrus).—Volkskastrust, Pretoria.

12600/85—**De Beer,** Johan Frederick, 1006225001003, 10de Laan 568, Gezina, Pretoria.—Volkskastrust, Pretoria.

9527/85—**Minnaar,** Theunis Johannes, 1306175001007, Buffelshoek, Nylstroom; Susanna Sophia Minnaar, 2110100002000 (Nylstroom).—Volkskastrust, Pretoria.

8379/85—**Coetzee,** Carolina Cecilia, 0510300003009, Rusoord-ouetehuis, Lydenburg (Lydenburg).—Volkskastrust, Pretoria.

13096/85—**Strydom,** Gerrit Roelof Johannes, 1008245001005, Grootvlei, Nylstroom (Nylstroom).—Volkskastrust, Pretoria.

15367/84—**Roos,** Gerhard Petrus Jacobus, 5705265115005, Irvinstraat 30, Messina, Aanvullende Eerste en Finale; Maria Magdalena Roos, 5804060039005 (Messina).—Volkskastrust, Pretoria.

15367/84—**Roos,** Gerhard Petrus Jacobus, 5705265115005, Irvinstraat 30, Messina, Aanvullende Eerste en Finale; Maria Magdalena Roos, 5804060039005 (Messina).—Volkskastrust, Pretoria.

5142/76—**Du Plessis,** Jacobus Pieter, 1701295013001, 10de Laan 509, Gezina, Aanvullende; Magdalena Johanna Hendrieka du Plessis, gebore Reynders.—Volkskastrust, Pretoria.

8950/61—**Van Eck,** Francois Abraham, 13/9/08, Ellislaan 186, Danville, Pretoria.—Volkskastrust, Pretoria.

6564/85—**Kirsten,** Johannes Michael, 0301075003006, 16de Laan 583, Rietfontein.—Volkskastrust, Pretoria.

11990/85—**Schwartz,** Willem Swanepoel, 3711265051002, Genl. Dan Pienaarstraat 4, Voortrekkerhoogte, Pretoria.—Volkskastrust, Pretoria.

12884/85—**Swart,** Jacoba Margaritha, 9405020005007, SAVF Herfsakker-ouetehuis, Nelspruit (Nelspruit).—Volkskastrust, Pretoria.

3483/85—**Swiegers,** Jan Hendrik, 1409175024001, Jannie de Waalstraat 19, Vanderbijlpark, Gewysigde; Anna Johanna Swiegers (Vanderbijlpark).—Volkskastrust, Pretoria.

3078/85—**Van Nieuwenhuizen,** Catharina Johanna, 3310050019009, Suiderlandwoonstelle 206, Pretoria-Tuine, Aanvullende Eerste en Finale.—Volkskastrust, Pretoria.

10605/84—**Jonker,** Kathleen Matilda, 1005110003009, weduwee, Siesta-tehuis vir Bejaardes, Vanderbijlpark (Vanderbijlpark).—Van der Walt Du Plessis & Vennote, Vanderbijlpark.

3000/81—**De Villiers,** Pierre Francois Siccius, 2409235007003, Rooikoppies, Marikana, Tweede en Finale (Rustenburg).—A. E. Pohl, Rustenburg.

10998/85—**Neethling,** Schalk Willem, 0704155010009, Victorialaan 7, Brakpan; Margaretha Gertruida Neethling, gebore Oosthuizen, 0501210017007 (Brakpan).—Volkskastrust, Marshalltown.

7012/85—**Friedman,** Charles (Johannesburg).—Johannesburg.

5630—**Bruck,** Herta, 0804050028005, 31 Uno Court, Hillbrow (Johannesburg).—Abe Bernard Garsh, Johannesburg.

1166/84—**Karseboom,** Meinhard, 0604225011005, Fortesque Road, Yeoville, Johannesburg (Johannesburg).—F. P. Kahn, Johannesburg.

9950/85—**Barske,** John Edward, 2407075079009, unmarried, 105 Norbeck Court, Tramway Street, Kenilworth (Johannesburg).—Israelsohn–von Zwiklitz, Rosettenville.

8681/85—**O'Connor,** Ivy Ruth, Harare, Zimbabwe (Randburg).—Mrs L. J. M. Kisch, Greenside.

5275/84—**Proctor,** James, 1704175040001, 50 MacAlpine Road, Malvern East, Germiston; Amended First and Final, Johanna Maria Margaretha Proctor, born Blom (Germiston).—Van Hulsteyn Duthie & Saner, Johannesburg.

857/85—**Harvey,** Martin Henry, 4002215052004, 23 Grace Crescent, Selection Park, Springs; Irene Edna Harvey, 4209060036004 (Springs).—Johannesburg.

8252/82—**Ayrton-Smith,** Vernon John, 3208055074005, Collins Street, Edenglen, Edenvale, Amended First and Final (Germiston).—Barclays National Bank, Johannesburg.

13314/85—**Harcus,** Margaret Jean, 1312140020007, 310 Fairmead, Rudd Road, Illovo, Johannesburg (Johannesburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.

5989/85—**Cockin,** Doris Ellen, 1707040001009, 109 Fransch Hoek, Boekenhout Street, Florida Park (Roodepoort).—Barclays National Bank, Johannesburg.

13110/85—**Wilkins,** Ethel Gladys, 0903050003008, 64 Gardiner Avenue, Brakpan; James Henry Wilkins (Brakpan).—Barclays National Bank, Johannesburg.

1200/85—**Hunt,** Percy James, 1408205055001, 209 Seventh Street, Chartwell, Sandton; Alma Henrietta, 1610290038004 (Johannesburg).—Edgar Salmon & Salmon, Johannesburg.

8530/85—**Lee,** Cathleen Mary, 331402818W, 35 Eastwood Road, Dunkeld, Johannesburg (Johannesburg).—E. R. Clothier, Braamfontein.

15665/84—**Aronson,** Joseph George, 2311265044015, 209 Bushdove Street, Riverlea, Johannesburg; Joyce Johanna Aronson, 2907270089018 (Johannesburg).—Moss Cohen & Partners, Johannesburg.

181/85—**Beckerling,** Dana Azile, 1104110009007, 15 Wexford Avenue, Westcliff, Johannesburg.—Coopers & Lybrand, Johannesburg.

14325/84—**Brick,** Jeanette, 4106240051004, Louis Botha Avenue, Berea, Johannesburg (Johannesburg).—Damant Bostock & Co., Johannesburg.

14646/84—**Steenberg,** Alida Maria, 4306240044005, 5 Gordon Collins Crescent, Discovery, Roodepoort; Willem Adriaan Steenberg, 4112155031007 (Johannesburg).—Damant Bostock & Co., Johannesburg.

7876/84—**Suklje,** Marija Ana, 1610010025000, 111a First Avenue, Melville, Johannesburg (Johannesburg).—Johannesburg.

3061/84—**Ziegler,** Siegried Melton, 0810135045005, 307 Williston Court, 17 East Avenue, Parktown, Johannesburg (Johannesburg).—Young-Davis, Johannesburg.

13721/84—**Dada,** Mahomed Ebrahim, 2809065060057, 19 Neon Avenue, Extension 5, Lenasia; Raschida Dada, born Karim, 3905060089056 (Johannesburg).—Johannesburg.

14358/84—**Lincoln,** Timothy Herman, 331229050W, 157 Second Avenue, Edenvale (Germiston).—Keith H. Lang, Johannesburg.

896/85—**Du Plessis,** Willem Hendrik, 9704155003005, 47 21st Street, Parkhurst, Johannesburg, Second and Final Liquidation and Distribution (Johannesburg and Durban).—Syfrets Trust, Marshalltown.

11829/83—**Cajee,** Mohamed Suliman, 800015756, 9 Sundash Street, Heidelberg Extension 7, Heidelberg (Heidelberg).—Borach & Liebman, Saxonwold.

965/85—**Kalmek,** Abraham Bencjon, 1707125082002, Witwatersrand Jewish Aged Home, George Avenue, Sandringham, Johannesburg (Johannesburg).—Borach & Liebman, Saxonwold.

5331/83—**Bruinette,** Michael Andre, 5003095123005, 1—66 Eastway, Kelvin, Sandton, Amended First and Final (Sandton, Randburg).—Hammond Pole & Dixon, Boksburg.

11691/85—**Abrahamson,** William Peter, 066100969W, 101 Taskin Court, Nugget Street, Johannesburg, Amended (Johannesburg).—Santamtrust, Johannesburg.

9286/85—**Schneider,** Fanny, 2802040052000, 118 Ninth Avenue, Highlands North, Johannesburg (Johannesburg).—Ronald Sack & Hubbart, Roodepoort.

9773/85—**Du Plessis,** Sheilagh, 2904260026001, 25 Orient Road, Symhurst, Germiston; Harry William du Plessis, 2303225026000 (Germiston).—Mrs L. S. Vorster, Germiston.

3297/85—**Odendaal,** Dirk Cornelius, 2804205020004, 116 High Street, Rosettenville, Johannesburg (Johannesburg).—Syfrets Trust, Marshalltown.

896/85—**Du Plessis,** Willem Hendrik, 9704155003005, 47 Twenty First Street, Parkhurst, Johannesburg (Johannesburg and Durban).—Syfrets Trust, Marshalltown.

3043/85—**First,** Ray (Rachel), 0302250014008, widow, 11 Argyle House, 2 Princess Place, Parktown, Johannesburg (Johannesburg).—Blumenthal & Slotow, Johannesburg.

7892/85—**Viljoen,** Maria Catharina, 1508210020005, Belfast Rusoord-ouetehuis, Belfast (Belfast).—Standardtrust, Pretoria.

1696/85—**Pierini,** Johanna Petronella Jacoba, 2501080011005, Ysterlaan 16, Brits (Johannesburg).—Ernest Beder, Friedland & Friedland, Johannesburg.

3521/82—**Johnson,** Ronald Keal (Johannesburg).—Leopold B. Cohen, Johannesburg.

12673/85—**Campbell,** Douglas William Francis, 370908250, 16 De Villiers Avenue, Vereeniging (Vereeniging).—Standardtrust, Marshalltown.

8957/85—**Dunbar,** Margaret Rose, 46 Court Road, Greendale, Harare (Johannesburg).—Standardtrust, Marshalltown.

12185/85—**Farah,** Joseph Anthony, 0512105022002, 17 Bruno Drive, Florida (Roodepoort).—Standardtrust, Johannesburg.

13054/85—**Grimes,** Winifred, 0511210017006, Clayton Nursing Home, Jolly Street, Bellevue East, Johannesburg (Johannesburg).—Standardtrust, Johannesburg.

1845/84—**Miscia,** Pacifico Roberto, 965059100, 14 Worldview, Prospect Road, Berea, Johannesburg, Supplementary First and Final Liquidation and Distribution (Johannesburg).—Standardtrust, Marshalltown.

14400/85—**Sounes,** John Christian Stanley, 1509185021002, 116 Martha Road, Fontaine Bleau, Randburg; Stella Sounes, 1806110033007 (Randburg).—Standardtrust, Marshalltown.

14650/85—**Silvey,** Richard Morris, 2401105020000, 287 Jubilee Drive, Northcliff View (Johannesburg).—Standardtrust, Marshalltown.

6483/85—**Vierhout,** Paula Elizabeth, 0711130013008, 8 Riley Road, Bedfordview (Johannesburg).—Standardtrust, Marshalltown.

12529/85—**Winter,** Leah, 1607310048005, 9 Smit Street, Rustenburg (Rustenburg).—Standardtrust, Pretoria.

9523/85—**Moolman,** Petronella Magrieta, 1707030007008, Oliewenlaan 115, Proklamasieheuwel, Pretoria; Petrus Lafraas Moolman.—Standardtrust, Pretoria.

8811/85—**Möller,** Johannes Andries, 0702145003001, Kleinfontein, Distrik Groot-Marico; Hester Aletta Möller (Groot-Marico).—Standardtrust, Pretoria.

11252/85—**Olivier,** Isabella Jacomina (Isabella Jacomina), 290222032002, Starkeylaan 1367, Waverley, Pretoria.—Standardtrust, Pretoria.

6259/85—**Rivas,** Johannes Sybert Dormehl, 2507275047001, Pietersburg (Pietersburg).—Standardtrust, Pretoria.

9165/84—**Steyn,** Martha Johanna Susanna, 3403030010006, Klopperstraat 10, Piet Retief (Piet Retief).—Standardtrust, Pretoria.

12969/85—**Van Zyl,** Johannes Barend, 1104305002007, Tulleken Villa 105, Tullekenstraat, Berea, Pretoria.—Standardtrust, Pretoria.

9875/85—**Van der Walt,** Nicolaas, 3610225024002, Stumkestraat 31, Witpoortjie, Roodepoort; Stephanus Cornelius Maria van der Walt, 4203190061008 (Roodepoort).—Standardstrust, Marshalltown.

13590/85—**Van Cleef,** Jacob, 2008315026105, 138 Martketstraat Fairland, Johannesburg; Francina van Cleef, 331240056 (Johannesburg).—Syfrets Trust, Marshalltown.

1033/84—**Engelbrecht,** Petrus Jacobus, 5104255069002, Pleinstraat 7, Prieska; Wendy Louise Engelbrecht, 5711100041000 (Prieska).—Syfrets Trust, Marshalltown.

4582/85—**De Bruyn,** Paul, 4201215005000, 8 Rosamondstraat, Unified, Florida (Roodepoort).—Barclays-Nasionale Bank, Johannesburg.

4323/84—**Holtzhausen,** Pieter Jacobus, 1405145035002, A G Visserstraat 16, Heidelberg; Magdalena 16, Heidelberg, Tweede Gewysigde Eerste en Finale; Magdalena Elizabeth Teunsina Holtzhausen, 3205030045001 (Heidelberg).—Barclays-Nasionale Bank, Johannesburg.

11794/85—**Nel,** Stephanus Johannes, 0802135018009, Walkerstraat 118, Rensburg; Maria Magdalena Elizabeth Nel (Heidelberg).—Barclays-Nasionale Bank Bpk., Johannesburg.

12629/85—**Liebenberg,** Albertus Hendriks, 1909145018009, Porterweg 128, Dunnottar (Nigel).—Barclays-Nasionale Bank, Johannesburg.

14108/85—**Smeer,** Johannes Cornelius Human, 0106115007002, Vierde Straat 67, Krugersdorp-Noord (Krugersdorp).—Barclays-Nasionale Bank, Johannesburg.

11617/85—**Graham,** André, 5807015063004, Idastraat 7, Oberholzer en JG Strijdom, Johannesburg (Johannesburg).—Santamtrust, Potchefstroom.

13084/85—**Pretorius,** Johannes Abraham, 2912245005008, Chestnutstraat 31, Drie Riviere, Vereeniging (Vereeniging).—Santamtrust, Potchefstroom.

12391/85—**Rothman,** Anna Catharina, 2311120038004, Plot 79, Kafferskraal (Klerksdorp).—Santamtrust, Potchefstroom.

13048/85—**Van Eyssen,** Gerhardus Francois, 2411155007005, Rabielaan 59, Rothdene; Johanna Phillipina van Eyssen, 3504110010004 (Vereeniging).—Santamtrust, Potchefstroom.

7859/85—**Van Niekerk,** Martha Jacoba, 1301120016002, Antiawoonstelle 28, Leeupoortweg, Boksburg, Eerste (Boksburg).—Santamtrust, Kempton Park.

7512/85—**Ingram,** William James, 6108255021003, Personeelwoning 18, S A Vervoerdienste, Volksrust, Aanvullende (Volksrust).—Santamtrust, Johannesburg.

13603/84—**Fitzpatrick,** Anna Petronella Gertruida, 3102150072008, Weirstraat 716, Pretoria-Tuine, Tweede Aanvullende Eerste en Finale.—Santamtrust, Pretoria.

3908/85—**De Villiers,** Abraham Izak Emanuel, 2109085024005, Lovedale, Posbus 96, Louws Greek, Aanvullend; Mona de Villiers (Barberton).—Santamtrust, Middelburg.

14491/85—**De Clercq,** Zacharyda Petronella, 1904130001003, Krugerpos, Posbus 669, Lydenburg; Stefanus Johannes de Clercq, 1102105001005 (Lydenburg).—Santamtrust, Middelburg.

13900/85—**Van Staden,** David Andries, 4507155068000, Plot 64, Leeuwpoort, distrik Witbank; Johanna Magdalena van Staden, gebore Van Rheede van Oudtshoorn, 5108260072000 (Witbank).—Santamtrust, Middelburg.

10426/85—**Schutte,** Dawid Petrus, 3907175094005, Claudiastraat 33, Uitbreiding 41, Witbank, Aanvullende; Anna Carolina Schutte, gebore Van Wyk (Witbank).—Santamtrust, Middelburg.

592/85—**Prinsloo,** Hester Hendrina Maria, 3105230050001, Rietbos-woonstelle 14, Ellastraat 658, Rietfontein 658, Rietfontein.—Mev. W. S. J. De Neuilly Rice, Montana.

11036/83—**Malan,** Alida Margrietha, 9811220002001, Van Maroelakop, Pk. Dendron; Jan Frederik Olivier Malan (Pietersburg).—J. C. Roos, Pietersburg.

13949/85—**De Koker,** Gert Petrus, 3304235070003, Highstraat 28, Crosby, Johannesburg; Hester Cicilia Elizabeth de Koker, 3409270075005 (Johannesburg).—Santamtrust, Johannesburg.

10469/84—**Van Eeden,** Martha Margaretha, 4103140099001, Rosettenville, Johannesburg, Gewysigde (Johannesburg).—Santamtrust, Johannesburg.

10237/85—**Reyneke,** Johannes Gerhardus, 3411075035002, Swallowstraat 20, Horison, Roodepoort; Barbara Wilhelmina Reyneke, 007338977 (Roodepoort).—Santamtrust, Johannesburg.

14007/85—**Meiring,** Jan Johannes Stephanus, 4301105079006, Dekkerstraat 23, Krugersdorp; Susara Aletta Meiring, gebore Fourie, 4806050059001 (Krugersdorp).—Santamtrust, Johannesburg.

11642/85—**Nowacki,** Henryk, 3704135070005, Elsastraat 13, Cyrildene, Johannesburg; Stafania Kazimiera Nowacki, 4105110082008 (Johannesburg).—Santamtrust, Johannesburg.

55/85—**Rohrlach,** Gustav, 1912245015107, Ermeloweg 6, Casseldale, Springs (Springs).—Chris Venter, Springs.

12240/85—**Pelser,** Jacoba Susanna, 0712210019006, Walterlaan 1449, Waverley.—Santamtrust, Pretoria.

9532/85—**Potgieter,** David Jacobus, 160421, Oslerstraat 21, Danville; Adriana Maria Jacoba Potgieter, 0806100004001.—Santamtrust, Pretoria.

12724/85—**Smith,** Edith, 2112080001002, Van Wykstraat 126, Silverton; Jacobus Adrian Smith, 1604155003005.—Santamtrust, Pretoria.

12597/85—**Stolk,** Peter William, 3512245072005, Hammerfestweg 18, Valhalla.—Santamtrust, Pretoria.

11750/85—**Trott,** Mervyn Gordon, 3609025051009, Tiptolstraat 998, Silverton Uitbreiding; Martha Catharina Trott, 4009050025003.—Santamtrust, Pretoria.

13213/85—**Bronkhorst,** Maria Magrietha, 3110220060002, Hardekoolsingel 29, Ellisras; Hendrik Lambertus, 2904055068002 (Ellisras).—Santamtrust, Pretoria.

12691/85—**Herbst,** Christiaan Stephanus Johannes, 3410085003003, VSA-sentrum, Vermeulenstraat, Pretoria.—Santamtrust, Pretoria.

9083/85—**Kruger,** Hendrik Jacobus, 5704125103004, Plot 76, Roodekuil, Warmbad, Eerste (Warmbad).—Santamtrust, Pretoria.

11720/85—**Lategan,** Phillip Derek, 5212045050008, Koos Nelstraat 34, Aquapark, Tzaneen; Anneli Marlene Lategan, 5303240112006 (Tzaneen).—Santamtrust, Pretoria.

14605/85—**Le Roux,** Barendina Frederika, 356363481W, Ben Swartstraat 1013, Villieria; Johannes Stephanus le Roux, 2606085017004.—Santamtrust, Pretoria.

12543/85—**Botha,** Johannes Hendrik, 3004055014001, Ardisialaan 9, Geelhoutpark, Rustenburg; Dorathia Botha, 3509150011002 (Rustenburg).—Santamtrust, Pretoria.

4943/85—**Badenhorst,** Maurick, 5004085074000, Vaalrylaan 51, Petersfield-uitbreiding, Springs, Tweede (Springs).—Santamtrust, Kempton Park.

12241/85—**Pieterse,** Pieter Johannes Igantius Machiel, 2904085001007, Donaldsonlaan 28, Strubenvale, Springs; Elizabeth Jacoba Pieterse, 3110080027000 (Springs).—Santamtrust, Kempton Park.

13598/85—**Heymans,** Hendriejettha Cattharina, 0609240018001, Vintagestraat 1, Alphen Park, Benoni (Benoni).—Barclays-Nasionale Bank, Johannesburg.

11929/85—**Coetzer,** Petrus Jacobus, 1911285019003, 12de Laan 26a, Mayfair, Johannesburg; Adriana Johanna Maria Coetzer (Johannesburg).—Barclays-Nasionale Bank, Johannesburg.

3272/85—**Smith,** Judith Magdelena, 3712070062002, Van Tonderstraat 3, Minnebron, Brakpan; Gert Jacobus Johannes Smith, 3510075069000 (Brakpan).—Santamtrust, Kempton Park.

5125/85—**Labuschagne,** Rachel Anna Maria, 1606200049008, Naudestraat 2, Rayton; Willem Johannes Labuschagne, 2311255027004 (Wonderboom).—Knoetze & Venter, Pretoria-Noord.

5097/85—**Douglas,** William Robert, 3210305052005, Du Toit Kloofstraat 27, Glenharvie, Westonaria (Randfontein).—Syfrest Trust, Pretoria.

8175/85—**Eliot,** Verdun, 1605089943008, 51 Golf Club Terrace, Florida Park, Florida (Vereeniging).—Syfrets Trust, Pretoria.

5275/85—**Van Bochove,** Hendrik, 2310275014000, Pasteur Boulevard 245, Vanderbijlpark (Vanderbijlpark).—Syfrets Trust, Pretoria.

8269/85—**Joubert,** Christina Petronella, 2306120012009, Kerkstraat 102, Fochville; Matthews Jacobus Joubert (Fochville).—Syfrets Trust, Pretoria.

8983/85—**Jansen van Rensburg,** Joachim Hendrik Petrus, 1112115002000, Jochielwoonstelle 6, Radiumstraat, Carletonville; Johanna Petronella Jansen van Rensburg, 1504270004005 (Carletonville).—Syfrets Trust, Pretoria.

5371/85—**Pretorius,** Daniël Hermanus, 0912115024008, De Waalstraat 41, La Hoff, Klerksdorp; Johanna Wilhelmina (Klerksdorp).—Syfrets Trust, Pretoria.

2162/85—**Heystek,** Helena Hendrika, 2807030001008, Corsairstraat 4, Rhodefield, Kempton Park (Kempton Park).—Syfrets Trust, Pretoria.

5041/85—**De Oliveira,** Jose Augusto, 5711095170103, 149a High Street, Rosettenville, Johannesburg; De Almeida Maria Beatriz Goncalves (Johannesburg).—Metboard, Braamfontein.

7540/85—**Naidoo,** Govindasamy, 3909135065059, 8 Suikerbos Street, Lenasia Extension 3; Nelinie Naidoo, 4710170050058 (Johannesburg).—Metboard, Braamfontein.

7733/85—**Sher,** Malka, Our Parents' Home, Spring Road, Gardens (Johannesburg).—Bowens, Garlicke & Bousfield, Johannesburg.

11383/85—**Lewandowski,** Gerda Henny Auguste Martha, 1405180048001, 31 Verdi Avenue, Risidale, Johannesburg (Johannesburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.

13668/85—**Theunissen,** Aileen Elizabeth, 46 Bramley Cottage, 71 Linden Road, Bramley, Johannesburg (Johannesburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.

8233/85—**Senekal,** Frederik Petrus Jacobus, 5 Elizabeth Court, Conrad Street, Florida North (Roodepoort).—Barclays National Bank, Johannesburg.

9970/85—**Henning,** Lilian, 1409080048004, 27 Juno Ridge, Juno Street, Kensington (Johannesburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.

12471/85—**Madden,** Alice Margaret, 1808200014004, 203 Risi Avenue, Linmeyer, Johannesburg (Johannesburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.

6502/85—**Kerspuy,** Joel Martin, 2304145060012, Lot 125, Mid-Ennerdale Township (Johannesburg).—Bertha Pencharz & Zetler, Johannesburg.

3982/85—**Botha,** Constance Marie Pelagie, 331375335W, 3 Heriot Street, Malvern, Johannesburg (Johannesburg).—Geo. Isserow & T. L. Friedman, Johannesburg.

4805/85—**Hilson,** Fanny, 0905110003001, Witwatersrand Jewish Aged Home, George Avenue, Sandringham, Johannesburg (Johannesburg).—Louis E. Kaplan & Company, Johannesburg.

4716/85—**Green,** David, 1110105009001, 310 Juliana, 4 Princes Place, Parktown, Johannesburg (Johannesburg).—Louis E. Kaplan & Company, Johannesburg.

7271/85—**Knoetze,** Zacharias Andreas, 1105155012004, 19 Napier Road, Haddon, Johannesburg (Johannesburg).—Alex Oshry & Sklar, Johannesburg.

16187/84—**Kenny,** Mary Anne, 9610040015007, 132 Muller Street, Bellevue, Johannesburg, First, Final and Redistribution (Johannesburg).—Melman & McCarthy, Johannesburg.

12061/84—**Postma,** Frederick Johannes Fick, 1304155043008, 9 Florence Avenue, Bedfordview; Berenice Marie Postma, born De Marillac, 3207090059005 (Germiston).—Sapire, Jacobson & Creswick, Germiston.

15491/84—**Clack,** Barbara Coleen, 5408040058000, 6 Blignaut Lane, Kibler Park, Johannesburg (Johannesburg).—Webber, Wentzel & Co., Marshalltown.

6040/85—**Purves,** Charles Hunter, 4204145110007, 10 Jonathan Street, Robertshams, Johannesburg (Johannesburg).—Fairheads Trust Co., Cape Town.

6342/84—**Bodenstab,** Velia Bosman, 1112050013004, Kempton Park (Kempton Park).—Routledge-MacCallums, Johannesburg.

5445/85—**Petersen,** Raymond Victor, 3401125080108, 8 Protea Road, Morningside Manor, Sandton (Johannesburg).—Bowman Gilfillan-Hayman Godfrey Inc., Johannesburg.

1412/85—**Lazarus,** Freda Aizna (Babs Lazarus), 1807050046009, 72 Rooseveldt Avenue, Wendywood, Sandton (Johannesburg).—Wertheim Becker, Johannesburg.

2857/85—**Ferrey,** Adrian Gerald, 0604225014009, 2 Tregoning Street, Linksfield, Johannesburg (Johannesburg).—Routledge-MacCallums, Johannesburg.

2530/85—**Schapiro,** Stella, 9705220010008, Dorchester Hotel, Twist Street, Hillbrow, Johannesburg (Johannesburg).—Edward Nathan & Friedland Inc., Johannesburg.

12202/85—**Otty,** Joyce May, 1401120017008, 113 Goldman Street, Florida, Roodepoort (Roodepoort).—Barclays National Bank, Johannesburg.

5444/84—**Hurwitz,** Mendel, 331191977W, 12 14th Street, Malvern (Johannesburg).—Kessel Feinstein, Johannesburg.

16371/84—**Shah,** Cymintree, 800056343A, 128 Nightingale Avenue, Extension 1, Lenasia, First (Johannesburg).—Bertha Pencharz & Zetler, Johannesburg.

6016/85—**Borcovitz,** Harry Louis, 0711145017002, 84 Louis Botha Avenue, Yeoville, Johannesburg (Johannesburg).—Edward Nathan & Friedland Inc., Johannesburg.

4592/85—**Feldman,** Max Bernard, 1606255032008, 32 Cecil Avenue, Melrose, Johannesburg (Johannesburg).—Edward Nathan & Friedland Inc., Johannesburg.

1746/85—**Knight,** Frank, 0610025039104, 8 Hollyhock, Rynpark 1, Pretoria Road, Rynfield, Benoni (Benoni).—Barclays National Bank, Johannesburg.

12445/85—**Hilarius,** Ella Milward, 9410310002003, Moria Old Age Home, Krugersdorp (Krugersdorp).—Barclays National Bank, Johannesburg.

14341/81—**Marshall,** John Henry, 0504145046000, 82 Fourth Avenue, Mayfair, Johannesburg, Amended (Johannesburg).—Raymond G. Bradley, Johannesburg.

11859/84—**Goldblatt,** Betty, 0201090009006, 4 Selkirk Road, Parkview, Johannesburg (Johannesburg).—Levenstein & Partners, Hillbrow.

1652/84—**Ellard,** Charles Arthur, 1307055020000, 2 Mullin Avenue, Dunvegan, Edenvale; Joyce Dorothy Ellard (Johannesburg).—Metboard, Braamfontein.

5540/85—**Basson,** Susanna Francina, 003030012003, Hotel Majella, Pretoriusstraat, Arcadia, Pretoria.—Van der Merwe, Du Toit & Fuchs, Pretoria.

KAAP • CAPE

By die kantoor van die Meester, KAAPSTAD, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

At the office of the Master, CAPE TOWN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

8345/84—**Pratt,** Henry Badenhorst, 1204015028001, Waenhuiskrans, distrik Bredasdorp (Bredasdorp).—Boland Bank, Bredasdorp.

3847/85—**Brynard,** Willem Gabriel, 0611295011005, Du Toitstraat 16, Bredasdorp; Jacoba Aletta Catharina Johannes Brynard, gebore Venter, 1908180022009 (Bredasdorp).—Boland Bank, Bredasdorp.

4340/85—**Ellison,** Geoffrey William Hunter, 0404295005007, 4a Davidson Court, Davidson Road, George (George).—Barclays National Bank, Port Elizabeth.

4454/85—**Louw,** Elsabe (Jacoba Gerharda Elizabeth), 5604180026001, Buitekantstraat 71, Oudtshoorn (Oudtshoorn).—Barclays-Nasionale Bank, Kimberley.

2808/85—**Keyter,** Anna Margaretha, gebore Du Plessis, 0203250006004, Hoopstraat 70, George (George).—Heunis Botha & Wiggett, George.

6360/85—**Van Rooyen,** Izaan Petra, 14de Straat 116, Walvisbaai (Walvisbaai).—C. L. de Jager & Van Rooyen, Walvisbaai.

5194/85—**Kuhn,** Johanna Hendrika, 7de Straat 52a, Walvisbaai (Walvisbaai).—C. L. de Jager & Van Rooyen, Walvisbaai.

3630/84—**Botha,** Abé, 2709205002003, Cathcartstraat 12, George (George).—Boland Bank, George.

6244/85—**Van Wyk,** Christoffel Johannes Christiaan, 0402145002000, Pk Vermaaklikheid, distrik Riversdal; Elizabeth Wilhelmina van Wyk, 1807120014003 (Riversdal).—Hofmeyr & Seun, Riversdal.

6904/85—**Nothnagel,** Magdalena, 1311180024002, Van Riebeeckstraat 15, Stilbaai; Adam Johannes Nothnagel, 0811205017002 (Riversdal).—Hofmeyr & Seun, Riversdal.

5533/85—**Van der Vyver,** Chritiaan Jacobus, 1602245008000, Blombos, Riversdal; Johanna Catharina van der Vyver, gebore Crous, 2112210034006 (Riversdal).—Boland Bank, Riversdal.

2041/85—**De Lange,** Jacobus Louis, 4203065005007, Keerom, Koo, distrik Montagu; Maria Johanna Aletta de Lange, gebore Van Deventer, 4501090072003 (Montagu).—Volkskastrust, Bellville.

1415/85/5B—**Louw,** Willem Johannes, 2310235012003, Oosstraat 3, Tulbagh (Tulbagh).—Boland Bank, Malmesbury.

6194/85—**De Villiers,** Marlene, 4803150087008, 12b Waterloo Gardens, Waterloo Road, Wynberg (Wynberg).—Mallinick Ress Richmand & Closenberg, Cape Town.

1391/82—**Lloyd,** Richard Neville, 3306245032006, 63 Hely Hutchinson Avenue, Camps Bay, Amended (Cape Town).—Herbert Maltz & Associates, Cape Town.

1959/85—**Parker,** Achmat Ebrahim, 2508235056025, 238 Rosmead Avenue, Wynberg (Wynberg).—Klossers, Cape Town.

6458/85—**Fourie,** Louis, 2502015022000, 12 Benning Drive, Kommetjie; Elsie Johanna Fourie, 2011020038009 (Simon's Town).—Arthur E. Abrahams and Gross, Cape Town.

4106/84—**Winterbach,** Jessie Joan, 1506260013003, 26 Main Road, St. James (Simon's Town).—Barclays National Bank, Cape Town.

4289/85—**Johnson,** Alfred James Edward, 4106125130014; Alrona, 67 Klip Road, Grassy Park; Veronica Joyce Johnson, 4110260113017 (Wynberg).—Barclays National Bank, Cape Town.

7355/84—**Moerat,** Mogammet Shamsodien, 022272226, 12 Goran Road, Wynberg; Fatima Moerat (Wynberg).—Isaac Volkwyn, Warley & Co., Athlone.

1658/85—**Albertse,** Johanna Magrieta, 2001220029009, divorcee, 22 Loanda Street, Brooklyn.—Mostert & Bosman, Cape Town.

705/58/5C—**Jacobs,** Jacob, 3 Bolton Road, Gleemoor, Athlone, Amended First and Final; Sarah Jacobs (Wynberg).—M. S. Frank & Frank, Cape Town.

3981/85—**Van Tonder,** Jacobus, 0406065025008, Tuinstraat 9, Bonnievale; Anna Aletta Dorothea van Tonder, 1311300047008. (Bonnievale).—Volkskastrust, Bellville.

8261/82/ASR/A—**Jones,** Jack Peter, 3002255081005, Buffelsdrift, Ladismith, Gewysigde Eerste en Finale (Ladismith).—Blyth & Coetzee, Ladismith.

2240/85—**Burt,** Edna Marguerite, born MacBeth, 0005230013004, widow, Stradella, Silvermine Road, Clovely (Simon's Town).—C. K. Friedlander Kleinman & Shandling, Cape Town.

2744/85—**Meiring,** Louis Orijs, 0309295005008, Tweede Straat 221, Voëlklip (Hermanus).—Boland Bank, Uitenhage.

7703/84—**Van Hoog,** Dan John, 0510225012000, 8 Sybrand Road, Sybrand Park, Cape Town; Cornelia van Hoog.—Standardtrust, George.

738/85—**De Vries,** Johannes Petrus Roos, 0404195012004, Tehuis vir Bejaardes, Beaufortstraat, Loxton.—Boland Bank, George.

5903/85—**Stopforth,** William Taljaart, 0908035020001, Wellingtonstraat 7, George; Elizabeth Margaretha Marthina Stopforth, gebore Pienaar, 0712060019007 (George).—Heunis Botha & Wiggett, George.

2148/85—**Holder,** Thomas George, 9706155011102, 10 Picket Post, Andries Pretorius Street, Somerset West (Somerset West).—J. C. Louw, Du Plessis & Partners, Somerset West.

5180/85—**Lowe,** Garnet Ernest, 9607315004005, 80 Ringwood Drive, Pinelands.—Findlay & Tait Incorporated, Cape Town.

7186/84—**Brenner,** Achmat, 4301015072026M, Diaz Strand, Mossel Bay; Fatima Brenner, born Maasdorp, 4509250072028 (Mossel Bay).—Miller Terblanche & Zietsman, Mossel Bay.

6988/85—**De Goede,** Frederick, 1306095035002, Hofmeyerstraat 28, Parowvallei; Katharina Hendrina de Goede, 1405040046005 (Bellville).—Du Plessis Fourie Basson & Veldtman, Parow.

5582/82—**Marais,** Gideon Charl Marais, 6303065113005, Petrusastraat 21, Bellville (Bellville).—Volkskastrust, Bellville.

Stassen, Frans Johannes Nicolaas, 29 Januarie 1918, 1801295013007, Huis Izak van Tonder, 30 dae, Ladismith.—Blyth & Coetzee, Ladismith.

4271/85—**Linde,** Theunis Lodewyk, 2803165047007, Voorrechtsvlei, Swellendam (Swellendam).—Boland Bank, Montagu.

7478/84—**Links,** George Andrew, 2410075047018, Kharkams, distrik Namakwaland; Rachel Johanna Links (Garies).—Schreuders, Springbok.

7570/84—**Conradie,** Johannes Hendrik, 2901135046008, Piet Retiefstraat, Robertson; Zacharia Gertruida Conradie, gebore Conradie, 3306270029000 (Robertson).—Muller Baard & Conradie, Robertson.

28540/28—**Janse van Rensburg,** Nicolaas Frans, Brakfontein, distrik Mosselbaai (Mosselbaai).—Jan S. de Villiers & Seun, Kaapstad.

5178/85—**De Jager,** Johannes Marthinus, 0306075001009, Barrystraat 55, Robertson (Robertson).—Muller Baard & Conradie, Robertson.

7345/85—**Bester,** Gert Johannes, 2402285048001, Dirkie Uysstraat 13, Malmesbury; Belia Alberta Johanna Bester, gebore Kroese, 2703030054008 (Malmesbury).—Santamtrust, Kaapstad.

3721/85—**Gouws,** Dina Margaretha Elizabeth, 0412080019000, Alexandrastraat 160, Parow (Bellville).—Santamtrust, Kaapstad.

1527/85—**Priza,** Maria Petronella, 2106300049007, 204 Schipol McKenzie Street, Cape Town.—Santamtrust, Cape Town.

4584/85—**Scholtz,** Stefanus Gerhardus, 2106175007007, Andries Pretoriusstraat 2, Calitzdorp; Aletta Margaretha Scholtz, gebore Lategan, 1604030023004 (Calitzdorp).—Barry & Mouton, Calitzdorp.

4833/85/3C—**Hattingh,** Hendrik Willem, 0110135005004, Huis Kweekvallei, Pastoriestraat, Prins Albert; Gertruida Elizabeth Hattingh, gebore Esterhuizen, 0605300005002 (Prins Albert).—John D. Crawford & Seun, Beaufort-Wes.

5118/85—**Powell,** Thelma Irene, 0307020009006, 16 Gordon Road, Somerset West (Somerset West).—J. J. Glick & Co., Cape Town.

6179/85—**Beyers,** Cornelia Gertruida, 0711290001009, Suideroord-ouetehuis, Bredasdorp; Johannes Beyers, 0005205001000 (Bredasdorp).—Jan S. de Villiers & Seun, Kaapstad.

9104/84—**Skermand,** Willem Johannes Petrus, 124112587, 46 Kingston Street, Ravensmead; Christina Magdalena (Steyn) Skermand, 124117768 (Bellville).—Fortuin & Stuurman, Elsie's River.

8397/84—**Craig,** Walter Ernest, 1401165049015, 6 Suikerbossie Avenue, New Orleans, Paarl; Helena Maria Craig, born Manuel, 1404230038013 (Paarl).—Fortuin & Stuurman, Elsie's River.

1329/85—**Abderhalden,** John Jacques Joseph, 0908255044103, 8 Gaywood, Annerley Road, Rosebank (Wynberg).—The Board of Executors, Cape Town.

1148/85—**Bennett,** Benjamin, 0609085032009, 45 Windermere Road, Muizenberg (Simon's Town).—Asherson & Asherson, Cape Town.

4787/85—**White,** William, 022210693K, 53a Zuurberg Road, Heideveld; Edna Winifred White, born Fortuin, 022210694K (Wynberg).—Wilkinson, Joshua & Gihwala, Athlone.

4960/85—**Scott,** Ernest Frederick, 0809035035009, 27 Merwe Street, Ottery (Wynberg).—Barclays National Bank, Cape Town.

5659/85—**Martin,** Ismail, 4805235064027, 41 Strandloper, Rocklands, Mitchells Plain (Wynberg).—Silberbauers, Cape Town.

7564/84/4A—**Stein,** Leah, born Per, 0712150021004, widow, 13 Roseberry Avenue, Oranjezicht, Cape Town.—S. M. Kessler Lazarus & Borok, Goodwood.

7419/84—**Hochschild,** Gertrude, born Starfield, 0105110013007, Anchusa Court, Bergvliet, Second and Final (Wynberg).—C. & A. Friedlander Inc., Cape Town.

2771/85—**Jamieson,** Crawford, 1101015039006, 183 Louis Fourie Avenue, Little Brak River, Second and Final (Mossel Bay).—Barclays National Bank, Cape Town.

5739/85—**Goliath,** 1211265040016, 3 Ashbey Road, Athlone; Christine Goliath, born German, 1009190044016 (Wynberg).—Barclays National Bank, Cape Town.

4799/85—**Kuhn,** Charlotte Elizabeth, gebore Fritzsche, 1502270001005, Walvisbaai (Walvisbaai).—Barclays-Nasionale Bank, Kaapstad.

6456/85—**Cooper,** Edward, 9402165011007, 16 Sixth Avenue, Fish Hoek (Simon's Town).—Barclays National Bank, Cape Town.

3333/85—**Douthwaite,** Charles Bertram, 1705225015109, 1 Kinrae Court, Kinrae Crescent, Fish Hoek (Simon's Town).—Syfret Godlonton-Fuller Moore Inc., Cape Town.

4023/85—**Lott,** Aletta Jacoba, born Gordon, 1611260049013, widow, 6 Troop Road, Wynberg (Wynberg).—Silberbauers, Cape Town.

4256/84—**Back,** Saul Reuben, 1303275027008, 1 Cypress Avenue, Newlands, First (Wynberg).—Sonnenberg Hoffmann & Galombik, Cape Town.

8022/85—**Calderwood,** Patricia Henrietta, 1305050035007, 47 Rifle Range Road, Thornton (Goodwood).—Barclays National Bank, Cape Town.

5206/85—**Rose,** Marianne Martha, 9112310003102, 41 Albenor, Beach Road, Sea Point, First.—Barclays National Bank, Cape Town.

6791/85—**Andrews,** Valeria Catherine, 115 Third Avenue, Kenilworth; Reginald Hendry George Andrews, 4303065140000 (Wynberg).—Syfret Godlonton-Fuller Moore Inc., Cape Town.

2765/85—**Guy,** Elizabeth Doris, 022536889, Anchusa, Wren Road, Meadowridge, Amended First and Final.—Barclays National Bank, Cape Town.

5318/79—**Johannes,** Johannes Jacobus Bernard, 022185106K, bachelor, Fourth Avenue, Lotus River, First Liquidation and Distribution (Wynberg).—Buchanan Boyes, Claremont.

8888/81/4C—**Bernstein,** Rose, Cape Town (Wynberg).—M. de Nobrega & Partners, Cape Town.

3682/85—**Dahmer,** Emmy Johanne Charlotte, St Johannis Old Age Home, Frans Conradie Avenue, Parow (Bellville).—Herbsteins, Cape Town.

661/85—**Cupido,** Nigel Graham, 2311035023015, 16 Grosvenor Avenue, Wesfleur, Atlantis; Franics Elizabeth Cupido, born Lategan, 550819007919 (Malmesbury).—Syfret Godlonton-Fuller Moore Inc., Cape Town.

1124/85—**Corder,** Clive Sinclair, 0411255007006, Mintaka, Monterey Drive, Constantia, Second (Wynberg).—Syfrets Trust, Cape Town.

1124/85—**Corder,** Clive Sinclair, 0411255007006, Mintaka, Monterey Drive, Constantia, First (Wynberg).—Syfrets Trust, Cape Town.

5238/83—**Brown,** Vivyenne May, 246006492, widow, Xanadu, Skilpadvlei Road, Constantia, Supplementary First and Final Liquidation and Distribution (Wynberg).—Bisset Boehmke & McBlain, Cape Town.

2607/85—**Parsons,** Alfred Gordon, 2506165009806, 513 Liesbeek Gardens, Durban Road, Wynberg (Wynberg).—Fairbridge Arderne & Lawton Inc., Cape Town.

100/84—**Beukes,** Daniel Dennis, 4406235088015, Olivierstraat, Kranshoek; Cynthia Lena Beukes, 4704090040018 (Knysna).—Vowles Meteler-kamp & Callaghan Ing., Knysna.

4995/84—**Price,** Lydia Jacqueline Charlotte Therese, 0904120039006, Cruywagenstraat 4, Simonstad (Simonstad).—Fanus Buys, Welkom.

4620/85—**Johnston,** Wilhelmine Margarethe Henriette, 9708290012003, 21 Prince Avenue, Plumstead, Cape Town (Wynberg).—Veritas Eksekuteurskamer, Clareinch.

8075/84/5B—**Strauss,** Frederik Johannes, 3306085021002, Holdenstraat, Calvinia (Calvinia).—F. J. van der Merwe, Calvinia.

399/85—**Freedman,** Annie Cecilia, 1310180034003, 6 Marsh Street, Mossel Bay (Mossel Bay).—Pauw, Rauch, Gertenbach & Moolman, Mossel Bay.

7813/85—**Andersen,** Oswald Gustav, 2503015017008, 15 Hayworth Road, Kirstenhof Ext. 2, Retreat; Doris Siim Andersen, 2805310031109 (Wynberg).—Standardtrust, Cape Town.

3206/85—**Baker,** William Eric, 1511095040007, Roncyn, Prince Arthur Road, Lansdowne; Winifred Rose Baker (Wynberg).—Standardtrust, Cape Town.

6401/85—**Visser,** Louis, 0605165003001, Neethlingstraat, Nieuwoudtville; Johanna Susanna Engela Visser, gebore Hanekom (Calvinia).—Standardtrust, Kaapstad.

6020/85—**Van Jaarsveld,** Floris Johannes Jacobus, 1206305012009, Du Plessistraat 24, Strand; Catharina Anna Wilhelmina van Jaarsveld, gebore Van Zyl, 1907230010006 (Strand).—Standardtrust, Kaapstad.

6779/85—**Smit,** Dina, gebore Gelderblom, 3009020016000, Horakstraat 123, Kraaifontein; Alwyn Johannes Gerhardus Smit, 2811075107001 (Bellville).—Standardtrust, Kaapstad.

5461/85—**Morison,** Johanna Hall, 2107060019008, Tweede Straat 310, Langebaanweg (Vredenburg).—Standardtrust, Kaapstad.

5471/85—**Thomas,** Clarence Henry Hamilton, 5 Vredenburg Close, Rosebank (Wynberg).—Standardtrust, Cape Town.

8004/85—**Aproskie,** Norman Eric, 1912225043004, 1 Krigeville Court, Suidwal Street, Stellenbosch; Mavis Evelyn Aproskie, 2003040051007 (Stellenbosch).—Standardtrust, Cape Town.

6806/85—**Speelman,** Theresa Lydia, gebore Brass, 3008050001015, Meyerstraat 5, Swellendam (Swellendam).—Standardtrust, Kaapstad.

7905/85—**Rossouw,** Francois Johannes Malan, 0508205010006, Silwerkruin-ouetehuis, Wellington (Wellington).—Standardtrust, Kaapstad.

8138/85—**Barry,** Vera Charlotte, born Rose-Innes, 0506050023007, Zerilda Steyn Home, Pinelands (Goodwood).—Standardtrust, Cape Town.

2578/85—**Aylward,** Elizabeth Cathirine, 2909200003002, Emily Hobhousestraat 24, Goodwood; Ernest Hayhow Aylward, 2610225006 (Goodwood).—Barclays-Nasionale Bank, Kaapstad.

3582/85—**Boonzaaier,** Johannes Nicolaas, 0311235023000, Lousesyfer, Bitterfontein; Martha Jacomina Elizabeth Boonzaaier (Van Rhynsdorp).—Barclays-Nasionale Bank, Kaapstad.

1871/85 & 1870/85—**Kohn,** Louise Wilhelmina Maria en Rudolph Ernes, gebore Reineke, 281155031006, Alpha, Olieboomweg, Posbus 62, Phillipi, Eerste (Wynberg).—Barclays-Nasionale Bank, Kaapstad.

4198/85—**Mouton,** Abraham Jacobus, 2006115019007, Fabriekstraat 53, Ceres; Wilhelmina Maria Mouton, 2410190014000, Supplementêre tot die Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie (Ceres).—Santamtrust, Bellville.

7977/85—**Roothman,** Hendrik Jacobus, 0304015018001, Wienerstraat 18, Vasco Goodwood; Cornelia Magdalena Roothman, gebore Le Roux (Goodwood).—Santamtrust, Bellville.

8744/84—**Stemmet,** Basil Ernest, 4706275164018, Loughtonweg 135, Elsiesrivier, Tweede en Finale Likwidasie en Distribusie (Goodwood).—Santamtrust, Bellville.

3287/85—**Terblanche,** Anne Marie, 3410120009002, Kotzestraat 26, Worcester, Supplementêre Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie (Worcester).—Santamtrust, Bellville.

7707/85—**Beswick,** Francis, 2003015050000, 23 Silver Oak Avenue, Thornton.—Santamtrust, Bellville.

905/85—**Read,** Douglas Henry Stratfold, 1602035055005, 15 Westbrooke, Voortrekker Road, Somerset West.—Wertheim Becker, Johannesburg.

2680/85—**Du Toit,** Jan Andries, 1105165018009, Rue Mont Pellier 13, Somerset-Wes (Somerset-Wes).—Volkskastrust, Bellville.

3877/85—**Auret,** Raoul Frederik, 1105045002009, Toiingslaagte, Agter Vinkrivier, Robertson (Robertson).—Volkskastrust, Bellville.

3495/85—**Richter,** Albertus de Jongh, 0907265002002, Uniestraat 65, Strand; Maryna Adriana Richter, gebore Smit, 1910310026009 (Strand).—Frank & Viljoen, Strand.

6339/85—**Russell-Geanotes,** Vaseleke (Miss), 1 Herschel Court, Gorleston Road, Sea Point.—H. Johnson, Sea Point.

4932/85—**Robertson,** John Benjamin, 0606055017002, 7 Pendennis Close, Windsor Road, Tokai Hamlet, Tokai (Wynberg).—Syfret Godlonton-Fuller Moore Inc., Cape Town.

2158/85—**Subailey,** Abdul Karim (Abdul Karriem), 007694752M, 13 Rita Street, Grassy Park (Wynberg).—Syfret Godlonton-Fuller Moore, Cape Town.

7130/84—**De Jesus,** Jose, 3112015054001, 52 Springbok Road, Green Point; Merces dos Santos de Jesus, 3705080050108.—Herbsteins, Cape Town.

8295/83—**Tietz,** Edmund Lagesen, 0604095002001, 55 Kildare Crescent, Fish Hoek, Amended Second and Final (Simon's Town).—Syfrets Trust, Cape Town.

5177/85—**Herrick,** Doris, Spinster, Vincent Pallotti Hospital, Pinelands (Goodwood).—Mostert & Bosman, Cape Town.

5335/85—**Dawson,** Peter Charles Chester, 5101215062002, Blackheath Road, Sea Point; Barbara Joan Dawson, born Rogers, 5111010088003.—Haydn Elmes & Elmes, Cape Town.

8511/84—**Ekmekjian,** Oksen (Oscar) Miran, 1601095026005, Hornsey Road, Mowbray, Amended First and Final (Wynberg).—Haydn Elmes & Elmes, Cape Town.

4568/85/4B—**Donnal,** Greta Isabel, 1102280027007, 47 Dreyersdal Park, Dreyersdal Road, Bergvliet, Cape Town.—E. S. Palmer, Tokai.

4944/84—**Isaacs,** John Jacob, 2008085052018, Kandoo 24, Glarewyn Road, Landsdowne, Cape Town, Amended Second; Mrs Lilian Marjorie Isaacs, via deceased.—Kantor/F. Alkov, Clarmont.

5543/85—**Kleve,** Martin Frederik Joseph, 0604285023007, 5 Harpenden Road, Muizenberg (Simon's Town).—Van Reenen & Partners, Bellville.

5163/85—**Phillips,** Gertruide, 1501070046004, 30 Bergsig, Springfontein Road, Stellenberg (Bellville).—Barclays National Bank, Cape Town.

3096/85—**Albertus,** Jacob, corner of Iris and Yorkton Roads, Grassy Park; Katie Albertus, born Cloete (Wynberg).—J. L. Martinson & Co., Cape Town.

7061/84—**Beltrami,** Amilcare, 1802065047100, 47 High Trees Street, Durbanville, First; Gerlinde Elizabeth Beltrami, 4208150146103 (Bellville).—D. Parisi, Oostersee.

8441/85—**Phillips,** Robert John, 2212295018005, 143 Milford Road, Southfield (Wynberg).—Arthur E. Abrahams & Gross, Cape Town.

NOORD-KAAP • NORTHERN CAPE

By die kantoor van die Meester, KIMBERLEY, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.
At the office of the Master, KIMBERLEY, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

861/85—**Van Dyck,** Jacob de Graaf, 2501305073005, Liebenbergstraat, Strydenburg; Catharina Christina van Dyck, 0449059 (Hopetown).—Thinus Schutte, Hopetown.

365/85—**Louw,** Jacobus Johannes, 2112025005001, De Bome, oor Kakamas, Afdeling Kenhardt (Kakamas).—Joubert Blaauw & Le Roux, Kakamas.

626/85—**Morley,** Hannah, 0412110003008, Lancaster Lodge, Kimberley.—Standardtrust, Kimberley.

288/85—**Wilson,** Peter Lee, 0410165022006, 4 Squires Gate, Kestell Street, Monument Heights, Kimberley; Catherine Matilda Wilson, 0809160028001.—Pim Goldby, Kimberley.

565/85—**Kotze,** Christiaan Johannes, 3207135041000, Aquilasingle 17, De Aar; Catharina Louisa Kotze, gebore Nel, 3010080036003 (De Aar).—Blomerus & Cunningham, De Aar.

939/85—**Oosthuizen,** Roelof Petrus Coenraad, 0410315024001, Spoorweghuis 17, Vryburg (Vryburg).—Kotzé Low & Swanepoel, Vryburg.

671/85—**Visser,** Floris, 1409145046001, Pk. Groblershoop; Wilhelmina Jacoba Visser, 2402160050007 (Groblershoop).—F. Visser, Beaufort-Wes.

693/84—**Cloete,** Catharina Wilhelmina Johanna, 2602210005006, Roosstraat, Reivilo, Aanvullend; Erasmus Stephanus Cloete (Vryburg).—Volkskastrust, Kimberley.

367/85—**Van der Westhuizen,** Coenraad Hendrik, 4204235031006, Supplementêre; Ragel Elizabeth van der Westhuizen, gebore Reinhardt, 4410210045008 (Upington).—Barclays-Nasionale Bank, Kimberley.

690/85—**Pretorius,** George Philippus, 4511075058000, Voortrekkerstraat, Dibeng; Marta Johanna Aletta Pretorius, gebore Burger, 4801140059004 (Kuruman).—Barclays-Nasionale Bank, Kimberley.

632/85—**Lintvelt,** Sybrand Albertus, 2603075013002, Loxtonstraat, Kenhardt; Anna Susanna Hendriena Cristina Lintveld, gebore Liebenberg, 301000082001 (Kenhardt).—Barclays-Nasionale Bank, Kimberley.

773/85—**Barnard,** Claudius, 2111195041002, Harmony Verpleeginrigting, Kimberley; Susanna Maria Barnard, 2410020030002 (Barkly-Wes).—Barclays-Nasionale Bank, Kimberley.

848/85—**Venter,** Aletta Fronika, 0703040038001, Kerkstraat 43, Douglas (Douglas).—Barclays-Nasionale Bank, Kimberley.

712/85—**Potgieter,** Matthys Gerhardus, 1611035013005, Pearcestraat 7, Olifantshoek, Eerste; Magdalena Maria Potgieter, gebore Grobler, 1803250002009 (Postmasburg).—Barclays-Nasionale Bank, Kimberley.

364/85—**Deetlefs,** Stephanus Johannes, 3103075015007, Thompsonstraat 29, Hartswater; Sara Susanna Deetlefs, gebore Du Randt, 3209210021006 (Hartswater).—Volkskastrust, Kimberley.

OOS-KAAP • EASTERN CAPE

By die kantoor van die Meester, GRAHAMSTAD, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

At the office of the Master, GRAHAMSTOWN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

3332/84/2C—**Burrows,** Sidney Malcolm, 133 Greenacres Village, Greenacres, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Rushmere Noach & Partners, Port Elizabeth.

1777/84—**Snyman,** Jacobus Nicolvas Johannes, 3709295026002, Hoofweg 47, Gonubie, Oos-Londen; Ena Elizabeth Snyman, 4103290014008 (Oos-Londen).—Van Coller & Cronje, Secunda.

3464/85—**Smith,** William Jacobus, 2404275036004, 9 Villa Road, Nahoon, East London; Catharina Jacomina Smith, born Van Rooyen, 3205300012005 (East London).—Standardtrust, East London.

3368/85—**Lange,** Jacobus Johannes Frederick, 1611095004001, 18 Hope Street, Bedford (Bedford).—Standardtrust, East London.

2867/85/3B—**Le Roux,** Frederick Jacobus, 0503045011007, Klipplaat, Jansenville; Susarah Susanna le Roux, 290620001600 (Jansenville).—Sid Fourie & Co., Jansenville.

770/85—**Aucamp,** Johannes Petrus, 1301165008005, Glatthaarlaan 6, Middelburg (Middelburg).—Volkskastrust, Port Elizabeth.

1663/85/B—**Meyer,** Johan Hendrik, 0509105038004, Derde Laan 76, Newtonpark (Port Elizabeth).—Volkskastrust, Port Elizabeth.

3087/85—**Atkins,** Shaun Patrick, 6310065100007, Flat 5, Vlietenhof, 30 Gately Street, Southernwood, East London (East London).—Standardtrust, East London.

1322/85—**Van der Merwe,** Johanna Jacoba Waagenaar, voorheen Du Toit, gebore Myburgh, 0809050020001, Silwerkroon-ouetehuis, Hoofweg, Amalinda, Oos-Londen (Oos-Londen).—Standardtrust, Oos-Londen.

3213/85—**Jacobs,** Johannes Daniel, 4104115004000, Railway House 73, Amabele (Stutterheim).—Standardtrust, East London.

1373/85—**Swingburn,** Neville Witney, 1512305013008, 61 Seventh Avenue, Gonubie (East London).—Standardtrust, East London.

2982/85—**Van Rooyen,** Gert Renier, 0601205009009, Ons Tuiste, Humansdorp; Maria Murray van Rooyen, 0705050028004 (Humansdorp).—Volkskastrust, Port Elizabeth.

2632/85—**Doyle,** Rose Kathleen, 1006010022016, 16 Trotter Street, Grahamstown; Reuben Edward Doyle, 0704215017001.—Wheeldon Rushmere & Cole, Grahamstown.

2737/85—**Marais,** Anna Catherina Elizabeth, 133176388, Malanstraat 11, Despatch (Uitenhage).—Conradie, Campher & Kirsten, Despatch.

1826/85—**Bauermeister,** Jan Christian, 2907155054004, 7 Malcolm Street, Glen Hurd, Port Elizabeth; Erna Pauline Bauermeister, born Schonbörn, 3303060048001 (Port Elizabeth).—Barclays National Bank, Port Elizabeth.

1656/85—**Brooks,** Kathleen Akers, born Tye, 0607060015007, Stella Londt Home for the Aged, Sunridge Park, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Barclays National Bank, Port Elizabeth.

1598/85—**Crouse,** Martha Maria Susanna, 0602230009006, Maritzstraat 31, Despatch (Uitenhage).—Conradie, Campher & Kirsten, Despatch.

799/85—**Venter,** Philipus Jacobus, 3209145003004, Lisboastraat, Boknesstrand; Christina Johanna Venter, gebore Nel, 3404200001007 (Port Alfred).—Volkskastrust, Bloemfontein.

1753/84—**Du Preez,** Carolina Johanna Anthoinette, gebore Barnard, 1208220011009, Bourkestraat 108, Graaff-Reinet, Tweede en Finale (Graaff-Reinet).—Barclays-Nasionale Bank, Port Elizabeth.

2142/85—**Harvey,** Magdalena Hendrina, born De Villiers, 1301260059002, C7 Red Cross Home, Main Road, Walmer, Port Elizabeth, Supplementary (Port Elizabeth).—Barclays National Bank, Port Elizabeth.

3170/85—**McCock,** Elizabeth Carolina, born Hough, 101268554W, 36 Rochelle Road, Perridgevale, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Barclays National Bank, Port Elizabeth.

1781/85—**Gildenhuys,** Theodore Henry, 9106305001006, Kerklaan 5, Uitenhage (Uitenhage).—Barclays-Nasionale Bank, Port Elizabeth.

1302/85—**Lloyd,** Thomas Lodewyk, 4511105041000, Flandersweg 9, Lorraine, Port Elizabeth; Whilma Lloyd, voorheen Du Pisanie, gebore Nel, 4511100020009 (Port Elizabeth).—Barclays-Nasionale Bank, Port Elizabeth.

1564/85—**Lagerwey,** Petrus Johannes, 1510175015004, 45 Fourth Avenue, Newtonpark, Port Elizabeth, Supplementary (Port Elizabeth).—Barclays National Bank, Port Elizabeth.

2534/85—**Olivier,** Jan Hendrik, 0404165001003, Pauletstraat 89, Somerset-Oos; Claris Olivier, gebore Boucher, 0804140058004 (Somerset-Oos).—Standardtrust, Port Elizabeth.

1895/85—**Hansen,** Hildor Bertram Tygesen, 0905315008003, 17 Channer Street, Uitenhage, Supplementary First and Final Liquidation and Distribution (Uitenhage).—Standardtrust, Port Elizabeth.

1631/85—**Fuller,** Henry James, 4304035025008, Edgeweg 45, Beacon Bay, Oos-Londen (Oos-Londen).—Barclays-Nasionale Bank, Oos-Londen.

2291/85—**Grunewald,** Anna Elizabeth, born Pretorius, 1711250021004, Komga Central Store, 5 North Street, Komga (Stutterheim).—Barclays National Bank, East London.

3006/85—**Strang,** Georgina, born Edward, 034864012, Stirling Lodge, Epsom Road, Stirling, East London (East London).—Barclays National Bank, East London.

1237/85—**Solomon,** John, 0811165043019, Japhtastraat 3, Uitenhage; Susan Solomon, 133165213K (Uitenhage).—Sellick & McIntyre, Uitenhage.

2665/85—**Hopkins,** George William, 1201245034007, 190 Main Road, Walmer, Port Elizabeth; Thora Hopkins, born Jeffery, 1511140034005 (Port Elizabeth).—Standardtrust, Port Elizabeth.

1597/85—**Botes,** Johanna Susanna Petronella, 1305080018007, Kerkstraat 75, Despatch (Uitenhage).—Davel, Hamilton & Kie., Despatch.

1825/84—**Lieberum,** Victoria Alexandria Irene, 0904110017004, 7 Lonsdale Street, King William's Town (East London).—Bosch, East London.

1898/85—**Manning,** Amy Gertrude, 8611180001006, 10 Ilchester Road, Grahamstown.—Wheeldon Rushmere & Cole, Grahamstown.

2376/85—**Zietsman,** Solomon, 0611135045007, Kingstraat 5, Humansdorp (Humansdorp).—C. W. Malan & Kie., Humansdorp.

1979/85—**Peters,** Thomas Stewart, 1401055032006, 11 Hope Drive, East London (East London).—Drake Flemmer Orsmond & Vermaak, East London.

1649/85—**Wainwright,** Olive Harriet, 9306060010008, Madeira Home, Queenstown (Queenstown).—Charteris & Barnes, Queenstown.

NATAL

By die kantoor van die Meester, PIETERMARITZBURG, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

At the office of the Master, PIETERMARITZBURG, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

4840/85/2D—**Petersen,** Allie Lily, 007561974C, 381 Boom Street, Pietermaritzburg.—James, Becker & Power, Pietermaritzburg.

1806/85—**Coetzer,** Pieter Jacobus Johannes Stefanus, 2706225014000, Spitskop, Posbus 284, Paulpietersburg; Cornelia Aletta Coetzer, 3502160008001 (Paulpietersburg).—Volkskastrust, Pietermaritzburg.

5051/85—**Sinclair,** Jocelyn Mary Rose, 2502230067004, 44 Mitchell Drive, Port Shepstone (Port Shepstone).—Eriksson & McConnell, Port Shepstone.

6123/85—**French,** Roy Leonard, 0804305041001, Hibberdene (Port Shepstone and Scottburgh).—Eriksson & McConnell, Port Shepstone.

161/85—**Payn,** Winifred Daisy, born Thomas, 0201140007000, a widow, 95 St Johns Street, Kokstad, First and Final Supplementary Liquidation and Distribution (Kokstad).—Kokstad.

2567/85—**Reddy,** Edna Sybil Dorothy, 800610849, 27 Emam Road, Raisethorpe; Sivebalak Lutchman, 245211904.—E. R. Browne, De Souza & Company, Pietermaritzburg.

1414/85—**Lockley,** Victor, 0501025024107, 26 Fernside Flats, Montclair (Durban).—E. R. Browne, De Souza & Company, Pietermaritzburg.

3257/85—**Johnson,** Bertie James, 0404175030109, 20 Van Schalkwyk Street, Newcastle (Newcastle).—Barclays National Bank, Pietermaritzburg.

4159/85—**Girling,** Hugh Keppel, 0301195014008, 2 Simonshof, Alexandra Road, Pietermaritzburg.—Standardtrust, Pietermaritzburg.

5544/84—**Ross,** Dorothy May, spinster, Sunnyside Park Home (Howick).—J. Leslie Smith & Company, Pietermaritzburg.

5515/75—**Beachen,** Hurrybran (Harrybran), 2006205031052, Ixopo, Fifth and Final (Ixopo).—Mason Buchan Leslie Weinberg & Co., Pietermaritzburg.

3998/85—**Halkett,** Brandon Kennedy, 5601165042003, 15a Rannoch Place, Westville (Pinetown).—Macrae Bath & Partners, Pinetown.

5103/85—**Junor,** Margaret Elizabeth, born Rankin, 9702280003007, widow, 110 Church Road, Durban (Durban).—Rushmere Noach & Partners, Port Elizabeth.

4205/85—**Smith,** Eileen Kate, 1806170045008, 6 Woodbyrne, Leinster Road, Scottsville, Pietermaritzburg.—Hathorn, Cameron & Co., Pietermaritzburg.

5119/85—**Power,** Iris Mary, 1612190042003, farm Homecraft, Bergville; Patric Thomas Power, 1604195051006 (Bergville).—Ivan Davies Theunissen & Partners, Springs.

7396/84—**Valodia,** Mahomed, 4004255089052, 15 Drividian Road, Ladysmith; Sithia Valodia, 0449170082058 (Ladysmith).—Smith & Rohrs, Dundee.

5592/85 (Natal Law Society)—**Paidun,** 800393764A, 1 Appollo Street, Havenside, Chatsworth; Annamma, 800239624A (Durban).—Farouk Vahed, Harie & Company, Durban.

5064/84—**Roberts,** Elsie Evelyn, 1111120052109, 11 Grafton Place, Musgrave Road, Durban, Second (Durban).—Bowens, Garlicke & Bousfield, Durban.

4913/85—**Patronicolaou,** Anastasia, 2503220004007, 111 Sahara Sands, Playfair Road, Durban (Durban).—Bowens, Garlicke & Bousfield, Durban.

5868/85 (Natal Law Society)—**Ramkissoon,** Raghubur, 2109255058056, House 10, Road 621, Arena Park, Chatsworth, Durban; Rookmin Ramkissoon, 1704030042051 (Chatsworth).—Farouk Vahed, Harie & Company, Durban.

3486/85—**Saunders,** Alexander, 2403235041104, 49 Forsdick Road, Carrington Heights, Durban (Durban).—Burne & Burne, Durban.

4596/82—**Nair,** Joseph, 1907035039051, 5 Taurus Street, Shallcross, Amended; Hilda Constance Nair, 1902210039059 (Pinetown).—Romer Robinson & Catterall, Durban.

4448/85—**Garrett,** Edith Maud, 1003080031001, 12 Loon Road, Sherwood, Durban (Durban).—Marriott & Brodie, Durban.

5151/85—**Gilroy,** Sybil, 1203310030001, 3 Flame Lily Park, 565 Stella Road, Malvern, Queensburgh (Durban).—Clemmans & Johnston Incorporated, Durban.

2359/85—**Goopthar** (Gupthar), Supersad, Fawsley Park, Kearsney; Urmila Goopthar, 4009010117056 (Stanger).—Dhana Naidoo & Company, Stanger.

3913/85—**Armstrong,** Ian Stuart, 2509255036004, Ballitoville (Stanger).—Miles & Moorhead, Durban.

991/85—**Padayachee,** Panjalay, 2103260063052, widow, Lot 410, Falmboyant Drive, Stanger, Amended First and Final (Stanger).—The Natal Mercury, Durban.

1269/84—**Lang,** Caroline Johanna, 2102200011005, 84 Buller Road, Montclair, Durban, Amended First and Final; Frederick William Lang, 2009225015006 (Durban).—Clemmans & Johnston Incorporated, Durban.

3007/85—**Mingay,** Ruby Agnes Hope, 21154726W, 5 Cheviot Court, 676 Musgrave Road, Durban (Durban).—A. D. Millar & Kimber, Durban.

3123/85—**Stewart,** Jean Rae, 1604220027104, 8 Richmond Park, Village Road, Kloof (Pinetown).—V. R. Stewart, Cowies Hill.

3822/85—**Campbell,** Lorna (Lorna Campbell Campbell), 1206070045002, 20 Browns Grove, Sherwood (Durban).—Syfrets Trust, Durban.

6050/85—**Aron,** Harold, 9805155012001, Centenary Home, Bartle Road, Umbilo, Durban (Durban).—Syfrets Trust, Durban.

5112/85—**Melvill,** Margaret Robertson, 0709100036009, 81 Sea Lodge, Lagoon Drive, Umhlanga Rocks (Inanda).—Syfrets Trust, Durban.

3970/85—**Mitchell,** Elsie Priscilla, 0109280010009, Musgrave Nursing Home, 184 Musgrave Road, Durban (Durban).—Barclays National Bank, Durban.

4892/85—**Flint,** John Adrian Richard, 2308105040005, 62 Malcolm Road, Howardene, Durban (Durban).—Syfrets Trust, Durban.

2928/85—**Lissack,** Phyllis Beryl, 1102250047001, 259 King George Vth Avenue, Durban (Durban).—Clive Henry de Beer, Durban.

4716/85—**Nash,** Reginald, 0905205021009, 511 Lighthouse Road, Durban (Durban).—Barclays National Bank, Durban.

4409/85—**Gee,** Kathleen Ann, 3107150077105, 4 Doone Road, Manors, Pinetown (Pinetown).—Barclays National Bank, Durban.

4710/85—**Keegan,** John Augustine, 2201135043109, 2 Chesslea, 693 Ridge Road, Durban (Durban).—Barclays National Bank, Durban.

3381/85—**Joubert,** Jozua Francois, 1802025014000, Section 57 of 29 of Lot H 122, Hluhluwe; Margaretha Wilhelmina Johanna Elizabeth Joubert, 1507040015003 (Hlabisa).—Barclays National Bank, Durban.

3892/85—**Hardwick,** Herbert Stanley, 3407095074005, 16 Lantern Reef, Meerensee, Richards Bay, First; Jean Valerie Hardwick, 3912060068007 (Empangeni).—Barclays National Bank, Durban.

3522/85—**O'Grady,** Thomas Henry James, 0010135018009, 208 Willsborough Mansions, Durban (Durban).—Van Hulsteyn Duthie and Saner, Johannesburg.

4978/85—**Wynne,** Daisie Ann, 211854290W, 801 Montrose Court, Rutherford Street, Durban (Durban).—Barclays National Bank, Johannesburg.

6783/84—**Shewnarain,** Hardwarpersad, 4408295060058, 3 Indigo Place, Lennoxton, Newcastle; Chintamoni Shewnarain, 4605010107052 (Newcastle).—Roy Ramdaw & Associates, Newcastle.

1359/85—**Ramsaroop,** Lutchman Sewpaul, 800301779A, 74 Kirkland Street, Newcastle (Newcastle).—Roy Ramdaw & Associates, Newcastle.

4086/85—**Rudolph,** Gerhardus Jacobus, 13061050020000, Heerenstraat 2, Vryheid (Vryheid).—Volkskastrust, Pietermaritzburg.

3538/85—**Adendorff,** Maria Petronella, 9910270001002, McKenziestraat 99, Dundee (Dundee).—Volkskastrust, Pietermaritzburg.

4907/85—**Simpson,** Beryl Melville, 1206160050003, 29 Sherwood Drive, Forest Hills (Pinetown).—Barclays National Bank, Durban.

5534/85—**Scott,** Charles John, 2007305028006, 806 Park North, St Andrew's Street, Durban; Marjorie Constance Scott, British Passport C552793 (Durban).—Barclays National Bank, Durban.

5509/85—**Colbourn,** Henry Allan, 0612025014004, Palm Beach Hotel, Gillespie Street, Durban (Durban).—Barclays National Bank, Durban.

6408/85—**Reddy,** Krishna Venkaya, 5502035043058, 25 Hillside, Stanger Heights, Stanger; Bhanmathie Reddy, 5606230136052 (Stanger).—Dhana Naidoo & Company, Stanger.

4903/85—**Appalsamy,** 800371786, 25 Buldana Road, Merebank; Bangaramma, 800339325 (Chatsworth).—D. Murugasen & Co., Chatsworth.

2134/73—**Sing,** Ganpath, 800083176A, Main North Coast Road, Glen Anil, Durban, Amended First and Final; Phuljari Sing, 800983175A (Durban).—Cowley & Cowley, Durban.

1067/85—**Maré,** Eugenie Annie Marie, born Thole, 9905270015002, Hluhluwe, Zululand (Empangeni).—A. Bozas & Co., Empangeni.

539/85—**Reddy,** Govindasamy Veerasamy, 1512035021057, 55 Parbhani Road, Merebank, Durban; Muniamma, 2804030077054 (Durban).—K. Reddy & Company, Mount Edgecombe.

7363/84—**Ferdinand,** Peter Alfred, 3903295108015, 142 Marbleray Drive, New Dawn Park, Durban; Jeanette Marie Ferdinand, 3905315108015 (Durban).—Van der Merwe, Abrahams & Associates, Durban.

1435/85—**Vallabh,** Thakor, 2204095054058, 33 Parlock Drive, Parlock, Durban; Devali Vallabh, 2612140070053 (Durban).—G. Naidoo & Company, Durban.

6522/84—**Sullivan,** Catharina Petronella, 1402190003001, 25 Surfview, 43 Wavecrest Road, Athlone Park; John Sullivan, 2206235047108 (Durban).—Amin & Trikamjee, Qualbert.

4832/85—**Cassels,** Effie Rosemary, 1911170034109, 17 Monterey, Essenwood Road, Durban (Durban).—B. S. Porritt, Durban.

5157/85—**Meyrick,** Heather, 4804270083000, 23 Stapleton Road, Umtentweni; Vaughan Rhodes Meyrick (Port Shepstone).—Cox Yeats & Partners, Durban.

5266/85—**Gangamma,** Gangamma (Chin), 800460158A, 26 Fiona Street, Mobeni Heights, Durban; Ettie Munusamy Thunguvelu Chin (Chatsworth).—Metboard (Natal), Durban.

4158/85—**Gifkins,** Raymond Harry, 1705155043006, 148 Blackburn Road, Redhill, Durban (Durban).—R. Jackson & Company, Durban.

5700/85—**Harrison,** Mildred Susan, 0107290009003, Kingsley Lodge, 241 McDonald Road, Durban.—Burne & Burne, Durban.

6773/84—**Sing,** Krishinduth (Singh), 4202015115056, 52 Baroda Road, Merebank; Sooprava Sing, 430222077057 (Durban).—M. C. Moodliar & Company, Durban.

1152/85/1C (Natal Law Society)—**Armoogam** (A. R. Pillay), 800317044, widower, 99 Peak Street, Shallcross (Durban).—M. C. Moodliar & Company, Durban.

6232/84—**Klopper,** Zenobia Clarenda, 0609140006006, 22 Rissik Street, Utrecht, First Liquidation and Distribution (Utrecht).—Standardtrust, Durban.

5047/85—**Nel,** Susanna Elizabeth, 2512180012009, 17 Ninth Avenue, Colenso; Wynand Wilhelm Maré Nel, 2108315024009 (Estcourt).—Standardtrust, Durban.

1472/83—**Chapman,** Roy Morris, 3511205973003, 517 Stella Road, Durban, Amended First and Final Liquidation and Distribution; Marina Margaret Chapman (Durban).—Standardtrust, Durban.

810/76—**Steynberg,** Jacobus Petrus, 1502235032004, Pennington, South Coast, Supplementary Second and Final Liquidation and Distribution; Jeanetta Petronella Steynberg, 2508100017003 (Scottburgh).—Standardtrust, Durban.

6563/85—**Bacon,** Eric John Cecil, 0706195024007, Pennington (Scottburgh).—Standardtrust, Durban.

6059/85—**Gaynor,** Kathleen Maude, 0711170007001, 27 Klooflands Road, Kloof (Pinetown).—G. H. Gaynor, Kloof.

5137/85—**Doorsamy,** Timothy, 5004295146051, 60 As-Sallam Road, Riyadh, Verulam; Selvam Doorsamy (Durban).—L. J. Paola, Wright & Wilkinson, Durban.

5237/84—**Padayachee,** Govindsamy, 800426986, 90 Tensing Road, Umkomaas, First; Kuppama Govindsamy, 800341818A (Scottburgh).

3810/85—**Khan,** Hoosen Niamat, 2508015043052, 395 Umhlangane Road, Avoca; Zubedakatoon Khan, 2508015043052 (Durban).—Renuka Singh & Company, Durban.

4442/76—**Shanmugam,** 800300272A, 71 Nizam Road, Merebank.—H. J. Bekker & Co., Durban.

2709/49—**Muniammal,** 46 Sigamoney Road, Durban, Second and Final Liquidation and Distribution (Durban).—Navenethem Pillay & Company, Durban.

3618/85—**Jugmohun,** Ishwarlall, 4206095133053, 27 Elf Place, Clare Estate, Durban; Pramilla Lilly Jugmohun, 4611230143059 (Durban).—Raj Bodasing, M. A. Singh & Company, Durban.

879/85—**Govender,** Poobalan Kandsamy, 5210245191051, 19 Bromvale Place, Rydale, Unit 9, Phoenix; Ragini Govender, 6410250173056 (Durban).—R. Buwandeen, Singh and Sham, Durban.

ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE

By die kantoor van die Meester, BLOEMFONTEIN, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

At the office of the Master, BLOEMFONTEIN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

835/85—**Du Plessis,** Jacobus Francois, 0710265011001, Merwede, Fauresmith; Jacoba van Huyssteen, gebore Barnard, 1206060019009 (Fauresmith).—Du Toit & Ross, Jagersfontein.

2090/85—**Du Bruyn,** Willem Jacobus, 2205285006006, Nerinastraat 41, Bloemfontein; Helena de Bruyn, 2712150054003.—Santamtrust, Bloemfontein.

1481/85—**Van der Merwe,** Hendrik Philippus, 1102225013005, Theunissenstraat 10, Smithfield; Jacomina Stoffelina van der Merwe, gebore Van Niekerk (Smithfield).—Volkskastrust, Bloemfontein.

2209/85—**Awe,** Adolf Erich, 2306125007004, Van Zylstraat 52, Brandfort (Brandfort).—Hendrikz & De Vletter, Brandfort.

2005/85—**Botha,** Jacobus Adam, 1301255038003, Benaderylaan 156, Bloemfontein; Martha Jacoba Botha, 1504150027001.—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

1364/85—**Bester,** Josina Catharina Elizabeth, gebore Smit, 1506110013005, Clifton, Excelsior; Pieter Adriaan Stefanus Bester, 9809095002007 (Excelsior).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

1739/85—**Cilliers,** Susanna Margaretha, gebore Kriel, 2509250002001, Gerus, Tweeling; Andries Frederik Willem Cilliers, 2303045002009 (Tweeling).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

44/85—**Booysen,** Nicolaas Philipus (Philippus) Johannes, 3308025010004, Venterstraat 10, Reddersburg; Magdalena Elisabeth Booysen, gebore Kukkuk, 3109300014004 (Redders).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

1003/85—**Alberts,** Cornelius Francois, 1205265009005, Sweethome, Villiers.—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

2040/85—**De Wet,** Johannes Martinus (Marthinus) Lodewicus, 0809235022005, Van Niekerstraat 22, Bethlehem; Maria Cornelia de Wet, 170901001002.—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

1749/85—**Naude,** Elsje Hester Maria, 1001270021006, Cosmosstraat 7, Odendaalsrus.—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

2274/85—**Eloff,** Heiletta Maria Magdalena, gebore Kloppers, 2707190013001, Korannastraat 39, Allanridge; Sarel Johannes Eloff, 1908155013009 (Odendaalsrus).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

858/85—**Fouche,** Jan Willem, 2002145012006, wewenaar, Van Zylstraat 15, Brandfort, Supplementêre (Brandfort).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

1270/85—**Geldenhuys,** Matthys Michiel, 18 Alwyn Street, Jim Fouche Park, Welkom (Welkom).—Barclays National Bank, Bloemfontein.

1959/85—**Kent,** Neville Athol, 2804175006009, P.O. Box 145, Villiers (Villiers).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

781/85—**Viljoen,** Dorothea Viljoen, gebore Du Buisson, voorheen Louw, 9912280013001, weduwee, Huis Westerson, Senekal (Lindley).—D. A. van der Berg, Lindley.

1675/85—**Coetzee,** Carel Pieter, 445167935W, Unionweg 62, Virginia; Debora Jacoba Retief Coetzee, gebore Roux (Virginia).—Immelman & Immelman, Virginia.

1706/77—**Daniel,** Leslie, 2001235007008, 9 Elke Avenue, Jim Fouche Park, Welkom (Welkom).—Standardtrust, Bloemfontein.

2130/85—**Jooste,** Pauline Wilhelmina, 0001180007005, Mooihawe, Bloemfontein.—Standardtrust, Bloemfontein.

1970/84—**Van der Mescht,** Jan Machiel, 0501175004008, Rietbokstraat 4, Bethal, Tweede; Hester Petronella Gertruida van der Mescht, 0402190026003 (Frankfort en Bethal).—Volkskastrust, Klerksdorp.

1937/85—**Van Eeden,** Jacobus Albertus, 2603045003000, Seringstraat 33, Tweespruit (Excelsior).—Volkskastrust, Bloemfontein.

1861/85—**Weilbach,** Pieter Hermanus Philip, 0203025005000, Brandstraat 15, Vrede; Annie Jacoba Sybrentina, 1310040013007 (Vrede).—Volkskastrust, Bloemfontein.

2202/85—**Stander,** Adriaan Hendrikus Johannes, 1404225024002, Stewartstraat 37, Kroontad; Jacoba Johanna Cornelia Stander, gebore Fourie, 2507290052002 (Kroonstad).—Volkskastrust, Bloemfontein.

1787/85—**Van Zyl,** Maria Elizabeth, 9812220001001, Danie Theronstraat 31, Generaal de Wet-uitbreiding, Bloemfontein.—Volkskastrust, Kimberley.

1608/85—**Luyt,** Wilhelmina Dorothea, 1010280028000, Wesselshof 1, Buitenstraat, Parys (Parys).—Vorster & Coetzee, Parys.

430/85—**Germeshuys,** Christoffel Francois (jr.), 5903115043002, Staatswoonstelle a10, Virginia, Aanvullende (Virginia).—Volkskastrust, Klerksdorp.

2013/85—**Cloete,** Andriena Wagenaar, gebore Hartzenberg, 0603290006007, Gangstraat 22a, Zastron (Zastron).—Volkskastrust, Bloemfontein.

1773/85—**Hein,** Pauline Ottilie, 9809120017004, die plaas Rietvlei, distrik Koppies (Koppies).—Grimbeek & Vennote, Kroonstad.

1328/85—**Prinsloo,** Marthinus Johannes, 2111145008002, Korenhof, distrik Bothaville; Hester Magdalena Steyl Prinsloo, 2611160037009 (Bothaville).—Carey & Botha, Bothaville.

1468/85—**Hyman,** Walter Douglas Joseph, 0810035025008, 54 Eeufees Road, Bloemfontein.—Webber & Newdigate, Bloemfontein.

1228/85—**Cilliers,** Isabella Elizabeth, 0208220009004, Zeunerstraat, Frankfort; Zacharias Joahnnes Cilliers, 9808165003002 (Frankfort).—M. P. de Jager & Vennote, Frankfort.

1105/85—**Bouwer,** Gerhardus Jacobus, 2602115010002, President Brandweg 15, Parys (Koppies).—Piet de Wet & Seuns, Koppies.

533/85—**Hauser,** Mary-Ann Margaret, 2106040022009, Mercutoistraat 118, Bedelia, Welkom; Ben Steven Hauser, 2505215037009 (Welkom).—Brits & Weideman, Welkom.

2151/85—**Frewen,** Elaine Myrtle, born Adam, 3002280020002, Oudedag, Knapdaar (Burgersdorp).—Barclays National Bank, Bloemfontein.

780/85—**Vermaak,** Nicolaas Jacobus, 9501125006005, Voortrekkerstraat 3, Dewetsdorp, Eerste; Elizabeth Margaretha Christina Vermaak, 9202150001009 (Dewetsdorp).—De Klerk, Vermaak & Vennote Ing, Vereeniging.

1943/85—**Von Solms,** Cornelia Jacoba, 1102270005005, Bothastraat 76, Vrede; Christiaan Daniel von Solms (Vrede).—Standardtrust, Bethlehem.

2114/85—**Greyvenstein,** Nicolas Johannes Stephanus, 2506265035000, Emily Hobhousestraat 25, Sasolburg; Engela Dorathea Maria Greyvenstein, 2401160020002 (Sasolburg).—Santamtrust, Potchefstroom.

1397/85—**Van Pletsen,** Stephanus Jacobus, 3207135014007, Workshop, Wepener (Wepener).—Ochse & Van Rensburg, Wepener.

137/85—**Pretorius,** Albert Erasmus Botha, 2906225058003, Plaas Alida, Posbus 201, Heilbron; Elsie Wilhelmina Pretorius (Heilbron).—Van der Walt, Du Plessis & Vennote, Vanderbijlpark.

3/85—**Bonnet,** Wessel Johannes Badenhorst, 3411035014006, Unicorweg 71, St Helena, Welkom, Tweede Likwidasie en Distribusie (Welkom).—Jac S. Kloppers & De la Rey, Welkom.

2100/84—**Holtzhuizen,** Martha Johanna, 1505210005002, Steenbokvlakte, Marquard (Marquard).—J. A. Scorgie & Kie., Marquard.

1240/85—**Fouché,** Barthlo Johanna Helena, 2009200019007, Voortrekkerstraat 13, Marquard (Marquard).—J. A. Scorgie & Kie., Marquard.

1941/85—**Von Solms,** Christiaan Daniel, 1209055018002, Bothastraat 76, Vrede (Vrede).—Standardtrust, Bethlehem.

2381/84—**Coetzee,** Abraham Lodewickus, 3301315001007, 3 Charl Cilliersstraat, Sasolburg (Sasolburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.

2406/85—**Cilliers,** Abraham Albertus, 6405265097001, Hoewe 49, Rodenbeck, distrik Bloemfontein.—W. A. A. Cilliers, Wiegandia.

929/85—**Viljoen,** Etnhé, 3411070054008, Rugbystraat 5, Theunissen (Theunissen).—Beukes & Beukes, Bultfontein.

1830/84—**Janse van Vuuren,** Jan Hendrik, 2107025010001, Waverleyweg 96, Bloemfontein, Supplementêre Eerste en Finale.—McIntyre & Van der Post, Bloemfontein.

866/85—**Besaans,** Cornelius Petrus Philippus, 0703285002001, Kerkstraat 28, Fouriesburg (Fouriesburg).—Du Plessis & Bosch Ingelyf, Bethlehem.

INSOLVENSIEWET- EN MAATSKAPPYWETTE-KENNISGEWINGS
INSOLVENCY ACT AND COMPANIES ACTS NOTICES

Vorm/Form J 28

BOEDELS OF MAATSKAPPYE WAT VOORLOPIG GESEKWESTREER OF GELIKWIDEER IS

Ingevolge artikel 17 (4) van die Insolvensiewet, 1936, en artikel 356 (1) van die Maatskappywet, 1973, word hierby deur die Meesters van die Hooggeregshof kennis gegee dat die boedels of maatskappye hieronder vermeld voorlopig op las van genoemde Hof gesekwestreer of gelikwideer is.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; datum waarop en afdeling van hof waardeur order gemaak is en op die aansoek van.

ESTATES OR COMPANIES SEQUESTRATED OR WOUND UP PROVISIONALLY

Pursuant to section 17 (4) of the Insolvency Act, 1936, and section 356 (1) of the Companies Act, 1973, notice is hereby given by the Masters of the Supreme Court that the estates or companies mentioned below have been sequestrated or wound up provisionally by order of the said Court.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; date upon which and division of court by which order made and upon the application of.

T3891/85—**G. K. M. Potts (Pty) Ltd,** having its registered head office situate at First Floor, Magic Place, 56 Elston Avenue, Benoni, 1500. 26 November 1985, Witwatersrand Local. Claude Neon Lights (SA) Ltd.

T3910/85—**S.V. Civil Construction (Pty) Ltd,** having its principal place of business at 76 Concorde Road East, corner of William Road, Bedfordview, Johannesburg, and conducts business as Civil Engineers and Building Contractors. 3 December 1985, Witwatersrand Local. Serranda Roller Shutters (Pty) Ltd.

T3723/85—**Sandra Ezra,** an adult female divorcée of full legal capacity, 97 Fifth Street, Melrose, Johannesburg. 19 November 1985, Witwatersrand Local. Sports Den (Pty) Ltd, trading as Sports Den.

T3933/85—**Schultz Brathes Electronics Security and Fire Systems (Pty) Ltd,** trading as Led Electronics, registered office at 176 Schoeman Street, Pretoria. 3/12/85, Transvaal Provincial. *Ex parte*.

T3923/85—**Willem Andries Kirchner,** van die plaas Uitvalgrond, distrik Brits. 3/12/85, Transvaalse Provinsiale. Johannes Petrus Kirchner.

T3792/85—**Rand Instruments (Pty) Ltd,** having its registered office at Beinash Klompas & Company, registered accountants and auditors, 201 Factor House, Second Floor, 12 Kruis Street, Johannesburg. 19 November 1985, Witwatersrand Local. *Ex parte*.

T3893/85—**Joburg Flora (Pty) Ltd,** registered office at c/o Lurie, Narunsky & Ellis Accountants, Third Floor, EP Building, Fourth Floor, Fourth Avenue, Springs. 26 November 1985, Witwatersrand Local. Paul Christelis.

T3630/85—**Keyser,** Johannes Gideon George, van die plaas Vlaklaagte, distrik Sanneeshof. 12 November 1985, Transvaalse Provinsiale. East End Trading Holdings (Edms.) Bpk.

T3901/85—**Nieuwoudt,** Gideon Johannes, an adult male business man of farm Varkfontein, Petit, Benoni, Transvaal. Is married to Matilda Gesina Nieuwoudt, out of community of property with the exclusion of the marital power. 26/11/85, Witwatersrand Local. Jan Rykaart.

T3902/85—**Latham,** Stanley, an adult male, married by Ante-Nuptial Contract to Isabella Latham, both of whom resides at 42 Sutherland Avenue, Strubenvale, Springs. 3/12/85, Witwatersrand Local. Isabella Petronella Rowe.

T3903/85—**Keil,** Rudolf Albert, a divorced male building contractor who resides at 122 16th Street, Parkhurst, Johannesburg. 3/12/85, Witwatersrand Local. Ilana Slomowitz.

T3801/85—**Paul Vivaldi Fashions (Pty) Ltd,** carried on business as importers and distributors by wholesale of mens fashion goods when at the time is ceased trading, and having its registered office at 11th Floor, Medical Art Building, Jeppe Street, Johannesburg. 26/11/85, Witwatersrand Local. *Ex parte*.

T3820/85—**Comtech Industrial Services (Edms.) Bpk.,** geregistreerde kantoor te Pine Square, 18de Laan, Hazelwood, 0181. 26/11/85, Transvaalse Provinsiale. Bardel (Edms.) Bpk.

T3802/85—**Pawson,** Michael, the proprietor of Mike Powson Sales, presently of 12 Triad Court, Main Street, Rosettenville, Johannesburg. 26 November 1985, Witwatersrand Local. Joan Mavis Pawson.

T3803/85—**Bezuidenhout,** Christiaan Lourens Phillippus, te Plot 17, Kendal. 20/11/85, Transvaalse Provinsiale. Barend Jacobus Bezuidenhout.

T3852/85—**B. C. H. Theunissen,** woonagtig te Ferreirasstraat 51, Randparkrif-uitbreiding 18, Randburg. 26/11/85, Transvaalse Provinsiale. Allisun Investments (Edms.) Bpk.

T3842/85—**M. Fisher Konstruksie (Edms.) Bpk.,** geregistreerde kantoor te Frank Townsendestraat 29, Witrivier, Transvaal. 26 November 1985, Transvaalse Provinsiale. *Ex parte*.

T3912/85—**Dunlop Construction (Pty) Ltd,** carries on business as General Building Contractors and all fields allied there to at 13 Waterfall Avenue, Craighall, Johannesburg. 3/12/85, Witwatersrand Local. *Ex parte*.

N758/85—**Terwell Investments (Pty) Ltd.** 21 November 1985, Natal Provincial. Michael Harvey Mackenzie.

N779/85—**Bannister,** Jeanette Alberta. 28 November 1985, Durban and Coast Local. The Standard Bank of South Africa Ltd.

N772/85—**Buys,** Cornelius Jacobus, 15 Canterbury Bell, Veldenvlei, Richards Bay. 26 November 1985, Natal Provincial. Johannes Christiaan Buys.

B710/85—**Cordier,** Walter James, van die plaas Uitkyk, Ficksburg, O.V.S. 28/11/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. Ficksburg Koöperasie Bpk.

B713/85—**Nepgen,** Marie Magdalena, woonagtig te Hardop, Wolwehoek, distrik Heilbron. 28/11/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. Arnold Nepgen.

B712/85—**Koller,** Gavin Theodore, woonagtig te Mockestraat 6, Rheederspark, Welkom. 28/11/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. Lea Sophia Koller.

B711/85—**De Klerk,** Jacobus, Van Voltastraat 53, Vaalpark, Sasolburg. 28/11/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. Adriaan de Klerk.

C1160/85—**Worcester Motors,** at 44 Hoog Street, Worcester. 13 November 1985, Cape of Good Hope Provincial. Hermanus Theodorus du Toit.

C1065/85—**Ingham,** Lesley Dawn, residing at c/o 24 Beauleigh Mansions, Stellenberg Road, Kenilworth. 31 October 1985, Cape of Good Hope Provincial. Dorothy Ingham.

C1147/85—**Cape Jersey Manufacturers (Pty) Ltd,** Third Avenue, Elsie's River. 22 November 1985, Cape of Good Hope Provincial. H. A. Seidel Holdings (Pty) Ltd.

C1107/85—**De Wet,** Johan, Riebeeckstraat 63, Worcester. 13 November 1985, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale. Hermanus Theodorus du Toit.

B716/85—**Smalberger,** Johanna Susanna Elizabeth, gebore Du Plessis, woonagtig te Stollreitherstraat 37, Fichardtpark, Bloemfontein. 28 November 1985, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. Hermanus Barend Smalberger.

B714/85—**Janse van Rensburg,** Jacob Jacobus, woonagtig te D'Almeidastraat 58, Dagbreek, Welkom. 28 November 1985, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. Tjaart Louis Petrus Kruger.

B715/85—**Janse van Rensburg,** Herman, woonagtig te Lochlaan 20, Virginia, O.V.S. 28 November 1985, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. Nicolaas Johannes Janse van Rensburg.

C1132/85—**Brass Clothing (Pty) Ltd,** registered office at c/o Hurwitz Lewak, Southern Life Building, Riebeeck Street, Cape Town. 20 November 1985, Cape of Good Hope Provincial. Brian Anthony Levinson Maurice Rahmani.

C1131/85—**Terblanche,** Stephanus Marthinus, woonagtig in 'n karavaan op die plaas van Matt Zondagh, Avontuur, distrik Uniondale. 22 November 1985, Cape of Good Hope Provincial. Langkloof Boerekoöperasie Bpk.

C1052/85—**Howland,** Richard, residing at 42 10th Avenue, Kraaifontein. 8 November 1985, Cape of Good Hope Provincial. Edward Percy McPetrie.

C1114/85—**Ganie,** Allie, trading as Deals on Wheels, residing at 43 18th Avenue, Maitland. 21/11/85, Cape of Good Hope Provincial. Savemore Superette.

C1124/85—**Eloff,** T. D., woonagtig te Skoolstraat 90, Paarl. 22 November 1985. Kaap die Goeie Hoop Provinsiale. M. Minitzer & Seun.

C1101/85—**Front Row Shoes (Pty) Ltd,** registered office at c/o Baker Musikanth, Mobil House, Hans Strijdom Avenue, Cape Town. 11 November 1985, Cape of Good Hope Provincial. Dawood Ebrahim Mulla.

N767/85—**Remmers,** Ernst Nicolaus. 14/11/85, Durban and Coast Local. B. J. Hudson N.O.

B717/85—**Walters,** Vernon, woonagtig te Röntgenlaan 51, Hospitaalpark, Bloemfontein. 28/11/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. Matthys Michael Walters.

B718/85—**Van Wyk,** Harold, Extonweg 123, Hamilton, Bloemfontein. 28/11/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. Blackrose Investments (Pty) Ltd.

B707/85—**Van der Schyff,** Wilhelmus, Madeliefiestraat 15, Welkom. 28/11/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. Nicholas Christos Mastoroudes.

B708/85—**Van Aswegen,** Jan Leonard, woonagtig te Mozartstraat 22, Riebeeckstad, Welkom. 28/11/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. H. J. van Aswegen.

B709/85—**Bezuidenhout,** Gert Pieter Chrisjan, woonagtig te Malelanestraat 45, Saaiplaas, Virginia. 28/11/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. Wilhelmus Johannes Bezuidenhout.

T3832/85—**Heystek,** Antonie Marius, woonagtig te Plot 3, Salvanstraat, Boskruin-uitbreiding 5, Moneydew, Randburg. 22 November 1985, Transvaalse Provinsiale. Hendrik Wilhelm Heystek.

T3732/85—**Chaka Homes (Pty) Ltd,** having its registered office at 18 Simba Street, Sebenza, Edenvale. 19/11/85, Witwatersrand Local. *Ex parte*.

T3742/85—**Gertzen,** Frederick Johannes, of c/o F.J. Videos; Ripley Street, Weavind Park. 19/11/85, Transvaal Provincial. A. J. Hessels N. O.

T3821/85—**Croucamp,** Hendrik Johannes, woonagtig te Hoewe 52, Stefano Park, Vanderbijlpark, 'n swembadbouer wie tans werkloos is. 26 November 1985, Transvaalse Provinsiale. Dirk Johannes Swanepoel.

T3851/85—**Swart,** Evert Philippus, van Markonstraat, Schweizer Reneke; Tweede Respondent Anna Swart, met eerste Respondent getroud binne gemeenskap van goedere. 21 November 1985, Transvaalse Provinsiale. R. P. du T. Strauss.

T3771/85—**Smit,** Karel Nicolaas, resides at Plot Sandfontein, P.O. Brits. 19 November 1985, Transvaal Provincial. Rens Ingram.

T3741/85—**Watercooled Cables (Pty) Ltd,** its registered offices are at 1014 Rand Central, 165 Jeppe Street, Johannesburg. 19/11/85, Witwatersrand Local, Winding Wires (Pty) Ltd.

T3811/85—**Advertising Design Distribution Services (Pty) Ltd,** carries on business at 18 Seventh Street, corner of Ninth Avenue, Bez Valley, Johannesburg. 22/11/85, Witwatersrand Local. Henry Lambert Pringle.

T3831/85—**G G Mudler Grondwater Dienste (Edms.) Bpk.** met geregistreerde adres te p/a Venter en De Jager, Eerste Verdieping, Santamtrustgebou, Middel Parkeerarea, Middelburg, Transvaal. 28/11/85, Transvaalse Provinsiale. Gerhard George Mulder.

T3911/85—**Milkeeper Stainless Steel Co. (Prop) Ltd.,** having its registered office at 11 End Street, City and Suburban Johannesburg. 3 December 1985, Witwatersrand Local. *Ex parte*.

T3841/85—**Marias,** Mark Charles, an adult European male trading as a Transporter at Vergenoegd, Zeerust which is also the residential address of the father of the Respondent. 20 November 1985, Transvaal Provincial. Henning Friedrich Heinrich Engels.

T3931/85—**Page,** Clive Douglas, te Groblerstraat 51a, Pietersburg.3 Desember 1985, Transvaalse Provinsiale. Christina Glaudina Joubert.

T3731/85—**International Tennis Promotions (Pty) Ltd,** having its registered office at care of R. J. Erfmann and Company, Suite I, Midrand Centre, 68 Main Pretoria Road, Halfway House, Johannesburg. 19/11/85, Witwatersrand Local. Nedbank Ltd.

T3860/85—**Cohen,** Kenneth Erick, a divorcee who resides at 1208 Sands Hotel, O'Reilly Road, Berea, Johannesburg and who is employed by the Liberty Life Association of South Africa Limited as an insurance consultant. 19 November 1985, Witwatersrand Local. David Eliozor Sacks.

T3905/85—**Adam,** Yusuf, at shop Majoba 120, Pritchard Street, Johannesburg, 3 December 1985, Transvaal Provincial. South Africa Bank of Athens Ltd.

T3704/85—**Conway Contractors (SA) (Pty) Ltd,** has its registered office at c/o Hirshowitz Poplak and Josset of First Floor, Ruswyn Place 75, Sandler Road, Highlands North, Johannesburg. 31/10/85, Witwatersrand Local. Isabella Elizabeth Seitanides.

T3705/85—**Christodoulou,** Costa, 'n meerderjarige blanke sakeman, woonagtig te Spencerlaan 44, Senderwood, Bedfordview. Hy is ook die alleeneienaar van 'n firma wat besigheid doen as Space World Amusements. Witwatersrandse Plaaslike. Volkskas Bpk.

T3850/85—**Smith,** Douglas George Bruce and Evelina, both residing at 106 Keurboom Street, Stilfontein, married in community of property. 26 November 1985, Transvaal Provincial. Albert George Spalding.

T3804/85—**Pienaar,** Christian Francois en Sara Susan, beide woonagtig te Laurelstraat 11, Doornkruin, Klerksdorp, getroud met mekaar buite gemeenskap van goedere met uitsluiting van die maritale mag. 26/11/85, Transvaalse Provinsiale. Jozua Williamson.

T3805/85—**Grofford,** Hendrik Petrus, woonagtig te plaas Waterkloof, distrik Rustenburg. 26/11/85, Transvaalse Provinsiale. Christoffel Johannes Eilerd.

T3604/85—**Van Wyk,** Stephanus Jacobus, van die plaas Gousblomvlei, distrik Klerksdorp. 7/11/85, Transvaalse Provinsiale. Petrus Jacobus Johannes de Klerk.

T3926/85—**Liebenberg,** Barend Johannes, te die Seunskoshuis op die terrein van die Hoërskool Frikkie Meyer, Thabazimbi. 3 Desember 1985, Transvaalse Provinsiale. Hester Aletta Grobler.

T3540/85—**Erasmus,** Daniel Jacobus, an adult male businessman carrying on business under the name or style of Erasmus Tracers and residing at 39 Eton Drive, Aston Manor, Kempton Park. 19/11/85, Witwatersrand Local. Shirley Georgina Jacobs.

T3740/85—**Rall,** Jill, of 4 Elm Street, corner of St John Road, Houghton, Johannesburg, an adult female married out of community of property who until recently traded as a gift retailer under the name of style of "Just Till" at 4 Sunland Scott Street, Scottburgh. 19 November 1985, Witwatersrand Local. Harold John Goodwin.

T3840/85—**Van der Merwe,** Johan, Davidweg 12, Glen Marais, Kempton Park. 26 November 1985. Transvaalse Provinsiale. Francois Roedolf Erasmus.

T3904/85—**Whitaker,** Helen Ereca, 3 Second Avenue, Orange Grove, Johannesburg. 3 December 1985, Witwatersrand Local. Terme Investment and Finance Company.

T3906/85—**Barroso and Luta (Pty) Ltd,** having its principal place of business at 44a Livingstone Avenue, Vereeniging, trading as J M Builders. 3 December 1985, Witwatersrand Local. *Ex parte*.

T3806/85—**Watt,** Donald Andrew, van Kleinhoewe 8, Willow Park Kleinhoewes, Pretoria. 26 November 1985, Transvaalse Provinsiale. Edward Guy Murray.

T3750/85—**Yutar,** Melvyn David, an adult European male, who carries on business as Insurance Broker, at Fourth Floor, Traduna Centre, 118 Jorissen Street, Braamfontein, and who resides at 519 Miall Street, Wendywood Ext. 5, Sandton. 13/11/85, Witwatersrand Local. Mendy Maserow.

T3866/85—**George Lazarus Investments (Pty) Ltd,** having its registered office at care of A. W. Aldum and Co. 202/3, Nadan Building 64, Van Wyk Street, Roodepoort. 19 November 1985. Witwatersrand Local. Multi Save Carpets (Pty) Ltd.

T3896/85—**Lubren Transport (Pty) Ltd,** carrying on business as transport contractors with registered office at 23 Long Street, Kempton Park. 26 November 1985, Witwatersrand Local. Hercules Brake and Clutch (Pty) Ltd.

T3895/85—**Lubbe,** Andries Adriaan Petrus, 'n volwasse blanke man woonagtig te Polana Gardens 14, Parkstraat 42, Benoni, en werksaam te O.M.C. Engineering, Benoni, Industriële gebied, Benoni as passer. 26 November 1985, Witwatersrand Plaaslike. Willem Karel Mostert.

T3854/85—**Arenstein,** David Arnold Munro, an adult male medical doctor whose present whereabouts are unknown but who is believed to be in Germany. Until his recent departure from the Republic the respondent carried on practice and resided in Westdene, Johannesburg. 19/11/85, Witwatersrand Local Division. Nedbank Ltd.

T3934/85—**Du Toit,** Leon Murray, woonagtig te Elgedawoonstelle 2, Lesliestraat, Vereeniging. 3/12/85, Transvaalse Provinsiale. Raymond Tower Vos.

T3864/85—**De Frey,** Lucas Cornelius, is 'n volwasse manlike tegniese toesighouer, geskei, woonagtig te Middelvlei Landbouhoewes 79, Randfontein. 26 November 1985, Witwatersrandse Plaaslike. Couzyn en Potgieter.

T3894/85—**Kruger,** Chris, trading as Alpha Pallet Manufacturing, an adult male who conducts business as a pallet manufacturer at care of Target Marketing, Van Veen Highway, Roodekop, Alberton, Transvaal. 26 November 1985, Witwatersrand Local. Thorpe Timber Co. (Pty) Ltd.

T3886/85—**Elfingo Motors and Panelbeaters (Pty) Ltd,** registered office at 610 Medical Centre, Pretorius Street, Pretoria. 28 November 1985, Transvaal Provincial Division. Roy Harris.

T3915/85—**Abdulla,** Moosa, 322 Jacinth Street, Laudium, Pretoria. 3 December 1985, Transvaal Provincial. Joe Omar.

T3855/85—**Alidor (Pty) Ltd,** c/o Kavlin, Isaacs, Toback and Company Accountant, 19 Loveday Street, Johannesburg. 19 November 1985, Witwatersrand Local. *Ex parte*.

T3875/85—**Springett,** Derek Peter, 10 Joelynn Street, Whiteridge, Roodepoort, 1710. 26 November 1985, Witwatersrand Local. Raymond Woosnam-Savage.

T3475/85—**Copierman (Pty) Ltd,** for Centner Tevine & Company, Sixth Floor, Aspem House, 54 De Korte Street, Braamfontein, Johannesburg. 29 October 1985. Witwatersrand Local. S. B. Clement & Company (Pty) Ltd.

T3735/85—**Penguin Ink and Pen Company (Pty) Ltd,** c/o Freedman, Scher & Partners, 124/134 Sivewright Avenue, Ellispark, Johannesburg. 19 November 1985, Witwatersrand Local. *Ex parte*.

T3876/85—**Stachia (Edms.) Bpk.,** p/a Thomson Speirs en Maher, Rodland House, Jan Smutslaan, Craighall, Johannesburg. 19 November 1985, Witwatersrandse Plaaslike. E. K. Green & Co. Bpk., en Distrillers Korporasie Bpk.

T3845/85—**Papenfus,** Hendrik Frederik Dietloff, Woodpeckerstraat 32, Daggafontein, Springs. 19 November 1985, Transvaalse Provinsiale. Gottlieb Jan Hendrik Papenfus.

T3887/85—**Ultimo Outfitters (Pty) Ltd,** having its registered office at 20 Jenner Chambers, 189 Jeppe Street, Johannesburg, and its principal place of business at the business previously known as Ebony, 25 Senator Marks Avenue, Vereeniging. 29 November 1985, Witwatersrand Local. Clo Craft (Pty) Ltd.

T3889/85—**Coetzee,** Jacobus Hendrik, 'n meerderjarige manlike dakkontrakteur van Plot 91, Dan Pienaarrylaan, Tedderfield, Eikenhof, Susanna Carolina Coetzee, 'n meerderjarige vrou, getroud met die eerste Respondent binne gemeenskap van goedere. 26 November 1985, Witwatersrandse Plaaslike. Johannes Dionisius Kreyfelt.

T3908/85—**The Hindquarter Steakhouse (Pty) Ltd,** having its registered address at c/o Thompson, Speirs and Maher, Second Floor, Rodland House, 382 Jan Smuts Avenue, Craighall, and principal place of business at Randpark Centre, D. F. Malan Drive, Blackheath. 3 December 1985, Witwatersrand Local. John Burton Chaplin.

T3927/85—**Müller,** Ernst Deon, woonagtig te Rietbokstraat 24, Rant en Dal, Krugersdorp. 3/12/85, Transvaalse Provinsiale. Willem Johannes Steyn.

T3898/85—**Pandor,** Rashid Ahmed Mahomed, an adult male who resides at 7211 Rockcod Street, Lenasia Extension 7, Johannesburg. 26 November 1985, Witwatersrand Local. Ammin Malek.

T3917/85—**Bonnet,** Hermanus Johannes, Crosstraat 25, Ferndale, Randburg. 3 Desember 1985, Transvaalse Provinsiale. Hester Anna Bonnet, gebore Greef.

T3798/85—**To The T Boutique (Pty) Ltd,** having its registered office at Second Floor, Rothburn Building, 61 Woburn Avenue, Benoni, and carries on business at Shop 5, Farrarmere Centre, Sheridon Street, Farrarmere, Benoni. 19 November 1985, Witwatersrand Local. *Ex parte*.

T3949/85—**Late Nite Eatery (Pty) Ltd,** with its main and registered office at 702 Metropolitan Building, 159 Skinner Street, Pretoria. 6/12/85, Transvaal Provincial. Viorob Investments (Pty) Ltd.

T3479/85—**Greyling,** Jacobus Petrus, woonagtig te Van der Schyffstraat 9, Annlin, Pretoria, werksaam as bourekenaar te Schoombie Hartman & Vennote, Duncanweg, Hatfield, Pretoria. 29 Oktober 1985, Transvaalse Provinsiale. Lenta Henrietta Greyling.

T3919/85—**Brits,** Jacob Adriaan, van die Plot De Deur, Vereeniging, en Aletta Sophia Brits, gebore Van Eeden, is getroud met eerste Respondent binne gemeenskap van goedere van dieselfde adres. 3 Desember 1985, Transvaalse Provinsiale. Jan Stephanus Phillippus Nothnagel.

T3899/85—**Scordoulis,** George Michael, an adult male, previously of 102 Etosha Building, Leslie Street, Vereeniging, and presently residing at 107 Hyfay Mews, corner of Elray and Greenclose Roads, Fairmont, Johannesburg. 26 November 1985, Witwatersrand Local. Barend Johannes Trichardt.

T3888/85—**Continental Cars (Edms.) Bpk.,** geregistreerde adres te Vyfde Verdieping, Lindenberggebou, hoek van Van Wyk- en Hodgenstraat, Roodepoort. 28 November 1985, Transvaalse Provinsiale. Gert Hendrik Rautenbach, Carl Frederik Rautenbach.

T3890/85—**Educational Distributors (Pty) Ltd,** having its principal place of business at First Floor, S.A. Centre, 253 Bree Street, Johannesburg, and its registered office at Second Floor, National Acceptance House, 12 Rissik Street, Johannesburg. 26 November 1985, Witwatersrand Local. Martin Brian Jacson N.O.

T3799/85—**Edenvale Electro-Plating (Pty) Ltd,** having its registered office situated at 5 Terrace Road, Eastleigh, Edenvale. The Applicant carried on business at 5 Terrace Road, Eastleigh, Edenvale, its main business activity being electro-plating. 26 November 1985, Witwatersrand Local. *Ex parte*.

T3880/85—**Janse van Rensburg,** Hendrik Petrus, p/a Prokureurs D. Maartens, Southern Lifegebou, Tweede Verdieping, Suite 26, Pretoriusstraat 233, Pretoria, Tweede en Derde Respondente Willem Pienaar en Renier Janse van Rensburg, is Mede-kuratore van Hendrik Petrus Janse van Rensburg. 28 November 1985, Transvaal Provincial. Leslie Neil Sackstein and Harold Zinman.

T3929/85—**Pieterse,** Merville, Rudolphstraat 613, Constantia Park, Pretoria. 3 Desember 1985, Transvaalse Provinsiale. Abraham Johannes van der Merwe Pieterse.

T3939/85—**Wolmarans,** Johannes Barend, woonagtig te Kamer 71, Pretoria Hotel, Schoemanstraat, Pretoria. 3 Desember 1985, Transvaalse Provinsiale. John Hendrik Heyns.

T3900/85—**Stuckie,** Gerald Peter, an adult male resides at 75 Aschmann Road, Roseacres, Johannesburg. 26 November 1985, Witwatersrand Local. Linda Jean Stuckie.

T3658/85—**Climamask (Pty) Ltd,** at 3B Hofmeyer Street, Witbank. 15/11/85, Transvaal Provincial. Mannesmann Demag (Pty) Ltd.

T3928/85—**Van Niekerk,** Jacobus Nicolaas, woonagtig te Boekenhoutstraat 68, Nelspruit, werksaam by die A.A. Mutual, Medsengebou, Henshallstraat, Nelspruit. 3/12/85, Transvaalse Provinsiale. Paul Snyman van Rooyen.

T3758/85—**Du Bruyn,** Johannes Hendrik, woonagtig te Duikerstraat 284, Swartkop-uitbreiding 7, Pretoria, Tvl. 19/11/85, Transvaalse Provinsiale. Edwin Albert Brazer.

Vorm/Form J 29

EERSTE BYEENKOMSTE VAN SKULDEISERS, KONTRIBUANTE, LEDE OF SKULDBRIEFHOUERS VAN GESEKWESTREERDE BOEDELS, MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE OF ONDER VOORLOPIGE GEREGTELIKE BESTUUR

Nademaal die boedels of maatskappye hieronder vermeld op las van die Hooggeregshof van Suid-Afrika gesekwestreer, gelikwideer of onder voorlopige geregtelike bestuur geplaas is, word hierby deur die Meesters van die Hooggeregshof ingevolge artikels 17 (4) en 40 (1) van die Insolvensiewet, 1936, artikels 119 (3), 125 (1) en 196*bis* (4) van die Maatskappywet, 1926, en artikels 356 (1), 364 (1) en 429 van die Maatskappywet, 1973, kennis gegee dat 'n eerste byeenkoms van skuldeisers, kontribuante, lede of skuldbriefhouers van genoemde boedels of maatskappye op die datums, ure en plekke hieronder vermeld, vir die bewys van vorderings teen die boedels of maatskappye, die verkiesing van kurators, likwidateurs of geregtelike bestuurders of vir die doeleindes bedoel in artikel 364 of 431 van Wet 61 van 1973, na gelang van die geval, gehou sal word.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; datum van die voorlopige en datum van die finale bevel, en afdeling van hof waardeur order gemaak is, en datum, uur en plek van byeenkoms.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en op ander plekke voor die Landdros gehou.

FIRST MEETINGS OF CREDITORS, CONTRIBUTORIES, MEMBERS OR DEBENTURE-HOLDERS OF SEQUESTRATED ESTATES, COMPANIES BEING WOUND-UP OR PLACED UNDER PROVISIONAL JUDICIAL MANAGEMENT

The estate and companies mentioned below having been placed under sequestration, being wound up or having been placed under provisional judicial management by order of the Supreme Court of South Africa, Masters of the Supreme Court hereby give notice, pursuant to sections 17 (4) and 40 (1) of the Insolvency Act, 1936, sections 119 (3), 125 (1) and 196*bis* (4) of the Companies Act, 1926, and sections 356 (1), 364 (1) and 429 of the Companies Act, 1973, that a first meeting of creditors, contributories, members or debenture-holders of the said estates or companies will be held on the dates and at the times and places mentioned below, for proof of claims against the estates or companies, the election of trustees, liquidators or judicial managers or for the purposes referred to in section 364 or 431 of Act 61 of 1973, as the case may be.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; date of the provisional and date of the final order, and division of court by which order made, and date, hour and place of meeting.

Meetings in a place in which there is a Master's office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

T3303/85—**Van Rensburg,** John Frederick, an adult male, trading as Plant-I T Construction Company at 15 Minerva Avenue, Cresta, which is also the residential address. 15 October 1985—19 November 1985, Witwatersrand Local. 8 January 1986, 10h00, Johannesburg.

T3262/85—**Steyn,** Paul, woonagtig te Odendaalstraat 38, La Hoff, Klerksdorp. Finale bevel: 26/11/85, Transvaalse Provinsiale. 8/1/86, 10h00, Klerksdorp.

T3462/85—**Polley,** William Alfred and Susanna Helena Polley. The First Respondent is an expert in our brake services, presently of 59 Langdale Road, Dinwiddie, Germiston. The Second Respondent is a housewife, presently of 59 Langdale Road, Dinwiddie, Germiston. The First Respondent and Second Respondent are married in community of property. 30 October 1985—19 November 1985, Witwatersrand Local. 10 January 1986, 09h30, Germiston.

T3452/85—**Bartholomew,** Robert Stanley, an adult male director of D-fence Security Consultants (Pty) Ltd, who resides at 66 Talisman Avenue, Bedfordview, Johannesburg. 24/10/85—26/11/85, Witwatersrand Local. 8/1/86, 09h00, Johannesburg.

T3272/85—**De Klerk,** S. W., an adult male businessman and who resides at 4 First Road, Glen Marais Extension 2, Kempton Park. 8/10/85—26/11/85, Witwatersrand Local. 8/1/86, 09h00, Kempton Park.

T3472/85—**Gimpel,** Henry, trading as Gimps Hardware and Hire Services, carrying on business of hardware and suppliers of builders material at corner of Pelindaba and Honeydew Roads, North Riding, Randburg. The Respondent is the sole proprietor of such business. The Respondent is an adult European male, residing at 16 Jaron Avenue, Victory Park, Johannesburg. The Respondent is married out of community of property. 29/10/85—26/11/85, Witwatersrand Local. 8 January 1986, 09h00, Johannesburg.

N680/85—**Martin,** Anthony Robert. 22/10/85—15/11/85, Durban and Coast Local. 9/1/86, 10h00, Verulam.

N652/85—**Setterberg,** Eric Bruce. 9/10/85—20/11/85, Durban and Coast Local. 9/1/86, 09h00, Durban.

B681/85—**Fontein Motors (Edms.) Bpk.,** 'n Maatskappynommer 84/08393/07, geregistreerde kantoor te p/a P. C. Bruwer & Vennote, Koning Eduardweg 26, Bloemfontein en handeldrywende onder die naam Spruit Diens Stasie te Fonteinstraat, Bloemfontein. 7/11/85—28/11/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 15/1/86, 10h00, Bloemfontein.

B673/85—**Joubert,** Adriaan Nicolaas, woonagtig te President Reitzlaan 74a, Westdene, Bloemfontein. 7/11/85—28/11/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 15/1/86, 10h00, Bloemfontein.

B532/85—**Oosthuizen,** Hendrick Ferderik, woonagtig te Goedehoopsingel 39, Jim Fouchepark, Welkom, OVS. 5/9/85—7/11/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 8/1/86, 10h00, Welkom.

C1068/85—**De Vantier,** Bernard James, residing at 2 Cecil Street, Hout Bay, Cape. 1 November 1985—22 November 1985, Cape of Good Hope Provincial. 10 January 1986, 09h00, Cape Town.

C736/85—**Zieper,** Jeffrey, residing at 22 St James Street, Somerset West. 13 September 1985—20 November 1985, Cape of Good Hope Provincial. 9 January 1986, 09h00, Somerset West.

C1050/85—**Navemi Joinery (Pty) Ltd.** 23/10/85—20/11/85, Cape of Good Hope Provincial. 9 January 1986, 09h00, Wynberg.

C1047/85—**Van der Merwe,** Nicolaas Franciscus Johannes, Erf 1, Ben Bernhardt Landgoed, Suider-Paarl. Oorgawe: 20/11/85, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale. 7/1/86, 09h00, Paarl.

C966/85—**Scorgie,** Glen Ira Woodford, residing at Molteno Street, Onrus River, Cape. 9 October 1985—14 November 1985, Cape of Good Hope Provincial. 8 January 1986, 10h00, Hermanus.

C978/85—**Van der Westhuizen,** Willem, woonagtig te Syringalaan 1, Gordonsbaai, handeldrywende as Jet Number Plates, Hoofweg, Strand. 22/10/85—19/11/85, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale. 8/1/86, 10h00, Strand.

C1028/85—**Davey Engineering (Pty) Ltd,** registered offices at 401 Saambou National Building, 219 Voortrekker Road, Parow. 18/10/85—19/11/85, Cape of Good Hope Provincial. 7 January 1986, 11h00, Bellville.

C1048/85—**Decorum (Pty) Ltd,** registered offices at Sixth Street, Montague Gardens, Milnerton. 25/10/85—15/11/85, Cape of Good Hope Provincial. 10/1/86, 09h00, Cape Town.

C908/85—**Van der Riet,** S. L., 16 Gaffley Street, Pineview, Grabouw. 11 September 1985—19 November 1985, Cape of Good Hope Provincial. 9 January 1986, 10h00, Grabouw.

C896/84—**Price,** Peter MacOwen, woonagtig te Etzenhofgebou 5, Grabouw. 19 Desember 1984—16 Januarie 1985, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale. 9 Januarie 1986, 10h00, Grabouw.

C266/85—**Wannenberg,** Terence, trading as Witwan Plumbing and Drainage, residing at 17 Bruyns Road, Wynberg, Cape. 3/4/85—24/4/85, Cape of Good Hope Provincial. 9 January 1986, 09h00, Wynberg.

N667/85—**Ansur,** Mohamed Hassim. 16/10/85—8/11/85, Durban and Coast Local. 9/1/86, 10h00, Verulam.

N485/85—**Morton Projects (Pty) Ltd.** 24 July 1985—5 September 1985, Durban and Coast Local. 7 January 1986, 09h00, Durban.

N674/85—**Steinhobel,** William John Alexander, First Respondent, and Alette Sophia Steinhobel, Second Respondent. 21/10/85—20/11/85, Durban and Coast Local. 10/1/86, 09h00, Empangeni.

C850/85—**Truter,** Weeber, Jr., woonagtig te Kykoe Noll, distrik Uniondale. 28 Augustus 1985—18 September 1985, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale. 7 Januarie 1986, 11h00, Uniondale.

N751/85—**Potgieter,** Martinus Jacobus. 14 November 1985—21 November 1985, Natal Provincial. 9/1/86, 10h00, Port Shepstone.

N648/85—**Kanimambo Sea Star (Pty) Ltd.** 4/10/85—8/11/85, Durban and Coast Local. 7/1/86, 09h00, Durban.

N681/85—**Martin,** Glen Johnstone. 22/10/85—15/11/85, Durban and Coast Local. 7/1/86, 09h00, Durban.

N27/85—**Roodt,** Jan Johannes Jacobus. 21/1/85—18/11/85, Natal Provincial. 6/1/86, 09h00, Vryheid.

B666/85—**Heymans,** Isak Thomas, woonagtig te Marseilles, distrik Ladybrand. 7/11/85—28/11/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 8/1/86, 11h00, Ladybrand.

B675/85—**Van Biljon,** Gert Jacobus, woonagtig te Koringsnystraat 22, Pellisierpark, Bloemfontein. 7/11/85—28/11/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 15/1/86, 10h00, Bloemfontein.

B676/85—**Van den Berg,** Abraham Johannes, woonagtig te Ferreirastraat 6, Fichardtpark, Bloemfontein. 7/11/85—28/11/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 15/1/86, 10h00, Bloemfontein.

B615/85—**Steyn,** Peter Desmond, woonagtig te Limastraat 9, Riebeeckstad, Welkom. 11/10/85—28/11/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 8/1/86, 10h00, Welkom.

B665/85—**Klopper,** Jan Hendrik, woonagtig te Elsastraat 3, Odendaalsrus, OVS. 7/11/85—28/11/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 6/1/86, 10h00, Odendaalsrus.

C832/85—**Sassenberg,** Hendrik Daniel, woonagtig te Andrew Swartrylaan, Fernridge, George. 20/8/85—24/9/85, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale. 10 Januarie 1986, 10h00, George.

C1029/85—**Cascal Transport (Pty) Ltd,** geregistreerde kantore te p/a S. H. de Kock & Kie., Santambankgebou, Burgstraat, Kaapstad. 16/10/85—14/11/85, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale. 10/1/86, 09h00, Kaapstad.

C430/85—**UP Construction (Pty) Ltd,** 801 Beecastle Road, 68 Bree Street, Cape Town, 8001. 17 October 1985—15 November 1985, Cape of Good Hope Provincial. 10 January 1986, 09h00, Cape Town.

C1003/85—**De Beer,** Zacharias Hermanus, woonagtig te Compass Close 3, Marina da Gama. 9 Oktober 1985—1 November 1985, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale. 9 Januarie 1986, Simonstad.

N669/85—**Capes,** Pauline. Final Order: 21 November 1985, Natal Provincial. 6 January 1986, 10h00, Ladysmith.

B679/85—**Engelbreg,** Charles Hendrik Jurie, woonagtig te Bullionwoonstelle 204, Bullionstraat, Virginia. 7/11/85—28/11/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 8/1/86, 10h00, Virginia.

B548/85—**Van Deventer,** Hendrik Johannes, woonagtig te Marqardstraat 42, Bultfontein. 12/9/85—3/10/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 7/1/86, 10h00, Bultfontein.

B680/85—**Janse van Rensburg,** Cornelius Albertus, woonagtig te De Bruynstraat 27, Universitas, Bloemfontein. 7/11/85—28/11/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 15/1/86, 10h00, Bloemfontein.

B668/85—**Heymans,** Margaret Moira, gebore Randall, woonagtig te Marseilles, distrik Ladybrand. 7/11/85—28/11/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 8/1/86, 11h00, Ladybrand.

B678/85—**Du Rand,** Igenatius Jacobus, van Paul Krugerlaan 22, Universitas, Bloemfontein. 7/11/85—28/11/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 15/1/86, 10h00, Bloemfontein.

B667/85—**Klopper,** Helena Catharina, beide woonagtig te Elsastraat 3, Odendaalsrus. 7/11/85—28/11/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 6/1/86, 10h00, Odendaalsrus.

B677/85—**Walus,** Witold Stanislaw, of the farm Arbeid Adeld, District of Harrismith. 7/11/85—28/11/85, Orange Free State Provincial. 8/1/86, 09h00, Harrismith.

K97/85—**Stellaland Eiendoms Agente (Edms.) Bpk.,** met geregistreerde kantoor te Mekka Eiendomme, De Kockstraat 16, Vryburg. 4/9/85—29/11/85, Noord-Kaapse. 6/1/86, 09h00, Vryburg.

K108/85—**Kakamas Electrical Contractors (Pty) Ltd,** handeldrywende as Impala Electrical Contractors, met geregistreerde hoofkantoor te Voortrekkerstraat 27, Kakamas, met hoofplek van besigheid te Keeromlaan, Kakamas. 27/9/85—29/11/85, Noord-Kaapse. 9/1/86, 10h00, Kakamas.

T3372/85—**Gallery Court (Pty) Ltd,** registered office at Second Floor, 176 Schoeman Street, Pretoria. 22/10/85—19/11/85, Transvaal Provincial. 6 January 1986, 10h00, Pretoria.

T2872/85—**Ferret Kanstruksie (Edms.) Bpk.,** geregistreerde adres te Ontdekkersweg 626, Delarey, Roodepoort. 10/9/85—26/11/85, Witwatersrandse Plaaslike. 8 Januarie 1986, 09h00, Roodepoort.

T3582/85—**Breetvelt,** Abraham, te plaas Kafferskraal, distrik Rustenburg. 5/11/85—26/11/85, Transvaalse Provinsiale. 8 Januarie 1986, 10h00, Rustenburg.

T2951/85—**Systems Furniture Flex (Pty) Ltd,** met hoofplek van besigheid te Grondvloer, Penmor Tower, Rissikstraat 1, Johannesburg, 2000. 17/9/85—19/11/85, Witwatersrandse Plaaslike. 8/1/86, 09h00, Johannesburg.

T2911/85—**Kleyn,** Eduard Godfrey, Moorecrofstraat 45, Ottosdal, Transvaal. 10/9/85—1/10/85, Transvaalse Provinsiale. 10/1/86, 08h30, Ottosdal.

T3311/85—**Central Deutz (Edms.) Bpk.,** geregistreerde adres te Union Sentrum 235, Harrisonstraat 55, Johannesburg, 2000. 15/10/85—26/11/85, Transvaalse Provinsiale. 8/1/86, 09h00, Johannesburg.

T3221/85—**Coetzer,** Hendrik Stephanus, woonagtig te Plot 39, Mapleton, Boksburg. 1/10/85—26/11/85, Witwatersrandse Plaaslike. 9/1/86, 11h30, Boksburg.

T3211/85—**Beck,** Otto Norman, a businessman of c/o Dr. Britz, Randburg Medical Centre, Bordeaux, Randburg. 8/10/85—19/11/85, Transvaal Provincial. 8/1/86, 09h00, Randburg.

T3541/85—**Clements,** Alfred James, c/o Vaccaro, Second Floor, Innes Chambers, President Street, Johannesburg. 5 November 1985—26 November 1985, Witwatersrand Local. 8 Januarie 1986, 09h00, Johannesburg.

T3502/85—**Ferreira,** Stephanus Willem, woonagtig te Marchapiewoonstelle 17, Kersboomstraat 385, Magalieskruin, Pretoria. Finale bevel: 26/11/85, Transvaalse Provinsiale. 6/1/86, 10h00, Pretoria.

T3220/85—**Steele,** Clive, a European adult male, who is presently resident at 5 Mirage Avenue, Helderkruin Extension 1, Roodepoort. 8/10/85—19/11/85, Witwatersrand Local. 8 January 1986, 09h00, Roodepoort.

T3230/85—**Middelburg Construction Company (Pty) Ltd,** met geregistreerde kantoor te Litrestraat 40, Middelburg, Transvaal. 2 Oktober 1985—26 November 1985, Transvaalse Provinsiale. 8 Januarie 1986, 10h00, Middelburg.

T3401/85—**Von Stade,** Christiaan Phillipus, trading as Stallion Engineering, conducting business at 943 Louisa Street, Pretoria Gardens, Pretoria, residing at 1191 Hjalmer Street, Claremont, Pretoria. 22 October 1985—12 November 1985, Transvaal Provincial. 6 January 1986, 10h00, Pretoria.

T3420/85—**Teleland Pretoria (Edms.) Bpk.,** te Laer Grondvloer, Provincial House, Van der Waltstraat 32, Pretoria. 22 Oktober 1985—19 November 1985, Transvaalse Provinsiale. 6 Januarie 1986, 10h00, Pretoria.

T3601/85—**Taljaard,** Johanna Catharina Magrietha, at Plot 21, Cilvak, District of Bronkhorstspruit. 5 November 1985—26 November 1985, Transvaal Provincial. 9 January 1986, 10h00, Bronkhorstspruit.

T3483/85—**Louis Besser and Co. (Pty) Ltd,** registered office at Hatfield Forum, 002 Arcadia Street, 1077 Hatfield, Pretoria. 20 October 1985—19 November 1985, Transvaal Provincial. 6 January 1986, 10h00.

T2791/85—**Selected Cane 2 Furniture Stores (Pty) Ltd,** having its registered office at Fourth Floor, Budget House, 42 Kerk Street, Johannesburg. 29 August 1985—29 October 1985, Witwatersrand Local. 8 January 1986, 10h00, Johannesburg.

T3481/85—**Jones,** Marthinus Wessel Pretorius, te die plaas Geluk, distrik Belfast, Posbus 58, Wonderfontein. 29/10/85—26/11/85, Transvaalse Provinsiale. 6 Januarie 1986, 14h00, Belfast.

T2933/85—**Maple Leaf Engineering (Pty) Ltd,** having its registered office at 57 Charl Cillier Avenue, Alberton. 22 October 1985—19 November 1985, Witwatersrand Local. 8 January 1986, 09h00, Alberton.

T2753/85—**Voortrekker Fashions (Pty) Ltd,** having its registered address at care of Top Level Computers (Pty) Ltd, Third Floor, 63 Avenue Road, Fordsburg, Johannesburg and carries on business under the name and style of Silver Fox from premises situated at Shop G4 and 5, O.K. Faraday Complex, 14 Eloff Extension, Johannesburg. 27/8/85—5/11/85, Witwatersrand Local. 8/1/86, 09h00, Johannesburg.

T2613/85—**Rima Plant Hire (Pty) Ltd,** having its registered office at care of Du Plessis Smith and Co., 531 Di Korte Building, 46 De Korte Street, Braamfontein, Johannesburg. 20/8/85—22/10/85, Witwatersrand Local. 8 January 1986, 09h00, Johannesburg.

T2553/85—**Lederer Foundry Projects (Pty) Ltd,** having its registered office at McKean and Co., Chartered Accountants (SA), 144 Hay Street, Turfontein, Johannesburg. 13/8/85—26/11/85, Witwatersrand Local. 8 January 1986, 10h00, Johannesburg.

T2699/85—**Alli,** Suleman, 89 Holhykock Street, Zinniaville, Rustenburg. 27/8/85—24/9/85, Transvaal Provincial. 8/1/86, 10h00, Rustenburg.

T3487/85—**Swart,** Ernest Hermann Karel, trading as ES Builders and Plumbers who carries on business at 12 Von Broemsen Street, Fairleads, Benoni and married in community of property. Mrs. Ernest Hermann Karel Swart is an adult female, residing at 12 Von Broemsen Street, Fairleads, Benoni and married in community of property to the 1st Respondent. 30/10/85—19/11/85, Witwatersrand Local. 8/1/86, 10h00, Benoni.

T3489/85—**Wehmeyer,** Tertius Jacobus, tans woonagtig te p/a Wallace Haven, Magaliesburg. 29 Oktober 1985—26 November 1985, Transvaalse Provinsiale. 10 Januarie 1986, 09h30, Krugersdorp.

T2967/85—**Circeo Civil Construction (Pty) Ltd,** having its registered head office at c/o Rossoi and Company, ACA Building, 102 Commissioner Street, Johannesburg. 17 September 1985—19 November 1985, Witwatersrand Local. 8 January 1986, 09h00, Johannesburg.

T3257/85—**Pansegrauw,** Jacobus Adriaan, werksaam te Phillip Robinson Motors, Emily Hobhousestraat, Klerksdorp. 8 Oktober 1985—19 November 1985, Transvaalse Provinsiale. 8 Januarie 1986, 10h00, Klerksdorp.

T3429/85—**Du Preez,** Daniel Jacobus Pieter and Tryntjie du Preez resides at 36 Heron Street, MacKenzie Park, Benoni. The first and second respondents are married to each other community of property. 16/10/85—20/11/85, Witwatersrand Local. 8/1/86, 10h00, Benoni.

T3269/85—**Clements Properties (Pty) Ltd,** having its registered office at 33 Rietfontein Road, corner of Carnation Road, Primrose, Germiston. 8/10/85—26/11/85, Witwatersrand Local. 3/1/86, 09h30, Germiston.

T3367/85—**Janek,** Dionisio, an adult male retail supplier of carpeting residing at 56 Banton Road, Robertsham, Johannesburg and Flora May Gertrude Janek, an adult female married in community of property to the first respondent residing at 56 Banton Road, Robertsham, Johannesburg. 22/10/85—19/11/85, Witwatersrand Local. 8 January 1985, 09h00, Johannesburg.

T3427/85—**Gouws,** Louwrens Johannes, a building contracter presently of 4 Waveren Street, Witpoortjie, Roodepoort. 23 October 1985—19 November 1985, Witwatersrand Local. 8 January 1985, 09h00, Roodepoort.

T1437/85—**Alert Fencing Contractors (Pty) Ltd,** registered office at care of Alec Chesler & Company, Accountancy Place, corner of 40 Eight Avenue and Third Street, Edendale, Germiston. 7/5/85—18/6/85, Witwatersrand Local. 3/1/86, 09h30, Germiston.

T3587/85—**Edwards,** Christo, Univenwoonstelle 703, Silverton, Pretoria. 5/11/85—26/11/85, Transvaalse Provinsiale. 10 Januarie 1985, 10h00, Pretoria.

T3477/85—**Van Eeden,** Nicolaas Johannes, te Van der Stelstraat 31, Oberholzer. 29/10/85—26/11/85, Transvaalse Provinsiale. 10 Januarie 1985, 10h00, Oberholzer.

T2907/85—**Gulf Africa (Pty) Ltd,** with registered office at 217 Patricks Road, New Muckleneuk, Pretoria. 10/9/85—27/11/85, Transvaal Provincial. 10 January 1986, 10h00, Pretoria.

T2969/85—**Patmore's Electric (Pty) Ltd,** having its registered office at 14 Sherborne Road, Parktown, Johannesburg and carries on business of repairers of AC and DC Electrical Motors at 62 Jesmond Avenue, Nancefield, Johannesburg. 17/9/85—29/10/85, Witwatersrand Local. 8 January 1986, 09h00, Johannesburg.

T3139/85—**Fourie,** Johannes Rudolph, onderwyser en bouer van Bedfordstraat 14, Del Judor, Witbank. 24/9/85—26/11/85, Transvaalse Provinsiale. 3/1/86, 10h00, Witbank.

T2977/85—**Door and Window Industries (Pty) Ltd,** residing at 5 Blesbok Street, Koedoespoort, Pretoria. 17 September 1985—29 October 1985, Transvaal Provincial. 10 January 1986, 10h00, Pretoria.

T2680/85—**House of Tiles (Pty) Ltd,** has its registered office at 116 Pritchard Street, Johannesburg. 23 August 1985—19 November 1985, Witwatersrand Local. 8 January 1986, 09h00, Johannesburg.

T3208/85—**Lionel Derman Distributors (Pty) Ltd,** having its registered office at Fourth Floor, Burlington House, 22 Rissik Street, Johannesburg. 1 October 1985—19 November 1985, Witwatersrand Local. 8 January 1986, 09h00, Johannesburg.

T577/85—**Deysel,** H. J., an adult male whose full name and occupation is unknown to the applicant and who resides at 21 Edward Street, Roodepoort, Tvl. 26/2/85—25/6/85, Witwatersrand Local. 8/1/86, 09h00, Roodepoort.

T827/85—**De Guisti,** Susanna Maria Magdalena, an adult housewife, residing at 56 Concourse Circel, Aston Manor, Kempton Park. 12/3/85—9/4/85, Witwatersrand Local. 8 January 1986, 09h00, Kempton Park.

T1259/85—**Kelder,** John Gibson, trading as Laeveld Koeldranke at Hoedspruit, and residing at 10 Woltemade Street, Phalaborwa, Tvl. 23 April 1985—14 May 1985, Transvaal Provincial. 9 January 1986, 10h00, Phalaborwa.

T3077/85—**Nortje,** Johannes, woonagtig te Crummocklaan 15, Modderfontein, Pk. Noordrand. 24/9/85—5/11/85, Transvaalse Provinsiale. 8/1/86, 09h00, Johannesburg.

T3317/85—**Heinlein,** Leon, die plaas Kareespruit, Zeerust, Tvl. 15 Oktober 1985—12 November 1985, Transvaalse Provinsiale. 3 Januarie 1986, 10h00, Zeerust.

T2317/85—**Venter,** Cornelius Gerhardus, woonagtig te Molyneuxweg 28, Secourt, Springs. 23/7/85—20/8/85, Transvaalse Provinsiale. 3/1/86, 10h00, Springs.

T2357/85—**Heyes,** Albert Edward, an adult male, chartered secretary resident at B12 Bryanston Gardens, Logan Avenue, Bryanston, Sandton. 23/7/85—20/8/85, Witwatersrand Local. 8/1/86, 09h00, Johannesburg.

T3308/85—**Badenhorst Grondwerke (Edms.) Bpk.,** geregistreerde kantoor te die kantore van Lloyd & Jansen, ouditeure van Janloygebou, De Jagerstraat, Ermelo. 15 Oktober 1985—19 November 1985, Transvaalse Provinsiale. 10 Januarie 1986, 09h30, Ermelo.

T2868/85—**Pillay,** Logathesan, an adult male trading as Cyril's Wholesalers, 151a Market Street, Johannesburg, the respondent was married out of community of property to Manormanie Pillay. 10/9/85—1/10/85, Witwatersrand Local. 8/1/86, 09h00, Johannesburg.

T3328/85—**Vosloo,** Leon, 75 Prosper Pine, Mayfair West, Johannesburg. 15/10/85—28/11/85, Transvaalse Provincial. 8/1/86, 09h00, Johannesburg.

T3418/85—**Griebenauw,** Andries Jacobus Petrus, Tweede Laan 51, Kieserville, Lichtenburg. 22/10/85—19/11/85, Transvaalse Provinsiale. 6/1/86, 09h00, Lichtenburg.

T2368/85—**Van der Merwe,** Daniël Cias Petrus, Shannonweg 4, Kenmare, Krugersdorp. 30 Julie 1985—26 November 1985, Transvaalse Provinsiale. 3 Januarie 1986, 09h30, Krugersdorp.

T1048/85—**Duncan,** Jonathan Louis, of A.D. Material Handling, 220 Bosworth Street, Alrode South, Alberton. 2 April 1985—14 June 1985, Transvaal Provincial. 8 January 1986, 09h00, Alberton.

T3218/85—**Cecil,** Andrew James, an adult male, whose full and further names and occupation are to the Applicant unknown and who resides at 703 Sabie Road, Gallo Manor, Sandton. 8/10/85—26/11/85, Witwatersrand Local. 8/1/86, 09h00, Johannesburg.

T3278/85—**Speechly,** Vincent Lawrence, an adult man of full legal capacity who lives at 35 Grove Avenue, Gardens, Johannesburg. 11/10/85—12/11/85, Witwatersrand Local. 8 January 1986, 09h00, Johannesburg.

T3618/85—**Phythian,** Ernest Rixon, an adult male sales manager, residing at 4 Lynn Road, Freeway Park, Boksburg. 29 October 1985—19 November 1985, Witwatersrand Local. 2 January 1986, 11h30, Boksburg.

T3338/85—**Wynyates (Pty) Ltd,** having its registered address situate at Second Floor, North Wing Fluor House, 12 Friedman Drive, Sandown, Sandton. 15 October 1985—26 November 1985, Witwatersrand Local. 8 January 1986, 09h00, Johannesburg.

T3119/85—**Mine Engineering (Pty) Ltd,** having its registered office at 22 Eros Street, Beyers Park, Boksburg. 24/9/85—26/11/85, Witwatersrand Local. 9/1/86, 11h30, Boksburg.

T3479/85—**Greyling,** Jacobus Petrus, woonagtig te Van der Schyffstraat 9, Annlin, Pretoria, werksaam as bourekenaar te Schoombie Hartman & Vennote, Duncanweg, Hatfield, Pretoria. 29 Oktober 1985—27 November 1985, Transvaalse Provinsiale. 10 Januarie 1986, 10h00, Pretoria.

T3605/85—**Pelzer,** Adria Nicolaas Petrus, en Wilhelmina Frederika Theunisina Pelzer, woonagtig te die plaas Elandspruit, Middelburg, binne gemeenskap van goedere met Eerste Respondent van dieselfde adres. 5/11/85—28/11/85, Transvaalse Provinsiale. 8 Januarie 1986, 10h00, Middelburg.

T3005/85—**Everose (Pty) Ltd,** with its registered office at Sixth Floor, Saambou National Building, 130 Commissioner Street, Johannesburg. 17 September 1985—26 November 1985, Witwatersrand Local. 8 January 1986, 09h00, Johannesburg.

T3400/85—**R and A Wholesalers (Pty) Ltd,** c/o Union Bookkeeping Bureau, 113 Maraba Centre, Mogul Street, Asiatic Bazaar, Pretoria. 22/10/85—19/11/85. 8 January 1986, 10h00, Pretoria.

T3440/85—**Morgolias,** Sonia Patricia, being an adult female shopkeeper, married to her husband out of community of property and with the exclusion of the marital power. The Respondent carries on business as Scandals, Shop 7, 10 Bradfield Road, Fairmont, Johannesburg, and resides at 95 Fifth Avenue, Kew, Johannesburg. 22/10/85—19/11/85, Witwatersrand Local. 8 January 1986, 09h00, Johannesburg.

T3105/85—**Van Zyl,** Frederik Jacobus, an adult male plant manager, employed by Moore Paragon, 14 Staal Road, Stormill Extension 2, Roodepoort, and residing at 12 Dehaville Avenue, Helderkruin Extension 1, Roodepoort. 24/9/85—15/10/85, Witwatersrand Local. January 1986, 09h00, Roodepoort.

T3460/85—**Jones,** Edward Ross, an adult male who is also ordinarily resident at 17 Wellington Avenue, Sandringham, Johannesburg. 22 October 1985—19 November 1985, Witwatersrand Local. 8 January 1986, 09h00, Johannesburg.

T1556/85—**Intercondor Plumbing and Civil Engineering Contractors (Pty) Ltd,** registered at Ross & Partners, 318 Brooke Street, Menlo Park, Pretoria. 21/5/85—18/7/85, Transvaal Provincial. 8 January 1985, 10h00, Pretoria.

T3446/85—**Roos,** Pieter Andries, Plot 155, Wilgeboom, Potchefstroom. Finale bevel: 26/11/85, Transvaalse Provinsiale. 8/1/86, 10h00, Potchefstroom.

T3424/85—**Braithwaite,** Sheila Marigold Ruth, an adult female carrying on business as a dealer of precious stones, diamonds and gold jewellery and resides at 8 Matabele Road, Northcliff, Johannesburg. 22 October 1985—15 November 1985, Witwatersrand Local. 8 January 1986, 09h00, Johannesburg.

T3334/85—**Highveld Precision Camera Company (Pty) Ltd,** having its registered office at Norvic, Seventh Floor, 93 De Korte Street, Braamfontein, Johannesburg. 15 October 1985—26 November 1985, Witwatersrand Local. 8 January 1986, 09h00, Johannesburg.

T2356/85—**Formington,** George, an adult male civil engineer resident at 28 Gordon Avenue, Blairgowrie, Randburg, Tvl. 23/7/85—20/8/85, Witwatersrand Local. 8/1/86, 09h00, Randburg.

T3174/85—**Perfecto Staalwerke (Edms.) Bpk.,** registered office at 117 Plaza Van Heerden, Van Velden Street, Brits, Tvl. 1/10/85—27/11/85, Transvaal Provincial. 30/12/85, 10h00, Brits.

T3124/85—**The Stone Corporation No. 1 (Pty) Ltd,** having its registered office at c/o Freedman, Scher & Partners, Second Floor, 124/134 Sivewright Avenue, Ellis Park, Johannesburg. 24/9/85—19/11/85, Witwatersrand Local. 8/1/86, 09h00, Johannesburg.

T3514/85—**Kuhn,** Barend Cornelius, an adult male plumbing contractor, presently residing at 94 Kayburne Street, Randpark Ridge Extension 40, District of Randburg. 22 October 1985—19 November 1985, Witwatersrand Local. 8 January 1986, 09h00, Randburg.

T3114/85—**F. D. le Roux & Company (Pty) Ltd,** having its main place of business at 105 Volkskas Building, 19 Kruger Street, Krugersdorp. 24 September 1985—19 November 1985, Witwatersrand Local. 3 January 1986, 09h30, Krugersdorp.

T3464/85—**Soekoe,** Hendrik Christoffel, an adult male businessman of 2 Jacona Road, Albermarle, Germiston, Tvl. 22 October 1985—19 November 1985, Witwatersrand Local. 3 January 1986, 09h30, Germiston.

T2824/85—**Moosa,** Mahomed Farouk Hassim, 9 44th Avenue, Laudium, Pretoria. 3 September 1985—19 November 1985, Transvaal Provincial. 8 January 1986, 10h00, Pretoria.

T3394/85—**Joubert,** Johannes Wilhelm, Limpopoweg 98, Doringkloof, Verwoerdburg, Tvl. 22/10/85—19/11/85, Transvaalse Provinsiale. 8/1/86, 10h00, Pretoria.

T2586/85—**Matthysen,** Adriaan Jacobus Adolph, an adult European male, a sales representative, a divorcee, and who resides at 509 Midhill Gardens, Ockerse Street, Hillbrow, Johannesburg. 13 August 1985—24 September 1985, Witwatersrand Local. 8 January 1986, 09h00, Johannesburg.

T2996/85—**Thomas,** Zacharias Roedolf Stefanus, woonagtig te Pretoriusstraat 22, Geduld-uitbreiding, Springs, werksaam as brandweerman te Springs Brandweerstasie. 17/9/85—15/10/85, Transvaalse Provinsiale. 3 Januarie 1986, 10h00, Springs.

T3395/85—**J. D. Snyman (Edms.) Bpk.,** p/a Louw Futter en Vennote, Sewende Verdieping, Boland Bankgebou, Schoemanstraat, Pietersburg. 22/10/85—19/11/85, Transvaalse Provinsiale. 3/1/86, 09h00, Pietersburg.

T3285/85—**Gerber,** Norman Charles, Pheasantlaan 68, Ninapark, Akasiapark, Pretoria. 16/10/85—12/11/85, Transvaalse Provinsiale. 8/1/86, 10h00, Pretoria.

T3386/85—**B. T. Paul en Seun,** Lengaistraat 108, Amsterdam, Transvaal. 22/10/85—19/11/85, Transvaalse Provinsiale. 8/1/86, 10h00, Amsterdam.

T3435/85—**De Jager,** Marthinus Jacobus, Planttainlaan 20, The Orchards, Pretoria. Finale bevel: 19/11/85, Transvaalse Provinsiale. 8/1/86, 10h00, Pretoria.

T3675/85—**Taljaard,** Jacobus Nicolaas en Anna Susanna Gertruida Taljaard, Arendstraat 5, Kriel. 6/11/85—26/11/85, Transvaalse Provinsiale. 3 Januarie 1986, 09h00, Bethal.

T3466/85—**Van Blommenstein,** Gerhardt, Frenchstraat 777, Moreletta Park, Pretoria. 30/10/85—28/11/85, Transvaalse Provinsiale. 8/1/86, 10h00, Pretoria.

T3545/85—**Brown,** Nigel Ronald, 2 Lynette Court, Troye Street, Sunnyside, Pretoria. 29/10/85—27/11/85, Transvaal Provincial. 8/1/86, 10h00, Pretoria.

T315/80—**Protea Vista (Pty) Ltd,** Seventh Floor, Kariba House, 164 Commissioner Street, Johannesburg. 4 March 1980—22 April 1980, Witwatersrand Local. 8 January 1986, 09h00, Johannesburg.

T3118/85—**D M Enterprises (CC),** trading as M S Marketing. 14/1/86, 09h00, Johannesburg.

Vorm/Form 1

AANSTELLING VAN KURATORS EN LIKWIDATEURS EN BEWYS VAN VORDERINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikels 40 (3), 56 (3) en 77 van die Insolvensiewet, 1936, artikels 129, 179 en 182 van die Maatskappywet, 1926, en artikels 339, 366, 375 (5) (b) en 402 van die Maatskappywet, 1973, word hierby kennis gegee dat die persone hieronder vermeld as kurators of likwidateurs aangestel is, na gelang van die geval, en dat persone wat enigiets aan die boedels of maatskappye verskuldig is die skulde, tensy anders vermeld, onmiddellik by genoemde kurators of likwidateurs moet betaal.

Byeenkomste van skuldeisers of kontribuante van genoemde boedels of maatskappye sal gehou word op die datums, ure en plekke hieronder vermeld vir die bewys van vorderings teen die boedels of maatskappye, vir die ontvangs van die verslae van die kurators of likwidateurs oor die sake en toestand van die boedels of maatskappye, en om opdragte aan die kurators of likwidateurs uit te reik betreffende die verkoop of opvordering van gedeeltes van die boedels of bates van die maatskappye of betreffende aangeleenthede rakende die beheer daarvan.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; naam en adres van kurator of likwidateur, en datum, uur en plek van byeenkoms en tydperk waarin skuld betaal moet word, indien dit nie onmiddellik moet geskied nie.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en op ander plekke voor die Landdros gehou.

APPOINTMENT OF TRUSTEES AND LIQUIDATORS AND PROOF OF CLAIMS IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to sections 40 (3), 56 (3) and 77 of the Insolvency Act, 1936, sections 129, 179 and 182 of the Companies Act, 1926, and sections 339, 366, 375 (5) (b) and 402 of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that the persons mentioned below have been appointed trustees or liquidators, as the case may be, and that the persons indebted to the estates or companies are required to pay their debts to them forthwith unless otherwise indicated.

Meetings of creditors or contributories of the said estates or companies will be held on the dates and at the times and places mentioned below, for proof of claims against the estates or companies, for the purpose of receiving the trustees' or liquidators' reports as to the affairs and conditions of the estates or companies and for giving the trustees or liquidators directions concerning the sale or recovery of any parts of the estates or assets of the companies or concerning any matter relating to the administration thereof.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; name and address of trustee or liquidator and date, hour and place of meeting and period within which debt must be paid, if this is not to be done forthwith.

Meetings in a place in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

C980/85—**Davrut Investments (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation; Abraham Benzion Hymie Margolis, Third Floor, Southern Life Place, 21 Riebeeck Street, Cape Town.

B434/85—**Piazza Restaurant (Edms.) Bpk.,** in likwidasie; Hendrik Johannes Philippus, p/a Hill, McHardy & Herbst, Posbus 93, Voortrekkerstraat 114, Bloemfontein, 9301. 8 Januarie 1986, Bloemfontein.

K96/85—**Saamgetrokken Plase (Edms.) Bpk.,** a company previously trading with offices at c/o Pretorius & McArthur, 102 Du Toitspan Building, Du Toitspan Road, Kimberley; Leslie Neil Sackstein, P.O. Box 256, Bloemfontein, George Frederik Wessels, P.O. Box 760, Bloemfontein. 29 January 1986, 10h00, Kimberley. Proof of further claims, acceptance of the trustees' report, adoption of the resolutions.

K88/85—**De Wet,** J. J., who previously farmed in the District of Delareyville; Leslie Neil Sackstein, P.O. Box 256, Bloemfontein, and George Frederik Wessels, P.O. Box 760, Bloemfontein. 29 January 1986, 10h00, Kimberley. Proof of further claims, to accept the Trustees' report and pass the necessary resolutions.

E359/85—**Peted Security (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation; Joseph William Truter, First Floor, Allied Building, 93 Main Street, Port Elizabeth.

N288/85—**Mahomed,** Hoosen; Ian L. Whiteford, for Cork Gully (SA) (Pty) Ltd, P.O. Box 2535, Durban, 4000. 7 January 1986, 09h00, Durban.

N312/85—**Seven Star Garments (Pty) Ltd;** Ian L. Whiteford, for Cork Gully (SA) (Pty) Ltd, P.O. Box 2535, Durban, 4000. 7 January 1986, 09h00, Durban.

N213/85—**C & J Freight Consultants (Pty) Ltd;** Ian L. Whiteford, for Cork Gully (SA) (Pty) Ltd, P.O. Box 2535, Durban, 4000. 7 January 1986, 09h00, Durban.

C891/85—**Belletuin (Pty) Ltd,** in members' voluntary liquidation; Montagu Philip Plant, c/o Plantagent, 4 Wale Street, P.O. Box 86, Cape Town, 8000. 27/11/85, Cape Town.

T2408/85—**Hamman,** Josias Jacobus; C. H. du Plooy, Posbus 13923, Sinoville. 10/1/86, 10h00, Pretoria.

T2384/85—**Marais,** Petrus Albertus; C. H. du Plooy, Posbus 13923, Sinoville. 8/1/86, 10h00, Pretoria.

B546/85—**Van den Berg,** Dirk Johannes; Hendrik Jacobus Frederik Steyn, vir Lovius-Block, Posbus 819, Bloemfontein. 9 Januarie 1986, 10h00, Bloemfontein.

B527/85—**Du Plessis,** Frederick Carel; Charl Johannes Stander, Lovius-Block, Posbus 819, Bloemfontein. 8 Januarie 1986, 10h00, Bloemfontein.

B529/85—**Du Plessis,** Mariaan Therese; C. J. Stander, Lovius-Block, Posbus 819, Bloemfontein. 8 Januarie 1986, 10h00, Bloemfontein.

E262/85—**Ranchod,** Vinod Kumur, formerly trading as Ranscons Shoe Repairs, 3 Crawford Street, North End, and American Factory Shop, Strand Street, Port Elizabeth; Stephen Henry Levin, for East Cape Trustees (Pty) Ltd, AA House, 4 Rink Street, Port Elizabeth. 16/1/86, 14h00, Port Elizabeth.

E303/85—**Botes,** Leanda Petronella, formerly residing at 10 Nuggett Crescent, Adcockvale, Port Elizabeth; Stephen Henry Levin, for East Cape Trustees (Pty) Ltd, AA House, 4 Rink Street, Port Elizabeth. 16/1/86, 14h00, Port Elizabeth.

B498/85—**Pieters,** David Eduard, Kithiwoonstelle 9, Landdrosstraat, Bethlehem; George Frederik Wessels, p/a Symington & De Kok, Posbus 760, Bloemfontein. 10 Januarie 1986, 09h30, Bethlehem.

B543/85—**Swart,** Dirk Cornelis, Identiteitsnommer 3105145012005, woonagtig te Van der Wattstraat, Marquard; George Frederik Wessels, p/a Symington & De Kok, Posbus 760, Bloemfontein. 9 Januarie 1986, 10h00, Marquard.

B467/85—**Human Van As,** Johan Zagarias, tydens sekwestrasie die eienaar van Maluti Gypsey, wat handel gedryf het te Cambridgestraat, Bethlehem, en woonagtig te Plot 16, Ballyduff, Bethlehem; Charl Jacob Venter, Posbus 153, Bloemfontein. 10 Januarie 1986, 09h30, Bethlehem.

B475/85—**Van Loggerenberg,** Robert Howard; C. J. Stander, Posbus 819, Bloemfontein. 8 Januarie 1986, 10h00, Bloemfontein.

E189/85—**Mostert,** Hendrik Johannes, who traded as Seasprite, Uitenhage; Stephen Henry Levin, for East Cape Trustees (Pty) Ltd, AA House, 4 Rink Street, Port Elizabeth. 15/1/86. 10h00, Uitenhage.

E260/85—**Saunderson (Saunders),** William Hendrik, formerly trading as Ex-Factory Carpets, Third Floor, Old Mutual Building, Main Street, Port Elizabeth; Stephen Henry Levin, for East Cape Trustees (Pty) Ltd, AA House, 4 Rink Street, Port Elizabeth. 16/1/86, 14h00, Port Elizabeth.

C601/84—**Ferreira,** Daniel Brink, Persoonsno. 3609205046001, Jenningsstraat 3, Strand; J. J. Rousseau, p/a Cape Trustees Bpk., St George'ssentrum, Houtstraat 13, Kaapstad, 8001. 8/1/86, 10h00, Strand.

C243/85—**Giliomee,** Johannes de Wet, born on 22/8/55, Identity No. 5508225104006; B. W. Smith & P. P. Tredoux, c/o Cape Trustees Ltd, 13 Hout Street, Cape Town, 8001. 14/1/86, 09h00, Paarl.

C551/85—**Godley,** Edward George, born on 6/3/43, Identity No. 4303065086005; B. W. Smith, c/o Cape Trustees Ltd, 13 Hout Street, Cape Town, 8001. 15/1/86, 09h00, Goodwood.

C804/85—**Marcus,** Jonathan, born on 30/12/51, Identity No. 5112305087007; L. I. Stein & F. D. Glaum, c/o Cape Trustees Ltd, 13 Hout Street, Cape Town, 8001. 17/1/86, 09h00, Cape Town.

C650/85—**Apollis,** Carolus Bernard, born on 19/2/22, Identity No. 2202195064109; J. J. Rousseau & L. I. Stein, c/o Cape Trustees Ltd, 13 Hout Street, Cape Town, 8001. 17/1/86, 09h00, Cape Town.

C696/85—**Lebosi Investments (Pty) Ltd,** in liquidation, a property company; J. P. Diepering, c/o Cape Trustees Ltd, 13 Hout Street, Cape Town, 8001. 17/1/86, 09h00, Cape Town.

C677/85—**Roodeberg Properties (Pty) Ltd,** in liquidation, a property owning company; L. I. Stein & B. W. Smith, c/o Cape Trustees Ltd, 13 Hout Street, Cape Town, 8001. 17/1/86, 09h00, Cape Town.

C899/85—**Francesco Fabri Engineering (Pty) Ltd,** in liquidation, an engineering company; L. I. Steyn & F. D. Glaum, c/o Cape Trustees Ltd, 13 Hout Street, Cape Town, 8001. 17/1/86, 09h00, Cape Town.

T2252/85—**Levin,** A.; F. G. Gay, c/o Felix Gay Trust (Pty) Ltd, P.O. Box 260404, Excom, 2023. 1986-01-08, 09h00, Johannesburg.

T2254/85—**Levin,** C. G.; F. G. Gay, c/o Felix Gay Trust (Pty) Ltd, P.O. Box 260404, Excom, 2023. 1986-01-08, 09h00, Johannesburg.

B513/85—**Grové,** Mattheus Johannes; Hendrik Gert van der Walt, p/a McIntyre & Van der Post, Posbus 540, Bloemfontein, 9300. 16 Januarie 1986, 09h00, Ladybrand.

C662/85—**Swiegers,** H. M.; D. M. Meaker, c/o Metrust Ltd, P.O. Box 2476, Cape Town, 8000. 3 January 1986, 10.00 a.m., George.

B417/85—**Bester,** David Johannes, tydens sekwestrasie woonagtig te Rhodesstraat 27, Harrismith; Charl Jacob Venter, p/a Naudes, Posbus 153, Bloemfontein. 15 Januarie 1986, 09h00, Harrismith.

B402/85—**Grisel,** Hercules Johannes Jr, tydens sekwestrasie woonagtig te Jakarandastraat 12, Odendaalsrus; Frederick Ryk Rudolph Neethling, p/a Naudes, Posbus 153, Bloemfontein. 13 Januarie 1986, 10.00 vm., Odendaalsrus.

B432/85—**Van der Berg,** Gideon Petrus Conradie; N. Stötter, Posbus 41, Bloemfontein, 9300. 8 Januarie 1986, 10h00, Bloemfontein.

B443/85—**Redinger,** Raymond; John Werner Wessels, Tweede Verdieping, Permgebou, Staatsweg 333, Posbus 721, Welkom, 9460. 15 Januarie 1986, 10h00, Welkom.

B429/85—**Vosloo,** William Abraham; John Werner Wessels, Tweede Verdieping, Permgebou, Staatsweg 333, Posbus 721, Welkom, 9460. 15 Januarie 1986, 10h00, Welkom.

C904/84—**E K Building Contractors (Pty) Ltd;** M. T. East and L. Stein, c/o Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 206, Cape Town. 10 January 1986, 09h00, Cape Town.

C635/85—**Munssi,** Sayed Yussuf, born on 28/5/49, Identity No. 800066407; Solomon Gutman, c/o The Board of Executors Trustees (Pty) Ltd, 4 Wale Street, Cape Town, 8001. 15 January 1986, 9.00 a.m., Goodwood.

C116/85—**Maier,** Gerhard Herman, born on 11 April 1939, Identity No. 390411; Solomon Gutman, c/o The Board of Executors Trustees (Pty) Ltd, 4 Wale Street, Cape Town. 15 January 1986, 10.00 a.m., Malmesbury.

T2049/85—**Steyn,** Pieter Jacobus, Identiteitsnommer 3506035062002, voorheen van Hospitaalweg, Middelburg; Nicolaas Johannes de Witt, p/a Metboard (Pta) Bpk., Posbus 3127, Pretoria. 8/1/86, 10h00, Middelburg.

T1580/85—**Serfenden (Pty) Ltd,** in liquidation; Basil B. Nel and Anton V. Hamman, c/o Coopers & Lybrand, 527 Prudential Assurance Building, Church Square, Pretoria. 10/1/86, 10h00, Witbank.

T2908/85—**Van Heerden,** C. J. P.; Basil Brian Nel, c/o Coopers & Lybrand, 527 Prudential Assurance Building, Church Square, Pretoria. 10/1/86, 10h00, Witbank.

T2901/85—**De Bruin,** A. J. J.; Basil Brian Nel, c/o Coopers & Lybrand, 527 Prudential Assurance Building, Church Square, Pretoria. 13/1/86, 10h00, Pretoria.

T2469/85—**Murray,** A. J.; J. S. Venter, p/a Republiek Trustees (Edms.) Bpk., Posbus 3410, Pretoria. 17/1/86, 10h00, Pretoria.

T344/85—**Hudson,** R. J.; J. S. Venter, p/a Republiek Trustees (Edms.) Bpk., Posbus 3410, Pretoria, 0001. 17/1/86, 09h00, Wolmaransstad.

T2126/85—**Janse van Rensburg,** P. J.; J. N. Bekker, p/a Republiek Trustees (Edms.) Bpk., Posbus 3410, Pretoria. 7/1/86, 10h00, Brits.

T1268/85—**Nebel,** H. R.; J. N. Bekker, p/a Republiek Trustees (Edms.) Bpk., Posbus 3410, Pretoria. 9/1/86, 10h00, Potgietersrus.

B381/84—**Swanepoel,** Casper Hendrik; B. St C. Cooper, p/a E. G. Cooper & Seuns, Cooper House, Posbus 27, St Andrewstraat 157, Bloemfontein. 7 Januarie 1986, 10h00, Bothaville.

T1172/85—**Botha,** Jacobus Christoffel; Andre Botha, c/o Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 1830, Pretoria, 0001. 10/1/86, 09h30, Krugersdorp.

T1635/85—**Jagters Mekka (Pty) Ltd,** in liquidation; Andre Botha, c/o Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 1830, Pretoria, 0001. 3/1/86, 10h00, Pretoria.

T2288/85—**Fourie,** Jan Daniel; Andre Botha, c/o Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 1830, Pretoria, 0001. 10/1/86, 10h00, Pretoria.

T2706/85—**Combrink,** Gerhardus Hermanus Jacobus, Id. No. 4709305012009, voorheen van plaas Welgevonden, Posbus 38, Stoffberg, Middelburg; André Johan Hessels, p/a Metboard (Pta) Bpk., Posbus 3127, Pretoria. 15/1/86, 10h00, Middelburg.

T2066/85—**Du Plessis,** Sarel Jacobus, Id. No. 3801015017005, Buffelspoort, Lydenburg; André Johan Hessels, p/a Metboard (Pta) Bpk., Posbus 3127, Pretoria. 13/1/86, 09h30, Lydenburg.

T3096/85—**Cronje,** Cornelis Janse, Id. No. 5712265034004, voorheen van die plaas Palmiet Kuil, distrik Pietersburg, tans woonagtig te Kaptein Slegtkamstraat 165, Pietersburg; André Johan Hessels, Posbus 3127, Pretoria, 0001. 10/1/86, 09h00, Pietersburg.

T2736/85—**Van Wyk,** Willem Petrus, Id. No. 6001145049005, voorheen woonagtig te Middelburg, tans woonagtig te Havelockstraat 34, Eshowe; André Johan Hessels, p/a Metboard (Pta) Bpk., Posbus 3127, Pretoria. 15/1/86, 10h00, Middelburg.

T2751/85—**Retief,** Gideon Johannes, Id. No. 4607095117006, voorheen van Middelburg, nou van Amosstraat 192, Colbyn, Pretoria; André Johan Hessels, p/a Metboard (Pta) Bpk., Posbus 3127, Pretoria. 15/1/86, 10h00, Middelburg.

C937/85—**Cape Home Improver (Pty) Ltd,** in liquidation; Montagu Philip Plant. Plantagent, 4 Wale Street, Cape Town, 8001, P.O. Box 86, Cape Town, 8000. 10/1/86, 09h00, Cape Town. Statutory Second Meeting.

T1365/85—**Goncalves,** Jose Daniel Caldiera, trading as Danny's Construction; J. G. R. Seagers, P.O. Box 95062, Grant Park, 2051. 17 January 1986, 10h00, Vanderbijlpark.

N440/85—**Overlook (Pty) Ltd,** in liquidation; Graham Bryan Perry & Anthony Merton Brokensha, c/o Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban, 4000. 31/1/86, 10h00, Pietermaritzburg.

N352/85—**De Sousa,** Thomé; Graham Bryan Perry & Bian Rulten, c/o Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban, 4000. 19/2/86, 10h00, Utrecht.

N400/85—**Rachman,** Graham Theodore; Brian Rulten, c/o Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban, 4000. 25/2/86, 09h00, Durban.

T2425/85—**Smit,** Arthur Tomas Peter; Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board, P.O. Box 7976, Johannesburg. 15 January 1986, 9.00 a.m., Johannesburg.

T1301/85—**Britz,** Johanna Jacob; Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board, P.O. Box 7976, Johannesburg. 29 January 1986, 9.00 a.m., Alberton.

B541/85—**Giani,** Stanley Sydney; N. A. Strampe McKechnie, Hugo & Strampe, Posbus 2929, Bloemfontein. 15 Januarie 1986, 10h00, Bloemfontein.

N374/85—**Tempest Clothing Company (Pty) Ltd,** in liquidation; M. J. Ensor, c/o Metboard (Natal) Ltd, Fourth Floor, Federated Insurance House, 320 Smith Street, Durban, 4001. 7 January 1986, 09h00, Durban.

N338/85—**Lockhat Bros & Company (Pty) Ltd,** in liquidation; M. J. Ensor, c/o Metboard (Natal) Ltd, Fourth Floor, Federated Insurance House, 320 Smith Street, Durban, 4001. 7 January 1986, 09h00, Durban.

N449/85—**Saint,** Roy; M. J. Ensor, c/o Metboard (Natal) Ltd, Fourth Floor, Federated Insurance House, 320 Smith Street, Durban, 4001. 10 January 1986, 10h00, Camperdown.

T509/85—**Van Helsdingen,** J. G.; Paul D. Kruger, p/a Cape Trustees Bpk., Negende Verdieping, Ou Mutualsentrum, Andriesstraat 167, Pretoria, 0002. 10/1/86, 10h00, Thabazimbi.

C799/85—**Indo Atlantic (Pty) Ltd;** Michael Terence East, c/o Syfrets Trust Ltd, 140 St George's Street, Cape Town and Ernest David James, Republiek Trustees, Groote Kerk Building, Adderley Street, Cape Town. 24 January 1986, 09h00, Cape Town.

Vorm/Form 2

BYEENKOMS VAN SKULDEISERS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikels 41 en 42 van die Insolvensiewet, 1936, artikels 179 en 182 van die Maatskappywet, 1926, en artikels 339 en 366 van die Maatskappywet, 1973, word hierby kennis gegee dat 'n byeenkoms van skuldeisers in die gesekwestreerde boedels of maatskappye in likwidasie hieronder vermeld, gehou sal word met aanduiding van die nommer van boedel/maatskappy; die naam en beskrywing van boedel/maatskappy; die datum, uur en plek van byeenkoms en die doel van byeenkoms.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en in ander plekke voor die Landdros gehou.

MEETING OF CREDITORS IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to sections 41 and 42 of the Insolvency Act, 1936, sections 179 and 182 of the Companies Act, 1926, and sections 339 and 366 of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that a meeting of creditors will be held in the sequestrated estates or companies being wound up mentioned below, indicating the number of estate/company; the name and description of estate/company; the date, hour and place of meeting and the purposes of meeting.

Meetings in a place in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

N557/84—**Universal Exhaust Centre** (partnership). 7 January 1986, 09h00, Durban. To proof claims.

N558/84—**Naidoo,** Ivan Jagannatham. 7 January 1986, 09h00, Durban. To proof claims.

K40/85—**Fourie,** Johannes Petrus. 8 Januarie 1986, 10h00, Kimberley. Bewys van eise.

T107/85—**Alumco Metal Enterprises (Pty) Ltd.** 8 January 1986, 9.00 a.m., Johannesburg. Further proof of claims.

T2752/84—**Riggers and Erectors (Pty) Ltd.** 10 January 1986, 9.00 a.m., Germiston. Further proof of claims.

T2828/84—**Menges,** Basil Winston. 29 January 1986, 9.00 a.m., Johannesburg. Proof of claims.

B266/85—**Verster,** F. J. 3 Januarie 1986, 10h00, Brandfort. Spesiale vergadering.

K19/85—**Maritz,** Marius. 8 Januarie 1986, 10h00, Kimberley. Bewys van eise.

B384/84—**On Frame (Pty) Ltd,** in liquidation. 8 January 1986, 10 a.m., Bloemfontein. Proof of further claims.

N59/85—**Hypervalue Supermarket (Pty) Ltd,** in liquidation. 9 January 1986, 10h00, Howick. Special meeting for the proof of claims.

N132/85—**Nitram Enterprises (Pty) Ltd,** in liquidation. 7 January 1986, 09h00, Durban. Special meeting for the proof of claims.

C189/85—**Akoojee,** G. H. 27/12/85, 09h00, Cape Town. Proof of claims.

C85/85—**Scheepers,** W. J. 3/1/86, 10h00, Caledon. Proof of claims.

C287/85—**Brink,** A. D. 9/1/86, 09h00, Somerset West. Proof of claims.

C286/85—**Brink,** K. A. 9/1/86, 09h00, Somerset West. Proof of claims.

C331/85—**Hayward,** D. L. 3/1/86, 10h00, George. Proof of claims.

C183/85—**Daya,** C. T. 9/1/86, 10h00, Robertson. Proof of claims.

C560/85—**Aziz,** A. 3/1/86, 09h00, Cape Town. Proof of claims.

C462/85—**Abdullah,** M. 3/1/86, 09h00, Cape Town. Proof of claims.

C66/85—**Tisaker,** Halima. 3/1/86, 09h00, Cape Town. Proof of claims.

C792/84—**Fortuin,** J. N. 3/1/86, 09h00, Cape Town. Adoption of Resolutions 1 to 16 which were submitted at the Second Meeting of Creditors, held on 26 September 1985 before the Magistrate at Wynberg.

C247/85—**Truburne Distributors (Pty) Ltd,** in liquidation. 10/1/86, 10 a.m., George. Proof of claims.

C237/85—**P & S Products (Pty) Ltd,** in liquidation. 3/1/86, 09h00, Cape Town. Proof of claims.

C211/84—**Adriaanze,** T. B. 7/1/86, 10.30 a.m., Vredendal. Proof of claims.

C170/85—**Hector,** M. J. 3/1/86, 09h00, Cape Town. Proof of claims.

T475/85—**Pro-Craft (Pty) Ltd,** in liquidation. 8/1/86, 09h00, Johannesburg. Proving of claims.

T2103/85—**Van der Merwe,** P. L. 8 January 1986, 10.00 a.m., Klerksdorp. Further proof of claims.

T1669/82—**Van Dyk,** M. C. 10 January 1986, 10.00 a.m., Pretoria. Further proof of claims.

N468/85—**Somervlakte Landgoed (Edms.) Bpk.,** in likwidasie. 13 Januarie 1986, 10h00, Ladysmith. Om eise te bewys.

T1968/82 OND 8—**Bothma,** Jacobus Johannes, Potchefstroom, handeldrywende as Bindeko Binneshuis Versierders. 8 Januarie 1986, Potchefstroom. Bewys van eise.

B168/85—**Lamprecht,** Derek William. 8/1/86, 10h00, Welkom. Bewys van eis.

B190/85—**Erasmus,** Pieter Johannes, en Engela Jacoba Erasmus, gebore Du Plooy. 13 Januarie 1986, 10h00, Senekal. Om verdere eise te bewys.

E170/85—**Kastan Upholstery (Pty) Ltd,** in liquidation. 9 January 1985, 2 p.m., Port Elizabeth. Proof of debt.

C249/85—**Kossmann,** Mrs L. 10 January 1986, 09h00, Cape Town. Proof of claims.

C616/81/6B—**Van Tonder,** A. J. D. K. 10 January 1986, Cape Town. 1. For proof of claims. 2. For the adoption of the report and resolutions tabled at the Second Meeting of Creditors.

C272/85—**Rossouw,** Mauritz. 2 January 1986, 9.00 a.m., Somerset West. For proof of claims.

C471/84—**Heyneke,** Jan Christoffel. 7 January 1986, 9.00 a.m., Paarl. For proof of claims.

C436/84—**Curtayne,** Bruce John, trading as The Woodcutters Restaurant, Knysna. 3 January 1986, Knysna. For proof of claims.

C117/85—**Allie,** A. F. 9 January 1986, 9.00 a.m., Wynberg. For proof of claims.

E125/85—**Du Preez,** Gabrial Jousa, a livestock speculator, residing at 6 Fourth Avenue, Noordheuwel, Alexandria. 8 January 1986, 10 a.m., Alexandria. Further proof of claims.

C327/85—**Botha,** W. J. 2 January 1986, 9.00 a.m., Somerset West. For proof of claims.

T131/85—**Gollach and Gomperts (1967) (Pty) Ltd,** in liquidation, Registration Number 67/00270/07. 8/1/86, 09h00, Johannesburg. Further proof of claims.

T2577/84—**Bernstein,** B. 8/1/86, 09h00, Johannesburg. Further proof of claims.

T1523/84—**Swart,** P. S. 8/1/86, 10h00, Middelburg. Verdere bewys van eise.

T142/85—**Strydom,** P. R. N. 8/1/86, 10h00, Alberton. Verdere bewys van eise.

T888/85—**Quickfit Kitchens (Pty) Ltd,** in likwidasie. 10/1/86, 10h00, Pretoria. Verdere bewys van eise.

T2874/84—**Potgieter,** H. F. 9/1/86, 10h00, Potgietersrus. Verdere bewys van eise.

T1347/85—**Slotar,** Anthony David, born 4/7/47. 8/1/86, 9 a.m., Johannesburg. Further proof of claims.

T480/85—**J. F. Kneale (Pty) Ltd,** in liquidation. 22/1/86, 9 a.m., Johannesburg. Further proof of claims.

T1300/85—**Hinson,** Avihu Zeilig, trading as Cameo Studios Vereeniging. 8/1/86, 9 a.m, Johannesburg. Further proof of claim.

T1953/85—**Brass Art Manufacturing Co. SA (Pty) Ltd,** in liquidation. 8/1/86, 9 a.m., Johannesburg. Further proof of claims.

T1469/85—**Celine Diamonds (Pty) Ltd,** in liquidation. 3/1/86, 10h00, Pretoria. Further proof of claims.

T1168/85—**Fourie,** J. L. Dr. 15/1/86, 09h00, Rustenburg. Verdere bewys van eise.

T1499/85—**LJ Hardeware (Edms.) Bpk.,** in likwidasie. 13/1/86, 09h00, Tzaneen. Verdere bewys van eise.

T1660/85—**Astra Business Machines (Pty) Ltd,** in liquidation. 10/1/86, 09h30, Witbank. Verdere bewys van eise.

T840/84—**Liefferink,** M. 10/1/86, 09h00, Pietersburg. Further proof of claims.

T422/85—**De Nysschen,** J. S. 13/1/86, 10h00, Pretoria. Verdere eise te bewys.

T316/85—**MDH Spares (Pty) Ltd,** in liquidation. Leslie Matuson, c/o Kaplan & Matuson Trustees (Pty) Ltd, 15th Floor, Main Central, 112 Main Street, Johannesburg. 8/1/86, 09h00, Johannesburg. Proving of claims.

Vorm/Form 3

VERLENGING VAN TERMYN VIR INDIENING VAN LIKWIDASIE-, DISTRIBUSIE- OF KONTRIBUSIEREKENINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikel 109 (1) van die Insolvensiewet, 1936, en artikel 135 (1) (c) van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat kurators of likwidateurs van die gesekwestreerde boedels of maatskappye in likwidasie, na gelang van die geval, hieronder vermeld voornemens is om na afloop van 'n termyn van 14 dae vanaf die datum van publikasie hiervan, die betrokke Meesters om 'n verlenging van die termyne hieronder genoem, vir die indiening van likwidasie-, distribusie- of kontribusierekenings te versoek.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; naam en datum van aanstelling van kurator of likwidateur; datum waarop rekening ingedien moet word; termyn van verlangde verlenging en by watter Meester aansoek gedoen sal word.

EXTENSION OF TIME WITHIN WHICH TO LODGE LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR CONTRIBUTION IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to section 109 (1) of the Insolvency Act, 1936, and section 135 (1) (c) of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that after the expiration of a period of 14 days as from the date of publication hereof, it is the intention of the trustees or liquidators, as the case may be, of the sequestrated estates or companies being wound up mentioned below, to apply to the respective Masters for an extension of time, as specified below, within which to lodge liquidation accounts and plans of distribution or contribution.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; name and date of appointment of trustee or liquidator; date when account due; period of extension required and to which Master application will be made.

T1004/85—**De Beer,** C. C.; Basil Brian Nel, 3/7/85. Three months, Pretoria.
T984/85—**Meyerton Eiendomme;** Basil Brian Nel, 3/7/85. Three months, Pretoria.
T994/85—**Van den Berg,** A. D.; Basil Brian Nel, 5/7/85. Three months, Pretoria.

Vorm/Form 4

LIKWIDASIE-, DISTRIBUSIE- OF KONTRIBUSIEREKENINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikel 108 (2) van die Insolvensiewet, 1936, artikel 136 (2) van die Maatskappywet, 1926, en artikel 406 (3) van die Maatskappywet, 1973, word hierby kennis gegee dat die likwidasie-, distribusie- of kontribusierekenings in die boedels of die maatskappye, na gelang van die geval hieronder vermeld, ter insae van skuldeisers of kontribuante sal lê op die kantore van die Meesters en Landdroste daarin genoem, gedurende 'n tydperk van 14 dae, of die tydperk wat daarin vermeld is, vanaf die datum hieronder vermeld of vanaf die datum van publikasie hiervan, watter datum ook al die laatste is.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; beskrywing van rekening; rekening ter insae by Meester- en Landdroskantoor, datum (indien later as publikasiedatum), tydperk (indien langer as 14 dae).

LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR CONTRIBUTION IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to section 108 (2) of the Insolvency Act, 1936, section 136 (2) of the Companies Act, 1926, and section 406 (3) of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that the liquidation account and plans of distribution or contribution in the estates or the companies mentioned below will lie open for inspection by creditors or contributories at the offices of the Masters and the Magistrates stated therein, for a period of 14 days, or for such a period as stated therein, from the date mentioned below or from the date of publication hereof, whichever may be the later date.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; description of account; account for inspection at Master's and Magistrate's Office, date (if later than date of publication hereof), period (if longer than 14 days).

T.1983/84—**Hampstead Properties (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
T2821/84—**Douglas Property Investments (Pty) Ltd.** First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
T2785/84—**Faneva Heights (Pty) Ltd.** First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
C517/84—**Strabelle Beleggings (Edms.) Bpk.** Liquidation, Distribution and Contribution. Cape Town, Strand, 14 days from 20 December 1985.
K26/84—**Liebenberg,** Barend Frederik, 'n vennoot van die besigheid wat bekend gestaan het as Lieb's Meubelsentrum te Hartswater. Tweede en Finale Likwidasie en Verdelings. Kimberley, Hartswater.
N282/84—**Dimogreen (Pty) Ltd,** in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg.
C202/81—**Adam,** H. Third Liquidation and Distribution. Cape Town, Wynberg.
B126/84—**Landman,** Jurgens Johannes. Supplementêre Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Bloemfontein, Odendaalsrus, 14 dae vanaf 20 Desember 1985.
C191/84—**Coetzee,** Theunis Johannes. Second and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, Springbok, Moorreesburg, 27/12/85.
C409/83/5B—**Ardlor Holdings (Pty) Ltd.** Amended First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.
T2704/84—**Continental Investments (Pty) Ltd.** First and Final Liquidation. Pretoria, Johannesburg.

B211/83—**Hart,** Antonio Cornelia, van Akasiasingel 32, Jim Fouchepark, Welkom, wat handel gedryf het as Harts Bargains te Tugelasirkel 10, St Helena en Goewermentslaan, Virginia. Aanvullende tot die Tweede en Finale Likwidasie. Bloemfontein, Welkom.

T2100/84—**Le Roux,** Dirk Jacobus, van Giestraat 3c, Vanderbijlpark. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Pretoria, Vanderbijlpark, 14 dae vanaf 20 Desember 1985.

T2754/84—**Graaff,** Johannes Petrus George, van Rutherford Boulevard 16, Vanderbijlpark, werksaam te Vecor, Vanderbijlpark. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Pretoria, Vanderbijlpark, 14 dae vanaf 20 Desember 1985.

B166/85—**Engelbrecht,** Rene. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Bloemfontein.

B88/85—**Snyman,** Tjaart Andries Petrus, woonagtig te Steenbokstraat 23, Faunapark, Pietersburg en voorheen woonagtig te Parys. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Bloemfontein, Parys.

2183/84—**Muller,** Cornelis Johannes, Identiteitsnommer 2111125044001, geen vaste adres, beredder kragtens artikel 34 van die Boedelwet, 1965. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Bloemfontein, Heilbron.

B8/85—**Jooste,** Joachim Frederick Mentz, Identiteitsnommer 5503015057001. Eerste Likwidasie en Distribusie. Bloemfontein, Hoopstad.

B68/85—**Van der Voort,** Herman Johan. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Bloemfontein.

C621/82—**Allied Roofing (Pty) Ltd,** in liquidation. Supplementary Liquidation and Distribution. Cape Town, Simon's Town, 20 December 1985.

E164/83—**Ralph Trading Enterprises (Pty) Ltd,** in liquidation. Amended First Liquidation and Distribution. Grahamstown, Port Elizabeth.

B246/84—**Meyer,** Willem Christoffel Johannes. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Bloemfontein, Harrismith, 14 dae vanaf 20 Desember 1985.

B2/83—**Rolin (Edms.) Bpk.,** in likwidasie. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Bloemfontein, Welkom, 14 dae vanaf 20 Desember 1985.

B66/85—**Schmidt,** Colin. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Vanaf 20 Desember 1985.

B82/83—**Mendelsohn,** A. P. Derde en Finale Likwidasie en Distribusie. Bloemfontein.

T215/85—**Downderry (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Randburg, 13 December 1985.

T222/85/OND—**Rallat Industrial Finance Corporation Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Randburg, 13 December 1985.

N473/84—**Queens Haven Share Block (Pty) Ltd.** First and Final Liquidation. Pietermaritzburg, Durban.

T2251/84—**Automated Pay (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. Amended First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

B227/84—**Senekal,** Dirk Cornelius Uys. Eerste Likwidasie en Distribusie. Bloemfontein, Marquard.

K77/84—**Bamber,** Martha Magdalene, voorheen handeldrywende as Cut-A-Cost Laundrette. Eerste Likwidasie en Distribusie. Kimberley.

T466/85/OND/6B—**Fredshim Investments (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Johannesburg.

T562/85—**Kwek (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

C3/84—**Raubenheimer,** Hendrickus Johannes. Supplementary Liquidation and Distribution. Cape Town, 27/12/85.

C632/83—**Machtech (Pty) Ltd,** in liquidation. Second Liquidation and Distribution. Cape Town, Springbok, 27/12/85.

T517/82—**R and S Bauer (Pty) Ltd,** in volutary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg, 14 days, 20 December 1985.

C299/84—**Frick,** Johannes Stephanus. Second and Final Liquidation and Contribution. Cape Town, Ceres, 27/12/85.

C375/83—**Valentine,** Lodewyk. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, Montagu, Paarl, 27/12/85.

C281/82—**Triton Consolidated Industries (Pty) Ltd,** in liquidation. Fifth Liquidation and Distribution. Cape Town, 27/11/85.

N97/84/4B—**Motney (Pty) Ltd.** First and Final. Pietermaritzburg, 20 December 1985, 14 days.

T1253/84—**Paaya (Pty) Ltd.** Liquidation and Distribution.

T1666/84/6A—**Strydom,** A. J. G. First and Final Liquidation and Distribution. 19/12/85, Pretoria, Roodepoort.

C41/85/1B—**Westcape Builders (Pty) Ltd,** in liquidation. Company's registration number: 71/01520. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.

C903/84/3B—**Dusheiko,** David, trading as Video Viewing, born 23/5/48, Identity Number 4805235083001. First and Final Liquidation and Contribution. Cape Town.

C486/82/6A—**Rabshoorn (Pty) Ltd,** in liquidation, trading as Loumars Café and Top Cash Butchery, Oudtshoorn. Amended Supplementary Liquidation and Distribution. Cape Town, Oudtshoorn.

C771/84/1A—**AG and FK Construction (Pty) Ltd,** in liquidation, registration number 83/08155/07. First Liquidation, Distribution and Contribution. Cape Town.

C127/82/1A—**Gallo,** Z. (Janie Gallow), born 1/12/29, Identity Number 2912010073017. Fourth Liquidation. Cape Town.

C307/84—**Knoetze,** Johannes Mynhardt. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Cape Town, as from 20 December 1985.

E218/84—**Van Wyk,** John Arthur, a builder formerly trading as Border Construction and formerly resident at 41 Francis Street, New Rest, Queenstown. First and Final Liquidation and Distribution. Grahamstown, Queenstown.

C544/84—**Kossman,** E. Second Liquidation and Distribution. Cape Town, Vredenburg.

C308/79—**Niemand,** Jesaja Jeremiah, a builder of 19 Park Road, Kimberley, who formerly traded as Niemand Holdings. Second and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, Stellenbosch, Postmasburg, Rustenburg, Kimberley.

C564/84—**Van Heerden,** Phillipus Andries. First and Final Liquidation. Knysna.

C619/82/5A—**Wordford (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Cape Town.

C614/82/4A—**Servory (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Cape Town.

C616/82/6B—**Stokem (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Cape Town.

C618/82/3B—**Weepoort (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Cape Town.

C606/82/6B—**Krocross (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Cape Town.

C609/82/5A—**Parmain (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Cape Town.

C612/82/2B—**Rigton (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Cape Town.

C599/82/6B—**Dumbilo (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Cape Town.

C600/82/6B—**Faymair (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Cape Town.

C602/82/2B—**Forlon (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Cape Town.

C592/82/2B—**Bartham (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Cape Town.

C595/82/5A—**Calard (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Cape Town.

C596/82/6B—**Doten (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Cape Town.

T1608/85—**R.K.J. Winkler (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T1738/83—**Tirrit (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T1706/84—**Bunkell Investments Holding Co. (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T2512/84—**HLD Properties (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation. Pretoria.

T1923/84—**Brakpan Hydraulics and Hoses (Pty) Ltd,** in liquidation. First and Final Liquidation and Contribution. Pretoria, Brakpan, 20 December 1985.

T367/82—**Sharpe Publications (Pty) Ltd,** in liquidation. Supplementary First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg, 20 December 1985.

T2137/84—**Scheepers,** J. J. Eerste Likwidasie en Verdelings. Pretoria, Potchefstroom, 20/12/85.
T397/83—**Bruyns,** J. B. Eerste Likwidasie en Verdelings. Pretoria, Klerksdorp, 20/12/85.
T1822/84—**Roberts,** D. J. E. Eerste Likwidasie en Verdelings. Pretoria, Nelspruit, 20/12/85.
T2186/84—**Elsig Electrical Engineering (Pty) Ltd.** First Liquidation and Distribution. Pretoria, Kempton Park.
T2272/84—**Van Niekerk,** D. J. A. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Potchefstroom.
T872/84—**Hassell,** M. A. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
T122/85—**Intereis Reisburo (Edms.) Bpk.** Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Pretoria, Bronkhorstspruit, 20/12/85—3/1/86.
T842/84—**Mowmaster (Pty) Ltd,** in likwidasie. Gewysigde Eerste Likwidasie en Distribusie. Pretoria, Johannesburg, 20/12/85—3/1/86.
T406/83—**Van Zyl,** Christene Wilhelmina. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Pretoria, Kempton Park, 20/12/85—3/1/86.
T2234/84—**Woods "The Farm" (Pty) Ltd,** in likwidasie. Eerste en Finale Likwidasie en Kontribusie. Pretoria, Johannesburg en Krugersdorp, 20/12/85—3/1/86.
T801/84—**Dekker,** Nicolaas Marthinus Willem. Eerste Likwidasie en Distribusie. Pretoria, Randburg, 20/12/85—3/1/86.
T823/83—**Auto Rain (Pty) Ltd,** in likwidasie. Tweede en Finale Likwidasie en Distribusie. Pretoria, Benoni, 20/12/85—3/1/86.
N227/84—**A H K J Investments (Pty) Ltd.** First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.
T3574/85—**Tucker's Land and Development Corporation (Edms.) Bpk.,** in vrywillige likwidasie. Eerste Likwidasie en Distribusie. Pretoria.
N172/84—**Koekemoer,** Petrus Albertus. Second and Final Liquidation and Contribution. Pietermaritzburg, Stanger.
T1126/84—**Scheepers,** Dennis Glenn. Second and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Pretoria, Boksburg.
T1705/82—**De Beer,** Johannes Erasmus. Supplementary Fifth and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Lydenburg.
T801/85—**Marenco,** Alberto Jose. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Pretoria, Johannesburg.
T2682/84—**Ackermann,** Daniel. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Germiston.
T1801/83—**Tavares,** Joaquim da Mota. Third and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Germiston.
T1382/83—**Clement,** Frank. Supplementary Third and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Bethal.
T437/81—**General Aluminium Products (Pty) Ltd,** in liquidation. Amended Supplementary to the Liquidator's First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
T211/80—**Listair (Pty) Ltd,** in liquidation. Supplementary to the Liquidator's Second and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Pretoria, Johannesburg.
T2443/84/3B—**Mathart Investments (Pty) Ltd,** involuntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Johannesburg.
T220/85—**L.K. Investments (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Randburg, 20/12/85.
C203/82—**Johnston,** U. C. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town and Wynberg.
C454/84—**Saamwerk Kontrakteurs (Wes-Kaap) (Edms.) Bpk.,** in liquidation. First and Final Liquidation and Contribution. Cape Town, Mossel Bay.
C696/83—**Diazville Winkelsentrum (Pty) Ltd,** in liquidation. First Liquidation and Distribution. Cape Town, Vredenburg.
N275/85—**First Durban Developments (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final. Pietermaritzburg, Durban.
N291/84—**Cool Vent (Pty) Ltd,** in liquidation. Second Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.
T518/82—**Caerleon Investments (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. Liquidator's Supplementary Final Distribution and Contribution. Pretoria, Johannesburg.
N606/84—**Systempak Natal (Pty) Ltd,** in liquidation. First Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.
N262/83—**Motala,** Ebrahim Mahomed. First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.
T1102/84 OND 2B—**Keshoget Investments (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria.
C676/84—**W G S Properties (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, Bellville.
C406/83—**Rodene House (Pty) Ltd,** in liquidation. Second and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.
E50/85—**Van der Poel,** Donald, who formerly traded as Border Construction Equipment at 3 Jagger Street, East London, and who formerly resided at 3 Dew Drive, East London. First and Final Liquidation and Distribution. Grahamstown, East London.
T1376/83—**Metonbou (Pty) Ltd,** in liquidation. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Meyerton.
T172/82—**Van der Merwe,** L. C. Supplementary Liquidation and Distribution. Pretoria, Pongola.
T1163/84—**Africa Tours (Pty) Ltd,** in liquidation, Reg. No. 79/03601/07. Amended First and Final Liquidation and Contribution. Pretoria, Johannesburg.
T372/82—**Think Pink (Pty) Ltd,** in liquidation, Reg. No. 79/04317. Supplementary Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
T345/85—**Jannie Breedt Bouers (Pty) Ltd,** in liquidation, Reg. No. 80/10043. First Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
T1485/85—**Brough Investments (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg, 20 December 1985.
T2852/84—**E. E. Kimbell (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg, from 20 December 1985.
T44/80—**Sponde (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg, 20 December 1985 to 10 January 1986.
T991/82—**Solyon (Pty) Ltd,** in members' voluntary liquidation. Liquidation, Distribution and Contribution. Pretoria, Johannesburg.
T2071/84—**Woodland Timbers (Pty) Ltd,** in members' voluntary liquidation. Liquidation, Distribution and Contribution. Pretoria, Johannesburg.
T66/85—**Jansen van Rensburg,** F. P. First and Final Liquidation and Contribution. Pretoria, Nelspruit.
T1020/82—**Stability Diamond Sales (Pty) Ltd,** in liquidation. First and Final Supplementary Fourth and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
T1652/82—**Strimac (Pty) Ltd,** in liquidation. First and Final Suplementary First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
T67/85—**Jansen van Rensburg,** Anita. First and Final Liquidation and Contribution. Pretoria, Nelspruit.
T1924/83—**Bowles,** F. C. Eerste en Finale Likwidasie en Kontribusie. Pretoria, Johannesburg.
T2017/83—**Dippenaar,** J. A. Eerste Likwidasie en Verdeling. Pretoria, Kempton Park.
T1001/79—**J M S Bothma & Sons (Pty) Ltd,** in liquidation. Supplementary Fourth and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Nelspruit.
T1866/83—**Mulder,** Christiaan Frederick. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Pietersburg.
T2002/84—**Gira Knitting Works (Pty) Ltd,** in liquidation. Eerste Likwidasie en Verdeling. Pretoria, Johannesburg.
T1616/83—**Vogel,** P. L. Supplementêre Likwidasie en Verdeling. Pretoria, Pietersburg.
05/38948/07—**Arenson Trust (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
67/09431/07—**Montro Investments (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
T1682/85—**Ronrus Properties (Pty) Ltd.** First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg, from 20 December 1985.
T1972/85—**Bernard Investments (Pty) Ltd.** First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg, from 20 December 1985.
T644/84—**LBS Electrical Contractors & Engineering (Pty) Ltd.** Supplementary First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
T1731/83—**Blows,** Neville Arthur. Third and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Germiston.
T663/84—**Lategan,** Pieter Johannes Hendrik. Second Liquidation and Distribution. Pretoria, Springs.
T1930/84—**Van Vuuren,** Frederick Johannes. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Germiston.
T380/85—**Elliott,** David Reaford. First and Final Liquidation and Contribution. Pretoria, Krugersdorp.
T653/85—**Afka Engineering Co. (Pty) Ltd.** Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Pretoria.
C711/85—**Sandra Investments (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, Wynberg.

Vorm/Form 5

UITKEER VAN DIVIDENDE EN INSAMELING VAN KONTRIBUSIES IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Nademaal die likwidasierekenings en distribusie- of kontribusierekenings in die gesekwestreerde boedels of maatskappye in likwidasie, na gelang van die geval, hieronder vermeld op die datums daarin vermeld, bekragtig is, word hierby ingevolge artikel 113 (1) van die Insolvensiewet, 1936, artikel 139 (2) van die Maatskappywet, 1926, en artikel 409 (2) van die Maatskappywet, 1973, kennis gegee dat uitbetaling van dividende of insameling van kontribusies aan die gang is in genoemde boedels of maatskappye soos hieronder uiteengesit en dat elke kontribusiepligtige skuldeiser die bedrag deur hom verskuldig by die adres hieronder genoem aan die kurator of likwidateur moet betaal.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy en rekening; datum waarop rekening bekragtig is; of 'n dividend uitgekeer of 'n kontribusie ingevorder word, of beide, en naam en adres van kurator of likwidateur.

PAYMENT OF DIVIDENDS AND COLLECTION OF CONTRIBUTIONS IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

The liquidation accounts and plans of distribution or contribution in the sequestrated estates or companies being wound up, as the case may be, mentioned below having been confirmed on the date therein mentioned, notice is hereby given, pursuant to section 113 (1) of the Insolvency Act, 1936, section 139 (2) of the Companies Act, 1926, and section 409 (2) of the Companies Act, 1973, that dividends are in the course of payment or contributions are in the course of collection in the said estates or companies as set forth below and that every creditor liable to contribution is required to pay to the trustee or liquidator the amount for which he is liable at the address mentioned below.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company and account; date when account confirmed; whether a dividend is being paid or contribution being collected, or both, and name and address of trustee or liquidator.

B255/84/A—**De Beer,** Maria Elizabeth, tydens sekwestrasie woonagtig te Klein Geluk, distrik Bothaville. 19/11/85. Preferente dividende word uitbetaal en kontribusie gevorder. C. J. Venter, p/a Naudes, Posbus 153, Bloemfontein.

C705/82—**Triton Engineering (Pty) Ltd,** in liquidation. 27/11/85. Dividend being paid. J. P. Diepering, Cape Trustees Ltd, 13 Hout Street, Cape Town.

E54/85—**Hanza Motors (Edms.) Bpk.,** onder vrywillige likwidasie. 29 November 1985. Dividend uitgekeer. I. D. Louw, The Arches, Taylorstraat 9, Posbus 528, King William's Town, 5600.

T570/84—**Van Vuuren,** Anthonuis, van Verdistraat 34, Vanderbijlpark. 31/10/85. Dividende uitgekeer en kontribusies ingevorder. Jacobus Johannes van Wyk, Kurator, J. W. Mushetstraat 30, Posbus 1298, Vanderbijlpark, 1900.

71/08176—**B O R Enterprises (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. 29/10/85. Dividend is being paid. Dudley Pratt, P.O. Box 152, Pietersburg, 0700.

T960/84—**Stephen Davis Holdings (Proprietary) Limited,** in members' voluntary liquidation. 20/12/85. Dividend being paid. T. A. Theron, P.O. Box 7269, Johannesburg, 2000.

T1471/79—**Leets Trust (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. 26 November 1985. Dividend being paid. N. Leveson, P.O. Box 4890, Johannesburg, 2000.

T833/84—**Brookerol (Pty) Ltd.** 3/12/85. Dividend. D. B. Pollard, Fifth Floor, Shakespeare House, 114/116 Commissioner Street, Johannesburg, 2001; P.O. Box 8067, Johannesburg, 2000.

T1077/84—**Enfield Court (Pty) Ltd.** 25 November 1985. Return to contributaries. Ronald Millin, P.O. Box 3370, Johannesburg, 2000.

T53/83—**Theo Rood Beleggings (Edms.) Bpk.** 22/11/85. Dividende uitgekeer. L. M. Barnard, Posbus 973, Vanderbijlpark, 1900.

T372/83—**Martcor Beleggings (Edms.) Bpk.** 27/11/85. Dividende. L. M. Barnard, Posbus 973, Vanderbijlpark, 1900.

T1978/78—**Dal Motors (Edms.) Bpk.,** in likwidasie. Eerste en Finale. 11/11/85. Dividend. C. van Gass, Posbus 6280, Baillieparк, 2526.

C182/83—**Vortex Products (Pty) Ltd,** in liquidation. 29/11/85. Dividend being paid. F. D. Glaum, Cape Trustees Ltd, 13 Hout Street, Cape Town.

N548/84—**B K and T W Investments (Pty) Ltd.** 1 October 1985. Dividend being paid. John A. Nel, P.O. Box 40652, Red Hill, 4071.

B303/84—**Potgieter,** Christiaan Johannes Ferdinand, Identiteit No. 5305245039001. 26/11/85. Preferente dividende word uitbetaal en kontribusie word gevorder. C. J. Venter, p/a Naudes, Posbus 153, Bloemfontein, 9300.

B307/84—**Van der Heever,** P. J. 22/11/85. Dividend. R. J. Rossouw, c/o Rossouw & Partners, P.O. Box 455, Welkom.

C146/84—**Vass,** Philip Johannes. 2/12/85. Dividend being paid. J. P. Diepering, Cape Trustees Ltd, 13 Hout Street, Cape Town.

E35/84/B—**Capra Products South Africa (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. 19 November 1985. Dividend being paid. Kingsley Sterling Fuller, Fifth Floor, Norwich Union Building, Market Square, Port Elizabeth, 6000.

K76/84—**Prieska Garage (Edms.) Bpk.,** in likwidasie. 26/11/85. Dividend uitgekeer. G. J. Carr, Posbus 6, Upington.

N435/78—**Newmar Properties (Pty) Ltd,** in liquidation. 3 December 1985. Dividend paid. G. T. Graham, P.O. Box 1858, Durban, 4000.

T184/84/4C—**Milan Landbouondernemings (Edms.) Bpk.,** in vrywillige likwidasie. 27/11/85. Dividende word uitgekeer. G. W. L. Bezuidenhout, Posbus 597, Potchefstroom, 2520.

C719/83—**L.D.A. Building Services Contractors (Pty) Ltd,** in liquidation. 28/11/85. Dividend being paid. J. P. Diepering, Cape Trustees Ltd, 13 Hout Street, Cape Town.

C184/84—**Genessa Investments (Pty) Ltd.** 15/11/85. Dividend paid. A. S. Cohen, 97 Keerom Street, Cape Town, 8001.

T2762/84—**Stands Double Five Six/Five Six Two Geduld (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. 25 November 1985. Dividend being paid. Arnold Dagut, P.O. Box 17994, Hillbrow, 2038.

N156/77/3A—**Kriel,** Hermanus Jacobus, voorheen van die distrik Newcastle, Natal. 22/11/85. Sestiende Likwidasie en Distribusie. A. J. L. Geyser, p/a Posbus 500, Pietermaritzburg, 3200.

T1863/82—**Cape Lines Limited,** in liquidation. First Liquidation and Distribution. 15/11/85. An award to a secured creditor only. S. Trakman, c/o Highveld Trust & Management Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 10463, Johannesburg, 2000.

C598/84—**East Meets West (Pty) Ltd,** in liquidation. 4/12/85. Dividend being paid. L. I. Stein, R. Millman, Cape Trustees Ltd, 13 Hout Street, Cape Town.

C332/84—**Saltori,** S. R., trading as Saltori's Restaurant. 26 November 1985. Dividend payable. S. M. Gore, Sanek Cape (Pty) Ltd, Greenmarket Place, Shortmarket Street, Cape Town.

C637/84—**Claxton,** W. D. H. 3 December 1985. Dividend payable. S. M. Gore, Sanek Cape (Pty) Ltd, Greenmarket Place, Shortmarket Street, Cape Town.

C398/83—**Fouche,** W. D. K. 29 November 1985. Preferent dividend. L. J. R. van Jaarsveld, c/o Sanek Cape (Pty) Ltd, Greenmarket Place, Shortmarket Street, Cape Town.

C11/83—**Engelbrecht,** Sylvia Johanna. 27 November 1985. Dividend payable. P. P. Tredoux, c/o Sanek Cape (Pty) Ltd, Greenmarket Place, Shortmarket Street, Cape Town.

C301/84—**Pridewell Conversions (Pty) Ltd,** in liquidation. 29 November 1985. Secured creditors only. D. Ozinsky, Sanek Cape (Pty) Ltd, Greenmarket Place, Shortmarket Street, Cape Town.

C548/81/3A—**Friedman,** H. G. 22 November 1985. Dividend being paid. M. T. East, 140 St George's Street, Cape Town, 8001.

E220/84—**O'Shea,** Norman John, a produce dealer formerly resident at 8 Buller Street, Cambridge, East London. 2 December 1985. Part payment secured award. Kenneth Norman Paterson and Andrew Stuart, Third Floor, CNA Building, 37 Union Street, East London.

E82/78/2—**Akker,** Klaas Martin, born 8/11/38, a medical practitioner and farmer formerly of 7 Athlone Crescent, East London. 2 December 1985. Part payment preferent award. Kenneth Norman Paterson, Third Floor, CNA Building, 37 Union Street, East London.

C319/83—**P. Taute Distributing Co. (Pty) Ltd.** Second and Final. 20/11/85. Dividend paid. A. M. Rennie, Syfrets Trust Ltd, 140 St George's Street, Cape Town.

3881/83—**Norden,** Petrus Jacobus Willem. First. 14/11/85. Dividend paid. Colin John Wagner, Executor, 24 Wale Street, Cape Town.

C13/81—**Cravis (Pty) Ltd,** in liquidation. 4 November 1985. Dividend. Michael Terence East, 140 St George's Street, Cape Town, 8001.

C385/77—**Kotze,** A. 14 November 1985. Dividend. Alan McKinlay Rennie, 140 St George's Street, Cape Town, 8001.

C816/83—**Rudim (Pty) Ltd,** in liquidation. 8 November 1985. Dividend. P. P. Tredoux, 140 St George's Street, Cape Town, 8001.

C73/85/3B—**Caeserea Holdings (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. 26 November 1985. Dividend being paid. Benny Schlosberg, P.O. Box 1626, Cape Town, 8000.

T1125/84—**In Touch Sports (Pty) Ltd,** in liquidation. 1985-11-04. Award to preferent and secured creditors. J. G. R. Seagers, c/o Johannesburg Trust Company (Pty) Ltd, P.O. Box 95177, Grant Park, 2051.

T203/80—**Stoop,** F. C. 23/8/83. Versekerde/konkurrente toekennings. D. J. Straus, vir Kaap-Vaal Trust, Posbus 3639, Pretoria.

T828/83—**Coetzee,** J. A. 2/12/85. Verseker/preferent/konkurrente toekennings. B. G. S. de Wet, vir Kaap-Vaal Trust, Posbus 3639, Pretoria.

T1420/83—**Labuschagne,** C. J. 29/11/85. Kontribusie gevorder te word. J. H. van Blerk, vir Kaap-Vaal Trust, Posbus 3639, Pretoria.

T1021/83—**De Wet,** J. M. 29/11/85. Voorkeur/versekerd/konkurrente toekennings. J. R. Galloway, vir Kaap-Vaal Trust, Posbus 3639, Pretoria.

T1116/81—**Meyer,** T. G. 5/12/85. Preferente konkurrente toekennings. J. H. van Blerk, vir Kaap-Vaal Trust, Posbus 3639, Pretoria.

T1036/82—**Smit,** M. J. 5/12/85. Versekerde konkurrente toekenning. J. H. van Blerk, vir Kaap-Vaal Trust, Posbus 3639, Pretoria.

1893/82—**Britten,** N. S. 2/12/85. Neither. G. H. J. Venter, P.O. Box 1474, Johannesburg.

T2368/84—**Blumenthal,** C. V. 2/12/85. Both. G. H. J. Venter, P.O. Box 1474, Johannesburg.

T692/83—**D.B.R. Construction (Pty) Ltd.** 29/11/85. Contribution. G. H. J. Venter, P.O. Box 1474, Johannesburg.

T2006/82—**Kupritz,** M. H. 5/12/85. Uitkeer van dividende. J. R. Galloway, Posbus 16185, Doornfontein.

T766/83—**Cupboard Corner (Pty) Ltd,** in likwidasie. 5/12/85. Uitkeer van dividende. H. Zinman, Posbus 16185, Doorfontein.

T1342/76—**Pool Proud No. Two (Pty) Ltd,** in likwidasie. 4/12/85. Uitkeer van dividende. B. G. S. de Wet, L. P. Korsten en A. Ruskin, Posbus 16185, Doornfontein.

T868/83—**Debway (Pty) Ltd,** in likwidasie. 2/12/85. Kontribusie te vorder. H. Kaplan, Posbus 16185, Doornfontein.

T1176/84—**Techni-Sun Systems (Pty) Ltd,** in likwidasie. 26/11/85. Uitkeer van dividend en vordering van kontribusie. J. R. Galloway, Posbus 16185, Doornfontein.

T1664/84—**Computers Unlimited (Edms.) Bpk.,** in likwidasie. 2/12/85. Uitkeer van dividende en vordering van kontribusie. H. Zinman, Posbus 16185, Doornfontein.

C364/84—**Parke Davis Laboratories (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. 22 November 1985. Dividend being paid. John Denzil Clement Cook, Office Level 5, 14 Long Street, Cape Town, 8001.

T555/85—**Sarif's Holdings (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. 4 December 1985. Dividend being paid. Stanley Berger, Suite 701, Zambesi House, 44 Von Wielligh Street, Johannesburg.

N617/84—**Red Feather Luggage (Pty) Ltd,** in liquidation. 29/11/85. Dividend paid. J. S. Evans, c/o Natal Trust Co., P.O. Box 5342, Durban, 4000.

N26/85/3B—**Stickland,** R. M. 27/11/85. Part preferent dividend only. J. S. Evans, c/o Natal Trust Co., P.O. Box 5342, Durban, 4000.

N63/83—**Nite Nite Bedding (Pty) Ltd,** in liquidation. 25/11/85. Dividend paid. R. J. Strydom, c/o Natal Trust Co., P.O. Box 5342, Durban, 4000.

N355/84—**Goldsmith Studio (Pty) Ltd,** in liquidation. 22/11/85. Neither. J. S. Evans, c/o Natal Trust Co., P.O. Box 5342, Durban, 4000.

N81/85/1B—**Sales,** R. M. 25/11/85. Both. R. J. Strydom, c/o Natal Trust Co., P.O. Box 5342, Durban, 4000.

T824/82—**Reynolds,** Frederick John. 6 December 1985. Further dividend being paid. Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board, P.O. Box 7976, Johannesburg.

T1314/84—**Tsirigakis,** Demetre. 14 November 1985. Shortfall. Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board, P.O. Box 7976, Johannesburg.

T2733/84—**IT (Pty) Ltd,** in liquidation. 25 November 1985. Contribution being levied. Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board, P.O. Box 7976, Johannesburg.

T2376/84—**Moses,** Colin Mostyn. 3 December 1985. Both. Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board, P.O. Box 7976, Johannesburg.

K68/84—**Raphash Properties (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final. 3 December 1985. Dividend being paid. J. M. Cavanagh, P.O. Box 106, Kimberley, 8300.

C438/82—**Petersen,** M. S. 3/12/85. Dividend being paid. L. von W. Bester, c/o Cape Trustees Ltd, P.O. Box 2276, Cape Town.

C202/81—**Adam,** H. Second Liquidation and Distribution. 29/11/85. Dividend paid. L. von W. Bester and J. J. Fourie, c/o Cape Trustees Ltd, P.O. Box 2276, Cape Town.

N181/85—**Algar Investments (Pty) Ltd.** 29/11/85. Dividend being paid. M. C. Dingley, Sixth Floor, United Building, 58 Field Street, Durban.

T2220/84/2B—**Midor (Pty) Ltd.** 21/11/85. Dividend paid. U. W. Notlowitz, 10th Floor, Aegis Building, 34 Loveday Street, Johannesburg.

N598/84—**Eva,** A. S. First Liquidation and Distribution. 28/11/85. Dividend is being paid. P. Warmington, P.O. Box 54, Pietermaritzburg, 3200.

N513/84—**Smith,** G. M. First and Final Liquidation and Distribution. 3/12/85. Dividend is being paid. P. Warmington, P.O. Box 54, Pietermaritzburg, 3200.

B285/83—**Wiesner Skrynwerkers.** Dividends are payable. Hendrik Jacobus Frederik Steyn, for Lovius-Block, P.O. Box 819, Bloemfontein.

T2703/84—**Adconsert Holdings (Pty) Ltd.** 2 December 1985. Dividend paid. Peter Hibbit, P.O. Box 1331, Johannesburg, 2000.

N571/84—**T. E. T. Shanks Holdings (Pty) Ltd.** 29/11/85. Dividend being paid. A. Berman, 98 St George's Street, Durban.

B192/83—**Maritz,** C. C. J. Tweede en Finale Likwidasie en Distribusie. 26/8/85. Dividende uitkeer. J. H. Schoeman, Posbus 419, Welkom.

C142/84—**Westhoven Beleggings (Edms.) Bpk.,** in vrywillige likwidasie. 23 September 1985. Dividend uitgekeer. D. G. de Villiers, Posbus 2510, Paarl.

B49/82—**Barnard,** Abraham Nel. No dividends are payable. Hendrik Jacobus Frederik Steyn, for Lovius-Block, P.O. Box 819, Bloemfontein.

N441/84—**Saib,** Hassan. 29/11/85. A dividend will be paid. M. J. Ensor, c/o Metboard (Natal) Ltd, Fourth Floor, Federated Insurance House, 320 Smit Street, Durban, 4001.

N343/84—**Ramsukh,** Prem, trading as Sherry's Transport. 2/12/85. A contribution will be levied. M. J. Ensor, c/o Metboard (Natal) Ltd, Fourth Floor, Federated Insurance House, 320 Smith Street, Durban, 4001.

T1565/84—**Fibrecraft (Pty) Ltd.** 22/11/85. Dividende uitgekeer. D. C. Minnie, Posbus 2205, Pretoria, 0001.

C249/83—**Adhesive Papers and Tapes (Pty) Ltd,** in liquidation. 20/11/85. Dividend. M. T. East, for Syfrets Trust Ltd, 140 St. George's Street, Cape Town.

T884/84—**Engelbrecht,** Stephen. 3 December 1985. Contribution being levied. Manfred Holzman, for Transvaal Board of Trustees (Pty) Ltd, P.O. Box 7062, Johannesburg, 2000.

T2323/84—**Boekenhoutkloof Steenfabriek (Edms.) Bpk.,** in voluntary liquidation. 3/12/85. Dividend. G. de Jager, 1320 Volkskas Centre, 230 Van der Walt Street, Pretoria, 0002; P.O. Box 718, Pretoria, 0001.

T726/83—**Zig-Zag Engineering Works (Pty) Ltd,** in liquidation, Registration Number 71/05682. Amended Second and Final. 20/11/85. Preferent and secured awards being paid. R. J. Bailey and N. Bowman, c/o Metrust Ltd, P.O. Box 32225, Braamfontein, 2017.

T864/83—**Van Zyl,** D. H., trading as Van Zyl's Engineering. Second and Final. 25/11/85. Preferent awards being paid. R. J. Bailey, c/o Metrust Ltd, P.O. Box 32225, Braamfontein, 2017.

T1525/83/5B—**Toxopeus Beherend (Edms.) Bpk.** 26 November 1985. Dividend being paid. D. C. Irish, P.O. Box 600, Johannesburg, 2000.

T1731/84—**Tasmark Holdings (Pty) Ltd.** 5/12/85. Kontribusie betaalbaar deur bewese skuldeiser 1. J. N. Bekker, p/a Republiek Trustees, P.O. Box 3410, Pretoria, 0001.

T1195/84—**Kroonvoere (Edms.) Bpk.,** in likwidasie. 4/12/85. Dividend aan alle klasse van skuldeisers. J. N. Bekker, p/a Republiek Trustees (Edms.) Bpk., Posbus 3410, Pretoria.

T596/83—**Four United Tool and Diemakers (Pty) Ltd,** in liquidation. Supplementary First and Final Liquidation and Distribution. 7/11/85. Dividend being paid. S. Trakman, c/o Highveld Trust & Management Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 10463, Johannesburg, 2000.

T2053/84—**Minicom Supplies (Pty) Ltd,** in liquidation. First Liquidation and Distribution. 3/12/85. Award to preferent creditor only. C. P. van Zyl, c/o Highveld Trust and Management Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 10463, Johannesburg, 2000.

T883/83—**Basson,** A. G. 27/11/85. Konkurrente dividende. Andre Johan Hessels, Posbus 3127, Pretoria, 0001.

T1106/79—**Van der Vyver,** D. C. 27/11/85. Versekerd. Andre Johan Hessels, Posbus 3127, Pretoria, 0001.

T831/85—**L and S Investments (Pty) Ltd.** 26/11/85. Dividend being paid. N. Coblentz, P.O. Box 3825, Johannesburg, 2000.

T2525/84—**Venetian Blind Associates.** 4/12/85. Contribution to be collected. Leslie Matuson, c/o Kaplan & Matuson Trustees (Pty) Ltd, 15th Floor, Main Central, 112 Main Street, Johannesburg, 2001.

N23/85—**Venture Inn (Pty) Ltd,** in members' voluntary winding-up. 2/12/85. Dividend being paid. G. R. Lord, P.O. Box 2, Port Shepstone, 4240.

T1463/84—**Sundown Electrical Suppliers (Edms.) Bpk.** Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. 22 November 1985. Eise ten volle vereffen. Horst Dietrich Krüger, Posbus 1014, Pretoria.

E297/84—**Winchelsea (Pty) Ltd,** under winding-up. 3/12/85. Dividend being paid. W. A. Orsmond, P.O. Box 391, East London, 5200.

T1927/84—**Tuftco Carpet Manufacturers of S.A. (Pty) Ltd,** in liquidation. 11 December 1985. Dividend to preferent and secured creditors. Manfred Holzman and Oliver Powell, c/o Transvaal Board of Trustees, P.O. Box 7062, Johannesburg, 2000.

Vorm/Form 6

AANSOEK OM REHABILITASIE

Ingevolge artikel 124 van die Insolvensiewet, 1936, word hierby kennis gegee dat die insolvente persone hieronder genoem om hul rehabilitasie aansoek sal doen op die datums, tye en plekke en om die redes wat daarin teenoor hulle onderskeie name aangedui is, met aanduiding van nommer van boedel; volle naam en beskrywing van insolvent (met inbegrip van sy geboortedatum en persoonsnommer) en plek van besigheid of woonplek; datum waarop boedel gesekwestreer is, en adres, betrekking of status van insolvent ten tye van daardie datum; afdeling van Hooggeregshof waarby en datum en tyd wanneer aansoek gedoen sal word; rede van aansoek.

APPLICATION FOR REHABILITATION

Pursuant to section 124 of the Insolvency Act, 1936, notice is hereby given that the insolvents mentioned below will apply for their rehabilitation on the dates, at the times and places and upon the grounds as therein set forth opposite their respective names, indicating number of estate; full name and description of insolvent (including his date of birth and identity number) and place of business or residence; date when estate sequestrated, and address, occupation or status of insolvent at the time of that date; division of Supreme Court to which and date and time on which application will be made; ground of application.

T714/81—**Moolman,** Hans Jurie, 31/3/48, 4803315041007, verkoopsbestuurder, Von Backströmstraat L3, Standerton. 23/6/81, Kroghstraat 1, Standerton. Transvaalse Provinsiale, 4 Februarie 1986. Artikel 124 (2) (a).

T1058/78—**Rautenbach,** Pieter Hirstman van der Hoff, 2105315006002, pensioenaris, Del Este 2, Schoemanstraat 1090, Hatfield, Pretoria. 18 Julie 1978, Del Este 2, Schoemanstraat 1090, Hatfield, Pretoria, sakeman. Transvaalse Provinsiale, 18 Februarie 1986, 10h00. Artikel 124 (2) (a) van Wet 24 van 1936, soos gewysig.

T837/80—**Hattingh,** Erasmus Albertus, 4/2/52, 5202045015005, konstruksie voorman, Loubert (Edms.) Bpk., plaas Nooitgedacht, Ermelo. 12/8/80, sakeman handeldrywende as Ermelo Grondverskuiwers, 6 Collinstraat, Ermelo. Transvaalse Provinsiale, 4/2/86, 10h00. Artikel 124 (2) (a).

T1643/84—**Hattingh,** Willem Adriaan. 3/4/25, 2504035028009, plaas Nooitgedacht, Ermelo. 7/8/84, plaas Nooitgedacht, Ermelo, afgetrede boer en sakeman. Transvaalse Provinsiale, 4/2/86, 10h00. Artikel 124 (i).

T160/81—**Ehlers,** Gerhardus Jacobus, 'n Blanke manspersoon werksaam as hoof-magasynmeester en in diens van Technikon, Pretoria, tans woonagtig te Mikado-Noordwoonstelle 609, 18de Laan, Rietfontein en het ten tye van sekwestrasie sake gedoen as algemene handelaar met winkels onder die naam Eendrag Kontantwinkel en Voorsorgkontantwinkel en was woonagtig te Gedeelte 7 van die plaas Wolwekrans 17IS, Posbus 760, Witbank, 7 Maart 1944, 4403075027005. 3 Maart 1981. Transvaalse Provinsiale, 11 Februarie 1986. Artikel 124 (2) (a).

B181/82—**Louw,** Ockert Jacobus de Villiers, 3703155062009, D. F. Malherbelaan 14, Estoire, Bloemfontein. 9 September 1982. Oranje-Vrystaatse Provinsiale, 6 Februarie 1986, 10h00. Artikel 124 (2) (a).

Vorm/Form 7

KENNISGEWING VAN KURATORS

Aangesien 'n tydperk van ses maande verloop het sedert die bekragtiging van die finale kuratorsrekenings in die boedels hieronder genoem, word hierby kennis gegee dat die kurators van genoemde boedels ingevolge artikel 155 van die Insolvensiewet, 1936, alle boeke en stukke in hulle besit wat betrekking op daardie boedels het (behalwe die wat by die Meesters ingedien moet word), ses weke na die datum hiervan sal vernietig.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel; naam en beskrywing van boedel; datum van sekwestrasiebevel; afdeling van Hooggeregshof waardeur bevel gegee is; datum van bekragtiging van finale rekening, en naam en adres van kurator.

NOTICE OF TRUSTEES

Notice is hereby given that a period of six months having elapsed since the confirmation of the final trustees' accounts in the estates mentioned below, the trustees of the said estates will, pursuant to section 155 of the Insolvency Act, 1936, destroy all the books and documents in their possession relating to the said estates (except those which are required to be lodged with the Masters) after six weeks from the date of this notice.

The particulars are given in the following order: Number of estate; name and description of estate; date of sequestration order; division of the Supreme Court by which order made; date of confirmation of final account, and name and address of curator.

N471/83—**Suffla,** Hoosen Mohamed, 184 Alfred Street, Estcourt, Natal. 24 November 1983, Natal Provincial. 2/5/85. M. J. Ensor, c/o Metboard (Natal) Ltd, Fourth Floor, Federated Insurance House, 320 Smith Street, Durban, 4001.

N226/84—**Mahadeo,** Churmanund (Sunny Mahadeo). 27 April 1984, Durban and Coast Local. 2/5/85. J. A. Bruce, c/o Metboard (Natal) Ltd, Fourth Floor, Federated Insurance House, 320 Smith Street, Durban, 4001.

C662/83—**Ekermans,** W. E. 27/10/83, Cape Town. 21/1/85. Eugene Bryan Wallace, c/o Sanek Cape (Pty) Ltd, Greenmarket Place, Shortmarket Street, Cape Town.

C662/82—**Van Deventer,** M. 26/11/82, Cape Town. 3/12/84. Stephen Malcolm Gore, c/o Sanek Cape (Pty) Ltd, Greenmarket Place, Shortmarket Street, Cape Town.

C2/83—**Laubscher,** S. C. H. 12/1/83, Cape Town. 31/1/85. P. P. Tredoux, c/o Sanek Kaap (Edms.) Bpk., Greenmarket Place, Shortmarket Street, Cape Town.

C457/82—**Martins,** T. 8/9/82, Cape Town. 10/12/84. Stephen Malcolm Gore, c/o Sanek Cape (Pty) Ltd, Greenmarket Place, Shortmarket Street, Cape Town.

C249/82—**Steenkamp,** J. J. P. 4/6/82, Cape Town. 8/10/84. P. P. Tredoux, c/o Sanek Cape (Pty) Ltd, Greenmarket Place, Shortmarket Street, Cape Town.

T1501/82—**Lou's Wholesalers.** 10/8/82, Witwatersrand Local. 26/10/84. Manfred Holzman, c/o Transvaal Board of Trustees (Pty) Ltd, P.O. Box 7062, Johannesburg, 2000.

T569/79—**Super Steel (Pty) Ltd.** 17/4/79, Witwatersrand Local. 8/9/81. Manfred Holzman, c/o Transvaal Board of Trustees (Pty) Ltd, P.O. Box 7062, Johannesburg, 2000.

T790/79—**Super Laminates (Pty) Ltd.** 12/6/79, Witwatersrand Local. 17/10/80. Manfred Holzman, c/o Transvaal Board of Trustees (Pty) Ltd, P.O. Box 7062, Johannesburg, 2000.

T2070/77—**Industrial Valuators (Pty) Ltd.** 21/12/77, Transvaal Provincial. 4/11/80. Manfred Holzman, c/o Transvaal Board of Trustees (Pty) Ltd, P.O. Box 7062, Johannesburg, 2000.

T357/80—**Thompson,** J. R. 11/3/80, Witwatersrand Local. 19/11/81. Manfred Holzman, c/o Transvaal Board of Trustees (Pty) Ltd, P.O. Box 7062, Johannesburg, 2000.

T1173/79—**Krook,** C. M. 16/8/79, Witwatersrand Local. 9/3/82. Manfred Holzman, c/o Transvaal Board of Trustees (Pty) Ltd, P.O. Box 7062, Johannesburg, 2000.

Vorm/Form 9

KENNISGEWINGS VAN OORGAWE VAN 'N SKULDENAAR SE BOEDEL

Ingevolge artikel 4 (1) van die Insolvensiewet, No. 24 van 1936, soos gewysig, word hierby deur 'n versoeker kennis gegee van sy aansoek wat by die Hooggeregshof op die dag en tyd soos genoem gedoen sal word, of so spoedig daarna as wat die saak verhoor kan word, om aanname van die oorgawe van sy boedel; of van die intrekking van 'n sodanige vroeëre kennisgewing van oorgawe en na verkryging van die Meester se toestemming, ingevolge artikel 7 van die Wet.

Die inligting word, waar van toepassing, verstrek in die volgorde: (1) Naam van aansoeker, beroep en adres, styl van vennootskap of firma, en name en adresse van vennote; (2) of 'n aansoek, die Afdeling van die Hooggeregshof en datum en tyd van aansoek, of intrekking van 'n kennisgewing van oorgawe en datum van Meester se toestemming; (3) datum vanaf wanneer sy vermoëstaat ter insae sal lê vir 14 dae, die Meester se kantoor en, indien so, die Landdros se kantoor waar dit sal lê; (4) die prokureur vir die aansoeker, adres en datum.

NOTICES OF SURRENDER OF A DEBTOR'S ESTATE

In terms of section 4 (1) of the Insolvency Act, No. 24 of 1936, as amended, notice is hereby given by a petitioner of his making an application to the Supreme Court on the date and time as stated or as soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the surrender of his estate; or of the withdrawal of such notice of surrender previously made and upon having received the Master's consent, in terms of section 7 of the Act.

The information, where applicable, is given in the following order: (1) Name of petitioner, occupation and address, style of partnership or firm, and names and addresses of partners; (2) whether application, Division of Supreme Court and date and time of application, or withdrawal of notice of surrender and date of Master's consent; (3) date as from which a statement of his affairs will lie for inspection for 14 days, the Master's Office where lying and, if so, the Magistrate's Office; (4) attorney for petitioner, address and date.

Marx, Henry George, residing at 18 Moberley Street, Empangeni, formerly a partner in the firm A and H Engineering (sole other partner Andrew Fleming at present of 13 Kildate Heights, Farewell Street, Empangeni), which farm or partnership carried on business as general dealers at Gardenville, District of Oberholzer, applicant's present occupation: Foreman with Dusty Miller Richards Bay (Pty) Ltd, Marine and General Contractors. (2) Application, Notice of surrender, Natal Provincial, 16 January 1986, 09h30. (3) 23 December 1985, Pietermaritzburg, Empangeni. (4) Botha and Van der Bank, P.O. Box 573, First Floor, Davidson's Chambers, Union Street, Empangeni.

Welgemoed, Robert Frederick, verteenwoordiger, De Waalstraat 81, La Hoffe, Klerksdorp. (2) Aansoek, Transvaalse Provinsiale, 14 Januarie 1986, 10h00. (3) 23 Desember 1985, Pretoria, Klerksdorp. (4) Jock du Preez, Vorster & Rautenbach, Posbus 101, Klerksdorp.

Gardner, Roger Murray, hotel manager, 9 Park Lane, Port Elizabeth. (2) Application, South-Eastern Cape Local, 14 January 1986, 09h30. (3) 20 December 1985, Grahamstown, Port Elizabeth. (4) Jassinowsky & Shear, Seventh Floor, Fidelity House, 190 Main Street, Port Elizabeth, 4 December 1985.

Russell, Michael John, builder, 44 Second Crescent, Fish Hoek, Cape. (2) Application, Cape of Good Hope Provincial, 15 January 1986, 10h00. (3) 27 December 1985, Cape Town. (4) Anton Buirski & Associates, First Floor, 10 Dorp Street, Cape Town, 8001, 12 December 1985.

Brits, Jacobus Johannes, versekeringsmakelaar, Krugerstraat 48, Groblersdal. (2) Transvaalse Provinsiale, 4 Februarie 1986, 10h00. (3) 13 Januarie 1986, Pretoria, Grobersdal. (4) P. G. W. Grobler & Vennote, Vierde Verdieping, Thibaulthuis, Pretoriusstraat 225, Pretoria.

NOTICE OF SURRENDER OF A DEBTOR'S ESTATE [SECTION FOUR (1)]

Notice is hereby given that Application will be made to the Witwatersrand Local Division of the Supreme Court on Tuesday, the 14th day of January 1986, at 10h00, or as soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the surrender of the estate of **Miguel Compos Alves do Couto,** a manager of a dry cleaning business, residing at 118 Galtimore Street, Malvern, Johannesburg, and that a statement of his affairs will lie for inspection at the office of the Master of the Supreme Court at Pretoria, Transvaal (and in the office of the Magistrate in the Magisterial district of Johannesburg) for a period of fourteen days as from the 23rd day of December 1985.

Dated at Pretoria on this the 9th day of December 1985.

Ronald Meltz, 406 Standard Bank Chambers, Church Square, Pretoria.

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvaalse Provinsiale Afdeling)

In die *ex-parte* aansoek van **Hendrika Maria Prinsloo,** gebore op 15 Mei 1958, 'n meerderjarige Blanke koopvrou van die plaas Antioch, distrik Hoedspruit, Tvl, Identiteitsnommer 5805150008008, vir die vrywillige oorgawe van haar boedel as insolvent, Applikante.

KENNISGEWING VAN OORGAWE VAN SKULDENAAR SE BOEDEL ARTIKEL 4 (1)

Hiermee word kennis gegee dat op die 21ste dag van Januarie 1986 om 10h00 of so spoedig moontlik daarna as wat die saak aangehoor kan word, by die Transvaalse Provinsiale Afdeling van die Hooggeregshof van Suid-Afrika, aansoek gedoen sal word om aanname van die oorgawe van die boedel van **Hendrika Maria Prinsloo,** gebore op 15 Mei 1958, 'n meerderjarige Blanke koopvrou van die plaas Antioch, distrik Hoedspruit (Landdrosdistrik Phalaborwa) Transvaal, en dat haar vermoëstaat op die kantoor van die Meester van die Hooggeregshof te Pretoria en op die kantoor van die Hooflanddros te Phalaborwa ter insae sal lê gedurende 'n termyn van 14 (veertien) dae vanaf 23 Desember 1985.

Rorich, Wolmarans & Luderitz Ing., Unitedgebou 401, Andriesstraat 263, hoek van Pretoriusstraat, Pretoria, 0002.

NOTICE OF SURRENDER

Notice is hereby given that Application will be made to the Cape of Good Hope Provincial Division of the Supreme Court of South Africa on Wednesday the 15th day of January 1986 at 10h30 or as soon thereafter as the matter can be heard for the acceptance of the surrender of the Estate of **Mogamat Sali Jacobs,** a Transport Contractor of 130 Forrest Drive, Eerste River, Cape and that a Statement of his affairs will lie for inspection at the office of the Master of the Supreme Court at Cape Town and the office of the Magistrate, Kuils River for a period of fourteen (14) days as from Friday the 20th day of December 1985.

Dated at Kuils River this 4th day of December 1985.

F. A. Smit, for F. A. Smit & Company, 51 Van Riebeeck Road, Kuils River, 7580.

VERLORE LEWENSVERSEKERINGSPOLISSE
LOST LIFE INSURANCE POLICIES

Vorm/Form VL

Artikel 64, Wet 27 van 1943

Kennisgewing geskied hiermee dat bewys van die verlies of vernietiging van die polisse hieronder vermeld, aan die versekeraars gelewer is, en enigeen wat in besit van enige van hierdie polisse is, of aanspraak maak dat hy enige belang daarin het, moet onmiddellik per aangetekende pos met die versekeraars in verbinding tree. By gebreke aan sodanige mededeling sal gewaarmerkte afskrifte van polisse (wat die enigste bewys van die kontrak sal wees) aan die eienaars uitgereik word ingevolge die regulasies gepromulgeer onder die Wet.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Naam en adres van versekeraar; polisnommer, datum van polis en versekerde bedrag; lewe verseker; eienaar, indien ander as versekerde.

Section 64, Act 27 of 1943

Notice is hereby given that evidence of the loss or destruction of the policies mentioned below, has been submitted to the insurers, and any person in possession of any of these policies, or claiming to have any interest therein, should communicate immediately by registered post with the insurers. Failing any such communication, certified copies of the policies (which shall be the sole evidence of the contract) will be issued to the owners in terms of the regulations framed under the Act.

The particulars are given in the following order: Name and address of insurer; policy number, date of policy, and sum insured; life insured; owner, if other than insured.

830136—1/2/83, R5 085. T. Nsibande; E. Nsibande.
721215—1/10/39, R2 931. G. Ndou.
506155—1/2/69, R1 000. A. S. Mbambo.
251034—1/10/84, R213 973. P. S. Dube.
720935—1/8/82, R3 284. L. Tema.
712616—1/8/73, R1 200. G. Doorgaparsad.
835604—1/4/85, R90 000. A. R. Young.
722328—1/10/83, R100 000. D. Galassi.
713132—1/1/74, R3 000. B. C. A. Gordon.
721760—1/1/83, R3 444. A. Nonyana.

Allianz Life Ltd, P.O. Box 1652, Johannesburg, 2000

15045132—1 June 1975, R30 000. Peter Robin Prior.

Guardian National Insurance Company Ltd, P.O. Box 3329, Johannesburg, 2000

80104779A—28/12/56, R2 000. R. Gaertner.
80131041A—1/12/69, R2 000. S. J. Karp.
80131040A—1/12/69, R2 000. B. N. Karp.
80131039A—1/12/69, R2 000. A. E. Karp.
80103033B—1/5/56, R5 000. W. V. Hughes.
80109603B—1/9/60, R2 000. A. J. Truter.
77267—1/5/74, R10 000. A. J. D. Grové.
93823—1/12/75, R13 000. T. E. Fischer.
87483—1/6/75, R10 000. T. E. Fischer.
303440-6—1/7/80, R10 000. D. R. Winn.
78026—1/7/74, R10 000. D. R. Winn.
305420-2—1/2/81, R10 000. K. D. Langley.
306780-7—1/7/81, R3 878. S. A. Duma.

Liberty Life Association of Africa Ltd, 1 Ameshof Street, Braamfontein

3628822—28/6/59, R7 000. J. P. Brummer.
3695692—28/6/64, R7 000. J. P. Brummer.
3654520—28/6/61, R6 000. J. P. Brummer.
3702087—28/12/64, R5 000. J. H. Rabe.
9081821—1/6/77, R17 830. A. Nathan.
9110369—1/3/78, R17 880. A. Nathan.
9304102—1/3/83, R25 000. O. R. Blake.
9202746—1/3/81, R15 387. A. W. Gore.
9081708—1/1/77, R12 000. D. H. Smook.
9077997—1/12/76, R15 000. P. L. M. Basset.
9193612—1/12/80, R33 530. E. J. M. Grobler.
1846231—28/9/65, R6 000. R. A. Duff.
9285870—1/7/82, R11 799. M. J. Peek.
9367930—1/4/84, R7 866. M. R. A. Wood; H. K. Reuter.
9017781—1/8/74, R20 000. P. J. Farrant.
9026559—1/5/75, R40 000. D. W. C. Irvine.
9213344—1/8/81, R34 000. P. H. Flack.
5029092/500—1/2/85, R129 198. P. H. Flack.
0639931—1/2/73, R3 055. G. M. R. Manigk.
9344971—1/8/83, R25 315. Late I. MacGillivary.
1593366—25/8/61, R5 000. W. L. O. Moon.
1570869—21/2/61, R2 500. W. L. O. Moon.
1593365—25/8/61, R5 000. W. L. O. Moon.
1927353—1/11/66, R10 000. K. J. A. Aboud.
9366451—1/7/84, R6 456. R. L. Gotkin.
9174023—1/1/80, R33 463. J. M. A. Pijnappels.
9178110—1/3/80, R12 008. K. E. Tuck.
9144642—1/4/79, R13 026. K. E. Tuck; Die Trust Bank van Afrika Bpk.
9300902—1/11/82, R42 915. J. Cooper.
9302785—1/12/82, R10 000. R. Anily.
3771963—1/9/71, R10 000. C. Yiangou; A. Yiangou.
9021548—1/6/75, R2 145. G. B. Strangman.
9097082—1/10/77, R10 000. K. J. Aboud.
9160175—1/10/79, R1 503. K. J. A. Aboud.
0648337—1/10/73, R3 108. K. J. Aboud.
9159046—1/9/79, R10 000. R. A. Duff.
9101373—1/2/78, R15 000. B. V. Dales.
9206731—1/11/80, R23 677. E. M. Horsthemke.
9280267—1/8/83, R5 000. R. L. Jarvis.
0220676—1/6/69, R4 798. L. A. Distiller.
9031667—1/8/75, R16 356. L. A. Distiller.
3680435—24/4/63, R15 000. S. Hyman.
9056414—1/4/76, R300 000. S. Hyman.
5003958/800—5/1/84, R500 000. S. Hyman.
3611707—3/4/58, R16 000. A. I. Hyman.
3454561—17/7/48, R5 200. S. Hyman.
0656605—1/2/74, R250 000. J. H. Kahn; M. G. Kahn.
2111925—1/6/70, R2 500. W. H. Smith.
9155914—1/8/79, R14 410. K. Gibson.
3713657—1/12/65, R5 000. Z. C. Tovlouras.
1999426—15/8/68, R3 000. J. J. Coetzee.
9039066—1/8/75, R12 000. S. L. Goodman; Goodman Brothers Jewellers.
9323295—1/4/85, R5 000. R. B. Chowles.
9293853—1/9/82, R15 000. N. V. Clegg.
9345734—1/12/83, R55 000. P. Thornton.
0644939—1/10/73, R15 108. J. E. Matthews.
9261035—1/2/82, R20 000. S. Labeeuw.
9287982—1/8/84, R5 000. R. M. Chowles.

National Mutual, P.O. Box 666, Cape Town, 8000

7042376-9—1/11/73, R2 700. W. D. Mostert; C. A. Mostert.
7078378-2—1/2/80, R10 000. R. A. Khan.
7022871-3—16/11/64, R1 500. S. J. van Aswegen.
0571882-0—1/9/47, R2 000. M. O. Schiller; G. M. Schiller.
7049210-3—1/3/75, R10 205. Miss M. M. C. Birk.

Protea Assurance Co., P.O. Box 71, Cape Town, 8000

310984—1/4/72, R11 000. S. F. Hall.
340879—1/12/72, R3 191,58. J. McGrath.

Rand Lewensversekeringsmaatskappy Bpk., Posbus 1652, Johannesburg, 2000

40216294—1/11/79, R5 331. Martha Johanna Christina Smith.
40214216—1/10/79, R3 000. Hester Anna Sophia Radyn.
40073582—1/8/74, R25 000. Hendrik Jacobus Steyn.
35674—1/10/70, R800. September van Wyk.
60086958—1/10/80, R2 864. Solomon Mafuleng.
15111—1/11/60, R595. Angalammal Padayachee.
40164820—1/10/77, R10 000. Johannes Petrus Louras Engelbrecht.
26342—1/12/65, R300. Piet Booysen.

Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, 7532

1489393x7—1/11/70, R1 000. A. S. F. Appel.
1735220x4—1/8/73, R5 500. N. J. P. Dreyer.
1994954x4—1/6/75, R5 000. N. J. P. Dreyer.
3413334x8—1/8/77, R2 000. J. M. Dreyer.
1826411x9—1/6/74, R1 460. Jayamani.
1907162x0—1/11/74, R4 522. T. F. J. Bosch.
3472776x8—1/5/78, R3 496. T. F. J. Bosch.
3535720x1—1/1/79, R2 000. L. O. Motloung.
3762922x7—1/9/80, R3 312. H. J. van Staden.
3899177x4—1/3/81, R6 420. J. Rosenblatt.
3962360x8—1/8/81, R6 424. R. Reid.
7044482x3—1/12/81, R6 715. K. Blake.
7252613x0—1/8/82, R6 867. M. Ackermann.
7291844x4—1/3/83, R11 750. P. Swinton.
7291990x5—1/8/83, R10 590. A. M. J. Lamont.
7464816x3—1/7/83, R4 547. J. Buda.
7512568x2—1/10/83, R10 418. T. E. Mayekiso.
7512569x0—1/10/83, R9 612. E. T. Mayekiso.
7879111x8—1/5/85, R8 051. P. C. Smalman.
9003440x6—1/9/85, R100 000. P. G. MacDonald.
1268844x6—1/11/67, R2 000. J. A. J. Meyer.
918667x7—1/11/61, R1 000. J. C. Avis.
945439x8—1/4/62, R2 946. F. J. Sandilands.
1459706x6—1/9/70, R3 000. H. J. Jansen van Vuuren.
1499348x9—1/2/71, R5 000. P. J. van Niekerk.
7109046x8—1/3/82, R41 350. P. J. van Niekerk.
1873871x6—1/6/75, R5 000. J. J. Reinecke.
3596165x5—1/10/79, R2 815. J. C. Grobler.
3941921x3—1/8/81, R3 803. M. J. Mabuza.
3958431x3—1/7/81, R7 000. B. T. Caswell.
7135355x1—1/4/82, R7 680. R. M. Bentley.
7204124x7—1/8/82, R7 269. J. M. Troskie.
7245247x7—1/9/82, R3 289. J. E. Holmes.
7394788x9—1/11/83, R34 027. J. R. van Wyk.
7505191x2—1/5/84, R25 000. D. C. November.
7588311x6—1/5/84, R17 756. P. J. Labuschagne.
7808028x0—1/12/84, R76 064. C. Y. Martens.
7835663x1—1/3/85, R11 680. J. H. van der Walt.
7855860x8—1/4/85, R8 429. A. S. Britz.
7927785x1—1/8/85, R12 356. R. A. Smalberger.
9020158x3—1/10/85, R8 826. C. Botha.
3776223x4—1/11/80, R9 580. E. Fourie.
1429906x9—1/1/70, R3 000. G. M. du Toit.
3346437x1—1/4/78, R4 100. A. P. C. Fourie.
3361350x6—1/12/77, R5 272. T. M. Cant.
3485659x1—1/7/78, R10 000. B. J. Vermeulen.
3625426x6—1/10/79, R5 630. D. Sampson.
3645940x2—1/11/79, R2 934. D. D. Mokebe.
7006656x8—1/10/81, R6 193. A. Coleske.
7041912x2—1/7/82, R6 153. G. S. S. Bezuidenhout.
7066036x0—1/1/82, R9 725. G. J. J. Snyman.
7174663x0—1/8/82, R25 000. L. G. Pearson.
7219544x9—1/5/83, R14 057. C. J. Pretorius.
7288006x5—1/5/83, R5 698. W. H. Loding.
7316361x0—1/12/82, R4 175. S. Nhlapo.
7403805x0—1/10/83, R20 535. C. F. Church.
7566663x6—1/12/83, R10 695. N. H. Jacobs.
7635031x3—1/5/84, R4 047. H. S. de Kock.
7636844x8—1/11/84, R19 129. G. K. Lee.
7664666x0—1/6/84, R11 154. J. J. van Rensburg.
7891178x1—1/3/85, R15 750. S. F. van Niekerk; G. J. van Niekerk.
7941711x9—1/8/85, R26 275. H. Jacobs.
1866315x3—1/5/74, R201. P. C. Sykers.

3390010x1—1/8/77, R4 615. O. E. Meyer.
3555984x8—1/3/79, R4 000. R. J. van der Westhuizen.
3887755x1—1/3/81, R4 367. M. I. du Preez.
7088360x8—1/1/82, R3 957. M. N. Kgoedi.
7107401x7—1/5/82, R12 000. J. A. van Zyl.
7165723x3—1/9/82, R9 162. M. J. Mankoane.
7210911x9—1/11/82, R10 120. G. W. Clifton.
7332101x0—1/11/82, R4 306. A. E. van Niekerk.
7472359x4—1/8/83, R7 594. K. J. Ramakgopa.
7613970x8—1/5/84, R11 325. L. Lifson.
7704088x9—1/2/85, R10 000. C. A. Goslett.
7707159x5—1/8/84, R16 003. M. R. Grota.
7748196x8—1/5/85, R12 635. A. M. Godfrey.
7800880x2—1/12/84, R50 895. G. J. Beukes.
7810580x6—1/12/84, R7 489. M. Koudelka; B. Koudelka.
7810579x8—1/12/84, R6 463. J. Koudelka; B. Koudelka.
7868547x6—1/4/85, R20 400. C. H. Fasen.
7946367x5—1/8/85, R21 824. J. M. Wheeler.
7969094x7—1/9/85, R13 643. M. M. Dreyer.
1435381x7—1/4/70, R4 000. D. J. van Niekerk.
1366221x8—1/9/69, R835. G. J. Vergottini.
1416050x1—1/10/69, R10 225. M. J. Hogg.
1461567x8—1/12/70, R5 000. S. A. Mans.
1585396x3—1/11/71, R1 368. H. A. C. Coetzee.
1596303x6—1/4/72, R6 660. W. P. Retief; H. E. W. Retief.
1742175x1—1/1/74, R9 000. W. H. Kotze.
3849283x1—1/3/81, R14 120. J. E. Human.
3919658x9—1/6/81, R12 541. B. H. Nienaber.
7079072x0—1/1/82, R1 869. J. B. Gouws.
7170301x1—1/5/82, R5 753. W. C. Weyers.
7338332x5—1/6/83, R105 000. M. L. Ellenberger.
7482179x4—1/9/83, R22 325. M. van Heerden.
7595023x8—1/4/84, R9 500. C. T. du Toit.
7599413x7—1/8/84, R9 372. L. L. Brandt.
7608522x4—1/3/84, R17 969. E. Reinke.
7727557x6—1/9/84, R9 062. T. J. Fell.
7804425x2—1/12/84, R70 000. C. H. Z. Booysen.
7111151x2—1/5/82, R2 000. M. S. Letanta.
7953978x9—1/9/85, R9 798. W. E. Holms.
1737910x8—1/4/73, R2 000. C. Viljoen.
3214761x3—1/10/75, R5 000. C. A. Stapelberg.
3582130x5—1/7/79, R7 000. E. P. Sims.
3632092x7—1/11/79, R8 000. A. W. Matthysen.
7005025x7—1/12/81, R4 010. A. M. Oosthuysen.
7046846x7—1/7/82, R3 125. R. C. Bothma; R. G. P. Bothma.
7132867x8—1/6/82, R6 570. A. du P. Lehmkuhl.
7100988x0—1/7/82, R6 408. H. J. Weidemann.
7172569x1—1/6/82, R16 050. J. N. Burger.
7228653x7—1/4/83, R8 759. L. L. Kgosane.
7291003x7—1/12/82, R6 569. A. P. Marabele.
7395436x4—1/1/84, R9 182. F. G. Botha.
7322548x4—1/11/82, R9 921. J. F. Janse van Rensburg.
7737652x3—1/10/84, R5 587. T. Pienaar.
7834235x9—1/2/85, R10 554. H. F. Zeeman.
7875052x8—1/6/85, R8 540. P. A. Bango.
7911108x4—1/8/85, R10 012. I. S. de V. Swart.
7940744x1—1/9/85, R10 400. G. A. du Toit.
7946320x4—1/8/85, R5 630. P. C. Oosthuizen.
3752991x4—1/2/81, R5 640. A. Durandt.
1282133x6—1/8/67, R5 000. G. L. Lubbe.
1311746x0—1/2/69, R4 090. H. O. Plichta.
1393402x1—1/10/70, R1 000. C. Camfer.
1514692x1—1/5/71, R3 000. P. J. B. Vermaak.
1540773x7—1/10/71, R2 500. E. A. Odendaal.
1634768x4—1/9/73, R5 000. J. G. Lourens.
3215233x2—1/10/75, R994. M. M. Matee.
3526718x6—1/3/79, R4 604. N. F. Havenga.
3584994x2—1/8/79, R2 898. S. M. V. du Toit.
3625695x6—1/12/79, R12 665. H. Terblanche; J. S. Terblanche.
7004649x5—1/4/82, R2 987. A. J. Esterhuysen.
7103323x7—1/3/82, R15 751. G. M. Potgieter.
7218222x3—1/5/82, R101 020. C. J. Fourie; Bouers Paradys (Pty) Ltd.
7596204x3—1/11/84, R11 725. W. S. Bruwer.
7810522x8—1/3/85, R5 574. M. Dreyer.
7829151x5—1/2/85, R18 622. C. L. Abrahams.
7929071x4—1/7/85, R12 637. P. Mojapelo.
7934196x2—1/7/85, R8 654. M. W. Kruger.
7904678x5—1/7/85, R7 814. M. W. Kruger.
7947679x2—1/6/85, R51 409. C. Grobler.

1478529x9—1/8/70, R3 000. G. J. Broos.
1833191x8—1/2/74, R4 000. D. J. Kotze.
1983924x0—1/12/76, R3 650. W. Swanepoel.
3208425x3—1/12/76, R2 650. W. Swanepoel.
3263489x1—1/2/76, R1 000. C. M. Dangalazana.
3336011x6—1/12/76, R5 000. J. A. Fourie.
3336017x3—1/1/77, R3 000. J. A. Fourie.
3336721x0—1/6/77, R5 000. A. H. de Vries.
7463804x0—1/8/83, R6 012. A. H. de Vries.
3619127x8—1/9/79, R5 388. G. S. Celliers.
3785749x7—1/10/80, R5 000. J. W. F. Kleynhans.
7054649x4—1/4/82, R11 482. S. A. Engels.
7192142x3—1/2/84, R19 000. J. M. Steyn.
7202929x1—1/10/82, R5 752. N. J. van der Walt.
7228261x9—1/3/83, R13 296. B. J. Fourie.
7280106x1—1/10/82, R5 913. J. M. Visser/M. M. Visser.
7300030x9—1/10/82, R5 232. R. Z. Mogashoa.
7533875x6—1/12/83, R6 478. M. Nigrini; M. P. Kriel.
7582661x0—1/1/84, R7 424. M. Baxter; R. I. Baxter.
7939161x1—1/7/85, R4 817. L. Olivier.

The Southern Life Association Ltd, Great Westerford, Rondebosch, 7700

463005-2—3/11/82, R519. W. P. Siviter.
475398-4—16/2/83, R10 000. B. P. Fourie.
484668-4—14/3/83, R14 642. P. J. Judkins.
620224—28/3/63, R2 000. P. J. Roux; J. J. W. Roux and A. C. Roux.
635183—9/10/64, R3 000. Wyle/Late M. Wyngaard; boedel wyle/estate late M. Wyngaard.
653245—20/12/65, R1 000. H. R. Brown.
659593—27/5/66, R1 000. B. Sukhdeo.
673126—28/8/67, R5 000. H. J. D. J. Grobler.
690308—22/5/69, R1 602. B. Sukhdeo.
717442—11/3/71, R1 000. S. Suriyanarain (S. A. Kotena).
722576—7/10/71, R4 100. P. M. Oberholzer.
723426—20/9/71, R1 000. V. J. Spracklen.
774833-6—25/2/72, R6 046. B. P. Fourie.
831156-8—27/8/79, R2 201. R. R. Talbot.
837093-6—13/5/80, R4 832. P. A. Smith.
869648-7—26/5/81, R6 000. J. A. Adams.
977166-0—11/9/78, R10 035. A. M. Koekemoer.
995523-7—22/5/79, R22 280. G. H. J. Swanepoel.
1027780-7—16/5/84, R10 000. A. B. Gietzman.
1041216-7—10/9/84, R20 000. H. E. Coetzee.
1050754-8—24/9/84, R14 274. G. M. van der Merwe.
1050755-1—17/9/84, R20 470. K. Behm.

Vorm/Form MVA

DERDEPARTY-ASSURANSIE-EISE OM SKADEVERGOEDING

Wet op Verpligte Motorvoertuigversekering, 1972 (Wet 56 van 1972)

THIRD PARTY INSURANCE CLAIMS FOR COMPENSATION

Compulsory Motor Vehicle Insurance Act, 1972 (Act 56 of 1972)

KENNISGEWING DEUR BEVOEGDE VERSEKERAAR VAN OOREENKOMS BEDOEL IN ARTIKEL 26 VAN DIE WET

Die bevoegde versekeraar genoem in die Bylae hiervan, gee hierby ooreenkomstig artikel 26 (4) van die Wet kennis—

(a) dat hy 'n ooreenkoms soos in artikel 26 (3) (c) bedoel, aangegaan het om 'n bedrag te betaal ten opsigte van 'n eis om skadevergoeding ooreenkomstig artikel 21 van genoemde Wet, naamlik vergoeding wat, indien genoemde versekeraar vir die betaling daarvan aanspreeklik sou gewees het, koste ten opsigte van die akkommodasie, in 'n hospitaal of verpleeginrigting, van die persoon in die Bylae hiervan genoem of ten opsigte van enige behandeling van of diens gelewer of goedere verskaf aan daardie persoon, kon insluit; en

(b) dat genoemde versekeraar nie ooreenkomstig artikel 26 (4) van die Wet verplig is nie om enige bedrag ten opsigte van sodanige koste te betaal aan enigeen wat die akkommodasie of behandeling verskaf of die diens gelewer of die goedere verskaf het en wat nie 'n skriftelike eis voor die verstryking van 'n tydperk van 60 dae na die datum van hierdie kennisgewing by bogenoemde versekeraar ingedien het nie.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde, onder die naam en adres van die geregistreerde maatskappy: Naam van persoon/persone beseer of gedood; eisnommer; datum en plek van ongeluk; naam van hospitaal, verpleeginrigting of plek waar behandel (indien bekend).

NOTICE BY AUTHORISED INSURER OF AGREEMENT CONTEMPLATED IN SECTION 26 OF THE ACT

The authorised insurer named in the Schedule hereto, hereby gives notice in terms of section 26 (4) of the Act—

(a) that he has entered into an agreement contemplated in section 26 (3) (c) to make a payment in respect of a claim for compensation under section 21 of the said Act, which compensation could, if the said insurer were liable for payment thereof, have included costs in respect of the accommodation of the person named in the Schedule hereto in a hospital or a nursing home or of any treatment of or service rendered or goods supplied to that person; and

(b) that, in terms of section 26 (4) of the Act, the said insurer shall not be obliged to pay any amount in respect of such costs to any person who provided the accommodation or treatment or rendered the service or supplied the goods who has not lodged a claim, in writing, with the said insurer prior to the expiration of a period of 60 days after the date of this notice.

The particulars are given in the following order, under the name and address of the registered company: Name of person(s) injured or killed; claim number; date and place of accident; name of hospital, nursing home or place where treated (if known).

General Accident Insurance Company South Africa Ltd, General Building, 110 Jorissen Street, Braamfontein, 2001

Heuvel, Edward Charles. Claim A/X4/90037. 3/9/83, Manenberg Avenue, Manenberg, Cape. Groote Schuur Hospital.

Spaar 'n druppel — en vul die dam

Indien almal van ons besparingsbewus optree, besnoei ons nie slegs uitgawes nie maar wen ook ten opsigte van ons kosbare water- en elektrisiteitsvoorraad

Save a drop — and save a million

Water conservation is very important to the community and industry to ensure their survival. So save water!

BELANGRIK!!

Plasing van tale:

Staatskoerante

1. Hiermee word bekendgemaak dat die omruil van tale in die *Staatskoerant*- nie meer kwartaalliks gedoen word nie, maar dat dit jaarliks sal geskied, beginnende vanaf 1 Oktober tot 30 September, elke jaar.

2. Vir die tydperk 1 Oktober 1985 tot 30 September 1986 word Afrikaans EERSTE geplaas.

3. Hierdie reëling word in ooreenstemming gebring met dié van die Parlement waarby koerante met Wette ens. die taalvolgorde deurgaans behou vir die duur van die sitting.

4. ***Dit word dus van u, as adverteerder, verwag om u kopie met bogenoemde reëling te laat strook om onnodige omskakeling en stylredigering in ooreenstemming te bring.***

———oOo———

IMPORTANT!!

Placing of languages:

Government Gazettes

1. Notice is hereby given that the interchange of languages in the *Government Gazette* no longer takes place quarterly, but that it will now be done annually, starting on 1 October until 30 September, every year.

2. For the period 1 October 1985 to 30 September 1986, Afrikaans is to be placed FIRST, changing annually hereafter.

3. This arrangement is to bring the *Government Gazettes* in conformity with Gazettes containing Acts of Parliament etc. where the language sequence remains constant throughout the sitting of Parliament.

4. ***It is therefore expected of you, the advertiser, to see that your copy is in accordance with the above-mentioned arrangement in order to avoid unnecessary style changes and editing to correspond with the correct style.***

NOU BESKIKBAAR

VERSLAE VAN DIE APPÈLHOWE VIR KOMMISSARISHOWE

(In boekvorm)
1972–1974 (484 bladsye)
1975–1977 (338 bladsye)

Verkoopprys (AVB uitgesluit)

1972–1974: Plaaslik, R9,20; buitelands, R10,90; posvry
1975–1977: Plaaslik, R7,40; buitelands, R8,70; posvry

——————oOo——————

NOW AVAILABLE

REPORTS OF THE APPEAL COURTS FOR COMMISSIONERS' COURTS

(In book form)
1972–1974 (484 pages)
1975–1977 (338 pages)

Selling price (GST excluded)

1972–1974: Local, R9,20; other countries, R10,90; post free
1975–1977: Local, R7,40; other countries, R8,70; post free

Werk mooi daarmee

Ons leef daarvan

water is kosbaar

Use it

Don't abuse it

water is for everybody

Alle Proklamasies, Goewermentskennisgewings en Algemene Kennisgewings gepubliseer word vir verwysingsdoeleindes in die volgende inhoudsopgawe ingesluit wat dus 'n weeklikse indeks voorstel. Laat u self deur die Koerantnommers in die regterhandse kolom lei:

INHOUD

en weeklikse Indeks

No.		*Bladsy No.*	*Staatskoerant No.*
	PROKLAMASIES		
R. 221	Wet op Groepsgebiede (36/1966): Wysiging van Proklamasie R. 109 van 5 Julie 1985.....	1	10036
R. 224	Meergebiede-ontwikkelingswet (39/1975): Verklaring van grond tot 'n meergebied	1	10036
	GOEWERMENTS- EN ALGEMENE KENNISGEWINGS		
	Administrasie: Volksraad		
	Algemene Kennisgewing		
826	Waterwet (54/1956): Voorgestelde Mogolrivier-besproeiingsdistrik, distrik Waterberg, Transvaal: By wet voorgeskrewe ondersoek	40	10041
	Binnelandse Sake, Departement van		
	Goewermentskennisgewings		
2739	Wet op Publikasies (42/1974): Opskorting kragtens artikel 13 (3) (a) deur die Voorsitter van die Appèlraad oor Publikasies.....	1	10032
2762	Wet op Publikasies (42/1974): Publikasies of voorwerpe: Tersydestelling van verbod op besit.....	1	10032
2763	do.: do.: Vertoë ten opsigte van appèl.....	2	10032
2764	do.: do.: do.....	2	10032
2765	do.: do.: Appèl deur Direktoraat.....	2	10032
2766	do.: do.: Ongewenste publikasies of voorwerpe	3	10032
2767	do.: do.: Tersydestelling van verklaring dat publikasies ongewens is.....	3	10032
2768	do.: do.: Lys P85/97	3	10032
2769	do.: do.: Voorwaardes.....	4	10032
2790	Wet op Vreemdelinge (1/1937): Vansverandering: Rungasamy in Naidoo.....	1	10041
2794	Wet op Vreemdelinge (1/1937): Vansverandering: Jeevan in Goolam Rasool.....	1	10041
2800	Wet op Vreemdelinge (1/1937): Vansverandering: Nongeni in Rhyneveldt.....	1	10041
2801	do.: do.: Visagie in Duke	2	10041
2802	do.: do.: Ganesh in Naicker	2	10041
	Buitelandse Sake, Departement van		
	Goewermentskennisgewings		
2791	Erkenning verleen as Konsul: Republiek Ciskei in Port Elizabeth	2	10041
2792	Erkenning verleen as Vise-konsul (Handel): Verenigde Koninkryk van Groot-Brittanje en Noord-Ierland in Johannesburg, ens.....	2	10041
2793	Erkenning verleen as Vise-konsul: Frankryk in Johannesburg, ens	2	10041
	Finansies, Departement van		
	Goewermentskennisgewings		
R. 2715	Doeane- en Aksynswet (91/1964): Wysiging van Bylae 1 (No. 1/1/1189).....	2	10036
R. 2716	do.: Wysiging van Bylae 1 (No. 1/1/1190)...	4	10036
R. 2717	do.: Wysiging van Bylae 1 (No. 1/1/1191)...	4	10036
R. 2718	do.: Wysiging van Bylae 1 (No. 1/1/1192)...	5	10036
R. 2719	do.: Wysiging van Bylae 1 (No. 1/2/69).....	6	10036
R. 2720	do.: Wysiging van Bylae 1 (No. 1/4/68).....	6	10036
R. 2721	do.: Wysiging van Bylae 3 (No. 3/857).....	7	10036
R. 2722	do.: Wysiging van Bylae 4 (No. 4/389).....	7	10036
R. 2783	Doeane- en Aksynswet (91/1964): Bepaling van tariefindeling: Lys TAR/146	8	10036
R. 2786	Doeane- en Aksynswet (91/1964): Wysiging van Bylae 4 (No. 4/390).....	9	10036
	Algemene Kennisgewings		
811	Bankwet, 1965: Artikel 12 (1): Naamsverandering: The British Kaffrarian Savings Band Society (incorporated association not for gain)	24	10041

For purposes of reference, all Proclamations, Government Notices and General Notices published are included in the following table of contents which thus forms a weekly index. Let yourself be guided by the Gazette numbers in the righthand column:

CONTENTS

and weekly Index

No.		*Page No.*	*Gazette No.*
	PROCLAMATIONS		
R. 221	Group Areas Act (36/1966): Amendment of Proclamation R. 109 of 5 July 1985	1	10036
R. 224	Lake Areas Development Act (39/1975): Declaration of land to be a lake	1	10036
	GOVERNMENT AND GENERAL NOTICES		
	Administration: House of Assembly		
	General Notice		
826	Water Act (54/1956): Proposed Mogol River Irrigation District, District of Waterberg, Transvaal: Statutory inquiry	40	10041
	Agricultural Economics and Marketing, Department of		
	Government Notices		
R. 2751	Marketing Act (59/1968): Dried Fruit Scheme: Levy and special levy.....	10	10036
R. 2752	Agricultural Produce Export Act (51/1971): Regulations relating to the grading, packing and marking of apricots intended for export from the Republic of South Africa: Amendment.....	11	10036
R. 2753	Marketing Act (59/1968): Deciduous Fruit Scheme: Amendment.....	12	10036
R. 2754	do.: Canning Fruit Scheme: Provisions relating to canning fruit: Amendment	13	10036
R. 2755	do.: Regulations relating to the manner in which and the times at which levies on deciduous fruit shall be payable.....	14	10036
R. 2756	Wine and Spirit Control Act (47/1970): Minimum price for wine, amount, surcharge and storage charges to be added to such price, period within which payment shall be made and interest payable on arrear payments: Amendment.....	15	10036
R. 2757	Marketing Act (59/1968): Summer Grain Scheme: Amendment.....	16	10036
	General Notice		
814	Conservation of Agricultural Resources Act (43/1983): Designation as executive officer	25	10041
	Constitutional Development and Planning, Department of		
	Government Notices		
R. 2776	Community Councils Act (125/1977): Regulations governing the Community Council of Brakpan (Tsakane): Amendment of Government Notice R. 261 of 15 February 1980	47	10036
2810	Black Local Authorities Act (102/1982): Village Council of Phomolong: Determination of additional powers	23	10041
2824	Black Communities Development Act (4/1984): Development Board Natalia: Setting aside of hostel site at Paulpietersburg.....	23	10041
2825	do.: Development Board Northern Cape: Difinition of Thlakalatlou Town at Daniëlskuil	23	10041
2826	do.: do.: Definition of E'Thembeni Town at Prieska.....	24	10041
2827	do.: do.: Definition of Mziwabantu Town at Britstown.....	24	10041
	Environment Affairs, Department of		
	Government Notices		
R. 2774	Lake Areas Development Act (39/1975): Regulations in terms of section 23 (1).....	31	10036
R. 2784	Sea Fisheries Act (58/1973): Amendment of regulations.....	41	10036
2806	Environment Conservation Act (100/1982): Notice in terms of section 12 (6) of the Environment Conservation Act, 1982, of intention to make regulations in terms of section 12 (2) (c) of the said Act	19	10041
2807	Constitution of the Republic of South Africa Act (110/1983): Assignment of powers, duties and functions to the Minister of Environment Affairs and Tourism.....	22	10041

No.		Bladsy No.	Staatskoerant No.
812	Bouverenigingswet (24/1965): Samevatting van maandelikse opgawes deur permanente bouverenigings vir die maand geëindig 31 Oktober 1985	25	10041
813	Bankwet, 1965: Artikel 12 (1): Naamsverandering: Barclays Western Credit Limited	25	10041
Handel en Nywerheid, Departement van			
Goewermentskennisgewings			
2812	Wet op Standaarde (30/1982): Verpligte spesifikasie vir Kategorie O_1- en O_2-voertuie (woonwaens en ligte sleepwaens)	3	10041
2821	Wet op In- en Uitvoerbeheer (45/1963): Regulasies: Beheer op uitvoer van sekere tekstielprodukte en klerasie na die VSA	13	10041
2828	Wet op Standaarde (30/1982): Standaardeaangeleenthede	17	10041
Algemene Kennisgewings			
793	Maatskappywet (61/1973): Kennisgewings insake maatskappye	1	10037
794	Wet op Beslote Korporasies (69/1984): Kennisgewings rakende beslote korporasies	6	10037
824	Wet op In- en Uitvoerbeheer (45/1963): Beheer van uitvoer van tekstielstowwe en klerasie na die VSA: Tariff Schedules of the United States Annotated (TSUSA)	35	10041
825	Doeane- en Aksynstariefaansoek: Lys 41/85	39	10041
Kantoor van die Staatspresident			
Goewermentskennisgewings			
2795	Behou van buitelandse eerbewyse	18	10041
2820	Aanvaarding van buitelandse eerbewys deur Suid-Afrikaanse burgers	18	10041
Landbou-ekonomie en -bemarking Departement van			
Goewermentskennisgewings			
R. 2751	Bemarkingswet (59/1968): Droëvrugteskema: Heffing en spesiale heffing	10	10036
R. 2752	Wet op die Uitvoer van Landbouprodukte (51/1971): Regulasies met betrekking tot die gradering, verpakking en merk van appelkose bestem vir uitvoer uit die Republiek van Suid-Afrika: Wysiging	11	10036
R. 2753	Bemarkingswet (59/1986): Sagtevrugteskema: Wysiging	12	10036
R. 2754	do.: Skema vir Inmaakvrugte: Bepalings met betrekking tot inmaakvrugte: Wysiging	13	10036
R. 2755	do.: Regulasies betreffende die wyse en tye waarop heffings op sagtevrugte betaalbaar is	14	10036
R. 2756	Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus (47/1970): Minimum prys vir wyn, bedrag, toeslag en opbergingsgelde wat by so 'n prys gevoeg moet word, tydperk waarbinne betaling moet geskied en rente betaalbaar op agterstallige betalings: Wysiging	15	10036
R. 2757	Bemarkingswet (59/1968): Somergraanskema: Wysiging	16	10036
Algemene Kennisgewing			
814	Wet op die Bewaring van Landbouhulpbronne (43/1983): Aanwysing van uitvoerende beampte	25	10041
Mannekrag, Departement van			
Goewermentskennisgewings			
R 2758	Wet op Arbeidsverhoudinge (28/1956): Leernywerheid, Republiek van Suid-Afrika: Hernuwing van Ooreenkoms vir die Handsakseksie	18	10036
R. 2759	do.: do.: Hernuwing van Ooreenkoms vir die Seksie Algemene Goedere	18	10036
R. 2760	do.: do.: Wysiging van Ooreenkoms vir die Handsakseksie	18	10036
R. 2771	Wet op Arbeidsverhoudinge (28/1956): Leernywerheid, Republiek van Suid-Afrika: Wysiging van Ooreenkoms vir die Seksie Algemene Goedere	22	10036
Algemene Kennisgewings			
815	Wet op Arbeidsverhoudinge (28/1956): Registrasie as werkgewersorganisasie	26	10041
819	Wet op Arbeidsverhoudinge (28/1956): Registrasie as 'n vakvereniging	27	10041
820	do.: Intrekking van registrasie van 'n vakvereniging	27	10041

No.		Page No.	Gazette No.
Finance, Department of			
Government Notices			
R. 2715	Customs and Excise Act (91/1946): Amendment of Schedule 1 (No. 1/1/1189)	2	10036
R. 2716	do.: Amendment of Schedule 1 (No. 1/1/1190)	4	10036
R. 2717	do.: Amendment of Schedule 1 (No. 1/1/1191)	4	10036
R. 2718	do.: Amendment of Schedule 1 (No. 1/1/1192)	5	10036
R. 2719	do.: Amendment of Schedule 1 (No. 1/2/69)	6	10036
R. 2720	do.: Amendment of Schedule 1 (No. 1/4/68)	6	10036
R. 2721	do.: Amendment of Schedule 3 (No. 3/857)	7	10036
R. 2722	do.: Amendment of Schedule 4 (No. 4/389)	7	10036
R. 2783	Customs and Excise Act (91/1964): Determination of tariff classification: List TAR/146	8	10036
R. 2786	Customs and Excise Act (91/1964): Amendment of Schedule 4 (No.4/390)	9	10036
General Notices			
811	Banks Act, 1965: Section 12 (1): Change of name: The British Kaffrarian Savings Bank Society (incorporated association not for gain)	24	10041
812	Building Societies Act (24/1964): Summary of monthly returns by permanent building societies for the month ended 31 October 1985	25	10041
813	Banks Act, 1965: Section 12 (1): Change of name: Barclays Western Credit Limited	25	10041
Foreign Affairs, Department of			
Government Notices			
2791	Recognition granted as Consul: Republic of Ciskei in Port Elizabeth	2	10041
2792	Recognition granted as Vise-Consul (Commercial): United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland in Johannesburg, etc.	2	10041
2793	Recognition granted as Vice-Consul: France in Johannesburg, etc.	2	10041
Home Affairs, Department of			
Government Notices			
2739	Publications Act (42/1974): Suspension in accordance with section 13 (3) (a) by the Chairman of the Publications Appeal Board	1	10032
2762	Publications Act (42/1974): Publications or objects: Setting aside of prohibition on possession	1	10032
2763	do.: do.: Representations in respect of appeal	2	10032
2764	do.: do.: do.:	2	10032
2765	do.: do.: Appeal by Directorate	2	10032
2766	do.: do.: Undesirable publications or objects	3	10032
2767	do.: do.: Setting aside of declaration that publications are undesirable	3	10032
2768	do.: do.: List P85/97	3	10032
2769	do.: do.: Conditions	4	10032
2790	Aliens Act (1/1937): Change of surname: Rungasamy to Naidoo	1	10041
2794	Aliens Act (1/1937): Change of surname: Jeevan to Goolam Rasool	1	10041
2800	Aliens Act (1/1937): Change of surname: Nongeni to Rhyneveldt	1	10041
2801	do.: do.: Visagie to Duke	2	10041
2802	do.: do.: Ganesh to Naicker	2	10041
Law and Order, Ministry of			
Government Notices			
R. 2770	Control of Access to Public Premises and Vehicles Act (53/1985): Declaration as statutory body of Vista University	49	10036
2787	Arms and Ammunition Act (75/1969): Surrender of arms and ammunition held contrary to the Act	1	10040
Manpower, Department of			
Government Notices			
R. 2758	Labour Relations Act (28/1956): Leather Industry, Republic of South Africa: Renewal of Agreement for the Handbag Section	18	10036
R. 2759	do.: do.: Renewal of Agreement for the General Goods Section	18	10036
R. 2760	do.: do.: Amendment of Agreement for the Handbag Section	18	10036

No.		Bladsy No.	Staatskoerant No.
823	Wet op Arbeidsverhoudinge (28/1956): Aansoek om verandering van die registrasiebestek van 'n vakvereniging: Chemical Workers' Industrial Union	32	10041

Mineraal en Energiesake, Departement van

Goewermentskennisgewings

2796	Wet op Edelgesteentes (73/1964): Onttrekking van grond aan die afpenning van kleims	18	10041
2803	Wet op Mynregte (20/1967): Uithou van grond vir die doel van 'n dorp	18	10041

Nasionale Gesondheid en Bevolkingsontwikkeling Departement van

Goewermentskennisgewings

R. 2731	Wet op Geneeshere, Tandartse en Aanvullende Gesondheidsdiensberoepe (56/1974): Die Suid-Afrikaanse Geneeskundige en Tandheelkundige Raad: Regulasies betreffende die registrasie van addisionele kwalifikasies: Wysiging	29	10036
R. 2738	Wet op Aptekers (53/1974): Die Suid-Afrikaanse Aptekersraad: Regulasies betreffende die wyse waarop die werksaamhede van die Suid-Afrikaanse Aptekersraad verrig moet word en die wyse waarop die rekeninge van die Raad gehou moet word: Wysiging	30	10036
2797	Wet op Geestesgesondheid (18/1973): Aanstelling: Hospitaalraad, Tower-hospitaal, Fort Beaufort	19	10041
2804	Wet op Geestesgesondheid (18/1973): Aanstelling: Hospitaalraad, Weskoppies-hospitaal, Pretoria	19	10041
2805	do.: do.: Hospitaalraad, Witrand-sorg-en-rehabilitasiesentrum, Potchefstroom	19	10041

Algemene Kennisgewing

821	Wet op Geneeshere, Tandartse en Aanvullende Gesondheidsdiensberoepe (56/1974): Geregistreerde persone skuldig bevind aan skandelike gedrag	27	10041

Omgewingsake, Departement van

Goewermentskennisgewings

R. 2774	Meergebiede-ontwikkelingswet (39/1975): Regulasies ingevolge artikel 23 (1)	31	10036
R. 2784	Wet op Seevisserye (58/1973): Wysiging van regulasies	41	10036
2806	Wet op Omgewingsbewaring (100/1982): Kennisgewing kragtens artikel 12 (6) van die Wet op Omgewingsbewaring, 1982, van voorneme om regulasies kragtens artikel 12 (2) (c) van gemelde Wet uit te vaardig	19	10041
2807	Grondwet van die Republiek van Suid-Afrika (110/1983): Opdra van bevoegdhede, pligte en werksaamhede aan die Minister van Omgewingsake en Toerisme	22	10041

Pos- en Telekommunikasiewese, Departement van

Goewermentskennisgewings

R. 2732	Poskantoordienswet (66/1974): Wysiging van die Poskantoordiensregulasies	45	10036
R. 2781	Poswet (44/1958): Posregulasies	46	10036

Staatkundige Ontwikkeling en Beplannning, Departement van

Goewermentskennisgewings

R. 2776	Wet op Gemeenskapsrade (125/1977): Regulasies betreffende die Gemeenskapsraad van Brakpan (Tsakane): Wysiging van Goewermentskennisgewing R. 261 van 15 Februarie 1980	47	10036
2810	Wet op Swart Plaaslike Besture (102/1982): Dorpsbestuur van Phomolong: Bepaling van bykomende bevoegdhede	23	10041
2824	Wet op die Ontwikkeling van Swart Gemeenskappe (4/1984): Ontwikkelingsraad Natalia: Afsondering van tehuisperseel te Paulpietersburg	23	10041
2825	do.: Ontwikkelingsraad Noord-Kaap: Omskrywing van dorp Thlakalatlou te Daniëlskuil	23	10041
2826	do.: do.: Omskrywing van E'Thembeni-dorp te Prieska	24	10041
2827	do.: do.: Omskrywing van Mziwabantu-dorp at Britstown	24	10041

Suid-Afrikaanse Weermag

Goewermentskennisgewing

R. 2772	Verdedigingswet (44/1957): Wysiging van algemene regulasies uitgevaardig kragtens artikel 87	47	10036

No.		Page No.	Gazette No.
R. 2771	Labour Relations Act (28/1956): Leather Industry, Republic of South Africa: Amendment of Agreement for the General Goods Section	22	10036

General Notices

815	Labour Relations Act (28/1956): Registration as an employers' organisation	26	10041
819	Labour Relations Act (28/1956): Registration as a trade union	27	10041
820	do.: Cancellation of registration of a trade union	27	10041
823	Labour Relations Act (28/1956): Application for variation of scope of registration of a trade union: Chemical Workers' Industrial Union	32	10041

Mineral and Energy Affairs, Department of

Government Notices

2796	Precious Stones Act (73/1964): Withdrawal of Land from the pegging of claims	18	10041
2803	Mining Rights Act (20/1967): Reservation of land for the purposes as of a township	18	10041

National Health and Population Development, Department of

Government Notices

R. 2731	Medical, Dental and Supplementary Health Service Professions Act (56/1974): The South African Medical and Dental Council: Regulations Relating to the registration of additional qualifications: Amendment	29	10036
R. 2738	Pharmacy Act (53/1974): The South African Pharmacy Council: Regulations relating to the manner in which the business of the South African Pharmacy Council shall be conducted and the manner in which the accounts of the Council shall be kept: Amendment	30	10036
2797	Mental Health Act (18/1973): Appointment: Hospital Board, Tower Hospital, Fort Beaufort	19	10041
2804	Mental Health Act (18/1973): Appointment: Hospital Board, Weskoppies Hospital, Pretoria	19	10041
2805	do.: do.: Hospital Board, Witrand Care and Rehabilitation Centre, Potchefstroom	19	10041

General Notice

821	Medical, Dental and Supplementary Health Service Professions Act (56/1974): Registered persons found guilty of disgraceful conduct	27	10041

Office of the State President

Government Notices

2795	Retaining of foreign awards	18	10041
2820	Acceptance of foreign awards by South African citizens	18	10041

Posts and Telecommunications, Department of

Government Notices

R. 2732	Post Office Service Act (66/1974): Amendment of the Post Office Service Regulations	45	10036
R. 2781	Post Office Act (44/1958): Postal Regulations	46	10036

South African Defence Force

Government Notice

R. 2772	Defence Act (44/1957): Amendment of general regulations made under section 87	47	10036

Trade and Industry, Department of

Government Notices

2812	Standards Act (30/1982): Compulsory specification for Category O_1 and O_2 vehicles (caravans and light trailers)	3	10041
2821	Import and Export Control Act (45/1963): Regulations: Certain textile products and clothing placed under export control to the USA	13	10041
2828	Standards Act (30/1982): Standards matters	17	10041

General Notices

793	Companies Act (61/1973): Notices relating to companies	1	10037
794	Close Corporations Act (69/1984): Notices relating to close corporations	6	10037

No.		Bladsy No.	Staatskoerant No.
Vervoer, Departement van			
Goewermentskennisgewings			
R. 2750	Tydelike vrystelling van sekere oorvlugregulasies	48	10036
R. 2782	Staatslughaweregulasies, 1963: Verbeteringskennisgewing	49	10036
Algemene Kennisgewing			
822	Wet op Lugdienste (51/1949): Nasionale Vervoerkommissie: Aanhoor van aansoeke rakende lisensies	29	10041
Wet en Orde, Ministerie van			
Goewermentskennisgewings			
R. 2770	Wet op Beheer van Toegang tot Openbare Persele en Voertuie (53/1985): Verklaring van die Universiteit Vista tot 'n statutêre liggaam	49	10036
2787	Wet op Wapens en Ammunisie (75/1969): Oorhandiging van wapens en ammunisie wat in stryd met die Wet besit word	1	10040
	Amptelike publikasies ontvang gedurende Augustus 1985	44	
	Amptelike publikasies ontvang gedurende September 1985	45	
	Belangrike aankondiging: Gewysigde sluitingstye vir wetlike en Goewermentskennisgewings	43	
	WETLIKE ADVERTENSIES		
	Algemene Voorwaardes en Tariewe	41	
	Algemeen	115	
	Besigheidskennisgewings	47	
	Boedelwettekennisgewings	130	
	Derdeparty-assuransie-eise	176	
	Geregtelike en Openbare Verkope	69	
	Handelsmerke in SWA	126	
	Insolvensiewet- en Maatskappywette-kennisgewings	154	
	Likwidateurskennisgewings	55	
	Maatskappykennisgewings	51	
	Naamsverandering	112	
	Orders van die Hof	56	
	Publieke Veilings	111	
	Slagterskennisgewings	114	
	Tersydestellings en Afwysings van Aansoeke	68	
	Verlore Lewensversekeringspolisse	172	

No.		Page No.	Gazette No.
824	Import and Export Control Act (45/1965): Control of exports of textile products and clothing: Tariff Schedules of the United States Annotated (TSUSA)	35	10041
825	Customs and excise tariff applications: List 41/85	39	10041
Transport, Department of			
Government Notices			
R. 2750	Temporary exemption from certain overflight regulations	48	10036
R. 2782	State Airport Regulations, 1963: Correction notice	49	10036
General Notice			
822	Air Services Act (51/1949): National Transport Commission: Hearing of applications relating to licences	29	10041
	Official publications issued during Au gust 1985	44	
	Official publications issued during September 1985	45	
	Important announcement: Amended closing times for legal and Government notices	43	
	LEGAL ADVERTISEMENTS		
	General Conditions and Rates	41	
	Administration of Estates Acts Notices	130	
	Business Notices	47	
	Butchers' Notices	114	
	Change of Name	112	
	Company Notices	51	
	General	115	
	Insolvency Acts and Companies Acts Notices	154	
	Liquidators' Notices	55	
	Lost Life Insurance Policies	172	
	Orders of the Court	56	
	Public Auctions	111	
	Sales in Execution and Public Sales	69	
	Supersessions and Discharge of Petitions	68	
	Third Party Insurance Claims	176	
	Trade Marks in SWA	126	

Gedruk deur en verkrygbaar by die Staatsdrukker, Bosmanstraat, Privaatsak X85, Pretoria, 0001

Printed by and obtainable from the Government Printer, Bosman Street, Private Bag X85, Pretoria, 0001